

H. JAMOLXONOV

# HOZIRGI O'ZBEK ADABIY TILI



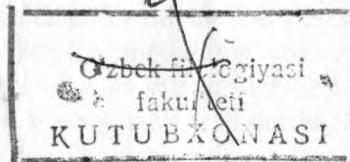
Yz.2  
49  
M 26

H. JAMOLXONOV

# HOZIRGI O'ZBEK ADABIY TILI

O'zbekiston Respublikasi Oliy va o'rta maxsus ta'lif vazirligi  
oliy o'quv yurtlari uchun darslik sifatida  
nashrga tavsiya etgan

34514



Toshkent - «Talqin» - 2005

**Taqrizchilar:** Yormat Tojiyev, Hakimjon Shamsiddinov,  
Mirzo Ulug'bek nomidagi O'zbekiston Milliy universiteti  
professorlari, filologiya fanlari doktorlari;  
**Ravshanxo'ja Rasulov**, Nizomiy nomidagi  
Toshkent Davlat pedagogika universiteti professori,  
filologiya fanlari doktori.

### Shartli qisqartmalar

A. N. – A. Navoiy	S.Ahm. – Said Ahmad
A. Rahm. – A. Rahmat	S. Z. – Saida Zunnunova
A. Q. – A. Qahhor	S.N. – Said Nazir
A. Qod. – A. Qodiriy	snq. – sanoq sonlar
ar. – arabcha	sug'd. – sug'dcha
V. Sa'd. – Vosit Sa'dulla	sft. – sifat
DLT. – Devonu lug'otit turk	T.M. – Tohir Malik
J. A. – J. Abdullaxonov	turk. – turkcha
J. Sh. – Jumaniyoz Sharipov	turkm. – turkmancha
Z. Sh. – Z. Sharofiddinov	Uyg'. – Uyg'un
M. Ism. – M. Ismoiliy	f.-t. – forscha-tojikcha
M. Os. – M. Osim	Sh. – Shuhrat
M. Sh. – M. Shayxzoda	Sh. R. – Sharof Rashidov
Mirm. – Mirmuhsin	O'. H. – O'tkir Hoshimov
Muq. – Muqimiy	O'TIL. – O'zbek tilining izohli lug'ati
Mo'g. – mo'g'ulcha	Q. M. – Quddus Muhammadiy
O. – Oybek.	qirg'. – qirg'izcha
O. Yo. – Odil Yoqubov	qoz. – qozoqcha
O. Q. – Olim Qo'chqorbekov	qoraq. – qoraqalpoqcha
P. T. – Parda Tursun	G'.G'. – G'afur G'ulom
P. Q. – Pirimqul Qodirov	H.Deh. – Hisrav Dehlavyi
r.-b. – ruscha-baynalmilat	H.N. – Hakim Nazir
R. F. – Rahmat Fayziy	H.O. – Hamid Olimjon
Rud. – Rudakiy	H.Sh. – Husayn Shams
S. A. – S. Ayniy	Hab. – Habibiy
S. An. – S. Anorboyev	

## **SO‘ZBOSHI**

«Hozirgi o‘zbek adabiy tili» darsligi universitet va pedagogika institutlarining o‘zbek tili va adabiyoti fakultetlari talabalari uchun yaratilgan o‘quv adabiyotining I- qismi bo‘lib, u shu nomdagi o‘quv kursining «Kirish», «Fonetika va fonologiya», «Grafika va orfografiya», «Orfoepiya», «Leksikologiya va frazeologiya», «Leksikografiya» bo‘limlarini o‘z ichiga oladi. Darslik shu o‘quv kursi dasturiga va hozirgi pedagogik texnologiyalar talabiga mos ravishda yozildi. Uning yaratilishida I.A.Boduen de Kurtene, L.V.Shcherba, N.S.Trubetskoy, L.R.Zinder, V.K.Juravlyov, V.F.Ivanova, T.A.Amirova, E.Pulgrem, A.Makntosh, E.A.Lorash kabi rus va jahon tilshunoslarining, shuningdek, A.K.Borovkov, V.V.Reshetov, G\*.A.Abdurahmonov, Sh.Shoabdurahmonov, F.K.Kamolov, A.Hojiyev, Sh.U.Rahmatullayev, A.Rustamov, X.Doniyorov, A.Mahmudov, N.Mahmudov, S.Otamirzayeva, A.Abduaizizov, A.Nurmonov, M.Mirtojiyev, K.Nazarov, H.Ne’matov kabi o‘zbek tilshunoslarining asarları va g‘oyalari ilmiy-nazariy hamda metodologik jihatdan asos bo‘ldi.

Darslikda tovush va fonema, fonemalarning sistemaga uyushish qonuniyatları talqiniga, shuningdek, til birliklari bilan yozuv birliklari o‘rtasidagi aloqalar mexanizmini, leksema va fazemalarning lug‘aviy birlik, sememe va semalarning esa semantik birlik sifatidagi tabiatini va mohiyatini yoritishga, talabalarni o‘zbek lug‘atchiligi tarixi, lug‘at tiplari va turlari, lug‘at maqlolari sxemalari bilan tanishtirishga alohida e’tibor berildi; mavzular bayonining tushunarli bo‘lishini ta‘minlash maqsadida tayanch tushuncha nomlari bo‘rttirib ko‘rsatildi (qora rang, kursiv, razryadka va h.k.), tasvir, jadval va chizmalar, tegishli manbalarga havolalar (snoskalar) berildi. Har bir bo‘lim bo‘yicha qo‘srimcha ma‘lumotlar olish imkoniyatini yaratish maqsadida adabiyotlar ro‘yxatiga darslik va qo’llanmalardan tashqari ilmiy maqlolalar, til va yozuvga oid qonun, farmon va qarorlar ham keltirildi.

## KIRISH

**Adabiyotlar:** 3 [41–46], 10 [3–8], 26 [4–5], 27 [3–11].

### 1- §. «Hozirgi o'zbek adabiy tili» kursining obyekti, maqsadi va vazifalari

**Kursning obyekti** – hozirgi o'zbek adabiy tili, uning o'zbek milliy tili tarkibidagi o'rni.

**Kursning maqsadi** – talabalarni «til strukturasi – norma (me'yor) – uzus» masalalariga, adabiy til va milliy til, adabiy til va dialektlar, adabiy til va jargon-argolar, adabiy til va funksional stillar (vazifaviy uslublar) munosabatiga oid nazariy bilimlar bilan qurollantirish, shu bilimlarga tayangan holda ularga hozirgi o'zbek adabiy tilining strukturaviy, mazmuniy va vazifaviy xususiyatlari, og'zaki va yozma shakllari haqida ma'lumot berish.

**Kursning vazifalari:** a) sohaga oid adabiyotlar ustida ishslash, asosiy tushunchalar, terminlar va nazariy umumlashmalar bilan tanishish; b) til ierarxiyasidagi fonetik-fonologik, leksik, semantik va grammatik sathlarga mansub birliklarning adabiy til uchun me'yor (norma) bo'lgan va me'yor bo'lgan belgi-xususiyatlarini qiyosan o'rghanish, tahlil qilish, bu sohadagi munozaralari nuqtalarни aniqlash; d) hozirgi o'zbek adabiy tilining tarixiy ildizlari va dialektal asoslari, adabiy til taraqqiyotini belgilovchi ichki (lingistik) va tashqi (ekstralanguage) omillar haqida talabalarga ma'lumot berish, ularda hozirgi o'zbek adabiy tilining sistemaviy va strukturaviy xususiyatlarini mustaqil tahlil qila olish ko'nikmalarini shakllantirish.

### 2- §. Hozirgi o'zbek adabiy tili

Hozirgi o'zbek adabiy tili o'zbek milliy tilining oliv formasi – ishlov berilgan, me'yorlashtirilgan, millat vakillarining barchasi uchun umumiyl bo'lgan barqaror shaklidir. Demak, u milliy tilga zid qo'yilmaydi, undan boshqa tizim ham emas, balki shu milliy tilning yuqoriyoq bosqichi, tartibga solingen bosh ko'rinishi, xolos.

**Dialekt** – umumxalq tilining ma'lum etnik guruhga mansub ko'rinishi.

**Sheva** – mahalliy dialektning fonetik, leksik, grammatik umumiylikka ega bo'lgan, bir yoki bir necha qishloqni o'z ichiga oluvchi kichik bir qismi, guruhi [125, -130]. Dialekt va shevalar adabiy tilning shakllanishida ishtirok etadi, ammo adabiy tildan quyidagi belgilari bilan farqlanadi: a) adabiy til millatning barcha vakillari uchun umumiydir, dialekt va shevalar esa millat tarkibidagi etnik guruhlarning har biri uchun alohida-alohida bo'ladi, bir-biridan fonetik, leksik, grammatik jihatdan farqlanadi; b) adabiy tilning yozma shakli mavjud: u ma'lum me'yorlarga bo'ysundirilgan yozuv sistemasiga asoslanadi. Dialekt va shevalar uchun alohida adabiy-orfografik yozuv yo'q; d) adabiy tilning qo'llanishi hududiy (territorial) jihatdan chegaralanmaydi, dialekt va shevalarning qo'llanishi esa bu jihatdan chegaralangandir; e) adabiy tilda davlat ishlari – xalq ta'limi, matbuot, radio-televideniya, ilm-fan, ma'muriy-idoraviy hujjatlashtirish ishlari olib boriladi; qonun, farmon va qarorlar shu tilda e'lon qilinadi. Dialekt va shevalar bu funksiyada qo'llanmaydi.

**Jargon va argolar** – ma'lum ijtimoiy guruhlarga, masalan, o'g'rirlarga, sportchilarga yoki talabalarga xizmat qiladigan yasama til. Bunday «til» elementlari (jargonizm va argotizmlar) adabiy tilda ishlatalmaydi.

**Funksional stillar** – tilning vazifaviy uslublari. Bunday uslublar inson faoliyatining u yoki bu sohasiga xoslangan nutqni qoliplaydi. Chunonchi: 1) *rasmiy ish uslubi*. Bu uslub ma'muriy-idoraviy hujjatlar tilini qoliplaydi; 2) *ilmiy uslub* – ilmiy asarlar tilini va ilmiy nutqni qoliplaydi; 3) *publitsistik uslub* – ommabop asarlar, ma'ruzalar tilini qoliplaydi; 4) *so'zlashuv uslubi*. Bu uslubning ikki xil ko'rinishi mavjud: a) *adabiy so'zlashuv uslubi*; b) *oddiy (jonli) so'zlashuv uslubi*; 5) *badiiy uslub*. Bu uslub badiiy asar tilini va badiiy nutqni qoliplaydi.

Adabiy til bilan funksional uslublar o'rtasidagi munosabatlari quyidagicha: rasmiy ish uslubi, ilmiy uslub, publitsistik uslub adabiy til me'yorlariga tayanadi, demak, adabiy tilga zid qo'yilmaydi; so'zlashuv uslubining «a» ko'rinishi ham shunday: unda dialektizm, jargonizm va vulgarizmlar qatnashmaydi; so'zlashuv uslubining «b» ko'rinishi esa nutqning maxsus tayyorgarliksiz bo'lishi, erkin muomalaga asoslanishi bilan xarakterlanadi. («Leksemalarning nutq ko'rinishlariga xoslanishi» mavzusiga qarang.)

Adabiy tilga munosabat jihatdan badiiy uslub alohida baholanadi: u, odatda, badiiy asar tilini belgilaydi, badiiy asar tilida esa adabiy til me'yorlaridan chetga chiqish hollari ko'p uchraydi: obraz va personajlai nutqini tipiklashtirish zarurati shuni taqozo qiladi. Quyidagi misollarga e'tibor beraylik:

1. Asadbek molodes! Visshiy klass! – dedi u. – Aniq topibdi. Endi u bilan hazillashib bo’lmaydi. (T.M.)
2. U qizig’ar mashinasini Qoraqamishga qarab uchirdi ... (T.M.)
3. Akamullo, akamullo, sizni yo’qloshopti, idoraga yo’qloshopti.  
– Nima gap?

– Hojar ayani bachasi sahroda borkan ekan ... Bo’ronda qolgan ekan ... Qaytib kelmohti ... So’g’in Xo’janazar akoning duxtori bo’ronga qolip o’lipti ...

*Hoshim yugurganicha chiqib ketdi. Mahmuda bilan Mohidil bir-biriga hayron qarab qolishdi!* (J.A.)

Birinchi misoldagi nutqiy parchada grammatik-sintaktik varvarizm («Asadbek molodes!», «Visshiy klass»), ikkinchi gapda vulgarizm («qizig’ar»), uchinchi misoldagi dialogda esa o’zbek-tojik ikki tilliligi ta’sirida bo’lgan o’zbek shevalarining so’zлari («akamullo» «bacha», «duxtor», so’g’in» kabi leksik dialektizmlar), shu shevaga xos grammatik formalar («yo’qloshopti», «kelmohti» kabi grammatick dialektizmlar), aka so’zining ako shaklidagi dialektal ko’rinishi (leksik-fonetik dialektizm) qo’llangan. Bunday qo’llanishlar adabiy til uchun me’yor emas albatta, ammo ular badiiy uslub talabiga ko’ra ishlatilgan, natijada badiiy asarning g’oyaviy-estetik jihatlarini ta’sirli, ishonarli qilib ifodalashga erishilgan.

### 3- §. Hozirgi o’zbek adabiy tilining og’zaki va yozma shakllari

Hozirgi o’zbek adabiy tilining og’zaki va yozma shakllari bor, shu ikki shakl vositasida u xalqqa xizmat qiladi.

1. Adabiy tilning og’zaki shakli to’g’ri talaffuz me’yorlariga, eshitish orqali idrok qilishga tayanadi. Bu shaklning moddiy-material asosini fizik-akustik birliklar (nutq tovushlari, urg’u, ohang, melodika, pauza, tembr, ritm, temp) tashkil etadi; uning tarixiy ildizlari xalq og’zaki ijodi namunalarida – dostonlar, qo’shiqlar, maqollar, hikmatli so’zlar, topishmoqlar, ertaklar negizida rivojlanib, og’izdan-og’izga o’tib kelgan, shu jarayonda uning hozirgi milliy adabiy tilga xos yagona talaffuz me’yorlari shakllangan. Hozirgi o’zbek adabiy tilining og’zaki shakli ko’proq adabiy so’zlashuv uslubida namoyon bo’ladi, uning faoliyatida imo-ishora, nutq vaziyati kabi noverbal vositalar ham muhim rol o’ynaydi.

2. Hozirgi o’zbek adabiy tilining yozma shakli, avvalo, yozuv sistemasiga hamda shu sistema birliklarini (grafemalarni, orfogrammalarni) ko’rish va o’qishga asoslanadi. Yozuv sistemasi, ma’lumki, grafika, orfografiya va

puntuatsiya kabi komponentlardan tarkib topadi, demak, uning moddiy-material asosini optik-grafik vositalar tashkil qiladi.

Adabiy tilning yozma shakli faoliyatida ilmiy uslub, rasmiy uslub, ommabop (publisistik) uslub qoliplariga xoslanish xususiyatlari borligi ham ko'zga tashlanadi.

#### **4-§. Hozirgi o'zbek adabiy tili taraqqiyotini belgilovchi omillar**

Hozirgi o'zbek adabiy tili taraqqiyotini belgilovchi omillar ikki xildir:

**1. Lingvistik (lisoniy) omillar.** Bularga muayyan tilning strukturaviy va sistemaviy xususiyatlari — fonemalar tizimi, lug'at boyligi, morfema tiplari, so'z yasash modellari, grammatic qurilishi, leksik, grammatic birlıklarning semantik va funksional xususiyatlari, ular o'rtasidagi aloqa va munosabatlarni belgilovchi qoida-qonuniyatlar kiradi. Adabiy til taraqqiyoti, birinchi navbatda, ana shularga tayanadi.

**2. Ekstralingvistik (nolisoniy) omillar.** Bularga tildan tashqarida mavjud bo'lgan faktorlar kiradi: ijtimoiy tuzum formalari, tarixiy jarayonlar, xalqlar va millatlar o'rtasidagi iqtisodiy, siyosiy, madaniy va ma'rifiy aloqalar, ilm-fan rivoji, ishlab chiqarish va texnika taraqqiyoti, ijtimoiy tafakkur, inson ruhiyati, his-tuyg'ulari, til va yozuvga oid qonun va farmonlar shular jumlasidandir. Masalan, O'zbekiston mustaqillikka erishgach, uning ijtimoiy-siyosiy, iqtisodiy, madaniy-ma'rifiy va ma'naviy hayotida ham jiddiy o'zgarishlar yuz berdi: bozor iqtisodiga bosqichma-bosqich o'tish jarayoni boshlandi, milliy qadriyatlarga e'tibor kuchaydi, ishlab chiqarish va xizmat ko'rsatishning yangi shakllari yuzaga keldi. Bularning barchasi o'zbek tili leksikasiga ham ta'sir o'tkazdi: sobiq ittifоqdagi davlat tuzumiga xos ayrim tushuncha nomlari (*partkom, raykom, obkom, sovxozi, oblast* kabi so'zlar) iste'moldan chiqib, o'zbek tili lug'at boyligining tarixiy qatlamiciga o'tib qoldi, ularning o'rnida hozirgi mustaqil O'zbekiston hayoti taqozo qilgan yangi so'z va atamalar (*kollej, litsey, gimnazija, litsenziya, reyting, test, marketing, minimarket, investitsiya, biznes kabilar*) paydo bo'ldi, *hokim, hokimiyat, viloyat, tuman* kabi leksemalarning mazmun mundarijasida hozirgi tuzumga xos yangi ma'no qirralari yuzaga keldi, natijada bunday so'zlar eski qatlamidan zamonaviy qatlamga o'tib qoldi.

Keltirilgan ma'lumotlardan shu narsa anglashiladiki, milliy tilning, shu jumladan, milliy adabiy tilning taraqqiyotida lisoniy va nolisoniy omillar birga qatnashadi, ularning biri ikkinchisiga sharoit yaratadi, har ikkalasi bir butun mexanizm sifatida xizmat qiladi; til va jamiyat, til va ong, til va tafakkur munosabatlari shuni taqozo qiladi.

## **5- §. Hozirgi o'zbek adabiy tilining davlat tili mavqeyidagi o'rni**

Hozirgi o'zbek adabiy tilida, yuqorida aytib o'tilganidek, davlat ishlari olib boriladi. O'zbekistonning davlat tili deyilganda ham ko'proq darajada o'zbek adabiy tili nazarda tutilgan, binobarin, adabiy til davlat tomonidan himoyalangandir. Bunday himoya quyidagi hujjatlar bilan kafolatlangan:

1. O'zbekiston Respublikasining davlat tili haqidagi qonuni (o'n birinchi chaqiriq O'zbekiston Oliy Kengashining o'n birinchi sessiyasida 1989- yil 21- oktabrda qabul qilingan).
2. O'zbekiston Respublikasining Konstitutsiyasi (4- modda).
3. «Davlat tili haqida»gi qonunning yangi tahriri, 1995- yil 21- dekabr.

### ***Tekshirish savollari***

1. «Hozirgi o'zbek adabiy tili» kursi nimani o'rganadi?
2. Kurs oldiga qanday maqsad va vazifalar qo'yilgan?
3. Nima uchun adabiy til milliy tilning oliy formasi sanaladi? Belgilari?
4. Adabiy til bilan dialekt, sheva va funksional stillar o'rtasidagi munosabatlari va tafovutlar nimadan iborat?
5. Adabiy tilning og'zaki va yozma shakllari qanday farqlanadi?
6. Til taraqqiyotini belgilovchi lingvistik va ekstralengvistik omillarni qanday tushunasiz?
7. Adabiy tilning vazifa doirasi?
8. O'zbek tilining davlat tili maqomi qanday hujjatlar bilan kafolatlangan?

### ***Tayanch tushunchalar***

**Kursning obyekti** – hozirgi o'zbek adabiy tili.

**Kursning maqsadi** – talabalarni adabiy tilga oid nazariy va amaliy bilimlar bilan tanishtirish.

**Kursning vazifalari** – talabalarga hozirgi o'zbek adabiy tilining tarixiy ildizlari va dialektal asoslari, adabiy til taraqqiyotini belgilovchi ichki va tashqi omillar haqida ma'lumot berish, ularda hozirgi o'zbek adabiy tilining sistemaviy va strukturaviy xususiyatlarini mustaqil tahlil qila olish ko'nikmalarini shakllantirish.

**Adabiy til** – milliy tilning ishlov berilgan, me'yorlashtirilgan oliy formasi.

**Sistema** – har biri alohida mustaqil (avtonom) bo'lgan murakkab mexanizmlar (fonemalar tizimi, morfemalar tizimi, leksik birliklar tizimi, sintaktik konstruksiyalar tizimi) o'rtasidagi aloqadorlikdan tarkib topgan makrotizim.

**Struktura** – bir butun tizim (makrotizim) tarkibidagi mikrotizimlar, ular o'rtaсидаги алоқолар меканізмі.

**Norma (me'yor)** – adabiy tilga va adabiy nutqqa xos barqaror belgi-xususiyatlar. Ular ijtimoiy til amaliyatida tanlab olinadi va mustahkamlanadi.

**Lingvistik omillar** – til strukturasi va sistemasiga mansub bo'lgan, shu tizim qoida-qonuniyatlaridan kelib chiqadigan omillar: fonemalarning funksional xususiyatlari, morfema tiplari, leksik va grammatic tizimlar xususiyatidan kelib chiqadigan faktorlar. Ular lisoniy omillar deb ham yuritiladi.

**Ekstralalingvistik omillar** – tildan boshqa sistemalarga oid faktorlar (nolisoniy omillar). Ular til taraqqiyotiga tashqaridan (til va jamiyat, til va ong, til va tafakkur munosabatlari jarayonida) ta'sir o'tkazadi.

**Uzus** – leksema, frazema, so'z shakli va sintaktik konstruksiyalarning til egalari tomonidan qabul etilgan qo'llanishi.

**Til** – fonetik, leksik va grammatic vositalar o'rta Sidney aloqa-munosabatlardan tarkib topgan barqaror tizim (sistema).

**Nutq** – til vositalari ishtirokida fikr ifodalash jarayoni.

**Ierarxiya** – til tizimida quyidan yuqoriga qarab bosqichma- bosqich joylashgan sathlar (yaruslar) yig'indisi: fonetik-fonologik sath (quyi yarus), morfemik sath, leksik sath (yuqori yaruslar), grammatic sath (yanada yuqoriqoq yarus) kabi.

## HOZIRGI O'ZBEK ADABIY TILINING TARIXIY ILDIZLARI VA DIALEKTAL ASOSLARI

**Adabiyotlar:** 3 [12–26, 41–46, 161–164], 10 [8–16], 17 [21–23], 18 [5–59], 28 [3–174].

### 6- §. Hozirgi o'zbek adabiy tilining tarixiy ildizlari

Hozirgi o'zbek adabiy tilining, ma'lumki, bir qator tarixiy ildizlari bor: a) eng qadimgi turkiy til (VII asrgacha bo'lgan davr); b) qadimgi turkiy til (VII–XI asrlar); d) eski turkiy til (XI–XIII asrlar); e) eski o'zbek adabiy tili (XIV–XIX asrlar); f) yangi o'zbek adabiy tili (XIX asrning oxiri – XX asrning boshlari). O'zbek tili ana shu tarixiy ildizlardan o'sib chiqib, XX asrning 30- yillarda hozirgi o'zbek adabiy tili shakliga kirgan<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> Bu haqda qarang: Abdurahmonov G., Shukurov Sh. O'zbek tilining tarixiy grammatiskası.  
— T.: «O'qituvchi», 1973, 17–26- b.

Turkologiyada va o'zbek tilshunosligida o'zbek tili tarixini boshqacharoq davrlashtirish holatlari ham uchraydi [qarang: 17, -21–23].

O'zbek tilining taraqqiyot bosqichlarini ko'zdan kechirish qadimgi turkiy tildan hozirgi o'zbek adabiy tiligacha bo'lgan lisoniy taraqqiyot dinamikasini kuzatish, hozirgi o'zbek adabiy tilining qadimgi turkiy, eski turkiy va eski o'zbek adabiy tillaridan farqlarini aniqlash imkonini beradi. Bunday farqlarning paydo bo'lishi, odatda, ikki omilga asoslanadi: 1) muayyan tilning ichki taraqqiyot qonuniyatlariga – tilning o'zidagi sistemaviy va strukturaviy hodisalar munosabatiga; 2) ikki yoki undan ortiq tillar o'rtasidagi kontaktga (interstrat munosabatiga). O'zbek tili taraqqiyotida eng qadimgi turkiy til va qadimgi turkiy til substrat (asos) til vazifasini, arab, tojik-fors va rus tillari esa superstrat (ustama) til vazifasini o'tagan. Substrat va superstrat tillar o'rtasidagi aloqa odatda bilingvism (ikki tillilik) yoki polilingvism (ko'p tillilik) sharoitida yuzaga keladi va tillar substratsiyasi deb ataladi: turkiy-arab, turkiy-fors, o'zbek-arab, o'zbek-tojik, o'zbek-rus ikki tilliliklari sharoitida asos til bilan ustama tillar o'rtasida bog'langan aloqalar ana shunday substratsiyalar sanaladi. Ayni shu omillar (ichki taraqqiyot qonuniyatlar bilan birga) qadimgi turkiy tildan hozirgi o'zbek adabiy tiligacha bo'lgan davrda til strukturasida qator o'zgarishlarni yuzaga keltirgan. Buni til sathlari va tizimlari bo'yicha keltirilgan quyidagi ma'lumotlardan anglab olsa bo'ladi.

**1. Tilning fonetik-fonologik sathida:** a) qadimgi turkiy til vokalizmida 8 unli bo'lgan (a, ы, о, у – orqa qator, yo'g'on unlilar; Ә, і, ө, ү – old qator, ingichka unlilar); b) eski turkiy til va eski o'zbek tillarida ham shu 8 unli saqlangan, ammo eski o'zbek tilida old qator lablanmagan e unlisi hisobiga vokalizm tizimi 9 unlidan iborat bo'lgan; d) qadimgi turkiy, eski turkiy va eski o'zbek tillarida unli tovushlarning yo'g'onlik-ingichkalik ziddiyati (oppozitsiyasi) bo'lgan: i – ы, ә – а, ү – у, ө – о kabi; e) hozirgi o'zbek adabiy tili vokalizmida unlilar miqdori 6 taga tushib qolgan (i, e, a, u, o', ө). Bu tizimda yo'g'onlik-ingichkalik oppozitsiyasi yo'q, ayrim tovushlarning sifat belgilari ham o'zgargan. Masalan, orqa qator, lablanmagan **a** o'rniда kuchsiz lablangan **o** (ö) unlisi paydo bo'lgan. Qiyos qiling: *ata* – *ota*, *at* – *ot* kabi; f) qadimgi turkiy til konsonantizmida b, m, p, v, s, z, t, d, n, l, r, ch, sh, y, q (k), g' (g), ң undoshlari bo'lgan, bu undoshlarning ko'pchiligi palatal (ingichka yoki yumshoq) va velyar (qalin) variantlarga ega edi; g) eski o'zbek adabiy tilida undoshlar 24 taga yetgan (b, m, p, v, f, s, z, t, d, n, l, r, ch, sh, j, j (dj), y, q, k, g', g, ң, x, h). Konsonantizm tarkibida undoshlar miqdorining ortishi o'sha davrdagi o'zbek-arab va o'zbek-fors ikki tilliligi (bilingvizmi) ta'sirida, shuningdek, ayrim undoshlarning divergensiyasi (bir fonemaning ikki fonemaga ajralishi)

natijasida sodir bo'lgan; h) hozirgi o'zbek adabiy tili konsonantizmida yuqoridagi 24 undoshning barchasi bor. Ayrim tilshunoslarning (masalan, prof. A. Abduazizovning) fikricha, rus tilidan o'zlashgan so'zlarda uchraydi-gan qorishoq «ts» ham o'zbek tili undosh fonemalari qatoridan o'rinn olgan deb qaralishi kerak.<sup>2</sup> Yuqoridagi ma'lumotlar tahlilidan quyidagilar ma'lum bo'ladi: a) qadimgi turkiy til konsonantizmida f, x, h, j, j (dj) undoshlari bo'limgan. Ular eski turkiy til va eski o'zbek adabiy tili davrida turli lisoniy (lingvistik) va nolisoniy (ekstraliningvistik) omillar ta'sirida paydo bo'lgan; b) qadimgi turkiy tilda q va k undoshlari bir fonemaning nutqdagi ikki ko'rinishi – ottenkalari bo'lgan, keyinchalik bu fonema divergensiya-ga uchrab, ikki mustaqil fonemaga aylangan; g' va g undoshlari rivojida ham ayni shu jarayon (divergensiya) bo'lganligini – «g» ning «g'» va «g» ga parchalanganligini ko'ramiz.

**2. Nutq tovushlarining pozitsion va sintagmatik xususiyatlari**

**o'zgarishlar:** a) qadimgi turkiy tilda r, l, v, g' (g), z, d, η undoshlari so'z boshida qo'llanmagan. Eski o'zbek adabiy tili va hozirgi o'zbek adabiy tilida esa bu tovushlar («η» dan boshqalari) so'z boshida ham ishlatalidi; b) m undoshi qadimda so'z boshidagi «b» ning varianti sifatida qo'llangan, BEN – «men» [105, -94], MEN – «men» [105, -340], Biñ – «ming» [105, -101], Miñ – «ming» [105, -344] kabi; so'z o'rtasida va oxirida esa mustaqil fonema bo'lgan: Qabaq – «qovoq» [105, -399], Qamaq – «butun», «barcha», «to'la» [105, -414]; TAM – «devor» [105, -523], «uy» [107, 3-t., -151], TAB – «Top» [105, -525]. Uning mustaqil fonema sifatida so'z bo'shida qo'llanishi eski o'zbek tilida bir qadar uchrab turadi, hozirgi o'zbek adabiy tilida esa uning so'z boshida qo'llanishi ancha keng tarqalgan; d) qadimgi turkiy tilda undosh tovushlar so'z boshida qatorlashib kelmagan. Bu xususiyat eski o'zbek tilida ham saqlangan, ammo hozirgi o'zbek adabiy tilida esa undoshlarning so'z yoki bo'g'in boshida qatorlashib kelishi me'yoriy holatga aylangan; bu hodisa o'zbek tiliga rus tilidan o'zlashtirilgan so'zlarga xos (*brom, professor, shkaf, traktor, trolleybus, tramvay* kabi); e) qadimgi turkiy tilda undosh tovushlarning so'z oxirida qatorlashib kelishi juda kam uchraydi: *qirq, alp* («mergan ovchi»), *art* («yelka») kabi. Eski o'zbek tilida undosh tovushlarning so'z oxirida qatorlashib kelishi biroz ko'paygan (fors-tojik va arab tillaridan so'z o'zlashtirish hisobiga): *do'st* (forscha o'zlashma), *hamd* (arabcha o'zlashma: «maqtov»), *g'isht* (tojikcha o'zlashma), *go'shi* (tojikcha o'zlashma) kabi. Hozirgi o'zbek adabiy tilida bo'g'in yoki so'z oxirida ikki undoshning qatorlashib kelishi rus tili orqali

<sup>2</sup> Qarang: Abduazizov A. O'zbek tili fonologiyasi va morfonologiyasi. – T.: «O'qituvchi», 1992, 19–20- b.

o'zlashgan so'zlar hisobiga ancha ko'paygan: *boks, kodeks, kort, iks* kabi; f) qadimgi turkiy va eski o'zbek tillarida so'z oxirida ikkita bir xil undoshning qavatlanishi (geminatsiya) bo'limgan. Hozirgi o'zbek adabiy tilida esa ikkita bir xil undoshning so'z oxirida qavatlanishi uchrab turadi: *gramm, klass, vatt, ball* kabi ruscha-baynalmilal o'zlashmalar buning dalilidir; g) qadimgi turkiy tilda so'zning birinchi bo'g'inidan keyingi bo'g'inlari faqat undosh bilan boshlangan: *o-na, o-ta, o-g'a, i-ni, bo-la* kabi. Bu hol so'z tarkibida ikki unlining yonma-yon kela olmasligiga sabab bo'lgan. Eski o'zbek tilida arab tili o'zlashmalarining paydo bo'lishi bu qonuniyatga chek qo'ygan: *saodat, oila, maorif, soat, foiz, mutolaa* kabi. Hozirgi o'zbek adabiy tilida esa ruscha-baynalmilal leksik o'zlashmalar hisobiga bu hodisa yanada kengaygan: *biologiya, zoologiya, geometriya, geografiya* kabi.

**3. Singarmonizm:** 1) qadimgi turkiy til va eski o'zbek tilida singarmonizm (so'z tarkibidagi o'zak va qo'shimchalarda unlilarning uyg'unlashuvi) mavjud bo'lgan. Qiyos qiling: *keldyk* («kel» dagi «e» – old qator, ingichka unli + «-dyk» dagi «y» ham old qator, ingichka unli) va *barduk* («bar»dagи «a» – orqa qator, yo'g'on unli + «-duk» dagi «u» ham orqa qator yo'g'on unli). Bu misollardagi unlilar til garmoniyasi qonuniyati asosida uyg'unlashgan. *Kelip* va *koryp* so'z shakkllarining birinchisida («kel+ip»da) o'zak va qo'shimchadagi unlilar lablanmagan, ikkinchisida («ker+yп» da) esa o'zak va qo'shimchadagi unlilar lablangandir. Demak, ikkinchi misolda unlilar lab garmoniyasi qonuniyati asosida uyg'unlashgan; 2) hozirgi o'zbek adabiy tilida singarmonizm o'z mavqeyini ancha yo'qotgan. Qiyos qiling: *konъlyyz* (eski o'zbek tilida) – *ko'nglingiz* (hozirgi o'zbek adabiy tilda), *koryp* (eski o'zbek tilida) – *ko'rib* (hozirgi o'zbek adabiy tilida) kabi.

**Izoh:** singarmonizm qonuniyati hozirgi paytda qipchoq va o'g'uz dialektlariga mansub o'zbek shevalarida saqlangan: *olgan* (adabiy tilda) – *alg'an* (qipchoq lahjasi shevalarida), *borgan* (adabiy tilda) – *barg'an* (qipchoq lahjasi shevalarida), *kelgan* (adabiy tilda) – *kelgen* (qipchoq lahjasi shevalarida), *ottuz* (adabiy tilda) – *ottuz* (qipchoq lahjasi shevalarida), *uyimga* (adabiy tilda) - *yyymə* (o'g'iz lahjasi shevalarida) kabi.

**4. Tilning lug'at boyligida:** 1) qadimgi turkiy tilda fors-tojik va arab so'zлari bo'limgan. Eski turkiy tilda fors-tojik va arab so'zлari qo'llana boshlagan, eski o'zbek tilida bunday o'zlashmalar ancha ko'paygan: *gul, gavhar, guruch, go'r* (fors-tojik so'zлari), *madrasa, oila, fikr, firoq, hosil* (arabcha so'zлar). Hozirgi o'zbek adabiy tilida bunday o'zlashma so'zлarning ayrimlari eskirgan (masalan, *muvallidulhamuza, handasa, tarh* kabilar), ularning o'rnida bir qator ruscha o'zlashma termin va atamalar paydo bo'lgan (*kislород, geometriya, avtobus, tramvay* va b.); 2) qadimgi turkiy

tildagi ayrim so'zlarning eski o'zbek tilida tojikcha sinonimlari paydo bo'lgan: *chechak* (turkiy) – *gul* (tojikcha), *yog'och*, *yig'och* (turkiy) – *daraxt* (tojikcha), *oltin* (turkiy) – *tilla* (tojikcha), *buloq* (o'zbekcha) – *chashma* (tojikcha), *qirov* (o'zbekcha) – *shabnam* (tojikcha) kabi; 3) qadimgi turkiy, eski turkiy va eski o'zbek tillarida qisqartma so'zlar (abbreviaturalar) bo'limgan. Hozirgi o'zbek tilida bunday qisqartmalar anchagini bor: BMT, TDPU, SamDU kabi. Keyingi yillarda o'zbek tili leksikasida IIB (Ichki ishlar bo'limi), IIIB (Ichki ishlar bo'limi boshqarmasi), IIV (Ichki ishlar vazirligi), DAN (Davlat avtoinspeksiya nazorati), O'zMU (O'zbekiston Milliy universiteti), BuxDU (Buxoro Davlat universiteti), QarMII (Qarshi Muhandislik-iqtisodiyot instituti) kabi yangi qisqartma nomlar ham paydo bo'ldi; 4) o'zbek tiliga davlat tili maqomining berilishi, shuningdek, mustaqil O'zbekistonda amalga oshirilayotgan iqtisodiy va ma'rifiy islohotlar o'zbek tili leksikasida yana bir qator yangi so'zlarning yuzaga kelishiga yoki ayrim eskirgan so'zlarning qayta tiklanishiga sabab bo'lmoqda: *supermarket*, *fermer*, *aksiyador*, *vazirlilik*, *nozir*, *devonxona*, *ta'til* kabilalar shular jumlasidandir; 5) rus tili va rus yozuvni ta'sirida yuzaga kelgan *tok* («elektor toki») va *tok* («uzum toki») kabi omograflar, *to'rt* («miqdor son») va *tort* («konditer mahsuloti») kabi omofonlar ham ko'proq hozirgi o'zbek adabiy tili leksikasiga xosdir.

**5. Tilning grammatic qurilishida:** 1) qadimgi turkiy va eski o'zbek adabiy tillarida ot, sifat, son, olmosh, fe'l va ravish kabi mustaqil so'z turkumlari bo'lgan. Bunday mustaqil so'zlar hozirgi o'zbek adabiy tilida ham bor; 2) qadimgi turkiy va eski o'zbek adabiy tillarida yordamchi so'zlar – ko'makchilar, bog'lovchilar va yuklamalar bo'lgan. Bunday turkumlarga xos so'zlar hozirgi o'zbek adabiy tilida ham mavjud; 3) qadimgi turkiy va eski o'zbek tillarida undovlar va modal so'zlar bo'lgan. Ular hozirgi o'zbek adabiy tilida ham bor; 4) qadimgi turkiy tilda ham, eski o'zbek tilida ham har bir so'z turkumining o'ziga xos grammatic kategoriyalari (otlarda – egalik, kelishik, son; sifatlarda – daraja; fe'llarda – shaxs-son, mayl, nisbat, zamon va b.lar) bo'lgan. Bu xususiyatlar hozirgi o'zbek adabiy tiliga ham xos. Biroq, hozirgi o'zbek adabiy tilida qadimgi turkiy va eski o'zbek tillaridan farq qiladigan yangi jihatlar ham uchraydi: 1) hozirgi o'zbek adabiy tilida morfemalar qadimgi turkiy va eski o'zbek adabiy tillaridagiga nisbatan miqdoran ko'p va mazmunan boydir. Masalan: qadimgi turkiy tilda o'zakdan oldin qo'shiluvchi affiks morfemalar (prefikslar) bo'limgan. Bu tipdagи morfemalar eski o'zbek tilida va hozirgi o'zbek adabiy tilida uchraydi: *bebosh*, *bevosita*, *bavosita* (*bilvosita*), *noo'rin*, *sersuv*, *sergap* kabi; b) eski o'zbek adabiy tilida «-ov», «-yev», «-ova», «-yeva», «-ovna», «-yevna», «-ovich», «-yevich» kabi familiya yasovchi qo'shimchalar

bo'Imagan. Hozirgi o'zbek adabiy tilida bunday qo'shimchalar bor; d) eski o'zbek adabiy tilida «-lar» affiksi ko'plikni (*odamlar, qishloqlar kabi*), birgalikni (*Karimlar kelishdi*), ma'no kuchaytirilishini (*suvlar oqib yotibdi*), chama yoki taxminni (*qirq yillar bo'ldi kabi*) ifodalagan. Hozirgi o'zbek adabiy tilida esa «-lar» affiksining so'zlarni terminlashtirish funksiyasi ham paydo bo'lgan: *qirqquloqsimonlar, suteinizuvchilar ... kabi*; 2) qadimgi turkiy va eski o'zbek adabiy tillarida singarmonizm mavjud bo'lganligidan ko'pchilik morfemalarining yo'g'on va ingichka turlari saqlangan: «-мыз» va «-миз» (*baramyz va kelamiz kabi*), «-ган» va «-г'он» (*kelgan va borg'on*), «-чы» va «-чи» (*yo'g'chi — azani boshqaruvchi* va *bədizchi — naqqosh* kabi). Hozirgi o'zbek adabiy tilida esa ulardan faqat bittasi standart forma sifatida saqlangan (*boramiz, kelamiz, borgan, kelgan, qo'riqchi* va *ishchi kabi*), «-лық» va «-лик» haqida ham shu fikrni aytish mumkin; 3) eski o'zbek adabiy tilidagi ba'zi affikslar hozirgi o'zbek adabiy tilida qo'llanmaydi. Masalan, «-вул» affiksi eski o'zbek adabiy tilida *qorovul, yasovul* kabi so'zlarni yasagan, hozir esa bu affiks so'z yasash xususiyatini yo'qtgan; 4) qadimgi turkiy tilda bosh kelishik, qaratqich kelishigi, tushum kelishigi, vosita kelishigi («-н», «-ы», «-и», «-ын», «-ун», «-он», «-ен»), jo'nalish kelishigi, o'rinn-payt kelishigi, chiqish kelishigi bo'lgan. Hozirgi o'zbek adabiy tilida shulardan bittasi - vosita kelishigi yo'q. U qadimgi turkiy tilda «билин» ko'makchisi funksiyasiga teng bo'lgan; masalan, *tilin sözləp, qolqaqyn eshidip* («tili bilan so'zlab, qulog'i bilan eshitib...») kabi.

## 7- §. Hozirgi o'zbek adabiy tilining dialektal asoslari

O'zbek tili bir qator shevalarni o'z ichiga oladi, bunday shevalar etnolingvistik nuqtayi nazardan uchta katta lahjaga — qarluq, qipchoq va o'g'uz lahjalariga birlashtiriladi. Hozirgi o'zbek adabiy tilining tarkib topishida ana shu uchta lahja shevalarining ishtirot etganligi tabiiy bir holdir, ammo ulardan qaysi biri adabiy tilga ko'proq darajada asos bo'lganligi masalasida tilshunoslar orasida yakdillik yo'q. Ko'pchilik manbalarda hozirgi o'zbek adabiy tilining tayanch dialekti sifatida qarluq lahjası, xususan, uning Toshkent—Farg'ona tipidagi shahar shevalari ishtirot etganligi ko'rsatiladi<sup>3</sup>. Ammo ayrim tilshunoslar (masalan, prof. X. Doniyorov, dotsent B. To'ychiboyev) adabiy tilning tayanch dialekti masalasiga boshqacharoq yondashadilar: ularning fikricha, hozirgi o'zbek adabiy tilining tarkib

<sup>3</sup> Bu haqda qarang: Reshetov V.V., Shoabdurahmonov Sh.Sh. O'zbek tili dialektologiyasi. — T.: «O'qituvchi», 1978, 43- b. Abdurahmonov G., Mamajonov S. O'zbek tili va adabiyoti. — T., «O'zbekiston», 2002, 44- b.

topishida qipchoq lahjasiga mansub shevalar ham faol qatnashgan, shunga ko'ra adabiy til me'yorlariga oid ayrim masalalar (xususan, vokalizm tizimi, alifbo tuzilishi) qayta ko'riliши kerak. Bu mualliflarning ta'kidlashicha, hozirgi o'zbek adabiy tili vokalizmida 6 ta emas, 8–9 ta unli fonema bor, ular i/ы, ә/а, ү/u, ө/o kabi kontrast juftliklarni hosil qiladi<sup>4</sup>.

Hozirgi o'zbek adabiy tilining grammatic qurilishida otning jo'naliш, o'rин-payt va chiqish kelishiklaridagi shakllari Toshkent- Farg'ona gruppа shevalariga asoslanadi: «-ga» (j. k.), «-da» (o'-p. k.) va «-dan» (ch. k.) kabi. Boshqa shevalarda otning bu kelishiklaridagi shakllari quyidagicha bo'ladi: Samarqand shevasida «-ga» formanti jo'naliш va o'rин-payt kelishiklari ma'nosini ifodalaydi: *Buxoroga ketopti* («Buxoroga» – otning jo'naliш kelishigidagi shakli), *Buxoroga o'qopti* («Buxoroga» – otning o'rин-payt kelishigidagi shakli) kabi. O'g'uz lahjasи shevalarida «-ga» o'mrida «-g'a» (qurvaqag'a), «-yə» (tangayə), «-nə» (ərkinə), «-na (yanыna), «-ə» (ყyimə) formantlari ishlatiladi. Bunday har xillik tushum va qaratqich kelishiklarda ham mavjud: «-ni»/«-ны», «-ning»/«-нынг» (qipchoq lahjasи shevalarida), «-ning»/«-ing», «-нынг»/«-ынг» (Iqon, Qorabuloq, Hazorasp shevalarida), «-ni»/«-ti»/«-pi»/«-yi»/«-mi» (Toshkent shevasida) kabi. Bunday ko'p variantlilik adabiy tilga ko'chirilmagan.

Shuni ham aytish kerakki, ko'pchilik shevalarda tushum va qaratqich kelishiklari deyarli farqlanmaydi. Shuning uchun ham kelishiklar soni Toshkent, Farg'ona, Xeva-Urganch shevalarida – 5 ta, Qarshi shevasida 4 tadir. Qipchoq lahjasining j- lovchi shevalarida, qarluq-chigil-uyg'ur lahjasining Iqon-Qorabuloq dialektida esa ularning soni 6 taga yetadi. Hozirgi o'zbek adabiy tilining 6 kelishikli tizimga asoslanishida ana shu lahjalarning morfologik xususiyati hisobga olingan.

## 8- §. «Hozirgi o'zbek adabiy tili» kursining bo'limlari

**1. Fonetika va fonologiya.** Bu bo'limlarda hozirgi o'zbek adabiy tilining fonetik-fonologik sathiga oid tizimlar (vokalizm, konsonantizm), segment va supersegment birlıklar (fonema, bo'g'in, urg'u, intonatsiya, fraza, takt), prosodik elementlar (temp, tembr, ritm, melodika, pauza va b.lar), ularning til va nutqdagi roli haqida fikr yuritiladi.

<sup>4</sup> *Bu haqda qarang:* Данияров Х. Опыт изучения джекающих диалектов в сравнении с узбекским литературным языком. – Т.: «Фан», 1975, с. 224–225; Его же: Восточно-кыпчакские (джекающие) говоры и их участие в развитии узбекского литературного языка. АДД. – Т., 1977, с. 46–47. *Yana qarang:* То'yichiboyev B. O'zbek tilining taraqqiyot bosqichlari. – Т.: «O'qituvchi», 1996, 174- б.

**2. Grafika va orfografiya.** Bu bo'limlarda hozirgi o'zbek adabiy tilining yozuv tizimlari (kirillcha va lotincha o'zbek yozuvlari), ularning asosiy komponentlari va belgilari, orfografiya prinsiplari va qoidalari xususida bahs yuritiladi.

**3. Orfoepiya.** Bu bo'limda o'zbek tilining to'g'ri (adabiy) talaffuz me'yorlari, ularni belgilovchi omillar haqida ma'lumot beriladi.

**4. Leksikologiya va frazeologiya.** Bu bo'limlarda o'zbek tilining lug'at boyligi, uning rivojlanish qonuniyatları, lug'aviy birliklarning qatlamlanishi, turlari, leksik-semantik va tematik guruhlari, leksema va fazemalarning semantik tarkibi, qo'llanish xususiyatlari o'rGANILADI.

**5. Leksikografiya.** Bu bo'limda lug'atchilik, lug'at tiplari va turlari, lug'atlarning tuzilish prinsiplari, lug'at maqolalarining sxemalari, lug'atlarning amaliy ahamiyati xususida bahs yuritiladi.

**6. Morfemika.** Bu bo'limda so'z yoki so'zning grammatik shakllari tarkibidagi ma'noli qismlar – morfemalar xususida, morfemalarning funksional-semantik, strukturaviy va pozitsion tavsifi haqida ma'lumot beriladi.

**7. So'z yasalishi.** Bu bo'limda o'zbek tilining so'z yasash usullari, ularning so'z turkumlari bo'yicha tavsifi, tarixiy va hozirgi so'z yasalishi kabi masalalar yoritiladi.

**8. Morfologiya.** Bu bo'lim grammatikaning bir qismi bo'lib, unda grammatik ma'no va grammatik shakllar, shular orasidagi aloqadorlik asosida yuzaga kelgan grammatik kategoriylar, so'zlarni turkumlarga birlashtirish prinsiplari, har bir so'z turkumining ma'no turlari, morfologik belgilari, gapdagi funksional xarakteristikasi haqida fikr yuritiladi.

**9. Sintaksis.** Bu bo'lim grammatikaning ikkinchi qismi bo'lib, unda so'z birikmalari va gap turlari, so'zlarning grammatik munosabatga kirishish yo'llari o'rGANILADI.

**10. Punktuatsiya.** Bu bo'limda yozuv sistemasining uchinchi komponenti(birinchi komponenti – grafika, ikkinchi komponenti – orfografiya) xususida ma'lumot beriladi. U sintaksis bilan parallel ravishda o'rGANILADI, chunki tinish belgilarinining qo'llanishi, asosan, gap ichida va nutqda namoyon bo'ladi.

### **Tekshirish savollari**

1. Hozirgi o'zbek adabiy tilining qanday tarixiy ildizlari bo'lgan?
2. Bunday tarixiy ildizlar va jarayonlardan xabardor bo'lishning amaliy ahamiyati nimada?
3. Qadimgi turkiy til vokalizmi qanday unlilardan tarkib topgan?

- Eski turkiy va eski o'zbek adabiy tillari vokalizmi haqida nimalarni bilasiz?
- Vokalizm tizimidagi kontrast juftliklarni qanday tushunasiz?
- Hozirgi o'zbek adabiy tili vokalizmida nechta unli bor? Ular yo'g'onlik-ingichkalik belgisiga ko'ra kontrast juftliklarni hosil qiladimi?
- Qadimgi turkiy til consonantizmi qanday undoshlardan tarkib topgan? Eski o'zbek adabiy tili consonantizmi-chi?
- Hozirgi o'zbek adabiy tili va qadimgi turkiy til undoshlari tizimining asosiy farqlari nimada?
- Qadimgi turkiy tildan hozirgi o'zbek adabiy tiligacha bo'lgan tarixiy taraqqiyot jarayonida fonemalarning paradigmatic va sintagmatik xususiyatlarda qanday o'zgarishlar yuz bergan?
- Singarmonizm haqida nimalarni bilasiz? Hozirgi o'zbek adabiy tilida singarmonizm bormi? Shevalarda-chi?
- Qadimgi turkiy tildan hozirgi o'zbek adabiy tiligacha bo'lgan davrda tilning leksik sathida (lug'at boyligida) qanday o'zgarishlar bo'lgan?
- Tilning grammatik qurilishida bo'lgan o'zgarishlar haqida nimalarni bilasiz?
- Hozirgi o'zbek adabiy tilining dialektal asoslari haqida qanday fikrlar bor?
- O'zbek tili shevalari qanday lahjalarga birlashadi?
- «Hozirgi o'zbek adabiy tili» kursining qanday bo'limlari bor?

### *Tayanch tushunchalar*

**Fonetik-fonologik sath** – til ierarxiyasining tovush tizimidan iborat quyi pog'onasi (quyi yarusi): nutq tovushlari, bo'g'in, urg'u, ohang va b.lar.

**Leksik sath** – til ierarxiyasining lug'at boyligidan iborat yuqori pog'onasi: so'zlar, iboralar, ularning turli qatlamlari.

**Grammatik sath** – til ierarxiyasining morfologik va sintaktik birliklaridan iborat eng yuqori pog'onasi: so'z turkumlari, grammatik ma'no va grammatik shakllar, so'z birikmalari va gap, ularning turlari va konstruksiya modellari.

**Vokalizm** – unli fonemalar tizimi.

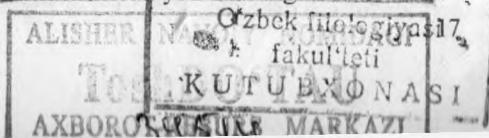
**Konsonantizm** – undosh fonemalar tizimi.

**Divergensiya** – til strukturasidagi o'zgarishlar ta'sirida bir fonemaning ikki fonemaga bo'linishi. Masalan, «k»ning «k»va «q»ga ajralishi.

**Konvergensiya** – tarixiy taraqqiyot natijasida ikki fonemaning bir fonema holiga kelishi: qadimgi turkiy va eski o'zbek tillarida alohidaloahida fonemalar bo'lgan «ø» va «o» unlilari shu qonuniyat asosida hozirgi o'zbek adabiy tilida bitta «o» fonemasiga birlashgan.

**Pozitsion xususiyatlar** – nutq tovushlarining so'z tarkibidagi o'rni unlining urg'uli yoki urg'usiz bo'g'inda, undosh tovushning kuchli yoki uchsiz pozitsiyada bo'lishi), shu omil ta'sirida yuz beradigan hodisalar.

– Hozirgi o'zbek adabiy tili



**Sintagmatik xususiyat** — so'z yoki bo'g'in tarkibida tovushlarning zanjirsimon joylashuvi, birin-ketin kelishi, gorizontal chiziq bo'ylab joylashuvidan kelib chiqadigan xususiyatlar.

**Singarmonizm** — so'zning asosi va affksi tarkibidagi unlilarning o'zaro uyg'unlashuvi, garmoniyasi.

**Sheva** — muayyan tilning o'ziga xos fonetik, leksik va grammatic xususiyatlariga ega bo'lgan eng kichik qismi.

**Lahja** — fonetik, leksik va grammatic umumiylilik asosida birlashgan shevalar yig'indisi. U dialekt nomi bilan ham ataladi.

## FONETIKA VA FONOLOGIYA

### FONETIKA

**Adabiyotlar:** 4 [14–16], 10 [17–22], 16 [3–5], 27 [12–13].

#### 9- §. Fonetikaning obyekti

Fonetikaning obyekti — tilning tovush tomoni, fonetik qurilishidir. Tilning tovush tomoni nutq tovushlari, bo'g'in, urg'u, ohang (intonatsiya, melodika) kabi birliklarni o'z ichiga oladi.

#### 10- §. Fonetikaning maqsadi va vazifalari

**Fonetikaning maqsadi** — fonetik birliklarning fizik-akustik, anatomik-fiziologik va lingvistik-funksional asoslarini o'rganish, ularning til mexanizmidagi rolini aniqlashdan iborat. Bunday maqsad uning quyidagi **vazifalarini** belgilaydi: a) tovush, urg'u, melodika kabi birliklarning yuzaga kelish qonuniyatlarini o'rganish; b) talabalarni yuqorida qonuniyatlar va shu qonuniyatlarga oid ilmiy-nazariy fikrlar bilan tanishtirish; d) adabiy tilning fonetik-fonologik tizimiga oid munozarali masalalarni aniqlash, ularga munosabat bildirish; e) talabalarda fonetik tahlil ko'nikmalarini shakllantirish; f) talabalarga shu sohada ishlagan fonetist-fonologlar haqida qisqacha ma'lumot berish.

#### 11- §. Fonetik birliklarning turlari

Har qanday tilning fonetik birliklari dastlab ikki guruhg'a — segment va supersegment birliklarga bo'linadi: a) **segment birliklarga** nutq tovushlari va bo'g'in kiradi. Bunday **birliklar** so'z yoki morfemalar tarkibida birin-

keladi, yotiq (gorizontal) yo'nalishda bir-biriga ulanib, zanjirsimon  
yda joylashadi. Masalan: *kitob* so'zidagi 5 ta tovush (k, i, t, o, b) va  
bo'g'in (*ki-tob*) segment birliklar, demak, shu so'z tarkibidagi qismalar  
buflidi; **b) supersegment birliklarga urg'u**, ohang, melodika, pauzalar  
kabi. Bunday birliklar so'zga, frazaga, gapga yoki nutqqa yaxlit aloqador  
ularni so'z, gap yoki nutqdan ajratilgan holda tasavvur qilib bo'lmaydi.  
Sintning uchun ularni ustama hodisa (M. Mirtojiyev) deb nomlash hollari  
h'm m' braydi.

## 12- §. Fonetik birliklarning tildagi vazifalari

Fonetik birliklarning tildagi vazifalari quyidagilardan iborat:

**1) shakllantiruvchi vazifa** (ruscha: *образующая функция*). Bunda fonetik  
birliklarning so'z yoki morfemalar tarkibida yoxud gap va nutq tuzilishida  
materiali sifatida ishtiroy etishi nazarda tutiladi. Chunonchi, *paxta*  
so'zing tarkib topishida 5 ta tovush (p, a, x, t, a), ikkita bo'g'in (*pax-ta*)  
va so'z urg'usi (*paxtá*) «qurilish materiali» vazifasida qatnashgan, bu  
shu tartibda joylashtirilishidan *paxta* so'zining tovush qiyofasi –  
shakllangan. Ohang, melodika, pauza kabi supersegment  
sifatida gap qurilishida yoxud nutqning tarkib topishida ustama hodisa  
qatnashadi: darak, so'roq va buyruq gaplarning o'ziga xos intonatsiya  
she'riy misralardagi ohang tovlanishlari bunga misol bo'ladi;

**2) imituvchi vazifa** (ruscha: *опознавательная функция*). Bunda fonetik  
tarkibidagi fonetik birliklarning shu so'zni va uning ma'nosini «tanib  
oli» va «eslab qolish» uchun xizmat qilishi nazarda tutiladi: so'z va  
uning ma'nosisi (yoxud morfema va uning ma'nosisi) shu so'zning (yoki  
mc'ning) fonetik qobig'i tufayligina inson xotirasida doimiy yashaydi.  
Men, inson *paxta* so'zini (fonetik so'zni) eshitganda yoki o'qiganda,  
uning xotirasida «g'o'za o'simligining oq tolali yumshoq mahsuli», *taxta*  
so'zini eshitganda yoki o'qiganda esa «g'o'ladan uzunasiga tilib olingan  
yas vog'ochi bo'lagi» esga keladi, bu hol har bir so'zning fonetik qobig'i  
bila shu so'zning mazmun planidagi ma'nolar o'rjasida doimiy aloqa  
boridani (shakl va mazmun birligidan) dalolat beradi. Ko'pchilik  
so'zning fonetik tarkibi o'zaro farqli bo'lishini hisobga olsak, bunday  
farq so'z ma'nolarini tafovutlash uchun xizmat qilishi ham ma'lum  
bo'ladi. «qishloq»ni «pishloq»dan, «g'o'za»ni «ko'za»dan, «uy»ni «kuy»dan  
farq ehtiymoni yaratiladi. Demak, so'z va grammatik formalar o'zining  
tovusli materiyasi tufayligina nutqda ma'lum ahamiyat kasb etadi.  
Tovusli darslikning «Fonologiya» bo'limida to'laroq ma'lumot beriladi.  
(Bu)

## 13- §. Fonetika fanining turlari

**1. Umumiy fonetika.** Fonetikaning bu turi barcha tillarning tovush tomoni uchun umumiy bo'lgan qonuniyatlар va hodisalar bilan tanishtiradi. Masalan, barcha tillarda fonetik birliklarning fizik-akustik tabiatи, anatomik-fiziologik (biologik) asosi va lingvistik-funksional jihatlari bor; barcha tillarda nutq tovushlari fonema tiplariga birlashadi, barcha tillarda fonemalar fonologik oppozitsiyalar (zidlanishlar) va korrelatsiyalarni yuzaga keltiradi, shular orqali fonologik sistemalar shakllanadi. Tilning strukturaviy va sistemaviy xususiyatiga xos bo'lgan bunday nazariy masalalarni ko'rish umumiy fonetika predmeti sanaladi.

O'zbek tilshunosligida umumiy fonetikaga oid ma'lumotlar «Узбекский язык» (V.V. Reshetov, 1959), «Umumiy tilshunoslik» (N.A.Baskakov, A.S.Sodiqov, A.Abduaazizov, 1979), «Umumiy tilshunoslik» (Usmonov S., 1972) kabi asarlarda berilgan.

**2. Xususiy fonetika.** Fonetikaning bu turi konkret bir tilning fonetik tizimi haqida ma'lumot beradi: o'zbek tili fonetikasi, rus tili fonetikasi, ingliz tili fonetikasi kabi.

Xususiy fonetika ayrim olingen bir tilning fonetik tizimini o'rganishda umumiy fonetika xulosalariga, shuningdek, fonetikaning boshqa turlarida to'plangan tajribalarga tayanadi.

Uning quyidagi ikki turi bor:

a) **tavsifiy fonetika.** Bunda ayrim olingen bir tilning fonetik tizimi, undagi fonetik hodisalar va faktlar statik holatda (shu tilning oldingi tarixiy taraqqiyoti bilan bog'lanmay) o'rganiladi. Xususan, «Hozirgi o'zbek adabiy tili fonetikasi» ham aslida tavsifiy fonetikadir, chunki unda o'zbek tilining fonetik tizimi, bu tizimda mavjud bo'lgan fonetik faktlar (unli va undosh tovushlarning miqdor va sifat belgilari, tasnifi, urg'u, bo'g'in va hokazolar) hozirgi o'zbek tilida qanday bo'lsa, shundayligicha (tarixiy jarayon va faktlarga bog'lanmay) o'rganiladi.

Hozirgi o'zbek adabiy tilining tavsifiy fonetikasi «Hozirgi o'zbek adabiy tili» kursi bo'yicha nashr etilgan ko'pehilik darsliklarda, shuningdek, «Узбекский язык» (V.V.Reshetov, 1959), «Основы фонетики и грамматики узбекского языка» (V.V.Reshetov, 1965), «Общая характеристика особенностей узбекского вокализма» (V.V.Reshetov, 1949), «Фонетическая система узбекского литературного языка», ADD (Mahmudov A., 1980), «Hozirgi o'zbek adabiy tili»dan metodik ko'rsatmalar va konspektiv kurs: fonetika, orfoeziya, grafika va orfografiya» (Tursunova T., Jamolxonov H., 1981), «O'zbek tili fonetikasi» (Mirtojiyev M.M., 1991, 1- nashri; 1998, 2- nashri), «O'zbek tili» (Otamirzayeva S., Yusupova M.,

(2002), «Hozirgi o'zbek adabiy tili» (Mirtojiyev M.M., 2004), «Hozirgi o'zbek adabiy tili» o'quv qo'llanmasi, I- qism (Jamolxonov H., 2004) kabi ishlarda bunda «Сочетание гласных и согласных в современном узбекском литературном языке» (A.Ishayev., 1985), «Редукция гласных в узбекском языке: типы, функция, программирование» (S.Atamirzayeva, X.Yuldasheva, Dj.Mamatov, 1985) kabi maqolalarda bayon etilgan;

b) *tarixiy fonetika*. Bunda ayrim olingan bir tilning fonetik tizimi, undagi fonetik hodisalar va faktlar shu tilning uzoq tarixiy taraqqiyoti bilan bog'lab o'rGANILADI, shu asosda muayyan tilning fonetik- fonologik tizimida yuz bergan tarixiy o'zgarishlar (divergensiya, konvergensiya faktlari, fonologik tizimdag'i eskirish va yangilanish jarayonlari) aniqlanadi. Shunga ko'ra u *diazxon fonetika* deb ham yuritiladi.

O'zbek tilshunosligida o'zbek tilining tarixiy fonetikasiga oid ma'lumotlar V.V. Reshetov, F. Abdullayev, G'.Abdurahmonov, A. Rustamov, E.Fozilov, Sh. Shukurov, Q. Mahmudov, S. Ashirboyev, H. Ne'matov, Q. Sodiqov, B. To'ychiboyev kabi tilshunoslarning ishlarida berilgan: «Qadimgi turkiy til» (Abdurahmonov G', Rustamov A., 1982), «Фонетико-морфологические особенности языка Алишера Наваи», АДД (Rustamov A., 1966), «Некоторые вопросы исторической фонетики узбекского языка» (A.Rustamov, 1985), «К истории утраты сингармонизма в узбекском языке» (F. Abdullayev, 1985), «Фонетические и морфологические особенности языка «Хибатул хакаик», АКД (K.Maxmudov, 1964), «Ahmad Yugnakiýning «Hibatul haqoyiq» asari haqida» (Mahmudov Q., 1972), «Qadimgi obidalar va Alisher Navoiy tili» (Fozilov E., 1969), «XIV asr Xorazm yodnomalari» (Fozilov E., 1973.), «Qutbning «Xusrav va Shirin» dostoni va o'zbek adabiy tili» (Ashirboyev S., 1997), «O'zbek tili tarixiy fonetikasi» (Ne'matov H., 1992), «O'zbek tili tarixiy fonetikasi» (To'ychiboyev B., 1990), «O'zbek tilining taraqqiyot bosqichlari» (To'ychiboyev B., 1996), «XI-XV asr uyg'ur yozuvli turkiy yodgorliklarning grafik-fonetik xususiyatlari» ( Sodiqov Q., dokt. dissertatsiyasi, 1992), «O'zbek adabiy tili tarixi» (Muxtorov A., Sanaqulov U., 1995), «Алишер Наваи как основоположник узбекского литературного языка» (A.K. Borovkov, 1946.), «A tovushining XV asrdagi sisat xususiyatlari haqida» (E. Umarov., 1982). «XV asr o'zbek tili unlilari haqida» (E. Umarov, 1982), «Грамматика староузбекского языка» (A.M.Shcherbak, 1962) kabi ishlar shular jumlasidandir.

3. *QiyoSiY fonetika*. Fonetikaning bu turi qardosh tillarning (masalan, o'zbek, qozoq, qirg'iz, turkman va boshqa turkiy tillarning) fonetik tizimidagi umumiy va xususiy jihatlarni aniqlash imkonini beradi: «Сравнительная фонетика тюркских языков» (A.M. Shcherbak, 1970), «Сравнительно-

**Qiyosiy fonetika** – qardosh yoki noqardosh tillarning tovush tizimlarini qiyoslab o'rganadigan fonetika.

**Eksperimental (instrumental) fonetika** – nutq tovushlari, urg'u kabi birliliklarning fizik-akustik va artikulatsion xususiyatlarini maxsus asboblar vosisasida o'rganadigan fonetika.

## FONETIKANING TO'RT ASPEKTI

**Adabiyotlar:** 1 [56–63], 10 [22–32], 20 [5–7].

### 14- §. Tilning tovush tomonini o'rganish aspektlari

Tilning tovush tomoni ancha murakkab hodisadir: a) har qanday tovushning fizik-akustik tabiatni bor; b) har qanday nutq tovushining biologik asosi (nutq a'zolarining harakati va holati bilan bog'liq jihatlari) mavjud; d) har qanday nutq tovushlari talaffuz etiladi va eshitiladi. Fonetik birliliklarning ana shu jihatlarini o'rganish fonetikaning fizik-akustik, anatomiq-fiziologik, perceptiv va lingistik-funksional aspektlari deb qaraladi.

### 15- §. Fizik-akustik aspekt

Eksperimental fonetikaning bu aspekti fonetik birliliklarning fizik tabiatini tadqiq qiladi. Fonetik birliliklarning fizik tabiatiga tovushning balandligi, kuchi, tembri, cho'ziqligi kiradi. Tovushning ovoz, shovqin, qo'shimcha (yordamchi) ton kabi komponentlari ham fizik-akustik omillar sanaladi.

1. *Tovushning balandligi* – tovushning un paychalarini tebranishi chastotasiga bog'liq sifati. Ma'lum vaqt o'ichovida (masalan, bir sekundda) un paychalarining tebranish miqdori qancha ko'p bo'lsa, tovush shuncha baland bo'ladi yoki, aksincha, shu vaqt o'ichovi hisobida un paychalarini qancha kam (siyrak) tebransa, tovush shuncha past chiqadi. Tebranayotgan jismning, masalan, un paychalarining tinch holatdagi nuqtadan ikki (qarama-qarshi) tomonga bir marta borib kelishi bitta to'la tebranishi sanaladi, ana shu bitta to'la tebranish *bir gers* hisoblanadi, demak, baland ovozda gerslar miqdori ko'p(tebranish zich), past ovozda esa gerslar miqdori kam (tebranish siyrak) bo'ladi. Insonning eshitish qobiliyati 16 gersdan 20000 gersgachadir: 16 gers eshitishning eng quyi pog'onasi, 20000 gers esa eshitishning eng yuqori pog'onasi hisoblanadi. 16 gersdan kam chastotali tebranish *infratovush*, 20000 gersdan ortiq chastotali tebranish esa *ultratovush*.

sanaladi. Inson oddiy so'zlashuvda 100 gersdan 400 gersgacha balandlikdagi tovushni qo'llaydi. Insonning eng past tovushi *bas* (u 40 gersga teng), eng baland tovushi esa *sopranodir* (u 170 gersga teng).

Nutqda ovozning (tonning) baland-past tarzda to'lqinlanishi melodikani yuzaga keltiradi, melodika esa gapning ifoda maqsadiga yoki emotsiyonallikka ko'ra turlarini belgilashda, sintagmalarni, kirish so'z yoki kiritma gaplarni ifodalashda muhim vosita sanaladi. Shuni alohida ta'kidlash kerakki, tebranish chastotasi nutqda boshqa akustik vositalar (urg'u, intonatsiya, tembr, temp kabilar) bilan munosabatga kirishib, murakkab tovushni hosil qilishi ham mumkin, bunday murakkab tovushlardan esa turli ekspressiv-stilistik maqsadlarda, ayniqsa, she'riy misralardagi tovush tovlanishlarini tarkib topirishda foydalaniлади.

2. *Tovushning kuchi* (intensivligi) – 1 sm<sup>2</sup> maydondan 1 sekundda o'tadigan energiya miqdori. Bunday energiya miqdorining ko'p yoki oz bo'lishi tebranish amplitudasining (kengligining) katta yoki kichikligiga bog'liqidir: tebranish amplitudasining katta bo'lishi unga berilayotgan zarba darajasiga, masalan, o'pkadan kelayotgan havo oqimi kuchiga bog'liq. Masalan, zarb urg'usini (dinamik urg'uni) yuzaga keltirishda havo zarbi kuchli bo'ladi. Demak, tovush kuchining nutqdag'i ahamiyati ko'proq zarb urg'usini ifodalashda namoyon bo'ladi.

Tovush kuchi odatda *detsibel* bilan o'lchanadi. Masalan, soatning chiqillashi – 20 db, pichirlash – 40 db, yarim ovoz bilan gapirish – 60 db, baland ovoz bilan gapirish – 80 db, simfonik orkestr ovozi – 100 dan 110 db gacha bo'ladi. 130 db dan ortiq kuchdagi tovush qulqqa og'riq beradi, insонни noxush qiladi.

3. *Tovush tembri* – tovushning asosiy ton va yordamchi tonlar (oberton, parsial tonlar) qo'shilmasidan tarkib topadigan sifati. Tovush tembrini ifodalovchi va uning boshqa tovushlar tembridan farqini ko'rsatuvchi chastotalar **formantlar** deyiladi. Tovush formantlari maxsus eksperimental apparat – spektograf yordamida aniqlanadi.

Tovush tembrining turli xil formantlarga ega bo'lishida bo'g'iz bo'shlig'i, halqum, og'iz bo'shlig'i va burun bo'shlig'i maxsus rezonatorlik (akustik filtrlik) vazifasini bajaradi: bunday bo'shliqlarning turli shaklga kirishi, hajmi, undagi a'zolarning harakati-holati tovushning bo'yoq dorligini (sifat belgilarini) o'zgartirib turadi, shu tariqa fonemalarning o'zaro farqlanishi ta'minlanadi. Odatda, tovush tembri unli fonemalarda muhim rol o'ynaydi: hamma unli fonemalarda ovoz bor, ammo ular bir-biridan tembri bilan farq qiladi. Ayni paytda, tovush tembri ayrim undoshlarni, masalan, sonantlarni farqlashda ham qatnashadi. Bulardan tashqari, tembr nutqning



**4- rasm.** Ovoz paychalari orasidagi tirkish ko'rinishlari:

a – yopiq holat; b – ovoz holati; d – shivirlash (pichirlash) holati;  
e – nafas chiqarish holati; f – nafas olish holati.

ijadan paychalari tinch holatda turganda, ularning oralig'i ochiq bo'ladi, ratmnafas apparatidan kelayotgan havo oqimi shu oraliqdagi paychalarni

– qay o'tadi. Bunday vaziyatda ovoz hosil bo'lmaydi (4-f, e rasm); shliqvoz paychalari tortilgan (taranglashgan)da, ular orasidagi ochiq havo oq yumuq holatga keladi, natijada havo oqimining yo'li to'siladi, keltiradimi taranglashgan un paychalariga urilib, davriy tebranishni yuzaga Shuning Bunday tebranish ovozn (asosiy tonni) hosil qiladi (4-a, b rasm). unli tov uchun bo'g'iz bo'shilg'i ovoz manbayi hisoblanadi. Ovoz esa komponushchlarni, jarangli va sonor undoshlarni s'akllantirishda fizik

– o'nt sifatida qatnashadi;

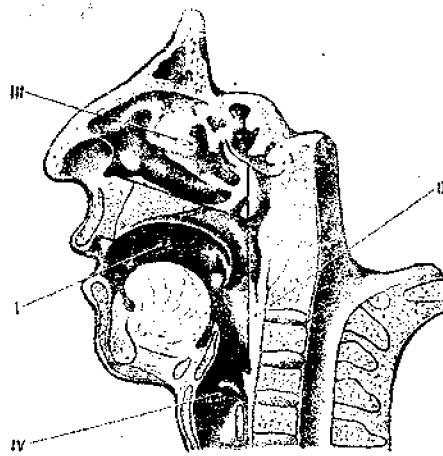
torroq boz paychalari bo'shroq tortilgan holatda shu paychalar orasida ishqalano'shliq yuzaga keladi, havo oqimi shu bo'shliqdan sirg'alib, hosil bo'b o'tadi, ammo un paychalarini tebratmaydi, natijada shovqin (4-d rasm)adi, bu shovqin pichirlab yoki shivirlab gapirganda qo'llanadi d) ha;

iborat: *pilqum* – bo'g'izdan yuqoriroqda joylashgan bo'shilq. U uch qismidan halqumnnistki qismi hiqildoq (bo'g'iz)ga tutashgan o'mi; o'rta qismi – yuqori qisng og'zi. Bu qism og'iz bo'shilg'i tomonga ochilgan bo'ladi; qismi; mi – burun bo'shilg'iga va eshitish paylariga birikkan (tutashgan) e) og

yumshoq iz bo'shilg'i – til, kichik til, tishlar, lablar, lunjlar, qattiq va tomoq organglay, til osti muskulidan iborat apparat. U orqa tomonidagi

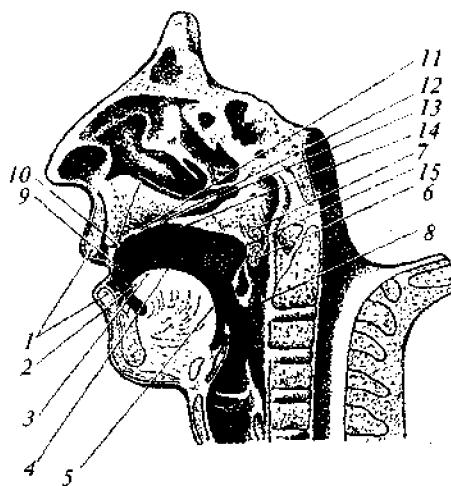
f) buqali halqumga tutashadi;

oxiridagi *lun bo'shilg'i* – qo'shimcha ton manbayi. U yumshoq tanglay aylanadi; kichik tilning quyi tomon harakat qilishi natijasida rezonatorga tonlarni yavvo oqimining bir qismi burun bo'shilg'idan o'tib, qo'shimcha ishtirokida zaga keltiradi. O'zbek tilining *m, n, ng* undoshlari shu apparat



**5-rasm.** Boshning bo'ylama kesimi. Yumshoq tanglay pastga tomon siljigan:

1 – og'iz bo'shlig'i; 2 – halqum; 3 – burun bo'shlig'i; 4 – bo'g'iz.



**6-rasm.** Boshning bo'ylama kesimi. Yumshoq tanglay yuqori tomon siljigan:

*Faol a'zolar:* 1 – lablar; 2 – tilning old qismi; 3 – tilning o'rta qismi; 4 – tilning orqa qismi; 5 – til o'zagi; 6 – kichik til; 7 – yumshoq tanglay; 8 – halqumning orqa qismi.

*Nofaol a'zolar:* 9 – old tomondagi yuqori tishlarning uchi; 10 – old tomondagi yuqori tishlarning orqa qismi; 11–12 – qattiq tanglayning old qismi; 13 – tanglayning o'rta qismi; 14 – yumshoq tanglayning old qismi; 15 – yumshoq tanglayning orqa qismi.

2. Nutq a'zolarining fiziologiyasi deyilganda shu a'zolarning hayotiy kechimlari, muhit bilan bo'ladijan munosabatlari nazarda tutiladi. Bunday kechim bosh miya qobig'ining cho'zinchcq miya qismida joylashgan markaziy nerv sistemasi tomonidan boshqariladi. Bu sistema maxsus funksiyalarni bajaradigan nerv hujayralari to'plamidan iboratdir. Uning *brok markazi* deb nomlanuvchi turi nutqning yuzaga chiqishida qatnashadigan mushaklarni harakatga keltiradigan nerv markazi hisoblanadi. *Eshituv markazi* nomli turi esa eshitish a'zolaridan keladigan ta'sirni idrok etadigan nerv markazi sanaladi. Bu markaz faoliyatini o'r ganish fonetikaning perceptiv (eshitib his etish) aspekti deb ham qaraladi. Demak, til vositasida amalga oshiriladigan nutqiy aloqa bevosita shu markazlar ishtirokida yuz beradi.

3. Nutq a'zolarining ijro kechimi – nutq a'zolarining nutq tovushlarini hosil qilishdag'i ishtiroki (harakati va holati). Bunday kechim, yuqorida ayтиб o'tilganidek, nutq a'zolarining fiziologiyasi bilan bog'liqidir. Odatda, nutq a'zolarining harakati va holati artikulatsiyani shakllantiradi. Artikulatsiya esa har bir millat vakillarida psixologik va fiziologik ko'nikmalarga tayanadi. Bu holat o'sha millat tilining *artikulatsiya bazasi* hisoblanadi. Shuning uchun bir millat vakilda boshqa millat tiliga xos artikulatsiya bazasi (psixologik va fiziologik ko'nikmalar) bo'limasligi mumkin. Demak, tillar bir-biridan artikulatsiya bazalaridagi ba'zi belgilari bilan o'zaro farq qiladi.

Har qanday nutq tovushining artikulatsiyasi uch bosqichdan tarkib topadi: birinchi bosqich – *ekskursiya* (hozirlanish), ikkinchi bosqich – *o'rta holat* (ish holati), uchinchi bosqich – *rekursiya* (talaffuzning qaytishi). Nutq jarayonida bu bosqichlarning chegarasi mavhumlashadi: odatda, bir tovushning artikulatsiyasi nihoyasiga yetmay, ikkinchi tovush ekskursiyasi boshlanadi, natijada tovushlar bir-biriga dinamik ravishda ular orasidagi talaffuz chegaralari sezilmas holga keladi. Bunday chegaralarni yozuvda (harflar misolida) aniq sezish mumkin.

**Izoh.** 1) nafas apparati tovush hosil qilish uchun kerak bo'lgan havo oqimini etkazib beradi; 2) bo'g'iz (hiqildoq) ovoz hosil qiladi; 3) halqum, og'iz bo'shilg'i tovushni shakllantiradi; 4) burun bo'shilg'i qo'shimcha ton beradi.

## 17- §. Eshitib his etish aspekti (perceptiv aspekt)

Fonetikaning bu aspekti fonetik birlıklarning eshitish a'zolariga ta'sirini his etish orqali so'zning ma'nosini yoxud gap va nutq mazmunini idrok qilish qonuniyatlarini o'r ganadi.

Ma'lumki, inson tashqi dunyoni o'zining sezgi a'zolari orqali his etadi: ko'radi, eshitadi, sezadi. Fonetik birliklar ham moddiy-material hodisa sifatida insonning eshitish a'zolariga ta'sir qiladi, ammo bu ta'sir shunchaki moddiy hodisaning ta'sirigina emas, balki fonetik so'zning (ma'noga ega bo'lgan formaning) yoxud gapning ta'siri bo'ladi. Shuning uchun har qanday so'zni, so'z shaklini yoki gapni eshitganimizda, ongimizda shu birliklarning ma'nosi yoki mazmuni, aniqrog'i, ma'no yoki mazmun obrazni gavdalananadi. Bunday his etish, idrok qilishsiz tilning birorta funksiyasi(nominativ funksiya, kommunikativ funksiya, emotiv funksiya va hokazolar) amalga oshirilmaydi.

## 18- §. Lingvistik-funksional aspekt

Fonetikaning bu aspekti fonetik birliklarning til mexanizmidagi rolini, demak, tilning ijtimoiy mohiyatini belgilashdagi ahamiyatini o'rganadi. Tilshunoslikda fonetikaning bu aspekti *fonologiya* deb ataladi (qarang: 19- §).

### **Tekshirish savollari**

1. Tovushning fizik-akustik tabiatiga nimalar kiradi?
2. Tovushning balandligi nima?
3. Tovushning balandligi nima bilan o'chanadi?
4. Tovushning baland-past tarzda to'fqinlanishi nima ni hosil qiladi?
5. Melodika nima? Uning nutqda qanday ahamiyati bor?
6. Murakkab tovushni qanday tushunasiz?
7. Tovush kuchi nima? U qanday o'chanov birligi bilan o'chanadi?
8. Tovush kuchining til va nutqda qanday ahamiyati bor?
9. Tovush tembrini qanday tushunasiz?
10. Formant nima? U qanday aniqlanadi?
11. Nutq apparatlardan qaysilari rezonatorlik (akustik filtrlik) funksiyasini bajaradi?
12. Tovush tembri vositasida nimalar farqlanadi?
13. Tovush cho'ziqligi nima? Uning qanday turlari bor?
14. Fonologik va fonetik cho'ziqliklar nimesi bilan farqlanadi?
15. Tovushning sifat va miqdor belgilariiga nimalar kiradi?
16. Fonetik birliklarning biologik asosini qanday tushunasiz? Fonetikaning qaysi aspektida «biologik asos» haqida ma'lumot beriladi?
17. «Biologik asos»ni o'rganishning qanday ahamiyati bor?
18. Nutq a'zolarining anatomiyasi, fiziologiyasi va ijro kechimlarini qanday tushunasiz?
19. Artikulatsiya qanday bosqichlardan tarkib topadi? Ekskursiya, o'rta holat (ish holati), rekursiya nima?

20. Fonetikaning perceptiv aspekti nimani o'rganadi?
21. Fonetikaning lingvistik-funksional aspekti deganda nimani tushunasiz?  
Nima uchun bu aspekt fonologiya deb nomlanadi?

### **Tayanch tushunchalar**

**Tovushning fizik-akustik tabiatı** – tovushning balandligi, kuchi, tembri, cho'ziqligi, ularning eshitilish xususiyatlari.

**Gers (Hz)** – tebranayotgan jismning (masalan, un paychalarining) tinch holatdagi nuqtadan ikki (qarama-qarshi) tomonga bir marta borib kelishi. Ovozning past yoki balandligi gerslar miqdori bilan belgilanadi.

**Infratovush** – 16 Hz dan kam chastotali tovush.

**Ultratovush** – 20000 Hz dan ortiq chastotali tovush.

**Tovushning balandligi** – tovushning un paychalari tebranishi chastotasiga bog'liq sifati.

**Tovushning kuchi** – 1 sm<sup>2</sup> maydondan 1 sekundda o'tadigan energiya miqdori. U detsibel bilan o'lchanadi.

**Tovush tembri** – tovushning asosiy ton (ovozi) va yordamchi tonlar (obertonlar) qo'shilmasidan tarkib topuvchi sifati.

**Formantlar** – tovush tembrini ifodalovchi va uning boshqa tovushlar tembridan farqini ko'rsatuvchi chastotalar.

**Spektograf** – tovush formantlarini aniqlovchi maxsus apparat.

**Tovush cho'ziqligi** – tebranishning oz yoki ko'p vaqt davom etishi.

**Tovushning sifat belgilari** – tovushning balandligi, kuchi (intensivligi), tembri.

**Tovushning miqdor belgisi** – tovushning cho'ziqligi.

**Nafas apparati** – havo manbayi. Bu apparat o'pka, bronxlar, traxeya, diafragma, ko'krak qafasi kabi a'zolardan iborat.

**Bo'g'iz bo'shlig'i** – traxeyaning yuqori (kengaygan) qismi. Unda un paychalari va bir qancha tog'aylar mavjud. Bo'g'iz bo'shlig'i ovoz manbayi hisoblanadi (un paychalari tebranishidan ovoz hosil bo'ladi).

**Halqum** – bo'g'izdan yuqoriroqdagi bo'shliq. U rezonatorlik vazifasini bajaradi.

**Og'iz bo'shlig'i** – til, kichik til, tishlar, lablar, lunjlar, qattiq va yumshoq tanglaylar, til osti muskullaridan iborat apparat. U shovqin va qo'shimcha tonlar manbayi sanaladi.

**Burun bo'shlig'i** – qo'shimcha ton manbayi.

**Nutq a'zolarining fiziologiyasi** – nutq a'zolarining hayotiy kechimlari, muhit bilan munosabatlari.

**Brok markazi** — bosh miya qobig'idagi markaziy nerv sistemasiga kiruvchi nerv hujayralarining bir turi. U nutqning yuzaga chiqishida qatnashadigan mushakfarni harakatga keltiradigan nerv markazi hisoblanadi.

**Eshituv markazi** — bosh miya qobig'i tizimiga kiruvchi nerv hujayralarining yana bir turi. U eshitish a'zolaridan keladigan ta'sirni idrok etadigan nerv markazi sanaladi.

**Artikulatsiya** — nutq a'zolarining nutq tovushlarini hosil qilishdagi harakati va holati.

**Artikulatsiya bazasi** — til egalarida shu tilga xos artikulatsiyani amalga oshirish uchun shakllangan psixologik va fiziologik ko'nikmalar.

**Ekskursiya** — artikulatsiyaning birinchi bosqichi.

**O'rta holat (ish holati)** — artikulatsiyaning ikkinchi bosqichi.

**Rekursiya** — artikulatsiyaning uchinchchi bosqichi (talaffuzning qaytishi).

**Perseptiv aspekt** — fonetikaning eshitish va his etish bilan bog'liq jarayonlarni o'rganuvchi aspekti.

**Lingvistik-funksional aspekt** — fonetikaning yuqori bosqichi. U fonetik birliklarning til mexanizmidagi rolini, demak, ijtimoiy mohiyatini o'rganadi.

## FONOLOGIYA

**Adabiyotlar:** 1 [19–66], 4 [54–55], 10 [32–47], 20 [8–20], 26 [147–152], 27 [32–35].

### 19- §. Fonologiya

**Fonologiya** — tilshunoslikning bir bo'limi bo'lib, u tilning tovush materiyasi taraqqiyotini va shu materiyaning fonologik sistemaga uyushish qonuniyatlarini hamda tildagi vazifalarini tadqiq qiladi. Bu sohaning o'ziga xos jihatni shundaki, u o'z obyektini semiotik aspektida (belgililar tizimi sifatida) o'rganadi. Tilshunoslikda fonologiyaning fan sifatidagi maqomi xususida ikki xil fikr mavjud. *Birinchi fikrga ko'ra*, fonologiya fonetikaning o'zi emas, chunki fonetika nutq tovushlarini, fonologiya esa til tovushlarini o'rganadi: nutq tovushlari haqidagi ta'lilot (fonetika) aniq fizik hodisalarni, til tovushlari haqidagi ta'lilot (fonologiya) esa shu tovushlarning lisoniy-vazifaviy xususiyatlarini tadqiq qiladi, shunga ko'ra ularning tadqiqot metodlari ham xil: fonetika tabiiy fanlarning tadqiqot metodlariga, fonologiya esa *lingvistik tadqiqot metodlariga* asoslanadi.<sup>5</sup> *Ikkinchi fikrga ko'ra*, fonologiyani fonetikadan ajratib bo'lmaydi, chunki muayyan tilning

<sup>5</sup> Трубецкой Н.С. Основы фонологии (русск. пер.). — М., 1960. с. 9.

**fonemalari tizimini, bu tizimdagi har bir fonemaning «semantizatsiya-lashgan» (fonologizatsiya-lashgan) belgilarini shu tilning konkret talaffuz xususiyatlarini o'rganmasdan tadqiq qilib bo'lmaydi.**<sup>6</sup> Demak, fonologiya aslida fonetikaning o'zi, faqat uning yuqori bosqichi, xolos. Binobarin, fonolog bir vaqtning o'zida fonetist bo'lmay iloji yo'q, ayni paytda fonetist ham doimo (shu jumladan, fonologiya paydo bo'lgan davrgacha ham) ma'lum darajada fonolog bo'lgan, chunki u umuman tovushni emas, balki til tovushlarini o'rgangan.<sup>7</sup> Ma'lumki, fonetikada tovush va bo'g'in segment birliliklar, urg'u va intonatsiya (ohang) esa supersegment birliliklar tarzida tavsiflanadi. Fonologiyada bu birliliklar lisoniy-vazifaviy xususiyat taqozosi bilan fonema (tovush), sillabema (bo'g'in), aksentema (urg'u) va intonema (intonatsiya, ohang) deb nomlanadi, fonologiyaning o'zi esa segmental fonologiya va supersegmental fonologiya kabi ikki turga ajratiladi [1, -14].

Segmental fonologiyaning asosiy predmeti fonemadir, shunga ko'ra u *fonematika, fonemika* nomlari bilan ham ataladi.

Supersegmental fonologiyaning predmeti esa sillabema, aksentema va intonemadir, shunga ko'ra u **prosodika** deb ham yuritiladi.

Fonologiyaning xulosalari fonetikaning fizik-akustik, anatomik-fiziologik va perceptiv aspektlarida to'plangan tajriba va ma'lumotlarga asoslanadi. Bu hot ham fonologiya bilan akustik fonetika, artikulatsion fonetika va perceptiv fonetika o'rtaida uzviy aloqa borligidan dalolat beradi.

Fonetik birliliklarning lingistik-funksional jihatlarini o'rganish, asosan, XIX asrning ikkinchi yarmidan boshlangan. Bungacha «fonema» va «fonologiya» tushunchalari bo'lмаган, hatto «tovush» va «harf» tushunchalari bir hodisadek tasavvur etilgan. Buni taniqli tilshunos Mahmud Koshg'ariyning «Devonu lug'otit turk» asarida ham kuzatish mumkin. «Devon»dan keltirilgan quyidagi misralar fikrimizning dalilidir: «Turkiy tillarda qo'llanadigan asosiy harflar soni 18 ta. Turkiy yozuvda shular qo'llaniladi ...

Arabchada bu harflarning tengdosh sirasi ئ ب ت ث ا singaridir. Bu asosiy harflardan boshqa talaffuzdagina (yozuvda emas) ifodalanuvchi yana yettiha harf borki, turkiy so'zlar bu harflarsiz ishlatalmaydi. Bular qattiq talaffuz qilinadigan ب (p) harfi, arabcha ج harfi, ز (z) bilan ش (sh) oraliq'ida talaffuz etiladigan ڇ (j) harfi; arabcha ف (f) harfi; nuqtali غ

<sup>6</sup> Шерба Л.В. Очередные проблемы языкоznания. Изв. Академии Наук. ОЛЯ, 1945, т. 4, вып. 5, с. 185–186.

<sup>7</sup> Аванесов Р.И. Кратчайшая звуковая единица в составе слова и морфемы.// История языкоznания. Хрестоматия. – М.: «Высшая школа», 1988, с. 195–196.

(g') harfi; қ (q) bilan қ (k) harflari oralig'ida talaffuz etiladigan yumshoq қ (g), kofsi g'unna bilan ғ (g') oralig'ida hamda қ bilan ң oralig'ida talaffuz etiladigan (ŋ) harflaridir».<sup>8</sup>

Ko'rinib turibdiki, Mahmud Koshg'ariy tahlili va bayonida «... talaffuzdagina (yozuvda emas) ifodalanuvchi yana yettiha harf bor...», «... қ bilan ң oralig'ida talaffuz etiladigan (ŋ) harfi...» ham mavjud.

Harf bilan tovushning qorishtirilishi Yevropada Yunon-Rim tilshunoslari asarlarida ham kuzatiladi. Masalan, IV asrda yashagan Pressiananing grammatikasida harfga oid terminlar tovushga nisbatan qo'llanadi.<sup>9</sup> Bunday qorishtirilish XIX asrgacha davom etadi. Taniqli olim, qiyosiy-tarixiy tilshunoslikning asoschilaridan biri bo'lgan Yakob Grimmning 1819-yilda yozilgan «Nemis grammatikasi» («Deutsche Grammatik», I.Göttingen, 1819) kitobining birinchi qismi «Harflar xususida» («Von den Buchstaben») deb nomlanganligi ham shundan guvohlik beradi. Yosh grammatikachilar (mladogrammatikachilar) tillarning qadimgi tovush tizimlarini qayta tiklash va bu tizimlarning keyingi taraqqiyot qonuniyatlarini aniqlash ishlarda qadimgi yozma yodgorliklarning harflariga tayanib ish ko'rganlar<sup>10</sup>. Bu ham yuqoridagi fikrimizning bir isboti.

Akademik L.V. Shcherba bunday holatning muktab darsliklarida ham kuzatilishini tanqid qilib, 1904-yilda shunday degan edi: «Tovush va harflarning qorishtirilishi mualliflarni morfologiya da ham noto'g'ri xulosatarga olib keladi»<sup>11</sup>. Prof. L.R. Zinder L.V. Shcherbaning bu tanqidiy fikrini muktab darsliklarigagina emas, ayrim ilmiy grammatikalarga ham xos deb hisoblaydi: uningcha «-a» va «-я» ning ikkita har xil qo'shimcha ekanligi faqat yozuvdagagi holatdir, tilda esa ular, aslida, bitta qo'shimchaning o'zi<sup>12</sup>.

Ko'rinib turibdiki, o'tmishda harf va tovush sistemalari ko'pincha farqlanmagan. Biroq XIX asrning ikkinchi yarmiga kelib, tilshunoslikda og'zaki va yozma nutqlar tiuning alohida-alohida yashash formalari ekanligi

<sup>8</sup> Mahmud Koshg'ariy. Devonu lug'otit turk. 1 t. — T.: O'zbekiston Fanlar Akademiyasi nashriyoti, 1960, 47–48–6.

<sup>9</sup> Т.А.Амиррова, Б.А.Ольховиков, Ю.В.Рождественский. Очерки по истории лингвистики. — М.: «Наука», 1975. с. 164–165.

<sup>10</sup> Л.Р.Зиндер. Очерк общей теории письма. — Ленинград: «Наука» (Ленинградское отделение), 1987, с. 9.

<sup>11</sup> Шерба Л.В. О служебном и самостоятельном значении грамматики как учебного предмета. В кн. Л.В.Шерба. Избранные работы по русскому языку. — М., 1957, с. 16.

<sup>12</sup> Л.Р.Зиндер. Очерк общей теории письма. — Ленинград: «Наука» (Ленинградское отделение), 1987, с. 10.

ta'kidlana boshlanadi. Xususan, taniqli rus va polyak tilshunosi I.A. Boduen de Kurtene o'zining «Rus yozuvining rus tiliga munosabati» («Об отношении русского письма к русскому языку») kitobida nutqiy faoliyatning ikki turi – talaffuz va eshituvga hamda yozish va ko'rishga asoslangan turlari borligini aytadi, ammo bu ikki formani u bir-biriga teng deb hisoblamaydi. Uningcha, nutqning talaffuzga va eshitishga asoslangan shakli yozma shaklga bog'liq bo'lmanan holda mustaqil ravishda yuzaga kelishi mumkin, yozishga va ko'rishga asoslangan nutq shakli esa faqat talaffuzga va eshitishga asoslangan nutqqa bog'liq ravishda anglashiladi<sup>13</sup>.

Tilshunoslik fanining keyingi taraqqiyoti shuni ko'rsatdiki, faqat tovush bilan harf emas, balki tovushning fizik tabiatini bilan uning til mexanizmidagi roli ham doimo bir-biriga mos bo'lavermas ekan. Bu masala I.A. Boduen de Kurtenening 1870- yilda yozilgan «XIV asrigacha bo'lgan qadimgi polyak tili haqida» («О древнепольском языке до XIV столетия») nomli magistrlik dissertatsiyasida o'z ifodasini topadi: unda fonetikaning ikkita vazifasi borligi alohida ta'kidlanadi: 1- va z i f a – tovushning fizik tabiatini o'rganish. Bu vazifa fonetikaning akustik va fiziologik aspektlarini tashkil qildi; 2- v a z i f a – tovushlarning til mekanizmidagi rolini, xalqning sezishi, his etishida tovushlarning ahamiyatini o'rganish. Bunda tilning eng kichik (minimal) birligi haqidagi tushunchaga asos solinadi. Keyinroq bu birlik I.A. Boduen de Kurtene va uning shogirdi N.Krushevskiy tomonidan *fonema* deb nomlanadi<sup>14</sup>. Shundan boshib, fanda harf bilan tovushnigina emas, balki tovush (fon) bilan fonemanini ham qat'iy farqlash zarurati paydo bo'ladi.

I.A. Boduen de Kurtene 1881- yilda hashr etilgan «Slavyan tillari qiyosiy grammatikasining ayrim bo'llimlari» («Некоторые отделы сравнительной грамматики славянских языков») nomli asarida «*Fonema* so'zning o'zaro qiyoslanayotgan qismlari 6rasida o'zining bo'llinmasligi bilan xarakterlanadi», – deydi<sup>15</sup>. Tovushlarning morfema tarkibidagi almashinuvi qonuniyatiga asoslanib, u sonemaning bo'llinmas bir butun tovush shaklidagina emas (masalan, *ворот*, *ров* so'zlarida bo'lganidek), balki tovushning bir qismi (masalan, *сяду* so'zidagi yumshoq «с» *сад* so'zidagi qattiq «с» ning bir qismi) bo'lishi yoki hatto morfema va so'zning tarkibida bo'laklarga ajralmaydigan holga kelib qolgan ikki va undan ortiq

<sup>13</sup> Бодуэн де Куртенэ И.А. Избранные труды по общему языкознанию. – М.: 1963, т. II, с. 219.

<sup>14</sup> В.К. Журавлëв. Диахроническая фонология. – М.: «Наука», 1986, с. 7.

<sup>15</sup> Бодуэн де Куртенэ И.А. Избранные труды по общему языкознанию. – М.: 1963, т. I, с. 121–122.

tovush qo'shilmasidan (masalan, *вращать*, *вернуть* се зларидаги «па» ва «опо»дан) тарқиб топиши ҳам мүмкінligini aytadi. Бұндандан шу нarsa anglashiladiki, I.A. Boduen de Kurtene fonemani fonezik birlik sifatida emas, *etimologik-morfologik* birlilik sifatida qaragan, biroq қын joyning o'zida ү «fonema» tushunchasining ikki xil ekanligini: 1) antrofonik (akustik-artikulatsion) xususiyatlar umumlashmasidan iboratligrini 2) morfemaning harakatchan komponenti va muayyan morfologik kategoriya belgisi bo'lishini ham aytib o'tadi. Shunday qilib, u fonemaning antropoforik aspekti bortigini tan oladi, uni morfologik aspektidan farqlash lozimligin uqtiradi.

Keyinroq I.A. Boduen de Kurtene fonema haqidagi fikrini o'zgartirib, unga sof psixologik ta'rif beradi: 1894- yilda (polyak tilida yozilgan «Fonetik alternatsiyalar nazariyasi yuzasidan tajriba» («Опыт теории фонетических альтернаций») nomli ishida u fonemani til tovushlarinin psixik ekvivalenti deb baholaydi, 1917- yilda yozilgan «Tilshunoslikka kish» kitobida ham olim shu fikrni takrorlaydi: «... bizning psixikamizda tovush xususida, aniqrog'i, tovushni talaffuz qilish paytidagi murakkab ishl kompleksi haqida doimiy tasavvur shakllangandir. Biz uni fonema deb atamiz», – deydi u<sup>16</sup>. I.A. Boduen de Kurtenening yuqoridagi fikrlari va ta'siflарini tahlil qilar ekanmiz, ularda quyidagi muhim holatlar ko'zga tashk'nadi: 1) olim tilda nutq tovushlaridan boshqa elementlar bortigini sezgai, tilshunoslarning e'tiborini shu elementlarga tortishga harakat qilgan. Bu elementlarni u keyinchalik «fonema» deb nomlagan; 2) u fonemani goh «morfemaning harakatchan komponenti», goh «nutq tovushlarining psixik ekvivalenti», goh «morfema tarkibida lisoniy qiymatga ega bo'lgan til birligi» deb ta'riflagan. Bularning barchasida fonemaga oid tovush almashinushi (чредование звуков, альтернация) muammolari va utqning morfologik bo'linishi nazariyasi bilan bog'langanligini ko'ramiz.

I.A. Boduen de Kurtenening fonema haqidagi g'oyalari tilshunoslidka fonetika fanining yanada ko'proq rivoj topishiga, uni yuqori bosqichi (oliy formasi) bo'lgan fonologiyaning tarkib topishiga olib keladi. Bu g'oyalalar keyinchalik chet ellarda, masalan, Praga tilshunoslislik o'garagi faoliyatida fonologik tadqiqotlar olib borilishiga jiddiy ta'sir ko'rsatdi.

O'zbek tilshunosligida fonologiyaga asosan, so'ngi 15–20 yil ichida e'tibor kuchaydi: «O'zbek tili fonologiyasi va morfonologiyasi» (Nurmonov A.N., 1990), «O'zbek tili fonologiyasi va morfonologiyasi» (Abduazizov A., 1992), «Umumiyy tilshunostlik» (Baskakov N.A., Sodiqov A.S., Abduazizov A., 1979), «O'zbek tilida lisoniy birliliklarning invariant-variant munosabati

<sup>16</sup> Матусевич М.И. Современный русский язык. Фонетика. – М.: «Просвещение», 1976, с. 31–32.

(fonologik sath)», nomzodlik dis. avtoreferati (Nabiyeva Dilora Abduhamidovna, 1998), «O'zbek tilida paradigma a'zolari o'rtaqidagi zdilanishlarning mo'tadillashuvi (fonologik sath), nomzodlik dis. avtoreferati (Nurmonova Dilfuza Abduhamidovna, 1998) kabi ishlar fikrimizning isbotidir.

## 20- §. Fonemika

**Fonemika** — yuqorida aylib o'tilganidek, fonologiyaning bir qismidir, u fonlarning fonemalarga birlashuvini o'rganadi.

**Fonema** — so'zlar, morfemalar va grammatick shakllarning tovush qobig'ini farqlash orqali ularning ma'nolarini tafovutlash vazifasini bajaradigan eng kichik segment birligidir. Masalan, or so'zi tarkibida ikkita segment birlik (<«o» va «r» fonemalari) bor; zor, ozor, bozor so'zlar tarkibida esa ularning soni ko'proq: 3 ta (<«zor»da), 4 ta (<«ozor»da) va 5 ta (<«bozor»da) kabi. Bu holat yuqoridagi so'zlarning tovush qobig'ini (fonetik qiyofasini) va ma'nosini farqlash imkonini bermoqda. Bunday holni «-man» va «-san» morfemalarida, boraman va borasan kabi grammatick shakkarda ham ko'ramiz: ularda fonemalar miqdori ortmasa-da, fonema turlari o'zgarmoqda (<«-man»da «m» fonemasi, «-san»da esa «s» fonemasi qo'llangan), natijada morfema va so'z shakllarining tovush qobig'i va ma'nolari farqlanmoqda.

## 21- §. Fonemalarning differensial belgilari

*Fonemalarning differensial belgilari* ularni bir-biridan farqlash uchun xizmat qiladigan alomatlaridir. Masalan, «k» undoshi o'zining jarangsizligi bilan jarangli «g» dan ajralib turadi, demak, «k»ning jarangsizligi, «g»ning esa jarangliligi bu ikki fonemaning differensial (farqlanadigan) belgilari sanaladi. Differensial belgililar fonemalarning fonologik xususiyatini belgilaydi — so'zning fonetik qobig'i va shu orqali uning ma'nosini farqlash uchun xizmat qiladi: *kul* va *gul* so'zlarining ma'nolari ayni shu ikki fonemaning differensial belgilari (birining jarangsiz, ikkinchisining esa jarangli ekantligi) tufayli farqlanmoqda. Differensial belgililar faqat jarangilik va jarangsizlik jihatidangina emas, balki fonemalar artikulatsiyasiga bog'liq holda tarkib topishi ham mumkin: «b» — lab-lab undoshi, «d» — til oldi (dental) undoshi. Artikulatsiya o'midagi bu tafovutlar *bor* va *dor* so'zlarining fonetik qiyofasini va ma'nolarini farqlamoqda; «q» — portlovchi, «x» — sirgaluvchi. Artikulatsiya usulidagi bu tafovutlar *qol* va *xol* so'zlarining tovush tarkibi va ma'nolarini farqlash uchun xizmat qilmoqda.

## 22- §. Fonemalarning integral belgilari

*Fonemalarning integral belgilari* uarning o'zaro farqlanmaydigan alomatlaridir. Masalan, «k» va «g» undoshlarining har ikkalasi portlovchi, har ikkalasi sayoz til orqa fonemalardir. Demak, bu ikki fonema artikulatsiya usuli va artikulatsiya o'rniaga ko'ra farqlanmaydi.

## 23- §. Fonologik oppozitsiya

**Fonologik oppozitsiya** ikki fonemaning bitta farqlanish belgisi asosida o'zaro zidlanish hosil qilishidir. Masalan, «p» (jarangsiz) va «b» (jarangli) undoshlari jarangsiz-jarangli belgisi asosida bir oppozitsiyaga birlashadi: p-b kabi. Bu ikki fonemaning boshqa belgilarini farqlanmaydi: p (lab-lab) – b (lab-lab), p (portlovchi) – b (portlovchi) kabi. Demak, undosh fonemalarga xos bo'lgan uchta fonologik belgidan – artikulatsiya o'rni, artikulatsiya usuli va jarangsizlik-jaranglilik belgilari dan faqat bittasi (so'ngisisi) **p-b** oppozitsiyasiga asos bo'lgan. Shuning uchun u «birlik oppozitsiya» sanaladi [1, -21].

Prof. A. Abduazizovning ta'kidlashicha **hozirgi o'zbek adabiy tili konsonantizmi** tarkibida quyidagi birlik oppozitsiyalar bor [1, -21–23]:

1. Talaffuzda ishtirok etuvchi asosiy nutq a'zosi va to'siqning hosil bo'lish o'rniaga ko'ra: a) labial-til oldi (dental, alveolar) undoshlar oppozitsiyasi: (p-t) + (b-d) + (m-n) + (f-s) + (v-z) + (f-sh) + + (v-l) + (v-r); b) labial-til o'rta undoshlari oppozitsiyasi: (f-y) + (v-y); d) labial-til orqa undoshlari oppozitsiyasi: (p-k) + (b-g) + (f-x) + + (v-g'); e) labial-bo'g'iz undoshlari oppozitsiyasi: (f-h) + (v-h); d) til oldi-til orqa undoshlari oppozitsiyalari: (t-k) + (t-q) + (d-g) + (s-x) + (z-g') + (n-ŋ); f) til oldi- bo'g'iz undoshlari oppozitsiyalari: (s-h) + (z-h) + (sh-h) + (j-h) + (ch-h) + (dj-h); Bunda ch-h va dj-h zidlanishlari «ikkilik oppozitsiya bo'ladи», chunki ularda «til oldi-bo'g'iz undoshi» belgisidan tashqari, ikkinchi differensial belgi ham bor: ch (qorishiq portlovchi) – h (sirg'a-luvchi), dj (qorishiq portlovchi) – h (sirg'a-luvchi) kabi.

2. Artikulatsiya usuli va to'siqning qanday hosil bo'lishiga ko'ra: a) portlovchi-sirg'aluvchi undoshlar oppozitsiyasi: (p-f) + (b-v) + (t-s) + + (d-z) + (t-sh) + (d-j) + (k-x) + (g-g') + (q-x) + (k-h) + (g-h); b) portlovchi-affrikatalar oppozitsiyasi: (t-ch) + (d-dj); d) sirg'aluvchi-affrikatalar oppozitsiyasi (sh-ch) + (j-dj); e) portlovchi-burun sonanti oppozitsiyasi: (b-m) + (d-n) + (g-ŋ); f) sirg'aluvchi-sorhantlar oppozitsiyasi: (z-l) + (j-r); g) shovqinli sonant-burun sonanti oppozitsiyasi: (v-m) + (l-n) + (r-n); j) yon sonant-titroq sonant oppozitsiyasi: (l-r).

3. Jarangsiz-jaranglilik belgilariga ko'ra: (p-b) + (t-d) + (s-z) + + (f-v) + (k-g) + (sh-j) + (ch-dj) + (x-g').

**Hozirgi o'zbek adabiy tili vokalizmi** tarkibida quyidagi oppozitsiyalar bor:

1. Tilning uch darajali ko'tarilish belgisiga ko'ra: a) i (yuqori tor unli) – e (o'rtal keng unli) = **i-e** oppozitsiyasi; b) e ( o'rtal keng unli) – a (quyi keng unli) = **e-a** oppozitsiyasi ; d ) i ( yuqori tor unli) – a (quyi keng unli) = **i- a** oppozitsiyasi ; e) u (yuqori tor unli) – o' ( o'rtal keng unli) = **u-o'** oppozitsiyasi; f) o' ( o'rtal keng unli) – o (quyi keng unli ) = **o'-o** oppozitsiyasi; g) u (yuqori tor unli) – o (quyi keng unli ) = **u-o** oppozitsiyasi.

2. Lablanish-lablanmaslik belgisiga ko'ra; a) i (lablanmagan) – u (lablangan) = **i-u** oppozitsiyasi; b) e (lablanmagan) – o' (lablangan) = **e-o'** oppozitsiyasi; d) a (lablanmagan) – o (lablangan) = **a-o** oppozitsiyasi.

**Eslatma:** prof. A.Abduaizizov va prof. A.Nurmonovning ta'kidlashicha, tilning yotiq (gorizontal) harakatiga asoslangan belgilari (unlilarning so'z shakllari tarkibidagi pozitsiyasiga bog'liq bo'lgan old va orqa qator ko'rinishlari) fonologik jihatdan ahamiyatsiz bo'lib, fonemaning asosiy belgilari qatoriga kirmaydi [1, -65-66; 20, -15].

Shuni alohida ta'kidlash kerakki, fonologik oppozitsiya turli til tovushlarini qarama-qarshi qo'yishga asoslanmaydi, chunki u muayyan bir tilning struktural birligidir va shu tilning o'zigagina xizmat qiladi. qolaversa, fonologik oppozitsiyalar hozirgi (amaldagi) tilning strukturaviy birliklari sanaladi, ular tarixan o'zgarib turishi ham mumkin. Masalan, qadimgi turkiy va eski turkiy tillarda unli fonemalar tilning yotiq (gorizontal) harakatiga ko'ra old qator va orqa qator zidlanishlariga ega bo'lgan: (i-ы) + (γ-u) + (ə-o) + (ə-a) kabi. Hozirgi o'zbek adabiy tilida esa bunday zidlanish o'zining fonologik xususiyatini yo'qotgan – fonemalar konvergensiysi natijasida i-ы unlilari bitta «i» ga, γ-u unlilari bitta «u» ga, ə-o unlilari bitta «o» ga, ə-a unlilari esa bitta «ə» ga birlashgan. Demak, fonologik oppozitsiyalar til taraqqiyotining muayyan bosqichiga nisbatan belgilanadi, ayni shu bosqichda bir fonema boshqa fonemaga bir xil pozitsiyada qarama-qarshi qo'yiladi: hozirgi o'zbek adabiy tilidagi «i» va «u» unlilari so'z boshida (*ich* va *uch*) yoki bir xil fonetik qurshovda (*bir* va *bur*, *qish* va *qush*) bir-biriga qarama-qarshi qo'yilgani kabi. Demak, «oppozitsiya» tushunchasi «fonema» va «pozitsiya» tushurchalari bilan uzviy bog'liqidir: fonemaning bo'lishi oppozitsiyaning bo'lishini, oppozitsiyaning bo'lishi esa pozitsiyaning bo'lishini taqozo qiladi<sup>17</sup>.

<sup>17</sup> К.Журавлёв. Диахроническая фонология. – М.: «Наука», 1986, с. 72.

**Eslatma:** «pozitsiya» kategoriyasini birinchi bo'lib hamyurtimiz Muhammad ibn Muso al-Xorazmiy (780–850) kashfi etgan. U o'zining «Hind arifmetikasi haqida kitob» («Hisob al-hind») asarida o'nlik sistemasi raqamlaridan (0, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9) foydalanib, katta sonlarni yozish tizimini ishlab chiqqan. Bu tizimga ko'ra raqam birinchi pozitsiyada birlikni, ikkinchi pozitsiyada 5'nlikni, uchinchi pozitsiyada yuzlikni (to'rtinchı, besinchı, ... pozitsiyalarda yanada kattaroq sonlarni) ifodalaydi: 0 (nol), 1 (bir), 10 (o'n), 100 (yuz); 2 (ikki), 20 (yigirma), 200 (ikki yuz) kabi. Keyinchalik «pozitsiya» tushunchasi til tizimiga ham tatbiq etilgan va **fonologik oppozitsiya** tushunchasining yuzaga kelishiga sabab bo'lgan.

Fonologik oppozitsiyalar dialektikaning qarama-qarshiliklar birligi va kurashi, inkorni inkor qonunlariga tayangan holda shakllanadi, ularning strukturaviy birlik sifatidagi mohiyati ham shu qonunlarga asoslanadi.

## 24- §. Korrelatsiya

**Korrelatsiya** – ikki va undan ortiq oppozitsiyalarning bir farqlanish belgisi asosida uyushib kelishidan tarkib topgan tagsistema (mikrosistema). Masalan, o'zbek tili undoshlari «labial – til oldi» farqlanish belgisi asosida ( $p-t$ ) + ( $b-d$ ) + ( $m-n$ ) + ( $f-s$ ) + ( $v-z$ ) + ( $f-sh$ ) + ( $v-l$ ) + ( $v-r$ ) korrelatsiyasiga, «labial-til orqa» farqlanish belgisi asosida ( $p-k$ ) + ( $b-g$ ) + ( $f-x$ ) + ( $v-g'$ ) korrelatsiyasiga, «til oldi – til orqa» farqlanish belgisi asosida ( $t-k$ ) + ( $t-q$ ) + ( $d-g$ ) + ( $s-x$ ) + ( $z-g'$ ) + ( $n-ng$ ) korrelatsiyasiga, «portlovchi – sirg'aluvchi» farqlanish belgisi asosida ( $p-f$ ) + ( $b-v$ ) + ( $t-s$ ) + ( $d-z$ ) + ( $t-sh$ ) + ( $d-j$ ) + + ( $k-x$ ) + ( $g-g'$ ) + ( $q-x$ ) + ( $k-h$ ) + ( $g-h$ ) korrelatsiyasiga uyushadi (korrelatsiyalar miqqori va turlari yuqoridaqlar bilan cheklanmaydi).

Odatda, oppozitsiyadagi differensial (farqlovchi) belgi korrelatsiyada integral (farqlanmaydigan, birlashtiruvchi) belgiga, oppozitsiyadagi integral belgi esa korrelatsiyada differensial belgiga aylanadi. Masalan, ( $p-b$ ) oppozitsiyasidagi jorangsizlik ( $p$ ) va jaranglilik ( $b$ ) farqlovchi belgisi korrelatsiyadagi ( $p-b$ ) + ( $t-d$ ) + ( $s-z$ ) + ( $f-v$ ) + ( $k-g$ ) + ( $sh-j$ ) + ( $ch-dj$ ) + + ( $x-g'$ ) oppozitsiyalarining barchasi uchun umumiyydir, ayni paytda ( $p-b$ ) dagi integral belgilari (lab-lab, portlovchi) bu oppozitsiyani korrelatsiyadagi boshqa oppozitsiyalardan farqlaydi (demak, differensial belgi vazifasini bajaradi). Qiyos qiling:  $p-b$  (lab-lab) +  $t-d$  (til oldi-tish) +  $k-g$  (sayoz til orqa) +  $p-b$  (portlovchi) +  $f-v$  (sirg'aluvchi) kabi.

Tilshunoslikda fonologik oppozitsiyalar tasnifining yana bir necha ko'rinishlari bor. Shulardan biri taniqli fonolog N.S. Trubetskoyga mansubdir. U fonologik oppozitsiyalarni uch asosga ko'ra tasnif qiladi:

**Birinchi asos** oppozitsiya bilan sistema o'rtasidagi munosabatga ko'ra belgilanadi. Bu belgi asosida oppozitsiyalar quyidagicha tasnif qilinadi:

1. *Bir o'lchovli oppozitsiyalar*. Bunda bir oppozitsiya a'zolariga xos bo'lgan belgilari yig'indisi shu sistema tarkibidagi boshqa oppozitsiyalarning a'zolarida uchramaydi. Masalan: (p-b)dagi «lab-lab, portlovchi» belgisi (t-d)da yo'q, (t-d)dagi «til oldi, portlovchi» belgisi (k-g)da yo'q, (k-g)dagi «til orqa, portlovchi» belgisi (s-z)da yo'q, (s-z) dagi «til oldi-dental, sirg'aluvchi» belgisi (sh-j)da yo'q, (sh-j)dagi «til oldi-tanglay, sirg'aluvchi» belgisi (ch-dj)da yo'q. Shuning uchun (p-b) oppozitsiyasi tarkibida uchinchini a'zo uchramaydi. Bu xususiyat «jarangli-jarangsiz»lik farqlanish belgisi asosida uyushib kelgan korrelatsiya (tagsistema) tarkibiga kirgan barcha juftliklarga xos.

Bir o'lchovli oppozitsiyalar ba'zan «bilateral oppozitsiyalar» deb ham nomlanadi [103, -282, -369].

2. *Ko'p o'lchovli oppozitsiyalar*. Bunda bir oppozitsiya a'zolaridagi belgilari shu sistemadagi boshqa oppozitsiya tarkibiga kiruvchi fonemaga ham xos bo'ladi. Masalan: (b-d)dagi «portlovchi-jarangli»lik belgisi (d-g)dagi «g» fonemasida ham bor (b-d-g), (p-t)dagi «portlovchi-jarangsiz»lik belgisi esa (t-k)dagi «k» undoshida ham mavjud (p-t-k).

3. *Proporsional oppozitsiyalar*. Bunda bir oppozitsiya a'zolaridagi farqlanish belgilari shu sistemadagi (yoki tagsistemadagi) barcha oppozitsiyalarga xos bo'ladi. Masalan; «jarangsiz-jarangli»lik farqlanish belgisi shu belgi asosida tarkib topgan korrelatsiya a'zolarining barchasida bor: (p-b) + (t-d) + (s-z) + (f-v) + (k-g) + (sh-j) + + (ch-dj) + (x-g') kabi.

4. *Yakkalangan oppozitsiya*. Bunday oppozitsiya a'zolari o'rtasidagi aloqa boshqa oppozitsiyalarda takrorlanmaydi. Masalan; o'zbek tilidagi (l-r) oppozitsiyasiga xos «yon sonant» va «titroq sonant» farqlanish belgisi boshqa biror oppozitsiyada yo'q [1, 29–31].

**Ikkinci asos** oppozitsiya a'zolari o'rtasidagi munosabatga tayanadi. Bu belgi asosidà oppozitsiyalar quyidagicha tasnif qilinadi:

1. *Privativ oppozitsiya*. Bunday oppozitsiya a'zolaridan birida bor bo'lgan belgi shu oppozitsiyaning ikkinchi a'zosida bo'lmaydi: «b»dagi «jaranglilik» belgisi «p»da yo'q, «d»dagi «jaranglilik» «t»da yo'q. Demak, bunday oppozitsiya a'zolaridagi belgilari bir-birini inkor etishga (inkorni inkor qonuniga) asoslanadi: b-p (jarangli - jarangsiz), d-t (jarangli-jarangsiz), t-s (portlovchi-sirg'aluvchi) kabi.

2. *Gradual (pog'onali) oppozitsiya*. Bunday oppozitsiya fonemalardagi farqlanish belgisining darajalanishiga asoslanadi. Masalan, i-e-a, u-o'-o unlilarida ana shunday darajalanish bor: i (tor) – e (o'rtal keng) – a (keng),

‘ (tor) – o‘ (o‘rta keng) – o (keng) kabi. Bularning barchasida til bilan tanglay orasidagi masofa «tor»dan «keng»ga qarab darajalanib bormoqda.

Darajalanish xususiyati undoshlar oppozitsiyasida ham kuzatiladi: t (portlovchi) – ch (qorishiq) – sh (sirg‘aluvchi). Bunda qorishiq «ch»dagi «portlash-sirg‘alish» belgisi uning portlovchi «t» bilan sirg‘aluvchi «sh» o‘rtasiga qo‘yilishini taqozo qiladi. Gradual xarakterdagi zidlanish (b-d-g), (p-t-k) oppozitsiyalarida ham mavjud: b (lab-lab) – d (til oldi-dental) – g (til orqa); p (lab-lab) – t (til oldi-dental) – k (til orqa). Bularagi gradatsiya artikulatsiya o‘rnining labdan tilning orqa qismiga qarab ko‘chib borish darjasи bilan belgilanadi.

3. *Ekvipolent oppozitsiya*. Bunday oppozitsiya a’zolarida asosiy farqlovchi belgidan tashqari yana bitta qo‘srimcha farqlovchi belgi ham mavjud bo‘ladi [103, -371]. Masalan, o‘zbek tilidagi «i» va «u» unlilari «lablanmagan va lablangan» farqlanish belgisi asosida (i-u) oppozitsiyasini hosil qiladi, ammo bu oppozitsiya a’zolarida qo‘srimcha farqlanish belgisi ham bor: i (lablanmagan, old qator) – u (lablangan, orqa qator) kabi. Bularagi «lablanmagan, old qator» belgilari «lablangan, orqa qator» belgilariga teng qiymatli belgilari sifatida qarama-qarshi qo‘yiladi<sup>18</sup>. Bunday holat (e-o‘), (a-o) oppozitsiyalarida ham kuzatiladi. O‘zbek tili undoshlari tizimidagi t-sh, d-j zidlanishlari ham ekipolent oppozitsiyalar sanaladi, chunki ularda ham zidlanish ikki belgiga asoslangan: t (til oldi-tish, portlovchi) + sh (til oldi-tanglay, sirg‘aluvchi) = t-sh oppozitsiyasi; d (til oldi-tish, portlovchi) + j (til oldi-tanglay, sirg‘aluvchi) = d-j oppozitsiyasi kabi.

**Uchinchi asos** oppozitsiya a’zolarining ma’no ajratish kuchiga va shu a’zolarning turli pozitsiyadagi xizmatiga tayanadi. Bunday asosga ko‘ra oppozitsiyalarining quyidagi ikki turi farqlanadi:

1. *Doimiy oppozitsiyalar*. Bunday oppozitsiya a’zolari barcha pozitsiyalarda o‘z farqlanish belgilarini yo‘qotmaydi. O‘zbek tilidagi (p-t), (s-sh) oppozitsiyalarida shunday holat kuzatiladi. Qiyoq qiling: **paxtaxta** (so‘z boshida, unlidan oldin), **opa-ota** (intervokal holatda), **topmoqtotmoq** (so‘z o‘rtasida, sonordan oldin), **ip-it** (so‘z oxirida); **sim-shim** (so‘z boshida, unlidan oldin), **asir-ashir** (intervokal holatda), **osmoq-oshmoq** (so‘z o‘rtasida, sonordan oldin), **tus-tush** (so‘z oxirida) kabi. Bunday doimiylilik, barqarorlik oppozitsiyaning har ikkala a’zosi jarangsiz bo‘lganda ko‘proq uchraydi.

<sup>18</sup> В.К.Журавлёв. Диахроническая фонология. -- М.: «Наука», 1986, с. 78.

Zidlanishning bu turi ayrim manbalarda «konstant oppozitsiya» deb ham nomlanadi<sup>19</sup>.

2. *Neytrallahuvchi (mo'tadillashuvchi) oppozitsiya.* Bunday oppozitsiya a'zolari kuchli pozitsiyada (mas., undoshlar so'zning boshida, ikki unli orasida yoki unlidan oldin qo'llanganda) o'zlarining farqlanish belgilarini yo'qotmaydi: *bol* va *pol* (b-p), *dor* va *tor* (d-t) kabi. Kuchsiz pozitsiyada (mas., so'z oxirida) esa ular neytrallahadi: «*tub*»dagi «b» undoshi jarangsiz «p»tarzida (*tub* > *tup* kabi), «*qad*»dagi «d» esa jarangsiz «t» tarzida (*qad* > *qat* kabi) talaffuz qilinadi, natijada, «b-p» va «d-t»ga xos «jarangli-jarangsiz»lik farqlanish belgisi yo'qolib, shu fonemalarga xos umumiyligi (integral) belgilari – «b-p»dagi «lab-lab, portlovchi»lik, «d-t»dagi «til oldi-dental, portlovchi»lik xususiyatlari saqlanadi. Kuchsiz pozitsiyadagi neytrallahuv tufayli yuzaga kelgan tovush o'zaro zidlanishda bo'lgan ikkala fonemaning bir umumiyligi vakili – varianti sanaladi, fonemalarning o'zi esa variantiga nisbatan arxifonema bo'ladi: b//p arxifonemasining varianti P (*tub* va *tup* so'zlarida), d//t arxifonemasining varianti T (*qad* va *qat* so'zlarida), z//s arxifonemasining varianti S (*tuz* va *tus* so'zlarida) bo'lGANI kabi.

Kuchsiz pozitsiyada neytrallahgan fonemalarning fonetik tabiatini farqlanmasa ham, ularning oppozitsiyadagi fonologik qiymati saqlanadi. Bu hol fonemaning sof fonetik jihatni emas, lingvistik-funksional mohiyati til uchun yetakchi omil ekanligidan da'lolat beradi.

**Xulos:** a) fonemalar til mexanizmida muhim ijtimoiy ahamiyatga ega bo'lgan mustaqil birliklardir: ular so'z va morfemalarning tovush qobig'ini (ifoda planini) farqlash bilan birga, shu so'z yoki morfemalarning ma'nolarini farqlash vazifasini ham bajaradi; b) fonemalarda differensial (farqlanadigan) va integral (farqlanmaydigan) belgilari mavjud bo'lib, ulardan birinchisi (differensial belgi) fonologik jihatdan *relevant belgi*, ikkinchisi (integral belgi) esa fonologik jihatdan *norelevant belgi* hisoblanadi; c) ikki fonemaning qarantia-qarshi qo'yilayotgan differensial belgilari shu fonemalarni bitta oppozitsiyaga birlashtiradi, bir farqlanish belgisiga asoslangan ikki va undan ortiq oppozitsiyalar esa korrelatsiyalarga uyushadi. Demak, oppozitsiyalar-dagi farqlovchi belgilari korrelyatsiyada birlashtiruvchi belgiga aylanadi; d) korrelatsiyalar o'z navbatida bir-biri bilan ulanib, bir butun tizimni – fonologik sistemani hosil qiladi, bunda oppozitsiya sistemaning quyi pog'onasi (yadrosi), korrelatsiya esa uning yuqori pog'onasi bo'ladi.

**Eslatma:** tilning fonologik tizimida korrelatsiya hodisasi borligini aniqlagan olimlardan biri (ehtimol, birinchisi) bizning yurtdoshimiz

<sup>19</sup> К.Журавлёв. Диахроническая фонология. – М.: «Наука», 1986, с. 96. *Yana qarang:* с. 103 370.

Abu Ali ibn Sino bo'lgan. U o'zining fonetikaga doir bir risolasida «dol» «to» ga qanday munosabatda bo'lsa, «zod» «sin» ga shunday munosabatda bo'ladi», — degan edi. Qiyos qiling: «dol» (jarangli «d») — «to» (jarangsiz «t»), «zod» (jarangli «z») — «sin» (jarangsiz «s»). Bunda jarangli va jarangsizlik belgilari asosida d-t, z-s oppozitsiyalari bir korrelatsiyaga uyushayotganligi nazarda tutilganligi shubhasiz<sup>20</sup>.

O'zaro zidlanishda (oppozitsiyada) bo'lgan fonemalardan birini ikkinchisi bilan almashtirish qonuniyati Z.M. Boburning «Boburnoma»-sida ham qayd etilgan. Unda shunday deyilgan: «So'ngra ma'lum bo'ldikim, turki lafzida mahal iqtizosi bila to va dol, yana g'ayn va qof va kof bir-birlari bila mubaddal bo'lurlar emish»<sup>21</sup>.

*Izoh:* *mubaddal* — «almashingan», *iqtizo* — «taqozo», «talab», «istak», «ehtiyoj», *mahol* — «imkonsiz».

## 25- §. Fonema ottenkalari

**Fonema ottenkalari** fonemalarning talaffuzdagi real ko'rinishlaridir (L.V. Shcherba). Chunonchi, «a» fonemasi old qator unlidir. Bu belgi «a» fonemasi uchun tipik hisoblanadi, biroq shu tipik belgi *qaram* so'zida orqa qator unli ottenkasiga aylanadi. Demak, «a» fonemasi *qaram* so'zida («q» bilan yondosh qo'llanganda) orqa qator unli tarzida, *karam* so'zida («k» bilan yondosh qo'llanganda) esa old qator unli tarzida talaffuz qilinadi. Bu ikki xil talaffuz «a» fonemasining so'z tarkibidagi real ko'rinishlari — ottenkalari hisoblanadi. Ottenkalar fizik-akustik va artikulatsion jihatdan o'zaro farqlansa-da, bir-biriga qarama-qarshi qo'yilmaydi, chunki shu ikki ottenkaning fonologik funksiyasi bitta (ularning ikkalasi bitta «a» fonemasining vazifasini bajaradi). Demak, fonema bilan uning ottenkalari o'rtasida umumiylig va xususiylik munosabatlari bor.

Fonema ottenkalalaridan birining o'mida ikkinchisini qo'llab bo'lmaydi: bunga shu ottenkani shakkantirgan fonetik pozitsiya yo'l qo'yumaydi. Masalan, *ko'l* so'zida faqat old qator «o», *qo'l* so'zida esa faqat orqa qator «o» qo'llanadi. Bir fonemaning turli pozitsiyadagi ko'rinishlari — ottenkalari fonema qatorini hosil qiladi. Masalan, «u» fonemasi *kul* so'zida old qator «y» tarzida, *qul* so'zida esa orqa qator «u» tarzida talaffuz etiladi, shunga ko'ra y, u qatorini yuzaga keltiradi.

<sup>20</sup> Ви *haqda qarang*: Ахвledиани В.Г. Арабское языкоzнание средних веков. В кн.: История лингвистических учений. — Л.: 1981, стр. 81—83; Журавлев В.К. Диахроническая фонология. М.: «Наука», 1986, стр. 74; Абдузизов А. Ко'rsatilgan asar, 10-бет.

<sup>21</sup> Бобур. Асарлар. уч жилдлик, 2-жилд. Бобурнома. — Т.: «Бадний адабиёт», 1965, 145-6.

Fonema ottenkalarini tushunchasiga L.V. Shcherba asos solgan. Bu tushuncha va atama Sankt-Peterburg (sobiq Leningrad) fonetistlari maktab vakillari tomonidan ko'proq qo'llanadi.

## 26- §. Ottenkalar tasnifi

Ottenkalar tilshunoslikda majburiy va individual turlarga ajratiladi.

1. Majburiy ottenkalar fonemaning so'z tarkibidagi yoki nutq oqimidagi fonetik qurshov ta'sirida yoki ma'lum fonejik pozitsiya talabi bilan o'zgargan ko'rinishlaridir. Ular o'z navbatida kombinator ottenkalar va pozitsion ottenkalariga bo'linadi:

a) *kombinator ottenkalar* so'z tarkibidagi tovushlarning bir-biriga ta'siri natijasiqa yuzaga keladi. Masalan, jarangli «z» fonemasi *mazkur* so'zi tarkibida jarangsiz «k» undoshi ta'siriga uchraydi va jarangsiz «s» tarzida (*maskur* deb) talaffuz qilinadi;

b) *pozitsion ottenkalar* undosh fonemalarning so'z oxirida kelgan, unli fohemalarning urg'uli yoki urg'usiz, ochiq yoki yopiq bo'g'indarda qo'llanigan ko'rinishlaridir. Masalan, jarangli «b» va «d» fonemalari so'z oxirida jarangsiz «p» va «t» tarzida talaffuz qilinadi: *tartib* > *tartip, omad* > *omat* kabi. Bundagi «p» va «t» tovushlari jerangli «b» va «d» fonemalarining pozitsiyon ottenkalari sanaladi, «i» unlisi *ilan* so'zida qisqa va kuchsiz (urg'usiz bo'g'inda bo'lganligi uchun), *o'rik* so'zida kuechliroq (urg'uli bo'g'inga bo'lganligi uchun), *bir* so'zida to' (to'la yopiq bo'g'inda bo'lganligi uchun), *endi* so'zida esa biroz kengaygan holatda — *ende* shaklida (so'z oxirida ochiq bo'g'inda bo'lganligi uchun) talaffuz etiladi. Bu ko'rinishlarning barchasi bitta «i» fonemasining turli pozitsion ottenkalari hisoblanadi;

d) fonema ottenkalarining yuzaga kelishida ba'zan kombinator va pozitsiyon omillar birga qatnashadi, natijada fonemaning *kombinator-pozitsion ottenkasi* (aralash ko'rinishi) shakllanadi. Masalan, old qator «i» fonemasini *qilich* so'zining birinchi bo'g'indida «q» ning ta'siriga duch kelib, «bi» ga moyil talaffuz etiladi (kombinator ottenka), ayni paytda urg'usiz bo'g'inga bo'lganligi uchun bu fonema kuchsizlanadi (pozitsion ottenka).

Fonemalarning kombinator va pozitsion ottenkalari tilshunoslikda shu fonemalarning *allofonlari* deb ham yuritiladi.

Har bir fonema nutq oqimida o'zining yuqoridagi ottenkalaridan biri shaklidagi namoyon bo'ladi, bunday otterkalar ichida bittasi shu fonema uchun tipik bo'ladi — kam o'zgaradi yoki butunlay o'zgarmaydi: fonemalarning kuchli pozitsiyadagi ko'rinishlari bunga misol bo'ladi. Masalan, *daraxt* so'zi boshida yoki *bodom* so'zi o'rtaida qo'llangan «d» fonemasining akustik-artikulatsion belgilari shu fonemaning alohida (nutqdan tashqarida)

olingen belgilardan deyarli farq qilmaydi. Fonemaning bunday ko'rinishi shu fonemaning *asosiy ottenkasi* yoki fonema qatoridagi *dominanta* deb qaraladi. Qolgan barcha ko'rinishlar esa asosiy bo'limgan (notipik) ottenkalar sanaladi. Notipik ottenkalar fonetik qurshovdagi tovushlarga ko'proq darajada qaram bo'ladi;

e) majburiy ottenkalarning adabiy so'zlashuvga va jonli so'zlashuvga xoslangan *uslubiy ottenkalari* ham uchraydi: *ko'ylak* («л» – adabiy so'zlashuvga xos) > *ko'ynak* («н» – jonli so'zlashuvga xos), *qarmoq* («р» – adabiy so'zlashuvga xos) > *qalmoq* («л» – jonli so'zlashuvga xos) kabi.

Fonemalarning uslubiy ottenkalaridan uslubiy (stilistik) maqsadlarda foydalaniлади.

So'zlovchi va tinglovchining xotirasida, odatda, fonemaning asosiy ottenkasi «o'rnashib qolgan» bo'ladi, shu bois inson nutq oqimida fonemaning o'zgargan ottenkasi qo'llanganligini sezmaydi, uni asosiy ottenka sifatida qabul qiladi: fonemaning lingvistik-funksional (fonologik) xususiyati shuni taqozo etadi. Masalan, *tub* va *tup* so'zları oxiridagi «b» va «p» fonemalari bir xil talaffuz etiladi: *tup* (1) va *tup* (2) kabi, ammo inson bu ikki so'zning ma'nolarini farqlashda qiyalmaydi, chunki *tub* so'zining oxiridagi fonemaning aslida «p» emas, «b» ekanligi uning xotirasida mustah-kam o'mashib qolgan. Demak, fonemalarning til va nutqdagi tanituvchi funksiyalari realizatsiyasida ularning fizik-akustik belgitalari emas, lingvistik-funksional belgilari muhim rol o'ynaydi. Bularni o'rganish fonologiyaning vazifasi hisoblanadi.

2. Individual ottenkalar ayrim kishilarning talaffuzidagi o'ziga xosliklar (masalan, erkak va ayollardagi ovoz tafovutlari) tufayli yoki nutq a'zolaridagi nuqsonlar sababli yuzaga keladigan tovush ko'rinishlaridir. Bunday ottenkalarning lingvistik qiymati yo'q, shunga ko'ra ular tilshunoslikda o'rganilmaydi.

3. Fakultativ variantlar fonemaning bir xil fonetik pozitsiyadagi ikki xil ko'rinishidir. Chunonchi, *shohi* so'zidagi «h» shu pozitsiyada (intervokal holatda) «y» ko'rinishida ham, «h» ko'rinishida ham namoyon bo'ladi; *shohi* – *shoyi*, *Tohir* – *Toyir* kabi. Shuningdek, sirg'aluvchi «s» fonemasi jonli so'zlashuvda so'z boshida «ch» ko'rinishida ham qo'llanadi: *soch* – *choch*, *sochiq* – *chochiq*, *sachratmoq* – *chachratmoq* kabi.

## 27- §. Ottenka, variant va variatsiya

**Ottenka, variant va variatsiya tushunchalari o'ttasidagi munosabatlar.** Tilshunoslikda *ottenka* va *variatsiya* atamalari bir tushunchani – fonemaning nutqdagi real ko'rinishlarini ifodalaydi. Ulardan biri (*ottenka* atamasi) S.-Peterburg fonologiya mifiktabiga, ikkinchisi (*variatsiya* atamasi)

Moskva fonologiya maktabiga ko'proq xosun. Masalan, «d» ning *otam* va *ozod* so'zlaridagi ikki xil ko'rinishi (jarangli «d» va jarangsiz «t») bir fonemaning ikkita ottenkasi (S.-Peterburg) yoki ikkita variatsiyasi (Moskva) hisoblanadi.

*Variant* atamasi tilshunoslikda ikki xil ma'noda qo'llanmoqda: Mo'kva maktabi vakillari ishlarida *variant* bir fonemaning ikki xil pozitsiyadagi ikki xil ko'rinishi emas, balki ikkita fonemaning kuchsiz pozitsiyada mo'tadillashuvidan (neytralizatsiyalanishidan) yuzaga kelgan bir xil ko'rinishidir: *prud* va *prut* (talaffuzda: *prut* va *prut*) kabi. Bunda «d» va «t» ning so'z oxirida neytrallashuvi sodir bo'lgan, natijada bu ikki fonema bitta «t» ko'rinishiga ega bo'lgan. Bu ko'rinish *variant* deb nomlangan, u «d» va «t» fonemalariga aloqador bo'lganligi uchun «d» va «t»larning ikkalasi **giperfonema** («fonemalar guruhi») deb nomlanadi<sup>22</sup>. Bu nazariyaga ko'ra, o'zbek tilidagi *savod* va *savat* (talaffuzda *savot* va *savat*) so'zlar oxiridagi «d» va «t»lar ham giperfonema, ularning talaffuzdagi neytrallashgan «t» ko'rinishi esa *variant* hisoblanadi.

Praga tilshunoslik maktabi vakillari ishlarida *variant* atamasi ko'proq ottenka (bir fonemaning ikki xil ko'rinishi) ma'nosida qo'llaniladi. O'zbek tilshunosligida ham bu atama ko'proq shu ma'noda ishlatalib kelinmoqda<sup>23</sup>.

## 28- §. Transkripsiya

**Transkripsiya** – fonemalarning nutq oqimidagi turli ottenkalarini, shuningdek, mahalliy lahja va shevalarning fonetik xususiyatlarini (tovushlarning cho'ziq-qisqaligi, o'zak va morfemalar o'rtasidagi uyg'unlik kabi hodisalarini) yozuvda aniq ifodalash uchun qo'llanadigan maxsus grafik belgilar tizimidir. Bunday tizimdan xalq og'zaki ijodi namunalarini, o'zga til matnlarini yozib olishda ham foydalaniadi.

Transkripsiyaning quyidagi ikki turi o'zaro farqlanadi:

1. **Fonetik transkripsiya.** Transkripsiyaning bu turi fonetik prinsip asosida tuziladi – fonemaning talaffuzdagi har bir foniga alohida harf belgilanadi.

O'zbek dialektologiyasida ko'proq rus grafikasi asosida tuzilgan transkripsiyanadan foydalaniib kelinmoqda. Bu transkripsiya o'zbek tili unlilari uchun quyidagi belgilar olingan (jadvalga qarang):

<sup>22</sup> Реформатский А.А. Из истории отечественной фонологии. – М., 1970, с. 116–118.

<sup>23</sup> *Qarang: Shoabdurahmonov Sh., Asqarova M., Hojiyev A., Rasulov I., Doniyorov X. Hozirgi o'zbek adabiy tili. I- qism.* – Т.: «O'qituvchi», 1980, 36–37- б.

*Yana qarang: Tursunov U., Muxtorov J., Rahmatullayev Sh. Hozirgi o'zbek adabiy tili.* – Т.: «O'zbekiston», 1992, 32- б.

Tilning ko'tarilish o'rniga ko'ra	Oldingi qator (til oldi)	Indifferent (oraliq) tovushlar	Orqa qator (til orqa)
Labning ishtirokiga ko'ra	Lablanmagan	Lablangan	Lablanmagan
Tilning ko'tarilish darajasiga ko'ra			Lablangan
Yuqori ko'tarilish	и	ү	<ъ, ь>
O'rta ko'tarilish	yuqori-o'rta ko'tarilish	е	ө
	quyi-o'rta ko'tarilish	ә	
Quyi ko'tarilish	ә		a(ɔ)

Demak, unlilarning turli ottenkalarini berish uchun transkripsiya da 15 ta belgi olingan. Bu belgilari orqali o'zbek dialekt va shevalarida uchraydigan unli fonemalarni ifodalash mumkin.

Undoshlar uchun rus grafikasiga asoslangan o'zbek alfavitidagi е, ё, я, я grafemalaridan boshqa barcha harflar ishlataladi: «е», «ё», «ю», «я» lar esa transkripsiya da quyidagicha ifodalanadi:

Е – йе, йэ, йе;    Ё – йо;    Ю – йу, йу;    Я – йә, йа.

Transkripsiya da undoshlarning yumshoqligi ham alohida belgi bilan

ifodalanadi. Masalan, «л» (yumshoq «л») kabi<sup>24</sup>.

2. **Fonematik transkripsiya** (fonologik transkripsiya). Transkripsiyaning

bu turi faqat fonemalarni ifodalashga asoslangan, unda har bir fon (allofon) uchun maxsus belgi (harf) ishlatilmaydi. Masalan, *kir*, *qir* (fonematik transkripsiya) – *қыр*, *ғыр* (fonetik transkripsiya), *қарам*, *қарам* (fonematik transkripsiya), *қөром*, *қаром* (fonetik transkripsiya). Fonematik transkripsiya da bir fonema uchun bir belgi qo'llanadi, fonetik transkripsiya esa fonemaning har bir foni (ottenkasi) uchun alohida belgi ishlataladi, shuning uchun fonetik transkripsiya da harflar va diakritik belgilari miqdori ko'p bo'ladi.

<sup>24</sup> Bu haqda qarang: Reshetov V.V., Shoabdurahmonov Sh. O'zbek dialektologiyasi. – T.: «O'qituvchi», 1978, 9- b.

## **Tekshirish savollari**

1. Fonema nima?
2. Fonemalarning differensial va integral belgilarini qanday tushunasisz? Bu belgilarning tilda qanday roli bor?
3. Fonologik oppozitsiya (zidlanish) nima? Korrelyatsiya-chi?
4. Korrelatsiyaning yadrosini nima tashkil qiladi?
5. Korrelatsiya hodisasini dastlab kim aniqlagan?
6. O'zbek tili konsonantizmida korrelatsiyaning qanday turlari bor?
7. O'zbek tili vokalizmida korrelatsiyaning qanday turlari mayjud?
8. Vokalizm sistemasining shakllanishida tilning ko'tarilishi, tilning yotiq harakati va lablarning ishtiroti qanday rol o'ynaydi? Ulardan qaysilari unli fonemalarning fonologik belgilarini shakllantiradi?
9. Fonema ottenkalari va fonema qatori nima?
10. Fonema ottenkalari haqidagi tushunchaga kim asos solgan?
11. Fonema ottenkalaridan birining o'rniда ikkinchisini qo'llab bo'ladi mi?
12. Fonemalarning variatsiya va variantlari qanday farqlanadi?
13. Fonemalarning mo'tadillashuvi (neytrallashuvi) va arxifonema (giperfonema) tushunchalarini qanday izohlaysiz?

## **Tayanch tushunchalar**

**Fonema** – so'zlar, morfemalar va gramma tik shakllarning tovush qobig'ini, binobarin, ma'nolarini ham farqlash uchun xizmat qiladigan eng kichik segment birlik.

**Fonemalarning differensial belgilari** – o'zaro qarama-qarshi qo'yilayotgan ikki fonemaning farqlanadigan belgilari.

**Fonemalarning integral belgilari** – o'zaro qarama-qarshi qo'yilayotgan ikki fonemaning farqlanmaydigan belgilari.

**Fonologik oppozitsiya** – differensial belgilar asosida ikki fonemaning bir-biriga qarama-qarshi qo'yilishi (fonologik zidlanish).

**Gradual oppozitsiya** – pog'onali zidlanish.

**Korrelatsiya** – bir farqlanish belgisi asosida tarkib topgan ikki va undan ortiq oppozitsiyalar qatori.

**Artikulatsiya o'rni** – talaffuzda ishtirot etuvchi asosiy nutq a'zosi yoki shu a'zoning faol ishtirot etayotgan qismi.

**Artikulatsiya usuli** – nutq a'zolari hosil qilgan to'siqdan havo oqimining portlab, sirg'alib yoki titrab o'tishi.

**Jaranglilik-jarangsizlik belgilariiga asoslangan oppozitsiyalar** – undosh tovushlarning jaranglilik va jarangsizlik belgilari asosida zidlanish hosil qilishi.

**Lablanish va lablanmaslik oppozitsiyasi** — unli fonemalarning lablar ishtirotiga ko'ra zidlanishi.

**Tilning uch darajali ko'tarilishi** — unli fonemalarning hosil bo'lishida tilning tanglay tomon ko'tarilish darajasi: quyi ko'tarilish, o'rta ko'tarilish, yuqori ko'tarilish kabi.

**Fonema ottenkalari** — fonemalarning talaffuzdagi real ko'rinishlari.

**Kombinator ottenka** — fonemaning so'z tarkibidagi tovushlar ta'sirida yuzaga kelgan ko'rinishi.

**Pozitsion ottenka** — fonemaning so'z yoki bo'g'indagi pozitsiya talabiga moslashgan ko'rinishi.

**Variatsiya** — fonema ottenkasining Moskva fonologlari mакtabida qabul qilingan nomi.

**Transkripsiya** — fonemalarning turli ottenkalarini, shuningdek, lajha va shevalarga xos fonetik xususiyatlarni yozuvda aniq ifodalash uchun shakllantirilgan maxsus grafik belgilar tizimi.

## HOZIRGI O'ZBEK ADABIY TILI VOKALIZMI

**Adabiyotlar:** 1 [44–63], 4 [20–22], 10 [47–53], 16 [16–20], 20 [15–17], 22 [20–45], 27 [17–21], 29 [8–25].

### 29- §. Vokalizm

**Vokalizm** — o'zbek adabiy tilining unlilari tizimidir. U 6 ta fonemani – i, e, a, u, o', o tovushlarini o'z ichiga oladi. Hozirgi (kirillcha) o'zbek yozuvida bu 6 ta fonema uchun 10 ta harf (и, э, а, ў, Ѣ, о, е, ё, ю, я), yangi (lotincha) o'zbek yozuvida esa 6 ta harf (i, e, a, u, o, o') ishlatalidi. Fonemalar miqdori bilan harflar (grafemalar) miqdori o'rtasidagi bunday har xillik ularning boshqa-boshqa hodisalar ekanligidan dalolat beradi. (Bu haqda darslikning «Grafika» bo'limiga qaralsin.)

Unli fonemalar undoshlardan quyidagi belgilariiga ko'ra farqlanadi:  
a) fizik-akustik jihatdan: unlilar ovozdan (asosiy va qo'shimcha tonlar munosabatidan) tarkib topadi, unda shovqin qatnashmaydi. Undosh tovush tarkibida esa shovqinning bo'lishi shart; b) anatomik-fiziologik jihatdan: unli tovushlar talaffuzida nutq a'zolari to'siq (fokus) hosil qilmaydi, bu hol o'pkadan kelayotgan havo oqimining og'iz bo'shilig'ida to'siqqa uchramay o'tishini ta'minlaydi. Undoshlar artikulatsiyasida esa albatta to'siq (fokus) hosil qilinadi, havo oqimi shu to'siqdan portlab, sirg'alib yoki titrab o'tadi, bu jarayon undosh tovush uchun kerak bo'lган shovqinni yuzaga keltiradi;

d) lingvistik-funksional jihatdan: unlilar ham, undoshlar ham so'z va morfema tarkibida «qurilish materiali» sifatida (shakllantiruvchi funksiyada) qatnashadi; shakllantirilegan fonetik so'z yoki morfemalarning tovush qobig'ini bir-biridan farqlaydi, shu orgali ularning ma'nolarini tafovutlash imkonini yaratadi. Yana: unlilar bo'g'in hosil qiluvchi asosiy tovushdir, undosh fonemalar esa unli bilan birga qatnashadi, o'zicha bo'g'in hosil qilmaydi (sonantlar bundan mustasno, chunki ularda bo'g'in hosil qilish xususiyati bor)<sup>25</sup>. Shuning uchun bo'g'in tarkibidagi unli shu bo'g'ning cho'qqisi («vershina slogan») sanaladi. Bundan tashqari, unlining yolg'iz o'zi fonetik so'zni yoki morfema qobig'ini hosil qilishi mumkin: uchinchi shaxs, birlik ma'nosidagi «u» olmoshining, shuningdek «a?» so'roq yuklamasining ifoda plani – moddiy-material asosi bir unlidan iboratligi buning dalilidir. Undoshlarda esa bu xususiyat yo'q.

### 30- §. Unli fonemalar tasnifi

O'zbek tilshunosligida unli fonemalar quyidagi uch belgi asosida tasnif qilinadi:

1. *Lablarning ishtiroyiga ko'ra*: a) lablashgan unlilar (u, o', o). Bu unlilarni talaffuz qilishda lablar doira shaklida biroz cho'ziladi; b) lablashmagan unlilar (i, e, a). Bu unlilarni talaffuz qilishda lablar doira shakliga kirmaydi va cho'zilmaydi. Tasnifning bu turi fonologik sistemadagi «lablanish-lablanmaslik opozitsiyasi» talablaridan kelib chiqadi.

2. *Tilning vertikal harakatiga ko'ra*: a) yuqori tor unlilar (i, u). Bu unlilarni talaffuz qilishda og'iz tor ochiladi, til bilan qattiq tanglay orasi ham tor bo'ladi; b) o'rta keng unlilar (e, o'). Bu unlilarni talaffuz qilishda og'iz o'rta darajada ochiladi, til bilan qattiq tanglay orasi ham o'rтacha kenglikda (yuqori ko'tarilish bilan quyi ko'tarilish orasida) bo'ladi; d) quyi keng unlilar (a, o). Bu unlilarni talaffuz qilishda og'iz keng ochiladi, til bilan qattiq tanglay orasi hozim yuqoridagi ikki holatdan ancha keng bo'ladi. Tasnifning bu turi fonologik sistemadagi «tilning uch darajali ko'tarilishi» oppozitsiyasiga asoslanadi.

3. *Tilning gorizontallig'i yotiq harakatiga ko'ra*: a) old qator unlilar (i, e, a). Bu unlilarni talaffuz qilishda tilning uchki qismi pastki tishlarga tiraladi (demak, oldinga cho'ziladi); b) orqa qator unlilar (u, o', o). Bu unlilarni talaffuz qilishda tilning uchki qismi pastki tishlarga tiralmaydi (demak, biroz orqaga tortilgan bo'ladi).

<sup>25</sup> Sonantlarning bo'g'in hosil qilish haqidagi qarang: Махмудов А. Сонорные узбекского языка. — Т.: «Фан», 1980. с. 5, 34.

Tasnifning birinchi va ikkinchi moddalaridagi belgilari (lablanish lablanmaslik, tilning yuqori, o'rta va quiy ko'tarilishiga asoslangan alomatlar) fonemalarning fonologik xususiyatlarini ifodalaydi. Uchinchi moddadagi belgi (yotiq harakatdagi alomatlar) esa o'zicha fonologik rol o'ynamaydi, chunki tovushlarning old qator yoki orqa qator bo'lishi lablarning ishtirokiga va turli kombinator omillar ta'siriga bog'liq: lablanmaslik tilning tish tomon siljishini, lablanish esa tilning tishdan orqaga tortilishini taqozo qiladi. Demak, old qator (i, e, a,) va orqa qator (u, o, o) unlilarining fonologik xususiyati lablar ishtirokisiz namoyon bo'lmaydi [1, -47; 20, -15]<sup>26</sup>.

Tasnifning bu turi quyidagi jadval shaklida berilishi mumkin:

№	Tilning vertikal (tik) harakatiga ko'ra	Tilning gorizontal (yotiq) harakatiga va lablarning ishtirokiga ko'ra	
		Old qator, lablanmagan	Orqa qator, lablangan
1	Yuqori tor unlilar	I	U
2	O'rta keng unlilar	E	O
3	Quyi keng unlilar	A	O

O'zbek tilshunosligida unli fonemalarning boshqacharoq tasniflari ham bor. Chunonchi, «O'zbek tilining taraqqiyot bosqichlari» (B. To'ychiboyev) nomli qo'llanmada vokalizm tizimining qadimgi turkiy, eski o'zbek va hozirgi o'zbek adabiy tillaridagi holatlari diaxron (tarixiy) planda o'rganilib, hozirgi o'zbek adabiy tili vokalizmida ham, eski o'zbek adabiy tilida bo'lganidek, 9 ta unli bor, degan xulosa beriladi [29, -25]. Bu unlilarning sifat belgilari ham boshqacharoq baholanadi. Qo'llanmada keltirilgan quyidagi jadvalga e'tibor bering.

### Hozirgi o'zbek adabiy tilidagi unlilar tizimi

Lablarning ishtirokiga ko'ra		Lablanmagan		Lablangan	
Tilning tik harakatiga ko'ra	Tilning to'g'ri yonalishiga ko'ra	Til oldi	Til orqa	Til oldi	Til orqa
Tor		i	ы	ü	u
O'rta keng		e		ø	o
Keng		a		ä	

<sup>26</sup> Yana qurang: Махмудов А. Гласные узбекского литературного языка. — Т.: «Фан», 1968, с. 33.

Yuqoridagi jadvaldan quyidagilar ma'lum bo'ladi: a) hozirgi o'zbek adabiy tili vokalizmida unlilarning kontrast juftlari mavjud: i-ы, ў-у, ө-ә-а kabi; b) lablanmagan unlilar 3 ta emas, 4 ta (i, e, ө, ы); d) lablanganlar esa 5 ta (ü, u, ө, o, a);

Professor O. Azizov hozirgi o'zbek adabiy tili vokalizmini quyidagicha tasnif qiladi [4, -20-21]:

1. *Tilning ko'tarilishi va uning tanglay tomon yaqinlashuviga ko'ra:*  
 a) til oldi (oldingi qator) unlilari – i (ъ), e;  
 b) til orqa (orqa qator) unlilari – ы (ъ), a, u, o;
2. *Lablarning holati va ishtirokiga ko'ra:*  
 a) lablangan – u, ў, o, ө;  
 b) lablanmagan – ө (ä), a, ɔ (â), i (ъ), ы.
3. *Tilning ko'tarilishi va og'izning ochilish darajasiga ko'ra:*  
 a) tor unlilar – i, ы, u, ў.  
 b) o'rta keng unlilar – e, o, ö.  
 d) keng unlilar – ө (ä), a, ɔ (â).

Yuqoridagi tasnifni xulosalab, muallif shunday deydi: «Hozirgi zamon o'zbek adabiy tilida oltita unli fonema bo'lib, ularni belgilariga ko'ra jadvalda shunday ko'rsatish mumkin [4, -21]:

Tilning ko'tarilish o'rniiga ko'ra	Til oldi (oldingi ) qator	Til orqa qator		
Labning holati va ishtirokiga ko'ra	Lablanma-ganlar	Lablan-ganlar	Lablanma-ganlar	Lablan-ganlar
Tilning ko'tarilish va og'izning ochilish darajasiga ko'ra				
Tor unlilar	i	ў	ы	у
O'rta keng unlilar	e	ö	—	o
Keng unlilar	ө (ä)	—	a, ɔ (â)	—

Risoladan keltirilgan bu ma'lumotlarni (tasnif va jadvalni) quyidagicha sharhlash mumkin: o'zbek adabiy tili vokalizmi 6 unlidan iborat, ammo ularning nutqdagi real ko'rinishlari (demak, ottenkalari) ancha ko'p. «Ulami belgilariga ko'ra jadvalda shunday ko'rsatish mumkin» deyilganda ayni shu ottenkalar nazarda tutilgan bo'lsa kerak.

Professor M. Mirtojiyevning «O'zbek tili fonetikasi» o'quv qo'llanmasida ham bu masala o'zgacha yoritilgan. Unda tor unlilarga i, ъ, i, и, ы, u, ў, o'rta keng unlilarga ә, ө, ө, ö, keng unlilarga esa ө, â, ä, ɔ

tovushlari kiritilgan. Tilning yonlama harakatiga ko'ra ular old qator (i, ü, e, Θ, ə) va orqa qator (ъ, ы, u, o, a) tiplarga, lab ishtirokiga ko'ra esa lablangan (ü, u, Θ, o) va lablanmagan (i, и, e, ə) tiplarga bo'lingan. Bu tasnifda ruscha o'zlashmalarda qo'llanadigan i, ы fonemalarining o'zbek tili vokalizmi tarkibida berilganini ko'ramiz [16, -16-20].

Shunday qilib, o'zbek adabiy tili vokalizmining tasnifi va tavsisi masalalari hozircha ancha munozarali bo'lib qolayotganligini anglash qiyin emas. Bunday munozaralarga sabab bo'layotgan omillar qatorida quyidagilar bor: 1) eski o'zbek adabiy tili vokalizmiga xos 9 unlili tizimning hamda shu tizimga xos kontrast juftliklarning (i-ы, ü-u, Θ-a, ə-o kabi oppozitsiyalarning) hozirgi o'zbek adabiy tili vokalizmida ham saqlanganligini asoslashga intilish; 2) qipchoq lahjasi shevalari vokalizmiga xos fonologik xususiyatlarning hozirgi o'zbek adabiy tili vokalizmida borligini asoslash harakati; 3) fonemalar o'rniда ularning ottenkalarini (allofonları, variatsiyalarını) ko'tsatish holatlarining mavjudligi; 4) quiyi keng «ɔ» fonemasining lablanish-lablanmaslik belgisiga berilayotgan tavsiflarning har xilligi va boshqalar<sup>27</sup>.

### 31- §. Ayrim unililar tavsifi

**«i» fonemasi** – yuqori tor, old qator, lablanmagan unli. Bu fonema so'zning barcha bo'g'inlarida uchraydi; *ichki* (birinchи va oxirgi bo'g'inlarda), *tirikchilik* (birinchi, ikkinchi, uchinchi va oxirgi bo'g'inlarda) kabi. U chuqur til orqa q,g,x undoshlari bilan yonma-yon kelganda yo'g'on (orqa qator) unli tarzida, boshqa barcha pozitsiyalarda esa ingichka (old qator) unli sifatida talaffuz qilinadi. Qiyos qiling: *kir* va *qir*, *tarkib* va *targ'ib*, *himmat* va *xilvat* kabi. Urg'usiz bo'g'inda kuchsizlanadi: *biroq*, *ilan* (*børøq*, *bøløn*) kabi. So'zning oxiridagi ochiq bo'g'inda biroz kengayadi; bordi > borde, ketdi > kette kabi;

**«e» fonemasi** – o'rtal keng, old qator, lablanmagan unli. Bu fonema bir bo'g'inli so'zlarda (*men*, *sen*, *besh* kabi), ko'p bo'g'inli so'zlarning birinchi bo'g'inida (*beshik*, *etik*, *telpak* kabi) ko'proq qo'llanadi.

*Tobe*, *tole*, *voqe*, *foye*, *telefon*, *televizor* kabi o'zlashma so'zlarda qo'llangan «e» unli etimologik jihatdan o'zbekcha «e» ning o'zi emas.

<sup>27</sup> «ɔ» unlisining kuchsiz lablanganligi aslida eksperimental tadqiqotlar asosida isbotlangan. Bu haqda qarang: Махмудов А. Гласные узбекского литературного языка. – Т.: «Фан», 1968, с. 24–26. Otamirzayeva S. O'zbek adabiy tilida {o/o} unli lablanganmi? //O'zbek tili va adabiyoti masalalari. – Т., 1962, № 2, 54- б.

O'zbekcha «e» *ekin*, *eshik* so'zlarining boshidagi to'la ochiq bo'g'inda, huningdek, *ertak*, *ellik* kabi so'zlar boshidagi berkitilmagan bo'g'inda o'chiqroq talaffuz etiladi, *begzod*, *mergan* kabi so'zlar boshidagi to'la yopiq yo'g'inda yumuqroq bo'ladi; *xesh*, *xesh-agrabo* kabi so'zlarda (chuqur til orqa x undoshi bilan yonma-yon kelganda) esa orqa qator, yo'g'on unli arzida aytildi;

«a» **fonemasi** – quyi keng, old qator, lablanmagan unli. So'zning barcha bo'g'inlarida kela oladi: *anor* (birinchi bo'g'inda), *telpak* (ikkinci, oxirgi bo'g'inda), *nafaga* (so'zning uchala bo'g'inida) kabi. Bu fonema ham, boshqa unlilarda bo'lganidek, chuqur til orqa **q**, **g'**, x undoshlari ilan yonma-yon qo'llanganda orqa qator, yo'g'on unli tarzida talaffuz qilinadi, sayoz til orqa **k**, **g**, **ng**, til o'rta **y** va faringal **h** undoshlari bilan yondosh bo'lganda esa ingichka ottenka bilan aytildi. Qiyos qiling: *kasal* va *qasam*, *kamar* va *qamar*, *taka* va *taqa*, *mahal* va *shag'at*, *so'gal* va *nag'al*, *nasihat* va *tilxat*, *dangal* va *dag'al* kabi;

«u» **fonemasi** – yuqori tor, orqa qator, lablashgan unli. So'zning barcha bo'g'inlarida qo'llanadi: *uka* (birinchi bo'g'inda), *uzum* (birinchi, ikkinchi bo'g'inlarda), *ko'zgu* (oxirgi ochiq bo'g'inda) kabi. Urg'uli bo'g'inda kuchli, biroz cho'ziq; urg'usiz bo'g'inda esa qisqa, kuchsiz talaffuz qilinadi. Qiyos qiling: *butun*, *uchun*, *tuzuk* (birinchi bo'g'inlar – urg'usiz, oxirgi bo'g'inlar – urg'uli) kabi. Bu unli ham **q**, **g'**, x bilan yondosh qo'llanganda yo'g'onlashadi (orqa qator ottenkaga aylanadi), **k**, **g**, **ng**, **y**, **h** undoshlari bilan yonma-yon kelganda esa old qator, ingichka ottenka tarzida aytildi. Qiyos qiling: *kul* va *qul*, *tugun* va *turg'un*, *ko'zgu* va *qayg'u*, *buyuk* va *urug'*, *hukm* va *xulq*, *guy* va *g'uv*, *mangu* va *urg'u* kabi;

«o» **fonemasi** – o'rta keng, orqa qator, lablashgan unli. Sodda so'zning birinchi bo'g'inida qo'llanadi: *o'n*, *bo'r* (bir bo'g'inli so'zlar), *o'tin*, *to'lqin* (ikki bo'g'inli sodda so'zlar) kabi. Birinchi bo'g'indan keyin qo'llanish holatlari ayrim qo'shma so'zlarda (*gultojxo'roz*, *Go'ro'g'il* kabi) yoki tojikcha o'zlashmalarda (*obro'so'zida*) uchraydi. Bu unli ham **k**, **g**, **h**, **y** undoshlari yonida ingichkalashadi (old qator ottenka bilan qo'llanadi). **q**, **g'**, **x** undoshlari yonida esa yo'g'on talaffuz qilinadi. Qiyos qiling: *ko'l* va *qo'l*, *go'l* va *g'o'r*, *ho'l* va *xo'r* («xo'r bo'lmog»), *yo'l* va *xo'sh* kabi;

«ø» **fonemasi** – quyi keng, orqa qator, kuchsiz lablashgan unli. Bu fonema ham so'zning barcha bo'g'inlarida uchraydi: *ota* (birinchi bo'g'inda), *bahodir* (ikkinci bo'g'inda), *baho* (oxirgi bo'g'inda), *bobo* (har ikkala bo'g'inda) kabi; **k**, **g**, **y**, **h** undoshlari yonida ingichka (old qator unli tarzida), **q**, **g'**, **x** undoshlari yonida esa yo'g'on (orqa qator unli tarzida) talaffuz qilinadi. Qiyos qiling: *komil* va *qobil*, *gov* va *g'ov*, *yosh* va *qosh*, *hol* va *xol* kabi.

## *Tekshirish savollari*

1. Vokalizm nima?
2. O'zbek adabiy tili vokalizmi qaysi fonemalarni o'z ichiga oladi?
3. Unli fonemalar undoshlardan qanday farqlanadi?
4. Unli fonemalar tasnifi nimalarga asoslanadi?
5. Lablarning ishtirokiga ko'ra unlitarning turlari?
6. Tilning vertikal (tik) harakatiga ko'ra unlilarning turlari?
7. Tilning gorizonttal harakatiga ko'ra untilarning turlari?
8. Tasnifga asos bo'lgan qaysi belgilar fonologik xarakterda?
9. Qaysi belgi o'z holicha fonologik xususiyatga ega emas?
10. O'zbek tilshunosligida hozirgi o'zbek adabiy tili vokalizmiga oid qanday masalalar munozarali bo'lib qolmoqda?
11. Unli fonemalarning kombinator va pozitsion ottenkalari qanday farqlanadi? Ularning har biri alohida fonema deb qaraladimi?

## *Tayanch tushunchalar*

**Vokalizm** – unli fonemalar tizimi.

**Fokus** – talaffuzda aktiv va passiv nutq a'zolari orasida hosil qilingan to'siq. O'pkadan kelayotgan havo oqimining portlab yoki sirg'alib o'tishidan shovqinning yuzaga kelishi ana shu fokusda sodir bo'ldi.

**Bo'g'in cho'qqisi** – bo'g'in markazi, yadrosi. Odatta unli tovush bo'g'in cho'qqisi sanaladi.

**Lablar ishtiroki** – unli tovushning hosil qilinishida lablarning faol yoki nofaol ishtiroki.

**Tilning vertikal (tik) harakati** – tilning uch darajali ko'tarilishida yuzaga keladigan belgilar.

**Tilning gorizonttal (yotiqlik) harakati** – fonemalar artikulatsiyasida tilning pastki tishlar tomon cho'zilishi yoki orqaga tortilishi.

## **HOZIRGI O'ZBEK ADABIY TILI KONSONANTIZMI**

**Adabiyotlar:** 1 [19–26], 4 [22–24], 10 [53–59], 16 [23–34], 20 [17–27], 22 [47–51], 27 [21–25].

### **32- §. Konsonantizm**

**Konsonantizm** hozirgi o'zbek adabiy tili undosh fonemalari tizimidir. Bu tizim 24 fonemani – b, v, g, d, j, j (dj), z, y, k, l, m, n, ɳ, p, r, s, t, f,

x, ch, sh, q, g<sup>+</sup>, h tovushlarini o'z ichiga oladi<sup>28</sup>. Biroq manbalarda o'zbek adabiy tili undoshlari miqdoriga oid boshqa fikrlar ham mavjud: 22 ta (S. Otamirzayeva, Y.D. Polivanov)<sup>29</sup>, 23 ta (A.K. Borovkov, I.A. Kissens)<sup>30</sup>, 25 ta (A.N. Kononov, V.V. Reshetov, A. Abduaizov)<sup>31</sup>. Demak, hozirgi o'zbek adabiy tili undosh fonemalari miqdori masalasida tilshunoslikda tugal bir fikr yo'q.

Undosh tovushning shakllanishida albatta shovqin qatnashadi, u nutq apparatidagi (masalan, og'iz bo'shlig'idagi) aktiv va passiv a'zolarning bir-biriga tegishi yoki juda yaqinlashishi natijasida hosil bo'lgan to'siqdan havo oqimining portlab yoki sirg'alib (a'zolarga ishqalanib) o'tishidan paydo bo'ladi. Bunday to'siq fonologiyada **fokus** deyiladi. Demak, undoshlarda fokusning bo'lishi shart.

### 33- §. Undoshlar tasnifi

Bunda o'zbek tili konsonantizmi tizimiga xos asosiy fonologik jihatlar – artikulatsiya o'rni (tovushning fokusi), artikulatsiya usuli va jarangli-jarangsizlik belgilari hisobga olinadi, shu belgilarni shakllantirishda ishtirot etadigan fizik-akustik va anatomik-fiziologik omillarga tayaniladi. Bunday tasnif quyidagi tartibda berilishi mumkin:

1. **Artikulatsiya o'rni ga ko'ra.** Bunda nutq apparatining qaysi a'zosi faol ishtirot etayotganligi va apparatning qayerida to'siq (fokus) hosil qilinishi nazarda tutiladi. Bu jihatdan tovushlar labial, til va bo'g'iz undoshlariga bo'linadi:

1. *Labial undoshlar* – ikki lab orasida yoki pastki lab bilan yuqori tishlar orasida hosil qilinadigan tovushlar. Ular ikki turga bo'linadi: a) lab-lab (bilabial) undoshlar – p, b, m, v; b) lab-tish undoshi – f.

<sup>28</sup> Qarang: Махмудов А. Согласные узбекского литературного языка. – Т.: «Фан», 1986, с. 8–9. Нурмонов А. [17. -17-18]; Севорян Э.В. Материалы к сравнительной фонетике турецкого, азербайджанского и узбекского литературных языков. Исследования по сравнительной грамматике тюркских языков. Фонетика. – М.: Изд-во АН, 1955.

<sup>29</sup> Otamirzayeva S., Yusupova M. O'zbek tili. – Т., 2002, 9-б. Е.Д. Поливанов. Звуковой состав ташкентского диалекта. – Наука и просвещение, – Т., 1922, №1.

<sup>30</sup> Боровков А.К. Краткий очерк грамматики узбекского языка. Узбекско-русский словарь. – М.: Гос.изд-во иностранных и национальных словарей, 1961. Киссен И.А. Курс сопоставительной грамматики русского и узбекского языков. Издание третье. – Т.: «Ўқитувчи», 1979, с. 21.

<sup>31</sup> Кононов А.Н. Грамматика современного узбекского литературного языка. – М.-Л.: Изд-во АН, 1960. Решетов В.В. Узбекский язык. Часть I. Введение. Фонетика. – Т.: Учпедгиз, 1959, с. 212. Абдуазизов А. [19. -54, -66].

**Izoh:** lab-lab «v» undoshi ov, suv, qovun, sovuq kabi turkiy so'zlarda ko'proq ishlataladi. Bu tovushning lab-tish «v» dan o'sib chiqqanligi, lab-tish «v» ning esa b, g', g undoshlarida sodir bo'lgan o'zgarish asosida shakllanganligi haqida ma'lumotlar bor [29, -51; 18, -63-64]<sup>32</sup>. Hozirgi o'zbek adabiy tilidagi lab-tish «v» yuqorida keltirilgan turkiy «v» ning o'zi emas, u etimologik jihatdan boshqa til birligidir, chunki bu tovush o'zbek tiliga arab va rus tilidan o'zlashgan so'zlarda qo'llanadi; *vatan* (arab.), *vaqt* (arab.) va 'da (arab.), *vagon* (rus.), *aviatsiya* (rus.) kabi. Shunga ko'ra lab-tish «v» ni lab-lab «v» ning fakultativ varianti deb qarash to'g'riroq bo'ladi.

2. *Til undoshlari* – tilning faol ishtirokida hosil bo'ladigan undosh fonemalar. Ular tovush fokusi qayerda hosil bo'lismiga ko'ra quyidagi turlarga ajratiladi: 1) til oldi undoshlari: a) til oldi-apikal (alveolar) undoshlari – t, d, s, z, l, n. Bu undoshlar artikulatsiyasida tilning uchi yuqori milkka yaqinlashadi (s, z) yoki unga taqalib, to'siq hosil qiladi (t, d, l, n); b) til oldi-tanglay (kakuminal) undoshlar – sh, j, ch, j (dj), r. Bu undoshlar artikulatsiyasida tilning uchi yuqoriga ko'tarilib, biroz bukiladi, natijada to'siq milkda emas, qattiq tanglayning old qismida (milkka yetmay) paydo bo'ladi. Sh, j, ch, j (dj) undoshlari artikulatsiyasida ikkinchi fokus-tilning orqaroq qismi bilan yumshoq tanglay orasida yuzaga keladigan to'siq ham ishtirok etadi, shunga ko'ra sh, j, ch, j (dj) undoshlari ikki fokusli fonemalar sanaladi; 2) til o'rta undoshi (palatal undosh) – y. Bu undosh talaffuzida tilning o'rta qismi qattiq tanglay tomon ko'tariladi, fokus shu ikki a'zo oralig'ida shakllanadi; 3) sayoz til orqa undoshlari – k, g, ɳ. Bu undoshlarning talaffuzida tilning orqa qismi yumshoq tanglayga tegib, to'siq (fokus) hosil qiladi; 4) chuqur til orqa undoshlari – q, g', x. Bu undoshlarning talaffuzida tilning eng orqa qismi (ildizi) kichik tilga tegib, to'siq (fokus) hosil qiladi, shunga ko'ra ular *uvular undoshlar* deb ham ataladi [1, -64].

3. Bo'g'iz undoshi (faringal undosh) – h. Bu undoshning talaffuzida havo oqimi bo'g'iz va halqumdan ishqalanib o'tadi.

II. **Artikulatsiya usuliga ko'ra.** Bunda o'pkadan kelayotgan havo oqimining to'siqdan (fokusdan) qay tarzda o'tishi nazarda tutiladi. Bu belgisiga ko'ra undoshlar hozirgi o'zbek tilida quyidagi turlarga bo'linadi:

1. *Portlovchilar* – havo oqimining to'siqdan portlab o'tishidan hosil bo'luchchi undoshlar. Bularga b, g, d, k, p, t, q fonemalari kiradi. Bu undoshlarning talaffuzida nutq apparatidagi ikki a'zo bir-biriga tegib, havo yo'lini to'sadi, natijada portlash yuz beradi.

<sup>32</sup> *Yana qarang:* Шербак А.М. Грамматический очерк языка тюркских текстов X-XIII вв. из Восточного Туркестана. – М.-Л., 1961, с. 46-47. Рясянен М. Материалы по исторической фонетике тюркских языков. – М., 1955.

2. *Qorishiq portlovchilar (affrikatalar)* – ch, j (dj). Bu undoshlar artikulatsiyasining ish holati ikki xil kechadi: bitta fokusning o'zida portlash va sirg'alish jarayonlari sodir bo'ladi – artikulatsiya portlash bilan boshlanib, sirg'alish bilan tugaydi.

3. *Sirg'aluvchilar* – v, j, z, y, l, s, f, x, sh, g\*, h. Bu undoshlarning talaffuzida nutq apparatidagi ikki a'zo bir-biriga juda yaqinlashadi, ammo jipslashmaydi: havo oqimining sirg'alib o'tishi uchun oraliq qoldiriladi.

4. *Yumuq fokusli burun tovushlari* (ruscha: смычно-носовые согласные)<sup>33</sup>. Bu guruhg'a m, n, η undoshlari kiritiladi: a) «m» ning artikulatsiyasida ikkala lab orasida yuzaga kelgan to'siq havo yo'lini yopadi (yumuq fokus yuzaga keladi), natijada, havo oqimi to'siqqa urilib, orqaga qaytadi va burun bo'shlig'idan sirg'alib o'tadi (bunda burun yo'li ochiq holatda bo'ladi); b) «n» ning artikulatsiyasida til uchi bilan milk orasida havo yo'li yopiladi, orqaga qaytgan havo oqimi (un bilan birga) burun bo'shlig'idan sirg'alib o'tadi; d) «ng» ning artikulatsiyasida tilning orqa qismi bilan yumshoq tanglay orasida havo yo'li yopilib, burun bo'shlig'ida sirg'alish kechimi sodir bo'ladi.

**Izoh:** m, n, η undoshlari artikulatsiyasida portlash o'ta kuchsizlanadi, bunga havo oqimining to'siqqa urilib, orqaga qaytishi va burun bo'shlig'idan sirg'alib o'tishi sabab bo'ladi. Shuning uchun adabiyotlarda bu tovushning artikulatsiya usuli har xil baholanmoqda: «portlovchi-sirg'aluvchilar»<sup>34</sup>, «portlovchilar» (29, 28-b.), «sirg'aluvchilar» (16, 25-b.), «burun (nazal) undoshlari» (1, 118- bet) kabi.

5. Titroq undosh – «r». Bu undoshning talaffuzida tilning uchi qattiq tanglayning old qismi tomon ko'tariladi va havo zarbidan titraydi, havo oqimi tebranadi.

**III. Un paychalari ishtirokiga ko'ra.** Tasrifning bu aspektida un (ovozi) paychalarining tovush hosil qilishda ishtirok etish-etmasligi nazarda tutiladi. Bu belgi asosida undoshlar quyidagi ikki turga bo'linadi:

1. *Jarangsiz undoshlar* – k, p, s, t, f, x, ch, sh, q, h. Jarangsiz undoshlarning talaffuzida havo oqimi bo'g'izdag'i un paychalari orasidan to'siqqa uehramay o'tadi, natijada un paychalari tebranmaydi, ovoz hosil bo'lmaydi, tovush halqumda yoki og'iz bo'shlig'idagi to'siqda yuzaga kelgan shovqinning o'zidangina tarkib topadi.

2. *Jarangli undoshlar* – b, v, g, d, j, j (dj), z, y, l, m, n, η, r, g\*. Jarangli undoshlarning talaffuzida bo'g'izdag'i un paychalari tortilib, taranglashadi, ular oralig'idagi bo'shliq yo'qoladi, natijada o'pkadan

<sup>33</sup> *Qarang:* Матусевич М. И Современный русский язык. Фонетика – М.: «Просвещение», 1976, с. 122–125.

<sup>34</sup> Mirzayev M., Usmonov S., Rasulov I. O'zbek tili. – T. «O'qituvchi», 1978, 57–59-b.

elayotgan havo oqimi un psychalariga urilib, uni tebratadi, tebranish esa vozni yuzaga keltiradi, ovoz o'z navbatida og'iz bo'shlig'idagi to'siqda aydo bo'lgan shovqinga qo'shilib, tovushning jaranglashuviga sabab bo'ladi.

**IV. Ovozning ishtirok etish darajasiga ko'ra.** Bu belgi asosida ndoshlar sonorlar va shovqin tilarga bo'linadi;

I. Sonorlarda ovoz shovqingga nisbatan ustun bo'ladi (shovqin juda am miqdorda qatnashadi). Hozirgi o'zbek adabiy tilida m, n, ɳ, l, r, y ndoshtari sonor tovushlar (sonantlar) hisoblanadi. Sonorlar rezonatorlari manbayi nuqtayi nazaridan ikki guruha bo'linadi: a) burun sonantlari – i, n, ng; b) og'iz sonantlari – r, l, y. Bularidan 1) «m» ni talaffuz qilishda o'g'izdan kelayotgan un (ovozi) ikki lab orasidagi to'siqqa urilib, orqaga aytadi, shu tarzda yana halqum orqali burun bo'shlig'iga yo'l oladi. Bur rayonda bo'g'iz, halqum, og'iz bo'shlig'i va burun bo'shlig'i rezonatorlari manbayiga aylanadi: shularda qo'shimcha tonlar paydo bo'lib, ovozning shovqingga nisbatan ustun bo'lishi ta'minlanadi; 2) «n» ni talaffuz qilishda o'g'izdan kelayotgan un (ovozi) tilning uchki qismi bilan yuqori milk orasidagi to'siqqa urilib, orqaga (halqumga) qaytadi, so'ng burun bo'shlig'i ga tadi (bunda burun yo'lidagi to'siq ochilgan bo'ladi). Natijada og'iz, halqum, o'g'iz, burun bo'shliqlari rezonator ton manbayi vazifasini bajaradi. Ammo og'iz bo'shlig'inining rezonatorlik imkoniyati «m» dagi holatdan kamroq o'ladi (chunki hajm va shakl o'zgaradi); 3) «ng» ni talaffuz qilishda kelayotgan un (ovozi) tilning orqa qismi bilan yumshoq tanglayning oshlanish qismi orasidagi to'siqdan orqaga qaytib, yana halqum va bo'g'izga oradi, halqum orqali burun bo'shlig'i ga o'tadi (bunda ham burun yo'lidagi to'siq ochilgan bo'ladi), natijada og'iz, bo'g'iz, halqum va burun bo'shliqlari qo'shimcha tonlar paydo bo'lib, ovozning ustunligi ta'minlanadi. Bunda shuni ham alohida ta'kidlash kerakki, «ng»ning artikulatsiyasida og'izning rezonatorlik imkoniyatlari «m» va «n» sonorlari dagi holatdan uchka cheklangan bo'ladi, chunki bo'g'izdan kelayotgan un tilning orqa qismidagi to'siqdanoq orqaga qaytganligi tufayli, og'iz bo'shlig'inining rezonatorlik maydoni juda qisqaradi; 4) «l» ni talaffuz qilishda to'siq (fokus) Ining uchki qismi bilan ustki tish (milk) orasida yuzaga keladi, ammo Ining ikki yoni ochiq bo'ladi. Undan sirg'alib o'tgan un lunj devoriga egib, qo'shimcha tonlar hosil qiladi, bunday qo'shimcha tonlar halqumni aq hiqilda qo'shib urilib (bo'g'izda) ham yuzaga keladi, ammo burun bo'shlig'i rezonator manbayi sifatida ishtirot etmaydi, chunki yumshoq tanglay oxiridagi ochik til burunga o'tadigan yo'lni to'sib qo'yadi. Shuning uchun «l» og'iz sonantlari hisoblanadi; 5) «r» ni talaffuz qilishda tilning uchi qattiq tanglayning oldi qismi tomon ko'tariladi, bo'g'izdan kelayotgan havo oqimi tilning chiga urilib, uni bir-ikki silkitadi, natijada havo tebranishi yuzaga keladi. Unjining bir qadar kengayishi rezonator tonning hosil bo'lishiga imkon

yaratadi; «r» ning artikulatsiyasida ham burun bo'shlig'i ishtirok etmaydi, chunki havo oqimining burunga o'tadigan o'mi kichik til tomonidan to'silgan bo'ladi; 6) «y» ni talaffuz qilishda tilning o'rtaligini qattiq tanglay tomon ko'tariladi, tilning o'zi oldinga silsiydi, uning ikki cheti yon tishlarga, uchi esa pastki tishlar milkiga tegadi. Bu sonorning hosil bo'lishida ham og'iz bo'shlig'i, halqum va bo'g'iz rezonator toni manbayi bo'lib xizmat qiladi, ammo burun bo'shlig'i bu jarayonda ishtirok etmaydi (kichik til havo yo'lini to'sib turadi).

**Ayrim izohlar:** 1) sonorlarning barcha turlarida: a) un paychalari faol qatnashadi; b) rezonatorlar ishtirok etadi; d) ovoz shovqindan ustun bo'ladi; e) sonorlarda hatto bo'g'in hosil qilish xususiyati ham bor. Masalan: za-yl (za-yil), ma-yl (ma-yil); sha-kl (sha-kil), ha-jm (ha-jim), ba-zm (ba-zim), va-zn (va-zin), ze-hn (ze-hin), da-vr (da-vir), sa-yr (sa-yir), sa-br (sa-br) kabi. Demak, sonorlarning bir jihatni (bo'g'in hosil qila olishi) unlilarga, o'sinqa matlari esa undoshlarga o'xshaydi. Bu holat ularni unlilarga ham, undoshlarga ham zid qo'yish mumkin bo'lgan alohida guruhga birlashtirish imkonini beradi<sup>35</sup>. Biroq bunday fikrga qo'shilmaydigan tilshunoslar ham bor. Chunonchi, taniqli fonolog N.S. Trubetskoy bu haqda shunday deydi: «Unli», «undosh»lar tovushga oid bo'lgan akustik tushunchalardir. Ularni ta'riflashda akustik yoki artikulatsion tushunchalarni hisobga olmaslik, albatta, muvaffaqiyatsizlikka olib keladi<sup>36</sup>. Adabiyotlarda o'zbek tilidagi sonor tovushlarning tarkibi ham har xil ko'rsatilib kelinmoqda. Xususan, m, n, ng, l, r undoshlarining sonantligi fonetika va fonologiyaga oid adabiyotlarning deyarli barchasida qayd etilgan bo'lsa, «y» ning sonantligi ayrim adabiyotlardagina ta'kidlangan<sup>37</sup>, taniqli turkolog E.V. Sevortyan esa o'zbek tili sonorlari qatoriga v, g' undoshlarini ham kiritadi<sup>38</sup>, «v» ning sonantligi S. Otamirzayeva [22, -49] va A. Abduaizov [1, -30] ishlarida ham qayd etilgan. M. Mirtojiyev sayoz til orqa «ng» dan tashqari, chuqur til orqa «η» ning borligini ham ko'rsatadi, ammo «y» ni sonorlari qatoriga kiritmaydi<sup>39</sup>.

<sup>35</sup> *Bu haqda qarang:* Mahmudov A. Сонорные узбекского языка. – Т.: «ФАН», 1980, с. 33-34. *Yana qarang:* Зиндер Л.Р. Общая фонетика. – Л.: 1960, с. 108.

<sup>36</sup> Трубецкой Н.С. Основы фонологии. – М.: 1960, с. 103.

<sup>37</sup> *Bu haqda qarang:* Mahmudov A. O'zbek tili sonorlari. – Т.: «O'zbek tili va adabiyoti», 1969, № 6. *Yana shu muallif:* Сонорные узбекского языка. – Т.: «ФАН» 1980, с. 11-15. Nurmonov A. O'zbek tili fonologiyasi va morfonologiyasi. – Т.: «O'qituvchi», 1990, 18-б. Otamirzayeva S., Yusupova M. O'zbek tili. – Т.: 2002, 49-б.

<sup>38</sup> *Qarang:* Севортян Э.В. Материалы к сравнительной фонетике турецкого, азербайджанского и узбекского литературных языков. – В кн.: Исследования по сравнительной грамматике тюркских языков. В 3-х томах. I. Фонетика. – М.: 1955, с. 36.

<sup>39</sup> *Qarang:* Mirtojiyev M. O'zbek tili fonetikasi. – Т.: «Universitet», 1998, 23-25- б.

2. Shovqinlarda ovoz shovqinga nisbatan kam bo'ladi yoki mutlaqo qatnashmaydi. Masalan: b, g, d, j, j (dj), z undoshlarida ovoz kam, shovqin ko'p, ammo k, p, s, t, f, x, ch, sh, q, h undoshlarida ovoz yo'q, bu undoshlar faqat shovqin hisobiga tarkib topgan.

Undoshlar tasnifi quyidagi jadval tarzida ifodalanishi mumkin:

Ovoz bilan showqning munosabatiga ko'ra	Artikulatsiya usuliga ko'ra	Artikulatsiya o'mniga ko'ra									
		Labial undoshlar		Til undoshlari						Bo'g'iz undoshi	
		Lab-lab	Lab-tish	Til oldi-tish	Til oldi-tanglay	Til o'rta	Sayoz til orqa	Chugur til orqa	Faringal undosh		
Shovqinlilar	Portlovchi	b	p		d	t			g	k	q
	Qorishiq portlovchi				j	ch (dj)					
	Sing'aluvchi	v		f	z	s	j	sh		g	x
Sonorlar	Yumuq fokusli burun tovushlari	m			n				ŋ		
	Sirg'aluv-chilar				l			y			
	Titroq				r						
		J-li	J-siz	J-li	J-siz	J-li	J-siz	J-li	J-siz	J-siz	J-siz
Un paychalari ishtirokiga ko'ra											

### *Tekshirish savollari*

1. Konsonantizm nima?
2. Hozirgi o'zbek adabiy tili konsonantizmi qanday undoshlardan tarkib topgan? Ularning soni nechta?
3. Tovush fokusi nima? Uning ahamiyati?
4. O'zbek tilining qaysi tovushlari ikki fokusli? Sababi?
5. Undosh fonemalar qaysi belgilari asosida tasnif qilinadi?
6. Artikulatsiya o'mniga ko'ra undoshlar tasnifi?
7. Artikulatsiya usuliga ko'ra undoshlar tasnifi?
8. Un paychalari ishtirokiga ko'ra undoshlar tasnifi?
9. Ovoz va shovqin munosabatiga ko'ra undoshlar tasnifi?
10. O'zbek tili konsonantizmidagi munozarali masalalar?

## **Tayanch tushunchalar**

**Konsonantizm** – undosh fonemalar tizimi.

**Labial undoshlar** – lab-lab va lab-tish undoshlari.

**Til-tish undoshlari** (dental va alveolyar undoshlar) – tilning uchki qismi bilan tishlarning milki orasidagi to'siqda hosil bo'ladigan undoshlar.

**Til oldi-tanglay undoshlari** – til oldi qismining qattiq tanglay tomon ko'tarilishidan hosil bo'lgan to'siqda yuzaga keladigan undoshlar.

**Til o'rta undoshi** – tilning o'rta qismi bilan tanglay orasidagi to'siqda hosil bo'lgan «y» undoshi.

**Sayoz til orqa undoshlari** – k, g, η (ng) fonemalari. Ular velar (qattiq) undoshlar sanaladi.

**Chuqur til orqa undoshlari** – q, g', x fonemalari. Ular uvular (kichik til ishtirokida hosil bo'lgan) undoshlar sanaladi.

**Bo'g'iz undoshi** – «h» fonemasi. U faringal undosh deb ham ataladi.

**Yumuq fokusli burun tovushlari** (nazal tovushlar) – m, n, η sonantlari.

## **UNDOSH FONEMALAR TAVSIFI**

**Adabiyotlar:** 10 [59–67], 18 [60–70], 22 [52–106], 27 [21–25], 29 [26–54].

### **34- §. Labial undoshlar tavsifi**

1. **«B» fonemasi** – lab-lab, portlovchi, jarangli, shovqinli undosh, «p»ning jarangli jufti. So'z boshida (*bodom*), unli yoki jarangli undosh bilan yonma-yon qo'llanganda (*tabrik*) jarangli bo'ladi, demak, bunday o'rinni «b» undoshi uchun kuchli pozitsiya hisoblanadi. Bu fonema so'z o'rtaosida jarangsiz undoshlar bilan yonma-yon qo'llanganda assimilatsiyaga uchrab, jarangsiz «p» tarzida talaffuz etiladi: *ibtidoiy* > *iptidoiy*, *obkash* > *opkash*, *jabha* > *japha* kabi. Bunday o'rinni «b» fonemasi uchun kuchsiz pozitsiya hisoblanadi, jarangsiz «p» esa jarangli «b»ning kombinator ottenkasi (variatsiyasi) sanaladi, chunki jarangsizlanish kombinator omil ta'sirida – yonma-yon kelgan tovushlar assimilatsiyasi tufayli sodir bo'lmoqda. Jarangli «b» undoshi so'z oxirida ham jarangsizlashadi: *maktab* > *maktap*, *g'azab* > *g'azap*, *asab* > *asap*, *qassob* > *qassop* kabi. Demak, so'z oxiri ham «b» fonemasi uchun kuchsiz pozitsiyadir. Bunday o'rinda jarangsiz «p» jarangli «b» ning pozitsion ottenkasi (variatsiyasi) sanaladi,

chunki jarangsizlanish yondosh joylashgan tovushlar ta'sirida emas, «b» ning so'z oxirida kelishi (pozitsion omil) tufayli sodir bo'lmoqda; «b» fonemasi ikki unli orasida (intervokal pozitsiyada) ko'pincha sirg'aluvchi «v» ga o'tadi; *chivin* < *chibin*, *qovoq* < *qoboq*, *tovoq* < *toboj* kabi. Bunday o'zgarish ikki so'z birikkanda ham sodir bo'ladi; *boraver* < *bora ber*, *Jo'ravoy* < *Jo'raboy*, *toshvaqa* < *toshbaqa* kabi.

«b» fonemasining kuchli pozitsiyadagi ko'rinishi asosiy ottenka hisoblanadi, chunki bu ottenka «b» fonemasi uchun tipikdir. Uning kuchsiz pozitsiyadagi ko'rinishlari o'zgargan ottenkalar (allofonlar) sanaladi, demak, «b» fonemasi so'z tarkibida asosiy ottenka va allofonlar shaklida namoyon bo'ladi.

2. «P» **fonemasi** – lab-lab, portlovchi, jarangsiz, shovqinli undosh, «b»ning jarangsiz justi. Bu undosh so'zning barcha pozitsiyalarida – so'z boshida (*paxta*), o'rtasida (*opa*), oxirida (*qop*) keladi. Deyarli barcha holatlarda asosiy ottenkasi saqlanadi. Jarangli «b»ning so'z oxirida jarangsizlanishi «b» va »p» fonemalarining mo'tadillashuviga – neytralizatsiyaga olib keladi. Qiyos qiling: *kitob* > *kitop*, *kanop* > *kanop* kabi. Bunday paytda ikkala so'z oxiridagi «p» b//p arxifonemasining har ikki a'zosi uchun umumiy bo'lgan «P» varianti sanaladi.

3. «V» **fonemasi** – lab-lab, sirg'aluvchi, jarangli, shovqinli undosh (E.V. Sevortyan, S. Otamirzayeva uni sonor tovushlar sirasiga kiritishadi). So'z o'rtasida (*gavda*, *tovuq*), oxirida (*ov*, *suv*) ishlataladi. O'zbek tiliga tojik-fors va arab tillaridan o'zlashgan so'zlarda ham qo'llanadi: *navo* (toj.), *navodir* (arabcha); qadimgi turkiy tilda so'z boshida qo'llanmagan.

O'zbek tiliga arab va rus tillaridan o'zlashgan so'zlarda lab-tish «v» ham uchraydi. Bu tovush lab-lab «v»ning fakultativ varianti sanaladi. U so'z boshida (*vaqt*, *va'da*, *vagon*), o'rtasida (*ovqat*, *aviatsiya*) va oxirida (*afv*, *ustav*) qo'llanishi, kuchsiz pozitsiyada jarangsizlanishi (*avtomat* > *afiomat*, *arkiv* > *arkif* tarzida talaffuz qilinishi) ham mumkin.

4. «F» **fonemasi** – lab-tish, sirg'aluvchi, jarangsiz undosh. Bu undosh sof turkiy so'zlarda qo'llanmaydi, fors, arab, rus tillaridan o'zlashgan so'zlardagina uchraydi: *farzand* (toj.), *farq* (arab.), *fabrika* (rus.) kabi. Lablashgan unlilar bilan yonma-yon qo'llanganda lab-tish «f» ning lab-lab ottenkasi yuzaga keladi: *fazl*-*fozil*-*fuzato*; *fagir*-*fugaro* kabi. Bunday holat *firma* va *funksiya* kabi ruscha o'zlashmalarda ham uchraydi.

Jonli so'zlashuvda lab-tish «f»ning lab-lab, portlovchi, jarangsiz «p» tarzida talaffuz qilinish holatlari uchrab turadi: *faqat* > *paqat*, *qafas* > *qapas*, *ulfat* > *ulpat* kabi. Bundagi «p» undoshi sirg'aluvchi «f»ning kombinator yoki pozitsion ottenkasi emas, uslubiy ottenkasidir, u turkiy til vakillarida «f» ga xos artikulatsiya bazasining (psiko-fiziologik ko'nikmaning) o'tmishda bo'lmasligi ta'sirida sodir bo'ladi.

5. «M» fonemasi – lab<sup>o</sup>-lab, sonor, burun tovushi. So'zning barcha qismalarida – so'z boshida (*moy, mana*), o'rtasida (*amaki, osmon*), oxirida (*tom, xum*) qo'llanadi. Qadimgi turkiy tilda so'z boshida «b» ning fakultativ ottenkasi sifatidagina uchrag<sup>zan</sup> (*ming < bing so'zida*), so'z o'rtasi va oxirida mustaqil fonema sifatida qo'llangan; *qamug'* (hamma), *qum kabi*<sup>40</sup>.

### 35- §. Til oldi undoshlari tavsifi

1. «T» fonemasi – til<sup>o</sup> oldi-alveolar, portlovchi (sof portolovchi), jarangsiz, shovqinli undosh, «d» ning jarangsiz justi. Bu undosh so'zning barcha pozitsiyalarida uchr<sup>aydi</sup>: so'z boshida (*tosh, tog*), so'z o'rtasida (*ota, botir*) va so'z oxirida (*ot, qavat*) kabi. Bu undosh tojik tilidan o'zlashgan *daraxt, do'st, gio'shi, musht, mast, past* kabi so'zlar oxirida (*sirg'aluvchi x, s, sh* undosh)laridan so'ng qo'llanganda) talaffuz etilmasligi ham mumkin. Bunday he<sup>o</sup>disa turkiy so'zlarda, shuningdek, ruscha-baynalmilal o'zlashmalarda kamroq uchraydi; *yurist* > *yuris*, *aferist* > *aferis*, *avgust* > *avguş*, *artist* > *artis*; *to'rt* > *to'r* kabi. Ammo *ost, ust, tort* (*tortmoq*), *yurt* kabi turkiy so'zlarda va *port, post, tort* (konditer mahsuloti) kabi ruscha o'zlashmalarda so'z oxiridagi «t» tushirib qoldirilmaydi.

2. «D» fonemasi – til<sup>o</sup> oldi-alveolar, sof portlovchi, jarangli, shovqinli undosh, «t» ning jarangsiz justi. So'z boshida (*daryo*), o'rtasida (*odam*), oxirida (*ozod*) qo'llanadi. So'z boshi (*daraxt*), intervokal holat (*oda*), jarangli yoki sonor bilan yo'ndosh holat (*gijda, sajda, banda, onda-sonda*) bu undosh uchun kuchli pozitsiyadir. Bu pozitsiyada «d» undoshining asosiy ottenkasi qo'llanadi: boshqa holatlar «d» uchun kuchsiz pozitsiya hisoblanadi, bunda jarangli «d» ning jarangsizlashgan ottenkasi qatnashadi. Masalan: *ketti* > *ketti* (d > t), *tushdi* > *tushti* (d > t), *asad* > *asat* (d > t), *savod* > *savot* (d > t) kabi. Pular jarangli «d»ning kombinator va pozitsion ottenkalari (allofonlari) sanaladi.

«D» fonemasi qadimgi turkiy tilda so'z boshida qo'llanmagan;

3. «S» fonemasi – til oldi-dental, sirg'aluvchi, jarangsiz, shovqinli undosh «z»ning jarangsiz justi. So'z boshida (*savat*), o'rtasida (*qasam*), oxirida (*olmos*) qo'llanadi. Deyarli barcha pozitsiyalarda o'zining asosiy ottenkasini saqlaydi: *asbot, asta, osdi, o'sdi, qafas, asos* kabi.

4. «Z» fonemasi – til<sup>o</sup> oldi-dental, sirg'aluvchi, jarangli, shovqinli undosh, «s»ning jarangli justi. So'z boshida (*zamon, zafar*), o'rtasida (*bozor, ozod*) va oxirida (*oz, aziz, mayiz*) qo'llanadi. Jarangsiz undosh ta'sirida

<sup>40</sup> Bu haqda garang: Abdurahmonov G.A., Rustamov A. Qadimgi turkiy til. – T.: «O'qituvchli», 1982, 9 va 33-b.

«s» ga o'tadi: *iztirob* > *istirob*, *mazkur* > *maskur* kabi. Bundagi «s» jarangli «z» fonemasining jarangsizlashgan kombinator ottenkasi sanaladi («t» va «k»ning ta'sirida bo'lganligi uchun). Ba'zan so'z oxirida ham biroz jarangsizlashadi: *sakkiz* > *sakkis* (z > s), *tannoz* > *tannos* (z > s) kabi. Bundagi «s» jarangli «z» fonemasining pozitsion ottenkasi hisoblanadi (so'z oxirida bo'lganligi uchun). Demak, so'z boshi (*zamon*), ikki unli orasi (*go'zal*) va jarangli yoki sonor bilan yonma-yon bo'lgan holat (*jonzot*, *tuzdon*) «z» uchun kuchli pozitsiya, boshqa holatlар esa kuchsiz pozitsiya sanaladi.

Qadimgi turkiy tilda so'z boshida qo'llanmagan.

5. «L» **fonemasi** — til oldi-alveolar, sirg'aluvchi, jarangli, sonor tovush. So'z boshida (*lagan*), o'rtasida (*olam*) va oxirida (*qamal*) qo'llanadi. Orqa-qator unlidan so'ng qattiqroq (*ol*, *bol* kabi), old qator unlidan so'ng esa yumshoqroq (*il*, *el*, *bel* kabi) talaffuz etiladi. Fe'lning shart mayli va sifatdosh shakllarida («-sa», «-gan» qo'shimchalaridan oldin qo'llanganda) jonli so'zlashuv nutqida o'zak oxiridagi «l» tushib qolishi ham mumkin: *kelsa* > *kesa*, *kelgan* > *kegan* kabi.

Qadimgi turkiy tilda «l» fonemasi so'z boshida qo'llanmagan.

6. «N» **fonemasi** — til oldi-alveolar, jarangli, sonor, burun tovushi. So'z boshida (*nok*, *narsa*), o'rtasida (*ona*, *anor*) va oxirida (*burun*, *tutun*) ishlataladi. Lab undoshidan oldin qo'llanganda assimilatsiyaga uchrab, lab-lab «m» tarzida ta'laffuz qilinadi: *shamba* > *shamba* (n > m) kabi.

7. «R» **fonemasi** — til oldi-tanglay, titroq, jarangli, sonor tovush. So'zning boshida (*raqs*, *ro'mol*), o'rtasida (*darak.guruch*) va oxirida (*xabar*, *agar*, *zarar*) kela oladi. Toshkent shevasida otning «-lar» bilan qo'llangan shaklida shu qo'shimcha oxiriðagi «r»ning tushib qolishi keng tarqalgan: *kitoblar* > *kitobla*, *bolalar* > *bolala*, *akamlar* > *akamla*, *oyimlar* > *oyimla* kabi. Talaffuzning bu shakli adabiy til me'yori sanalmaydi.

Qadimgi turkiy tilda «r» fonemasi so'z boshida qo'llanmagan.

8. «Sh» **fonemasi** — til oldi-tanglay, sirg'aluvchi, jarangsiz, shovqinli undosh. So'zning boshida (*shamol.sholi*), o'rtasida (*tushuncha*, *o'sha*) va oxirida (*naqsh*, *ravish*) kela oladi. Deyarli barcha pozitsiyada asosiy ottenkasi saqlanadi: *go'sht*, *g'isht*, *tovushlar*, *tovushni*, *tovushdan*, *tushgin*, *tushkinlik* kabi.

9. «J» **fonemasi** — til oldi-tanglay, sirg'aluvchi, jarangli, shovqinli undosh. So'z boshida, o'rtasida va oxirida qo'llanish holatlari faqat ruschabaynalmilal o'zlashmalarda uchraydi: *janr*, *jeton*, *jemper*, *jurnal* (so'z boshida); *major*, *barja* (so'z o'rtasida); *blindaj*, *peyzaj*, *drenaj*, *ekipaj*, *personaj*, *garaj*, *tirzj*, *massaj*, *sabotaj*, *staj* (so'z oxirida) kabi. So'z o'rtasida qo'llanishi tojik tilidan o'zlashgan bir necha so'zda ham uchraydi: *mujda*,

*gijda, ajdaho (ajdarho)* kabi. Bunday pozitsiyada sirg‘aluvchi «j» qorishiq «j (dj)»ning «d» ta’sirida o‘zgargan ottenkasi bo‘lishi ham mumkin. Bu undosh so‘z oxirida jarangsizlashadi: *massaj* > *massash*, *drenaj* > *drenash*, *ekipaj* > *ekipash* kabi. Qadimgi turkiy tilda bu tovush bo‘lImagen.

10. «**J (dj)**» **fonemasi** – til oldi-tanglay, qorishiq portlovchi (affrikata), jarangli, shovqinli undosh, «ch»ning jarangli jufti. Bu fonema so‘zning boshida (*joy, jylda, jo’ra*), o‘rtasida (*majlis, ojiz, ijoza*) va oxirida (*haj, avj, boj, toj, ilnj*) kela oladi. So‘z oxirida bir qadar jarangsizlashib, «ch» ga yaqin talaffuz etiladi: *hunj* > *lunch*, *vaj* > *vach*, *iloj* > *iloch*, *xiroj* > *xiroch*, *dilxiroj* > *dilxiroch* kabi. So‘z ichida jarangsiz undosh bilan yonma-yon bo‘lganda ham jarangsizlashadi (assimiliyatsiya qilinadi): *ijtimoiy* > *ishtimoiy* (j > sh) kabi. Demak, qorishiq «j (dj)» assimilativ holatda yoki so‘z oxirida o‘zining asosiy bo‘lImagen (notipik) ottenkasi bilan qatnashadi. Qadimgi turkiy tilda bu tovush bo‘lImagen.

11. «**Ch**» **fonemasi** – til oldi-tanglay, qorishiq portlovchi (affrikata), jarangsiz, shovqinli undosh, «j (dj)» ning jarangli jufti. Bu undosh so‘zning boshida (*choy, chegara*), o‘rtasida (*bechora, ko’cha*) va oxirida (*omoch, tilmoch, kech, soch*) kela oladi. Jarangsiz undosh ta’sirida ba’zan «sh» ga o‘tadi: *uchta* > *ushta* (ch > sh) kabi.

### 36- §. Til o‘rta «y» undoshi tavsifi

«**Y**» **fonemasi** – til o‘rta, sirg‘aluvchi, sonor undoshi (og‘iz sonanti). Bu undosh so‘z boshida (*yil, yo‘q*), o‘rtasida (*bayram, vayrona*) va so‘z oxirida (*boy, to‘y*) qo‘llanadi, «i» unlisisidan so‘ng qo‘llanganda, shu unli bilan singishib, fonetik diftong hosil qiladi: *vodiy* > *vodi:*, *dohiy* > *dohi:* kabi<sup>41</sup>.

«**Y**» undoshi yumshoq (palatal) tovushdir, shuning uchun u bilan yondosh qo‘llangan unlilar akkomodatsiyaga uchraydi – orqa qator unlilar old qator (ingichka) ottenka bilan talaffuz qilinadi. Qiyos qiling: *qo‘l (qol)* – *yo‘l (yol)*, *quvmoq (quvmoq)* – *yuvmoq (yüvmoq)* kabi.

### 37- §. Sayoz til orqa undoshlari tavsifi

1. «**K**» **fonemasi** – sayoz til orqa, portlovchi, jarangsiz, shovqinli undosh, «g»ning jarangsiz jufti. Bu fonema so‘z boshida (*katta, kiyim*), o‘rtasida (*aka, tikan*) va oxirida (*o‘rdak, go‘dak*) kela oladi. Ko‘p bo‘g‘inli

<sup>41</sup> Fonetik diftong ikkita tovushning o‘zaro singishib ketishidan hosil bo‘ladi, haqiqiy diftong esa bitta bo‘g‘in hosil qiluvchi ikki tovushdir. Ular bitta fonema sanaladi. Bunday diftong o‘zbek tiliga xos emas.

so'zlarga egalik affiks qo'shilganda, asosdagи «*g*» jarangli «*g*» ga o'tadi: *kovak* > *kovagi* (*k* > *g*), *telpak* > *telpagim* (*k* > *g*) *yurak* > *yuraging* (*k* > *g*) kabi. Bir bo'ginli so'zlarda va ayrim o'zlashma s'zlarda bunday o'zgarish bo'lmaydi: *yuk* – *yukim*, *yuking*, *yuki*; *ishtirok* – *ishtirokim*, *ishtiroking*, *ishtiroki*; *idrok* – *idroking*, *idroki* kabi. Demak, o'p bo'g'inli so'zlarning ba'zi grammatik shakllarida jarangsiz «*k*» ning jaranglashgan ottenkasi qatnashadi. «*K*» dan so'ng unli tovushlarning faqat old qator ottenkalari qo'llanadi: *ko'l* (*køl*), *kul* (*kyl*), *kitob* (*køtob*) kabi.

2. «*G*» fonemasi – sayoz til orqa, portlovlchi, jarangli, shovqinli undosh, «*k*»ning jarangli justi. Bu fonema so'z boshida (*gul*, *go'zal*), o'rtasida (*tegirmon*, *agar*) va oxirida (*barg*, *juvonmarg*) kela oladi. Qadimgi turkiy tilda so'z boshida qo'llanmagan. So'z oxirida kelishi ko'proq o'zlashma so'zlarda uchraydi, bunday pozitsiyada u jarangsiz «*k*» tarzida talaffuz etiladi: *barg* > *bark*, *pedagog* > *pedagok* kabi; «*g*» dan so'ng unli fonemalarning faqat old qator ottenkasi qatnashadi: *go'zal* (*gozəl*), *gul* (*gyl*), *gilam* (*goləm*) kabi.

3. «*Ng* (ŋ)» fonemasi – sayoz til orqa, jarangli, burun sonanti. Bu fonema so'z boshida qo'llanmaydi, so'z o'rtasida (*ko'ngil*, *singil*) va oxirida (*ong*, *ming*) ishlataladi. Bu fonema bilan yonme-yon qo'llangan unlik doimo ingichka talaffuz etiladi: *jang-jəŋ*, *ko'ngi-kəŋi* kabi. Bu fonema qattiq o'zakli so'zlar yoki so'z shakllarida chuqur til orqa ottenka bilan talaffuz etilishi ham mumkin; *g'ing* (*g'ling*), *xo'ng-xo'ng* kabi.

### 38- §. Chuqur til orqa undoshlari tavsisi

1. «*Q*» fonemasi – chuqur til orqa, portlovlchi, jarangsiz, shovqinli undosh. Bu fonema so'z boshida (*qozon*, *qor*), o'rtasida (*to'qay*, *soqol*) va oxirida (*buloq*, *oziq*) kela oladi. Ko'p bo'g'inli so'zlarga unli bilan boshlangan affiks qo'shilganda, asos oxiridagi «*q*» undoshi «*g*» ga o'tadi: *taroq*- *tarog* <sup>in</sup>, *tarog'ing*, *tarog'i* kabi. Bir bo'g'inli so'zlarda (*yoq*, *yo'q* so'zlaridan boshqalarida), shuningdek, ayrim ko'p bo'g'inli o'zlashma so'zlarda asos oxiridagi «*q*» «*g*» ga o'tmasligi mumkin: *haq* – *haqim*, *haqing*, *haqj*; *ittifoq* – *ittifoqimiz*, *ittifoqingiz*, *ittifoqi* kabi. Jonli so'zlashuvda «*q*»ni dissimilatsiyaga (*maqtanmoq* > *maxtanmoq*) yoki assimilatsiyaga (*to'qson* > *to'xson*) uchrash holatlari kuzatiladi. Ko'p bo'g'inli so'zlarning oxiridagi «*q*» jonli so'zlashuvda sirg'aluvchi «*g*» tarzida talaffuz etiladi: *balıq* > *balig'*, *taroq* > *tarog'* kabi. Qadimgi turkiy tilda q-k tovushlari bita fonemaning ikki ko'rinishi bo'lgan, keyinchalik bu fonema divergensiya uchrab, ikkita fonemaga aylangan. Demak, «*q*»ni «*k*» ning divergenti deyish mumkin.

2. «G» fonemasi – chuqur til orqa (uvular), sirg’aluvchi, jarangli, shovqinli (ayrim tilshunoslar fikricha – sonor) undosh, «x» ning jarangli justi. Bu fonema so’z boshida (*g’or, g’alvir*), o’tasida (*tog’ora, sog’inch*) va oxirida (*tog’, yog’, mablag’*) kela oladi. Qadimgi turkiy tilda «g» ning variatsiyasi bo’lgan va so’z boshida qo’llanmagan. Demak, tarixan «g»ning divergensiyaga uchrashi natijasida «g» yuzaga kelgan, shuning uchun uni «g»ning divergenti deyish mumkin. Hozirgi o’zbek adabiy tilida «g» bilan tugagan so’zlarga «g» bilan boshlangan affikslar qo’shilganda «g’» va «g» larning «q» ga ko’chish holatlari uchraydi: *tog’+ga > toqqa, bog’+ga > boqqa, og’gan > oqqan, sog’+gani > soqqani* kabi. Shevalarda so’z oxirida «g» o’rnida «v» ning qo’llanish hollari uchraydi: *tog’ > toy, to’g’ri > tuvri, og’iz > ovuz* kabi. Bunday holatlar adabiy til uchun me’yor hisoblanmaydi.

3. «X» fonemasi – chuqur til orqa, sirg’aluvchi, jarangsiz, shovqinli undosh, «g»ning jarangsiz justi. Bu fonema so’z boshida (*xalq, xabar*), o’tasida (*maxsus, maxfiy*) va oxirida (*do’zax, mix, tarix*) kela oladi. Qadimgi turkiy tilda «x» undoshi bo’lmagan. U eski turkiy til davrida paydo bo’lgan: *xan (xon), xayu (qaysi), yaxsaq (oqsoq)* kabi [29, -52].

Qipchoq lahjasi shevalarida «x» ning o’rnida «q» ning qo’llanish holatlari uchraydi: *xabar > qabar, xalq > qalq, xalta > qalta* kabi. «X» undoshidan song qo’llangan unlilar, odatda, orqa qator ottenka bilan talaffuz etiladi (akkomodatsiya hodisasi sodir bo’ladi): *xulq, xayf, xato* kabi.

### 39- §. Bo‘g’iz undoshi tavsifi

«H» fonemasi – bo‘g’iz undoshi, sirg’aluvchi, jarangsiz, shovqinli tovush. Bu fonema so’z boshida (*ham, hozir*), o’tasida (*qahramon, mahsulot*) va oxirida (*shoh, guruh*) kela oladi. Asosan, arab va fors tillaridan o’zlashgan so’zlarda yoki shu so’zlardan yasalgan o’zbekcha so’zlarda qo’llanadi: *hammol, haqiqat, huquq, humo* («humo qushi»), *hunar, hurriyat, jumhuriyat* kabi. Hozirgi o’zbek tilida «h»ning «y»ga o’tish holatlari uchraydi: *shohi > shoyi* (h > y), *Rahim > Rayim* (h > y), *Sohib > Soyib* (h > y), *Mohira > Moyira* (h > y) kabi. «H»ning bu xususiyati ba’zan uning so’z tarkibidan tushib qolishiga ham olib keladi: *shahar > sha:ar, Solih > Soli, Tohir > Toir* kabi. Hatto *Muhammad Rahim > Muhammad Raim > Mamaramim > Maraim* kabi fonetik jarayonlarda ham «h»ning yuqoridagi xususiyatlari ta’siri bor.

### 40- §. Qorishiq «TS» («Ц») undoshi tavsifi

«ts» fonemasi – til oldi-alveolar, qorishiq-portlovchi, jarangsiz, shovqinli undosh. Bu fonema faqat ruscha leksik o’zlashmalarda qo’llanadi. Dastlab «ts» o’rnida «ch» va «s» tovushlari ishlataligani: Цариэм > *Chorizm*,

*upk > sirk* kabi. Kéyingi 50–60 yil davomida o'zbek-rus ikki tilliliginin shakllanishi va mustahkamlanishi tufayli ko'pchilik o'zbek ziyolilarida «ts» ning ruscha artikulatsiya bazasi (talaffuz ko'nikmasi) ham shakllangan: *konstitutsiya, aviatsiya, evolutsiya, inflatsiya, litsey* kabi so'zlarning o'zbeklar nutqidagi qo'llanishi shundan dalolat beradi, ammo o'zbek tilida «ts» bilan qo'llanadigan birorta so'zga qarama-qarshi qo'yish mumkin bo'lgan boshqa so'zning (kvaziomonimning) yo'qligi bu fonemaning o'zbek tilidagi fonologik funksiyasini munozarali qilib qo'ymoqda.

### ***Tekshirish savollari***

1. Tasnif va tavsif qanday farqlanadi?
2. Labial undoshlardan qaysilarining qanday fonetik pozitsiyada asosiy bo'lмаган ottenkalari qatnashadi?
3. Portlovchi tovushlarning qaysilari intervokal holatda sirg'aluvchiga o'tadi?
4. Jarangli undoshlarning qaysilari qanday pozitsiyada jarangsizlashadi?
5. Lab-lab «v» va lab-tish «v» qanday farqlanadi?
6. Qanday pozitsiyada lab-tish «f» ning lab-lab ottenkasi shakllanadi? Bu hodisa tilshunoslikda nima deb ataladi?
7. Qanday so'zlar oxiridagi «t» talaffuz etilmaydi?
8. Qanday holatlarda «l» undoshi tushib qolishi mumkin?
9. Qanday pozitsiyada til oldi «n» lab-lab «m» ga o'tadi? Sababi?
10. j (dj) va j undoshlari qanday farqlanadi? Qanday pozitsiyalarda bu fonemalarning allofonlari yuzaga keladi?
11. Qanday holatda «ch»ning «sh»ga o'tishi uchraydi? Bu hodisa nima deb ataladi?
12. Sayoz til orqa «k», «g» undoshlari qanday pozitsiyada o'zgaradi? Chuqur til orqa undoshlari-chi?
13. «H» undoshi talaffuzida qanday o'zgarishlar kuzatiladi?
14. «ts» («ш») undoshining qaysi jihatlari o'zbek tilshunolisligida munozaraga sabab bo'lmoqda?
15. Divergent nima?

### ***Tayanch tushunchalar***

**Kuchli pozitsiya** – fonemaning asosiy ottenkasi saqlanadigan pozitsiya.

**Kuchsiz pozitsiya** – fonemaning asosiy ottenkasi o'zgarishiga olib keladigan pozitsiya.

**Intervokal holat** – undosh fonemaning ikki unli orasidagi holati.

**Assimilativ holat** – nutq oqimida fonemalar assimilatsiyasiga olib keluvchi vaziyat.

**Dissimilativ holat** – nutq oqimida fonemalar dissimilatsiyasiga olib keluvchi vaziyat.

**Divergent** – divergensiya yo'li bilan bir fonemaning ottenkalaridan o'sib chiqqan yangi fonema.

## FONETIK HODISALAR

**Adabiyotlar:** 10 [67–74], 16 [74–88], 27 [28–31].

### 41- §. Umumiy ma'lumot

Fonemaning nutq oqimida turli ottenkalarda namoyon bo'lishi, bunday ottenkalarning yuzaga kelishida kombinator, pozitsion yoki aralash (kombinator-pozitsion) va b. omillarning ishtiroki borligi yuqorida aytib o'tilgan edi. Fonetik hodisalar ham aslida ana shu omillar mahsuli sifatida sodir bo'ladi. Ularning asosiy turlari quyidagilardan iborat:

#### I. Kombinator omillar ta'sirida sodir bo'ladigan hodisalar:

**1. Assimilatsiya** bir xil kategoriyadagi tovushlarning (mas, undosh bilan undoshning) o'zaro moslashuvidir. Bunday moslashuvning quyidagi turlari bor:

a) *progressiv assimilatsiya* – oldingi tovushning keyingi tovushni o'ziga moslashtirishi: *ketti* > *ketti* (*td* > *tt*), *ekgan* > *ekkan* (*kg* > *kk*), *qishloqqa* > *qishloqqa* (*qg* > *qq*) kabi;

b) *regressiv assimilatsiya*. Keyingi tovushning oldingi tovushni o'ziga moslashtirishi: *tuzsiz* > *tussiz* (*zs* > *ss*), *birta* > *bitta* (*rt* > *tt*) kabi;

d) *to'liq assimilatsiya*. Bunda kuchli va kuchsiz pozitsiyadagi tovushlar bir-biriga aynan moslashadi (ular o'rtasida neytrallashuv sodir bo'ladi): *nonvoy* > *novvoy* (*nv* > *vv*), *terakga* > *terakka* (*kg* > *kk*) kabi;

e) *to'liqsiz assimilatsiya*. Bunda kuchli va kuchsiz pozitsiyadagi tovushlar bir-biriga qisman moslashadi: *tanbur* > *tambur* (*nb* > *mb*), *shanba* > *shamba* (*nb* > *mb*) kabi. Bu so'zlarda «n» (til-tish undoshi) lab-lab «b»ga faqat artikulatsiya o'rni jihatdan moslashgan (lab-lab «m»ga o'tgan), ammu boshqa belgilari moslashmagan. Qiyos qiling: «m» – sonor, «b» – shovqinli; «m» – yumuq fokusli burun tovushi (nazal tovushi), «b» – sof portfovchi kabi;

f) *kontakt assimilatsiya* – ketma-ket joylashgan tovushlarning o'zaro moslashuvi (q.: yuqoridagi misollar);

g) *distant assimilatsiya* – so'z tarkibida bir-biridan uzoqroqda joylashgan tovushlarning o'zaro moslashuvi: *sichqon* > *chichqon*, *soch* > *choch* kabi.

O'zbek tilida o'zak bilan affiksdagı unlilar assimilatsiyasi ham uchraydi. Assimilatsiyaning bu turi singarmonizm (unlilar uyg'unlashuvi) deb ham nomlanadi. Bunda unlilarning uyg'unlashuvi lab garmoniyasi va til garmoniyasi (singval garmoniya) shaklida namoyon bo'ladi. Masalan: *keldi* – «e» old qator), «i» (old qator). Bunda o'zak va affikslar tarkibidagi har ikkala unli old qatordir (til garmoniyasi); *goldi* – «o» (orqa qator), «i» (orqa qator). Bunda affiksdagı old qator «i» o'zakdagı orqa qator «o»ga moslashgan «i» ning orqa qator ottenkasi yuzaga kelgan (bu ham til garmoniyasi hisoblanadi); lab garmoniyasi ko'proq shevalarda uchraydi: *o'g'lim* (adabiy tilda) – *ulum* (qipchoq lajhasi shevalarida), *ko'zim* (adabiy tilda) – *ko'zum* (*kəzym*: qipchoq lajhaside) Bunda o'zak va qo'shimchalardagi unlilarning lablanish jihatdan moslashuvi sodir bo'ladi. Hozirgi o'zbek adabiy tilida assimilatsiyaning bu turi deyarli uchramaydi.

Assimilatsiyada fonemaning kombinator ottenkasi yuzaga keladi (o'zgarish tovushlarning bir-biriga ta'siri natijasida bo'lganligi uchun).

**2. Akkomodatsiya** – turli kategoriyalardagi tovushlarning, masalan, unli bilan undoshning o'zaro ta'siri tufayli yuzaga keladigan moslashuv. Masalan: *kishi* «i»ning old qator ottenkasi, u sayoz til orqa «k» undoshiga moslashgan – *qish* (qish: «i»ning orqa qator ottenkasi, u chuqur til orqa «q» undoshiga moslashgan). Ba'zan unli undoshga emas, aksincha, undosh unliga moslashadi. Masalan, lab-tish (labio-dental) «f» undoshi lablashgan «u» unlisi ta'sirida lab-lab «f» ga aylanishi mumkin. Qiyos qiling: *faqat* («f» – lab-tish), *nufuz* («f» – lab-lab), *afif* («f» – lab-tish), *ufq* («f» – lab-lab), *saf* («f» – lab-tish), *tif* («f» – lab-lab) kabi.

O'zaro ta'sirda bo'lgan tovushlarning bir-biriga nisbatan oldin yoki keyin kelishiga ko'ra akkomodatsiya quyidagi ikki turga bo'linadi:

a) *progressiv akkomodatsiya*. Bunda oldindi tovush keyingi tovushga ta'sir qiladi: *kulmoq* so'zida sayoz til orqa «k» undoshi orqa qator «u»ni old qator «y» ga aylantirgani kabi. Qiyos qiling: *qul* («u» – orqa qator unli) – *kul* («y» – old qator unli), *qo'l* («o» – orqa qator «o» unlisi) – *ko'l* («o» – old qator «o» unlisi);

b) *regressiv akkomodatsiya*. Bunda keyingi tovush oldindi tovushga ta'sir qiladi. Masalan: *to'k* so'zida sayoz til orqa «k» undoshi orqa qator «o» unlisini old qator «o»ga aylantiradi. Assimilatsiyada bo'lganidek, akkomodatsiyada ham fonemaning kombinator ottenkasi yuzaga keladi.

**3. Dissimilatsiya** – so'z tarkibidagi bir xil (yoki o'xhash) tovushlardan birining boshqa tovushga ko'chishi: *birorta* > *bironota* (tor > ron), *kissa* > *kista* (ss > st) kabi. Bu hodisani assimilatsiyaning aksi deyish mumkin.

Dissimilatsiya hodisasi yo'naliishiga qarab ikki xil bo'ladi:

a) *progressiv dissimilatsiya*. Bunda keyingi tovush o'zgaradi: *zarur* > *zaril* kabi;

b) *regressiv dissimilatsiya*. Bunda oldingi tovush o'zgaradi: *maqtanmoq* > *maxtanmoq* kabi.

Tovushning o'zgarish darajasiga ko'ra dissimilatsiya yana ikki turga bo'lindi:

a) *to'liq dissimilatsiya*. Bunda ikkita bir xil tovushdan biri noo'xshash tovushga aylanadi: *kissa* > *kista* (ss > st) kabi;

b) *to'liqsiz dissimilatsiya (qisman dissimilatsiya)*. Bunda tovushning artikulatsion xususiyatlaridan ayrimlarigina o'zgaradi. Masalan, *uchta* > *ushta* (ch > sh) kabi: «ch» va «t» undoshlarining ikkalasi ham portlovchi, ammo «t»ning ta'sirida «ch» sirg'aluvchi «sh» ga o'tgan.

Tovushlar o'rtasidagi masofaga nisbatan ham dissimilatsiya ikki xil bo'ladi:

a) *kontakt dissimilatsiya*. Bunda yonma-yon turgan tovushlardan biri o'zgaradi: *kissa* > *kista* kabi;

b) *distant dissimilatsiya*. Bunda dissimilatsiyaga uchrayotgan tovushlar bir-biridan uzoqroqda joylashgan bo'ladi. Masalan: *birorta* > *bironta* kabi.

**4. Nazalatsiya** – so'z tarkibidagi burun sonantlari ta'sirida shu sonantlar yonida qo'llangan unlining rezonator ton bilan aytilishi: *non*, *nok*, *men*, *meng* kabi. Bunday hollarda ham fonemaning kombinator ottenkasi (unlining ko'rinishi) paydo bo'ladi.

## II. Pozitsion omillar ta'sirida sodir bo'ladigan hodisalar:

**1. Reduksiya** – unli fonemaning urg'usiz bo'g'inda kuchsizlanishi: *bilan* – *b:lən*, *biroq* – *b:rɔq* kabi. Bunda «i» unlisining kuchsizlangan, qisqa (bilinlar-bilinmas) talaffuz etiladigan pozitsion ottenkasi yuzaga keladi.

**2. So'z oxiridagi ochiq bo'g'inda tor unlilarning biroz kengayishi**: *bordi* > *borde* kabi. Bunda ham tor «i» unlisining biroz kengaygan pozitsion ottenkasi yuzaga keladi.

**3. Jarangli** «b» va «d» undoshlarining so'z oxirida jarangsizlanishi: *maktab* > *maktap* (b > p), *savod* > *savot* (d > t) kabi. Bunday holat jarangli j, j (dj), z undoshlarida ham uchraydi: *massaj* > *massash* (j > sh), *dilxiroj* > *dilxiroch* (j > ch), *sakkiz* > *sakkis* (z > s) kabi. Yuqoridagi barcha holatlarda b, d, j, j (dj), z fonemalarining jarangsizlashgan pozitsion ottenkalari qo'llangan. O'zbek tilida ko'p bo'g'inli so'zlarda portlovchi, jarangsiz «q» ning so'z oxirida sirg'aluvchi, jarangli «g» tarzida talaffuz qilinish hollari ham uchraydi: *baliq* > *balig'*, *o'rtoq* > *o'rtog'*, *taroq* > *tarog'* kabi.

**III. Turkiy so'zlarning an'anaviy fonetik tarkibiga moslashish**. O'zbek tilida bunday moslashishning quyidagi turlari uchraydi:

**1. Proteza** – so'z boshida tovush orttirilishi: a) *rus* > *o'ris*, *m'za* > *o'raza*, *ro'mol* > *o'ramol* kabi. Ma'lumki, qadimgi turkiy tilda sonor «r» tovushi so'z boshida qo'llanmagan, demak, uni so'z boshida qo'llash ko'nikmasi

ham bo'limgan, bu hol boshqa tillardan o'zlashtirilgan so'zlar boshidagi sonor «r»dan oldin bir unlining orttirilishiga olib kelgan, shu tariqa olimma so'zning fonetik tarkibi turkiy tillar qonuniyatiga bo'ysundirilgan;

b) *shkaf* > *ishkop, stakan* > *istakan* kabi: turkiy tillarda so'z yoki bo'g'in boshida (pozitsion omil) undoshlar o'zaro birika olmaydi (sintagmatik omil), ayni shu qonuniyat yuqorida keltirilgan ruscha o'zlashmalar boshida bir unlining orttirilishiga, demak, shu so'zlarning turkiy til qonuniyatiga moslashtirilgan shaklining yaratilishiga olib kelgan.

**2. Epenteza** – so'z o'ttasida tovush orttirilishi. Bu hodisa ham asosan boshqa tillardan o'zlashtirilgan so'zlar tarkibida yuz beradi – ularning fonetik tarkibi turkiy til qonuniyatlariga moslashtiriladi (so'z yoki bo'g'in boshida qatorlashib kelgan ikki undosh orasida bir unli orttiriladi: *plan* > *pilon, klubnika* > *qulupnay, traktor* > *tiraktir kabi*).

Ma'lumki, turkiy so'zlar tarkibida ikki unli ham yonma-yon qo'llanmaydi. Bu hol *Said, oila, saat* kabi arabcha o'zlashmalarining jonli tilda *Sayid, oyila, sog'at* deb (ikki unli orasida bir undoshning orttirilib) talaffuz qilinishiga sabab bo'ladi.

**3. Epiteza (austeza)** – so'z oxirida tovush orttirilishi: bu hodisa ko'proq so'z oxirida qatorlashib kelgan *sk, nk* undoshlaridan so'ng yuz beradi: *otpusk* > *otpuska, kiosk* > *kioska, tank* > *tanka, blank* > *blanka* kabi. Bunda ham pozitsion-sintagmatik omil (turkiy so'z oxirida *sk, nk* undoshlari birikmasining uchramasligi) ko'proq darajada asos bo'lgan.

#### **IV. Fonetik bodisalarning boshqa turlari:**

**1. Tovush tushishi.** So'z o'zagidagi yoki unga qo'shilgan qo'shimchalar tarkibidagi ayrim tovushlarning ma'lum fonetik qurshov yoki pozitsiya ta'sirida talaffuz etilmasligi. Bu hodisaning quyidagi turlari bor:

a) **prokopa, ankopa** – so'z boshidagi tovushning tushib qolishi: *yilon* > *ilon, yag'och* > *ag'och* > *og'och, yigna* > *igna* kabi. Bunda til o'rta «y»da ovozning ustunligi, demak, uning unliga yaqinligi, o'zidan keyingi unliga singib ketishi kabi omillar ta'siri bor. Prokopa, asosan, tarixiy jarayon mahsuli bo'lib, hozirgi o'zbek adabiy tilida uchramaydi;

b) **sinkopa** – so'z o'rtasidagi tovushning tushib qolishi. Bu hodisa reduksianing davomi sifatida ko'proq uchraydi-o'zak morfemaga affiks morfema qo'shilganda, urg'u oxirgi bo'g'inga ko'chib, o'zakdag'i unli kuchsizlanadi va tushib qoladi: *burun* > *burnim, burning, burni*; *o'g'il* > *o'g'lim, o'g'ling, o'g'li* kabi. So'z o'rtasidagi unlining tushib qolishi ba'zan tarixiy (dioxron) planda sodir bo'lган bo'lib, hozir sezilmasligi ham mumkin: *olcha* < *olicha, kelyapti* < *kelayapti* kabi. O'zbek tilida undosh tovushlar sinkopasi ham uchraydi: *pastqam* > *pasqam, pastda* > *pasda* kabi. Ularning ba'zi turlari tarixiy plandagina qaralishi mumkin: *erdi* > *edi* kabi;

d) **apokopa** – so'z oxiridagi tovushning yoki qo'shma so'z komponentining tushirib qoldirilishi: *baland* > *balan*, *xursand* > *xursan*, *g'ish* > *g'ish*, *go'sht* > *go'sh*, *obro'y* > *obro'*, *podshoh* > *podsho* kabi. Qo'shma so'z komponentining tushirib qoldirilishi asosan ruscha leksik o'zlashmalarda uchraydi: *metropoliten* > *metro*, *kilogramm* > *kilo*, *taksomotor* > *taksi* kabi.

Tovush yoki komponentning tushib qolishiga olib keladigan sabablar qatorida pozitsion (urg'usiz bo'g'indagi reduksiya) va sintagmatik (yonmayon qo'llangan tovushlarning singishib ketishi) bilan birga fonatsion energiyani tejash, ixchamlikka erishish kabi omillar ham qatnashadi;

2. **Eliziya** – unli tovush bilan tugagan so'zga unli bilan boshlangan so'zning qo'shilishi natijasida bir unli tovushning tushishi (125, 133- b.). Masalan, *ayta oldi* > *aytoldi*, *Dili orom* > *Dilorom* kabi. Bu hodisa unlilar singishuvining bir ko'rinishidir. Yana qarang: *sinerezis*.

3. **Sandxi hodisasi** – analitik shakllarning ixchamlashuvi natijasida sodir bo'ladigan fonetik o'zgarishlar. Masalan: *ishlar edi* > *ishlardi*, *borgan emish* > *borganmish* kabi. Bu hodisa o'z tabiatiga ko'ra eliziyaga juda yaqin turadi.

4. **Aferezis** – oldingi so'zning so'nggi tovushi (yoki tovushlari) ta'sirida keyingi so'z boshidagi tovushning (yoki tovushlarning) tushishi: *ne uchun* > *nechun*, *mulla aka* > *mullaka* kabi (16, 85–86). Bu hodisa sandxinining bir ko'rinishi, xolos.

5. **Gaplologiya** – yasama so'z tarkibida birin-ketin kelgan ikkita bir xil bo'g'indan birining tushirib qoldirilishi. Bu hodisa ham ko'proq ixchamlashtirish, energiyani tejash asosida sodir bo'ladi. Masalan, *tragikomediya* < *tragikokomediya*. Bu so'zning tarkibida ikkita bir xil bo'g'in («ko» – uchinchi bo'g'in va «ko» – to'rtinchi bo'g'in) birin-ketin kelganligidan talaffuzda ulardan biri tushirib qoldirilgan va so'zning ana shu ixchamlashtirilgan shakli adabiy til uchun me'yor bo'lib qolgan. Bunday hodisa *mineralogiya* < *mineralogyia*, *morfologiya* < *morfotonologiya* so'zlarida ham'kuzatiladi.

6. **Tovushlarning o'rin almashinuvi (metateza).** Bu hodisa ko'proq jonli so'zlashuvga, ayniqsa, shevalarga xos bo'lib, adabiy tilda kam uchraydi: *tuproq* > *turpoq* (Toshkent shevasida), *daryo* > *dayro* (qipchoq lahjasi shevalarida), *to'rg'amoq* > *to'rg'amoq* (ayrim shevalarda) kabi.

O'rin almashinuviga uchragan tovushlar so'z tarkibida bir-biriga yaqin yoki uzoq joylashgan bo'lishi mumkin, shunga ko'ra metatezaning ikki turi farqlanadi:

a) *kontakt metateza* – yonma-yon joylashgan tovushlarning o'rin almashinuvi: *tuproq* > *turpoq* (pr > rp), *ahvol* > *avhol* (hv > vh) kabi;

b) *distant metateza* – bir-biridan uzqoqroqda joylashgan tovushlarning o'trin almasinuvi: *aylanayin* > *aynalayin* (bunda ikkinchi bo'g'in boshidagi «-» bilan uchinchi bo'g'in boshidagi «-» tovushlari orasida «-» unli bor).

Tarkibida metateza hodisasi yuz bergan ayrim so'zlar hozirgi adabiy tilda me'yor darajasiga ko'tarilgan: *yog'mir* (etimologik shakli) > *yong'ir* (hozirgi adabiy tildagi shakli) kabi.

7. **Geminatsiya** – ikkita bir xil undoshning so'z tarkibida qavatlanishi: *muddat*, *izzar* kabi. Bunday qavatlanish ma'lum uslubiy maqsadlarda yuzaga keltirilishi ham mumkin: Masalan, *maza'* (bitta «z», bunda uslubiy bo'yoq yo'q.) – *mazza* (ikkita «z»). So'zning bu shaklida ma'no kuchaytirilgan). Yana qiyos qiling: *yashamagur* > *yashshamagur*, *uchalasi* > *uchchalasi*, *rosa* > *rossa*, *juda* > *judda* kabi. Geminatsiya hodisasi so'z yasalishida ham uchraydi: *achimoq* (fe'l) – *achchiq* (sifat), *isimoq* (fe'l) – *issiq* (sifat), *qotmoq* (fe'l) – *qattiq* (sifat) kabi. Sifatlarning kuchaytiruv (intensiv) formalarida ham geminatsiya hodisasi uchraydi: *oq* > *oppoq*, *sog'* > *soppasog'* kabi.

**Degeminatsiya** – so'z tarkibidagi geminatsiyaning yo'qolishi: *men+ning* > *mening*, *sizni* > *sizzi* > *sizi*; *qayyer* > *qayer* kabi.

8. **Sinerezis** – so'z tarkibida yondosh qo'llangan ikki unlining diftonglashuvi – bir cho'ziq unli holiga kelishi: *mutolaa* > *mutola*: *matbaa* > *matba*: *saodat* > *so:dat* kabi. Bu hodisa ikki unli orasidagi undoshning tushib qolishi hisobiga yuz berishi ham mumkin: *zahar* > *zar*, *shahar* > *sha:r* kabi.

9. **Spirantizatsiya** – ayrim portlovchi undoshlarning ikki unli orasida (intervokal pozitsiyada) sirg'aluvchi undoshga o'tishi: *bora* *ber* > *boraver* (*b* > *v*), *kabob* > *kavob* (*b* > *v*), *po'stloq* > *po'stlog'i* (*q* > *g'*), *taroq* > *tarog'i* (*q* > *g'*) kabi. Bu hodisada pozitsion omil (intervokal holat) bilan birga kombinator omil (unlilarning undoshga ta'siri) ham ishtirok etgan.

### *Tekshirish savollari*

1. Fonetik hodisalar deganda nimani tushunasiz?
2. Kombinator omillar nima? Ular fonemaning qanday ottenkasini yuzaga keltiradi?
3. Assimilatsiya, akkomodatsiya va dissimilatsiya qanday farqlanadi? Ularning qanday turlari bor?
4. Pozitsion omillarga nimalar kiradi? Ular fonemaning qanday ottenkalarni shakllantiradi?
5. Pozitsion o'zgarishlarning qanday turlari bor?
6. Kombinator va pozitsion omillar fonetik jarayonda aralash ishtirok etishi mumkinmi?

d) **apokopa** – so'z oxiridagi tovushning yoki qo'shma so'z komponentining tushirib qoldirilishi: *baland* > *balan*, *xursand* > *xursan*, *g'isht* > *g'ish*, *go'sht* > *go'sh*, *obro'y* > *obro'*, *podshoh* > *podsho* kabi. Qo'shma so'z komponentining tushirib qoldirilishi asosan ruscha leksik o'zlashmalarda uchraydi: *metropolen* > *metro*, *kilogramm* > *kilo*, *taksomotor* > *taksi* kabi.

Tovush yoki komponentning tushib qolishiga olib keladigan sabablar qatorida pozitsion (urg'usiz bo'g'indagi reduksiya) va sintagmatik (yonmayon qo'llangan tovushlarning singishib ketishi) bilan birga fonatsion energiyani tejash, ixchamlikka erishish kabi omillar ham qatnashadi;

2. **Eliziya** – unli tovush bilan tugagan so'zga unli bilan boshlangan so'zning qo'shilishi natijasida bir unli tovushning tushishi (125, 133-б.). Masalan, *ayta oldi* > *aytoldi*, *Dili orom* > *Dilorom* kabi. Bu hodisa unllar singishuvining bir ko'rinishidir. Yana qarang: *sinerezis*.

3. **Sandxi hodisasi** – analitik shakllarning ixchamlashuvi natijasida sodir bo'ladijan fonetik o'zgarishlar. Masalan: *ishlar edi* > *ishlardi*, *borgan emish* > *borganmish* kabi. Bu hodisa o'z tabiatiga ko'ra eliziyaga juda yaqin turadi.

4. **Aferezis** – oldingi so'zning so'nggi tovushi (yoki tovushlari) ta'sirida keyingi so'z boshidagi tovushning (yoki tovushlarning) tushishi: *ne uchun* > *nechun*, *mulla aka* > *mullaka* kabi (16, 85–86). Bu hodisa sandxining bir ko'rinishi, xolos.

5. **Gaplologiya** – yasama so'z tarkibida birin-ketin kelgan ikkita bir xil bo'g'indan birining tushirib qoldirilishi. Bu hodisa ham ko'proq ixchamlashtirish, energiyani tejash asosida sodir bo'ladi. Masalan, *tragikomediya* < *tragikokomediya*. Bu so'zning tarkibida ikkita bir xil bo'g'in («ко» – uchinchi bo'g'in va «ко» – to'rtinchi bo'g'in) birin-ketin kelganligidan talaffuzda ulardan biri tushirib qoldirilgan va so'zning ana shu ixchamlashtirilgan shakli adabiy til uchun me'yor bo'lib qolgan. Bunday hodisa *mineralogiya* < *mineralogiya*, *morfologiya* < *morfonologiya* so'zlarida ham kuzatiladi.

6. **Tovushlarning o'rin almashinuvi (metateza).** Bu hodisa ko'proq jonli so'zlashuvga, ayniqsa, shevalarga xos bo'lib, adabiy tilda kam uchraydi: *tuproq* > *turpoq* (Toshkent shevasida), *daryo* > *dayro* (qipchoq lahjasi shevalarida), *to'g'ramoq* > *to'rg'amoq* (ayrim shevalarda) kabi.

O'rin almashinuviga uchragan tovushlar so'z tarkibida bir-biriga yaqin yoki uzoq joylashgan bo'lishi mumkin, shunga ko'ra metatezaning ikki turi farqlanadi:

a) *kontakt metateza* – yonma-yon joylashgan tovushlarning o'rin almashinuvi: *tuproq* > *turpoq* (pr > rp), *ahvol* > *avhol* (hv > vh) kabi;

b) *distant metateza* – bir-biridan uzoqroqda joylashgan tovushlarning  
tip almuşinuvı: *aylanayn* > *aynalayın* (bunda ikkinchi bo'g'in boshidagi  
bilan nechinchi bo'g'in boshidagi «n» tovushlari orasida «a» unlisi bor).

Tarkibida metateza hodisasi yuz bergan ayrim so'zlar hozirgi adabiy  
tip me'yor darajasiga kotarilgan: *yog'mir* (etimologik shakli) > *yomg'ir*  
(mənfi adabiy tildagi shaclı) kabi.

7. **Geminatsiya** – ikkta bir xil undoshning so'z tarkibida qavatlanishi:  
*ittit*, *izzar* kabi. Bunday qavatlanish ma'lum uslubiy maqsadlarda yuzaga  
birtilishi ham mumkin: Masalan, *maza'* (bitta «z», bunda uslubiy bo'yoq  
«q») – *mazza* (ikkita «z»). So'zning bu shaklida ma'no kuchaytirilgan).  
Ma'qili qiyos qiling: *yashanagur* > *yashshamagur*, *uchalasi* > *uchchelasi*,  
*mossa*, *juda* > *judda* kabi. Geminatsiya hodisasi so'z yasalishida ham  
biraydi: *achimoq* (fe'l) – *achchiq* (sifat), *isimoq* (fe'l) – *issiq* (sifat),  
*may* (fe'l) – *qattiq* (sifat) kabi. Sifatlarning kuchaytiruv (intensiv)  
malarida ham geminatsya hodisasi uchraydi: *oq* > *oppoq*, *sog'* > *soppa-*  
-*t* kabi.

**Degeminatsiya** – se'z tarkibidagi geminatsyaning yo'qolishi:  
*men+ning* > *mening*, *sizni* > *sizi*; *qayyer* > *qayer* kabi.

8. **Sinerezis** – so'z tarkibida yondosh qo'llangan ikki unlining  
tonglashuvi – bir cho'ziq unli holiga kelishi: *mutolaa* > *mutola*:  
*ihau* + *matba*: *saodat* > *so:dat* kabi. Bu hodisa ikki unli orasidagi  
doshning tushib qolishi niisobiga yuz berishi ham mumkin: *zahar* > *zar*,  
*ihar* + *sha:r* kabi.

9. **Spirantizatsiya** – ayrim portlovchi undoshlarning ikki unli orasida  
(intervokal pozitsiyada) sirg'aluvchi undoshiga o'tishi: *bora* *ber* > *boraver*  
(b > v), *kabob* > *kavob* (b > v), *po'stloq* > *po'stlog'i* (q > g'), *taroq* > *tarog'i*  
(t > g') kabi. Bu hodisadi pozitsion omil (intervokal holat) bilan birga  
kombinator omil (unililarring undoshga ta'siri) ham ishtirok etgan.

### *Tekshirish savollari*

1. Fonetik hodisalar deganda nimani tushunasiz?
2. Kombinator omillarnima? Ular fonemaning qanday ottenkasini yuzaga  
keltiradi?
3. Assimilatsiya, akkmodatsiya va dissimilatsiya qanday farqlanadi?  
Ularning qanday turlari bor?
4. Pozitsion omillarga nimalar kiradi? Ular fonemaning qanday ottenka-  
larini shakllantiradi?
5. Pozitsion o'zgarishlarning qanday turlari bor?
6. Kombinator va pozitsion omillar fonetik jarayonda aralash ishtirok  
etishi mumkinmi?

7. Spirantizatsiya nima?
8. Sintagmatik omillarga nimalar kiradi? Bu omil ta'sirida qanday fonetik jarayonlar sodir bo'ladi?
9. Qanday holatlarda va nima sababdan so'z boshida, o'rtasida yoki oxirida ba'zan tovush orttiriladi?
10. Proteza, epenteza va epiteza nima?
11. Qanday holatlarda va nima sababdan so'z tarkibidagi ayrim tovushlar tushib qoladi?
12. Tovush tushishining qanday turlari bor?
13. Metateza nima?
14. Geminatsiya nima? Degeminatsiya-chi?
15. Nazalizatsiya nima? U qanday omillar ta'sirida yuz beradi?
16. Sandxi qanday hodisa? Aferezis-chi?
17. Sinerezis nima? U qanday holatda yuz beradi?

### *Tayanch tushunchalar*

**Assimilatsiya** — bir xil kategoriyadagi tovushlarning so'z tarkibida o'zaro moslashuvi.

**Akkomodatsiya** — turli kategoriyadagi tovushlarning so'z tarkibida o'zaro moslashuvi.

**Nazalizatsiya** — unli tovushlarning so'z tarkibidagi burun sonantlari ta'sirida rezonator ton bilan aytilishi.

**Reduksiya** — urg'usiz bo'g'indagi unlining kuchsizlanishi.

**Spirantizatsiya** — portlovchi undoshning intervokal holatda sirg'aluvchi undoshga o'tishi.

**Proteza** — so'z boshida tovush orttirilishi.

**Epenteza** — so'z o'rtasida tovush orttirilishi.

**Epiteza** — so'z oxirida tovush orttirilishi.

**Prokopa** — so'z boshidagi tovushning tushib qolishi.

**Sinkopa** — so'z o'rtasidagi tovushlardan birining tushib qolishi.

**Apokopa** — so'z oxirida tovush tushish hodisisi.

**Sandxi** — so'zning analitik shakllarida birinchi so'z oxiridagi tovush bilan ikkinchi so'z boshidagi tovush o'rtasidagi singishuv natijasida sodir bo'ladigan o'zgarishlar.

**Aferezis** — sandxining bir ko'rinishi.

**Metateza** — so'z tarkibidagi ayrim tovushlarning o'rin almashinushi.

**Dissimilatsiya** — so'z tarkibidagi ikkita bir xil (yoki o'xshash) tovushlardan birining noo'xshash tovushga ko'chishi.

**Geminatsiya** — so'z tarkibida bir xil undoshlarning qavatlanishi.

**Degeminatsiya** — so'z tarkibidagi geminatsiyaning yo'qolishi.

**Sinerezis** — so'z tarkibidagi ikki unlining difstonglashuvi.

## BO‘G‘IN (Sillabema)

**Adabiyotlar:** I [13–16], 10 [74–78], 16 [35–49], 22 [119–123], 26 [147], 27 [25–26].

### 42- §. Bo‘g‘in haqida ma’lumot

**Bo‘g‘in** bir havo zarbi bilan aytildigani tovush yoki tovushlar birikmasidir. Masalan: *ona* (*o-na*), *ota* (*o-ta*), *bola* (*bo-la*) kabi. Bo‘g‘in nutq oqimining tovushdan katta, so‘zdan kichik (ba’zan bir so‘zga teng) segment birligidir. Fonologik nuqtayi nazardan bo‘g‘in *sillabema* deyiladi, uni o‘rganadigan soha esa *sillabika* deb nomlanadi.

Bo‘g‘in unlisiz tuzilmaydi, shuning uchun unli tovush bo‘g‘inning markazi hisoblanadi – u undoshlarni o‘ziga tortib, bir havo zarbi bilan aytildigani fonetik bo‘lakni (*bo‘g‘inni*) hosil qiladi. Undoshlar o‘zicha bo‘g‘in hosil qilmaydi (sonorlar bundan mustasno). Ular unlidan oldin kelganda kuchsiz boshlanib, kuchli tugaydi; *kitob* so‘zidagi «ki-» bo‘g‘ini boshida kelgan «k» undoshi shunday. Undosh tovush unlidan keyin kelganda, kuchli boshlanadi, so‘ng kuchsizlanib tugaydi; *kitob* so‘zidagi «-tob» bo‘g‘ini oxiriда kelgan «b» undoshi shunday. Ba’zan ikki bo‘g‘in orasida ikkita bir xil undosh yonma-yon kelib qoladi: *muddat* (*mud-dat*) kabi. Bu hodisa geminatsiya sanaladi. Bunda ikkala «dd» bir tovushdek talaffuz etiladi, binobarin, kuchli boshlanib, kuchli tugaydi, oralig‘ida esa biroz pasayish kuzatiladi. Bular *ikki balandlikka ega undoshlar* sanaladi. Demak, bo‘g‘in tuzilishiда undoshlar kuchsiz boshlanuvchi, kuchli tugovchi va ikki balandlikka ega xarakterida bo‘ladi [16, -36]. Shunga ko‘ra bo‘g‘in uch qisninga bo‘linadi; a) bo‘g‘in boshi- bo‘g‘in yasovchi tovushning (unlining) balandligigacha bo‘lgan qism; b) bo‘g‘in markazi (*bo‘g‘in balandligi*); d) bo‘g‘in markazidan keyingi qism (*bo‘g‘in balandligidan so‘nggi qism*).

Unli (V) yoki unli+undosh (VC) tipidagi bo‘g‘inning boshi nolga teng bo‘ladi: *o+ta* (birinchi bo‘g‘in boshi nolga teng), *ol+ma* (birinchi bo‘g‘in boshi nolga teng); undosh+unli (CV) tipidagi bo‘g‘inning oxiri ham nolga teng: *ol+ma* («ma» bo‘g‘inining oxiri nolga teng) kabi. O‘zbek tilidagi umumturkiy so‘zlarda: a) boshi nulga teng bo‘g‘in faqat so‘z boshida uchraydi: *o+ta*, *uch+ta* kabi; b) boshi nolga teng bo‘lgan bo‘g‘in birinchi bo‘g‘indan keyin qo’llanmaydi. Bu tipdagisi bo‘g‘inning so‘z o‘rtasida yoki oxiriда kelishi faqat arabcha va ruscha leksik o‘zlashmalarda uchraydi: *ma-o-rif* (arabcha), *a-or-ta* (ruscha-baynalmilal) kabi; d) oxiri nolga teng (CV tipidagi) bo‘g‘in so‘zning barcha qismlarida qo’llanishi mumkin: *bo+la*, *da+la* kabi; e) bo‘g‘in boshida undoshlarning qatorlashib kelishi faqat ruscha-baynalmilal so‘zlarda uchraydi: *traktor* (birinchi bo‘g‘in sxemasi – CCVC) kabi.

### 43- §. Bo'g'in tiplari

Bo'g'in tiplari quyidagilarga bo'linadi:

1) *berkitilgan bo'g'in*. U undosh bilan boshlanadi: *olti so'zining ikkinchi bo'g'ini (-ti)*;

2) *berkitilmagan bo'g'in*. U unli tovush bilan boshlanadi: *olti so'zining birinchi bo'g'ini (ol-)*;

3) *yopiq bo'g'in*. U undosh bilan tugaydi: *olti so'zining birinchi bo'g'ini (ol-)*;

4) *ochiq bo'g'in*. U unli bilan tugaydi: *olti so'zining oxirgi bo'g'ini (-ti)*.

Tasnifning bu turida *o-ta*, *o-na* so'zlaridagi bir unlidan iborat bo'g'in, shuningdek, *tartib*, *maktab* so'zlaridagi «undosh+unli+undosh» (CVC) tipidagi bo'g'inlar nazardan chetda qolgan. Shuning uchun mavjud adabiyotlarda bo'g'in tiplari tasnifining boshqa ko'rinishlari ham uchraydi. Masalan, M.M. Mirtojiyev bo'g'in tiplarini shunday tasnif qildi:

1) *ochiq boshlanuvchi ochiq bo'g'in*: *a+na*, *o+na*, *i+liq* kabi so'zlarning birinchi bo'g'ini;

2) *ochiq boshlanuvchi yopiq bo'g'in*: *ol+tin*, *il+gak*, *as+liy*, *ars+lon* kabi so'zlarning birinchi bo'g'ini;

3) *yopiq boshlanuvchi yopiq bo'g'in*: *bor+moq*, *qiy+shiq*, *non+voy*, *ras+som* kabi so'zlarning barcha bo'g'inlari;

4) *yopiq boshlanuvchi ochiq bo'g'in*: *da+la*, *qa+ra*, *sa+ra* kabi so'zlarning barcha bo'g'inlari.

M.M. Mirtojiyev unli va undoshlardagi ovoz va shovqin miqdori har xil bo'lishini nazarda tutib, bo'g'inning akustik tasnifini ham beradi. U shunday deydi: «Unli va undosh tovushlar tarkibida, bizga ma'lumki, un va shovqin miqdori turlichadir. Agar ularni ball tizimiga asoslangan shkala bo'yicha hisoblasak, unlilar 4 ball, sonorlar 3 ball, jaranglilar 2 ball, jarangsizlar esa 1 ball deb qaralishi mumkin. Shunga ko'ra bo'g'in tovushlarini tavsiflasak, bo'g'inlar har xil turlarga bo'linadi. Albatta, bunda bo'g'inning boshi va oxiri nazarda tutiladi:

1) *silliq bo'g'in* (bo'g'in boshi va oxiri yo'q, kesilgan holatda). Masalan, *a+e+ro+plan* so'zining birinchi va ikkinchi bo'g'inlari shunday;

2) *kuchayuvchi bo'g'in* (yopiq boshlanuvchi ochiq bo'g'in tiplari nazarda tutiladi). Masalan, *ma*, *de*, *shu*, *bu* so'zlarini tarkib toptirgan bo'g'in shunday;

3) *pasayuvchi bo'g'in* (ochiq boshlanuvchi yopiq bo'g'in tiplari nazarda tutiladi). Masalan, *ot*, *ol*, *it*, *et* kabi;

4) *kuchayuvchi-pasayuvchi bo'g'in* (to'la, ya'ni yopiq boshlanuvchi yopiq bo'g'in tiplari nazarda tutiladi). Masalan, *ko'z*, *non*, *bir*, *tur* kabi.

Shuni ham aytib o'tish kerakki, *bri+ga+dir* so'zining birinchi bo'g'ini ham kuchayuvchi bo'g'in deb qaraladi. Ammo uning bo'g'in boshi ikki undoshdan iborat. Shunga qaramay ular ball shkalasiga ko'ra har xil, ya'ni 2-3-4 deb olinadi. Unda tovushlar kuchayib borganligi kuzatiladi...» [16, -43-44].

Ilmiy adabiyotlarda bo'g'in tiplari tasnifining yana boshqa turlari ham bor. Xususan, taniqli fonetist A. Mahmudov bo'g'ini larni quyidagicha tasnif qiladi:

- 1) *to'la ochiq bo'g'in*. U faqat unlidan iborat bo'ladi: *a+na*, *a+ka*, *o+pa* so'zlarining birinchi bo'g'ini;
- 2) *to'la yopiq bo'g'in*. Bunday bo'g'in undosh bilan boshlanib, undosh bilan tugaydi: *tar-sib*, *tar-vuz* so'zlaridagi barcha bo'g'inlar;
- 3) *boshi yopiq bo'g'in*. Bunday bo'g'in undosh bilan boshlanib, unli bilan tugaydi: *bo+la*, *ta+na* so'zlaridagi barcha bo'g'inlar;
- 4) *oxiri yopiq bo'g'in*. Bunday bo'g'in unli bilan boshlanib, undosh bilan tugaydi: *or+tiq*, *o'r+ta* so'zlarining birinchi bo'g'inlari.

Muallif to'la yopiq bo'g'in strukturasi 7 xil bo'lishini ta'kidlaydi:  
 1) CVC – bet, kuch; 2) CCVC – Qrim, plan; 3) CVCC – qirq, hind;  
 4) CCVCC – Dnepr, sport; 5) CVCCS – tekst, punkt; 6) CCCVC – shtraf, skver; 7) CCVCCC – Dnestr, Bratsk.

Boshi yopiq bo'g'in uchga bo'linadi: 1) CV – bu; 2) CCV – *drama*, smena so'zlarining birinchi bo'g'ini; 3) CCCV – *Brno* kabi.

Oxiri yopiq bo'g'inning to'rt xil bo'lishi aniqlanadi: 1) VC – o'q, el, uy; 2) VCC – ayt, ilm, ark; 3) VCCC – Omsk; 4) VCCCC – Ernst.

Shunday qilib, muallif o'zbek tilidagi bo'g'inlar o'n besh strukturada ifodaلانayotganligini ko'rsatadi<sup>42</sup>. Bunda o'zbek tilining o'z va o'zlashgan qatlama so'zları birga qaralgan.

#### 44- §. Bo'g'inning til va nutqdagi ahamiyati

Bo'g'inning til va nutqdagi ahamiyati quyidagilardan iborat:

1. So'zning, xususan, fonetik so'zning shakllanishida «qurilish materiali» va qoliplovchi vazifałarni bajaradi. Ayrim tillarda bo'g'inning distinkтив (tafovutlash, farqlash) funksiyasi ham bor. Masalan, koreys, vietnam, xitoy tillarida bo'g'in ohang turiga qarab so'z ma'nosini farqlaydi, ayni shu xususiyati bo'lgan tillarda u **sillabema** hisoblanadi. O'zbek tilida bo'g'inning bu funksiyasi nihoyatda kuchsizdir.

<sup>42</sup> Qarang: A.Mahmudov. O'zbek adabiy tilida so'zlarning fonetik strukturasi // «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, 1984, 2- son, 30-34- b.

2. Bo'g'inning pedagogik-metodik ahamiyati ham bo'r: birinchi sinf o'quvchilarini to'g'ri o'qish va to'g'ri yozishga o'rgatishda, ularda to'g'ri talaffuz va imlo ko'nikmalarini shakllantirishda bo'g'inlab o'qitish va bo'g'inlab yozdirish yaxshi natija beradi.

3. Orfografiya qoidalarining bir qismi bo'g'in ko'chirilishiiga asoslanadi.

4. Bo'inning she'riyatda turoqlarni, ohangdoshlik va musiqiylikni ta'minlovchi vosita sifatidagi roli ham katta. U she'riy misralardagi ritmnini yuzaga keltiruvchi asosiy unsurlardan biri, ayni paytda vazn o'chovi bo'lib xizmat qiladi.

Quyidagi she'riy parchalarni qiyoslab ko'raylik:

1. Kuy avjida uzilmasin tor,  
She'r yarmida sinmasin qalam.  
Yashab bo'lmay umrini zinhor,  
Bu dunyodan ketmasin odam.

(E. Vohidov. «Kuy avjida uzilmasin tor»).

2. She'rlarim – chechagim, hayotim,  
She'rlarim boylikdir, bisotim,  
Yomg'irdan namlanmas qanotim,  
Oshaman bulutlar tog'idan!

(A. Umariy. «Yomg'irda»).

Keltirilgan bu ikki she'riy parchani bir-biriga ohang jihatdan solishtirsak, ularning to'qqizlik turkumiga mansubligi ma'lum bo'ladi, shunga qaramay bu ikki she'rning ritmik xususiyatlari bir xil emas. Buning sababi shuki, ularning har birida bo'g'inlar turliche guruqlari kelmoqda. Qiyos qiling:

1: Kuy avjida<sup>4</sup> / uzilmasin tor<sup>5</sup> = 9

She'r yarmida<sup>4</sup> / sinmasin qalam<sup>5</sup> = 9

Yashab bo'lmay<sup>4</sup> / umrini zinhor<sup>5</sup> = 9

Bu dunyodan<sup>4</sup> / ketmasin odam<sup>5</sup> = 9

2. She'rlarim<sup>3</sup> / chechagim<sup>3</sup>, / hayotim<sup>3</sup> = 9

She'rlarim<sup>3</sup> / boylikdir<sup>3</sup>, / bisotim<sup>3</sup> = 9

Yomg'irdan<sup>3</sup> / namlanmas<sup>3</sup> / qanotim<sup>3</sup> = 9

Oshaman<sup>3</sup> / bulutlar<sup>3</sup> / tog'idan<sup>3</sup> = 9

## *Tekshirish savollari*

1. Bo'g'in nima?
2. Bo'g'in tuzilishining qanday xususiyatlari bor?
3. Bo'g'in markazi nima?
4. Bo'g'inning qanday tiplari bor?
5. Bo'g'inga oid qanday tasniflarni bilasiz?
6. Bo'g'inning til va nutqdagi ahamiyati nimalardan iborat?
7. Sillabema va sillabika deganda nimalar anglashiladi?

## *Tayanch tushunchalar*

**Bo'g'in** — nutq oqimining tovushdan katta, so'zdan kichik (ba'zan f so'zga teng) segment birligi.

**Sillabema** — bo'g'inning fonologik birlik sifatidagi nomi.

**Sillabika** — bo'g'in (sillabema) haqidagi ta'limot.

**Bo'g'in markazi** — bo'g'in balandligi, u bo'g'in tarkibidagi unliga f'g'i keladi.

**Berkitilgan bo'g'in** — CV, CVC tipidagi bo'g'inlar.

**Berkitilmagan bo'g'in** — V, VC tipidagi bo'g'inlar.

**Ochiq bo'g'in** — V, CV tipidagi bo'g'inlar.

**Yopiq bo'g'in** — VC, CVC tipidagi bo'g'inlar.

**To'la ochiq bo'g'in** — faqat bir unlidan iborat (V tipidagi) bo'g'in.

**To'la yopiq bo'g'in** — CVC tipidagi bo'g'in.

**Boshli yopiq bo'g'in** — CV tipidagi bo'g'in.

**Oxiri yopiq bo'g'in** — VC tipidagi bo'g'in.

**Silliq bo'g'in** — faqat bir unlidan iborat (V tipidagi) bo'g'in.

**Kuchayuvchi bo'g'in** — CV tipidagi bo'g'in.

**Pasayuvchi bo'g'in** — VC tipidagi bo'g'in.

**Kuchayuvechi-pasayuvchi bo'g'in** — CVC tipidagi bo'g'in.

## **URG'U (Aksentema)**

**Adabiyotlar:** 1 [13–14], 10 [78–85], 16 [49–62], 22 [111–115],  
17 [26–28].

### **45- §. Urg'u haqida ma'lumot**

Urg'u so'z tarkibidagi bo'g'inlardan birining boshqasiga nisbatan kuchliroq ovoz bilan aytilishi yoki gaplardagi ayrim bo'laklarning, nutq og'rimidagi ayrim frazalarning maxsus ohang bilan ta'kidlanishidir. Urg'u

muayyan til fonetik-fonologik tizimining supersegment birligi sanaladi. Tilning qaysi sathidagi birliliklarga aloqador bo'lishiga ko'ra urg'uning quyidagi tiplari o'zaro farqlanadi: 1) so'z urg'usi; 2) sintagma urg'usi; 3) ayiruv (ta'kidlov) urg'usi.

#### 46- §. So'z urg'usi

**So'z urg'usi** bevosita so'zga aloqador bo'lgan, so'z tarkibidagi bo'g'inlardan biriga tushadigan urg'udir. Fonetik tabiatiga, tushadigan o'miga va harakat qilish belgisiga ko'ra so'z urg'usi har xil bo'ladi.

**1. Fonetik tabiatiga ko'ra so'z urg'usi** dinamik, kvantitativ, tipik ottenkali va tonik (musiqiy) xarakterlarda bo'lishi mumkin:

a) *dinamik urg'u* (zarb urg'usi). Urg'uning bu turi so'z tarkibidagi bo'g'inlardan birining, ayniqa, undagi unli tovushning kuchli zarb bilan talaffuz qilinishiga asoslanadi. Kuchli zarb va baland ovoz dinamik urg'uning akustik belgisi bo'lsa, shu ovozni yuzaga keltiruvchi nutq a'zolari muskullarining kuchlanishi (tortilishi, taranglashishi) bunday urg'uning fiziologik belgisiga sanaladi. Dinamik urg'uli bo'g'inda kuchli zarbning bo'lishi uning shu so'z tarkibidagi boshqa bo'g'inlardan ajralib turishini ta'minlaydi;

b) *kvantitativ urg'u*. Urg'uning bu turi urg'uli bo'g'indagi unli tovushning cho'ziq (davomli) talaffuz etilishi bilan xarakterlanadi;

d) *tipik ottenkali urg'u* (sifat urg'usi). Urg'uning bu turi bo'g'indagi unlining o'ziga xos tipik ottenkasi (sifat belgisi) saqlangan bo'lishi bilan xarakterlanadi, shu belgisiga ko'ra u urg'usiz bo'g'indagi unlining notipik ottenkasidan farqlanadi;

e) *tonik (musiqiy) urg'u*. Urg'uning bu turini olgan bo'g'in ovoz tonining o'zgarishi bilan urg'usiz bo'g'inlardan farq qiladi. Demak, tonik urg'uda un paychaları chastotasi tezlashadi, ovoz toni esa balandlashadi.

Ko'pchilik tillarning so'z urg'usida yuqoridaqgi fonetik (fizik-akustik) belgilardan bir nechasi birga ishtirok etadi, ammo ularidan bittasi, ba'zan, ikkitasi shu til uchun yetakchi belgi hisoblanadi. Masalan: rus tilidagi so'z urg'usida tonik (musiqiy) urg'u belgisi yo'q, qolgan belgilarning barchasi bor: cho'ziqlik mavjud, bo'g'indagi unlining asosiy sifat (akustik) belgilari saqlangan, zarb ham ishtirok etadi. Quyidagi misollarning qiyosida buni yaqqol anglab olish mumkin: a) *oltin* (o'zb.) va *karantin* (rus.), ovsin (o'zb.) va *apelsin* (rus.) so'zlarining barchasida oxirgi bo'g'in urg'ulidir, barcha urg'uli bo'g'inlarda «i» unlisi qatnashgan, ammo ruscha *karantin*, *apelsin* so'zlaridagi «i» unlisi o'zbekcha *oltin*, *ovsin* so'zlaridagi «j» dan cho'ziqroq talaffuz etilmoqda. Bunday tafovutni *mavzu* (o'zb.) va *meduza* (rus.), *mangu* (o'zb.) va *mangusta* (rus.) so'zlarining urg'uli bo'g'inlaridagi

«о» unlisi qiyosida ham ko'ramiz. Rus tili fonetistlarining ta'kidlashicha, ruscha unli fonemalarning urg'uli bo'g'indagi cho'ziqlik darajasi urg'usiz bo'g'indan bir yarim barobar ortiqdir<sup>43</sup>; b) *город* (им. падеж, ед. число) — *городá* (им.падеж, мн. число), *водá* (им. падеж, ед. число) — *воды* (им. падеж, мн. число) — *воды* (род. падеж, ед. число). Keltirilgan so'zlarning barcha grammatic shakllarida lab-lab, o'rta keng «о» unlisi qatnashgan, ammo u o'zining ana shu sifat belgilarini (lab-lab, o'rta keng «о» uchun tipik ottenkalarni) faqat urg'uli bo'g'inda saqlagan, urg'usiz bo'g'inlarda esa bu belgilar o'zgarib, «о» unlisi qisqa «а» (lablanmagan, quyi keng unli) tarzida talaffuz qilinmoqda: *гарада*, *вада*, *вады* каби. Unli fonemaning asosiy (tipik) ottenkasi namoyon bo'lishi uchun so'z urg'usining qanday ahamiyati borligini shu misollar tahlilidan anglab olish mumkin. Shuning uchun ham so'z urg'usining fonetik tabiatini baholashda rus tilshunoslari birinchi o'ringa sifat belgilarini (unli fonemadagi asosiy ottenkalarning saqlanish darajasini), ikkinchi o'ringa cho'ziqlik belgisini va, nihoyat, uchinchi o'ringa zarb belgisini qo'yadilar<sup>44</sup>.

O'zbek tilida ham musiqiy urg'u yo'q, ammo unda cho'ziqlik belgisi va zarb bor. Bu belgilar urg'uli bo'g'inni shu so'zdagi urg'usiz bo'g'indardan ajratish imkonini beradi. Bunda shuni ham ta'kidlash kerakki, so'z urg'usining cho'ziqlik darjasini rus va o'zbek tillarida bir xil emas: rus tilidagi so'z urg'usining cho'ziqlik belgisi o'zbek tilidagidan ko'proq darajada seziladi. Buni yuqorida *oltin* va *karantin*, *ovsin* va *apelsin* so'zлари qiyosida ham ko'rib o'tdik. Demak, o'zbek tilidagi so'z urg'usida zerb birinchi o'rinda turadi, shunga ko'ra uni dinamik urg'u deb baholash maqsadga muvofiqdir.

Musiqiy (tonik, melodik) urg'u yapon, xitoy, koreys tillariga xosdir. Urg'uning bu turi boshqa fonetik belgilar, xususan, zerb urg'usi bilan aralash holda shved, norvej, serb, xorvat va litva tillariga ham uchraydi.

## 2. O'rniغا ko'ra so'z urg'usi ikki xil bo'ladi: bog'langan urg'u va erkin urg'u:

a) *bog'langan urg'uli* tillarda urg'u so'zdagi biror bo'g'inga doimiy bog'langan bo'ladi. Masalan, turkiy tillarda urg'u so'zning oxirgi bo'g'iniga tushadi. Bu xususiyat o'zbek tiliga ham xos: *kitób*, *daráxt*, *bolá*, *otá*, *shahár* каби. Vengr va chex tillarida so'z urg'usi birinchi bo'g'inga, polyak tilida esa so'zning oxiridan bitta oldingi bo'g'inga tushadi. Bunday xususiyat yuqorida keltirilgan tillarning urg'u tizimiga xos doimiy va asosiy belgilardir;

<sup>43</sup> *Bu haqda qarang*: М.И.Матусевич. Современный русский язык. Фонетика. — М.: «Просвещение», 1976, с. 226.

<sup>44</sup> *Qarang*: М.И.Матусевич. Ko'rsatilgan asar, 225- б.

b) *erkin urg'uli* tillarda *urg'u so'zning turli bo'g'indariga tushadi*. Rus tili ana shunday *erkin urg'uli* tillar tipiga kiradi. Unda *urg'u so'zning birinchi bo'g'iniga* (магний, заевч), *ikkinchchi, uchinchi bo'g'indariga* (оратор, бактерия, одуванчик, барахолка) va *oxirgi bo'g'iniga* (бандероль, пейзаж) tushishi mumkin.

*Erkin urg'uli* tillarda *urg'uning o'rni so'z ma'nolarini farqlash funksiyasini* (fonologik vazifani) ham bajaradi, ana shu funksiyasida u *aksentema hisoblanadi*: *замок* (*qal'*) va *замок* (*qal'a, qasr, saroy, qo'rg'on*), *нáртъ* (*bug'lamoq*) – *парть* (*parvoz qilmoq*) kabi. *Bog'langan urg'uli* tillarda bu holat juda kam uchraydi: rus tilidan o'zlashgan so'z bilan o'zbek tili so'zlari o'rtasida shunday munosabat paydo bo'lganda (*atlás* va *атлас* kabi), sifatlar ravishga ko'chganda (*yangi* va *yángi* kabi) *urg'uning o'mi ma'no* farqlash xususiyatiga ega bo'lishi mumkin, ammo bu xususiyat bog'langan *urg'uli* tillar uchun yetakchi va doimiy belgi hisoblanmaydi.

**3. Harakat qilish belgisiga ko'ra so'z urg'usi ko'chadigan va ko'chmaydigan turlarga bo'linadi:**

a) *ko'chadigan urg'u* muayyan tildagi so'zlarda, ayniqsa, ularning turli grammatic shakllarida bir bo'g'indan boshqa bo'g'inga o'tib turadi, demak, harakatda bo'ladi. Bu xususiyat rus tilida *ko'proq* uchraydi. Masalan: *загнать-загнан-загонять; задать-задал-задала; рана-ранение* kabi. Rus tilidagi *urg'uning turli o'rnlarga ko'chishi* hatto bir so'zning o'zida ham uchraydi: *докрасна-дóкрасна, залитый-зáлитый, казаку-казáки, иначе-иначе, загиб-зáгиб* kabi. Bu xususiyat rus tilidagi *erkin urg'uning xarakatchanlik belgisidir*. Bunday belgi (harakat qilish, ko'chish) o'zbek tilidagi bog'langan *urg'uda* ham uchraydi. Masalan: *temir-temirchi - temirchilik* kabi. Demak, so'z *urg'usining harakat qilish, ko'chish belgisi* *erkin urg'uli* tillarda ham, bog'langan *urg'uli* tillarda ham bor, ammo ulardan birida (masalan, rus tilida) *ko'chish* turli yo'nalishda – oldingi bo'g'indan keyingi bo'g'inga yoki, aksincha, keyingi bo'g'indan oldingi bo'g'indarga qarab bo'ladi. Masalan: *mpasá* (*urg'u so'zning oxirgi bo'g'inida*) – *mpáвы* (*urg'u oxirgi bo'g'indan oldingi bo'g'inga ko'chgan*), *сéдно* (*urg'u birinchi bo'g'inda*) – *сидáмъ* (*urg'u oxirgi bo'g'inga ko'chgan*) kabi. O'zbek tilidagi *ko'chish esa asosan* bir yo'nalishda sodir bo'ladi: *urg'u o'zak* oxiridan qoshimchalarga tomon harakat qiladi. Masalan, *shahár-shaharlı k -shaharliklár* kabi. Demak, o'zbek tilidagi so'z *urg'usining harakat qilishi* bu tildagi *urg'uning oxirgi bo'g'inga bog'langanlik belgisiga* xiлоf emas, aksincha, u ayni shu me'yor talabi asosida oxirgi bo'g'inga

ko'chmoqda. O'zbek tilida so'z urg'usining oldingi bo'g'inga qarab ko'chishl juda kam uchraydi: *yangi* (*yangi uy*) va *yangi* (*yangi kelib-ketdi*) *kabi*, Bulardan tashqari, so'z ma'nolari kuchaytirilganda, bu ma'nolarga uslubiy bo'yoq qo'shish zarurati bo'lganda yuzaga keltiriladigan geminatsiya (bir xil undoshtlarning qavatlanishi) hodisasida ham urg'uning oldingi bo'g'inlarga ko'chirilishi kuzatiladi: *mazá qilmoq* – *mázza qilmoq*, *yashamagúr* – *yáshshamagúr* *kabi*. Bunday paytlarda urg'u fonostistik vositaga aylanadi;

b) *ko'chmaydigan urg'u* so'z tarkibidagi bitta bo'g'inga bog'langan bo'lib, u boshqa bo'g'inlarga o'tmaydi: rus tilidagi *заро́д*, *наро́д*, *рабо́тать* so'zlarining turlanishi va tuslanishida bu hodisa kuzatiladi: *наро́д* – *наро́ды* – *наро́дов* – *наро́дами* – *для народа*; *рабо́тать* – *рабо́таю* – *рабо́таешь* – *рабо́таем* – *рабо́тают* – *прорабо́тай* – *прорабо́тали* *kabi*. O'zbek tilida bu xususiyat ayrim olmoshlarning turlanishida kuzatiladi: *hámma* – *hámmani* – *hámmaning* – *hámmaga* – *hámmada* – *hámmadan*; *bárcha* – *bárchanı* – *bárchaning* – *bárchaga* – *bárchada* – *bárchadan* *kabi*.

O'zbek tilidagi qo'shma va juft so'zlarda urg'u ikki va undan ortiq bo'lishi ham mumkin. Bunday paytlarda oxirgi bo'g'indagi zarb kuchliroq bo'ladi va asosiy urg'u sanaladi, qolgan urg'ular ikkinchi darajali hisoblanadi: *kaltákesák*, *temürbetón*, *gultojíxo'róz*, *aká-uká*, *qózon-tovóq* *kabi*. Bunday ikkinchi darajali urg'ular, rus tilida ham uchraydi: *железобетон*, *самоизъвьльность*, *тёмно-синий* *kabi*.

So'z urg'usining til va nutqdagi roli: a) so'zning fonetik qobig'ini bir butun (kompleks) holatda ushlab turuvchi markaz bo'ladi; b) nutq oqimida so'zni boshqa so'zdan ajratib olishga yordam beradi; d) so'z urg'usining harakatchan turi so'zlarining leksik va grammatic ma'nolarini farqlashi ham mumkin; e) nutqda fonostistik vosita bo'la oladi. Keyingi ikki holat urg'uning fonologik va aksentologik xususiyatlari sanaladi.

#### 47- §. Sintagma urg'usi

**Sintagma urg'usi** – nutq oqiminining ma'no jihatdan muhim bo'lgan gismmini (sintagmani) alohida ta'kidlash, ajratish uchun qo'llangan urg'u. Sintagmani aniqlash mezoni ikkitadir: a) semantik mezon; b) sintaktik mezon. Bu mezonlar sintagmaning grammatic-semantik jihatdan yaxlit bir butun konstruksiya ekanligidan kelib chiqadi. Sintagma urg'usi fraza (gap) ichidagi mazmunan yaxlit, grammatic jihatdan bir butun bo'lgan

qismni maxsus ta'kidlash, uni shu fraza (gap) ichidagi boshqa sintagmalaridan ajratish uchun xizmat qiladigan fonetik vositadir. Buni quyidagi nutqiy parcha tahlilida ko'rib chiqaylik: «Iqtisodiy va siyosiy sohalardagi barcha islohotlarimizning pirovard maqsadi yurtimizda yashayotgan barcha fuqarolar uchun munosib hayot sharoitlarini tashkil qilib berishdan iboratdir. Aynan shuning uchun ham ma'naviy jihatdan mukammal rivojlangan insonni tarbiyalash, ta'lim va maorifni yuksaltirish, milliy uyg'onish g'oyasini ro'yobga chiqaradigan yangi avlodni voyaga yetkazish davlatimizning eng muhim vazifalaridan biri bo'lib qoladi.» (Prezident I. Karimovning 1995- yil fevral oyidagi O'zbekiston Respublikasi Oliy Majlisining birinchi sessiyasidagi ma'ruzasidan).

Yuqoridagi nutqiy parchada ikkita sodda yoyiq gap bor:

1. «Iqtisodiy va siyosiy sohalardagi barcha islohotlarimizning pirovard maqsadi yurtimizda yashayotgan barcha fuqarolar uchun munosib hayot sharoitlarini tashkil qilib berishdan iboratdir».

2. «Aynan shuning uchun ham ma'naviy jihatdan mukammal rivojlangan insonni tarbiyalash, ta'lim va maorifni yuksaltirish, milliy uyg'onish g'oyasini ro'yobga chiqaradigan yangi avlodni voyaga yetkazish davlatimizning eng muhim vazifalaridan biri bo'lib qoladi». Har bir gap nutqning fonetik bo'linishida bir frazaga teng bo'lishini hisobga olsak, keltirilgan nutqiy parchada ikkita fraza borligi ma'lum bo'ladi. Frazalar, ma'lumki, katta pauzalar bilan bir-biridan ajratiladi (pauza ham fonetik vosita – intonatsiyaning tarkibiy uzvlaridan biri). Har bir fraza taktlarga (sintagmalarga) bo'linadi. Demak, sintagmalar frazaning kichikroq (qisqaroq) pauzalar bilan ajratiladigan parchalaridir. Yuqoridagi ikki frazadan birinchisida quyidagi parchalar – sintagmalar bor: a) «Iqtisodiy va siyosiy sohalardagi barcha islohotlarimizning pirovard maqsadi»; b) «yurtimizda yashayotgan barcha fuqarolar uchun munosib hayot sharoitlarini tashkil qilib berishdan iboratdir». Bu sintagmalardan birinchisi alohida urg'u (sintagma urg'usi) bilan yakunlangan bo'lib, uning fonetik tabiatini quyidagi belgilarga ega: sintagma oxiridagi «maqsadi» so'zining so'nggi bo'g'ini ochiq bo'lib, bu bo'g'indagi «i» unlisi cho'ziq talaffuz etilmoqda (kvantitativ urg'u), tovush toni ko'tarilgan (ton belgisi), kuchi esa intensivlashgan (zarb belgisi), bu hol shu sintagmaning ma'nosini alohida ta'kidlash imkonini bergen. Sintagma urg'usidan so'ng kelgan qisqa pauza birinchi va ikkinchi sintagmalarini bir-biridan ajratish vazifasini bajargan. Sintagma urg'usining o'rni kuzatilgan maqsad va nutq situatsiyasiga qarab o'zgartirilishi ham mumkin. Bunday paytda u gapning grammatik jihatlariga ham ta'sir qiladi. Qiyos qiling: *Bu shifokor – Dilbarning onasi. (Bu shifokor – ega sostavi; Dilbarning onasi – kesim sostavi). Bu – shifokor Dilbarning onasi. (Bu – ega, shifokor Dilbarning onasi – kesim sostavi).*

## 48- §. Ayiruv urg'usi

**Ayiruv urg'usi** — gap bo'laklaridan birini alohid la ta'kidlash uchun yoki so'zlovchining his-hayajoni, voqelikka munosabati ini maxsus ifodalash maqsadida qo'llanadigan urg'u. U ikki turga bo'linadi: logik urg'u (mantiq urg'usi) va emfatik urg'usi.

1. *Logik urg'u* — tinglovchining e'tiborini gap bo'laklaridan bitiga alohida jaib etish, shu bo'lak orqali ifodalangan ma'no ni maxsus ta'kidlash uchun qo'llanadigan urg'u. Gapning logik urg'u olgan bo'laki odatda boshqa bo'laklardan kuchliroq talaffuz etiladi. Qiyos qiling: 1) *Men universitetda o'qiyman* (boshqa birov emas, men...). 2) *Men uni-versitetda o'qiyman* (litseyda emas, universitetda...). 3) *Men unive-rsitetda o'qiyman* (ishlamayman, o'qiyman...) kabi.

Logik urg'u obyekti bo'lgan bo'lakning leksik urg'uli bo'g'ini boshqa bo'g'inlardan kuchliroq, undagi unli esa ancha cho'ziq talaffuz etiladi.

2. *Emfatik urg'u* (emotsional urg'u). Urg'uning bu turi ham biror gap bo'lagini alohida ta'kidlashga asoslanadi, ammo logik urg'uda bo'lakning (so'zning) ma'no tomoni ta'kidlansa, emfatik urg'uda shu ma'no bilan birga so'zlovchining his-hayajoni, voqelikka bo'lgan slobodiyektiv munosabatini ifodalash ham maqsad qilinadi: bu urg'u gapdagisi so'zning ta'sirchanligini kuchaytirishga xizmat qiladi. Masalan: «*Eh, qanday go'zal manzara! Tabiat shu daraja go'zalki, ko'rib bahri diling ochiladi!*» Bu gapda qanday va go'zal so'zlariga, aniqrog'i, shu so'zlardagi «qan-» va «-zal» bo'g'inlariga emfatik urg'u tushgan: shu bo'g'inlardagi unli tovus sh ancha cho'ziq va maxsus ton bilan talaffuz etilgan.

### Tekshirish savollari

1. Urg'u nima? Uning qanday tiplari bor?
2. Qanday hollarda urg'u aksentema sanaladi?
3. So'z urg'usining fonetik tabiatiga nimalar kiraq? Bu belgilariga ko'ra so'z urg'usining qanday turlari farqlanadi?
4. O'mniga ko'ra so'z urg'usining qanday turlari bor?
5. Erkin va bog'langan urg'ular qanday farqlanad?
6. Harakat qilish belgisiga ko'ra so'z urg'usining qanday turlari bor?
7. Ko'chadigan va ko'chmaydigan urg'ular qanday farqlanadi?
8. Sintagma urg'usi nima?
9. Ayiruv urg'usining asosiy belgilari nimalardan iborat?
10. Urg'uning til va nutqdagi rolini qanday tushuvasiz?

## **Tayanch tushunchalar**

**Urg‘u** – muayyan til fonetik-fonologik tizimidagi supersegment birliklardan biri.

**Aksentema** – urg‘uning so‘z yoki nutq oqimidagi fonologik-aksentologik xususiyatlariga nisbatan nomlanishi.

**Dimanik urg‘u** – zarb urg‘usi.

**Kvantitativ urg‘u (miqdor urg‘usi)** – cho‘ziqlik belgisiga ega bo‘lgan urg‘u.

**Tipik ottenkali urg‘u** – bo‘g‘in tarkibidagi unlining asosiy ottenkasi saqlash imkonini beradigan urg‘u.

**Tonik (musiqiy) urg‘u** – ovoz tonining o‘zgarishi, tovlanishiga asoslangan urg‘u.

**Bog‘langan urg‘u** – muayyan tilda so‘zdagi biror bo‘g‘inga doimiy bog‘langan urg‘u.

**Erkin urg‘u** – muayyan tilda so‘zning turli bo‘g‘inlarida uchraydigan urg‘u.

**Ko‘chadigan urg‘u** – muayyan tilda so‘zning bir bo‘g‘inidan boshqa bo‘g‘iniga ko‘chib turadigan urg‘u.

**Ko‘chmaydigan urg‘u** – so‘z tarkibidagi bir bo‘g‘inga doimiy bog‘langan bo‘lib, boshqa bo‘g‘inga ko‘chmaydigan urg‘u.

**Sintagma urg‘usi** – nutq oqimining ma’no jihatidan muhim bo‘lgan qismini (sintagmani) alohida ta’kidlash, ajratish uchun qo’llanadigan urg‘u.

**Ayiruv urg‘usi** – gap bo‘laklaridan birini alohida ta’kidlash uchun yoki so‘zlovchining his-hayajoni, vogelikka munosabatini maxsus ifodalash maqsadida qo’llanadigan urg‘u.

**Fonostistikä** – fonetik-fonologik birtiklarning, shu jumladan urg‘uning ham matndagi uslubiy xususiyatlariga oid ta’limot. U stilistikaning bir bo‘limi sanaladi.

## **INTONATSIYA (Intonema)**

**Adabiyotlar:** 1 [15–18], 10 [85–87], 16 [62–74], 22 [115–116].

### **49- §. Intonatsiya haqidagi ma’lumot**

**Intonatsiya** – og‘zaki nutqning ritmik-melodik tomoni, undagi ovoz (ton) tovlanishlari. Intonatsiya fonetik-fonologik tizimning supersegment birligi sanaladi, uni o‘rganuvchi soha esa **intonologiya** yoki **prosodika** (prosodiya) deyiladi.

Har qanday nutq harakatdir, bu harakat esa albatta ma'lum intonatsiya bilan qo'shib, qorishib yuzaga keladi: nutqning toni, sur'ati, pauzalari, tonning balandligi va kuchi gapning mazmuni va emotSIONalligi talablaridan kelib chiqqan holda o'zgarib, tovlanib turadi. Demak, intonatsiyasiz gap ham bo'lmaydi: har bir gapning o'ziga xos intonatsiyasi borligi ham shundan. Intonatsiya bir qator prosodik elementlardan tarkib topadi. Bunday elementlarga quyidagilar kiradi:

1. *Nutq melodikasi*. Bunda nutqda ishtirok etgan gaplardagi ovozning ko'tarilishi va pasayishi nazarda tutiladi. Bu jarayon gap tarkibidagi bo'g'lnlarda qo'llangan unli tovushlarning baland yoki past talaffuz etilishiga asoslanadi. Tabitiyki, gapdagi barcha bo'g'lnlar bir xil balandlikda talaffuz etilmaydi, ular gapning mazmun planiga (fikr, his-tuyg'u va hokazolarga) qarab o'zgarib boradi. Shuning uchun ham darak, so'roq va buyruq gaplarning yoxud emotsiyalini va emotsiyalini bo'limgan gaplarning intonatsiyalari bir xil emas.

2. *Nutq ritmi* – urg'uli va urg'usiz, cho'ziq va qisqa bo'g'lnlarning qo'llanishida vazndoshlik, ohangdoshlikning mavjud bo'lishi. Nutq ritmining badiiy yoki ifodalni o'qishda, shuningdek, she'riy misralardagi qofiyadoshlik, ohangdoshlikni ta'minlashda ahamiyati katta: band ritmi, alliteratsiya ritmi, anafora, emfaza kabilar nutq ritmini ta'minlovchi muhim vositalar sanaladi.

3. *Temp* – sur'at, daraja, tezlik. Bunday tezlik gap tarkibidagi tovushlar talaffuziga sarflangan vaqt bilan belgilanadi. Bunday vaqt gap bo'laklari, ularning o'rni, gapning turi, situatsiya kabi omillar ta'sirida har xil bo'ladi. Masalan: darak gaplarda gap boshida kelgan ega talaffuzida temp sekinroq bo'ladi, bu temp kesim sostavida tezlashadi. Agarda ega logik urg'u olsa, uning talaffuzidagi temp kuchayadi.

So'roq gapda eganining tezligi darak gapdagi eganikidan biroz ortiq bo'ladi, kesim tezligi esa nisbatan kamayadi. Buyruq gaplarda temp gap oxiriga tomon tezlashib boradi, ammo oxirgi so'z tezligi keskin pasayadi. [16, -63–66].

4. *Nutq intensivligi* – talaffuzning kuchli va kuchsiz bo'lishi. Nutq intensivligi, odatda, nafas chiqarishning kuchayishi yoki kuchsizlanishiga asoslanadi. Masalan, xonadagi nutq ochiq maydonidagi nutq intensivligidan kuchsizroq bo'ladi.

5. *Nutq tembri* – tovushning bo'yoq dorligi. Bunday bo'yoq dorlik asosiy ton va qo'shimcha tonlar nisbatidan kelib chiqib, nutqning ta'sirli, quvnoq, o'ynoqi yoki, aksincha, ma'yus, g'amgin bo'lishini ta'minlaydi.

6. *Pauza* – nutq oqimidagi ayrim to'xtalishlar. Pauzaning sintaktik va nosintaktik turlari bor: sintaktik pauza gap bo'laklarini belgilash funktsiyasini bajaradi; nosintaktik pauza esa so'zlovchining nafas olishini rostlash ehtiyoji bilan yuzaga keladi.

**Izoh:** logik urg'u va emfatik urg'ular ham, aslida, intonatsiya bilan bog'liq hodisalardir, ammo ular urg'ular tizimiga ham dahldor, shu bois ularni darslikning aksentuatsiyaga oid bo'limida ko'rish ma'qul topildi.

## 50- §. Intonatsiya turlari

**Intonatsiya turlari** – intonatsiyaning yuqorida sanab ko'rsatilgan prosodik elementlar ishtirokida shakllangan maxsus ko'rinishlari. Ufarga quyidagilar kiradi:

1. *Tugallangan intonatsiya*. Har bir gap nisbiy tugal intonatsiyaga ega bo'ladi.
2. *Tugallanmagan intonatsiya*. Ayrim so'z yoki so'z birikmasining gap emasligini bildiradigan intonatsiya. Masalan: *A 'lochi talaba* (aniqlovchi-anqlanmish qolipidagi birikma. Bunda intonatsion tugallik yo'q). *Talaba – a 'lochi*: ega+kesim = gap. (Bunda gapga xos intonatsion tugallik bor).
3. *Darak intonatsiyasi* – tinch ohang.
4. *So'roq intonatsiyasi* – ko'tariluvchi ohang.
5. *Undov intonatsiyasi* – fikrni kuchli his bilan ifodalashda qo'llanadigan ohang. Bu ohang emotsiyal gaplarda qo'llanadi.
6. *Chaqiruv yoki undash intonatsiyasi* – undalmalarga, vokativ gaplarga buyruq gaplarga xos intonatsiya.
7. *Sanash intonatsiyasi* – teng grammatik munosabatda bo'lgar so'zlarni – uyushiq bo'laklarni bog'lovchi fonetik vosita.

## 51- §. Intonatsiyaning til va nutqdagi roli

**Intonatsiyaning til va nutqdagi roli:** a) gapning intonatsion tugalligin ifodalovchi muhim vosita sifatida xizmat qiladi; b) gapning ifoda maqsadig' va emotsiyalifka ko'ra turlarini farqlashda ishtirok etadi; d) sintaktik aloqalarni ifodalovchi muhim fonetik vosita sanaladi.

### *Tekshirish savollari*

1. Intonatsiya nima?
2. Intonatsiyaning qanday prosodik elementlari bor?
3. Intonatsiyaning turlari?
4. Intonatsiyaning til va nutqdagi roli?
5. Fonetikaning intonatsiyani o'rganuvchi bo'limi qanday nomlanadi?

## **Tayanch tushunchalar**

**Intonatsiya** — og'zaki nutqning ritmik-melodik tomoni, undagi ovoz (ton) tovlianishlari.

**Nutq melodikasi** — gapda ovozning ko'tarilishi va pasayishi.

**Nutq ritmi** — urg'uli va urg'usiz bo'g'inlarning, ulardag'i cho'ziq va qisqa unlilarning qo'llanishida vazndoshlik, ohangdoshlikning mavjud bo'lishi.

**Temp** — nutq oqimining sur'ati, tezlik darajasi.

**Nutq intensivligi** — talaffuzning kuchli yoki kuchsiz bo'lishi.

**Nutq tembri** — nutq oqimida asosiy ton va qo'shimcha tonlar nisbatidan kelib chiqadigan tovush bo'yoqdorligi.

**Pauza** — nutq oqimidagi ayrim to'xtalishlar.

**Tugallangan intonatsiya** — gapga xos intonatsiya.

**Tugallanmagan intonatsiya** — so'z birikmasiga xos intonatsiya.

**Darak intonatsiyasi** — tinch ohang.

**So'roq intonatsiyasi** — ko'tariluvchi ohang.

**Undov intonatsiyasi** — emotsiyonal gaplarga xos intonatsiya.

**Chaqiruv yoki undash intonatsiyasi** — undalmalarga, vokativ va buyruq gaplarga xos intonatsiya.

**Sanash intonatsiyasi** — uyushiq bo'laklarni bog'lash vazifasini bajaruvchi intonatsiya.

## **GRAFIKA VA ORFOGRAFIYA**

### **GRAFIKA**

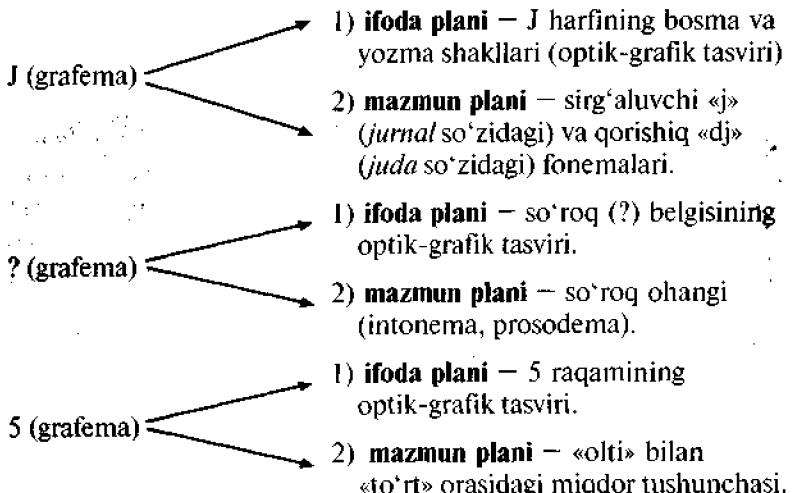
**Adabiyotlar:** 9 [4–19], 10 [88–100], 25 [6–11], 52 [72–75].

#### **52- §. Grafika haqida ma'lumo**

Grafika muayyan tilning fonetik-fonologik, leksik-semantik va morfologik birliklarini yozuvda ifodalash uchun shakllantirilgan optik-grafik belgilari tizimidir. Bu tizim belgilaringin har biri grafik tilshunoslikda grafemalar sanaladi<sup>45</sup>. Yozuvning tovush tili bilan aloqasi, odatda, ana shu grafemalar vositasida amalga oshiriladi. Shuning uchun grafema muayyan til yozuv tizimining eng asosiy strukturaviy va funksional birligi sanaladi.

<sup>45</sup> «Grafema» termini fanga I.A. Boduen de Kurtene tomonidan kiritilgan. *Qarang: Бодуэн де Куртенэ И.А. Об отношении русского письма к русскому языку.* – С.-Пб., 1912, с. 27.

Grafema ifoda va mazmun planlariga ega bo'lgan bilateral (ikki tomonli) belgidir. Uni quyidagi chizmalar shaklida tavsiflash mumkin:



Yuqorida keltirilgan grafemalardan birinchisi (J grafemasi) alifbodagi harfga, ikkinchisi (?) grafemasi tinish belgisiga, uchinchisi (5 grafemasi) esa raqamga asoslanadi, shunga ko'ra birinchi tip grafemalar **harsiy belgilari** guruhini, ikkinchi va uchinchi tip grafemalar esa **noharsiy belgilari** guruhini tashkil etadi. Muayyan til yozuvining grafik tizimi ana shunday belgilar majmuyidan tarkib topadi.

Shuni alohida ta'kidlash kerakki, grafema yozuv birligi, fonema, intonema, aksentema va leksemalar esa til birliklaridir. Binobarin, grafema bilan fonema, intonema yoki leksema o'ttasidagi aloqa to'ppa-to'g'ri (tabiiy holda) bo'lishi mumkin emas, bunga tovush tilining fizik-akustik asosga, yozuvning esa optik-grafik asosga tayanganligi yo'l qo'ymaydi. Shuning uchun grafema bilan fonema, intonema va leksema o'ttasidagi aloqa **kodlashtirish** orqali ta'minlanadi: har bir grafemaning mazmun plani oldindan (grafik tizim shakllantirilgan va joriy qilingan paytda) kodlashtirib qo'yiladi.

Grafemalarning yozuvdagagi lingvistik-funksional xususiyatlarini reallashtirishda ularning differensial belgilari (shakli yoki tasviridagi tafovutlar) muhim rol o'ynaydi: bu jihatdan grafemalar tovush tilidagi fonemalarga o'xshaydi, chunki fonemalar ham, ma'lumki, differensial belgilari tufayli fonologik qiymatga ega bo'ladi, farqi shundaki, fonemalarning differensial belgilari akustik-artikulatsion omillarga tayanadi, grafemalarning differensial belgilari esa optik-grafik omillarga asoslanadi. Masalan, *gul* va

*kul so'zlarining ma'nolarini farqlashda «g» va «k» fonemalaridan birinchi-sining jarangli, ikkinchisining esa jarangsiz bo'lishi (akustik tavofuti) tovush tili uchun qanchalik ahamiyatlil bo'lsa, shu tovushlarni yozuvda ifodalovchi g va k grafemalarining shakliy tafovutlari (optik-grafik tasviri) tilning yozma formasi uchun shunchalik ahamiyatlidir.*

Grafemalar o'zlarining tildagi muqobiliga (kodlashtirilgan referentiga) va yozuvdagisi vazifalariga ko'ra *fonografema*, *prosodemografema*, *logografema*, *morfografema* kabi tiplarga bo'linadi.

### 53- §. Fonografemalar

**Fonografema** tovush tilidagi fonemalarni ifodalaydi: a fonografemasi «a» fonemasini, z fonografemasi «z» fonemasini ifodalagani kabi.

Fonografemaning ifoda plani (optik-grafik tasviri) bitta harfga teng bo'lishi (masalan, *k*) yoki ikki harf qo'shilmasidan tarkib topishi (masalan, *ng*) mumkin. Bunday paytda ular *monograf* (bir harfli fonografema) va *poligraf* (ko'p harfli fonografema) nomlari bilan farqlanadi. Poligraflar o'z naybatida ikki harfli (*dagraflar*), uch harfli (*trigraflar*) va hatto to'rt harfli shakllarda bo'lishi mumkin. Hozirgi lotin o'zbek yozuvida *ng*, *sh*, *ch* poligraflari mavjud. Poligraflar tilshunoslikda **analitik grafemalar** deb ham ataladi<sup>46</sup>.

Fonografemaning mazmun planida bitta yoki bir necha fonema kodlashtirilgan bo'lishi mumkin. Chunonchi, o'zbek yozuvidagi o' fonografemasining mazmun planida bitta «o» fonemasi (o'zbek tilining lablangan, o'rta keng unlisi), q fonografemasining mazmun planida bitta «q» fonemasi (o'zbek tilining chuqur til orqa «q» undoshi) kodlashtirilgan. Bular grafemikada *monofonemali grafemalar* deb nomlanadi<sup>47</sup>; o'zbek yozuvidagi o va j fonografemalarida esa boshqacharoq holat kuzatiladi: o fonografemasining mazmun planida ikkita fonema – o'zbek tilining quiyi keng «o» unlisi (*ota* so'zi boshidagi fonema) va rus tilining o'rta keng, lablangan «o» unlisi (*tonna* so'zining urg'uli bo'g'inidagi «o» fonemasi) kodlashtirilgan; j fonografemasining mazmun planida ham ikkita fonema – sirg'aluvchi j (*jurnal* so'zi boshidagi undosh) va qorishiq «j» (*dj*) (*juda* so'zi boshidagi undosh) kodlashtirilgan. Bunday fonografemalar grafemikada *bifonemali grafemalar* deb yuritiladi<sup>48</sup>.

<sup>46</sup> Bu haqda qarang: Гак В.Г. Сравнительная типология французского и русского языков. 3-е издание, доработанное. М.: «Просвещение», 1989, с. 73.

<sup>47</sup> Horejš V. Analyse struktural de l'orthographe française // Philologica Pragensia, 1962, V. № 4. с. 117–122.

<sup>48</sup> Horejš V. Analyse struktural de l'orthographe française // Philologica Pragensia, 1962, V. № 4. с. 117-122.

Fonografemalarning monograf, poligraf, monofonemali va polifonemali xarakterda bo'lishi ularning paradigmatisk tavsifiga xosdir. Sintagmatik tavsifda (yozma nutq oqimida) esa grafemalarning yana bir qator xususiyatlari borligi ko'zga tashlanadi. Xususan, *ong*, *ming so'zlaridagi n* va *g* harflari bir tovushni (sayoz til orqa «η» ni), *menga*, *senga so'z* shakllarida esa shu ikki harf bir «η» ni emas, ikki tovushni («n» va «g»ni) ifodalamoqda. Shunga ko'ra, *ong*, *ming so'zlaridagi ng* digrafi sintagmatik planda **analitik grafema** (yozma nutq oqimida ikki harf bir tovushni ifodalaganini uchun), *menga*, *senga so'z* shakllaridagi **n** va **g** harflari esa **oddiy grafemalar** (yozma nutq oqimida ikkita boshqa-boshqa tovushni ifodalaganini uchun) hisoblanadi; Kirill o'zbek yozuvidagi **e** monografsida esa boshqacharoq holat (grafik qoida) kuzatiladi: u so'z yoki bo'g'in boshida bir yo'la ikki fonemani – «ÿ+Э» ni ifodalaydi, demak, *sintetik xarakterdagi grafema* sanaladi (mas., *елкан so'zida*), boshi yopiq yoki to'la yopiq bo'g'in tarkibida esa **e** monografi bitta «e» unlisining o'zini ifodalaydi, demak, **oddiy grafema** xarakterida (bir tovushga bir harf munosabatida) bo'ladi (mas., *мен so'zida*). Bu hol turli fonetik-grafik pozitsiyada qo'llangan **э** va **е** grafemalari o'rtasida sinonimik munosabatni ham shakllantiradi. Qiyoq qiling: *экун* (Э-«е») – *текун* (Э-«е»). Bu ikki so'zda ifoda plani (shakli) har xil bo'lgan **э** va **е** grafemalari bitta «Э» unlisini ifodalagan. Bunday holni *нараð* va *наряд* (**a** va **я** = «а»), *сыð* va *салют* (**y** va **ю** = «у»), *флот* va *слёт* (**о** va **ё** = «о») so'zlari tarkibidagi grafemalar sinonimiyasida ham ko'tamiz. Bular rus grafikasiga asoslangan o'zbek yozushi fonografemalarining strukturaviy va funksional, paradigmatisk va sintagmatik xususiyatlari ancha murakkabligidan dalolat beradi.

Yuqoridagi ma'lumotlardan shunday xulosa qilish mumkin:

1. Yangi (lotincha) o'zbek yozuvida ham, kirill o'zbek yozuvida bo'lganidek, monograflar ko'pchilikni tashkil qiladi, ularning aksariyat yozma nutq oqimida oddiy grafema sifatida qatriashib, harf va tovush aloqasida simmetriyanı – «bir tovushga bir harf» munosabatini ta'minlaydi. Qiyoq qiling: *maktab* (fonemalar – 6 ta, grafemalar – 6 ta, harflar – 6 ta) – *мактааб* (fonemalar – 6 ta, grafemalar – 6 ta, harflar – 6 ta) kabi. Bu hol har ikkala tizim vositasida yozish va o'qish ko'nikmalarining shakllantirishini osonlashtiradi, shunga ko'ra yozuv amaliyotining pedagogik aspektida ijobjiy baholanishi mumkin.

2. sh, ch, ng, ts kabi digraflarning (analitik grafemalarning) mayjudligi yozma nutq oqimida fonetik-grafik asimmetriyaning yuzaga kelishiga sabab bo'ladi. Qiyoq qiling: *xushchaqchaq* (fonemalar – 9 ta, grafemalar – 9 ta, harflar – 12 ta), *shoshilinch* (fonemalar – 8 ta, grafemalar – 8 ta,

harflar – 11 ta) kabi. Bunday asimmetriya yozish va o'qish ko'nikmalarining shakllantirilishini biroz qiyinlashtiradi, shunga ko'ra yozuv amaliyotining pedagogik aspektida salbiy holat tarzida baholanishi mumkin.

## 54- §. Prosodemografemalar

**Prosodemografemalar** (prosodemogrammalar). Grafemalarning bu guruhi tovush tilining ritmik-intonatsion vositalarini (urg'u, ohang, melodika, pauza kabilarni) yozuvda ifodalash uchun xizmat qiladi. Xususan, *urg'u belgisi* so'zning urg'uli bo'g'inini yozuvda ko'rsatish zarur bo'lgan paytlarda ishlatalidi; u urg'uli bo'g'indagi unli tovushni ifodalagan harf ustiga qiya chiziq tarzida qo'yiladi: *atlás* («matoning bir turi»), *átlas* («geografik atlas») kabi. Tinish belgilari esa gap va nutqning mazmun mundarijasini shakllantirishda muhim rol o'ynaydigan fonetik-fonologik vositalarni (ko'tariluvchi ohang, pasayuvvchi ohang, to'lqinli ohang, sanash ohangi, pauza kabi supersegment birliklarni) yozuvda ifodalash uchun qo'llanadi. Bunday belgililar quyidagi vazifalarni bajarish uchun ishlataladi:

- a) ijtimoiy aloqani (fikr almashuvi jarayonini) yozuvda to'g'ri ifodalash uchun;
- b) maqsad, mazmun yoki ma'noni, ularning o'ziga xos «rang» va «tus»larini yozuvda aniq ifodalash uchun;
- d) gapning tarkibini hamda shu tarkib elementlari (komponentlari) o'rtaсидagi grammatik-semantik munosabatlarni ifodalash uchun;
- e) yozma nutqning ixcham va ravonligini ta'minlash uchun;
- f) yozma nutqdagi murakkab fitkriy munosabatlarni ifodalash uchun<sup>49</sup>.

O'zbek tilshunosligida tinish belgilarinining quyidagi 10 ta turi grafikaning markaziy sistemasiga kiritiladi:

Nuqta .....	(.)
So'roq belgisi .....	(?)
Undov belgisi .....	(!)
Nuqtali vergul .....	(;)
Ko'p nuqta (uch nuqta) .....	(...)
Vergul (qo'sh vergul) .....	(, yoki ..)
Ikki nuqta (bayon belgisi) .....	(:)
Tire (qo'sh tire) .....	(— yoki ——)
Qavs (qo'sh qavs) .....	(0, []
Tirnoq (qo'sh tirnoq) .....	(« », „“)

<sup>49</sup> Bu haqda qorang: K.Nazarov. O'zbek tili punktuatsiyasi. T.: «O'qituvchi», 1976, 7–8- b.

**Izoh:** tinish belgilarining yuqorida sharhlangan xususiyatlari va shu asosda yaratilgan klassifikatsiyalar ularning grafik belgi (prosodemografema) sifatidagi xarakteristikasi hisoblanadi, ammo tinish belgilarining qo'llanishini me'yordaydigan qoidalar tizimi esa grafikada maxsus ko'rilmaydi, chunki «qoidalar» «Grafika»ning emas, «Punktuatsiya»ning predmeti sanaladi.

Yuqorida sanab ko'rsatilgan tinish belgilarining misra balandligiga nisbatan joylashtirilishi ham bir xil emas: nuqta (,), vergul (,), ko'p nuqta (...) misraning pastki chizig'i bo'yicha qo'yib boriladi; qolgan belgilar, masalan, qavs (), nuqtali vergul (;), undov belgisi (!), so'roq belgisi (?), ikki nuqta (:), qo'sh tirnoq (« ») misraning ustki chizig'idan ostki chizig'igacha bo'lган masofa hajmida yoziladi. Qo'sh tirnoqning asosan qo'l yozmada qo'llanadigan turi (,, „) so'z yoki gap boshida misraning ostki chizig'i bo'ylab, shu so'z yoki gap oxirida esa misraning ustki chizig'i bo'ylab joylashtiriladi.

## 55- §. Logografemalar

**Logografemalar** (logogrammalar). Grafemalarning bu tipi tushunchalarni yoki tushuncha nomi bo'lgan so'zlarni yozuvda ifodalashga asoslanadi. Bunday belgilar aslida ideografik (semasiografik) yozuv tipiga mansub birliklar sanaladi, ammo ulardan fonografik yozuv tarkibida ham foydalaniлади. Yozuv tizimining murakkab optik-grafik sistema ekantigi ham shundan.

Rus grafikasi asosidagi o'zbek yozuvida logografemalarning quyidagi turlari ishlataladi:

**Raqamlar** – son turkumiga mansub so'zlarning ma'nolarini ifodalovchi logografemalar. Ular o'z navbatida ikki turga bo'linadi:

a) *g'arbiy arab (g'ubor) raqamlari*: 0, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 20, 100, 1000, 100000, 1000000, 1000000000 kabi.

Arab raqamlari aslida Hindistonda (V asrga yaqin) kashf etilgan bo'lsada, Arabistoniga buyuk o'zbek olimi Muhammad Xorazmiyning arab tilida yozilgan «Arifmetika» asari orqali kirib kelgan, bu asar lotin tiliga tarjima qilinib, Yevropaga (X asrda Ispaniyaga, XII asrda Yevropadagi boshqa mamlakatlarga) tarqalgan. Demak, Hindistonda yuzaga kelgan yuqoridagi raqamlarning «arab raqamlari» nomi bilan ommalashib ketishida hamyurtimiz Muhammad Xorazmiyning ulkan xizmati bor;

b) *rim raqamlari* – qadimgi rimliklar ishlatgan raqamlar bo'lib, ular quyidagi belgilardan tarkib topgan: I (bir), V (besh), X (o'n), L (ellik), C (yuz), D (besh yuz), M (ming). Qolgan raqamlar shu belgilar kombinatsiyasiga asoslanadi: I (1), II (2), III (3), IV (4), V (5), VI (6), VII (7), VIII (8), IX (9), X (10), XI (11), XII (12), XIII (13), XIV (14),

XV (15), XVI (16), XVII (17), XVIII (18), XIX (19), XX (20), XXX (30) XL (40), L (50), LX (60), LXX (70), LXXX (80), XC (90), C (100), CD (400), D (500), DC (600), CM (900), M (1000), MC (1100), MD (1500) va boshqalar.

Rim raqamlari miloddan oldingi 500- yillarda etrusklar tomonidan kashf qilingan.

## 56- §. Morfografemalar va simvollar

**Morfografemalar** so'z tarkibidagi ma'noli qismalarni (morfemalarni) ifodalovchi belgilari. Masalan, defis (chiziqcha) raqamdan keyin qo'llanganda tartib son tarkibidagi «-nchi» («-inchı») morfemasini ifodalaydi – shu morfema defisisining referent bo'ladi: 5- uy (beshinchı uy), 20- xona (yigirmanchı xona) kabi. Biqor, *qozon-tavoq*, *aka-uka* kabi juft so'zlarining yozuvdagi shakllarida defis morfografema emas, orfografik belgi vazifasida qatnashadi (juft so'zlar orfogrammasiga tegishli bo'lganligi uchun).

**Simvollar** – ilm-fanning ma'lum sohalarida qabul qilingan maxsus ideografik belgilari: a) *matematik simvollar* – √ (ildiz), – (oluv), + (qo'shuv), × (ko'paytiruv), : (bo'luv), x (iks), x<sup>2</sup> (iks kvadrat), ~ (davriylik, uzlusizlik), > (katta), < (kichik) va boshqalar; b) *astronomik simvollar* – ☽ (Quyosh), ☉ (Oy), ♂ (Mars), ♀ (Merkuriy), ♃ (Yupiter), ♄ (Venera, Zuhra), ♅ (Saturn) va boshqalar; d) kimyoiy simvollar – ☠ (oltin), ☈ (kumush), ☐ (mis), ☣ (qo'rg'oshin), ♫ (simob), ⚡ (temir) va boshqalar; e) botanik simvollar – A (androtsey, changchilar), ☸ (bir yillik o'simlik), ☹ (ikki yillik o'simlik), h (buta), G (ginetsey, urug'chi), () (gul bo'laklari qo'shilib o'sgan), ☵ (daraxt), ☴ (kuzgi o'simlik) va boshqalar.

## 57- §. Diakritik harflar va diakritik belgilari

**Diakritik harflar** o'z referantiga (kodlashtirilgan til birligiga) ega bo'lmagan, ammo so'z qismlari yoki fonemalarning o'ziga xos jihatlariga (differensial belgilarga) ishora qiladigan harflardir. Masalan, kirill o'zbek yozuvdagi ayirish (ъ) va yumshatish (ъ) belgilari shunday harflar sanaladi. Qiyos qiling: *сурат* va *суръат*, *тана* va *тадна*, *уқол* (qattiq «л») – *апрель* (yumshoq «л») kabi.

**Diakritik belgilari** bir xil grafik shaklga ega bo'lган harflardan birini ikkinchisidan farqlash uchun ishlataladigan qo'shimcha (yordamchi) vositalar – nuqtalar, chiziqcha, ilmoqcha yoki «belbog»lar. Ular harflarning ustiga, o'rtasiga, yoniga qo'yiladi: á, á, ā, ö, ø, ô, ô, §, к, ф, х, ё, о', г'.

Qiyoq qiling: *o* (o'zbek tilining quyi keng, kuchsiz lablangan unlisi) — *Q* (o'zbek tilining o'rta keng, lablangan unlisi) — *g* (sayoz til orqa, portlovchi undoshi); *g'* (chuqur til orqa, sirg'aluvchi undosh).

**Eslatma.** Yangi (lotincha) o'zbek yozuvida tutuq belgisi (‘) va kabi diakritik belgili bosma harflarning mavjudligi so'zlarning yozu optik-grafik tasvirini bir qadar dag'allashtirayotganligi ham shubha. Qiyoq qiling: *ўўп* (kirill o'zbek yozuvida) — *g'o'r* (lotin o'zbek yozu *бўғма* (kirill o'zbek yozuvida) — *bo'g'ma* (lotin o'zbek yozuvning ‘ Demak, u yoki bu tilning gfarik tizimi shakllantirilayotganda yozuvning ‘ jihatlari bilan bog'liq ayrim talablar e'tibordan chetda qolmasligi kerak.

### *Tekshirish savollari*

1. Lotin o'zbek yozuvining fonografik xarakterini qanday tushuna?
2. Harfiy va noharfiy belgilari tizimiga nimalar kiradi?
3. Grafema nima?
4. Nima uchun grafemalar bilateral hodisa sanaladi?
5. Grafemaning ifoda va mazmun planlarini (ifodalovchi va ifodalichilarini) nimalar tashkil etadi?
6. Grafemaning qanday tiplari bor?
7. Fonografema, prosodemografema, logografema, morfografemalar va simvollar qanday farqlanadi?
8. Monograf, digraf va trigraflar nima?
9. Monofonemali va polifonemali grafemalar qanday farqlanadi?
10. Analitik grafemalarni qanday tushunasiz?
11. Orfografik va diakritik belgilari yozuvda qanday vazifalarni bajaradi?

### *Tayanch tushunchalar*

**Grafika** — yozuv tiziminining birinchi (yetakchi) komponenti. U harfiy va noharfiy belgilari vositasida yozuvning tovush tili bilan aloqasini ta'minlaydi.

**Grafema** — grafik tizimning eng asosiy birligi, ifodalovchi va ifodalanuvchi tomonlari bor bo'lgan semiotik belgi.

**Fonografema** — grafemalarning fonemalarni ifodalashga asoslangan tipi.

**Monograf** — shaklan bir harfga teng grafema.

**Poligraf** — shaklan ikki yoki undan ortiq harflar qo'shilmasiga teng bo'lgan analitik grafema.

**Monofonemali grafema** — mazmun planida faqat bitta fonema kodlashtirilgan fonografema.

**Polifonemali grafema** – mazmun planida ikki va undan ortiq **fonema** lashtirilgan fonografema.

**Sintetik grafema** – nutq oqimida bir yo'la ikki fonemani ifodalaydigan nograf. Kirill o'zbek yozuvidagi e, ē, io, я harflari shunday grafemalardir.

**Grafik simmetriya (fonetik-grafik simmetriya)** – so'z tarkibidagi tovushlarflarning miqdoran teng bo'lishi («bir tovushga bir harf» munosabatining ninlanishi).

**Grafik asimetriya (fonetik-grafik asimetriya)** – so'z tarkibida iro munosabatga kirishayotgan harf va tovushlar o'rtaсидagi miqdoriy glikning buzilishi.

**Grafik sinonimiya** – shakli har xil bo'lgan ikki grafemaning ma'lum etik-grafik pozitsiyalarda bitta fonemani ifodalashi.

**Prosodemografemalar** – yozuv tizimining noharfiy belgilari (urg'ujsi va tinish belgilari).

**Logografemalar** – tushunchajarni yoki tushuncha nomi bo'lgan so'zlarni yozuvda ifodalaydigan grafemalar (raqamlar, simvollar).

**Morfografemalar** – morfemalarni ifodalovchi belgilar.

**Orfografsik belgi** – to'g'ri yozish me'yorlarini ta'minlashda qo'llana-digan maxsus noharfiy belgilari (mas., defis).

**Diakritik belgilari** – harfga qo'shimcha ravishda birikitirilgan ishora belgilari.

**Diakritik harflar** – o'z referentiga ega bo'lmagan, ammo so'z qismlari yoki fonemalarning o'ziga xos jihatlariga ishora qiladigan harflar.

**Simvollar** – ilm-fanning ma'lum sohalarida qabul qilingan maxsus ideografik belgilari.

## ORFOGRAFIYA

**Adabiyotlar:** 3 [63–77], 9 [26–38], 10 [100–114], 22 [123–126], 25 [29–53], 27 [45–49], 30 [3–21], 106 [5–21], 123 [6–27].

### 58.- §. Orfografiya haqida ma'lumot

**Orfografiya** (grek. *orthos* – «to'g'ri» + *grapho* – «yozaman») yozuv sistemasining ikkinchi komponent bo'lib, u to'g'ri yozish me'yorlarini belgilaydigan qoidalar tizimidan tarkil topadi. Orfografiya grafikadan quyidagi belgilari bitan farqlanadi: grafika qoidalari grafemalarning mazmun planini (referentini) kodlashtirishga, orfografiya qoidalari esa ma'lum prinsiplar asosida orfogrammalarni tanlashga asoslanadi. Chunonchi, *odam* so'zida «d» ning yozilishi «d» grafemasinin grafikada kodlashtirilgan fonemasiga

mos, shu sababli bu so'zning yozilishi grafika tomonidan boshqariladi. *Savod* so'zida esa boshqacharoq holatga duch kelinadi: so'z oxiridagi «d» jarangsiz «t» ga o'tadi (*savot* tarzida talaffuz qilinadi), demak, uni ikki xil yozish mumkin: *savod* (fonematik prinsip asosida) – *savot* (fonetik prinsip asosida). Bu ikki holatdan birini imlo uchun me'yor (orfogramma) qilib tanlash orfografiya zimmasiga tushadi. Hozirgi o'zbek orfografiyasida *savod* deb yozish qoidalashtirilgan. Bundan tashqari, orfografiyada qo'shma so'z komponentlarining qo'shilib yoki ajratilib yozilishini, so'z qismlarining satrdan satrga ko'chirilishini, bosh va kichik harflarning qo'llanishini belgilab beradigan qoidalar ham borki, ular yozuvning grafikaga aloqador bo'limgan jihatlarini tartibga solish va boshqarish imkonini beradi.

Adabiy tilning og'zaki shaklida so'z tanlash, gap tuzish va to'g'ri talaffuz me'yorlariga amal qilish qanchalik ahamiyatli bo'lsa, uning yozma shaklida orfografiya me'yorlariga (imlo qoidalariiga) amal qilish shunchalik muhimdir. Bunday me'yorlarga amal qilish yozma nutq mazmunining to'g'ri va aniq idrok qilinishiga yordam beradi, yozma nutqda anarxiyaning (boshboshdoqlikning) avj olishiga yo'l qo'ymaydi. Adabiy tilning, xususan, yozma nutqning ijtimoiy-madaniy va ma'rifiy rolini mustahkamlashda buning o'ziga yarasha ahamiyati bor.

## 59- §. Orfografiya prinsiplari

**Orfografiya prinsiplari** – orfografiya qoidalarining tuzilishiga asos bo'lgan prinsiplar. Ularning quyidagi turlari bor:

1. *Fonetik prinsip*. Bu prinsip asosida tuzilgan imlo qoidalari ko'ra so'z yoki so'z shakllari talaffuzdagi ko'rinishiga mos ravishda yoziladi. Masalan, tojik tilidagi *tanur* so'zining o'zbek tilida *tandır* deb, rusch. *щемка* so'zining esa *cho'tka* deb yozilishi shu so'zlarining o'zbek tilidagi talaffuz me'yorlariga (fonetik prinsipga) asoslanadi. Shuningdek, *ek+gan*, *ek+guncha* kabi so'z shakllari ham o'zbek yozushi imlo qoidalari ko'ra *ekkan*, *ekkuncha* deb (talaffuziga mos tarzda) yoziladi.

Quyidagi holatlarda ham fonetik prinsipga amal qilinadi:

- ayrim otlarga egalik affksi qo'shilganda: *burun* > *burni*, *ko'ngil* > *ko'nglim*, *og'iz* > *og'zing*, *o'g'il* > *o'g'lim* kabi;
- ayrim sifatlardan fe'l yasalganda: *ulug'* > *ulg'aymoq*, *sariq* > *sarg'aymoq* kabi;

d) *qotmoq*, *achiomoq*, *isimoq* fe'llaridan sifat yasalganda: *qot(moq)* > *qattiq*, *achi(moq)* > *achchiq*, *isi(moq)* > *issiq* kabi;

e) *son*, *ot*, *yosh*, *ong* so'zlaridan fe'l yasalganda: *son* > *sana*, *ot* > *atamoq*, *yosh* > *yashamoq*, *ong* > *anglamoq* kabi;

- f) *ikki*, *yetti* sonlariga «-ov» affiksi qo'shilganda: *ikki* > *ikkov*, *yetti* > *yettov* kabi;
- g) «-a» yoki «-ya» bilan tugagan fe'llarga «-v» yoki «-q» qo'shilib ot yasalganda: *tanla* > *tanlov*, *sana* > *sanov*, *so'ra* > *so'roq*, *bo'ya* > *bo'yoq*, *sayla* > *saylov* kabi.

Orfografiyaning fonetik prinsipi yozuv bilan talaffuzni bir-biriga yaqinlashtiradi va imlo qoidalarining o'zlashtirilishini ham osonlashtiradi.

2. *Fonematik prinsip*. Bu prinsip asosida tuzilgan imlo qoidalariga ko'ra harflar (yoki grafemalar) so'z tarkibidagi fonemalarga moslab tanlanadi. Chunonchi, *kitob*, *omad* so'zlarining oxiridagi «b» va «d» fonemalari jarangsiz «p» (*kitop*) va jarangsiz «t» (*omat*) tarzida talaffuz qilinsa-da, fonemaning asosiy ottenkasiga mos ravishda «b» (*kitob*) va «d» (*omad*) harflari bilan yoziladi.

O'zbek tilshunosligida «fonematik prinsip» tushunchasi XX asrning oxirroq 'ida qo'llana boshlandi<sup>50</sup>, bungacha u morfologik prinsip bilan bir hodisa sifatida izohlanib kelingan<sup>51</sup>. Rus tilshunosligida yozuvning fonemaga tayanishi haqidagi dastlabki fikr 1928-yilda N.F. Yakovlev tomonidan aytildi<sup>52</sup>, ammo u bu fikrni orfografiyaga nisbatan emas, yozuvning o'ziga nisbatan bildiradi. Orfografiyaga nisbatan bu fikr birinchi marta 1930-yilda R.I. Avanesov va V.N. Sidorovlarning tomonidan bildiriladi: ular imloning bu tamoyilini *fonologik prinsip* deb atashadi<sup>53</sup>.

Rus tili imlosining fonematik xarakteriga oid nazariya esa dastlab I.S. Ilyinskaya va V.N. Sidorovlarning maxsus maqolasida ancha keng yoritilgan<sup>54</sup>. Keyinroq bu prinsip A.A. Reformatskiy tomonidan shunday ta'riflanadi: «Yozuvning fonematik prinsipi shundan iboratki, unga ko'ra har bir fonema qaysi pozitsiyada qo'llangan bo'lishidan qat'iy nazar o'ziga birkirtirilgan harf bilan ifodalananadi»<sup>55</sup>.

<sup>50</sup> Qarang: A. Hojiyev. Lingvistik terminlarning izohli lug'ati. — T.: «O'qituvchi», 1985, 65- b. M. Asqarova, K. Qosimova, H. Jamolxonov. O'zbek tili. Ped. bilim yurtlari uchun darslik. To'ldirilgan 2- nashri. — T.: «O'qituvchi», 1989, 56- b. H. Jamolxonov. Hozirgi o'zbek adabiy tili. Ma'ruzalar matni. I-qism. — T., 2000, 105- b.

<sup>51</sup> Begmatov E., Ismatullayev N. O'zbek imlosi. — T.: «Fan», 1979, 15—16-b.

<sup>52</sup> Qarang: Яковлев Н.Ф. Математическая формула построения алфавита (опыт практического приложения лингвистической теории). // Культура и письменность Востока. — М., 1928, кн. 1, с. 41—64.

<sup>53</sup> Аванесов Р.И., Сидоров В.Н. Реформы орфографии в связи с проблемой письменного языка. // «Русский язык в школе», 1930, №4.

<sup>54</sup> Ильинская И.С., Сидоров В.Н. Современное русское правописание. — М.: «Ученые записки кафедры русского языка Московского городского педагогического института им. В.П.Потемкина», т. XXII, вып. 2. 1953.

<sup>55</sup> Реформатский А.А. Введение в языкознание. — М., 1967, с. 373.

3. *Morfologik prinsip yoki analogiya prinsipi*. Bu prinsip asosida tuzilgan imlo qoidalari so'zning ma'noli qismlarini (o'zak va affiksal morfemalarni), ular qanday talaffuz qilinishidan qat'i nazar, asliga (tipik shakliga) mos ravishda yozishni talab qiladi. Chunonchi, «g» bilan boshlangan «-ga», «-gan», «-gani», «-guncha» qo'shimchalari «sh», «t», «p», «s» kabi jarangsiz undoshlar bilan tugagan o'zaklarga qo'shilganda «-ka», «-kan», «kani», «-kuncha» shakllarida talaffuz qilinsa-da, morfemalarning asl shakllariga mos ravishda «-ga», «-gan», «-gani», «-guncha» yoziladi. Qiyos qiling: *ishga* (yozuvda) — *ishka* (talaffuzda), *ketgan* (yozuvda) — *ketkan* (talaffuzda), *ketguncha* (yozuvda) — *ketkuncha* (talaffuzda), *topgan* (yozuvda) — *topkan* (talaffuzda), *misga* (yozuvda) — *miska* (talaffuzda) kabi.

*Eslatma*: «q», «k» bilan tugagan so'zlarga «g» bilan boshlangan affikslarning qo'shilishi bu qoidaga amal qilinmaydi: ular talaffuziga ko'ra (fonetik prinsip asosida) yoziladi. Qiyos qiling: *oq+gan* (asl shakli) — *oqqan* (talaffuzda) — *oqqan* (ad.-orf. yozuvda), *ek+gan* (asl shakli) — *ekkan* (talaffuzda) — *ekkan* (ad.-orf. yozuvda) kabi.

4. *Grafik prinsip*. Bu prinsip, aslida, orfografiya qoidalari emas, grafika qoidalari belgilaydi — grafemalarning grafikada kodlashtirilgan fonemalarini ifodalashga asoslanadi, shunga ko'ra u, ba'zan, *fonemografik prinsip* deb ham nomlanadi<sup>56</sup>. Chunonchi, sirgaluvchi «j» bilan qorishiq «j»(dj) ning yozuvda bitta j grafemasi orqali ifodalanishi, «η» fonemasining esa ng digrafi bilan ifodalanishi grafikada kodlashtirilgan. Yozuvda bu me'yorga amal qilinadi, xolos: *jemper* (sirgaluvchi «j»), *jang* (qorishiq «j») va sayoz til orqa «η» kabi. Orfografiyaning bunday kodlashtirishga bevosita aloqasi yo'q, bu grafemalarning yozuvda qo'llanishini grafikaning o'zi boshqaradi.

O'zbek tilshunosligida grafik prinsipni etimologik prinsipga asos bo'lgan tamoyil deb yoki hatto bu ikki prinsipni bir hodisa sifatida ta'riflash hollari ham bor<sup>57</sup>. Xususan, o'zbek grafik lingvistikasining yetakchi vakillaridan biri Faxri Kamolov uni ayni shu ma'noda sharhlaydi: «Imloda, — deydi u, — grafik prinsip bir xalqning ikkinchi xalq bilan bo'lgan madaniy aloqasiga va yozuvning qaysi grafik sistema negizida maydonga kelishiga bog'liqdir. Arab alfaviti asosidagi eski o'zbek yozuvida *etimologik prinsip*ning to'la ravishda amalga oshirilishi uchun o'sha davrning grafik sistemasi

<sup>56</sup> Иванова В.Ф. Теоретические основы русской орфографии. АДД. — Л., 1971, с. 17.

<sup>57</sup> Faxri Kamol. O'zbek orfografiyasini haqida (o'qituvchilarga yordam). — T.: «O'quvpeddavnashr», 1957, 58-б. Hozirgi zamон o'zbek tili. — T.: «Fan», 1957, 26-б.

Begmatov E., Ismatullayev N. O'zbek imlosi. — T.: «Fan», 1979, 20—25-б.

Shoubdurahmonov Sh., Asgarova M., Hojiyev A., Rasulov I., Doniyorov X. Hozirgi o'zbek adabiy tili. — T.: «O'qituvchi», 1980, 94—97- б.

asos bo'lgan. Shuning uchun ham arabcha-forscha so'zlar, mahalliy tillarda qanday o'qilishi va qaysi xilda talaffuz etilishidan qat'i nazar, o'zining grafik shaklini to'la ravishda saqlab qolgan – arab imlosida qanday bo'lsa, aynan shu shaklda yozilgan. Bu esa arab alfavitini qabul qilgan xalqlar yozuvida umumiy qonun sifatida asosiy prinsiplardan biri hisoblangan ...»<sup>58</sup>.

Darhaqiqat, grafik prinsipning yuzaga kelishida bir xalqning ikkinchi xalq bilan bo'lgan madaniy aloqasi, uning yozuv sistemasiga tayanishi kabi ömillardarning roli bor: arab grafikasidagi eski o'zbek yozuvida qisqa unlilarning yozuvda ifodalanganligi (بقا) – baqo: «abadiylik», «mangulik»;

صغار – sig'or: «yosh bolalar», «go'daklar» kabi), arabcha leksik o'zlashmalarning yozma shakllarida o'zbek tili fonologik tizimiga xos bo'liman fonemalarni ifodalovchi ع (ayn), ث (sod), ض (zod), ط (to), ظ (zo) kabi harf-grafemalarning qo'llanganligi – عنم – azm: «qat'iy qaror», «jazm»; ثنا – sano: «maqtov»; صابير – sobir: «sabrli», «bardoshli»; ضابيت – zabit: «oqsoqol»; طالع – tole': «baxt», «taqdir»; ظفر – zafar: «g'alaba» kabilar) shundan dalolat beradi. Biroq grafik prinsipning mohiyatini o'zbek yozuviga asos bo'lgan boshqa til yozuviga xos grafik belgilari va qoidalarning aynan (manba tilning yozuvni va imlosida qanday bo'lsa, shundayligicha) saqlanishi bilan bog'lashning o'zi yetarli emas: bu prinsip manba tilidagi harf-tovush munosabatlardan chetga chiqishi, bevosita o'zbek tilining o'zidagi harf-tovush munosabatlarni qamrab olishi ham mumkin. Masalan, kirillcha o'zbek yozuvining grafik tizimidagi о grafemasi ruscha leksik o'zlashmalardagi о'rta-keng lablangan «о» unlisini ifodalaydi: *opera*, *tonna* so'zlarining yozilishi о grafemasining shu xususiyatiga asoslangan, bu xususiyat aslida rus tilining grafik tizimidagi harf-tovush munosabatlarning (grafik qoidaning) o'zbek yozuviga aynan (o'zgarishsiz) ko'chirilishiga tayanadi, Faxri Kamolovning «grafik prinsipi»da shu holat nazarda tutilgan. Biroq о grafemasining mazmun planida o'zbek tili vokalizmining quyi-keng, kuchsiz lablangan «о» unliси (*ota*, *bola* so'zlarining birinchi bo'g'inidagi fonemasi) ham kodlashtirilgan. Bu holat rus tilining grafik tizimiga xos emas, chunki rus tilida quyi-keng «о» fonemasi ham, uni yozuvda ifodalaydigan grafema ham yo'q: о grafemasining o'zbekcha quyi-keng «о» fonemasini ifodalashi o'zbek tilining grafik tizimida nazarda tutilgan, shunga ko'ra *ota*, *bola* so'zlaridagi о grafemasining qo'llanishi ham grafik prinsipning mahsuli bo'ladi. Faxri Kamolovning etimologik yoki

<sup>58</sup> Faxri Kamol. O'zbek orfografiyasi haqida (o'qituvchilarga yordam). – T.: «O'quvpeddavnashr», 1957, 58-b.

grafik prinsipga bergan ta'rifi esa ko'proq tarixiy-an'anaviy prinsip talablariga mosdir. Rus tilshunosi A.N.Gvozdevning uni etimologik yoki tarixiy prinsip deb nomlashida ham shu xususiyat hisobga olingan<sup>59</sup>.

5. *Tarixiy-an'anaviy prinsip*. Bu prinsipga asoslangan imlo qoidalari so'zlarning yoki so'z shakllarining qadimdan odat bo'lib qolgan formada yoki an'anaga mos shaklda yozilishini hozirgi imlo uchun me'yor tarzida belgilaydi. Chunonchi, *hurriyat* so'zi tarkibida ikkita «r»ning mavjudligi hozirgi o'zbek tili uchun me'yor sanaladi, ammo shu so'z ishtirokida yasalgan *jumhuriyat* so'zida esa bir «r» yoziladi, chunki bu so'zni bir «r» bilan yozish qadimdan odat bo'lib qolgan.

Tarixiy-an'anaviy prinsip so'zning yoki so'z shakllarining haqiqiy tarkibi (fonema yoki morfemalari) yetarli aniqlanmagan holatlarga nisbatan ham qo'llanadi. Masalan, *taqozo* so'zining oxirgi bo'g'inidagi unli ba'zan «o», ba'zan «a» holida (taqozo-taqoza kabi) talaffuz qilinadi, shulardan qaysi biri to'g'ri ekanligi hozircha aniq emas. Biroq, shu narsa ma'lumki, yozuvda *taqozo* shakli qo'llanib kelgan, bu omil hozirgi o'zbek yozuvini imlosiga ham asos bo'lgan.

Tarixiy-an'anaviy prinsipga amal qilish holatlari hozirgi paytda yaratilayotgan ayrim badiiy asarlar tilida ham uchrab turadi: klassik adabiyot tiliga taqlid tarzida so'zlarning eski o'zbek tiliga xos shakllari ishlatiladi. Masalan:

Gul fasti sanam

Sayr **ila** gulshanda bo'libdur.

G'uncha ko'z ochib

Gul yuzida xanda **bo'libdur**.

Gullar ichida

Shohi o'zim der edi lola,

Mag'rurligidan

**Ul** o'zi sharmando bo'libdur (E.V.)

(Eski o'zbek tiliga xos birliklar – **ila**, **ul**, «-dur».)

6. *Differensiatsiya prinsipi (simvolik prinsip)*. Bu prinsip asosida tuzilgan imlo qoidalari ko'ra, shakli bir xil bo'lган so'zlar (omonimlar) yozuvda signalizatorlar (ishora belgilari), diakritik belgililar vositasida yoki bir harf o'mida boshqa harf ishlatish orqali farqlanadi: *atlás* (mato) – *átlas* (geografik

<sup>59</sup> Гвоздев А.Н. Основы русской орфографии // Избранные работы по орфографии и фонстике. К 70- летию со дня рождения. – М.: Издательство Академии Пед. наук, 1963, с. 70–71.

atlas), *yangi* (sifat) – *yángi* (ravish), *taná* (gavda) – *ta'na* (minnat), *bandá* (qul) – *bánda* (shayka), *urish* (urmoq) – *urush* («jang») kabi. Keltirilgan so'zlarda *urg'u* (‘) va *tutuq* (‘) belgilari orsografiyaning differensiatsiya prinsipi talabiga ko'ra qo'llangan; *urish* va *urush* so'zlarida esa «i» va «u» harflarining ishlatalishi ham shu prinsipga asoslangan.

7. *Shakliy-an'anaviy yozuv*. Bu prinsip so'z boshida yoki oxirida ikki undosh qatorlashib kelgan leksik birliklarning imlosini qoidalashtirishga asos bo'ladi. Ma'lumki, o'tmishda turkiy tillarda so'z boshida ikki undosh qatorlashib kelmagan. Shuning uchun boshqa tillardan o'zlashtirilgan ayrim so'zlarining boshida ikki undoshning yonma-yon qo'llanishi uchrasa, ulardan oldin yoki shu ikki undosh orasida bir unlni orttirish odati bo'lgan. Bu odat hozirgi jonli so'zlashuvda ham uchrab turadi: *shkaf* > *ishkop*, *staj* > *istâj*, *drap* > *dirap*, *plan* > *pilon* kabi. Ba'zan so'z oxirida ham ikki undosh orasida bir unli orttiriladi yoki undoshlardan biri (so'ngisi) tushirib qoldiriladi: *sabr* > *sabir*, *nasr* > *nasir*, *nashr* > *nashir*, *go'sht* > *go'sh*, *g'isht* > *g'ish* kabi. Shakliy-an'anaviy yozuv prinsipiiga ko'ra bunday paytlarda so'zlar talaffuzi asosida emas, o'zlarining asl shaklini saqlagan holda yoziladi: *shkaf*, *staj*, *drap*, *plan*, *sabr*, *nasr*, *nashr*, *g'isht*, *go'sht* kabi.

Bu prinsipning mohiyati Faxri Kamolov tomonidan «etimologik yoki grafik prinsip» deb nomlangan tamoyil mohiyatiga juda yaqin turadi<sup>60</sup>.

8. *Semantik-uslubiy prinsip*: a) *semantik prinsip* so'z yoki so'z shakllarining imlosini ularning ma'nolariga tayanib belgilaydi. Masalan, *lola*, *po'lat* (turdosh otlar) – *Lola*, *Po'lat* (atoqli otlar), *ishchi* («-chi» kasb oti yasovchi) – *ish-chi?* («-chi» – so'roq yuklamasi), *senda* («-da» – o'rinc-payt kelishigi affiksi) – *sen-da!* («-da» – kuchaytiruv va ta'kid yuklamasi) kabi; b) *uslubiy prinsip* asosida tuzilgan imlo qoidalari so'z yoki grammatic shakllarining semantik tarkibidagi uslubiy semalarining nutqdagi faollandashuvini yozuvda ifodalash uchun xizmat qiladi. Masalan, *ota*, *ona*, *vatan*, *siz*, *o'zingiz* kabi so'zlar yoki grammatic shakllar shu so'zlar (shakllar) orqali ifodalangan shaxslarga yoki tug'ilib-o'sgan yurtga, diyorga alohida hurmat-e'tibor bildirilganda bosh harf bilan yoziladi: *Ota*, *Vatan*, *Ona*, *Siz*, *O'zingiz* kabi. Shuningdek, gap ichida *Tinchlik*, *Ozodlik*, *Mehnat*, *Baxt* kabi so'zlarining ba'zan bosh harf bilan boshlanishi ham uslubiy prinsip talablaridan kelib chiqadi. Masalan, *Yashasin Ozodlik*, *Tinchlik* kabi.

Og'zaki nutqda so'z ma'nosini kuchaytirish maqsadida so'z tarkibidagi ayrim undoshlarni qavatlantirish (geminatsiya) yoki unlilarni cho'zish kabi holatlar uchrab turadi. Ular yozuvda ham harflarni qavatlantirish

<sup>60</sup> Faxri Kamol. O'zbek orsografiyasini haqida (o'qituvchilarga yordam). – T.: «O'quvpeddavnashr», 1957, 58–62- b.

orqali ifodalanadi: maza va mazza, yashamagur va yashshamagur, rosa va rossa, opa va opa-a kabi. Bunday holatlar negizida ham uslubiy maqsadlar yotadi.

Bob, abzas, gap boshidagi birinchi so‘zning bosh harf bilan boshlanishi ko‘proq sintaktik prinsipga tayanadi.

Orfografiyaning semantik-uslubiy prinsiplari V.F. Ivanovaning «принципы русской орфографии» monografiyasida maxsus yoritilgan<sup>61</sup>, ammo o‘zbek tilshunosligida bu masala hali yetarli tadqiq etilmagan.

Amaldagi (kirillcha va lotincha) o‘zbek yozuvlari imlo qoidalarining shakllantirilishida sonetik, fonematik va morfologik prinsiplarga ko‘proq amal qilingan.

## 60- §. Imlo qoidalari

Hozir O‘zbekistonda amaldagi (kirillcha) va yangi (lotincha) o‘zbek yozuvlaridan foydalaniylmoqda. Demak, shu ikki yozuvning imlo qoidalardan xabardor bo‘lish zamon talabidir.

**1. Kirillcha o‘zbek yozuvining imlo qoidalari** dastlab 1940- yilning 4- iyulida yangi alisbe hukumat komissiyasi tomonidan tasdiqlangan<sup>62</sup> va shu yilning o‘zida «Birlashgan o‘zbek alfaviti va orfografiyasi» nomli to‘plamda e’lon qilingan. Keyinchalik bu qoidalalar yana bir necha marta qayta ishlandi, shular asosida 1952-, 1953-, 1955- yillarda «O‘zbek orfografiyasining asosiy qoidalari» loyiha tarzida besh marta qayta nashr qilindi, nihoyat, uning 5- nashri 1956- yilning 4- aprelida O‘zbekiston Oliy Soveti Prezidiumi tomonidan tasdiqlandi. Hozirgi (kirillcha) o‘zbek yozuvining imlosi ana shu «... qoidalari»ga asoslangan. U quyidagi 5 bo‘limni o‘z ichiga oladi:

1. Ayrim harflarning imlosi (1–30- § qoidalari).
2. O‘zak-negiz va qo’shimchalar imlosi (31–55- § qoidalari).
3. Qo’shma so‘z va so‘z birikmalari imlosi (56–58- § qoidalari).
4. Bo‘g‘in ko‘chirilishi (59–62- § qoidalari).
5. Bosh harflarning yozilishi (63–72- § qoidalari).

**2. Yangi (lotincha) o‘zbek yozuvining imlo qoidalari** 1995- yilning 24- avgustida O‘zbekiston Respublikasi Vazirlar Mahkamasining 339-sonli qarori bilan tasdiqlangan va shu yilning o‘zida «O‘zbek tilining asosiy imlo qoidalari» nomi bilan kitobcha shaklida nashr qilingan. U quyidagi 7 bo‘limni o‘z ichiga oladi:

<sup>61</sup> Иванова В.Ф. Принципы русской орфографии. – Л.: Изд-во Ленинградского университета, 1977, с. 201–205.

<sup>62</sup> Qarang: Jañi orfografija projekti tasdiqlandi // Qizil O‘zbekiston, 1940, 9-iyul. Bu sana Faxri Kamolovning yuqorida asarida (5- betda) «1940-yilning 10-iyulida» deb ko‘rsatilgan.

1. Harflar imlosi:  
 Unililar imlosi (1–7- qoidalar).  
 Undoshlar imlosi (8–32- qoidalar).
2. Asos va qo'shimchalar imlosi (33–37- qoidalar).
3. Qo'shib yozish (38–50- qoidalar).
4. Chiziqcha bilan yozish (51–56- qoidalar).
5. Ajratib yozish (57–65- qoidalar).
6. Bosh harflar imlosi (66–74- qoidalar).
7. Ko'chirish qoidalari (75–82-qoidalari).

## **61- §. Amaldagi (kirillcha) va yangi (lotincha) o'zbek yozuvlarining imlo qoidalariidagi tafovutlar**

Amaldagi «...qoidalarning» ayrim paragraflari yangi «...qoidalalar» ga kiritilmagan. Masalan: 2- paragraf (3- moddasi); 6- paragraf (2 va 3-moddalari); 8- paragraf (1- moddasi); 9- paragraf («ё» harfi), 10- paragraf («ю» harfi), 11- paragraf («я» harfi), 12- paragraf (2-moddasi), 13- paragraf (В > 6 kabi holatlar), 21- paragraf, 22- paragraf (2-moddasi), 26- paragraf (1- moddasi), 27- paragraf, 28- paragraf, 31-paragraf, 40- paragraf, 41- paragraf, 48- paragraf, 49- paragraf, 50- paragraf (2- moddasidagi «y/ю» ga aloqador qism), 52- paragraf, 58-paragraf va boshqalar. Yuqorida berilgan qoidalarning yangi qoidalalar to'plamiga kiritilmaganligi bir qator omillarga asoslanadi: «е» harfining yangi yozuvda faqat «е» unlisini ifodalashi («y»+«e»ni emas), ё, ю, я harflarining yangi alisboda yo'qligi, ayrim qoidalarning o'zini oqlamaganligi kabi sabablar shular jumlasidandir.

## **62-§ Yangi to'plamda yangicha talqinda yoxud jiddiy o'zgarishlar bilan berilgan qoidalalar**

1. Rus grafikasi asosidagi o'zbek orsfografiyasida «-uq» («-үқ»), «-iq» («-иқ») qo'shimchasingim losi qoidalashtirilmagan, lotin grafikasi asosidagi yangi o'zbek yozushi orsfografiyasida esa bu qo'shimchaning imlosiga oid maxsus eslatma bor, unda shunday deyiladi: «Undosh bilan tugab, tarkibida **и** unli si bor fe'lga -uq qo'shiladi: *uz-uzuq, yut-yutuq* kabi. Lekin *uyushiq, burushiq, uchiriq* (shuningdek, *bulduriq*) kabi so'zlarning uchinchi bo'g'inida **и** aytildi va shunday yoziladi. (q. 33- qoidanining eslatma qismi).

2. Ma'lumki, otlarga egalik qo'shimchalarining qo'shilishida har xil holatlar uchrab turadi. Masalan, *bobo* va *avzo* so'zlariga egalik qo'shimchasi ikki xil tarzda – *bobo* so'ziga «-m» va «-ng» shakillarida (*bobom, bobong*

kabi), *avzo* so'ziga esa «y+im», «y+ing» shakllarida («o» dan so'ng bir «y» orttirilib) qo'shiladi: *avzo+y+im*, *avzo+y+ing* kabi. Bunday holatni «u» bilan tugagan ayrim so'zlarda ham uchratamiz: *uyqu+m*, *uyqu+ng*, ammo *mavzu+y+im*, *mavzu+y+ing* kabi. Rus grafikasi asosidagi o'zbek yozuvining imlosida bunday holatlarni me'yorlashtiruvchi qoidalar yo'q edi. Lotin grafikasi asosidagi yangi o'zbek yozuvining imlo tizimida esa yuqoridagi kabi holatlar hisobga olingan. Unda, xususan, shunday qoida berilgan: «o, o', u, e» unilari bilan tugaydigan so'zlarga egalik qo'shimchalar quyidagicha qo'shiladi:

a) ko'pchilik so'zlarga egalik qo'shimchalar -*m*, -*ng*, -*si*; -*miz*, -*ngiz* (yoki -*lari*) shaklida tovush orttirmay qo'shiladi: bobom, bobong, bobosi; bobomiz, bobongiz, bobosi (yoki bobolari); orzum, orzung, orzusi; orzumiz orzungiz, orzusi kabi;

b) parvo, obro', mavqe, mavzu, avzo so'zlariga I, II shaxs egalik qo'shimchalar qo'shilganda bir «y» tovushi qo'shib aytildi va shunday yoziladi: parvoyim, parvoying; parvoymiz, parvoyingiz; obro'yim, obro'ying; obro'yimiz, obro'yingiz kabi; III shaxs egalik qo'shimchasi *parvo*, *avzo*, *obro'*, *mavqe* so'zlariga -*yi* shaklida, *xudo*, *mavzu* so'zlariga esa -*si* shaklida qo'shiladi: *avzoyi*, *mavzusi* kabi (dohiy kabi «y» undoshi bilan tugagan so'zga ham III shaxsda «-si» qo'shiladi: *dohysi* kabi) (q: 35- qoidaning 3- bandi).

3. Rus grafikasi asosidagi o'zbek yozuvi imlosiga ko'ra *иовул* (*shovul*), *овул* (*ovul*), *кувур* (*quvir*) so'zlarida «*в*» dan so'ng «*y*», *шовилламоқ* (*shovillamoq*), *ловилламоқ* (*lovillamoq*), *гувишламоқ* (*guvillamoq*) fe'lllarida esa «*v*» dan so'ng «*i*» yoziladi. (q. 2- va 50-paragraf qoidalari). Lotin grafikasi asosidagi yangi o'zbek yozuvida yuqoridagi ot va fe'llar uchun bitta umumiy qoida berilgan, bu qoidaga ko'ra taqlidiy so'zlardan yasalgan fe'llarda ham «*v*» dan so'ng «*i*» emas, «*u*» yoziladi: *shovullamoq*, *lovullamoq*, *gurullamoq* kabi. (q: 37- qoidaning 1-bandı).

4. Rus grafikasi asosidagi o'zbek yozuvi imlosida (...qoida ning 42- paragrafsida) fe'llarning orttirma daraja yasovchi «-dir» qo'shimchasi jarangli undosh bilan tugagan ko'p bo'g'inli so'zlarga «-tir» shaklida qo'shilishi aytigan, aslida esa jarangli «*z*» dan so'ng «-tir» emas, «-dir» qo'shiladi. Qiyos qiling: *cho'miltirmoq*, *sevintirmoq*, amimo *tomizdirmoq*, *oqizdirmoq* kabi. Lotin grafikasi asosidagi yangi o'zbek yozuvi imlosida bu kamchilikka barham berilgan. Unda shunday qoida bor: «nisbat shaklini yasovchi -*dir* qo'shimchasi jarangli undosh bilan tugagan bir bo'g'inli so'zlarga (*kel so'zidan boshqa*), shuningdek z undoshi bilan tugagan orttirma nisbat yasovchidan keyin qo'shiladi: *quvdir*, *egdir*, *kuldir*, *yondir*, *o'ikazdir*, *tomizdir kabi*. (q. 37- qoidaning 2- bandi).

6. 1956- yil «*qo'ga, teggan*» kabি (qarang: 3/- qoidaning «d» bandi). «-гир» («-gir»), «-гиз» («-giz») ning 43- paragrafiga ko'ra «-гин» («-gin»), undosh bilan tugagan » («-gaz») qo'shimchalari jarangsiz («-кин»), «-кин» («-kin»), «-кин» («-kin»), «-кир» («-kir»), «-кир» («-qir»), «-киз» («-kiz»), «-киз» («-qiz»), «-каз» («-kaz»), «-каз» («-qaz») shakllarida yozildи: *торткин, торткин, тортқиз, ўтқаз, ўтқир, чонқур* kabi. Lotin grafikasi a<sup>н</sup>ткін, түшкін, тортқиз, ўтқаз, ўтқир, чонқур qo'shimchasi «-k» yо<sup>н</sup>sidiagi yangi o'zbek yozuvi imlosiga ko'ra «-gin» qo'shilganda, so'z qan<sup>i</sup> «-q» bilan tugagan so'zlardan boshqa so'zlarga bosh tovushi **k** yoki **g**<sup>z</sup> day tovush bilan tugashidan va qo'shimchalarning Qiyos qiling: *moptik* ytilishidan qat'iy nazar, ««g» bilan yozilishi ytilgan. Qoidasiga ko'ra (*moptik* (1956- yil qoidasiga ko'ra), *tortgin* (1995- yil qoidasiga ko'ra), Birc<sup>н</sup>кин (1956- yil qoidasiga ko'ra), *topgin* (1995- yil doirasiga kiritilmagan), «-gir», «-giz», «-gaz» qo'shimchalari bu qoida

7. Rus grafikasi  $\leftarrow$   
 ikki ötdan tuzilgan qosidagi o'zbek yozuvining «...asosiy qoidalari»da  
 $\overset{\text{бўйин}}{\text{бўйин}}$  (ot + ot = qo'shma sifatlarning ajratib yozilishi aytilgan: *дұмпор*  
 $\overset{\text{бодом}}{\text{бодом}}$  қөвөк (ot + ot = qo'shma sifat),  $\overset{\text{хаво ранг}}{\text{хаво ранг}}$  (ot + ot = qo'shma sifat),  
 $\overset{\text{тўзға пўчоқ}}{\text{тўзға пўчоқ}}$  (ot + ot = qo'shma sifat),  $\overset{\text{кўн кўз}}{\text{кўн кўз}}$  (ot + ot = qo'shma sifat), Qo'shma  
 sifatlar imlosiga oid  $\overset{\text{о'шма сифат}}{\text{o'шма сифат}}$  kabi (58- paragraf, 3- qoida). Qo'shma  
 $\overset{\text{буғдўранг, шахомбах}}{\text{буғдўранг, шахомбах}}$  u qoida amalda o'zini oqlagani yo'q: *оромбахш,*  
 $\overset{\text{бо'лишига}}{\text{бо'лишига}}$  qaramay,  $\overset{\text{со'злари}}{\text{со'злари}}$  «ot + ot = qo'shma sifat» qolipida tuzilgan  
 $\overset{\text{девсифат, одамсифа}}{\text{девсифат, одамсифа}}$  eyarli barcha imlo lug'atlarda qo'shib yozilgan,  
 $\overset{\text{qolipida шаклланган}}{\text{qolipida шаклланган}}$  so'zлари esa (ular ham «ot + ot = qo'shma sifat»  
 asosidagi yangi o'zbek lug'atlarda har xil berilmogda. Lotin grafikasi  
 imlosi bir qadar tartib yozushi «qoidalari»da bu tipdagi qo'shma sifatlarning  
 $\overset{\text{бахш, ранг, мімоқ, сія}}{\text{бахш, ранг, mijoz, siya}}$  solingan: «qoidalalar»ning 38- bandida *xona, noma,*  
 $\overset{\text{qo'shma сифатларнинг}}{\text{qo'shma сифатларнинг}}$  it kabi so'zlar yordamida yasalgan qo'shma ot va  
 $\overset{\text{оронбахш, камкүнвүй}}{\text{оронбахш, kamquvvuy}}$  shib yozilishi qayd etilgan: *qabulxona, tabriknoma,*  
 $\overset{\text{(q. 38- qoida). Shu}}{\text{(q. 38- qoida). Shu}}$   $\overset{\text{т, бугдойранг,sovugmijoz, devsifat, suvitlab}}{\text{t, bug'doyrang, sovugmijoz, devsifat, suvitlab}}$  kabi.  
 $\overset{\text{sida talablaridan kelib chiqqan holda, havo rang,}}{\text{sida talablaridan kelib chiqqan holda, havo rang,}}$

*jigar rang, bodom qovoq, qo'y ko'z kabi qo'shma sifatlarning komponentlari ham lotincha o'zbek yozuvida qo'shib yozilishi kerak: havorang, bodomqovoq, qo'yko'z, jigarrang kabi.*

8. Rus grafikasi asosidagi o'zbek yozuvi imlo qoidalariga ko'ra *минг боши* (*ming boshi*), *ън боши* (*o'n boshi*), *сўз боши* (*so'z boshi*) kabilar «birikmalik xususiyatini saqlagan so'zlar sifatida ajratib yoziladi (q. 58- paragraf, 12- qoida). Lotin grafikasi asosidagi yangi o'zbek yozuvi imlosiga ko'ra esa «qaratuvchili birikmaning bir so'zga aylanishi bilan yuzaga kelgan qo'shma otlar qo'shilib yoziladi: *mingboshi, so'zboshi, olmaqoqi*» (q. 46- qoida).

9. 1956- yil «qoidalari»da ikkinchi komponenti «ё» lashgan tovush bilan boshlangan *иеп юрак, муз ёрап, иш ёқмас, қўй ёзма* tipidagi so'zlarning ajratib yozilishi aytilgan (q. 58- paragraf, 14- qoida). Lotin grafikasidagi yangi yozuvda bunday so'zlar qo'shilib yoziladi: *sheryurak, muzyorar, ishyoqmas* kabi (q. 39- qoida).

10. Rus grafikasi asosidagi o'zbek yozuvi imlosiga ko'ra *еру осмон* (*yeru osmon*), *ору номус* (*oru nomus*), *туну кун* (*tunu kun*), *кечую кундуз* (*kechayu kunduz*), *ёши қару* (*yoshu qari*), *кўю қўзи* (*yo'yu qo'zi*) kabi just so'zlarda defis (chiziqcha) qo'yilmaydi (57- paragraf, eslatma). Lotin grafikasi asosidagi o'zbek yozuvi imlosiga ko'ra ham bunday so'zlar ajratib yoziladi, amma ularning qismlari orasida -u (-yu) bog'lovchisi kelsa, shu elementlardan oldin chiziqcha qo'yiladi: *do'st-u dushman, kecha-yu kunduz* kabi (51- qoidadagi eslatmaning 2- bandi).

11. Rus grafikasi asosidagi o'zbek yozuvi imlosiga ko'ra yil va oylarni (*chislolarni*) ko'rsatuvchi arabcha raqamdan so'ng chiziqcha (defis) yozilmaydi: *1956 йил 22 сентябрь* kabi (47- paragraf qoidasi). Lotin grafikasi asosidagi yangi o'zbek yozuvi imlosiga ko'ra bunday o'rinnlarda chiziqcha qo'yiladi: *1991- yilning 1- sentabri, 60- yillar* kabi (56- qoida).

12. Rus grafikasi asosidagi o'zbek yozuvi imlosiga ko'ra *алла* (*alla*), *қай* (*qay*) elementlari so'zga qo'shib yoziladi: *аллаким* (*allakim*), *аллақандай* (*allaqanday*), *қайбир* (*qaybir*), *қайвақт* (*qayaqt*) kabi (58- qoida, 13- bandi). Lotin grafikasi asosidagi yangi o'zbek yozuvi imlosiga ko'ra *qay* so'zi o'zidan keyingi yoki oldingi so'zdan ajratib yoziladi: *qay kuni*. Agar *qay* so'zi *yoq, yer* so'zları bilan jshlatilganda, bir «y» tovushi tushsa, bu so'zlar qo'shilib yoziladi: *qayogga, qayerga* kabi (60- qoida).

*Izoh:* lotin grafikasi asosidagi yangi o'zbek imlosida *alla* (*alla*) komponentli so'zlarga qoida berilmagan, ularga munosabat ham bildirilmagan.

13. Rus grafikasi asosidagi o'zbek yozuvi imlosiga ko'ra *бир оз* (*bir oz*) ravishi komponentlari ajratib yoziladi. Lotin grafikasi asosidagi yangi o'zbek yozuvi imlosiga ko'ra *biroz* so'zinining komponentlari qo'shib yoziladi (60- qoida).

14. Rus grafikasi a<sub>1</sub> isosidagi o'zbek yozuvi imlosida<sub>2</sub> ja йилдан-йилга  
doirasida qaralgan, shu b<sub>1</sub> oyn (*ko'pdan-ko'p*) tipidagi birli<sub>2</sub> iklar just so'zlar  
(desifsning) yozilishi qoida<sub>1</sub> ois ularning komponentlari orasic<sub>2</sub> da chiziqchaning  
asosidagi yangi o'zbek<sub>1</sub> lashtirilgan (57- paragraf, 1- qoida<sub>2</sub>). Lotin grafikasi  
kelishigida, ikkinchi qis<sub>1</sub> yozuvi imlosiga ko'ra birinch<sub>2</sub> i qismi chiqish  
komponentlari, shuning<sub>1</sub> simi jo'nalish kelishigida bo'lgan<sub>2</sub> birikmalarning  
*ko'p, tekindan tekin, ya, ngidan yangi, ochiqdan ochiq, qizigandan qizigan*  
kabilar ajratib (chiziqch<sub>1</sub> asiz) yoziladi (64- qoida<sub>2</sub>).

15. Rus grafikasi a<sub>1</sub> isosidagi o'zbek yozuvi imlosida<sub>2</sub> izofali so'zlar-  
ning — нуқтаи назар (*nuqtai nazar*), ойнаи жаҳон (*oynai jahon*), дарди<sub>1</sub> tabilarning ajratib yozilishi naza<sub>2</sub> rda tutilgan (58-  
бедаво (*dardi bedavo*), k<sub>1</sub> paragraf, 7- qoida). Lotin<sub>2</sub> in grafikasi asosidagi yangi o'zbek<sub>1</sub> yozuvi imlosida<sub>2</sub>  
bu qoidaga bitta o'zgarish bilan tugagan so'zlarga<sub>1</sub> kiritilgan: endilikda (yangi yozuv<sub>2</sub>'da) izofa undosh  
bilan tugagan so'zlarga<sub>1</sub> «i» shaklida (masalan, *dardi be davo* kabi), unli<sub>2</sub> esa «yi» shaklida (masalan, *nuqtayi nazar* kabi)<sub>1</sub>  
qo'shiladi (65- qoida).

16. Rus grafikasi<sub>1</sub> asosidagi o'zbek yozuvi «qoida<sub>2</sub>»  
71- paragraflari bir xil<sub>1</sub> hodisaning birikmali nomlarini<sub>2</sub> ari»ning 69- va  
yo'l ochadi: birikma muhim yig'ilish nomi bo'lganda, un<sub>1</sub> ikki xil yozishga  
bosh harf bilan, birikm<sub>1</sub> muhim tarixiy voqeа nomi bo'lg<sub>2</sub> dagi har bir so'z  
birinchi so'z bosh har<sub>1</sub> bilan, qolganlari kichik harf<sub>2</sub> anda esa undagi  
*Krim Konferensiyaси* (*t*<sub>1</sub>- paragraf qoidasiga mos) — *Krim*<sub>2</sub> и конференцияси  
(71- paragraf qoidasiga mos).

*Izoh:* birinchi misq<sub>1</sub> ida *Qrim Konferensiyaсини* muhi<sub>2</sub>m yig'ilish nomi  
ekanligi, ikkinchi misq<sub>1</sub> da esa shu birikmaning muhim ta<sub>2</sub>ixiy voqeа nomi  
hisoblanishi nazarda tu<sub>1</sub> ilgan.

Lotin grafikasi asos<sub>1</sub> dagi yangi o'zbek yozuvi imlosida<sub>2</sub> hu ikki qoidadan  
faqat bittasi saqlangan, nomlari tarkibidagi bir<sub>1</sub> unga ko'ra «Muhim tarixiy sana<sub>2</sub> a bayramlatning  
kuni, Xotira kuni, Rai<sub>1</sub> nchi so'z bosh harf bilan boshlan<sub>2</sub> adi: Mustaqillik  
Demak, lotin grafikasi<sub>1</sub> lazon hayiti, Navro'z bayrami<sub>2</sub> (70- qoida).  
ikki qoidanining paralle<sub>1</sub> asosidagi yangi o'zbek yozuvi imlo<sub>2</sub> sida yuqoridagi  
qoidanining izchil bo'lish<sub>1</sub> yashashiga chek qo'yilgan, sh<sub>2</sub> u bilan mazkur  
17. Lotin grafik<sub>1</sub> isi asosidagi yangi o'zbek yozuvi imlosining  
«Ko'chirish qoidalari»<sub>1</sub> ja rus grafikasi asosidagi o'zbek<sub>2</sub> yozuvi imlosida  
berilmagan quyidagi q<sub>1</sub> idalar bor:

77- qoida: o'zlash<sub>1</sub> ma so'zlarning bo'g'lnlari chegar<sub>2</sub> sida kelgan ikki  
yoki undan ortiq undo<sub>1</sub> sh quyidagicha ko'chiriladi:  
8- Hozirgi o'zbek adabiy ili

1) ikki undosh kelsa, ular keyingi satrga birlilikda ko'chiriladi: *diagramma, mono-grafiya* kabi;

2) uch undosh kelsa, birinchi undosh oldingi satrda qoldirilib, qolgan ikki undosh keyingi satrga ko'chiriladi: *silin-drik* kabi.

**79- qoida:** ...bo'g'inga teng qism va bosh harflardan iborat qisqartmalar satrda satrga bo'lib ko'chirilmaydi: *ToshDU* kabi.

**Izoh:** 79- qoidaning bosh harflardan tuzilgan qisqartmalarga (*AQSh, BMT* kabilarga), shuningdek, ko'p xonali raqamlarga (16, 245, 1994, XIX kabilarga) aloqador qismi rus grafikasi asosidagi o'zbek yozuvi imlosida ham bor.

**80- qoida:** Harflardan iborat shartli belgi o'zi tegishli raqamdan ajratib ko'chirilmaydi: 5-«A» sinf, V «B» guruh, 110 kg, 15 ga, 105 m, 25 sm, 90 mm kabi.

**81- qoida:** Atoqli ot tarkibiga kiradigan raqam nomdan ajratilgan holda keyingi satrga ko'chirilmaydi: «Navro'z-92» (festival), «Oqituvchi-91» (ko'rik tanlov), «Andijon-9», «Termiz-16» (g'o'za navlari), «Boing-767» (samolyot), «Foton-774» (televizor) kabi.

**82- qoida:** *A.J. Jabborov, A.D. Abdulyaliev* kabilarda ismnинг va ota ismining birinchi harfiga teng qisqartmalar familyadan ajratib ko'chirilmaydi. Shuningdek, v.b. (va boshqalar), *sh.k.* (shu kabilar) singari harfiy qisqartmalar ham oldingi so'zdan ajratib ko'chirilmaydi.

### ***Tekshirish savollari***

1. Orfografiya nima? U grafikadan qanday farqlanadi?
2. Orfografiya qoidalarinining tuzilishi qanday prinsiplarga asoslanadi?
3. Amaldagi (kirillcha) o'zbek yozuvi imlo qoidalari qachon tasdiqlangan? Yangi (lotincha) o'zbek yozuvining imlo qoidalari-chi?
4. Amaldagi «O'zbek orfografiyasining asosiy qoidalari» qanday bo'limlardan tarkib topgan? (Bo'limlarning nomlanishi, paragraflari...).
5. Yangi (lotincha) o'zbek yozuvining imlo qoidalari qanday bo'limlardan tarkib topgan? (Bo'limlarning nomlanishi, modda va bandlari).
6. Amaldagi (kirillcha) o'zbek yozuvi imlosidagi qaysi qoidalalar yangi (lotincha) o'zbek yozuvi imlo qoidalari sirasiga kiritilmagan? Sabablari?
7. Har ikkala «...qoidalalar» to'plamida harflar imlosiga oid qanday farqlar bor?
8. Har ikkala «...qoidalalar» to'plamida asos va qo'shimchalar imlosiga oid qanday tafovutlar bor?
9. Har ikkala «...qoidalalar» to'plamida qo'shma so'zlar imlosiga oid qanday tafovutlar bor?

10. Har ikkala «...qoidalar» to'plamida chiziqchaning qo'llanishiga did imloda qanday tafovutlar bor?
11. Har ikkala «...qoidalar» to'plamida bosh harflar imlosiga oid qanday tafovutlar bor?

### *Tayanch tushunchalar*

**Orfografiya** – muayan til yozuv sistemasining to'g'ri yozish me'yorlarini belgilaydigan imlo qoidalari. Tilshunoslikning imlo qoidalari xususida bahs yurituvchi bo'limi ham orfografiya deyiladi.

**Orfogramma** – so'zning yoki so'z formasining imlo qoidasiga mos ravishda yozilgan shakli.

**Orfografiya prinsiplari** – imlo qoidalarining tuzilishiga asos bo'lgan tamoyillar: fonetik prinsip, fonematik prinsip, morfologik yoki fonematik-morfologik prinsip, grafik prinsip, tarixiy-an'anaviy prinsip, shakliy-an'anaviy yozuv prinsipi, semantik-uslubiy prinsip kabi.

## **HOZIRGI O'ZBEK ADABIY TILI YOZUV TIZIMLARI HAQIDA TARIXIY-XRONOLOGIK MA'LUMOT**

**Adabiyotlar:** 2 [3–22], 10 [114–127], 54 [73–75], 55 [71–74], 66 [19–24], 67 [58–60], 68 [23–27].

### **63- §. O'zbek adabiy tili tarixini davrlashtirish va yozuv tizimlari**

O'zbek adabiy tili tarixini davrlashtirishga oid manbalarda hozirgi o'zbek adabiy tili XIX–XX asrlarda<sup>63</sup> yoki XX asrning 20–30- yillarda<sup>64</sup> shakllangan degan qarashlar mavjud. Demak, uning yozuv tizimlarini ham XX asr boshidan to hozirga qadar bo'lgan va bo'layotgan jarayonlar bilan bog'lab o'rganish maqsadga muvofiqdir. Undan oldingi davrlarda qo'llangan yozuvlarni (sug'd, turkiy run, uyg'ur va arab alifbolaridagi yozuvlarni) esa «Qadimgi turkiy til», «O'zbek tilining tarixiy grammaticasi», «O'zbek adabiy tili tarixi», «Eski o'zbek tili va yozuvi praktikumi» kurslari doirasida ko'zdan kechirgan ma'qul.

<sup>63</sup> Шербак А.М. К истории узбекского литературного языка древнего периода.// Сб. «Академику В.А. Гордеевскому». – М.: 1953, с. 323. *Yana qarang*: Muxtorov A., Sanaqulov U. O'zbek adabiy tili tarixi. – T.: «O'qituvchi», 1995, 23- б.

<sup>64</sup> Abdurahmonov G., Mamajonov S. O'zbek tili va adabiyoti. – T.: «O'zbekiston», 2002, 43- б. *Yana qarang*: G'. Abdurahmonov, Sh.Shukurov. O'zbek tilining tarixiy grammaticasi. – T.: 1973, 26- б.

## 64- §. O'zbek yozuvining XX asr tarixi

O'zbek yozuvining XX asr tarixi murakkab jarayonlarga boyligi bil; xarakterlanadi: bu davrda o'zbek yozuvni bir necha marta tub isloh qilindi bir grafik tizimdan boshqa grafik tizimga ko'chirildi. Jahon xalqlarini yozuv tarixida bunday hodisa kamdan kam uchraydi.

Mavjud manbalar tahlilidan shu narsa ma'lum bo'ladiki, o'zbek yozuvining XX asr tarixi to'rt davrni o'z ichiga oladi:

- 1- davr** – arab grafikasiga asoslangan yillar (1900–1929)<sup>65</sup>.
- 2- davr** – lotin grafikasiga asoslangan yillar (1929–1940).
- 3- davr** – rus grafikasiga asoslangan yillar (1940–1995).
- 4- davr** – ikki yozuvlilikka (rus va lotin grafikalaridagi yozuvlarga) asoslangan yillar (1995–2010)<sup>66</sup>.

## 65- §. Birinchi davr (arab grafikasiga asoslangan yillar)

Bu davrning 1916- yilgacha bo'lgan bosqichida yozuvni isloh qilishga qaratilgan jiddiy harakatlar kuzatilmaydi. Bu bosqichda asosiy e'tibor savod chiqarish, o'qish-o'qitish ishlarini tashkil etish kabi masalalarga qaratiladi, shu maqsadda bir qator o'quv-uslubiy kitoblar yaratiladi: «Ustodi avval» (Saidrasul Saidazizov, 1902), «Birinchi muallim» (Abdulla Avloniy, 1911), «Ikkinci muallim» (Abdülla Avloniy, 1912), «Turkecha qoida» (M.M. Faxriddinov, 1913), «Rahbari soni» (Abdullahxo'ja Saidmuhammadxo'jayev, 1916) kabi qo'llanmalar shular jumlasidandir. Bunday kitoblarda yozuvni isloh qilish masalalarini ko'rish maqsad qilinmagan, ammo ularni yaratish, shular asosida savod chiqarish, yozish va o'qish ko'nikmalarini shakllantirish jarayonida yozuvni qoidalashtirish, uning alifbosи va imlosini o'zbek tili xususiyatlariiga moslashtirish zarurati borligi sezila borgan, bunday zarurat sezgisi esa, o'ylaymizki, yozuv islohotiga jiddiy zamin hozirlagan.

Yozuv tariximizning 1918- yildan keyingi davrlari alifbo va imloni milliyashtirish, soddalashtirish, keyinroq esa ularni butunlay boshqa grafik tizimga ko'chirish harakatlarining yuzaga kelganligi bilan xarakterlanadi. Xususan:

<sup>65</sup> Bu yozuv eski turkiy til (XI–XIII asrlar) va eski o'zbek tili (XIV–XIX asrlar) davrlarida ham qo'llangan.

<sup>66</sup> Lotin grafikasidagi o'zbek yozuviga to'la o'tish muddati O'zbekiston Respublikasining 2004- yil 30- aprelidagi Qonuniga muvofiq 2005- yilning 1- sentabridan 2010- yilning 1- sentabrigacha uzaytirilgan. *Qarang: «Xalq so'zi», 2004- yil 26- iyun soni.*

**1918- yilda** Toshkentda til-imlo va adabiyot masalalari bilan shug'ullanuvchi to'garak-seminar — «Chig'atoy gurungi» jamiyatni tashkil topadi. Unga Fitrat (Abdurauf Abdurahimov) va Qayyum Ramazonov boshchilik qilishadi. Shu yilning o'zida Turkiston Muxtor Jumhuriyati Maorif Xalq Komissarligida «Turk shu'basi» tashkil etiladi. Bu shu'ba o'zbek maktablari ishi bilan shug'ullanadi, xususan, ta'limgaz dasturlari va maktab darsliklarini yaratish bo'yicha ish olib boradi. Ish jarayonida alifbo, imlo va istiloh (termin) masalalari bilan bog'liq muammolarga duch kelingan, natijada, shu muammolarni hal etish zarurati paydo bo'lgan<sup>67</sup>.

**1919—1920- yillarda** «Chig'atoy gurungi» jamiyatni alifboni isloh qilish bilan bog'liq qator ishlarni amalga oshiradi: «Bitim yo'llari» kitobchasi yaratiladi, unda arab yozuvini o'zbek tili tovushlari tizimiga moslashtirish lozimligi aytildi, shu maqsadda alifboga («u» unlisi uchun), ئۇ («o» unlisi uchun), ئى («a» unlisi uchun), ئە («i» unlisi uchun), ئې («e» unlisi uchun) harflarini kiritish tavsiya etiladi<sup>68</sup>.

**1921- yilda** Toshkentda 1—5- yanvar kunlari o'zbek alifbosini va imlosi masalalariga bag'ishlangan birinchi O'ika qurultoyi bo'lib o'tadi, unda Abdurauf Fitrat, Ashurali Zohiriya va Botu (M. Hodiyev) ma'ruzalarini tinglanadi.

Fitrat o'z ma'rurasida arab alifbosining o'zbek tili xususiyatlariiga moslashmaganligini, unda unli tovushlarni ifodalash uchun belgilar yetishmasligini, unli va undosh tovushlarni ifodalovchi harflarning shaklan farqlanmaganligini, har bir harfning to'rt shakli borligini yozuvdag'i jiddiy nuqsor, deb baholaydi, bunday nomukammalikdan qutulish uchun esa arab alifbosidagi harflarning to'rt xil shaklidan faqat bittasini (so'z boshidagi shaklini) qoldirish, unli tovushlar uchun 6 ta harf belgilash, so'zlardagi ohangdoshlikni yozuvda aks ettirish imkonini yaratish, chet (olinma)

<sup>67</sup> Bu haqda qarang: Abdullayev Yo'ldosh. Moziy va yangi alifbo. — «O'zbekiston ovozi», 1995- yil, 24- yanvar.

<sup>68</sup> Bu haqda qarang: Faxri Kamol. O'zbek orfografiyasi. Filologiya fanlari nomzodi darajasini olish uchun dissertatsiya. — T., 1946, 3- b.

Ибраимов С.И. Узбекский алфавит и вопросы его совершенствования. // Вопросы совершенствования алфавитов тюркских языков ... — М.: «Наука», 1972, с.159. Абдуллаев Ф.А., Камалов Ф.К., Абдурахманов Г.А. Узбекский язык// Закоомерности развития литературных языков ... — М.: «Наука» 1973, с. 278. Qurbonova M. Fitrat — tilshunos. — T.: «Universitet», 1996- yil, 3-4- b. Yana shu muallif Abdurauf Fitrat va o'zbek tilshunosligi. — T: «Universitet», 1997- yil. 11—15-b.

so'zlarni o'zbek tili xususiyatlariga moslab yozish kerakligini aytadi<sup>69</sup>. Bu fikrga Elbek ham qo'shiladi<sup>70</sup>. Ashurali Zohiriy esa Fitratning taklifiga e'tiroz bildirib, chet so'zlarning, xususan, arabcha va forsha o'zlashma-larning arab imlosidagi shakllarini o'zgartirmay yozish ma'qulligini, aks holda bunday so'zlarning ma'nolari o'zgarib ketishi mumkinligini aytadi. Shu tariqa imlochilar ikkiga – yangi imlochilar va o'rta imlochilar guruhiга bo'linib ketadi<sup>71</sup>.

Botu (M. Hodiyev) arab alifbosidan butunlay voz kechib, lotin grafikasi asosida yangi alifbo tuzish kerakligini aytadi. Bu haqda u shunday deydi: «... Butunlay hozirgi arab harflarini tashlab, ko'p millatlar tomonidan qabul qilingan lotin yozuvini tilimizdagi tovushlarga muvofiq bir holg'o keltirib qabul qilish kerakdir»<sup>72</sup>.

Shu ma'rurasida Botu o'zining lotin harflari asosida tuzilgan alifbosining loyihasini qurultoy ishtirokchilariga ko'rsatadi, muzokaraga chiqqan S. Usmonxo'jayev Botuning fikrini va loyihasini ma'qullaydi, ammo qurultoy qatnashchilarining ko'pchiligi amalidagi (arabcha) alifboni ayrim tuzatishlar kiritish bilan saqlash kerak degan fikrni quvvatlaydi<sup>73</sup>.

*Qurultoya yozuv va alifboga oid quyidagi qaror qabul qilinadi:*

1. Bu vaqtga dovr o'zbeklar orasida yurub kelgan yozuvlar yo'lsiz va qoidasiz bo'lg'onligidan, qo'nferans yozuvlarimizni isloh etiluvini tilaydir.
2. Imloimizning islohi uchun olti cho'zg'uli imlo qabul etilsa.
3. Harf-cho'zg'ularimiz ayri-ayri shaklda bo'lur.
4. O'zbek so'zlarida qalinlik va ingichkalik qoidasi qabul etilsun.
5. Harflarning hammasi ikki turli shakldan bir turli shaklga tushirulsin.
6. Tilimiz orasiga kirib qolg'on yot so'zlar o'z harflarimiz bilan yozilsun»<sup>74</sup>.

**1922- yilda** Toshkentda Turkiston Respublikasi «O'zbek madaniyati va maorifi xodimlari qurultoyi» bo'lib, unda imlo masalalari bo'yicha

<sup>69</sup> *Bu haqda qarang:* Qurbanova M.M. Fitratning tilshunoslik merosi. Filologiya fanlari nomzodi ilmiy darajasini olish uchun taqdirm etilgan dissertatsiya. – T., 1993, 55–56-b. Ибрагимов С. Орфография узбекского языка // Орфография тюркских литературы турных языков. – М.: «Наука», 1973, с. 22.

<sup>70</sup> Elbek. Yozuv yo'llari. – T.: Turkiston jumhuriyat davlat nashriyoti, 1921. 29- b.

<sup>71</sup> Qurbanova M.M. Ko'rsatilgan dissertatsiya, 56- b.

<sup>72</sup> *Qarang:* 1921- yil yanvarda bo'lg'on birinchi O'lkha o'zbek til va imlo qurultoyining chiqorg'on qarorlari. – T.: «Turkdovnashr», 1992, 22- b.

Abdullayev Yo'Idosh. Ko'rsatilgan maqola.

Yana shu muallif: Ҳамроҳим (Hamrohim). – T.: «O'qituvchi», 1996, 9- b.

<sup>73</sup> Qurbanova M.M. Ko'rsatilgan dissertatsiya, 59-60-b.

<sup>74</sup> 1921- yil yanvarda bo'lg'on birinchi O'lkha o'zbek til va imlo qurultoyining chiqorg'on qarortari. – T.: «Turkdovnashr», 1992, 19- b.

Shokirjon Rahimiy, Ne'miat Hakim va Y.D. Polivanov ma'razaralari tinglanadi. Shokirjon Rahimiy o'z ma'rurasida til va yozuvning ijtimoiy hayotdag'i roli xususida gapirib, shunday deydi: «Har qaysi ulusning adabiyotining tugallashmasi shu ulusning til va yozuvining tartiblik va yo'sunlik bo'lishiga bog'liqdir. Tartibsiz va qoidasiz til, yozuv bo'yicha tuzilgan adabiyotning bir kun emas bir kun bitishiga hech gumon yo'qdir. Til jon bo'lsa, yozuv uning badanidir. Sog' bo'limg'on bir tanda jonning yashamog'i qiyindir. Bizning yozuvimiz kasal. Buning ilojiga tezdan kirishilmasa ish hayplidir».

Qurultoyda yozuvni lotin alifbosiga ko'chirish masalasi ham ko'riladi, hatto lotin harflari asosida tuzilgan yangi o'zbek alifbosi (loyiha) kengash ishtirokchilariga ko'satiladi.

Yuqoridagi takliflar muhokama qilib bo'lingach, quyidagi qaror qabul qilinadi:

1. O'zbek imlosini isloh qilish zarur: bunda o'qish va yozishga o'rجالishni yengillashtirish nazarda tutilishi, ayni vaqtida tegishli ilmiy asoslar va bu sohadagi yangi yo'nalishlar e'tiborga olinishi kerak.

2. Lotin alifbosini o'zbek tili uchun to'liq yaroqli ekanligini e'tirof qilib, bu ishni hozirda amalga oshirishdagi katta qiyinchiliklarni hisobga olib, bu ish kelajakning vazifasi ekanligi ko'rsatilsin, hozirda esa arab alifbosini isloh qilish bilan kifoyalanilsin. (Bu qarorda o'zbek tilini unlilarining soni 6 ta, undoshlarining soni esa 23 ta ekanligi qayd etilgan<sup>75</sup>.)

**1922- yilning 5- dekabrida** Ozarbayjon turk yangi alifbo qo'mitasi Turkiston Maorif Xalq Komissarligiga yangi (lotincha) turkiy alifbosini loyihasini yuboradi<sup>76</sup>.

**1923- yilda** Buxoroda 9–10- oktabr kunlari O'rta Osiyo o'zbeklarining alifbo va imlo masalalariga bag'ishlangan birinchi konferensiysi bo'lib o'tadi. Unda 1922- yildagi qaror asosida isloh qilingan yangi arab alifbosini qabul qilinadi. Alisboga quyidagi harflar kiritilganligini ko'ramiz: unililar uchun – ئى («i»), ئە («ä»), ئۇ («o»), ئا («a»), ئۇ («u»), ئې («e»); ت («t»), ئەت («et»), ئەج («ej»), ئەچ («eh»), harflari; undoshlar uchun – ب («b»), پ («p»), ج («j»), خ («x»), ح («h»), ئەب («eb»), ئەپ («ep»), ئەج («ej»), ئەز («ez»), ئەر («er»), ئەس («es»), ئەد («ed»), ئەز («ez»), ئەر («er»), ئەش («esh»), ئەخ («ex»), ئەح («eh»), ئەغ («eg»), ئەل («el»), ئەف («ef»), ئەق («eq»), ئەك («ek»), ئەڭ («eng»), ئەل («el»), ئەم («em»), ئەغ («eg»).

<sup>75</sup> Abdullayev Yo'ldosh. Ko'rsatilgan maqola.  
Qurbanova M. M. Ko'rsatilgan dissertatsiya, 58- b.

<sup>76</sup> Abdullayev Yo'ldosh. Ko'satilgan maqola. Yana shu muallif: Ҳамроҳим (hamrohim), 10- б.

ڻ («n»), و («v»), ڏ (ruscha «a»), ڦ («y»), harflari. Arab tilining spetsifik tovushlarini ifodalab kelgan ٿ («se»), ڏ («zol»), ڦ («sod»), ڦ («zod»), ٻ («to»), ٻ («zo»), ڻ («ayn») harflari bu alifboga kiritilmaydi. Konfrensiyada yangi alifbo bilan birga imlo qoidalari ham qabul qilinadi<sup>77</sup>, bu alifbo va imlo qoidalari Turkiston Maorifi Komissarligi tomonidan 1923-yilning 18-oktabrida tasdiqlanib, 1929-yilgacha amalda qo'llanib keladi<sup>78</sup>.

**1924- yilning 11-apreli** Maorif Xalq Komissarligida alifbo masalalariga bag'ishlangan maxsus majlis o'tkaziladi. Unda Moskvadan yuborilgan lotin alifbosi (turkiy xalqlar uchun tavsiya etilgan loyiha) muhokama qilinadi<sup>79</sup>.

**1925- yilning 29-31-noyabrida** Samarqandda til mutaxassislari va o'zbekshunoslar kengashi o'tkaziladi. Unda yozuvga oid quyidagi qaror qabul qilinadi: «Bugun ishlatilmoxda bo'lgan imlomizning yetishmasliklariga qaramasdan aytish mumkinki, ko'p imlolardan mukammaldir ... shuning uchun-da boshqadan bir lotin harf va imlosi masalasini ko'tarish ortiqchadir»<sup>80</sup>. «Butun turk olamining ko'pchiligi tomonidan arab harflari asrlardan beri ishlatalib kelib, turklarning aksariyatining tarix va adabiyot bilan bog'langanligini e'tiborga olib, biz, turklar uchun arab harflarini olishni muvofiq topamiz»<sup>81</sup>.

**1926- yilning 26-fevral-6-mart kunlari** Bokuda turkologlarning birinchi Butunittifoq qurultoyi bo'lib o'tadi, unda arab va rus grafikalari asosida ish ko'rayotgan turkiy xalqlarning yozuvlarini lotinlashtirilgan alifbolarga ko'chirish masalasi ko'rildi. Qurultoyda turkiy xalqlarning yozuvlarini lotinlashtirilgan alifbolarga ko'chirish taklifi ma'qullanadi, bu taklifning har bir Respublikada maxsus ko'rib chiqilishi tavsiya etiladi. Ana shu tavsiyadan so'ng O'zbekistonda lotin grafikasiga ko'chish harakati ancha tezlashadi. Chunonchi, «Maorif va o'qituvchi» jurnalida chiqqan bir maqolada bu haqda shunday deyiladi: «Nima uchun arabdan lotinga o'tish kerak?». Shu so'roqqa qisqa qilib shunday javob beramiz:

<sup>77</sup> *Bu haqda qarang*: Ибрагимов С.И. Узбекский алфавит и вопросы его совершенствования // Ko'rsatilgan to'plam, 160-b va 172-173-b.

<sup>78</sup> Ибрагимов С.И. Yuqorida to'plam, 160-b.

<sup>79</sup> *Qarang*: Abdullayev Yo'ldosh. Moziy va yangi alifbo. //«O'zbekiston ovozi», 1995-yil, 24-yanvar. *Yana qarang*: O'zDMA, 34-fond, saqlanish birligi 1188, 74-b.

<sup>80</sup> *Qarang*: «Maorif va o'qituvchi» jurnalı, 1925, 9-10-sı, 121-b. *Yana qarang*: Faxri Kamol. O'zbek orfografiyası. Filologiya fanları nomzodi ilmiy darajasını olish uchun taqdim etilgan dissertatsiya. – T., 1946, 3-4-b.

<sup>81</sup> *Qarang*: «Maorif va o'qituvchi» jurnalı, 1925, 11-12-sı, 141-143-b. *Yana qarang*: Faxri Kamol. Ko'rsatilgan dissertatsiya. – T., 1946, 3-4-b.

1. Arab alifbosi turk tilidagi ovushlarning shaklini tamomila bera olmaydir.

2. Arab alifbosi texnika tomonida, lotindan quyida turadir. Arabda nuqtalar, alomatlar, bosh, o'rta va so'nggi harflar bordir. Lotin esa bulardan uzoqdir.

3. Arab alifbosi o'qitish, o'rganish ishida lotindan ortda turg'oni, texnika tomonining buzuqligi ustiga stenografiya, telegrafiya ishida ham to'sqinlik qiladir»<sup>82</sup>.

**1926- yilning 19–21- mayida** S. marqandda o'zbek ziyyolilarining alifbo muammolariga bag'ishlangan ilimi kengashi bo'lib o'tadi va kengash qaroriga binoan yangi alifbo loyihasi tuziladi, O'zbekiston Maorif Xalq Komissarligi tomonidan tasdiqlanadi<sup>83</sup>.

**1926- yilning 10- iyunida** O'zbekiston Ijtimoiy Sho'rolar Jumhuriyati Kengashining 1-chaqiriq 4-sessiya bo'lib o'tadi. Unda yangi alifboga o'tishni rejali ravishda amalga oshirish maqsadida Ijroiya Qo'mita huzurida O'zbekiston Yangi alifbe Markaziy qo'mitasini tashkil etish to'g'risida qaror qabul qilinadi. Shu qarorga ko'ra yangi alifbe Markaziy qo'mitasining 44 kishidan iborat tarkibi va uning laisi (Y.Oxunboboev) belgilanadi<sup>84</sup>.

**1926- yilning 16- oktabrda** O'zbekiston Ijroiya Sho'rolar Jumhuriyati Markaziy Qo'mitasi o'zining 88-soqli qarori bilan yangi alifbo Markaziy va mahalliy qo'mitalari nizomini tasdiqlaydi. Bu Nizomda Markaziy va mahalliy qo'mitalar strukturasining nuquq va vazifalari belgilanadi<sup>85</sup>.

**1927- yilning iyun oyida** Bokuda yangi turk alifbosi Markaziy Qo'mitasi o'zining birinchi plenumini o'tkazad. Unda lotin grafikasi asosida tuzilgan birlashgan turk alifbosi qabul qilingib, barcha turkiy Respublikalarga tarqatiladi. 6- rasmida shu alifboden ko'chirma nusxa keltiriladi.

**1928- yilning yanvarida** Toshken'da Butunittifoq yangi alifbo Markaziy Qo'mitasining ikkinchi plenumi bo'lib o'tadi. Plenumda yangi (lotinlash-tirilgan) alifboga o'tish yo'lida uchrayotgan to'siqlarni yengib, alifbo islohotini tezlashtirish keraktigi alohida ta'kidlanadi. Butunittifoq yangi alifbo Markaziy Qo'mitasining ikkinchi plenumidan so'ng yangi o'zbek

<sup>82</sup> In'omov R. Lotin alifbosi uchun kurash // «Maorif va Oqitg'uvchi» jurnali, 1926, 3-son, 5- b.

<sup>83</sup> Qarang: «Maorif va Oqitg'uvchi» jurnali, 1926, 5- son, 50- b.

<sup>84</sup> Bu haqda qarang: Постановление 4-сессии ЦИК Совета Узбекистана 1-го созыва «О необходимости введения новоузбекского (латинского) алфавита, об образовании Комитета по введению ново-узбекского алфавита» // Центральный Архив АН Республики Узбекистан, Фонд №4, опись №2, ед. хр. 14, с. 1–3. Yana qarang: «Maorif va Oqitg'uvchi» jurnali, 1926, 5. son, 53- b.

<sup>85</sup> Положение о центральных и местных комитетах по введению нового узбекского (латинского) алфавита // Постановление Центрального Исполнительного Комитета советов Узбекской Республики от 16 октября 1926 г. за № 88. –Центральный Архив АН Республики Узбекистан, фонд №4, опись №2, ед. хр. 14, с. 6–8.

a	æ	B	ø	C	ɛ	C	ɛ	d	ð	e	e
ə	ə	f	f	g	g	h	h	i	i	b	b
J	j	K	k	L	l	M	m	N	n	N	n
O	o	O	o	P	p	Q	q	Q	q	R	r
S	s	T	t	U	u	V	v	X	x	Y	y
Z	z	Z	z	S	z	apostrof		małym			
o'zbek jazyglig'ine markaziy o'mumtasib											

#### 6- rasm.

(lotin) alifbosini Markaziy Qo'mitasi ham o'zining ikkinchi plenumini o'tkazadi, bu plenumda yangi o'zbek alifbosini amalga kiritishning besh yillik rejasи tasdiqlanadi<sup>86</sup>.

**1928- yilning 7- martida** O'zbekiston Respublikasi 2-chaqiriq Markaziy Ijroiya Qo'mitasi Oliy Kengashining 3- sessiyasi yangi o'zbek alifbosini Markaziy Qo'mitasining hisobotini va 5 yillik rejasи haqidagi axborotini tinglaydi hamda bu ishni amalga oshirishning yangi tadbirlarini ishlab chiqish lozimligini ta'kidlaydi.

Sessiya majlisining bayonnomasida (uning 6- muddasida) qayd etilishicha, O'zbekiston Markaziy Ijroiya Qo'mitasi yangi o'zbek alifbosini Davlat alifbosи deb tan oladi va bu haqda maxsus qaror tayyorlab, uni matbuotda e'lon qilishni Markaziy Ijroiya Qo'mita Prezidiumiga topshirdi<sup>87</sup>.

**1928- yilning 11- avgustida** O'zbekiston Respublikasining Markaziy Ijroiya Qo'mitasi shu yilning 7- martida bo'lib o'tgan sessiya topshirig'ini amalga oshirish maqsadida 123- sonli maxsus qaror qabul qiladi. Qarorga

<sup>86</sup> Краткие тезисы для доклада о работе ЦК НУА // Центральный Архив АН Республики Узбекистан, фонд №4, опись №1, ед. хр. № 2, с. 1-6.

<sup>87</sup> Bi haqda qarang: По докладу о пятилетнем плане введения нового узбекского (латинского) алфавита // Центральный Архив АН Республики Узбекистан, фонд №4, опись № 2, ед. хр. 14, с. 14-16.

binoan yangi (lotinlahtirilgan) o'zbek alifbosi *Davlat alifbosi* deb e'lon qilinadi hamda bu alifoga asta-sekin (bosqichma-bosqich) o'tish tartibining yangi alifbo Markaziy Qo'mitasi rejasiga muvofiq amalga oshirilishi lozimligi ko'rsatiladi. Bu qarora yangi alifboga to'la o'tishni 1932- yilning oxirigacha yakunlash nazarda tuiladi<sup>88</sup>.

**1928- yilning 1-tekabrida** O'zbekiston Markaziy Ijroiya Qo'mitasi o'zining 209- sonli qarori bilan shu yilning 11- avgustida qabul qilingan 123- sonli qaroriga o'gartirish kiritadi, bu yangi (209-sonli) qarorda yangi (lotinlahtirilgan) alifbiga o'tish muddatini 2 yilga qisqartirish (uni 1930- yilning 1- yanvarigacha ugallash) nazarda tutildi<sup>89</sup>.

## 66- §. Ikkinchi davr (lotin grafikasiga asoslangan yillar)

*Ikkinchi davr.* Bi davr lotinlahtirilgan o'zbek yozuviga to'la o'tish bilan boshlanadi.

**1929- yilning 15-23- mayida** Samarqandda Respublika til-imlo konferensiysi bo'lib o'tadi. Unda asosan 3 ta masala – adabiy til, istiloh (termin) va imlo misalalari ko'rildi. Bu konferensiyaada adabiy til me'yorlarini belgilishda singarmonizmli qishloq shevalarining xususiyatlarini hisobga olish lozimligi haqida takliflar bo'ladi, shu asosda alifboda ham unlilarni fodalovchi 9 harfning bo'lishi ma'qullanadi; alifboga bosh harflar qo'shilad va harflar tartibi belgilanadi<sup>90</sup>.

**1929- yilning 10- avgustida** O'zbekiston Xalq Maorifi Komissarligi kollegiyasining yig'ilishi bo'lib, unda may oyida bo'lib o'tgan til-imlo konferensiysi tavsya qilgan yangi imlo qoidalari tasdiqlanadi<sup>91</sup>. «Qoidalar» 29 moddadan iborat bo'lib, ularda singarmonizmli sheva xususiyatlarini

<sup>88</sup> Об объявлении в узбекской письменности ново-узбекского (на латинской основе) алфавита – государственным и о порядке перехода на ново-узбекский алфавит всех учреждений, школ и издательств // Центральный Архив АН Республики Узбекистан, фонд № 4, опись № 2, ед. хр. 14, с. 9–10.

<sup>89</sup> О дополнении постановления Центрального Исполнительного Комитета от 11 августа 1928 года №123 «Об объявлении в узбекской письменности ново-узбекского (на латинской основе) алфавита – государственным и о порядке перехода на ново-узбекский алфавит всех учреждений, школ и издательств» статьей 12-ой // Центральный Архив АН Республики Узбекистан, фонд № 4, опись № 2, ед. хр. 14, с. 11.

<sup>90</sup> *Bu haqda qarang: Til va imlo konferensiysining qarorlari.* – Т.: «O'zdavnashi», 1930. *Yana qarang: Jomonov Ra'shan. Bosh harflarning qo'llanishi tarixiga doir* // «Til va adabiyot ta'limi» jurnalı, 1998, 5-юн, 19–24- б. Faxri Kamol. Ko'satilgan dissertatsiya. 6–7- б.

<sup>91</sup> *Bu haqda qarang:* Ибраимов С. Орфография узбекского языка // Орфография тюркских литературных языков. – М.: «Наука», 1973, с. 222.

yozuvda ifodalashga ko'proq o'rın beriladi. Yozuvning ayni shu ji jamoatchilikda e'tiroz tug'diradi, bu e'tiroz 1933-yilda o'zbek orsografi qoidalarining yangi loyihasi yaratilishiga olib keladi<sup>92</sup>.

**1934- yilning yanvar oyida** Toshkentda o'zbek orsografiyasining yangi loyihasi muhokamalarini yakunlash maqsadida birinchi Respublika Qurultoyi o'tkaziladi, unda alifboden 3 ta harf (ө, ү, ь) chiqariladi, natijada «о» — «ө», «у» — «ү», «и» — «ې» juftliklari o'mida «о», «у» va «ې» harflarining o'zini qo'llash qoidalashtiriladi, biroq bu bilan alifbo va imlodagi qiyinchiliklarga to'la barham berilmaydi: «а» bilan «ә» harflarining qo'llanishidagi noizchilliklar, «-га» va «-ға», «-ган» va «-ған», «-гас» va «-ғас», «-лик» va «-лиқ» ... kabi ko'p variantlilikning yozuvda saqlanganligi jonli til bilan imlo o'rtasida jiddiy tavofutlarni yuzaga keltiradi, izchil va barqaror savodxonlikni ta'minlash ishiga xalaqit beradi.

**1938- yilning boshlarida** O'zbekiston Fanlar Komitetining A.S. Pushkin nomli Til-adabiyot institutida A.K. Borovkov (rahbar), Olim Usmonov, Faxri Kamolov, B. Avizovlardan iborat maxsus mualliflar guruhi tuzilib, unga lotin grafikasi asosidagi o'zbek alifbosi va orsografiyasini matbuotda bildirilgan fikrlar asosida qayta ko'rish va takomillashtirish vazifasi yuklatiladi<sup>93</sup>.

**1938- yilning 9- dekabrida** lotin grafikasi asosidagi o'zbek alifbosi va imlosining yuqoridaq ishchi guruh tomonidan tayyorlangan yangi loyihasi muhokama uchun matbuotda e'lon qilinadi<sup>94</sup>. Loyihada alifbo sirasiga quyidagi o'zgarishlar kiritilganligini ko'tamiz: a) «ә» harfi alifboden chiqariladi, uning vazifasi «ә» harfiga yuklanadi; b) kuchsiz lablangan «о» unlisi uchun alisboga usti chiziqli «а» harfi kiritiladi; d) alifbodagi harflar tartibi qisman o'zgartiriladi: ç, q, ö, h, ң harflari alifbo oxiriga olinadi. Natijada alifbo loyihasi quyidagi 30 harfdan tarkib topadi: а, б, в, г, д, е, з, ҳ, ى, ж, к, л, м, н, а , о, р, с, т, у, ф, х, ң, ҹ, ҝ, ҹ, һ, ң, ' (apostrof).

Loyihada bevosita imlo bilan bog'liq o'zgarishlar borligi ham ma'lum bo'ladi: «-ган» va «-ған», «-гас» va «-ғас», «-гунца» va «-ғунча», «-га» va «-ға», «-мак» va «-мақ», «-рак» va «-raq» kabi juft qo'shimchalarining ingichka va yo'g'on variantlaridan faqat bittasi imlo uchun standart sifatida belgilanganligini, ҝши, ｐсақ kabi so'zlarning birinchi bo'g'inida qisqa «и»

<sup>92</sup> O'zbek adabiy tilining birlashgan yangi imlo loyihasi. – Т., 1933- yil.

<sup>93</sup> *Bu haqda qarang:* Отчёт о работе научно-исследовательского института языка и литературы им. А.С.Пушкина при Комитете наук СНК (за 1-й квартал, 1938 год) // Центральный Архив АН Республики Узбекистан, фонд № 4, опись № 2, ед. хр. № 29, стр. 27, 43–44.

<sup>94</sup> *Qarang:* «O'qituvchilat gazetası», 1938- yil, 9- dekabr.

alisining yozilishi (*kisi, picaq kabi*), *jazuci, toquci* kabi so'zlarning *jazuvci, quvci* shaklida bir «v» qo'shib yozilishi qoidalashtirilganligini o'sramiz.

**1938- yilning 12- dekabrida** yuqoridagi loyiha A.S. Pushkin nomli Til-adabiyot va tarix instituti ilmiy kengashida muhokama qilinadi, ammo bu muhokama paytida yozuvni rus grafikasiga ko'chirish kerakligi haqida ham takliflar bo'ladi: bunga mamlakatda rus grafikasiga o'tish jarayoni ommaviy tus olganligi asos qilib ko'rsatiladi. Darhaqiqat, 1936–38- yillar orasida 30 ga yaqin xalqning (abazin, avar, adigey, bolqor, buryat, darg'in, yoqut, ingush, cherkes, koryak, lak, lezgin, nanay, nenes, no'g'ay, oltoy, b'setin, tatar, xakas, chechen, chukchi, shor, even, evenk, eskimos, qorachay, qrim-tatar, qumiq xalqlarining) yozuvlari rus grafikasi tizimiga ko'chirib bo'lingan, boshqa Ittifoqchi Respublikalarda esa bu jarayonga tayyorgarlik boshlangan edi. Institutning ilmiy kengashi shu omilni hisobga olib, rus grafikasiga o'tish bo'yicha takliflar tayyorlashni Olim Usmonovga topshiradi<sup>95</sup>.

**1939- yil**, aytish mumkinki, rus grafikasi asosidagi o'zbek alifbosini shakllantirish yili bo'lgan; shu yilning boshida bu alifboni (shuningdek, orfografiyanı ham) tuzish ishi A.S. Pushkin nomli Til, adabiyot va tarix institutining lingvistika sektori rejasiga kiritiladi, uni bajarish esa F. Kamolov, G. Nosirova va Z. Ma'rufovlarga topshiriladi<sup>96</sup>.

**1939-yilning 25–27- mart** kunlari shu institutda alisbo va orfografiya masalalariga bag'ishlangan respublika ilmiy sessiyasi bo'lib o'tadi, bu sessiyada garchi lotin grafikasidagi o'zbek orfografiyasining 1938- yil dekabr oyida e'lon qilingan yangi loyihasi va uning muhokamasi yakunlari ko'rildi. Unda rus grafikasi asosidagi yangi alifboga o'tish vaqtiga kelganligi aliboda ta'kidlanadi<sup>97</sup>.

**1939- yilning 13- oktabrida** Toshkentda poytaxt ziyyolilarining shahar partiya komiteti tomonidan uyuştilirilgan yig'ilishi bo'ladi. Unda rus grafikasi asosidagi yangi o'zbek alifbosiga ko'chish masalasi ko'rildi. Yig'ilish qarorida

<sup>95</sup> Qarang: Протокол совещания научных работников УзНИИЯЛ им А.С.Пушкина// Центральный Архив АН Республики Узбекистан, фонд №4, опись №2, ед. хр. № 30, стр. 9–10.

<sup>96</sup> Qarang: Тематический план работы Института языка и литературы на 1939 год// Центральный Архив АН Республики Узбекистан, фонд №4, опись №2, ед. хр. № 33, с. 110.

<sup>97</sup> Qarang: A.S. Pushkin nomidagi Til-adabiyot ilmiy tekshirish instituti huzurida o'zbek Yangi orfografiyasi va uning muhokamasi haqida chaqirilgan sessiyaning stenogrammasi. 1939- yil, 25–27- mart. T. // Ўзбекистон Республикаси Фанлар Академиясининг Марказий архиви, фонд №4, опись, №1, ед. хр. №19. 1–39- б.

bu haqda shunday deyiladi: «Biz, intelligensiya yig‘ilishining qatnashchilari, bu eng muhim masalani mehnatkashlarning keng muhokamasiga qo‘yishni tabriklaymiz va o‘z vaqtida qilinayotgan ish deb topamiz.

Biz O‘zbekiston Hukumatidan lotinlashtirilgan alifbedan rus grafikasi asosidagi yangi alisbega o‘tishni tezlashtirishni so‘raymiz»<sup>98</sup>.

**1939- yilning 22- oktabrida** O‘zbekiston Xalq Komissarları Kengashi Raisining o‘rinbosari Qori Niyozov huzurida rus grafikasi asosidagi yangi o‘zbek alifbosining proektni muhokama qilishga bag‘ishlangan yana bir muhim kengash bo‘lib o‘tadi. Unda Faxri Kamolov proekt haqida doklad qiladi. Muzokaraga chiqqanlar proyektni asosan ma‘qullab, uni tezroq omma muhokamasiga qo‘yish va joriy qilish zarurligini aytishidi.

**1939- yilning 23- oktabrida** «O‘qituvchilar gazetasida»da «O‘zbek adabiy tilining rus grafikasi asosidagi yangi alfavit» nomli bosh maqola chop etiladi. Unda shunday deyiladi: «Hozirgi kunda RSFSR da 36 millat rus grafikasi asosidagi yangi alfavitga ko‘chdi. Ozarbayjon, Tojikiston, Qozog‘iston va boshqa qardosh respublikalar yangi alfavitga o‘tish oldida turadilar...». «Rus grafikasi asosidagi yangi alfavitga o‘tish – kelajakda ham shakl, ham mazmun jihatdan bir ... madaniyat va tilga qo‘shilib ketuvchi o‘zbek xalqi madaniyati va tilining taraqqiyotini tezlatish demakdir».

**1939- yilning 18- noyabrida** matbuotda «Rus grafikasi asosida tuzilgan yangi o‘zbek alifbesi» ning proekti muhokama uchun e’lon qilinadi. Unga quyidagi harflar kiritilganligini ko‘ramiz; а, б, в, г, д, е (ё), ж, з, и, й, к, л, м, н, о, п, р, с, т, у, ф, х, ц, ч, ш, ъ, ы, ь, э, ю, я, ё, Ҷ, Қ, Ғ, һ, Ң.

**1940- yilning 26–28- martida** Toshkentda yangi o‘zbek alfaviti va orfografiyasi masalalariga bag‘ishlangan Respublika ilmiy kengashi bo‘lib o‘tadi. Kengash alifbo loyihasi bo‘yicha bildirilgan fikrlarni hisobga olib, unga quyidagi o‘zgarishlarni kiritadi: a) «ы» va «ш» harflari alifboden chiqariladi; b) «қ», «ҳ», «ө» harflari «ж», «ҳ» va «ў» bilan almashadir; d) «ё» mustaqil harf deb belgilanadi. Natijada loyiha quyidagi harflarni o‘z ichiga oladi: а, б, в, г, д, е, ё, ж, з, и, й, к, л, м, н, о, п, р, с, т, у, ф, х, ц, ч, ш, ъ, ь, э, ю, я, ў, Ҷ, Қ, Ғ, һ, Ң<sup>99</sup>.

<sup>98</sup> Qarang: «O‘qituvchilar gazetasida». 1939- yil, 23- oktabr.

<sup>99</sup> Qarang: O‘zbekiston maorif xalq komissarligi tomonidan yangi o‘zbek orfografiyasini qabul qilish (rus grafikasi asosida) yuzasidan chaqirilgan kengash majlisining stenogramma hisoboti // Ўзбекистон Республикаси Фанлар Академиясининг марказий архиви, фонд №4, опись, №1, ед.хр. №19. 335- б.

## 67- §. Uchinchi davr (rus ғafikasiga asoslangan yillar)

*Uchinchi davr:* 1940- yilning 5-8- mayida O'zbekiston Respublikasi Oliy Kengashining I- chaqiriq III sssiyasi bo'lib o'tadi. Sessiya o'zining 8- maydagi yig'ilishida rus grafikasig asoslangan yangi o'zbek alifbosining 35 harfdan iborat quyidagi loyihasi tasdiqlaydi: а, б, в, г, д, е, ё, ж, з, и, й, к, л, м, н, о, п, р, с, т, у, ф, ч, ў, Ѣ, є, ю, я, ў, Қ, Ғ, Ҳ.

Oliy Kengash O'zbekistonning barcha xalq komissarliklariga, respublika muassasalariga, mehnatkashlar deputatlari kengashlarining oblast ijroiya komitetlariga respublikada lotinlashti. Igan yozuvdan yangi alifbega ko'chish ishlarning hammasini ikki yil ichila o'tkazish, bu ishni 1942- yilning 1- yanvarigacha tugallash majburiyaini yuklaydi<sup>109</sup>.

**1940- yilning 4- iyulida** yangi a'sbe hukumat komissiyasi yig'ilishida «O'zbek adabiy tilining orfografiyası» (loyiha) ham ba'zi o'zgarish va tuzatishlar bilan tasdiqlandi<sup>110</sup>. Shunday qilib, o'zbek yozuvni tarixining yangi bosqichi – rus grafikasiga asosangan davri boshlanadi.

**1940—1941- o'quv yilida** maktablarning quyi sinflarida ham o'quv jarayoni yangi yozuvga ko'chiriladi.

**1941—1942- o'quv yilida** maktablarning yuqori sinflarida ham o'quv jarayoni yangi (kirillcha o'zbek) yozuvga ko'chiriladi.

**1943—1946- yillarda** alifbe va imlo asoslarini ommaga singdirish ishlari olib boriladi. Shu yillar ichida yozuvimaliyotida imlo qoidalaridan chetga chiqish, ularga g'ayri qonuniy o'zgarishlar kiritish, adabiy tilning tayanch shevalariga yetarli amal qilmaslik kabi nuqsonlarga yo'l qo'yilayotganligi ham ma'lum bo'ladi. Bunday nuqso'larga barham berish, kamchiliklarni tuzatish maqsadida 1946- yilda orfografiya qoidalarining yangi to'plami yaratiladi, imlo lug'ati va qiyin so'zlar lug'atini tuzishga kirishiladi.

**1947—1950- yillarda** A.S. Pushkin nomidagi Til va adabiyot institutida maxsus tuzilgan orfografiya komissiyasi ish olib boradi: bu komissiya 1946- yilda tuzilgan va nashr ettirilgin qoidalar to'plamini matbuotda va turli kengashlarda bildirilgan fikrlar asosida qayta ishlaydi, shu asosda yangi loyiha yaratadi.

**1950—1952- yillarda** til va imlo masalalariga bag'ishlangan bir necha konferensiya va kengashlar bo'lib o'tadi. Ularda orfografiya loyihasi bo'yicha bir qator tanqidiy fikrlar bildiriladi, alifsoni takomillashtirish kerakligi aytildi.

<sup>109</sup> *Bu haqda qarang:* Стенографический счёт заседания З-ей сессии Верховного Совета на узб. яз. с приложением, т 6 // Центральный Архив Республики Узбекистан. ОФОР, фонд 2454, № опус 1, ед. хр. 361 с. 1—264.

<sup>110</sup> *Qarang:* Yangi orfografiya proyekti tasdiqlaldi // Qozil O'zbekiston, 1940- yil, 9- iyul soni.

**1953–1955- yillarda** matbuotda bilmagan tanqidiy fikrlar va takliflar asosida «O'zbek orfografiyasini asosiy qoidalarini»ning bir necha yangi loyihalari yaratiladi, ulardan so'nggisi O'zbekiston Oliy Kengashi Prezidiumiga topshiriladi.

**1956- yilning 4- aprelida** «O'zbek o'grafigiyasining asosiy qoidalari» (qayta ishlangan va takomillashtirilgan va Prezidiumi tomonidan tasdiqlandi [133]) O'zbekiston Oliy Kengashi

**1956–1990- yillarni** rus grafikasiga jiddiy sinov yillari bo'ldi deb baholash moshlangan o'zbek yozuvini uchun imlo qoidalarihing ijobji baholanishi mu'mkin: bu yillar ichida alifbo va anchagina kamchiliklari borligi ham masin bo'lgan jihatlar bilan birga, ayrim milliy tovushlari uchun maxsus im bo'lib qoldi: o'zbek tilining orfografiyaning ortiq darajada rus arflarning yo'qligi, grafika va moslashtirilganligi bir qator mutaxassislarini fonologik xususiyatlariga baholanib kelindi. [Bu haqdá qarang: 56; monidan salbiy hodisa sifatida 57; 59, -45–47; 60, -36–38; 61, -64–67; 36–39; 57, -54–57; 58, -55–57; 62, -60–61].

**1990–93- yillarda** o'zbek yozuvini davr boshlandi: bu davrda ruschalanish ammolari bilan bog'liq yangi sistemadagi alifbo bilan almashtirish g'agan o'zbek alifbosini boshqa atrofida to'rt xil yo'nalish shakllanadi. Birisi paydo bo'ladi va shu g'oya yozuvini lotinlashtirilgan alfavitga ko'chihi yo'nalish tarafdorlari o'zbek ikkinchi yo'nalish tarafdorlari arab grafikasidagi masalasini o'rtaqa qo'yadi; yoxud uni (eski yozuvni) ma'lum vaqtiga eski o'zbek yozuviga qaytishni qo'llashni, shu tarzda bu ikki yozuvdan bir maldagi yozuv bilan parallel berishni taklif qiladilar; uchinchi yo'nalish tiling tanlanishini vaqt ixtiyoriga xulosa va takliflari bo'lmasa-da, ularning farfdorlarning aniq shakllangan alifbosini tiklashga moyillik bordek tuyuladilarida qadimgi turkiy (urxun) esa amaladagi alifboni ma'lum o'zgarishlar bi to'rtinchchi yo'nalish tarafdorlari

Yuqoridagi yo'nalishlarning tarafdon saqlash kerakligini aytishadi. oqibatda, o'zbek yozuvini lotinlashtirilganlari o'tasidagi bahslar, oxir ustun kelishi bilan yakunlanadi [61, -64–67; 7; 62, -60–61].

#### **68- §. To'rtinchchi davr (ikki ozuvlilik yillari)**

**1993-** yilning 2- sentabrida o'n ikinchi chaqiriq O'zbekiston Respublikasi Oliy Kengashining o'n uchibir sessiyasi «Lotin yozuviga asoslangan o'zbek alifbosini joriy etish to'risida» qonun qabul qildi. Qonunga muvofiq yangi o'zbek alifbosini g'arboga ko'chirish g'oyasining 1 ta tutuq belgisidan iborat deb belgilanadi; g'arkibini quyidagi 31 harf va n, o, p, Q, r, s, t, u, v, x, y, z, ç, ğ, ñ, ð, ş, ī, b, c, d, e, f, g, h, i, j, k, l, m, ) tutuq belgisi (apostrof) [135].

**1995- yilning 6- mayida O'zbekiston Oliy Majlisi «Lotin yozuviga asoslangan o'zbek alifbosini joriy etish to'g'risidagi qonunga o'zgartirish kiritadi. Unda shunday deyiladi:**

1. I- moddadagi «31 harf va 1 ta tutuq belgisi (apostrof)» dan so'zlari «26 ta harf va 3 ta harflar birikmasi» so'zlari bilan almashtirilsin.
2. Cc, Jj harfleri mustaqil belgi sisatida alisboden chiqarilsin.
3. Öö harfi O'o shaklida, Ğ ġ harfi G'g' shaklida, Şş harfi Sh sh shaklida, Çç harfi Ch ch shaklida, Ññ harfi Ng ng shaklida, Q harfi belgisi q shaklida ifodalansin.
4. Aa, Ii, Gg, G'g', Qq, O'o, Zz harflari va Ch ch harflari birikmasining yozma shakli tegishlichcha *Aa zi Gg Ğg Qq Öö Zz Ch ch* tarzida ifodalansin.

*O'zbekiston Respublikasi Prezidenti  
I.KARIMOV.*

Shunday qilib, lotin yozuviga asoslangan o'zbek alifbosining o'zgartirilgan yangi varianti quyidagi ko'rinishda tasdiqlandi:

Bosma	Yozma	Harf nomi	Kiril harflari	Bosma	Yozma	Harf nomi	Kiril harflari
Aa	Аа	a	А	Qq	ҦҦ	qe	Қ
Bb	Бб	be	Б	Rr	ҟҟ	er	Р
Dd	Дд	de	Д	Ss	ҸҸ	es	С
Ee	Ее	e	Ә	Tt	҆҆	te	Т
Ff	Ғғ	ef	Ғ	Uu	ҊҊ	u	Ү
Gg	ҖҖ	ge	Г	Vv	ҊҊ	ve	В
Hh	ҲҲ	he	Ҳ	Xx	ҊҊ	xe	Ҳ
Ii	Ӣӣ	i	Ӣ	Yy	ҊҊ	ye	Ӣ
Jj	ҶҶ	je	Ҷ	Zz	ҊҊ	ze	Ҷ
Kk	ӮӮ	ke	Ӯ	O'o	ӰӰ	o'	Ӱ
Ll	ӅӮ	el	Ӆ	G'g'	҆҆	g'e	Ҽ
Mm	Ӎӎ	em	Ӎ	Shsh	ҊҊ	she	Ш
Nn	Ңң	en	Ң	Chch	ҊҊ	che	Ч
Oo	ӮӮ	o	Ӯ	Ngng	ҊҊ	oge	Ӯ
Pp	Ӫӫ	pe	Ӫ				

**1995- yilning 24-avgustida O'zbekiston Respublikasi Vazirlar Mahkamasining 339-sonli qarori bilan lotin grafikasi asosidagi yangi o'zbek yozuvining asosiy imlo qoidalari ham tasdiqlanadi. (137)**

Yuqorida keltirilgan qonunni amalga kiritish bo'yicha qabul qilingan qarorda (Qarang: O'zbekiston Respublikasi Oliy Majlisining Axborotnomasi, 1995- yil, №6, 120- modda) ko'rsatilishi, 1995- yilning 30- aprelida O'zbekiston Respublikasining «... ayrim qonun qabul qilinadi. Unga ko'ra lotin o'zbek hujjatlariga o'zgartirishlar va qo'shimcha qabul qilinadi. Unga ko'ra lotin o'zbek 2004- yilning 30- aprelida O'zbekiston Respublikasining «... ayrim qonun qabul qilinadi. Unga ko'ra lotin o'zbek 2005- yilning 1- sentabriga qadar uzaytiriladi [136]. 2005- yilning 1- sentabridan 2010- yilning 1- sentabriga qadar uzaytiriladi [136]. shu tariqa O'zbekistonda ma'lum muddat k yo'zuviga to'la o'tish muddati o'ziga xos yangi vaziyat – ikki yozuvlilik ichida (1995–2010- yillarda) holati yuzaga keltiriladi.

### **Tekshirish savollarri**

1. O'zbek xalqi XX asrda qanday yozuvtardan foydalangan?
2. Arab grafikasi asosidagi eski o'zbek k yozuviga qaysi yillarda qanday o'zgartirishlar kiritilgan?
3. Arab grafikasi asosidagi o'zbek yozuvtanildi? uvidan nechanchi yilgacha foydalanildi?
4. Arab grafikasidan lotin grafikasiga k
5. Lotin grafikasiga asoslangan o'zbek o'chish jarayoni qanday kechdi? o'zgartirishlar kiritildi?
6. Rus grafikasiga asoslangan o'zbek ali
7. Rus grafikasiga asoslangan o'zbek yisbosiga yo'l-yo'lakay qanday tasdiqlandi?
8. Rus grafikasi asosiqagi o'zbek yozuvini qachon qabul qilindi? qachon yuzaga kelgi? Sabablari?
9. Yangi (lotincha) o'zbek alifbosining qachon qabul qilingi?
10. Yangi (lotincha) o'zbek yozuvining imlo qoidalari qachon tasdiqlangan?

### **Tayanch tushunchalar**

**Chig'atoy gurungi** – 1918- yilda Toshkentda tashkil topgan ma'rifat-chilar jamiyat. U o'zbek tili va uning imlosi masalalari bilan shug'ullangan. Yangi turk alifbosini Markaziy Qo'mitmasalalari bilan shug'ullangan xalqlarning alifborinini uyg'unlashtirish miasasi – Sobiq Ittifoqda turkiy komitet. U 1926-1938-yillarda orasida faoliyatasi – 1926- yilning 10-iyuni-da O'zbekiston Ijtimoiy Shoholar Jumhuriyatasi – 1926- yilning 10-iyuni-130 yati Kengashining 1-chaqiriq

4-sessiyasi qarori bilan tashkil etilgan komitet. U yangi (lotincha) o'zbek alifbosiga o'tishni rejali ravishda amalga oshirish vazifasini bajargan.

**Alifbe, alifbo** — muayyan yozuv tizimi harflarining ma'lum tartibda joylashtirilgan majmui. **Alifbe** atamasи hozir «harflar majmui» ma'nosida emas, «boshlang'ich savod kitobi» ma'nosida ko'proq ishlataladi.

**Orfoografiya** — muayyan yozuv tizimining imlo qoidalari.

## ORFOEPIYA

### ORFOEPIYA HAQIDA MA'LUMOT

**Adabiyotlar:** 3 [53–56], 4 [49–50], 10 [116–124], 27 [35–41].

#### 69- §. Orfoepiya

**Orfoepiya** so'zlarni, ularning tarkibidagi tovushlarmi, shuningdek, o'zak va qo'shimchalaridan iborat so'z formalarini to'g'ri talaffuz qilish me'yorlari tizimidir. Tilshunoslikning bu tizim haqidagi bo'limi ham *orfoepiya* deyiladi.

Orfoepik me'yorlar aslida xalq jonli til faktlari asosida yaratiladi — jonli tildagi turliche talaffuz ko'rinishlaridan adabiy til an'analariga, taraqqiyot traditsiyalariga mos keladiganlari tanlanadi. Masalan, o'zbek shevalarida bir so'z turliche talaffuz qilinadi: *yo'q-jo'q, ko'z-go'z, ota-ata, aka-oka, anor-onar* kabi. Hozirgi zamон davom fe'li qo'shimchasi shevalarda -*yap(ti), -op(ti), -utti, -vor(ti)* shakllarida qo'llanadi: *boryapti, boropti, borutti, borvotti* kabi. Adabiy tilda shulardan *yo'q, ko'z, ota, aka, anor boryapti* variantlari adabiy talaffuz me'yori (orfoepik norma) sifatida saralangan.

To'g'ri talaffuz nutq madaniyatining muhim belgilariidan biri sanaladi. Adabiy tilda to'g'ri yozish qanchalik muhim bo'lsa, to'g'ri talaffuz ham shunchalik ahamiyatlidir. Shuning uchun ham o'quvchi va talabalarda to'g'ri talaffuz ko'nikmalarining shakllantirilishiga ta'limming barcha bosqichlarida jiddiy e'tibor beriladi.

#### 70- §. Unli tovushlar orfoepiyasi

**I unli:** 1) bir bo'g'inli so'zlarda qisqa va ingichka talaffuz qilinadi: *til, tish, bil, sir* kabi; 2) q, g', x undoshlari bilan yondosh qo'llanganda yo'g'on (orqa qator unli tarzida) talaffuz etiladi: *qish, g'isht, xil* kabi; 3) y, ng undoshlaridan oldin ingichka va biroz cho'ziq talaffuz etiladi: *chiy, kiy,*

*ming* kabi; 4) *h* bilan yondosh bo'lganda ham biroz cho'ziq va ingichka talaffuz qilinadi: *hid, hind, his* kabi; 5) ko'p bo'g'inli so'zlarning urg'usiz bo'g'inida kuchsiz va qisqa (*bilan, biroq, sira, tilak, gilam, gilos, viqor* kabi), urg'uli bo'g'inda esa kuchliroq va cho'ziqroq (*nozik, alik, rostik* kabi) talaffuz etiladi; b) so'z oxiridagi ochiq bo'g'inda biroz kengayadi («*i*» dan kengroq, «*e*» dan torroq unli tarzda talaffuz qilinadi): *tepki, bordi, oftobi, xuddi, rozi* kabi.

*U unlisি:* 1) bir bo'g'inli so'zlarda va ko'p bo'g'inli so'zlarning urg'usiz bo'g'inida qisqa (*tush, rus, pul, buloq, bug'doy* kabi), urg'uli bo'g'inda esa kuchliroq va cho'ziqroq (*bulut, yetuk, popuk* kabi) talaffuz etiladi; 2) k,g,y undoshlaridan keyin ingichka (old qator unli tarzida), q, g', x undoshlaridan so'ng esa yo'g'on (orqa qator unli tarzida) talaffuz qilinadi. Qiyos qiling: *kul va qul, atirgul va norg'ul, yuk va xulq* kabi; 3) -uvchi, -uv affikslari tarkibida cho'ziqroq aytildi: *yozuvchi, o'quvchi, to'quvchi, oluv, qo'shuv* kabi.

*O' unlisি:* 1) bir bo'g'inli so'zlarda, shuningdek ko'p bo'g'inli so'zlarning urg'usiz bo'g'inida qisqa talaffuz etiladi: *bo'r, to'r, ro'mol, so'roq* kabi; 2) takroriy formalarning birinchi komponentida (urg'uli bo'g'inda) cho'ziq talaffuz qilinadi: *ko'p-ko'p, zo'r-zo'r, mo'l-mo'l* kabi; 3) sayoz til orqa k,g, til o'rta y va bo'g'iz undoshi (*h*) dan so'ng yumshoq (old qator) unli tarzida, chuqur til orqa q,g',x undoshlaridan so'ng qattiq va yo'g'on (orqa qator) unli tarzda talaffuz etiladi. Qiyos qiling: *ko'l va qo'l, go'r va g'o'r, ho'l va xo'r, yo'l va qo'r* kabi.

*E unlisি:* 1) so'z va bo'g'in boshida kengroq (*erkin, ekin, eslamoq* kabi), bo'g'in ichida bir oz torroq (*kecha, beda, tekin, sekin* kabi) talaffuz qilinadi.

*A unlisি:* 1) sayoz til orqa k, g undoshlari bilan yonma-yon kelganda yumshoq va ingichka unli tarzida (*kam, katta, gap, gal, gazlama, kayfiyat* kabi), chuqur til orqa q, g', x undoshlari bilan yondosh qo'llanganda esa yo'g'on unli tarzida (*qalam, qarg'a, qasida, g'am, g'alvir, xalq, xabar, xat* kabi) talaffuz etiladi.

*O unlisি:* 1) quyi keng, kuchsiz lablangan unli tarzida talaffuz qilinadi: *tosh, bahor, somon, shamol* kabi. Shevalarda va jonli tilda bu unlining urg'usiz bo'g'inda «*a*»ga yaqin talaffuz qilinish hollari ham uchraydi: *samon, davon* kabi, ammo bu hol adabiy talaffuz (orfoepik me'yor) hisoblanmaydi; 2) sayoz til orqa k, g undoshlaridan so'ng yumshoq, chuqur til orqa q,g',x undoshlaridan so'ng esa yo'g'on unli tarzida talaffuz qilinadi. Qiyos qiling: *kosib va qoshiq, kotib va qolip, komil va qobil, gov va g'ov, govmish va g'ovlamoq* kabi; 3) urg'uli bo'g'inda kuchliroq va biroz cho'ziq talaffuz etiladi: *bog'bon, obod* so'zlarining birinchi va oxirgi bo'g'inlaridagi o unlisи

talaffuzini qiyoslang; 4) y va h undoshlari bilan yondosh qo'llanganda ham o unliси biroz yumshoq, ingichka unli holida talaffuz etiladi. Qiyos qiling: *yor va qor, hokim va xolis* kabi.

## 71- §. Undosh tovushlar orfoeziyasi

Undosh tovushlar orfoeziyasi ko'proq kombinator va pozitsion omillar ta'sirida yuz beradigan fonetik hodisalarga bog'liq bo'ladi. Xususan: 1) b, d jarangli undoshlari so'z oxirida jarangsiz p, t tarzida talaffuz etiladi, bu hol o'zbek adabiy talaffuzi uchun me'yor hisoblanadi: *kitob* > *kitop*, *borib* > *borip*, *yozip* > *yozip*, *savod* > *savot*, *obod* > *obot* kabi; 2) b, d undoshlari jarangsiz undoshlar bilan yonma-yon qo'llanganda assimilatsiyaga uchrab, p, t holida talaffuz etiladi, bu hol ham adabiy talaffuz me'yor hisoblanadi: *ibtidoiy* > *iptidoiy*, *ketti* > *ketti*; 3) j, z undoshlarining jarangsiz undoshlar ta'sirida sh, s deb talaffuz etilishi ham adabiy til uchun me'yordir: *ijtimoiy* > *ishtimoiy*, *mazkur* > *maskur* kabi; 4) b, q undoshlarining intervokal holatda (ikki unli orasida) sirg'aluvchi v, g' undoshlariga o'tishi ham adabiy talaffuz me'yoriga xilof emas: *bora ber* > *boraver*, *keta ber* > *ketaver* kabi.

## 72-§. So'z qismlari talaffuzi

1. Q, K bilan tugagan otlarning egalik affikslari bilan turlangan shakllari quyidagicha talaffuz etiladi: a) ko'p bo'g'inli so'zlarda *qishloq* > *qishlog'imiz*, *qishlog'ingiz*, *qishlog'i*; *telpak* > *telpagim*, *telpaging*, *telpagi* kabi. Bir bo'g'inli so'zlarda **bunday** o'zgarish bo'lmaydi: *o'q* > *o'qi*, *tok* > *toki* kabi (*yoq*, *yo'q* so'zları bundan mustasno).

2. Q, K, G, G' bilan tugagan otlarning jo'nalish kelishigidagi shakllari quyidagicha talaffuz qilinadi: *qishloq+ga* > *qishlogqa*, *chelak+ga* > *chelakka*, *tog'+ga* > *toqqa*, *pedagog+ga* > *pedagokka* kabi. Boshqa barcha holatlarda: a) jarangsiz undoshlardan so'ng -ka, jarangli undoshdan va unlidan so'ng -ga talaffuz etiladi: *otka*, *oshka*, *qopka*, *ammo uyga*, *ovga*, *tolga*, *tomga*, *bolaga*, *akaga* kabi.

3. Fe'llarda: a) *ong+la* > *angla*, *son+a* > *sana*, *yosh+a* > *yasha* kabi; b) *ek+gan* > *ekkan*, *ket+gan* > *ketkan*, *oq+gan* > *oqqan*, *tush+gan* > *tushkan* kabi.

4. Olmoshlarda: *u+n+da* > *unda*, *bu+n+da* > *bunda*, *shu+n+da* > *shunda* (bir «n» orttiriladi), *men+ning* > *mening*, *sen+ning* > *sening* (bir «n» tushirib qoldiriladi).

5. Bir so'zidan dona son yasalganda, o'zakdagи «r» undoshi «t»ga o'tadi: *bir+ta* > *bitta* kabi.

### 73- §. Boshqa tillardan o'zlashtirilgan ayrim so'zlar orfoepiyasi

1. Turkiy tillarda, ma'lumki, *f* undoshi bo'limgan, shuning uchun jonli so'zlashuvda arab, fors va rus tillaridan o'zlashgan so'zlardagi «f» n «p» deb talaffuz qilish hollari uchraydi: *ulfat* > *ulpas*, *faner* > *paner ferma* > *perma* kabi. Hozirgi o'zbek adabiy tilida ularni «f» bilan talaffuz qilish me'yor holiga kelgan.

2. So'z yoki bo'g'in boshida undosin tovushlarning qatorlashib ketishi turkiy tillarga xos bo'limgan. Bu hodisa keyinchalik boshqa tillardan o'zlashtirilgan so'zlar talaffuziga ham ta'sir qilgan – jonli so'zlashuvda so'z yoki bo'g'in boshida yoxud bo'g'indagi ikki undosh orasida bir unlining orttirilishiga olib kelgan: *shkaf* > *ishkop*, *stakan* > *istakon*, *plan* > *pilon*, *traktor* > *tiraktir* kabi. Bunday holat so'z oxirida ham uchraydi: *aql* > *aqil*, *fikr* > *fikir*, *ilm* > *ilim*, *hukm* > *hukum* kabi. Hozirgi o'zbek adabiy tilida bunday so'zлarni asl holicha (unli ortirmay) talaffuz qilish orfoepik me'yor sanaladi. Bunday me'yor shu tipdag'i so'zлarning yozuvdagi shaklini (imlosini) to'g'ri belgilashga ham yordah beradi.

3. Umumturkiy so'zlarda ikki unli yonma-yon qo'llanmaydi, bu hol arab tilidan o'zlashgan *oila*, *doir*, *rais*, *maorif*, *saodat*, *mutolaa* kabi so'zlar talaffuziga ta'sir qilgan: *oila*, *doir*, *rais* so'zlarida bitta «y» orttirilgan (*oyila*, *doyir*, *rayis kabi*), *maorif*, *saodat*, *mutolaa* so'zları esa unlilarning diftonglashuviga – *mo:rip*, *so:dat*, *mutola*: kabi talaffuz qilinishiga olib kelgan. Keyingi bir asr ichida rus tilidan so'z o'zlashtirishning faollashganligi, ruscha o'zlashmalarning rus tilidagi talaffuz va imlo me'yorlarini o'zbek tiliga aynan singdirish tendensiyasining ustun bo'lganligi o'zbek tilida ikki unlining so'z tarkibida yonma-yon kelishimi orfoepik va orfografik me'yorga aylantirdi: *biologiya*, *geometriya*, *geologiya*, *geodeziya* va boshqalar. Bu hol arabcha o'zlashmalarda (*oila*, *doir*, *rais*, *maorif*, *saodat*, *matbaa*, *mutolaa* kabilarda) ham ikki unlining yonma-yori talaffuz qilinishi va yozilishini me'yor darajasiga ko'tardi.

4. Arab tilidan o'zlashtirilgan *ta'na*, *da'vo*, *ma'no*, *e'lon*, *me'mor*, *mo'rabab* kabi so'zлarning birinchi bo'g'indagi unlilar arabesha «ayn» tovushi ta'sirida bo'g'iz artikulatsiyasi bilan cho'ziqroq talaffuz etiladi.

5. Rus tilidan o'zlashgan so'zlarda «i» unlisi o'zbek tilining «i» unlisidan torroq va cho'ziqroq talaffuz etiladi. Qiyos qiling: *tish* (o'zb.) – *tip* > *ti:p* (rus.), *til* (o'zb.) – *tir* > *ti:r* (rus.) kabi.

6. Rus tilidan o'zlashtirilgan ko'p bo'g'ini so'zлarning urgusiz ochiq bo'g'indagi «i» o'zbekcha «i» dan torroq va cho'ziqroq talaffuz etiladi. Qiyos qiling: *bilan* (o'zb.) – *bilet* (rus.), *kinoya* (o'zb.) – *kino* (rus.) kabi.

7. Rus tili orqali o'zlashtirilgan so'zlarning so'nggi ochiq, urg'uli bo'g'inida «i» unlisi o'zbekcha «i»dan tor va cho'ziq talaffuz etiladi. Qiyos qiling: *maxsi* (o'zb.) – *taksi* (rus.), *tepki* (o'zb.) – *konki* (rus.) kabi. Urg'uli bo'g'inning boshqa tiplarida (yopiq, to'la yopiq bo'g'inlarda) ham ruscha «i» o'zbekcha «i»dan cho'ziqroq va torroq talaffuz qilinadi. Qiyos qiling: *metin* (o'zb.) – *nikotin* > *nikoti:n* (rus.), *ovsin* (o'zb.) – *apelsin* > *apelsi:n* (rus) kabi.

8. Rus tilidan o'zlashtirilgan bir bo'g'inli so'zlarda «u» unlisi o'zbek tilidagi «u»dan cho'ziqroq va kuchliroq talaffuz etiladi. Qiyos qiling: *dud* (o'zb.) – *dub* > *du:b* (rus), *pul* (o'zb.) – *puls* > *pu:ls* (rus.), *tush* (o'zb.) – *tush* > *tu:sh* (rus.) kabi.

9. Rus tilidan o'zlashtirilgan ko'p bo'g'inli so'zlarning urg'uli bo'g'inida «u» unlisi o'zbek tilidagi «u»dan ancha cho'ziq va biroz yo'g'onroq talaffuz etiladi. Qiyos qiling: *bú-da* (o'zb.) – *búdka* (rus.), *mangú* (o'zb.) – *mangústa* (rus.), *mavzú* (o'zb < arab.) – *medúza* (rus.) kabi.

10. Rus tilidan o'zlashtirilgan ko'p bo'g'inli so'zlarning urg'usiz bo'g'inidagi «u» qisqa talaffuz qilinadi, ammo o'zbek tilidagi «u» ayni shu fonetik pozitsiyada ruscha «u»dan ham qisqaroq bo'ladi. Qiyos qiling: *dushman* > *deshmən* (o'zb.) – *turbina* (rus.), *muzday* > *məzday* (o'zb.) – *muzey* (rus) kabi.

11. So'z boshidagi berkitilmagan, urg'usiz bo'g'inda «u» unlisi ruscha so'zlarda yo'g'onroq, o'zbekcha so'zlarda ingichkaroq (yumshoqroq) talaffuz etiladi. Qiyos qiling: *uklad* (rus.) – *uxlamoq* (o'zb.), *uzual* (rus.) – *uzum* (o'zb.) kabi.

12. Ruscha leksik o'zlashmalarda «u» unlisi yumshoq undoshdan so'ng o'ta ingichka (old qator unli tarzida), qattiq undoshdan so'ng esa yo'g'on (orqa qator unli tarzida) talaffuz qilinadi. Qiyos qiling: *abajur va manikur* (абажур ва маникюр), *ultimatum va kastum* (ультиматум ва костюм), *plug va salut* (плуг ва салют) kabi. Rus tilidan o'zlashtirilgan so'zlarda yumshoq undoshdan keyin kelgan «u» o'zbekcha «u» dan ham ingichkaroq va yumshoqroq talaffuz etiladi. Qiyos qiling: *burro* (o'zb.) – *byuro* (rus.) kabi.

13. Ruscha leksik o'zlashmalarning urg'usiz bo'g'inidagi «e» unlisi o'zbekcha «e» dan ancha tor («i» ga yaqin) talaffuz etiladi: *telefon* > *tilifon*, *televizor* > *tilivizor*, *adres* > *adrıs* kabi.

14. Rus tili orqali o'zlashgan so'zlarda «a» unlisi o'zbekcha «a» dan yo'g'onroq talaffuz etiladi. Qiyos qiling: *kana* (o'zb.) – *kanal* (rus.) kabi.

15. Rus tilidan o'zlashtirilgan so'zlardagi o'rta keng, lablangan «o» unlisi urg'uli bo'g'inda o'zbek tilidagi o'rta keng, lablangan «o» dan kengroq talaffuz etiladi. Qiyos qiling: *ton* (rus.) – *to'n* (o'zb.), *tok* (rus.) –

*to'k* (o'zb.), *tort* (rus.) – *to'rt* (o'zb.) kabi. Urg'usiz bo'g'inda esa ruscha «o» reduksiyaga uchrab, o'ta kuchsizlanadi va «qisqa «i» yoki «a» tarzida talaffuz qilinadi: *traktor* > *toraktor*, *samolyot* > *samalyot* kabi.

16. Jonli tilda «r» bilan boshlangan arabcha, forscha va ruscha so'zlarning boshida bir «o» tovushining orttirilishi ancha keng tarqalgan: *ro'za* > *o'raza*, *rus* > *o'ris*, *ro'mol* > *o'ramol* kabi. Adabiy talaffuz me'yori sifatida *ro'za*, *rus*, *ro'mol* shakllari saralangan.

17. Rus tilidan o'zlashtirilgan so'zlarning oxirida lab-tish «v» undoshi jarangsiz «f» tarzida talaffuz qilinadi: *aktiv* > *aktif*, *passiv* > *passif*, *ustav* > *ustaf*, *kursiv* > *kursif* kabi; «v» ning jarangsizlanishi so'z ichidagi assimilativ holatda ham yuz beradi: *avtomat* > *aftomat*, *stavka* > *stafka* kabi. Bunday talaffuz adabiy til uchun me'yor sanaladi, ammo o'zbek tilining o'z so'zlarida qo'llanadigan lab-lab «v» undoshi so'z oxirida ham, jarangsiz undosh ta'sirida ham «f» ga o'tmaydi: *ov*, *birov*, *ovqat*, *shavkat* kabi. (Bu holat ham orfoepik me'yor sanaladi).

18. Rus tilidan o'zlashtirilgan so'zlarning ko'pchiligidagi urg'u erkin bo'ladi, bu hol o'zbek adabiy tili va talaffuziga ham singib bormoqda: *átlas*, *trolleybus*, *tramváy* kabi.

19. O'zbek tilidagi urg'u asosan so'zning oxirgi bo'g'iniga tushadi, ammo ayrim o'zlashgan so'zlarda urg'u so'zning oldingi bo'g'inlarida bo'lishi ham mumkin: *hamma*, *jami*, *hamisha*, *afsuski* kabi. Bunday holatlardan xabardor bo'lish adabiy talaffuz me'yorlariga amal qilish imkonini beradi.

### *Tekshirish savollari*

1. Orfoepiya nima?
2. Orfoepyaning adabiy tildagi ahamiyati?
3. Unli tovushlar orfoepiyasi haqida nimalarни bilasiz?
4. Unlilar qanday pozitsiyada ingichka talaffuz qilinadi?
5. Unlilar qanday undoshlar ta'sirida yo'g'on talaffuz etiladi?
6. B.d undoshlari qanday pozitsiyada jarangsiz p.t tarzida talaffuz etiladi?
7. J.z undoshlari qanday o'rinnlarda jarangsizlanadi?
8. B.q undoshlarining sirg'atuvchi «v» va «g»ga o'tishi qanday holatda yuz beradi?
9. Qanday paytlarda o'zak oxiridagi «k» undoshi «g»ga, «q» undoshi «g»ga o'tadi?
10. «G» undoshi bilan boshlangan affikslar qanday so'zlarga qo'shilganda «-ka», «-kan», «-qa», «-qan» tarzida talaffuz qilinadi?
11. Qanday so'zlar o'zagidagi «o» fe'l yasovchilar qo'shilganda «a»ga o'tadi?
12. Boshqa tillardan olingan o'zlashma so'zlar orfoepiyasi haqida nimalarни bilasiz?

- **Orfoepiya** – to'g'ri (adabiy) talaffuz me'yorlari tizimi.
- **Qisqa talaffuz** – urg'usiz bo'g'indagi unlining qisqa va kuchsiz (bilinarbilinmas) talaffuz etilishi.
- **Cho'ziq talaffuz** – urg'uli bo'g'indagi unlining urg'usiz bo'g'indagi unlidan cho'ziqroq bo'lishi. Bu xususiyat ruscha leksik o'zlashmalarda, ayniqsa, sezilarli bo'ladi.

**Ingichka talaffuz** – unli toyushlarning sayoz til orqa «k», «g», «ng», til o'rta «y» va bo'g'iz undoshi «h» bilan yondosh bo'lganda old qator fonema tarzida ingichka talaffuz etilishi.

**Yo'g'on talaffuz** – unli toyushlarning chuqur til orqa «q», «g'», «x» undoshlari ta'sirida orqa qator fonema tarzida yo'g'onlashuvi.

**Jarangsizlanish** – ayrim jarangli undoshlarning so'z oxirida yoki assimilativ holatlarda jarangsiz undosh tarzida talaffuz etilishi.

**Intervokal holat** – undosh fonemaning ikki unli orasida qo'llanishi. Bunday pozitsiyada (ko'p bo'g'inli so'zlarda) portlovchi «q» undoshi sirg'aluvi «g'» tarzida (*qishloq > qishlog'imiz* kabi), jarangsiz «k» undoshi jarangli «g» tarzida (*telpak > telpagim* kabi) talaffuz qilinadi.

## LEKSIKOLOGIYA

### LEKSIKOLOGIYANING OBYEKTI, PREDMETI VA VAZIFALARI

**Adabiyotlar:** 4 [56–59], 11 [3–6], 26 [6–9], 27 [49–53], 32 [58–59].

#### 74-\$. Leksikologiyaning obyekti, predmeti va vazifalari

**Leksikologiyaning obyekti** tilning lug'at boyligidir. Bu boylik tilshunoslikda *leksika* deb ataladi, u muayyan tildagi barcha so'zlarni va shu so'zlar bog'lanishidan tarkib topgan ko'chma ma'noli turg'un konstruksiyalarni (frazemalarni) o'z ichiga oladi. *Leksika* atamasi ba'zan tor ma'nolarda ham qo'llanadi: dialektral leksika, kasb-hunar leksikasi, ilmiy leksika, vulgar leksika, Tohir Malik asarlari leksikasi kabi.

**Leksikologiyaning predmeti** – lug'at boyligining strukturaviy va sistemaviy xususiyatlarini, taraqqiyot qonuniyatlarini, tilning boshqa sathlari (fonetik sath, grammatick sath) bilan aloqasini tadqiq qilish.

**Leksikologiyaning vazifalari:** a) muayyan til lug'at boyligidagi eskirish va yangilanish jarayonlarini, bu jarayonlarda lisoniy va nolisoniy (lingvistik

va ekstralivingistik) omillarning ishtirokini o'rganish; b) lug'aviy birliklarning funksional-semantik tavsifini berish, eskirgan, yangi va zamonaviy qatlamlarini, tematik guruhlari va mikrosistemalarini aniqlash, lisoniy va uslubiy xususiyatlarini yoritish; d) talabalarni leksikaga oid nazariy bilimlar bilan qurollantirish, ularda leksik-semantik tahlil ko'nikmalarini shakllantirish.

## 75- §. Leksikologiyaning turlari

Leksikologiya barcha tillarning lug'at boyligi taraqqiyotiga xos umumnazariy masalalar bilan birga, ayrim olingen bir tilning lug'at boyligi masalalari bilan ham shug'ullanadi. Shunga ko'ra u dastlab ikki turga – umumiyl leksikologiya va xususiy leksikologiyaga bo'linadi.

1. **Umumiyl leksikologiyada** barcha tillarning lug'at tarkibi taraqqiyotini belgilovchi qonuniyatlar ko'rildi: til va jamiyat, til va ong, til va tafakkur munosabatlarning lug'at tarkibiga ta'siri, buning lug'at tarkibida ma'lum o'zgarishlarga olib kelishi, lug'aviy birliklarning zamoniylik, tarixiylik, ekspressiv-stilistik jihatdan qatlamlanishi, ma'lum tematik va leksik-semantik guruhlarga uyushishi kabi jarayonlar barcha tillarga xosdir.

2. **Xususiy leksikologiyada** muayayn bir tilning lug'at boyligi o'rganiladi: o'zbek tili leksikologiyasi, rus tili leksikologiyasi, nemis tili leksikologiyasi kabi.

Xususiy leksikologiya muayyan bir tilning lug'at boyligini tadqiq qilishda umumiyl leksikologiya tajribalari va xulosalariga tayanadi. U o'z navbatida tavsifiy (sinxron) va tarixiy (dioxron) leksikologiya kabi turlarga bo'linadi:

a) **tavsifiy leksikologiyada** ayrim olingen bir tilning, masalan, o'zbek tilining leksikasi statik holatda – shu til leksikasining avvalgi (o'tmishtagi) taraqqiyot dinamikasiga bog'lanmay o'rganiladi, shunga ko'ra u *sinxron leksikologiya* sanaladi;

b) **tarixiy leksikologiyada** ayrim olingen bir tilning leksikasi dinamik holatda – tarixiy taraqqiyot jarayoni bilan bog'lab o'rganiladi, shunga ko'ra u *dioxron leksikologiya* hisoblanadi.

Hozirgi o'zbek tili leksikologiyasi, asosan, tavsifiy (sinxron) leksikologiyadir, ammo unda tarixiy (dioxron) leksikologiyaga murojaat etish hollari ham bo'lib turadi: o'zbek tili lug'at boyligining tarixiy va zamonaviy qatlamlarini, so'zlarning hozirgi va eskirgan ma'nolarini qiyoslash, tafsiflash kerak bo'lganda shunday qilinadi.

## 76- §. Leksikologiyaning boshqa fanlar bilan aloqasi

Leksikologiya tilshunoslikning semasiologiya, onomasiologiya, etimologiya va frazeologiya kabi bo'limlari bilan hamkorlikda ish ko'radi,

bunday hamkoriksiz tilning lug'at boyligidagi leksik-semantic hodisalarni, lug'at tarkibi taraqqiyotiga oid til faktlarini tog'ri yoritib bo'lmaydi: *semasiologiyada* lug'aviy birlıklarning mazmun plani – semantic tarkibi va shu bilan bog'liq masalalar tadqiq qilinadi; *onomasiologiyada* narsa-hodisalarni yoki tushunchalarni nomlash prinsiplari o'rGANILADI; *etimologiyada* so'zlarning kelib chiqishi aniqlanadi; *frazeologiyada* tilning lug'at boyligidagi ko'chma ma'noli turg'un konstruksiyalar – frazemalar xususida bahs yuritiladi.

Tilning leksik, fonetik va grammatick sathlari ham o'zaro bog'liqidir: fonetik birlıklar so'zni borliq tusiga kiritadi, morfemalar yasama so'zlarni shakllantiradi, so'zlarning birikuvechanlik imkoniyatlari, uslubiy vosita sifatidagi xususiyatlari ularning leksik va grammatick ma'nolariga hamda uslubiy semalariga tayanadi. Bular leksikologyaning fonetika, morfemika, so'z yasalishi, grammatica va uslubshunoslik (stilistika) bilan aloqada bo'lishini taqozo qildi.

## 77-\$. Leksikologiyada lug'at boyligining sistema sifatida o'rGANILISHI

Leksikologiyada tilning lug'at boyligi sistema sifatida tadqiq qilinadi, chunki bu boylik so'zlar va iboralarning oddiy, mexanik yig'indisi emas, balki o'zaro aloqada bo'lgan, birining bo'lishi ikkinchisining bo'lishini taqozo qiladigan lug'aviy birlıklar va elementlar tizimidir, bu tizimdagи so'z va elementlar yaxlit bir «organizm»ning «to'qimalari» va «hujayralari» munosabatida bo'ladi: so'zlarning ifoda va mazmun tomonlari orasidagi aloqalar, leksik ma'no va uning semalari o'rtasidagi butun va qism munosabatlari, so'z ma'nolarining paradigmatic va sintagmatik xususiyatlari shundan dalolat beradi. Bu tizimning asosiy birligi so'z ekanligini hisobga olsak, leksikologiyada bevosita so'zning o'zi bilan bog'liq masalalar ham ko'rilibadi: so'zning til birligi sifatidagi mohiyati, so'z strukturasi (ifoda va mazmun planlari, semantic tarkibi), leksik ma'no va uslubiy semalar, leksik ma'no va etimon, leksik ma'no taraqqiyoti, uzial va okkazional ma'nolar shular jumlasidandir.

### *Tekshirish savollari va topshiriqlar*

1. Leksikologiya nimani o'rGANADI?
2. Leksika nima?
3. Leksikologiyaning maqsadi va vazifalari haqida ma'lumot bering.
4. Leksikologiyaning qanday turlari bor?
5. Leksikologiya tilshunoslikning qaysi bo'limlari bilan aloqada bo'ladi? Sabablari?

**Leksikologiyaning obyekti** – tilning lug'at boyligi, leksik tizimi.

**Lug'aviy birliklar** – so'z va iboralar (leksema va frazemalar).

**Lisoniy omillar** (lingvistik faktorlar) – tilning strukturaviy va sistemaviy xususiyatlardan kelib chiqadigan omillar.

**Nolisoniy omillar** (ekstralolingvistik faktorlar) – til taraqqiyotiga (shu jumladan, leksik tizim rivojiga) tashqaridan ta'sir o'tkazuvchi omillar: ijtimoiy-siyosiy tuzum, psixologiya, urf-odatlar, ilmiy-tehnikaviy taraqqiyot, adabiyot-san'at va boshqalar.

**Umumiy leksikologiya** – leksikologiyaning barcha (yoki ko'pchilik) tillar lug'at boyligi taraqqiyotiga xos umumiy qonuniyatlarni aniqlash va yoritish bilan shug'ullanuvchi turi

**Xususiy leksikologiya** – leksikologiyaning muayyan bir til lug'at boyligi haqida ma'lumot beruvchi turi.

**Tavsiyiy leksikologiya** – ayrim olingen bir tilning lug'at boyligini shu til leksikasining avvalgi taraqqiyoti bilan bog'lamay o'rghanadigan leksikologiya.

**Tarixiy leksikologiya** – ayrim olingen bir tilning lug'at boyligini tarixiy taraqqiyot jarayoni bilan bog'lab o'rghanadigan leksikologiya.

**Semasiologiya** – leksik birlıklarning semantik tarkibi va u bilan bog'liq masalalarni o'rjanuvchi soha.

**Onomasiologiya** – leksik birlıklarni nomlash va tushuncha anglatish prinsiplari hamda qonuniyatları haqida ma'lumot beruvchi soha.

**Etimologiya** – tilshunoslikning so'z va morfemalarning kelib chiqishini o'rjanuvchi bo'limi.

## SO'ZNING LEKSIK BIRLIK SIFATIDAGI MOHIYATI

**Adabiyotlar:** 4 [53–66], 11 [6–8], 19 [47–54], 26 [11–15], 27 [49–55].

### 78-§. So'z – tilning eng muhim nominativ birligi

So'z tilning eng muhim nominativ birligidir, chunki u borliqdagi narsa-buyumlarni, predmet sisatida tasavvur qilinadigan mavhum tushunchalarni, harakat-holatni, rang-tus, maza-ta'm, hajm-miqdor, xislat kabi belgil-xususiyatlarni nomlaydi: *daraxt* (predmet nomi), *ong* (mavhum tushuncha nomi), *ishlamoq* (harakat nomi), *oq* (rang-tus nomi), *shirin* (maza-ta'm nomi), *katta* (hajm nomi), *besh* (miqdor nomi) kabi. Tilning lug'at boyligidagi bunday so'zlar leksik birliklar sanaladi.

Tilda nomlash xususiyatiga ega bo'Imagan, binobarin, leksik birlik sanalmaydigan so'zlar ham bor, ular faqat grammatick yoki modal ma'nolarni ifodalaydi, shunga ko'ra grammatick so'zlar yoki morfema-so'zlar hisoblanadi: yordamchi so'zlar, modal so'zlar, taqlidiy so'zlar, undovlar, olmoshlar shular jumlasidandir. Bular tilshunoslikda ifodalovchi so'zlar (undovlar, modal so'zlar, yuklamalar), ko'rsatuvchi so'zlar (bog'lovchilar, ko'makehilar), olmoshlovchi so'zlar (olmoshlar) va atovechi so'zlar (atoqli otlarning ma'lum turlari) kabi guruhlarga ajratiladi [27, -50-51].

Leksik mazmunli so'zlar leksikologiyada, grammatick mazmunli so'zlar esa grammatickada (so'z turkumlari bilan bog'lab) o'rganiladi.

Tilshunoslikda leksik mazmunli so'zlarning strukturasi har xil ta'riflanmoqda: ayrim manbalarda leksik mazmunli so'zlarning ifoda plani (tovushlardan tarkib topgan moddiy tomoni) *leksema* deb, mazmun plani (ifodalanuvchisi) esa *semema* deb ta'riflanadi. Demak, leksema va semema leksik birlikning (so'zning) o'zaro aloqada bo'lgan ikki tomoni ekanligi aytildi<sup>102</sup>. Boshqa manbalarda esa leksema so'zning ifoda planigina emas, balki uning ifoda va mazmun planlari birligidan iborat yaxlit butunlik ekanligi ta'kidlanadi. Bu butunlik nominativ funksiyadagi so'z yoki so'z birikmasi shaklida bo'ldi. U onomasiologiyada tilning lug'at tarkibidagi bir komponent (*vokabula*) sifatida, semasiologiyada esa ma'lum ma'nolar tarkibidan iborat birlik (*semantema*) sifatida o'rganiladi<sup>103</sup>.

O'zbek tilshunosligida leksemaning ifoda va mazmun planlari birligidan iborat bir butun leksik birlik sifatida qaralishi keng tarqalgan, bunda uning ifoda plani (tovush tomoni) *nomema* [19, -54-55] termini bilan, mazmun plani esa *semema* [19, -55] termini bilan nomlanmoqda. Mazkur darslikda ham shu an'anaga amal qilindi.

## 79- §. Leksemalarning leksik birlik sifatidagi tavsifi

Leksemalarning leksik birlik sifatidagi tavsifida quyidagi belgi-xususiyatlarning alohida o'rni bor:

1. Har qanday leksema ikki tomonning - ifoda va mazmun planlarining (*nomema va semantema*) birligidan tarkib topadi:

a) leksemaning ifoda plani uning fonetik qobig'idir (fonemalar, bo'g'inalar va so'z urg'usidan iborat moddiy-material shakli). Masalan, *quloq* leksemasing ifoda planida 5 ta fonema (q, u, l, o, q), 2 ta bo'g'in (qu-loq) va 1 ta so'z urg'usi (quloq) bor.

<sup>102</sup> Толстой Н.И. Из опытов гипногического исследования славянского словарного состава. — «Вопросы языкознания», 1963, №1.

<sup>103</sup> Новиков Л.А. Семантика русского языка. — М.: «Высшая школа», 1982, с. 114.

<sup>104</sup> Колухов В.И. Введение в языкознание. — М.: «Просвещение», 1979, с. 184-186.

Leksemaning ifoda plani bo'g'in tiplari, uning fonetik tarkibi bilan bog'langan bo'ladi; o'zbek tilining o'z qatlamidagi umumturkiy leksemalarning ko'pchiligi bir va ikki bo'g'inli tub so'zlardir. Bir bo'g'inli tub leksemalarning fonetik tarkibi undosh+unli+undosh (*bosh*, *ko'z*), unli+undosh (*osh*, *o'n*) sxemalarida bo'ladi; bo'g'in va so'z boshida ikki undosh qatorlashib kelmaydi, ammo so'z oxirida ikki undoshning ketma-ket kelishi uchrab turadi: *to'rt*, *qirq* kabi. Ikki bo'g'inli tub leksemalarning birinchi bo'g'ini unli (**o-na**), unli+undosh (**ol-ti**), undosh+unli+undosh (**kat-ta**), undosh+unli (**bo-la**), ikkinchi bo'g'ini esa undosh+unli (**o-ta**), undosh+unli+undosh (**ol-tin**) sxemalarida bo'ladi. Ikkimchi bo'g'in hech qachon unli bilan boshlanmaydi, ammo unli bilan tugash holatlari (ochiq bo'g'in bo'lishi) ko'p uchraydi (**ke-cha**, **qay-g'u**, **bo-la**, **bo-bo** kabi).

O'zbek tilining o'zlashgan qatlamidagi leksemalarning bo'g'inlarida, binobarin, so'zning ifoda planida ham bir qator o'ziga xosliklar bor. (Bu haqda «O'zbek tili leksikasining tarixiy taraqqiyoti» bahsiga qaralsin.)

Yasama so'zlarda o'zak morfema va so'z yasovchi morfemalar leksemaning ifoda plani bo'ladi: *ish-chi* > *ishchi*, *bosh-la(moq)* > *boshla(moq)* kabi. Fonemalar esa o'zak va affikslerning ifoda plani vazifasida qo'llanadi: *ishchi* – *i*, *sh/ch*, *i*; *boshla(moq)* – *b*, *o*, *sh/l*, *a/m*, *o*, *q* kabi.

Leksik mazmunli juft va takroriy so'zlar ham yaxlitlangan bir leksema hisoblanadi: *katta-kichik* (bitta leksema), *bola-chaga* (bitta leksema) *jangir-jungir* (bitta leksema) kabi [27, -55].

Leksemaning ifoda planidagi turli shakllar uning **tashqi formasi** sanaladi;

b) Leksemaning mazmun plani deyilganda uning ma'nosи (yoki ma'nolari) va uslubiy bo'yoqlari (ma'no qiralari) nazarda tutiladi. Masalan, *qulog* leksemasining mazmun planida quyidagi leksik ma'nolar bor: «eshitish a'zosи» (*odamning qulog'i*), «dutor, tambur torlarini sozlash uchun o'rnatilgan murvatlar» (*dutorning qulog'i*), «qozonning yon tomonlaridan chiqarilgan tutqich-dastalar» (*qozonning qulog'i*) kabi. *Chehra* leksemasining mazmun planida esa leksik ma'no qo'shimcha ottenka – uslubiy bo'yoq bilan qoplangan. Bu bo'yoq kishi kayfiyatni, ruhiy hotati yoki xulqatvorining yuzdagи aksini ifodalaydi: *chehra degan ko'ngilning oynasidi* (*Hamza*).

Leksemaning mazmun planidagi leksik ma'no (yoki ma'nolar) va uslubiy semalar uning **ichki formasi** sanaladi.

Leksemaning ifoda va mazmun planlari dialektikaning shakl va mazmun kategoriyalari munosabatiga asoslanadi: shakl mazmunning

bo'lishini taqozo qiladi, mazmun esa shaklsiz yuzaga kelmaydi, ifodalanmaydi ham. Qiyos qiling: *shahar*, *hashar* leksemalarining ikkalasida bir xil fonemalar qatnashgan, ammo bu fonetmalarning joylashish tartibi, demak, leksemaning shakli har xil. Bu hol shu ikki leksema ma'nolarining tilda farqlanishini ta'minlaydi. Ulardagi fonemalar tartibini o'zgartirish esa shaklning yo'qolishiga olib keladi: *shahar* (so'z, leksema) – *ashhar* (so'z emas), *hashar* (so'z, leksema) – *rashah* (so'z emas). Demak, tovushlarning har qanday yig'indisi so'z (leksema) bo'lavermaydi: bunday yig'indi til birligining (leksik birlikning) shakli darajasiga ko'tarilishi uchun u albatta mazmun bilan bog'langan bo'lishi kerak.

2. Leksemalarga xos muhim belgilardan yana biri shuki, ularning har biri u yoki bu leksik-grammatik guruhlarga mansub bo'ladi: predmet nomlari ot turkumiga, belgi-xususiyat nomlari sifat turkumiga, miqdor anglatuvchi so'zlar son turkumiga, harakat-holat mazmunli so'zlar esa fe'l turkumiga kiradi. Bunday mansublik leksemalarning nutqdagi grammatik shakllarini belgilaydi: otlar egalik, kelishik, ko'plik yoki birlik shakllarida, sifatlar oddiy, orttirma yoki qiyosiy daraja shakllarida, fe'llar shaxs-son, zamon, mayl, bo'lishli yoki bo'lishsiz, nisbat shakllarida qo'llanadi. Bu hol tilning leksik va grammatik sathlari o'rtaсидаги aloqadorlikdan kelib chiqadi.

3. Leksemalar albatta yaxlitlangan, bir butun birlik bo'ladi, shu xususiyati bilan grammatik shakllardan, so'zlar birikintasi va gapdan farq qiladi. Chunonchi, *maktab* leksemasi leksik birlik sifatida o'zgarmasdir, ammo uning grammatik shakllari nutqqa o'zgarib turadi: *maktabning*, *maktabni*, *maktabga*, *maktabda*, *maktabdan* kabi. Shuningdek, «beshta olma» birikmasini «beshta qizil olma» deb qo'llash (birikma tarkibiga «qizil» so'zini qo'shish) mumkin, ammo *maktab* leksemasi tarkibiga boshqa bo'g'in yoki so'z kiritilmaydi.

4. Leksemada bitta bosh (asosiy) urg'u bo'ladi, u shu leksemaning yaxlitligini, bir butun birlik bo'lishini ta'minlovchi muhim supersegment birlikdir: *qovóq*, *oshqovóq*, *temir*, *temirbetón* (so'nggi so'zning ikkinchi bo'g'inda ikkinchi darajali urg'u, oxirgi bo'g'inda esa bosh urg'u qo'llangan) kabi.

Yuqoridagilardan shunday xulosa qilish mumkin: har qanday leksema shakl va ma'no butunligiga ega. Leksemaning shakli uning tashqi formasi, mazmun plani esa shu leksemaning ichki formasi bo'ladi. Shakl ma'noni borliq tusiga kiritadi, shu orqali ma'noning tilda va inson ongida yashashini ta'minlaydi.

## **Tekshirish savollari va topshiriqlar**

1. Nima uchun so'z nominativ birlik sanaladi?
2. Leksik so'zlar va grammatick so'zlar qanday farqlanadi?
3. Leksik va grammatick mazmunli so'zlar tilshunoslikning qaysi bo'limlarida o'rghaniladi?
4. *Leksema, nomema, semema* atamalarini tushuntiring.
5. Leksemaning ifoda va mazmun planlari haqida ma'lumot bering.
6. Tub va yasama so'zlarning ifoda planlari qanday farqlanadi?
7. Leksemaning tashqi va ichki formalari haqida ma'lumot bering.
8. Leksemaning ifoda va mazmun planlari dialektikaning qaysi kategoriyaliga mos?
9. Leksemaning yaxlit bir butun birlik ekanligi nimalarda namoyon bo'ladi?
10. Leksemaning leksik birlik sifatidagi asosiy belgilarini tushuntiring.

## **Tayanch tushunchalar**

**Nominativ birlik** – nomlash xususiyatiga ega birlik.

**Leksik so'z** – leksik mazmunli so'z (leksema).

**Grammatick so'z** – leksik ma'nosini bo'limgan, grammatick mazmunli so'z (morfema-so'z).

**Semema** – leksik ma'no.

**Nomema** – leksemaning tovush tomoni, nomi.

## **LEKSEMANING SEMANTIK TARKIBI**

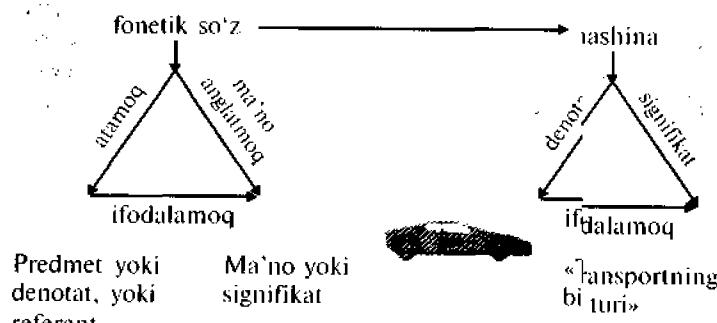
**Adabiyotlar:** 11 [10–14], 19 [54–57], 27 [61–73], 32 [60–64].

Leksemaning semantik tarkibi leksik ma'no, qo'shimcha ottenkala (ma'no qirralari, uslubiy semalar) va turkunlik semalarini o'z ichiga oladi

### **80- §. Leksik ma'no**

**Leksik ma'no** leksemaning nimanidir nomlashi (atashi), anglatish va ifodalashidir. U quyidagi uch hodisa o'rtaсидаги bog'lanishdan tarkil topadi: a) fonetik so'z (leksemaning fonetik qobig'i, shakli); b) fonetil so'z tomonidan nomlangan predmet, hodisa, tushuncha (denotat, referent) d) fonetik so'z tomonidan ifodalangan ma'no (signifikat, u inson ongid; denotat haqida shakllangan ma'nodir). Demak, fonetik so'z predmetni denotatni ataydi (denotativ ma'no), fonetik so'z inson ongidagi signifikatni

ifodalaydi (signifikativ ma'no). Ana shu uchta birlik o'tsidagi bog'lanishdan yuzaga kelgan semantik birlik leksik ma'no sanaladi. Buji quyidagi semantik uchburchak shaklida tasvirlash mumkin:



Leksik ma'noning yana bir muhim belgisi shuki u leksemaning til sistemasi dagi boshqa so'zlar bilan turli darajada alqaga kirisha olish imkoniyatini (valentligini) ham belgilaydi. Masaln, *non* va *yemoq* leksemalarining ma'nolari shu ikki so'zning nutqda biritishini taqozo qiladi («*non yemoq*» kabi), ammo *non* va *ichmoq* leksemalari o'aro birika olmaydi, chunki bu ikkala leksemaning ma'nolari, semik irkibi bunga yo'l qo'ymaydi.

Leksik ma'no leksemaning ifoda plani (fonetik o'z) bilan tarixan bog'langandir, ammo bundan ma'no va tovushlar o'tsasi tabiiy bog'lanish bor degan xulosa chiqmasligi kerak, chunki tovush – m'nosiz birlik, fizik-akustik hodisa; ma'no esa mavhum umumlashmadir. Tovushlar bilan ma'no o'tsasida tabiiy bog'lanish bo'lganda edi, bir ma'no tilda bitta so'z bilan ifodalanardi, aslida esa tilda bir ma'noning bir necha se'z bilan nomlanish hollari ham uchraydi: *kulgi* va *xanda*, *yolg'onchi* va *adamchi*, *chelak* va *satil* kabi sinonimlarning borligi buning isbotidir. Dejak, leksik ma'no fonetik birliklardan tarkib topgan fonetik so'zga (yok bir necha fonetik so'zga) shu til egasi bo'lgan jamao tomonidan biriktirgan bo'ladi. Buni quyidagicha tasviflash mumkin: borliqdagi narsa-hodisalar sezgi a'zolarimiz orqali ongimizga ta'sir qiladi, natijada inson ongida shu arsa-hodisalarining in'ikosi (obrazi) qoladi, unga nom tarzida biriktirilgan so'zning shakli ham ongimizda o'z aksini topadi. Shunday qilib bu ikki hodisa – predmet in'ikosi va so'z shakli obrazi o'tsasida doimiy, mustahkam aqqa bog'lanib, bir butun birlik yuzaga keladi: har safar narsa-hodisani ko'rganda yoki sezganda, ongimizda shu narsaning in'ikosi bilan birga, uning nori bo'lgan so'zning qiyofasi ham gavdalanadi yoki, aksincha, so'zni eshitgan a shu so'z qiyofasi

bilan birga u atagan narsa-hodisaning in'ikosi, obrazi tiklanadi. Ana shu ikki hodisa o'rtasidagi doimiy aloqa, bog'lanish leksik ma'no bo'ladi<sup>104</sup>. So'z va uning ma'nosi birgalikda inson ongida tushunchani shakllantiradi. Demak, so'zni tushunchaning tildagi belgisi (знак понятия) deyish mumkin<sup>105</sup>. Biroq so'zning ma'nosi bilan tushuncha bitta narsa emas. Ma'no tushunchaning shakllanishida ishtirot etadi, unga poydevor bo'lib xizmat qiladi, ammo so'zning tarkibiy qismi bo'lganligidan til birligi sanaladi, tushuncha esa, garchi so'z va uning ma'nosi bilan aloqada bo'lsa-da, inson tafakkurining mahsuli sifatida logik kategoriya hisoblanadi. Masalan, shox-shabbali, ko'p yillik o'simlik haqidagi tushuncha barcha millat vakillari ongida bir xil bo'lsa-da, uning shakllanishida poydevor vazifasini bajargan so'zlar (nomlar) har xildir: o'zbek tilida *daraxt*, rus tilida *derevo*, nemis tilida *der Baum*. Shuning uchun *daraxt* so'zining ma'nosini nemis va rus bilmaydi, o'zbek esa *der Baum* va *derevo* so'zlarining ma'nolarini anglay olmaydi (agar shu tillardan xabari bo'lmasa), bunday holat ulardan birining (tushunchaning) logik kategoriya ekanligidan, ikkinchisining (so'z va ma'noning) esa lingvistik kategoriya ekanligidan kelib chiqadi, so'z va uning ma'nolari qaysi tilga mansub bo'lsa, o'sha til sistemasi ichida qaraladi, shuning uchun bir tushuncha nomi turli tillarda turliche bo'lishi bilan birga, ularning ma'nolarida anchagini tafovutlar ham uchraydi: *bosh* (o'zb.) va *golova* (rus.) so'zlarining asosiy (to'g'ri) ma'nolari o'zaro tengdir, ammo o'zbek tilidagi *bosh* so'zining ko'chma ma'nolari – «ko'chaning boshi», «o'choq boshi», «daryo boshi», «boshi berk ko'cha» birikmalarida reallashgan semalari ruscha *golova* so'zining semantik tarkibida yo'q.

## 81- §. Qo'shimcha ottenkalar

**Qo'shimcha ottenkalar** (ma'no qirralari) leksemaning semantik tarkibidagi ikkinchi hodisadir. Ular leksik ma'noga ustama sema tarzida biriktirilgan bo'ladi. Bu haqda «ifoda semalari» bahsiga qarang.

## 82- §. Turkumlik semalari

**Turkumlik semalari** – leksemaning mazmun planidagi uchinchi komponent. Bunday semalar leksik ma'noga tayangan holda leksemalarning grammatik ma'nolarini belgilaydi, shu asosda leksemalarning leksik-grammatik guruhlanishi – so'z turkumlariga uyushishi ta'minlanadi. Qiyoq

<sup>104</sup> *Qarang:* Головин Б.Н. Введение в языкознание. – М.: «Высшая школа», 1977, с. 71.

<sup>105</sup> Головин Б.Н. Ко'rsatilgan asar, 73-б.

qiling; *daftар* – «predmetning bir turi» (leksik ma'no), *kitob* – «predmetning boshqa bir turi» (leksik ma'no), *yozmoq* – «harakatning bir turi» (leksik ma'no), *yurmoq* – «harakatning boshqa bir turi» (leksik ma'no). Bu ma'nolar yuqorida keltirilgan har bir leksemaning o'zinikidir: *kitob* leksemasi «daftар»ni, *daftар* leksemasi «kitob»ni anglatmaydi; shuningdek, *yozmoq* leksemasi «yurmoq»ni, *yurmoq* leksemasi esa «yozmoq»ni ifodalamaydi. Biroq *daftар* va *kitob* leksemalarining ikkalasida «predmetlik» semasi, *yozmoq* va *yurmoq* leksemalarining ikkalasida esa «harakat» semasi ham borki, ular *daftар* va *kitob* leksemalarini ot turkumiga, *yozmoq* va *yurmoq* leksemalarini esa fe'l turkumiga birlashtiradi. Har bir so'z turkumining ichki kategoriyaliga xos ma'nolar – otlarda egalik, kelishik, birlik, ko'plik; fe'llardagi shaxs-son, zamon, mayl; sifatlardagi daraja ham turkumlik semalariga asoslanadi. Demak, leksik ma'nda xususiylik, individuallik, grammatic ma'nda esa umumiylilik ustun turadi. Bunday tafovutlanish leksemaning mazmun mundarijasidagi leksik ma'no semalari bilan turkumlik semalari o'rtaqidagi munosabatlardan kelib chiqadi («Leksik ma'noning semantik tarkibi» bahsiga ham qarang).

### *Tekshirish savollari va topshiriqlar*

1. Leksemaning semantik tarkibiga nimalar kiradi?
2. Leksik ma'no nima?
3. Fonetik so'z nima?
4. Denotat, referent nima?
5. Signifikat nima?
6. Valentlik haqida ma'lumot bering.
7. Leksik ma'no bilan so'zning nomi o'rtaqidagi bog'lanishni qanday tushunasiz?
8. Leksik ma'no va tushuncha haqida ma'lumot bering, leksik ma'noning jingvistik kategoriya, tushunchaning esa logik kategoriya ekanligini tushuntiring.
9. Leksemaning semantik tarkibida leksik ma'nodan tashqari yana nimalar bo'lishi mumkin?
10. Ifoda semalari va turkumlik semalari haqida ma'lumot bering.

### *Tayanch tushunchalar*

**Leksik ma'no** – leksemaning nimanidir nomlashi, atashi, anglatishi.

**Fonetik so'z** – leksemaning fonetik qiyofasi, nomi.

**Denotat** – leksema tomonidan nomlangan narsa-predmet, voqelik.

**'Referent** – til birligi ifodalaydigan tushuncha, fikr predmeti.

**Signifikat** – til birligi ifodalaydigan ma’no.

**Valentlik** – leksemaning birikma yoki gap tarkibida boshqa leksemalar bilan aloqaga kirisha olish xususiyatlari.

**Tushuncha** – obyektiv borliqdagi predmet yoki hodisalarning inson miyasida aks etgan umumiy tasavvuri.

**Turkumlik semalari** – leksik ma’noga tayangan holda leksemalarning grammatick ma’nolarini belgilaydigan, shu asosda leksemalarning so’z turkumlariga uyushishini ta’minlaydigan semalar.

## LEKSIK MA’NONING SEMANTIK TARKIBI

**Adabiyotlar:** 11 [13–17], 19 [57–67], 26 [15–17], 27 [62–71].

### 83-§. Leksik ma’noning semalari

Leksik ma’no leksemaning mazmun planidagi yaxlit bir semantik butunlik bo’lsa-da, keyingi vaqtarda bu butunlik tarkibida ma’lum ma’no qismlari – *semalar* borligi aniqlanmoqda. Masalan, *daraxt* leksemasining leksik ma’nosida quyidagi semalar borligini ko’ramiz: 1) «predmet»; 2) «o’simlik»; 3) «ko’p yillik o’simlik»; 4) «yerda o’suvechi»; 5) «yog’ochlashgan tanali»; 6) «ildizli»; 7) «shox-shabbali»; 8) «bargli». Bu semalar birkashib, *daraxt* leksemasining leksik ma’nosini shakllantiradi. Leksik ma’noning semasiologiyada *semema* deyilishi ham shundan.

Semalar ma’no xususiyatiga ko’ra quyidagi turlarga bo’linadi:

1. Atash semalari (denotativ semalar).
2. Ifoda, tasvir, qo’shimcha ma’no semalari (konnotativ semalar)
3. Vazifa semalari (funksional semalar) [19, -58].

### 84- §. Atash semalari

**Atash semalari** – semema tarkibidagi nomlash, atash semalariga oid. Ular ot, sifat, son, fe’l turkumidagi barcha leksemalarning leksik ma’nolarida bor. Shuning uchun ular *ideografik semalar* deb ham ataladi [27, -67].

### 85- §. Ifoda semalari

**Ifoda semalari** semema tarkibidagi uslubiy ma’no qirralaridir. Ular leksemalarning atashdan, nomlashdan tashqari, shaxsiy munosabatlarni ifodalashiga yoxud shu leksemalarning qo’llanishi doirasini belgilashiga xizmat qiladi. Masalan, *buyum* va *match* leksemalari «tirikchilik-ro’zg’orda

qo'llanadigan mol» ma'nosiga ega, ammo *match* so'zida bu leksik ma'no salbiy bo'yog bilan qoplangan: «Jon ota, *matchlarini* olib borib bering, iga meni qizim desangiz, olib borib bering...» (X.Sej.ov.).

Ba'zan semantik tarkibida qo'shimcha ma'no qirrasi bo'limgan eksemalar o'zi qo'llangan kontekst yoki nutqiy muhit talabi bilan uslubiy semali leksemaga aylanadi. Bu hodisa leksemaning o'ziga xos bo'limgan kontekstda qo'llanishi tufayli sodir bo'ladi. Masalan, *burun* va *tumshuq* so'zlaridan har birining o'z konteksti bor: *burun* leksemasi asosan odamga nisbatan, *tumshuq* leksemasi esa hayvon va parrandalarga nisbatan qo'llanadi. Qiyos qiling: 1) *Sharofatning yupqa lablari ko'karib pirpiradi, burni oqarib, kataklari kerildi.* (A.Qahhor); 2) *Laylakning bo'yli noscha, tumshug'i bor arnovcha. Lapanglaydi uchganda, uyasidan ko'chganda.* (Uyg'un). Celtilgan misollarning ikkalasida *burun* va *tumshuq* so'zları o'z kontekstida jo'llangan, shu bois ularda qo'shimeha ma'no qirralari, uslubiy baho ottenkalari ifodalananmagan. Yana misol: *Ubir ko'rgli borib muttaham jozining tumshug'iga tushirgisi yo iflos basharasiga tupurgisi keldi.* M. Ismoilov.) Bu gapda *tumshuq* so'zi o'ziga xos bo'limgan kontekstda – odamga nisbatan qo'llangan, natijada unda odamga (qoziga) nisbatan turmatsizlik, nafrat munosabatlari ifodalangan.

O'zbek tilida uslubiy bahoning morfemalar yordamida ifodalaniishi teng tarqalgan: *oyi-oyjon, tili-tillari, dadam-dadamlar, uka-ukaginam* kabi. Masalan: 1) *Mushfiq va mehribon oyjonim.* O'z tashvishlari bilan Sizni inutgan beaql, adashgan qizingizni ma'zur tuting. (E. Samandar.); 2) *Og'a, og' borsangiz avval Dadamlarga salom* aytинг, *Yugurib echiqqan ul mushfiq Onamlarga salom* aytинг, (Hamza); 3) *Men uning tillarini kesib olaman,* jo'limga bir tushsin yashhamagur. (E.Samandar.); 4) *Bir oydan so'ng o'zin yumib Mamaniyoz, Ko'kanchaga meros qopti bud-shud, oz-oz.* G'.G'); 5) *Seni o'zimdek bilaman. Ol, ukaginam.* (S. Ahm.); 6) *Ana ichqon, mushukvoy, Ana xo'roz kuchukvoy.* (G'.G').

## 86- §. Vazifa semalari

**Vazifa semalari** ham semema tarkibiga kiradi, ammo ular atash, fodalash bilan birga leksemalarning nutqda o'zarlo birika olishini valentligini, distributsiyani), shu orqali gapda ma'lum vazifa bajarishini elgitaydi. Masalan, *choy* leksemasining leksik ma'nosи (sememasi) tarkibida qayta ishlangan» «suyuqlik», «ichimlik», «quruq», «quritilgan», «choy i'simligi» semalari bor. Bu semalar *choy* leksemasining o'stirmoq, *ichmoq*, *aynatmoq* va *damlamoq* fe'llari bilan birika olishini ta'minlaydi: *choy stirmoq, choy ichmoq, choy aynatmoq, choy qaytanmoq* kabi. Biroq, *choy*

leksemasi nutqda *yemoq* fe'li bilan birika olmaydi, bunga *choy* va *yemoq* so'zlarining leksik ma'nolaridagi semalar tarkibi yo'l qo'ymaydi.

Bir mazmuniy guruhga mansub leksemalarning sememalari qiyoslanganda, ularning semantik tarkiblarida integral (birlashtiruvchi) va differensial (farqlovchi) semalar borligi ham ma'lum bo'ladi. Bunday semalar leksemalarni o'zaro birlashtirish va farqlash uchun xizmat qiladi. Masalan, o'zbek tilidagi *amaki*, *amma*, *tog'a*, *xola*, *jiyan* leksemalarining barchasida «qarindosh», «yaqin qarindosh» semalari bor, shu semalar ulami bitta mazmuniy guruhga birlashtiradi, shunga ko'ra *integral (birlashtiruvchi) semalar* sanaladi; ayni paytda keltirilgan leksemalarning ma'nno tarkibida farqlanish belgilari – *differensial semalar* ham mavjud: *amaki* sememasidagi «otaning akasi yoki ukasi» semasi *tog'a* sememasida yo'q, *tog'a* sememasidagi «onaning akasi yoki ukasi» semasi esa *amaki* sememasida uchramaydi, demak, bu ikki sema yuqoridagi ikki so'zning ma'nolarini farqlash imkonini beradi; *amaki* va *amma*, *tog'a* va *xola* sememalari ham «qarindosh», «yaqin qarindosh» semalari bilan birlashadi, ammo «erkak» va «ayol» semalari bilan o'zaro farqlanadi; *jiyan* leksemasida esa «yoshi kichik», «akaning yoki ukaning farzandi» semalari farqlash vazifasini bajaradi.

Leksik ma'noni (sememani) tarkibiy qismalarga – semalarga parchalab o'rGANISH semasiologiyada komponent tahlil usuli deyiladi. Bu usul leksemalarning paradigmalarini, mazmuniy, tematik va hokazo guruhlarini aniqlashda qo'l keladi.

## 87- §. Terminlar

**Terminlar** fan, texnika, adabiyot, san'at va boshqa sohalarga oid ixtisoslashgan, qo'llanishi muayyan soha bilan chegaralangan tushunchalarni ifodalaydigan nominativ birliklardir: *gulkosa*, *shona* (botanikada); *to'riburchak*, *kvadrat* (geometriyada); *ega*, *kesim* (tilshunoslikda), *qofiya*, *turoq*, *vazn* (adabiyotshunoslikda) kabi.

Terminlarning ifoda plani so'zga (*hujayra*, *to'qima*) yoki turg'un birikmaga (*o'q ildiz*, *popuk ildiz*) teng bo'ladi. Har ikki ko'rinishda ham termin leksema deb hisoblanadi, bunda uning nominativ birlik ekanligi e'tiborga olinadi<sup>106</sup>.

Terminlarning mazmun planida muayyan soha tushunchalari ifodalangan bo'ladi: Masalan, **boshqoq** terminining mazmun planida «poya uchida o'sadigan to'pgul yoki to'pmevaning bir xili» tushunchasi ifodalangan.

<sup>106</sup> *Bu haqda qarang:* Кодухов В.И. Введение в языкознание. – М.: «Высшая школа», 1979, с.184.

Shaklan so'zga teng termin aslida leksemaning o'zidir, chunki u ko'pincha til sistemasida mayjud bo'lgan yoki shu tilning so'z yasalish modellari asosida shakllangan leksemaning terminlashishi natijasida yuzaga keladi, natijada terminning ifoda plani ham, mazmun plani ham leksema bazasiga tayanadi. Qiyos qiling: **tish** (leksema: «odamning tishi», «hayvonlar tishi») – **tish** (termin: «odamning tishi», «hayvonlar tishi»). Bunda leksemaning mazmun plani (leksik ma'nosи) terminning mazmun planiga (tushunchaga) tengdir. Demak, terminlarda ko'pincha leksik ma'no bilan tushuncha o'zaro teng bo'ladi. Ba'zi sohalarda leksema o'zining ko'chma ma'nosida terminlashib qolishi ham mumkin, ammo bu hodisa juda kam uchraydi. Qiyos qiling: **gul** – botanikada: «o'simlikning urchish (ko'payish) organi», **gul** – amaliy san'atda: «Biror narsaga chizib, tikib, bosib yoki o'yib tushirilgan bezak, naqsh». Bu misollarda **gul** leksemasi o'zining bosh ma'nosida botanikada, ko'chma ma'nosida esa amaliy san'atda terminlashgan. Ammo bir sohaning o'zida leksemaning ikkita tushuncha nomi sifatida terminlashishi (ko'p ma'noli termin bo'lishi) terminologiyaning izchilligiga xilof bo'ladi. Masalan, **urug'** leksemasi uzoq yillar botanikada ikki tushunchaning nomi bo'lib keldi: 1) «o'simlikning urug'i» (ruscha: семья); 2) «urdan katta, oiladan kichik taksonomik kategoriya» (ruscha: под). Bunday polisemiya keyingi yillarda taksonomik kategoriya ma'nosidagi **urug'** terminining **turkum** termini bilan almashtirilishiga sabab bo'lgan. Ba'zan termin o'ta ommalashib, umumtil birligiga aylanib qoladi. Xususan, *radio*, *televizor*, *telefon* so'zları ham ma'lum soha terminlari sifatida yuzaga kelgan, ammo hozirgi paytda bu terminlar ommalashib, barchaning nutqida qo'llanadigan, barchaga tushunarli bo'lgan so'zlarga aylangan. Bu hodisa tilshunoslikda **determinlashish** deyiladi.

### **Tekshirish savollari va topshiriqlar**

1. Sema va semema haqida ma'lumot bering.
2. Semalar ma'no xususiyatlariga ko'ra qanday turlarga bo'linadi?
3. Atash (denotativ) semalari nima? Ifoda va vazifa semalari-chi?
4. Ideografik semalarning integral va differensianal semalarga bo'linishini tushuntiring.
5. Termin, uning ifoda va mazmun planlari haqida ma'lumot bering.
6. Terminkarda leksik ma'no bilan tushunchaning teng kelish holatlарини tushuntiring.

### **Tayanch tushunchalar**

1. **Sema** – leksik ma'no (semema)ni tashkil toptiruvchi komponent va ma'no qirralari.

## LEKSIK MA'NO TARAQQIYOTI

**Adabiyotlar:** 4 [67–70], 11 [21–26], 19 [73–78], 26 [26–29],  
27 [81–89], 84 [49–51], 98 [29–32].

### 92- §. Leksik ma'no taraqqiyoti haqida umumiylumot

So'zning leksik ma'nosini qotib qolgan, o'zgarmas hòdisa emas, u ancha barqaror bo'lsa-da, ma'lum omillar ta'sirida, uzoq yillar davomida o'zgarishi mumkin. Bunday o'zgarishlarga sabab bo'ladigan omillar ikki xildir: 1) ekstralivingistik (nolisoniy) omillar – ijtimoiy-iqtisodiy hayot, ong, tafakkur rivoji va b. lar. Masalan, **oyoq** so'zi dastlab inson a'zolaridan birini nomlagan, keyinchalik u xontaxta, kursi, stol, stul, karavot kabi mebellarning «oyog'i»ni ham atay boshlagan: *xontaxtaning oyog'i, kursining oyog'i, stolning oyog'i, karavotning oyog'i* kabi. Bunga inson yashab turgan muhitda turli-tuman mebel-jihozlarning paydo bo'lganligi, shu bilan bog'liq ravishda inson ongida yangi tasavvurlarning yuzaga kelganligi, niroyat, til bilan ijtimoiy hayot, ong va tafakkur o'rtaсидagi murakkab aloqalar sabab bo'lgan; 2) lingistik (lisoniy) omillar – til birliliklarining til sistemasi ichidagi munosabatlari. Masalan, tilning lug'at boyligidagi **aniq** va **ochiq** leksemalari kontekstual sinonimiya munosabatida bo'lishi mumkin: *aniq gapirmoq* va *ochiq gapirmoq* kabi, ammo «ochiq eshik»ni «aniq eshik» deb bo'lmaydi bunga **aniq** va **ochiq** leksemalaring ma'no xususiyatlaridagi o'ziga xoslik ularning valentlik imkoniyatlari yo'l qo'ymaydi. Demak, leksemaning leksik ma'nosini yuqorida keltirilgan omillar ta'sirida o'zgarib turadi, leksik ma'nci taraqqiyoti deyilganda shular nazarda tutiladi. Bunday taraqqiyotning yo'llar ham har xildir: ma'nuning ko'chishi, kengayishi va torayishi, bundagi miqdor va hajim o'zgarishlari shular jumlasidandir.

### 93- §. Ma'nuning ko'chishi

**Ma'nuning ko'chishi** – bir predmet (yoki hodisa) nominining keyinchanlik boshqa predmet yoki hodisani anglatish xususiyatiga ega bo'lishi. Bunday ko'chish shu nom bilan atalayotgan ikki yoki undan ortiq predmet (hodisa) o'rtaсидagi aloqadorlikka asoslanadi. Masalan, **nafas** leksemasingin bosh (to'g'ri) ma'nosini «o'pkaga olinadigan va undan chiqariladigan havo»dir, ammo *nafasingizni iliq qiling* deganda **nafas** leksemasi «havo»ni emas, «gap»ni va «niyat»ni ifodalamoqda, chunki nafas olish va nafas chiqarishsiz gap shakllanmaydi, gapsiz esa fikr-niyat ifodalanmaydi: nafas, gap, fikr-

it o'rtasidagi ana shu aloqa va bog'lanish **nafas** leksemasining mazmun mundarijasidagi ma'no ko'chishlariga sabab bo'lgan.

Tilda ma'no ko'chishining quyidagi turlari uchraydi:

1. Metafora yo'li bilan ma'no ko'chirilishi:

a) ifodalanayotgan predmetlar (hodisalar) o'rtasidagi shakliy o'xshashlik asosida: *burun* («*odamning burni*» – bosh leksik ma'no) – *burun* («choynakning burni» – hosila ma'no);

b) ikkita belgi-xususiyat o'rtasidagi nisbiy o'xshashlik asosida: **tez** («*oz vaqt ichida, darrov*» – bosh leksik ma'no: *majlis tez tugadi*) – tez («darrov achchig'lanadigan, jizzaki» – hosila ma'no: *tez odam*); **cho'qqi** («tik narsalarning eng yuqori nuqtasi» – bosh leksik ma'no: *tog' cho'qqisi*) – **cho'qqi** («erishilgan yoki erishilishi mumkin bo'lgan eng yuqori pog'ona, daraja, ko'rsatkich» – hosila ma'no: *ilm-fan cho'qqisi; baxt cho'qqisi*);

d) narsa-predmetlarning u yoki bu qismlarini o'rin nuqtayi nazaridan o'xshatish asosida: **bosh** («tanuning bo'yindan yuqoridagi qismi» – bosh leksik ma'no: *odamning boshi*) – **bosh** («tik narsalarning tepe qismi» – hosila ma'no: *shamol bo'limasa, daraxting boshi qimirlanaydi*);

e) bajarilgan yoki bajariladigan ish-harakatlar o'rtasidagi nisbiy o'xshashlik asosida: **urmoq** («qo'l yoki biror predmet vositasida zarba bermoq» – bosh leksik ma'no: *Bektemir miltiq qo'ndog'i bilan uning peshanasiga bir urdi*) – **urmoq** («tanjid qilmoq» – hosila ma'no: *Otabuvamni kovlab, gazetaga urib chiqishdi*).

2. Vazifadagi o'xshashlik asosida ma'noning ko'chirilishi (funktional ko'chirish): **tomir** (*anat*. «qon tomirlari» – bosh leksik ma'no) – **tomir** (*biol*. «o'simlik tanasida suyuqlik va undagi erigan moddalar oqadigan to'qima naychalar» – hosila ma'no). **Tomir** leksemasining semantik tarkibidagi bu ikki ma'no shu leksema bilan atalayotgan «qon tomirlari» va «o'simlik tanasidagi to'qima naychalar» bajarayotgan vazifadagi o'xshashlikka asoslangan: har ikki holatda ham ular (tomir va naychalar) tirik organizm uchun kerakli moddalarning butun tana va to'qimalar bo'ylab tarqalishi uchun xizmat qiladi.

Vazifadoshlik asosida ma'noning ko'chirilishi **o'q** (nayzaning o'qi) – **o'q** (miltiqning o'qi) – **o'q** (zambarakning o'qi) kabi nomlanishlarda ham bor.

**Izo h**: Ba'zan ma'noning ko'chirilishida metafora va funksiyadoshlik (vazifadoshlik) omillari birga qatnashadi: **tish** («*odamning tishi*») – **tish** («*arraning tishi*») kabi. Bunda odam tishlari va arra tishlari o'rtasidagi shakliy-vazifaviy o'xshashliklar ma'no ko'chirilishiga olib kelgan; **qanon** («*qushning qanoti*») leksemasining ko'chma ma'noga ega bo'lishi (samolyotning qanotini ifodalashi) ham shakliy-vazifaviy o'xshashlikka asoslangan.

3. Metonimiya yo'lli bilan ma'noning ko'chirilishi (yunoncha: *metonimia* – «qayta nomlash»). Bunday ko'chirilish predmetlar yoki hodisalarning o'zaro aloqadorligiga asoslanadi. Buning quyidagi ko'rinishlari bor:

- a) o'simlikning nomi shu o'simlik mevasidan yoki boshqa biror qismidan tayyorlangan mahsulotga ko'chiriladi: **muskat** (uzumning bir navi) – **muskat** (shu uzum navidan tayyorlangan vino), **choy** (o'simlikning bir turi) – **choy** (shu o'simlikning barglaridan tayyorlangan ichimlik), **qahva** (qahva daraxti) – **qahva** (shu daraxt mevasidan tayyorlangan ichimlik, kofe);
- b) zamon va makonda bir-birining bo'lishini taqozo qilgan hamda birga qo'llanadigan ikki (yoki bir necha) predmetdan birining nomi ikkinchisiga ko'chiriladi: *bir piyola choy ichmoq* (*piyola* o'z ma'nosida) – *bir piyola ichmoq* (*piyola* – ko'chma ma'noda);
- d) bir predmetning nomi shu predmetdagi boshqa bir predmet-vogelikka ko'chiriladi: *sinf* («o'quv xonasasi») – *sinf* («o'quvchilar guruhi»), *shahar* («yirik aholi punkti») – *shahar* («shahar aholisi») kabi. Masalan: «Yangi yilni kutish bahonasida tunni bedor o'tkazgan shahar tongni ko'zda uyqu bilan kutib oldi» (T.M.);
- e) narsa nomi shu narsaga asoslangan o'lchov birligiga nom bo'lib ko'chadi: *kun* («quyosh») – *kun* («sutkaning yorug' qismi»), *oy* («planeta») – *oy* («yilning o'n ikkidan bir qismi»). Ba'zan buning aksi ham bo'ladi: vaqt o'lchovi nomi vaqtini o'lchaydigan asbobga nom bo'lib ko'chadi: **soat** («sutkaning yigirma to'rtadan biriga teng vaqt») – soat («vaqtini sutka davomida o'lchab boradigan asbob»);
- f) belgining nomi shunday belgisi bor bo'lgan narsaga (predmetga) ko'chiriladi: **ko'k** (rang nomi) – **ko'k** («ko'kat») – **ko'k** («osmon»); **yupqa** («qalinning aksi») – **yupqa** (taom nomi) [27, -84]. Bunday ko'chirilish leksik-semantik yo'll bilan yangi so'zning yasalishiga ham olib keladi. Qiyoq qiling: **ko'k** (1) – sifat, **ko'k** (2) – ot, **ko'k** (3) – ot; **yupqa** (1) – sifat, **yupqa** (2) – ot kabi. Demak, **ko'k** (1), **yupqa** (1) sifatlaridan **ko'k** (2), **ko'k** (3) va **yupqa** (2) otlari yasalgan. Bunday yasalish dialektikaning miqdor o'zgarishidan sifat o'zgarishiga o'tish qonuni asosida sodir bo'ladi hamda polisemiya bilan so'z yasalishi va omonimiya hodisalari o'rtasida o'ta murakkab munosabatlar borligidan dalolat beradi [27, -202–203]. Ularni maxsus tadqiq qilish o'zbek tilshunosligining navbatdag'i vazifalaridan biridir;
- g) asar muallifining nomi nutqda «asar» ma'nosida qo'llangan bo'lishi mumkin: *Navoiyni o'qidim*, *Oybekni o'qiyapman* kabi. Bunday paytlarda muallif nomi aytildi-yu, uning asari (yoki asarlari) nazarda tutiladi. Demak, bunda ham metonimiya bor, ammo u til metonimiyasi emas, nutq metonimiyasıdır [27, -84–85].

4. Sinekdoxa yo'li bilan ma'noning ko'chirilishi (yunoncha: *synekdoche* — «birga anglamoq», «qo'sib anglamoq»). Bunday ko'chirilish nomlanayotgan predmet yoki hodisalarning miqdor belgilariga tayanadi:

a) butunning nomi qismiga ko'chiriladi: **qo'l** (butun) — **qo'l** (qism — «barmoq» ma'nosida: *Besh qo'l barobaremash*, **bosh** (butun) — **bosh** (qism — «miya», «aql-xush» ma'nolarida: *Tog'ng ko'rki tosh bilan, odumning ko'rki bosh bilan*);

b) qismning nomi butunga ko'chiriladi: **olma** (qism — «meva») — **olma** (butun — daraxt: *olma gulladi*, **eshik** (qism — «uyning eshigi», «hovlining eshigi») — **eshik** (butun — «uy», «hovli»: *Eshigimda juda ko'p odamlar ishlagan*. O.), **tirnoq** (qism) — **tirnoq** (butun — «bola», «farzand»: *Sizga og'ir. Peshanangizga tirnoq bitmadi*. Ko'nglingiz yarim. R.F.), **tuyoq** (qism) — **tuyoq** (butun — «uy hayvoni», «mol»: *Nikolay zamonida ostonam tuyuq ko'rmagan*. O.).

#### 94- §. Ma'noning kengayishi

**Ma'noning kengayishi** — leksemaning ma'no hajmida tor ma'nodan keng ma'noga qarab siljishning yuz beishi. Masalan, *yaylov* so'zi dastlab «tog'ning tepasidagi o'tloq»ni ifodalagan: qadimgi turkiy tildä *yay* (*yay*) so'zi «yoz»ni, *yaylag'* so'zi esa «yozlaydigan joy»ni anglatgan [105, -226–227]. Chorvadorlar yoz payti molni tog'ning tepasidagi o'tloqlarda («yaylag»da) boqishgan, qishda esa «yaylag»dan «qishlag»ga tushib yashashgan. Hozirgi paytda *yaylov* so'zi faqat tog'ning tepasidagi «mol boqiladigan o'tloq»ni emas, baiki umuman «mol boqiladigan maydon»ni anglatadi, bunday maydon tog'ning tepasida ham, dasht-adirlarda va hatto pasttekisliklarda ham bo'lishi mumkin. Bunday ma'no kengayishi *qishloq* so'zinining semantikasida ham sodir bo'lgan: u dastlib «qish faslidida yashaydigan joyni»ni anglatgan, hozir esa umuman «aholi yashaydigan punktning bir turi» ma'nosini ifodalaydi.

Tilshunoslikda atoqli otning turdeş otga o'tishini ma'no kengayishi deb baholash holatlari ham bor [27, -86–87]. Masalan: *Rizamat* (atoqli ot) — *rizamat* (mahalliy, xo'raki va mayzbop uzum navi). Bu nav mashhur sohibkor Rizamat ota Musamuhamed, y tomonidan yetishtirilgan va shu sohibkor nomi bilan atalgan (demak, sy'zning ma'no hajmi kengaygan).

#### 95- §. Ma'noning torayishi

**Ma'noning torayishi** — leksemaning ma'no hajmida keng ma'nodan tor ma'noga qarab siljishning yuz berishi. Masalan: *vatan* (keng ma'noda:

«kishi tug'ilib o'sgan mamlakat, ona-yurt») – *vatan* (tor ma'noda: «kishi tug'ilib o'sgan shahar yoki qishloq»).

Turdosh otning atoqli otga o'tishi ham tilshunoslikda ma'no torayishi deb qaraladi. Masalan: *bolta* (turdosh ot) – *Bolta* (atoqli ot), *lola* (turdosh ot) – *Lola* (atoqli ot) kabi.

## 96- §. Leksik ma'no taraqqiyoti natijalari

**Leksik ma'no taraqqiyoti natijalari** ikki xil bo'ladi: 1) so'zning semantik tarkibidagi ma'nolar miqdori ko'payadi, demak, miqdor o'zgarishi yuz beradi, bu hol polisemiyaga (ko'p ma'nolilikka) va omonimiya olib keladi. Xususan, metafora, vazifadoshlik (funksiyadoshlik) va sinekdoxa yo'llari bilan ma'no ko'chirilishida ko'proq polisemiya yuzaga keladi, chunki bir leksemaning semantik tarkibida leksik ma'nolar miqdori ko'payadi: **ko'z** («ko'rish a'zosi») – **ko'z** («uzukning ko'zi») – **ko'z** («taxtaning ko'zi») – metafora; **tish** («odamning tishi») – **tish** («arranning tishi») – metafora va funksiyadoshlik; **gilos** («mevaning bir turi») – **gilos** («gilos daraxti») – sinekdoxa. Metonimiya yo'li bilan ma'no ko'chishida natija ikki xil bo'ladi: a) polisemiya yuzaga keladi (bunda ma'nolar o'rtasidagi bog'lanish saqlanadi): **til** («nutq a'zosi») – **til** («aloqa-arajashuv quroli»); b) omonimiya paydo bo'ladi. Bunda ma'nolardagi bog'lanish kuchsizlanadi, uzoqlashadi, hatto umutiladi, natijada shakli bir xil bo'lgan ikki so'z yuzaga keladi. Masalan, **issiq** (sifat) leksemasi asosida **issiq** (ot) leksemasi yuzaga kelgan. Bunda: «belgi» kategorial semasi «predmet» kategorial semasiga almashgan; sifatdagi semalar tarkibida «norma (o'Ichov)», «ortiq» semalari tashlangan; «harorat» semasi yana ham abstraktlashish tomon taraqqiy qilgan, ana shu abstrakt sema ot leksemasining semantik mundarijasini tashkil etib qolgan. Demak, sifatdagi semalar tarkibida «harorat» predmet semasi aktuallashib, qolgan semalar so'ngan, shu bilan ot leksema (semema) yuzaga kelgan [112, -11-12]. Bu hol **issiq** (sifat) va **issiq** (ot) omonimlarining yuzaga kelishiga sabab bo'lgan. Bunday omonimlashishni bir so'z turkumidagi **kun** (quyosh) va **kun** («sutkaning ertalabdan kechqurungacha bo'lgan qismi») so'zlarida ham ko'ramiz; 2) so'zning semantik tarkibida ma'no hajmi o'zgaradi. Bunda ma'nolar miqdori ortmaydi, bitta ma'noning hajm ko'lami kengayadi yoki torayadi, xolos.

### *Tekshirish savollari va topshiriqlar*

1. Leksik monosemiya hodisasini qanday tushunasiz? Leksik polisemiyani-chi?
2. Monosemiya hodisasi qanday lug'aviy birliklarga xos?

3. Polisemiyaning yuzaga kelishi qanday sodir bo'ladi?
4. Ko'p ma'nollikka olib keluvchi lisoniy (lingvistik) va nolisoniy (**ekstra-lingvistik**) onillar haqida ma'lumot bering.
5. Ma'no taraqqiyotining qanday yo'llari bor?
6. Metafora yoli bilan ma'noning ko'chishi?
7. Vazifadagi o'xhashlik asosida ma'nuning ko'chirilishi?
8. Metonimiya yo'li bilan ma'nuning ko'chirilishi?
9. Sinekdoxa yo'li bilan ma'nuning ko'chirilishi?
10. Leksik ma'n o'miqdorining ortishi?
11. Leksik ma'n hajmining o'zgarishi: ma'nuning kengayishi va torayishi?
12. Leksik ma'n o'miqdorining o'zgarishida polisemiya va omonimiyaning yuzaga kelishi?

### *Tayanch tushunchalar*

1. **Monosemiya** – bir ma'nolilik hodisasi.
2. **Polisemiya** – ko'p ma'nolilik hodisasi.
3. **Metafora yo'li bilan ma'nuning ko'chirilishi** – predmetlar, hodisalar o'tasidagi nisbiy o'xhashlik asosida ma'nuning ko'chirilishi.
4. **Vazifadagi o'xhashlik asosida ma'nuning ko'chirilishi** – predmetlarning bajaradigan vazifasidagi o'xhashlik asosida ulardan birining nomini ikkinchisiga nisbatan qo'llash.
5. **Metonimiya yo'li bilan ma'nuning ko'chirilishi** – narsa-hodisalar o'tasidagi aloqadorlik asosida ma'nuning ko'chirilishi.
6. **Sinekdoxa yo'li bilan ma'nuning ko'chirilishi** – butunning nomi bilan qismning yoki, aksincha, qismning nomi bilan butunning atalishi orqali yuz beradigan ma'no ko'chirilishi.

## **LEKSIK MA'NO TIPLARI**

**Adabiyotlar:** 11 [26–28], 19 [73–78], 26 [17–23], 27 [89–95], 32 [64–67], 35 [64–65], 83 [60–64].

### **97- §. Leksik ma'nolarning guruhanishi**

So'zning semantik tarkibidagi leksik ma'nolar dastlab ikkita katta guruhga – hozirgi leksik ma'nolarga va avvalgi leksik ma'nolarga ajratiladi.

Hozirgi leksik ma'no til taraqqiyotining hozirgi bosqichiga, avvalgi leksik ma'nolar esa til taraqqiyotining o'tmishtagi bosqichlariga xosdir. Shuning uchun hozirgi leksik ma'no taysifiy semasiologiyada, avvalgi leksik ma'nolar esa tarixiy (diaxron) semasiologiyada o'rGANILADI.

## 98- §. Hozirgi leksik ma'nolar

Hozirgi leksik ma'nolarat o'z navbatida *bosh ma'no* va *hosila ma'no* kabi tiplarga bo'linadi, ular kontekst talabiga ko'ra *to'g'ri ma'no* va *ko'chma ma'no*, *nominativ (nomlovchi) ma'no* va *majoziy ma'no*, *erkin ma'no* va *bog'li ma'no* (yoki *bog'langan ma'no*) nomlari bilan ham ataladi. Tildagi leksik polisemiya ana shu bosh va hosila ma'nolar tizimiga asoslanadi. Masalan, «O'zbek tilining izohli lug'ati»da [121, -136–138] *bosh* leksemasing 15 ta leksik ma'nosini va yana bir necha ideomatik ma'nolari (frazemalar tarkibidagi qo'llanishi) izohlangan: 1. Tananing bo'yindan yuqori (odamda) yoki oldingi (hayvonlarda) qismi... 2. *Ko'chma s.t.* Aql-xush, miya. 3. *Boshliq, rahbar.* *Yaxshi yigit – davraning boshi...* 4. *Sft.* Boshchilik, rahbarlik qiluvchi, eng katta yoki yuqori. *Bosh vrach...* 5. *Sft.* Eng muhim, asosiy. *Bosh masala...* 6. *Sft.* Eng oldingi, birinchi. *Bosh kelin...* 7. *Ko'chma.* Odam, kishi. *Bir boshga bir o'lim...* 8. (*Sng sonlar bilan*) chorva hisobida har bir adad jonivor. *O'n bosh ot. Ikti bosh qo'y...* 9. Tik narsalarning tepe qismi, uchi, choqqisi. *Shamol bo'lmasa daraxting boshi qimirlamaydi...* va b.lar.

**Bosh ma'no** so'zning semantik tarkibidagi boshqa ma'nolarning o'sib chiqishi uchun asos bo'lgan ma'nodir. Masalan, *tulki* so'zining bosh ma'nosini «Itlar turkumiga mansub yirtqich sute nimizuvchi hayvondir». U *to'g'ri ma'no* (voqelik bilan bevosita bog'langanligi uchun), *nominativ ma'no* (voqelikni, predmetni nomlaganligi uchun), *erkin ma'no* (reallashuvi ma'lum kontekst, so'z qurshovi bilan cheklanganligi uchun) sanaladi.

**Hosila ma'no** bosh ma'nodan taraqqiy etib chiqqan ma'nodir. Masalan, *tulki* so'zining hosila ma'nosini «O'taketgan ayyor, makkor odam»dir. Bu ma'no ayrim kishilarining xatti-harakatini tulkinining hiylakorligiga o'xshatish, nisbattash orqali (metaspora yo'lli bilan) yuzaga keltirilgan: *Haqiqatda esa bu tulkilar uni lagillatadir.* (A.Q.)

So'zning hosila ma'nosini kontekst talabidan kelib chiqib, *ko'chma ma'no* (so'zning *to'g'ri ma'no*nda ifodalangan narsa-hodisalardan boshqa narsalarga nom bo'lib *ko'chganligi* uchun), *majoziy ma'no* (mavhum tushuncha yoki g'oyalarni konkret obraz orqali ifodalashga xizmat qilganligi uchun), *bog'li ma'no* (reallashuvi ma'lumi kontekst, so'z qurshovi bilan cheklanganligi uchun) degan nomlar bilan ham ataladi.

I z o h . Hosila ma'no ayrim hollarda bosh ma'no darajasiga ham ega bo'lib qoladi. Buni *til* leksemasi ma'nolari misolida ko'rsa bo'ladi. Qiyos qiling: *til* (1) – «maza-ta'm bilish xususiyatiga ega anatomiq a'zo» (bosh ma'no); *til* (2) – «kishilar orasida fikrlashish vositasi vazifasini bajartuvchi sistema, ijtimoiy hodisa» (hosila ma'no); *til* (3) – «Nutqning o'ziga xos

vususiyatlari va ifoda vositalari bilan ajralib turadigan turi; ilmiy uslub, badiiy uslub va b.lar» (hosila ma'no); **til** (4) – «harbiy asir» (hosila ma'no); **til** (5) – «asbob, mexanizm va sh.k.ning osilib, qimirlab turadigan qismi»; *qo'ng'iroqning tili* (hosila ma'no) kabi. Keltirilgan ma'nolar o'rtaida quyidagi munosabatlar bor: **til** leksemasing 1- ma'nosи 2 va 5- ma'nolarga nisbatan bosh ma'nodir; **til** leksemasing 2- ma'nosи shu so'zning 3, 4- ma'nolarga nisbatan bosh ma'no bo'ladi, ammo 1- ma'noga nisbatan u hosila ma'nodir. Shunga ko'ra bu ma'nolar tizimida 1- ma'no **to'ng'ich bosh ma'no**, 2- ma'no esa **nisbiy bosh ma'no** sanaladi [27, -90].

### 99-§. Avvalgi leksik ma'nolar

Avvalgi leksik ma'nolar ham dastlab ikki turga bo'linadi: 1) eski leksik ma'no; 2) etimologik leksik ma'no. Bularidan birinchisi tarixiy semasiologiyada, ikkinchisi esa tilshunoslikning etimologiya bo'limida o'rGANILADI.

**Eski leksik ma'no** leksemaning o'tmishda qo'llangan, hozir esa arxaiklashgan ma'nosidir. Masalan, **yog'och** leksemasing «daraxt» ma'nosи eski leksik ma'no (semantik arxaizm, arxaizm-ma'no) sanaladi. Bu so'z «daraxt» ma'nosida eski turkiy til va eski o'zbek tilida qo'llangan: (*yig'och*), [107, 1-t., -310]; *yig'och*, *archa yig'ochi*<sup>108</sup>. Hozir esa u shu ma'noda deyarli ishlatalmaydi (tarixiy mavzularda yozilgan badiiy, ilmiy asarlar tili bundan mustasno, albatta).

**Etimologik leksik ma'no** – leksemaning kelib chiqishida uning mazmun planiga asos bo'lgan dastlabki ma'no. U **ma'no etimoni** deb ataladi. («Etimon» bahsiga qarang).

### ETIMON

**Adabiyotlar:** 11 [28–30], 103 [529], 125 [136].

### 100- §. Etimon haqida ma'lumot

**Etimon** (yun.: *etymon* – «haqiqat») – muayyan leksemaning kelib chiqishiga asos bo'lgan so'z (tub yoki yasama) yoxud so'z birikmasi: *qatun* > *xatun* > *xotin* (etimon – *qatun*), *bu kun* > *bukun* > *bugun* (etimon – «*bu kun*» so'z birikmasi), *qushlag'* > *qushlaq* > *qishloq* (etimon – *qushlag'*) kabi. Demak: a) hozirgi o'zbek tilidagi *xotin* leksemasing shakl etimoni

<sup>108</sup> Bobur Zahiriddin Muhammad. Asarlar. Uch jildlik. 2- jild. Boburnoma. – T.: «Badiiy adabiyot», 1965. 207- b.

**qatun**, ma'no etimoni esa «yuqori martabali kishining umr yo'ldos bo'lgan. Hozir bu so'zning ma'nosini kengaygan: u «biror erkak kishining umr yo'ldoshi»ni va umuman «ayol»ni ham anglatadi<sup>109</sup>; b) *bugun* so'zining shakl etimoni «bu kun» so'z birikmasidir, ma'no etimoni esa «so'z borayotgan paytda kechirilayotgan yoki kechirilgan kun» haqidagi axborot, [121, 1-t, -144]; d) *qishloq* leksemasining shakl etimoni «qышлаг»dir, u quyidagi morfemalardan tarkib topgan: qыш (fasl) + la (fe'l yasovchi) + + g' (ot yasovchi). Keyinchalik etimon tarkibida fonetik o'zgarishlar yuz bergan: qышлаг > qышлақ > («g» undoshi «q»ga o'tgan) > qishloq («a» unlisi «o»ga o'tgan, «ы» unlisi qattiqlik belgisini yo'qtgan)<sup>110</sup>; bu so'zning ma'no etimoni esa «aholi yozda dalalarga ketib, qishda qaytib ketib yashaydigan joy» ma'nosidir. Hozir bu ma'no kuchsizlanib, sezilmash holga kelgan, so'nib qolgan.

Ba'zan bir necha til so'zlarining etimoni bitta bo'ladi. Buni qadimgi hind tilidagi **sakkxara** so'zi taqdirda ko'rish mumkin: u *shakar* (o'zbekcha, forscha), *sheker* (turkcha), *suker* (nemischa), *sukor* (ukraincha), *sukkar* (arabcha), *saxar* (ruscha), *sakxaron* (yunoncha), *syukr* (fransuzcha), *sugar* (inglizecha) leksemalari uchun dastlabki «poydevor» bo'lgan; bu so'z (etimon) qadimgi hind tilida «shag'al», «yirik qum» ma'nolarini anglatgan, keyinchalik, u metafora yo'lli bilan ma'no ko'chirilishi asosida «shirin ta'mli qumsimon modda», «qumsimon shirinlik» ma'nosiga ega bo'lgan. Demak, **sakkxara** so'zining «yirik qum» ma'nosini yuqorida keltirilgan barcha so'zlar uchun ma'no etimonidir.

Etimon vazifasini bajargan so'zning shakli va ma'nosini turli omillar ta'sirida ko'pincha o'zgarib ketadi, bu hol uning asl «nusxa»si va «ma'no»sinu xiralahtirib qo'yadi, ularni aniqlash va tiklash ishlarini ham qiyinlashtiradi. Hozirgi **kartoshka** leksemasi tarixida xuddi shunday bo'lgan: *tartufolo* (italyancha: *tartyfolo* – «yer qo'ziqorini») so'zi nemis tiliga o'tgach, *kartoefel* (kartofiel) shakliga kirgan, so'ng rus tiliga *kartofel* (*картофель*) shaklida o'zlashgan, ammo rus dehqonlari uni soddalashtirib *kartoshka* deb qo'llay boshlashgan, o'zbek tiliga ham u shu shaklda kirib kelgan, farqi shundaki, rus tilida *kartofel* adabiy til birligi, *kartoshka* esa uning jonli so'zlashuvdag'i varianti bo'lsa, o'zbek tilida *kartoshka* adabiy til birligi, *kartishka* esa uning jonli so'zlashuvdag'i varianti tarzida ishlatalmoqda. Demak: o'zbek tilidagi *kartoshka* so'zining shakl etimoni italyancha **tartufolo** so'zi, ma'no etimoni (etimologik ma'nosini) esa «yer qo'ziqorini»dir: ma'lumki, kartoshkaning

<sup>109</sup> Qarang: Rahmatullayev Sh. O'zbek tilining qisqa etimologik lug'ati. 4- qism. – T.: «Universitet», 1999, 8- b.

<sup>110</sup> Rahmatullayev Sh. Ko'rsatilgan lug'at, 105–196- b.

**atomi** Janubiy Amerika. U yerdagi mahalliy hindular kartoshkani *patata* — qishigan, shu nom bilan u XVI asrda Ispaniyaga keltirilgan, keyinchalik kartoshka Yevropaning boshqa mamlakatlariiga tarqalgan, natijada Evropadagi ayrim xalqlar kartoshkaga yangi nom qo'yishgan: fransuzlar ni *pom de ter* (*pommes de terre* — «yer olmasi») deb, italyanlar esa *tartufolo* («yer qo'ziqorini») deb atashgan, bunda uning shakli qo'ziqoringa o'xshashligi, ammo qo'ziqorindan farqli ravishda yer ustida emas, tuproq ustida yetilishi nazarda tutilgan<sup>111</sup>.

Leksemalarning etimonini aniqlash bilan tilshunoslikning *etimologiya* shug'ullanadi. Bunday tadqiqot natijalari til sistemasi va strukturaturli jarayonlarni hamda so'zlarning etimologik ma'nolarini aniqlashda, logik lug'atlar tuzishda ahamiyatlidir (darslikning «Leksikografiya»ning ham qarang).

O'y etimologiyasining *ilmij* (faktlar tahliliga asoslangan), *soxta* (g'ayri va *xalq etimologiyasi* (xalqning taxminiga tayangan etimologiya) turlari bor.

### *Tekshirish savollari va topshiriqlar*

- 1 Leksemaning hozirgi va awvalgi ma'nolari qanday farqlanadi?
- 2 Bosh ma'no nima? Hosila ma'no-chi?
- 3 Kontekst talabiga ko'ra ma'noning qanday turlari o'zaro farqlanadi?
- 4 To'ng'ich bosh ma'no va nisbiy bosh ma'no haqida ma'lumot bering.
- 5 Avvalgi leksik ma'nolarning qanday turlari bor?
- 6 Iski leksik ma'no va etimologik leksik ma'no haqida ma'lumot bering.
- 7 Etimon nima?
- 8 Shakl va ma'no etimontlari haqida ma'lumot bering.
- 9 Tilshunoslikning qaysi bo'limi leksemalarning etimonini aniqlash bilan shug'ullanadi?

### *Tayanch tushunchalar*

**Hozirgi leksik ma'no** — leksemaning hozirgi o'zbek tilidagi ma'nosi.

**Avvalgi leksik ma'no** — leksemaning o'tmishdagi leksik ma'nosi.

**Bosh ma'no** — leksemaning semantik tarkibidagi hosila ma'nolarning o'sib chiqishiga asos bo'lgan ma'no.

**Hosila ma'no** — bosh ma'nodan taraqqiy etib chiqqan ma'no.

**Iski leksik ma'no** — leksemaning hozirgi paytda arxaiklashib qolgan ma'nosi.

<sup>111</sup> *Bi haqqa qurang*: Феилер М. Как рождаются и живут слова. — М.: «Просвещение», 1961. — С. 47—48.

**Etimologik leksik ma'no** – leksemaning kelib chiqishida uning mazmun planiga asos bo'lgan dastlabki ma'no. U ma'no etimoni deb ham ataladi.

**Shakl etimoni** – leksemaning yuzaga kelishida asos bo'lib xizmat qilgan dastlabki shakl.

## LEKSIK SINONIMIYA

**Adabiyotlar:** 4 [72–73], 11 [31–35], 19 [105–110], 26 [39–47],  
27 [107–113], 32 [68–72], 93 [24–28], 124 [3–6].

### 101- §. Leksik sinonimiya

**Leksik sinonimiya** leksemalarning bir xil ma'no anglatishiga ko'ra guruhlanishidir: *yelka, kift, o'miz* (birinchi guruh); *in, uya, oshyon* (ikkinci guruh); *nur, shu'la, yog'du, ziyo* (uchinchgi guruh) va b.lar. Bunday guruhlar tilshunoslikda *sinonimik qatorlar* deb nomlanadi. Har bir sinonimik qatorda:

a) leksemalarning denotativ ma'nosini bir xil, ifoda semalari (ma'no qirralari, uslubiy bo'yoglari, subyektiv baho, qo'llanish doirasasi) har xil bo'ladi. Masalan, *ozod, erkin, hur, sarbast* leksemalari bitta denotatni – «o'z erki, haq-huquqiga egalik»ni ataydi, biroq ularda o'zaro farqlanuvchi ifoda semalari ham bor. Xususan, **erkin** leksemasi bir qadar betaraf ma'noli bo'lsa, **ozod** leksemasida ko'tarinki ruhni ifodalash, **hur** leksemasida badiiy uslubga xoslik sezilib turadi, **sarbast** leksemasi esa eskirgan, kitobiydir. Qiyoq qiling: *Erkin nafas olmoq* [O'TIL, 2-tom, -451]. *Toki, bizdan olis avlodlarga ozod va obod vatan qolsin!* (I.Karimov). *Yashnagan el tillarda doston, Qutlug' nomi hur* O'zbekiston (M.Sh.). *Podshohning nikohida bo'lgan xotintlari posbonlar bilan uncha hisoblashmay, ko'pincha ularni qo'lga olib, sarbast yashaydilar* (O.);

b) ifoda semalari ba'zan darajalanadi: *yuz, bet, aft, bashara, turq* leksemalarining barchasida («yuz»dan boshqalarida) salbiy bo'yogli semalar bor, biroq bu semalarda salbiy bo'yogni ifodalanish darajasi har xil: u «bet»dan «turq»qa tomon ortib, kuchayib boradi. Qiyoq qiling: *U betlari yumdalangan, oppoq sochlari yuligan bu telba xotinni o'zining qirq yillik umr yo'ldoshiga o'xshata olmadı.* (M.Ism.), *Sherbekning ko'ziga Xo'jabekovning aftidan nahs tomayotgandek jirkanch bo'lib ko'rinish ketdi* (S.An.), *U bir ko'ngli, borib, murtaham qozining tunishug'iga tushrigisi yo'iflos basharasiga tupurgisi keldi.* (M.Ism.). *Devor ustida turgan o'n ikki yoshlardagi bir qiz devordan kesak ko'chirib olib, Mulla Norqo'ziga o'xtaldi: «Xu o'l, turqing qursin!»* (A.Q.);

d) ifoda semalari bo'lmagan, betaraf ma'noli leksemalar sinonimik qatorning **dominantasi** sanaladi. Chunonchi, *yuz*, *bet*, *aft*, *bashara*, *turq* (dominanta – **yuz**); *nur*, *shu'la*, *yog'du*, *ziyo* (dominanta – **nur**); *yolg'iz*, *yakka*, *tanho* (dominanta – **yolg'iz**) kabi. Bulardan **yuz** (birinchi qatorda), **nur** (ikkinchi qatorda) va **yolg'iz** (uchinchi qatorda) betaraf ma'nolidir;

e) leksemalarning turkumlik semalari bir xil bo'ladi, bu hol sinonimlarning bir so'z turkumiga birlashishini taqozo qiladi: *bahor* va *ko'klam* (ot), *chiroyli* va *go'zal* (sifat), *so'zlamoq* va *gapirmoq* (fe'l) kabi.

Yuqoridaagi xususiyatlardan, ayniqsa, ifoda semalarining har xilligidan kelib chiqib, leksik sinonimlar quyidagi turlarga ajratiladi:

1. **Ma'no sinonimlari** (ideografik sinonimlar). Bunday sinonimlar ma'no qirralari bilan farqlanadi. Masalan, *achchiqlanmoq*, *g'azablanmoq*, *qaqranganmoq* leksemalari «g'azabi kelmoq» ma'nosini bilan bir sinonimik qatorga birlashadi, ammo ularda shu ma'noni ifodalash darajasi bir xil emas, u «achchiqlanmoq»dan «g'azablanmoq»qa, «g'azablanmoq»dan esa «qaqranganmoq»qa qarab kuchayib boradi.

2. **Uslubiy sinonimlar** (stilistik sinonimlar). Bunday sinonimlarning leksik ma'nosini ijobiy yoki salbiy bo'yoqlar (uslubiy semalar) bilan qoplangan bo'ladi, ayni shu uslubiy semalar sinonimlarning uslubiy vosita sifatidagi - qiymatini belgilaydi. Masalan, *jilmaymoq*, *ijaymoq*, *irjaymoq*, *tirjaymoq*, *ishshaymoq* va *irshaymoq* leksemalarining barchasida bitta leksik ma'no – «ovoz chiqarmay miyig'ida kulish» hodisasini nomlash bor, animo shu ma'no *jilmaymoq* leksemasida biroz ijobiy, *ijaymoq* leksemasida esa biroz salbiy bo'yoq bilan qoplangan, bu salbiy bo'yoq *irjaymoq*, *tirjaymoq*, *ishshaymoq* va *irshaymoq* leksemalarida yana-da ortib boradi. Qiyos qiling: *U hamisha kulib, jilmayib turadigan mehribon chehrani ko'rmadi* (M.Ism.). *Sho'xroq qiz, yigitlar ijayib, bir-biriga ko'z qisib qo'yishadi* («Mushtum»). *Fosih afandi bo'lsa ... qora duldu ustida kuydirgan kalladay irjayib o'tirar edi* (M.Ism.). *Fazliddin tirjayib, egri-bugri tishlarining oqini ko'rsatdi* (O.). Lekin Murzin hayron qolib: «*U emas-ku!*» – degan edi, kommandant: «*Adashmang, aynan o'zi*», – dedi surbetlarcha *ishshayib*. (Sh.). Yer yutgurlar, nima qilib *irshayib turibsizlar*, huv, *ko'zlarining teshilsin!* – dedi xotinlardan biri (M.Os.).

3. **Nutqiy sinonimlar** – nutqning u yoki bu turiga xoslanishi bilan o'zaro farqlanadigan sinonimlar. Masalan, *ozgina*, *picha*, *sal*, *xiyol*, *jinday*, *qittay*, *jichcha* qatoridagi *ozgina* leksemasi nutqning barcha ko'rinishlarida (adabiy nutqda ham, so'zlashuv nutqida ham) qo'llana olgani holda, *picha*, *xiyol*, *jinday*, *qittay*, *jichcha* leksemalari faqat so'zlashuv nutqiga xoslangandir.

## 102- §. Kontekstual sinonimiya

**Kontekstual sinonimiya** – til birligi sifatida o'zaro sinonim bo'lмаган лексемаларнинг ма'lум контекст доирасида (демак, нутқ ичидә) sinonimik munosabatga kiritilishi. Масалан, **chinni** va **kosa** со'зларининг лексик ма'nолари bir xil emas: **chinni** «idish-tovoq, izolatsion materiallar yasash uchun ishlataladigan oq loy»ni, **kosa** esa «piyoladan kattaroq idish»ni ataydi. Demak, бирі «материал»ни, иккінчиси esa шу материалдан yasalgan «idish»ni anglatadi, shunga ko'ra ular sinonim hisoblanmaydi, ammo ayrim shevalarda **chinni** леклемаси «kosa» ма'nosida ham qo'llanadi, binobarin, shu shevaga xos kontekst ichida u **kosa** леклемасининг sinonimiga aylanadi. Масалан, *Xoljonbika... xitoyi chinnida moy olib keldi* (J.Sh.)

Kontekst doirasida sinonimlashish hodisasi ayniqsa **muallif** леклемасининг nutqdagi qo'llanishida ko'p uchraydi. Ma'lumki, **muallif** леклемасининг sememasi tarkibida «yozuvchi», «shoir», «hikoyanavisi», «olim», «ixtirochi» каби qator semalar mujassamlangan. Demak, uning ma'no ko'lami ancha keng. Kontekst ichida esa **muallif** sememasining shu semalaridan biri aktuallashadi, qolganlari reallashmaydi. Масалан, roman, hikoya каби nasriy asarlar haqida gap ketganda **muallif** леклемаси faqat «yozuvchi» ма'nosida qo'llanadi; demak, **yozuvchi** леклемасининг kontekstual sinonimiga aylanadi, kontekstdan tashqarida esa bu ikki so'z sinonim bo'la olmaydi, chunki ularning ma'no ko'lami o'zaro teng emas.

Tilda лексик ма'nолари o'zaro teng bo'lib, farqlovchi semalari bo'lмаган лексемалар ham uchraydi: *so'roq va savol, xabar va darak, tema va mavzu, nom va ot* каби. Tilshunoslikda bu tipdagи лексемалар *absolut sinonimlar* yoki *lexik dubletlar* deb ikki xil nomlanmoqda [27, -109].

## 103- §. Leksemalarning sinonim bo'la olmaydigan holatlari

Quyidagi holatlarda лексемалар o'zaro sinonim bo'la olmaydi:

1. Turli turkum лексемалари: от bilan sifat, sifat bilan fe'l va b.lar.
2. Bir turkum лексемаларida keng tushuncha nomlari bilan tor tushuncha nomlari. Bunday holat ko'proq terminologiyaga xosdir. Масалан, botanikada **tur** va **xil** terminlarining tushuncha doirasi teng emas: **tur** termini urug'dosh bo'lgan bir necha **xil** va *naylarni* o'z ichiga olgan takson tushunchasini ifodalaydi, ayni paytda **turlar** **turkumlarga**, **turkumlar** esa *oilalarga* birlashadi. Shunga ko'ra **tur** va **xil**, **tur** va **turkum** каби sinonimik qatorlar bo'tishi mumkin emas.

3. Ijtimoiy mohiyati teng bo'Imagan hodisa-vogeliklarning nomlari: *qozi* va *sudya*, *mirshab* va *militisioner* kabilar. Bulardan *qozi* va *mirshab* leksemalari feodal tuzumdag'i vogelikni, *sudya* va *militisioner* leksemalari esa hozirgi demokratik tuzumga xos vogelikni nomlaydi.

#### 104- §. Sinonimiyaning turli leksik qatlamlarga mansub bo'lishi

Sinonimik munosabatda bo'lgan so'zlar o'zbek tili lug'at boyligining turli leksik qatlamlariga mansubdir. Masalan, *anglamoq* (o'zb.) – *tushunmoq* (o'zb.); *go'zal* (umumtil) – *suluv* (dial.); *husn* (ar.) – *chiroy* (f-t.); *xat* (ar.) – *maktab* (ar.) – *noma* (f-t.); *kishi* (o'zb.) – *adam* (ar.); *ko'k* (o'zb.) – *osmon* (t-f.) – *fatak* (ar.); *analiz* (r-b.) – *tahlil* (ar.); *tema* (r-b.) – *mavzu* (ar.) kabi.

#### 105- §. Sinonimiya va polisemiya

Sinonimiya va polisemiya o'rtaida ma'lum bog'lanish bor. Xususan, polisemantik leksema har bir ma'nosi bilan boshqa-boshqa sinonimik qatorlarga kirishi mumkin: *olov* yoqmoq va o't yoqmoq (sinonimlar: *olov* va o'i), quyosh *olovi* va quyosh *harorati* (sinonimlar: *olov* va *harorat*), *olov* yigit va g'ayratli yigit (sinonimlar: *olov* va g'ayratli); bunda *olov* leksemasining «predmet» semasi so'nib, «belgi» semasi faollashgan.

Sinonimlar nutqda muhim uslubiy vosita sanaladi: ular nutqning ravon va ta'sirli bo'lishini, fikrning aniq va obrazli chiqishini ta'minlaydi.

I z o h . Sinonimiya hodisasi frazemalar va grammatick birliklar (morfemalar, so'z birikmalari va gaplar) doirasida, shuningdek, leksema va frazema munosabatlarida ham uchraydi. (Bu haqda «Frazeologiya» va «Grammatika» bo'limlariga qaralsin).

#### *Tekshirish savollari va topshiriqlar*

1. Sinonimiya nima?
2. Sinonimiya hodisasining so'z turkumlariga munosabati qanday?
3. Sinonimik qator va dominanta haqida ma'lumot bering.
4. Leksik sinonimlarning qanday turlari bor?
5. Ma'no sinonimlari, uslubiy sinonimlar va nutqiy sinonimlar qanday farqlanadi?
6. Qanday holatlarda kontekstual sinonimlar yuzaga keladi?
7. Absolut sinonimlar yoki leksik dublicetlar haqida ma'lumot bering.
8. Qanday holatlarda leksemalar sinonimik munosabatda bo'lmaydi?

Bu misollarda qo'llangan **qand** va **tuz**, **ayt** va **qayt** hamda **to'g'ri** va **o'g'ri** so'zлari aslida (tilda) antonimlar emas, ammo birinchi misolning ikkinchi misrasida **tuz** va **qand** leksemalari muallifning leksik qnatijasida «*achchiq*» va «*shirin*» (demak, «*yaxshi*» va «*yomon*») ma'n ikkinchi misoldagi **ayt** va **qayt** leksemalari «*ayt*» va «*aytma*» de; ma'nolarini, uchinchi misoldagi **to'g'ri** va **o'g'ri** leksemalari esa emas va «*o'g'ri*» ma'nolarini ifoda etib, kontekstual antonimiya hosil qilgan (bunda *to'g'ri* leksemasi otlashgan).

Bunday qo'llanish olmoshlarda va sonlarda ham uchraydi: *Bir u deydi, bir bu deydi*, deganda **u** va **bu** olmoshlarda kontekstual zidlanish bor.

### 108- §. Antonomik juftlik

Leksik antonimiya ikkita leksema orasida yuz beradi, bu ikki so'z *antonimik juftlikni* hosil qiladi, ammo antonimik juftlik just so'z degan gap emas. Qiyos qiling: *katta* va *kichik* – antonimik juftlik (undagi har bir so'z – mustaqil leksema), *katta-kichik* – bitta just so'z, u umumlashgan bitta ma'noga ega. Demak, *katta* va *kichik* zid ma'noli ikkita leksema bo'lganligi uchun, ular bir-biriga nisbatan antonimlardir, *katta-kichik* just so'zi esa antonimlar ishtirokida yasalgan bitta leksemadir, binobarin, bitta leksemaning yolg'iz o'zi antonim hisoblanmaydi. Shuningdek, **bor** va **borma** kabi so'z shakllari ham antonimlar deb qaralmaydi, chunki antonim bo'lism uchun, yuqorida aytib o'tilganidek, albatta ikkita so'z (leksema) mavjud bo'lishi, bu ikki so'z o'zaro zid ma'no ifodalashi shart, **bor** va **borma** esa ikkita leksema emas, balki bitta **bor** leksemasining (fe'lning) bo'lisliti (*bor*) va bo'lishsiz (*borma*) shakllari, xolos. Demak, bunda ham antonimik juftlik yo'q.

### 109- §. Enantiosemiya

**Enantiosemiya** bitta leksema ma'nosida nutqiy muhit talabiga ko'ra zidlanishning ifodalanishi. Chunonchi, *ofat* so'zining ma'nosи «falokat», «balо»dir, ammo u «Ulug' yo'l» romanidagi bir epizodda shu ma'noga zid ravishda «go'zal», «maftunkor» ma'nolarini anglatgan: «Adibaxon alifday nozik, yuzi tiniq, oq, yirik ko'zлari ustidagi ingichka qoshлari *ofat* ...»<sup>11</sup>. Tabiiyki, bunday holatda ham antonimiya yuzaga kelmaydi.

<sup>11</sup> Oybek. Asarlar, 8- том. – Т.: G'afur G'ulom nomidagi Adabiyot va san'at nashriyoti, 1973, 176- b.

## 110- §. Antonimiya va polisemiya

**Antonimiya va polisemiya** hodisaları o'zaro bog'liqdir: ko'p ma'noli leksema o'zining bosh ma'nosi bilan bitta antonimik juftlikka, hosila ma'nosi bilan esa boshqa antonimik juftlikka kirishi mumkin. Masalan: *achchiq qalampir* va *shirin olma* birikmalarida **achechiq** va **shirin** leksemalari o'zlarining bosh ma'nolari orqali antonimik munosabatga kirishgan; *achchiq gap* va *shirin gap* birikmalarida esa **achchiq** va **shirin** leksemalarining hosila (ko'ehma) ma'nolari antonimiyaga asos bo'lgan.

## 111- §. Antonimlarni belgilash mezonlari haqida

Tilshunoslikda antonimlarni belgilash mezonlari bo'yicha munozarali qarashlar ham bor. Xususan, ayrim manbalarda *opa* va *singil*, *aka* va *uka*<sup>114</sup> *tog'a* va *xola*<sup>115</sup> kabi so'zlar antonimlar deb baholanadi. Shu soha bo'yicha maxsus ilmiy tadqiqot ishlari olib borgan B. Isabekov esa ularni antonimlar emas, korrelativ so'zlar deb baholaydi, buni yuqoridagi leksemalarning ma'nolari qarama-qarshi emas, balki bir-biriga juda yaqindir deb asoslaydi<sup>116</sup>.

Fe'lning bo'lishli va bo'lishsiz shakllari (*bordi* va *bormadi*, *boray* va *bormay*, *ko'rgan* va *ko'rмаган* kabi formalari) ayrim adabiyottarda «antonimlarning alohida bir tipi...» deb qaraladi<sup>117</sup>, biroq tilshunos Sh. Rahmatullayev bu fikrga qo'shilmaydi. Uningcha, «Oddiy inkorning o'zi hali antonim emas. Masalan, *ayt* va *aytma*, *aytar* va *aytmash* kabilar biri ikkinchisining inkori. Ammo ularni o'zaro antonimlar deb bo'lmaydi. Asli bular ikki leksema emas, balki ayni bir leksemaning ikki (bo'lishli va bo'lishsiz) shakllaridir. Antonimiya esa ikki leksema orasidagi ma'no munosabatidir ...» [27, -122]. Antonimiyani ayni shunday tushunish ayrim ilmiy manbalarda ham bor<sup>118</sup>. Mazkur darslikda ham antonimiyaga shu pozitsiyadan yondashildi.

Antonimiya mezonini belgilashda Sh. Rahmatullayev, N. Mamatov va R. Shukurovlar tomonidan tavsiya etilgan **mantiqiy markaz** prinsipiga tayanish yaxshi natija beradi. Bu prinsipga ko'ra ikkita ma'no o'rtasidagi oraliq tushuncha (mantiqiy markaz) aniqlanadi va shu markazning ikki

<sup>114</sup> Usmonov S. Ko'rsatilgan maqola, 38- b.

Tursunov U., Muxtorov J., Rahmatullayev Sh. Ko'rsatilgan asar, 121- b.

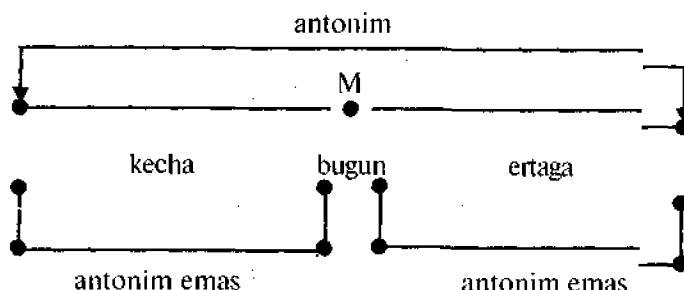
<sup>115</sup> Hozirgi o'zbek adabiy tili. I- t. 1966, 146- b.

<sup>116</sup> Isabekov B.O. Ko'rsatilgan dissertatsiya avtoreferati, 8- b.

<sup>117</sup> Hozirgi o'zbek adabiy tili. I- t. — T.: «FAN», 1966, 145- b.

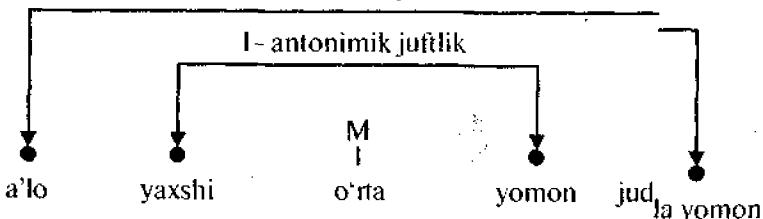
<sup>118</sup> Исабеков Б.О. Лексическая антонимия в современном узбекском языке, АКД, — Т., 1973, с. 4.

tomonidan o'rın olgan tushunchalar o'zaro antonimik munosabatlarda deb qaraladi. Masalan, *kuz* bilan *bahor* orasida *qish* bor, demak, *kuz* leksemalari o'zaro antonimlar deb qaraladi, ammo *kuz* bilan *qish* – antonim leksemalar emas, chunki bu ikki leksema orasida oraliq tushuncha (mantiqiy markaz) yo'q; shuningdek, *qish* bilan *bahor* atnonim emas (oraliq tushuncha – «bahor»); *kecha* bilan *bugun* – antonimlar emas (oraliq tushuncha yo'q), *kecha* – antonimlar (oraliq tushuncha – «bugun»); *o'tmish* va *hozir* – antonimlar emas (oraliq tushuncha yo'q), *o'tmish* va *kelajak* – antonimlar (oraliq tushuncha – «hozir») kabi. Bunday munosabatlarni quyidagi sxema (chizma) tarzida ifodalash mumkin (mantiqiy markaz o'mini da M harfi qo'llangan).

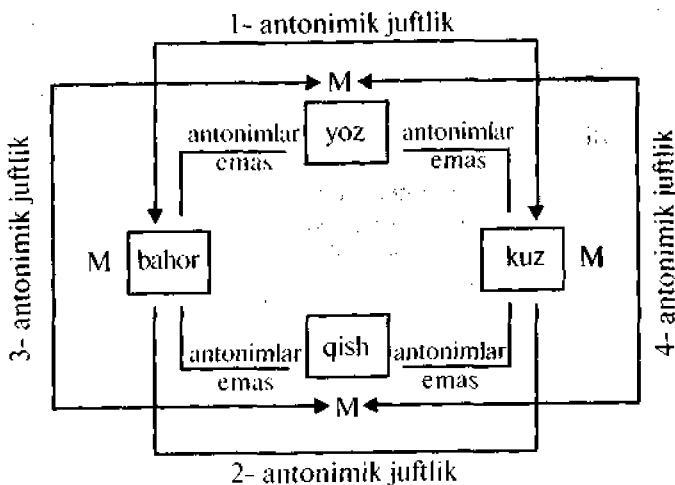


Ba'zan mantiqiy markazning ikki tomonida bir nechtada, jutfliklar bo'ladi: **a'llo** (juda yaxshi) – **yaxshi-o'rta** (M) – **yomon-juda** kabi. Buni sxemada shunday ifodalash mumkin:

#### 2- antonimik jutflik



Bunday hollarda o'z ma'nosiga ko'ra mantiqiy markazdan teng uzoqlikda joylashadigan so'zlar o'zaro antonimik jutflik hosil qiladi. Fasl nomlari orasidagi antonimiyanı quyidagi sxema tarzida ifodalash mumkin.



Antonimik munosabatda boʻlgan ayrim leksemalar orasida mantiqiy markaz boʻladi-yu, ammo uni nomlovchi soʻzning oʻzi boʻlmaydi. Masalan, *kulgi* va *yigʼi* leksemalari orasidagi mantiqiy markazni bildiruvchi maxsus soʻz tilda yoʼq, ammo oraliq hodisaning oʻzi bor: u kishining kulmasdan, *yigʼlamasdan* turgan normal holatidir, demak, ana shu holat (ekstralengvistik omil) mantiqiy markaz sifatida tasavvur qilinadi [113, -9–12].

## 112- §. Antonimlarning uslubiy vosita sifatidagi tavsifi

Leksik antonimlar muhim uslubiy vositalardir. Ular matnda qarshilantirish (antiteza) vositasi rolini bajaradi, shu orqali hodisa va holatlardagi qarama-qarshiliklarni, ayrim obraz va personajlarning ichki dunyosidagi ziddiyatlarning badiiy talqinini taʼminlaydi.

Tinglar edim betinim  
 Uzun tunlar yotib jum.  
 Seza olardim kuchin,  
 Koʼpi **yolgʼon**, koʼpi **chin**.  
 (H.O.)

**Ilmli** odamga ulugʼlik hamdam,  
**Ilmsiz** qozini eshak deb aytma,  
 Chunki bu eshakka tuhmatdir beshak.

(H. Deh.).

Jahonning **shodligi** yig'ilsa butun,  
Do'stlar diydoridan bo'lolmas ustun.  
To'lur **g'am-g'ussaga** dilning kosasi,  
Qadrdon do'stlardan judo bo'lgan kun.

(Rud.)

Antonimlar maqol va matal janrlarida ham muhim uslubiy vosita sanaladi – hayotiy tajriba umumlashmalarini maqol va matallar tiliga xos uslubda ta'sirchan ifodalash imkonini yaratadi:

**Yozgi** mehnat – **qishki** rohat.

Mehnatdan **do'st** ortar, g'iybatdan – **dushman**.

**Do'st** achitib gapirar, **dushman** – kuldirib.

**Yaxshi** do'st – jon ozig'i,

**Yomon** do'st – bosh qozig'i.

**Donoga** ish – shonu shuhrat,

**Nodonga** ish – g'amu kulfat.

I z o h. Antonomiya hodisasi frazemalar va morfemalar doirasida, shuningdek leksema va frazemalar munosabatida ham uchraydi (Bu haqda «Frazeologiya» va «Morfemika» bo'limlariga qaralsin.)

### *Tekshirish savollari va topshiriqlar*

1. Antonimiya nima? Antonimik juftlik-chi?
2. Antonimiya hodisasining so'z turkumlariga munosabati qanday?
3. Kontekstual antonimiya haqida ma'lumot bering.
4. Qanday holatlarda antonimiya hodisasi yuz bermaydi?
5. Antonimiya va enantiosemiya hodisalarini tushuntiring.
6. Antonimiya va polisemiya o'rtaсидаги bog'lanishni tushuntiring.
7. Antonimiya hodisasi bilan bog'liq qanday munozarali masalalarни bilasiz?
8. Antonimiya hodisasining mezoni sisatida qaraladigan *mantiqiy markaz* haqida ma'lumot bering.
9. Antonimlardan qanday uslubiy vosita sifatida foydalilanadi?

### *Tayanch tushunchalar*

**Antonimiya** – leksemalarning bir-biriga zid ma'no anglatishi asosida guruhlanishi.

**Antonimik juftlik** – o'zaro qarama-qarshi ma'noli ikki so'z.

**Kontekstual antonimiya** – tilda antonimik munosabatda bo'limgan so'zlarining ma'lum kontekst doirasida antonimik munosabatga kiritilishi.

**Enantiosemiya** – bitta leksema ma'nosida nutqiy muhit taqozosi bilan zidlanishning ifodalanishi.

**Mantiqiy markaz** – ikki ma'no o'rtaсидagi oraliq tushuncha.

## LEKSIK OMONIMIYA

**Adabiyotlar:** 4 [70–72], 11 [41–45], 26 [29–39], 32 [77–81], 112 [5–15].

### 113- §. Leksik omonimiya

**Leksik omonimiya** – leksemalarning ifoda planidagi (talaffuzi va yozilishidagi) tenglik hodisasi. Masalan, *o't* («olov») – *o't* («maysa»), *kamar* («qayishi, ko'ndan ishlangan belbog'») – *kamar* («daryo, tog'larda suv o'yib ketgan chuqur joy») kabi.

Leksik omonimiyada ikki xil hodisa mavjud: omonimlar va omoformalar.

1. **Omonimlar** shakli bir xil, ma'nolari har xil (o'zaro bog'lanmagan) leksemalardir (yuqoridagi misollar). ular *omonim omoleksemalar* deb ham ataladi. (27, 128-b.). Bunday omonimlarning ko'pchiligi bir so'z turkumiga mansubdir, shu sababli ularning nutqdagi grammatik shakllari ham bir xil bo'ladi. Qiyos qiling: *ot* («ism») – *otim, otning, oti; otni, otning, otga...* kabi, *ot* («hayvon») – *otim, otning, oti; otni, otning, otga...* kabi. Yana: *bo'sh* (sifat) – «ichiga hech narsa solinmagan»: *bo'sh chelak* kabi; *bo'sh* (sifat) – «tarang tortilmagan»: *arqonni bo'sh tortib bog'lamoq* kabi.

Bu tipdagli omonimlar (omonim omoleksemalar) turli so'z turkumlariga mansub bo'lishi ham mumkin. Bunday paytda omonimik munosabatga kirishayotgan so'zlar shakllanish tizimiga ega bo'lmasliklari kerak. Masalan, *tabiiy* (sifat) va *tabiiy* (modal so'z): 1) *U tabiiy fanlarga ko'proq qiziqadi*. (Bu gapda *tabiiy* – sifat, aniqlovchi); 2) *So'zamol, badavlat qori tog'aning birdan ko'z yumib sukutga botishining sababini, tabiiy, Yo'ichi tushunmadি* (Bu gapda *tabiiy* – modal so'z, kirish so'z).

2. **Omoformalar** ayrim grammatik shakllaridagina teng keladigan eksemalardir. Ular *omoforma omoleksemalar* deb ham nomlanadi [27, -129]. Masalan, *sur* (ot: «qorako'l teri navi») va *sur* (sifat: «och kulrang») leksemalari ayni shu shaklda lug'atga kiritiladi, biroq ot turkumidagi *sur* leksemasi turlanganda (*surni, surning, surga...* kabi) *sur* (ot) va *sur* (sifat) o'rtaсидagi shakliy tenglik yo'qoladi. Demak, bu ikki leksema o'rtaсидagi shakliy tenglik

ot turkumidagi *sur* so'zi bosh kelishik shaklida bo'lqandagina saqlanib, boshqa shakllarida yo'qoladi, shu xususiyati bilan omoforma omoleksemalar omonim omoleksemadan farq qiladi.

*O'* (ot:>olov) va *o'* (fe'Ining ikkinchi shaxs buyruq maylidagi shakli) munosabatida boshqacharoq holat kuzatiladi: *o'* fe'l shakli lug'atga *o'tmoq* shaklida kiritiladi, binobarin, *o'* (ot) va *o'tmoq* (fe'l) o'tasidagi shakliy tenglik yo'qligi ma'lum bo'ladi, shunga qaramay fe'Ining ikkinchi shaxs buyruq maylidagi *o'* shakli bilan otning bosh kelishigidagi *o'* shakli omoforma omoleksemalar sanaladi. Bu leksemalardagi omoforma munosabati *o'ting* (sening *o'ting*) va *o'ting* (siz *o'ting*) kabi shakliy tenglikda ham yuzaga keladi, ammosa *o'tni*, *o'ting* (otning kelishik shakllari) va *o'tgin*, *o'tsin* (fe'Ining buyruq mayli shakllari) kabi holatlarda omoforma paydo bo'lmaydi. Demak, omoforma bo'lish turli so'z turkumlariga mansub leksemalarning ayrim grammatik shakllarigagina xos.

Omoformalarda negizga qo'shilayotgan affiksler ham shaklan teng bo'ladi, shunga ko'ra bunday qo'shimchalar omoaffiksler sanaladi. Qiyoq qiling: *o'ting* («-ing» — otning egalik kategoriyasiga mansub affiks) — *o'ting* («-ing» — fe'Ining buyruq mayliga mansub affiks) kabi.

#### **114- §. Omonim omoleksemalarning turlanish va tuslanish sistemalariga munosabati**

Omonim omoleksemalar nutqda turlanib yoki tuslanib turli shakllarga kiradi. Qiyoq qiling: *bog'-1* (ot turkumi: «mevazor, daraxtzor») va *bog'-2* (ot turkumi: «beda, o't bog'lami»). Bu ikki ot nutqda turlanib, o'zaro teng bo'lgan so'z formalarini (grammatik shakllarni) hosil qiladi:

**bog'-1:** *bog'ni*, *bog'ning*, *bog'ga*, *bog'lar* ... kabi.

**bog'-2:** *bog'ni*, *bog'ning*, *bog'ga*, *bog'lar* ... kabi.

Bunday shakllar so'z formalari sanaladi. So'z formalidagi tenglik omoforma omoleksemalarga ham xos (yuqorida ko'rib o'tildi). Demak, nutqda omonimlar ham, omoformalar ham so'z *formalari omonimiyasini* yuzaga keltirishi mumkin.

#### **115- §. Omonimlarning yuzaga kelish sabablari**

Omonimlarning yuzaga kelish sabablari har xildir. Xususan:

1. Tilda azaldan mavjud bo'lgan ayrim so'zlarning shakllari tasodifan teng bo'lib qoladi: *baqa* («qurbaqa») va *buqa* («suv tegirmonining parrakdan harakat olib, tegirmon toshini aylantiruvchi metall qismi»).

2. Bir ma'noli so'z leksik ma'noning ko'chishi oqibatida ko'p ma'noli so'zga aylanadi, keyinroq bosh ma'no va hosila ma'no o'rtasidagi bog'lanish unutilib, bir so'z negizida ikkita boshqa-boshqa leksema paydo bo'ladi: *kun* («quyosh») – *kun* («sutka», «kun chiqqandan yana kun chiqqungacha bo'lgan vaqt») kabi.

3. Boshqa tillardan o'zlashtirilgan ayrim leksemalar o'zbek tilidagi u yoki bu leksemaga shaklan teng bo'lib qoladi: *tay* (o'zb. «otning ikki yashardan kichik bolasi») – *tay* (f-t: «katta to'p qilib taxlab yoki bosib bog'langan mol va shu tarzdag'i mol o'chovи»).

4. Boshqa tillardan o'zlashtirilgan leksemalar orasida shaklan teng bo'lgan so'zlarning uchrashi omonimiyaga olib keladi: *rasm* (arabcha: «surat») – *rasm* (arabcha: «urf-odat»).

5. Leksemalar yasalishi ham ba'zan omonimlarni keltirib chiqaradi: *qo'noq* («tariq») – *qo'noq* (qo'n+oq: «mehmon») kabi.

## 116- §. Omonimiya va polisemiya

**Omonimiya va polisemiya** hodisalari o'rtasida ma'lum o'xshashlik va tafovutlar bor. O'xshashligi: omonimiyada ham, polisemiyada ham ifoda plani (shakli) bir xil bo'ladi, har ikki holatda birdan ortiq ma'no ifodalanadi.

**Farqlari:** omonimiyada shakli bir xil bo'lgan ikki yoki undan ortiq so'z (leksema) nazarda tutiladi; polisemiyada esa bir necha ma'nosini bor bo'lgan bitta leksema haqida gap boradi. Omonim leksemalarning ma'nlari har xil bo'ladi, bu ma'nolar o'rtasida bog'lanish yo'q. Ko'p ma'noli so'zning ma'nolari ham har xildir, ammo ular o'rtasida bog'lanish bor: ular ma'no ko'chishi asosida yuzaga kelgan bo'ladi. Qiyos qiling:

**bo'z** (1) – «gazlamaning bir turi».

**bo'z** (2) – «o'simlikning bir turi».

Bular shakli bir xil, ammo ma'nolari har xil bo'lgan ikkita leksema (omoleksemalar) hisoblanadi.

**Bel** – 1) «umurtqa pog'onasining pastki qismi»; 2) «odam gavdasining o'rta qismi»; 3) «biror predmetning o'rta qismi» (*tog'ning beli*).

Bunda bitta *bel* leksemasining uchta ma'nosini berilgan, bu ma'nolar o'rtasida bog'lanish mavjud.

## 117- §. Leksik omonimiya yondosh hodisalar

1. **Omofonlar** – talaffuzi bir xil, yozilishi har xil bo'lgan leksemalar: *to'rt* (son turkumidagi so'z) – *tort* (ot turkumidagi so'z: «konditer mahsuloti»), *to'h* («kiyim») – *ton* («tovush toni»), *bob* (talaffuzda: *bop*) – *bop* kabi.

2. **Omograflar** – yozilishi bir xil, talaffuzi har xil bo'lgan leksemalar: *soya* («quyosh nuri tushmaydigan salqin joy») – *soya* («dukkakli o'simlikning bir turi va uning doni»), *rom* (oyna o'rnatilmagan deraza) – *rom* (spirtli ichimlikning bir turi) kabi.

Tilda urg'usining o'rni bilan farq qiladigan, ammo bir xil yoziladigan leksemalar ham bor: *atlás* («material») – *átlas* («geogr. atlas»), *fizik* («fizik hodisa») – *fízik* (fizika mutaxassis) kabi. Bular urg'u belgisiz yozilganda omograflar sanaladi, urg'u belgisi qo'yilganda (*átlas* va *atlás*, *fizik* va *fízik* kabi grafik shakllarga kirganda) esa omograf bo'lmaydi. Biroq bunday holatlar tilshunoslikda maxsus nomga ega emas [27, -137; 112, -13].

### 118- §. Omonimlar va omoformalarning uslubiy vosita sifatida qo'llanishi (paronomaziya)

Omonimlar va omoformalar til va nutqda o'ziga xos uslubiy vositalar rolini bajaradi: misralarning qofiyalanishini, tuyuq va askiya janrlariga xos so'z o'yinini (tajnisni) ta'minlaydi, shu asosda badiiy asarga husn bag'ishlaydi. Masalan:

Bir parcha o't bo'lib bunda **kun**  
Paxtasini ishlaydi har **kun**.

(H.O)

Uyimda kunduzi vaqt erdi choq **tush**,  
Yotib uyqumda ko'rdim bir ajib **tush**.  
Qo'pol do'q qildi bir mansabga mag'rur.  
Dedim: o'pkangi bos, bir parda past **tush**.

(Hab.)

Yaxshilar insonning ko'nglini **bezar**,  
Yomonlar fe'lidan odamlar **bezar**,  
Insonga oy olib bergandan ko'ra,  
Kishi ko'nglini to'ldir, bekumush **bezar**.

(V.Sa'd.)

Tushma qallob **to'riga**,  
O'tqizsa ham **to'riga**.  
Odam qovun emasdир  
Qarab bilsang **to'riga**.

(Z.Sh.)

## **Tekshirish savollari va topshiriqlar**

1. Omonimiya nima?
2. Lug'aviy omonimiyaning qanday turlari bor?
3. Leksik omonimiyaning turlari haqida ma'lumot bering.
4. Omonimlar va omoformalar (omonim omoleksemalar va omoforma omoleksemalar) qanday farqlanadi?
5. Omonimlarning so'z turkumlariga munosabati haqida ma'lumot bering.
6. Omonimlar qanday yuzaga kelgan?
7. Omonimiya va polisemiya qanday farqlanadi?
8. Omonimlarga yondosh bo'lgan qanday hodisalar bor?
9. Omonim va omoformalarning uslubiy vosita sifatidagi roli haqida aytib bering.

## **Tayanch tushunchalar**

**Omonimiya** – til birliklarining ifoda planidagi tenglik hodisasi.

**Leksik omonimiya** – omonimiya hodisasining leksemalar doirasidagi ko'rinishi.

**Omoformalar** – ayrim grammatik shakllari o'zaro teng bo'lgan leksemalar.

**Omotonlar** – talaffuzi bir xil , yozilishi har xil bo'lgan leksemalar.

**Omograflar** – yozilishi bir xil , talaffuzi har xil bo'lgan leksemalar.

## **PARONIMIYA**

**Adabiyotlar:** 26 [55–59], 27 [141–142], 32 [81].

### **119- §. Paronimiya**

**Paronimiya** (yun. *para* – «yonida» + *onyma* – «nom») – ikki yoki undan ortiq leksemalarning talaffuzda o'zaro o'xhash, ohangdosh bo'lishi. Bunday o'xhashlik, odatda, har ikki (yoki uch) leksema tarkibidagi tovushlarning fizik-akustik yaqinligidan kelib chiqadi. Masalan, *argon* va *arkon*. Bu ikki so'z tarkibidagi 5 ta tovushdan 4 tasi ayni bir xil fonemalardir, ammo ulardan birinchisida «q», ikkinchisida esa «k» fonemalari qatnashgan. Bu ikki fonemaning biri («q») chuqr til orqa, ikkinchisi («k») esa sayoz til orqa, ikkalasi ham jarangsiz, portlovochi undoshlardir, demak, ulardagi fizik-akustik va artikulatsion belgilari bir-biriga juda yaqin, shuning uchun *argon* va *arkon* leksemalari talaffuzida bir-biriga o'xhashlik bor. *Taqya* («sidirg'a matodan tayyorlangan do'ppi») va *takya* («odamlar

to'planib ulatchilik qiladigan joy»), *sallox* (qassob) va *saloh* («to'g'rilik», «vijdonlilik») so'zlarida ham shunday; *bayon* va *boyon* so'zlarida esa «a» va «o» unli, *trining* quyi keng ekanligi, urg'usiz bo'g'inda qo'llanganligi bu ikki so'zning talaffuzidagi o'xshashlikka, demak, paronimiyaga sabab bo'lgan. Biroq *arpa* va *arfa* so'zlarida bunday o'xshashlik, ohangdoshlik yo'q, chunki ulardagagi «p» va «f» undoshlarining «portlash» («p»da) va sir'galish («f»da) belgilari ta'laffuzda sezilarli darajada farqlanadi, buning ustiga bu teksemalarning so'z urg'usi ham har xil joylashgan (*arpá* va *árfa* kabi). Demak, so'z tarkibidagi bir tovush bilan farqlanish doimo paronimiyaga olib kelave maydi. Aks holda tilidagi kvaziomoniqlarning (minimal juftliklarning) barchasini paronimlar deb baholashga to'g'ri kelardi: *boy-poy-toy*, *bosz-tosh-mosh*, *til-tish*, *ish-in-ip* kabi. Bunday so'zlar qatori ko'p bo'g'intli so'zlar hisobiga yana-da ortadi: *daraxt-karaxt*, *paxta-taxta*, *tomon-somo*, kabi. Bu hol, tabiiyki, paronimiya hodisasini cheksiz qilib qo'yadi.

Yuqoridagi mezonnini (tovushlardagi fizik-akustik va artikulatsion yaqinlikni hamda aksentologik umumiyligini) yasama so'zlar paronimiyasiga ham tatbiq etsa bo'ladi. Xususan, *yolqin* va *yorqin* so'zlarida tovushlar o'xshashligi (o'zakdagagi «l» va «r»ning ikkalasi ham til oldi va sonor ekanligi) bu ikki leksetna talaffuzining bir-biriga yaqinligini ta'minlagan, ammo *yon* va *yoq* o'zak so'zlaridan yasalgan *yonilg'i* va *yoqilg'i* leksemalarini, *yo'q* va *yoq* o'zak so'zlaridan yasalgan *yo'qlamoq* va *yoqlamoq* so'zlarini paronimlar deyish qiyin, chunki bu so'zlarning o'zagidagi tovushlar artikulatsiyasida hamda fizik-akustik belgilardan sezilarli tafovutlar bor: «yon» va «yoq»dagi «n» — til oldi, sonor, jarangli; «q» — chuqur til orqa, portlovchi, jarangsiz; «yo'q» va «yoq» dagi «o» — o'rta keng, lablashgan; «o» — quyi keng, kuchsiz lablashgan. Ayni shu tafovutli belgilar tufayli *yonilg'i* va *yoqilg'i*, *yo'qlamoq* va *yoqlamoq* leksemalarining talaffuzi paronimiya mezoniiga mos emas. Qolavesa, turli o'zakdan bir xil affiks bilan so'z yasash paronimiyaga olib keladi deb qarash<sup>119</sup> «bog», «dog», «yo'g» o'zak so'zlaridan yasalgan *bog'lamoq*, *dog'lamoq*, *yog'lamoq* so'zlarini, shuningdek, «qaraq» va «qada» o'zak so'zlaridan yasalgan *qaroqchi* va *qadoqchi* leksemalarini ham paronimlar deb tan olishga majbur qiladi, vaholonki, ularning birortasida paronimlik da'rajasidagi talaffuz uyg'unligi yo'q.

Paronimi yada ba'zan leksemalar tarkibidagi fonemalar miqdori teng bo'lmashligi ham mumkin, ammo ularning talaffuzida bir-biriga yaqinlik, ohangdoshlik bo'lishi shart: *amr* (3 ta fonema) — *amir* (4 ta fonema), *asr*

<sup>119</sup> Qurang: O'zbek tili leksikologiyasi. Jumoa. — T.: «Fan», 1981, 258- b.

(3 ta fonema) – *asir* (4 ta fonema), *abonent* (7 ta fonema) – *abonement* (9 ta fonema) *diplomat* (8 fonema) – *dimlomant* (9 ta fonema) kabi.

Paronimlar omonimlar va omofonlardan quyidagi belgilari bilan farqlanadi:

1. Paronimlarning talaffuzi bir-biriga yaqin, o'xshash bo'ladi (yuqoridagi misollar). Omonimlarning esa talaffuzi va yo'zilishi bir xil bo'ladi: *o't* («maysa») va *o't* («olov») kabi.

2. Omofonlarda ham talaffuz bir xildir: *tub* va *tup* (yozuvda) – *tup* va *tup* (talaffuzda). Paronimlarda esa talaffuz teng emas, o'xshash bo'ladi: *ganj* va *ganch* kabi.

Omofonlarda fonemalar miqdori teng bo'ladi, paronimlarda esa ular teng bo'lishi ham, teng bo'lmasligi ham mumkin. Qiyos qiling: *to'n* – «kiyim» (3 ta fonema) – *ton* – «tovush toni» (3 ta fonema) – omofonlar; *asr* (3 ta fonema) – *asir* (4 ta fonema) – paronimlar kabi.

3. Paronimlarni so'z variantlari bilan qorishtirmaslik kerak: paronimlar bir so'z turkumiga mansub bir necha leksemalardir: *san'at* va *sanoat* kabi. Variatsiyalar esa bir leksemaning turli ko'rinishlari, xolos: *tomosha* va *tamosho*, *do'ppi* va *to'ppi*, *gado* va *gadoy*, *shohi* va *shoyi* kabi.

Shuni alohida ta'kidlash kerakki, tilshunoslikda paronimiya hodisasining izchil mezonnari yetarli darajada ishlasmagan, shuning uchun bir xil hodisaga har xil baho berish holatlari tez-tez uchrab turadi. Demak, masalaning muammoli jihatlari hali anchagini bor, ularni maxsus tadqiq qilish tilshunoslikning navbatdagi vazifalaridan biri bo'lmoq'i kerak.

## 120- §. Paronimlarning nutqda uslubiy vosita sifatida qo'llanishi (paronomaziya)

Paronimlarning nutqda, ayniqsa, badiiy nutqda o'ziga xos uslubiy ahamiyati bor: paronimlarning tovush tarkibidagi o'xshashlik, bir-biriga yaqinlik ba'zan, qisman bo'lsa-da, shakt neytralizatsiyasiga olib keladi, oqibatda ayrim kishilar nutqida ularni farqlay olmaslik holatlari yuz beradi. Bunday holatni payqagan yozuvchilar, shoirlar yoki dramaturglar paronimlardan obraz yoki personajlarning ma'naviy dunyosini, nutqiy saviyasini obrazli qilib ifodalash maqsadida foydalanadilar. Bu hodisa tilshunoslikda *paronomaziya* deb nomlanadi. «Charxpalak» videofilmidan keltirilgan quyidagi epizodda buni yaqqol sezish mumkin. Unda atrofiga laganbardor yugurdaklarni to'plab olgan bir obro'talab, mansabdor shaxs aroq ichishdan bosh tortgan raqqosa qiz Zulxumor Hamidovaga qarata

shunday deydi: «Mayli, majbur qilmaymiz, bizga bu qizning *sanoati* juda ma'qul.» Bu nutqiy parchada *sanoat* so'zi *san'at* leksemasi o'rnda qo'llangan bo'lib, u jamiyatda uehrab turadigan ayrim shaxslarning ma'naviy qashshoqligini, tilga befarqligini ifodalash uchun xizmat qilgan. Demak, asar muallifi (Sharof Boshbekov) shu epizodni tasvirlashda *san'at* va *sanoat* so'zlarining paronimlik munosabatidan juda o'rini foydalangan.

Atoqli yozuvchi Abdulla Qahhorning «San'atkor» hikoyasida *bo'sa* va *bo'lsa* paronimlaridan uslubiy figura sisatida foydalaniqligining gu'vehi bo'lamiz. Hikoyada nomi chiqqan ashulachi san'atkorning «bo'sa» so'zini «bo'lsa» deb qo'llagani zalda o'tirgan bir traktorchi tomonidan tanqid qilinadi. Bundan darg'azab bo'lgan san'atkor o'ziga-o'zi deydi: «labingdan *bo'lsa* olsam, e, shakarlab» deganim u kishiga yoqmapti, «*bo'lsa*» emas, «*bo'sa*» emish! O'zi bilmaydi-yu, menga o'rgatganiga kuyaman! Senga o'xshagan savodsizlar «*bo'sa*, *bo'masa*» deydi. Artist kulturni odam — gapni adabiy qilib aytadi — «*bo'lsa*, *bo'lmasa*» deydi».

Hikoyadan keltirilgan bu parchada *bo'sa* va *bo'lsa* paronimlaridan mohirona foydalanish «taniqli ashulachi san'atkorning» istehzoli obrazini yaratishga xizmat qilgan.

### **Tekshirish savollari**

1. Qanday hodisa paronimiya sanaladi?
2. Paronimlar va kvaziomonimlar qanday farqlanadi?
3. Paronimlar va omomimlar qanday farqlanadi?
4. Paronimlar va omofontlar qanday farqlanadi?
5. Paronimlar va so'z variantlari qanday farqlanadi?
6. Paronimiya oida qanday masalalar munozarali bo'lib qolmoqda?
7. Paronimiya hodisasining nutqqa ta'siri bormi?
8. Paronomaziya nima?

### **Tayanch tushunchalar**

**Paronimiya** — ikki yoki undan ortiq leksemaning talaffuzda o'zar o'xshash, ohangdosh bo'lishi.

**Kvaziomonimlar** — bir fonemasi bilan farqlanadigan ikkita so'z (minimal juftlik).

**So'z variantlari** — bir leksemaning tildagi turli ko'rinishlari.

**Paronomaziya** — jonli so'zlashuvda paronim so'zlarni qorishtirish hodisasidan badiiy nutqda uslubiy maqsadlarda foydalanish.

## GIPONIMIYA, GRADUONIMIYA, PARTONIMIYA

**Adabiyotlar:** 11 [49–51], 19 [22–23, 118–120], 32 [75–77].

### 121- §. Giponimiya

**Giponimiya** – lug'at boyligidagi leksemalarning pog'onali (ierarxik) aloqasidan kelib chiqadigan ma'no munosabatlari. Bunday munosabatlarning mohiyati shundaki, torroq tushuncha yoki ma'no ifodalaydigan leksemalar kengroq tushuncha yoki ma'no ifodalaydigan leksemalar bilan tur (giponim) va jins (giperonim) aloqasida bo'ladi, bunday aloqa birlashtiruvchi (integral) semalar orqali amalgalashiriladi. Masalan, *lola* leksemasining ma'nosini *gul* leksemasining ma'no tarkibiga, *mushuk* leksemasining ma'nosini *hayvon* leksemasining ma'no tarkibiga kiradi. Bunday po'gonali (bosqichma-bosqich) munosabat, ayniqsa, u yoki bu fanning terminologik tizimida keng tarqalgan. Chunonchi, botanikada *tur* tushunchasi *turkum* tushunchasi tarkibiga, *turkum* tushunchasi *oila* tushunchasi tarkibiga, *oila* tushunchasi *qabila* tushunchasi tarkibiga, *qabila* tushunchasi *sinf* tushunchasi tarkibiga, *sinf* tushunchasi esa eng katta taksonomik kategoriya bo'lgan *tip* tushunchasi tarkibiga kiradi. Leksemalar ma'nosidagi ana shunday bog'lanish **gipo-giperonimik** (tur-jins), **partonimik** (butun-bo'lak) munosabati deb qaratadi. Bunday munosabatlardan lug'at boyligining yoxud undagi ayrim terminologik tizimlarning qurilishini belgilaydigan muhim omillardan sanaladi. Shu yo'l bilan tildagi leksemalarning paradigmalari (leksemalarning ma'no to'dalari yoki ma'no guruhlari) aniqlanadi. Masalan, «kiyim» mazmunli guruh a'zolari: *telpak*, *ko'yak*, *kastum*, *shim*, *tuflı* va h.k.lar; «o'simlik» mazmunli guruh a'zolari: *daraxt*, *buta*, *o't*, *suvo'r* va b.lar; «daraxt» mazmunli guruh a'zolari: *terak*, *tol*, *qayraq'och*, *archa*, *qarag'ay* va b.lar kabi.

Tilning lug'at boyligini tizim (sistema) sifatida o'rganishda leksemalarning gipo-giperonimik munosabatlari tayanish muhim ahamiyatga ega: u tabiat va jamiyatdagi narsa-predmetlarning, voqe'a-hodisalarning tildagi nomlari bo'lgan leksemalarning ma'nolarini va shu ma'nolar orqali borliqdagi narsa-hodisalarning o'zları haqidagi tushuncha-tasavvurlarni umumlashtirish va farqlash imkonini beradi<sup>120</sup>.

<sup>120</sup> Bu haqda qarang: Новиков Л.А. Семантика русского языка. – М.: «Высшая школа», 1982, с. 136–142.

Ne'matov H., Rasulov R. O'zbek tili sistem leksikologiyasi. – T.: «O'qituvchi», 1995, 111–123- b.

Qo'chqorloyev I. So'zlarning leksik-semantik to'dalari haqida. // ToshDU ilmiy asarlari, 359- chiqishi. – T.: 1969.

Расулов Р. Лексико-семантические группы глаголов состояния и их валентность. – Т., 1991.

Сафарова Р. Гипонимия в узбекском языке. АКД. – Т., 1990.

## 122- §. Graduonimiya

**Graduonimiya** – leksemalarning ma’no guruhlari a’zolarida u yoki bu belgining darajalanishi. Bunday darajalanish oppozitsiyaning (zidlanishing) bir turi deb qaraladi<sup>121</sup> va shu qatordagi bosh so’zga nisbatan belgilanadi. Masalan: «yosh» belgisiga ko’ra (bosh so’z ajratib ko’rsatilgan); **buzoqtana-g’unajin-sigir; qiz-juvon-ayol**, «Belgi»dagi darajalanish asosida: **chiroylisuluv-ko’rkam-zebo;** «siljish sur’ati» belgisiga ko’ra: **yurmoq-chopmoq-yugurmoq-yelmoq** kabi.

Graduonimiya hodisasini o’z vaqtida Alisher Navoiy ham payqagan va uni turkiy (o’zbek) tilining boylik ko’rsatkichlaridan biri sifatida izohlagan edi. U o’zining «Muhokamatul-lug’atyna» asarida «yig’lamoq» ma’noli so’zlar guruhini ayni shu darajalanish aspektida talqin qiladi: *yig’lamsinmoq-ingramoq-singramoq-o’kurmoq-hoy-hoy yig’lamoq kabi*<sup>122</sup>. Demak, Alisher Navoiyni shu hodisamining ilk tadqiqotchisi desak bo’ladi.

Keyingi 20-30 yil ichida o’zbek tilshunosligida bu masalaga alohida e’tibor berilmoqda<sup>123</sup>.

Leksemalarning ma’no munosabatlarida darajalanish hodisasingning o’rganilishi ko’p jihattan ahamiyatlidir: lug’at boyligining tizim sifatidagi tavsfisini berishda, sinonimlar va antonimlar lug’atini tuzishda, lug’aviy birliliklarning uslubiy vosita (stilistik figura) sifatidagi qiymatini belgilashda graduonimik tadqiqotlar natijasidan foydalanish mumkin.

## 123- §. Partonimiya

**Partonimiya** leksemalarning ma’no guruhlarida butun-bo’lak munosabatlarining ifodalanishi. Masalan, avtomobil (butun) – kuzov (bo’lak) – motor (bo’lak) – g’ildirak (bo’lak) va b.lar. Yana: uy (butun) – xona (bo’lak) – ayvon (bo’lak) – koridor (bo’lak). Bularda *avtomobil* (birinchi

<sup>121</sup> *Qarang:* Ne’matov H., Rasulov R. Ko’rsatilgan asar, 108- b.

<sup>122</sup> *Qarang:* Alisher Navoiy. Mukammal asarlar to’plami. Yigirma tomlik. 16- tom. – T.: «Fan», 2000, 14–15- b.

<sup>123</sup> *Qarang:* Ne’matov H., Rasulov R. O’zbek tili sistem leksikologiyasi asoslari. – T.: «O’qituvchi», 1995, 17, 108–110; Orifjonova Sh. O’zbek tilida lug’aviy graduonimiya. NDA, – T., 1996. *Yana shu muallif.* Darajalanish (graduonimiya). Respublika yosh filolog olimlarining tantanalii ilmiy anjumani materiallari. – T., 1991; Narziyeva M. Shaxsni yosh belgisiga ko’ra atovchi so’zlar gruppasining ichki klassifikasiyasini haqidagi O’zbek tilini sinxionik o’rganish masalalari. – T., 1987; Qilichev E. Hozirgi o’zbek adabiy tili. Ma’ruza matnlari. – Buxoro: «Buxoro universiteti» nashriyoti, 2001, 75–76-b. Giasov C. Семантическая структура и компонентный анализ качественных прилагательных узбекского языка. АКД, – Т., 1983.

qatorda) va *uy* (ikkinchı qatorda) leksemalari bosh so'zlardir. Ayni paytda *kuzov* (butun) — *eshik* (bo'lak) — *yukdon* (bo'lak) — *oyna* (bo'lak) — *bamfer* (bo'lak) qatorida *kuzov* leksemasi; *xona* (butun) — *oyna* (bo'lak) — *eshik* (bo'lak) qatorida esa *xona* leksemasi bosh so'z sanaladi.

Ma'lumki, leksemaning ma'nosida borliqdagi voqeа-hodisalarining inson ongidagi in'ikosi ifodalanadi, demak, ma'nolar tizimidagi *butun-bo'lak* munosabati negizida ham, aslida, borliqdagi *butun-bo'lak* munosabatlariini tilda ifodalash zarurati yotadi.

Partonimiya hodisasini o'rganish lu'gat boyligi tizimining «sir»larini ochish, so'z ma'nolarini aniq va to'g'ri izohlash nuqtayi nazaridan ahamiyatlidir.

Bu hodisa H.Ne'matov, R.Rasulov, E.Qilichev, B.Qilichev kabi tilshunoslarning ishlarida ma'lum darajada o'z talqinini topgan.

### *Tekshirish savollari va topshiriqlar*

1. Giponimiya nima?
2. Gipo-giperonimik munosabatlarni qanday tushunasiz?
3. Graduonimiya hodasi haqida ma'lumot bering.
4. Partonimiya hodisasini tushuntiring.
5. Giponimiya, graduonimiya va partonimiya hodisalarini tadqiq etishning qanday amaliy ahamiyati bor?

### *Tayanch tushunchalar*

**Giponimiya** — lu'gat boyligidagi leksemalarning pog'onali aloqasidan kelib chiqadigan ma'no munosabatlari.

**Giponim** — tur tushunchasini ifodalarydigan leksema.

**Giperonim** — jins (turkum) tushunchasini ifodalarydigan leksema.

**Graduonimiya** — leksemalarning ma'no guruhlari a'zolarida u yoki bu belgining darajalanishi.

**Partonimiya** — leksemalarning ma'no guruhlariida *butun-bo'lak* munosabatlarining ifodalanishi.

## O'ZBEK TILI LEKSIKASINING TARIXIY TARAQQIYOTI

**Adabiyotlar:** 3 [12–26], 10 [8–16], 11 [51–59], 17 [4–158],  
27 [173–175], 29 [69–174].

### 124-\$. Til taraqqiyotining xalq tarixi bilan bog'liqligi

O'zbek xalqi, ma'lumki, eng qadimgi turkiy urug' va qabilalardan o'sib chiqqan, demak, uning tili ham shu urug' va qabilalar tili negizida rivoj topgan. Markaziy Osiyodagi turli tarixiy va ijtimoiy-siyosiy jarayonlar, xususan, arablar, mo'g'ullar va ruslar istilosi, qardosh qozoq, qirg'iz, turkman, tojik xalqlari bilan qo'shnichilik munosabatlari ham o'zbek tili taraqqiyotiga jiddiy ta'sir o'tkazgan, bunda, ayniqsa, turkiy-arab, o'zbek-arab, o'zbek-tojik, o'zbek-qozoq, o'zbek-qirg'iz va o'zbek-turkman bilingvizmi kabi omillarning roli katta bo'lgan. Ana shu tarixiy jarayonlar nuqtayi nazaridan qaralganda, hozirgi o'zbek tilining lug'at boyligida ikkita yirik qatlam – o'z va o'zlashgan qatlamlar borligi ma'lum bo'ladi.

### 125-\$. O'z qatlam so'zlar

**O'z qatlam** – o'zbek tili leksikasining umumturkiy so'zlar va sof o'zbek so'zlaridan iborat qismlari.

1. **Umumturkiy so'zlar** o'zbek tili leksikasining eng qadimgi lug'aviy birliklaridir. Ularning aksariyati hozirgi qozoq, qirg'iz, turkman, ozarbayjon tillarida ham saqlangan. Qiyos qiling: *bosh* (o'zb.) – *bas* (qoz., qoraq.) – *bash* (qirg'. turkm.); *til* (o'zb., qoz., qirg'.) – *dil* (turkm., ozarb., gagauz.); *tog'* (o'zb.) – *too* (qirg'.) – *tav*, *tau* (qoraq., qoz.) – *dag'* (turkm., ozarb.) kabi.

O'zbek tili leksikasidagi umumturkiy so'zlarning o'ziga xos fonetik va semantik belgilari bor.

*Fonetik belgilari:* a) so'zlarning ko'pchiligi bir yoki ikki bo'g'inlidir. Bir bo'g'inli so'zlar: *qo'l*, *ko'z*, *bosh*, *tosh*, *bir*, *uch*; ikki bo'g'inli so'zlar: *ikki*, *olti*, *oltin*, *yetti*, *ota*, *ona* va b.lar. Uch bo'g'inli so'zlar juda kam: *qo'rg'oshin*, *qumursqa*, *yigirma* kabi; b) so'z yoki bo'g'in boshida undosh tovushlar qatorlashib kelmaydi; d) so'z oxirida undosh tovushlar yonmaydon qo'llanishi mumkin, ammo bu hodisa juda kam uchraydi: *ort*, *ost*, *ust*, *to'rt*, *qirq* kabi; e) ikki bo'g'inli so'zlarning birinchi bo'g'ini to'la ochiq (**o-na**, **o-ta**), boshi yopiq (**ku-mush**, **bo-la**), oxiri yopiq (**ol-tin**, **o'r-dak**), to'la yopiq (**bay-ram**, **bay-roq**), ikkinchi bo'g'ini esa boshi yopiq (**o-ta**, **o-na**) va to'la yopiq (**ol-tin**, **ku-mush**, **si-gir**) strukturali bo'ladi; f)

ikkinchi bo'g'in hech qachon unli bilan boshlanmaydi, ammo unli bilan tugash holatlari keng tarqalgan: **ik-ki**, **yet-ti**, **bo-la**, **ar-pa**, **bol-ta** kabi; g) so'z tarkibida ikki unli yonma-yon kelmaydi; f, h, j, j(dj), ts undoshlari esa umuman qo'llanmaydi; h) r, l, v, ng, g, g', d, z undoshlari so'z boshida uchramaydi; i) e, o' unnilari so'z oxirida ishlatilmaydi (ayrim undov so'zlar bundan mustasno); j) urg'u ko'pincha so'z oxiriga tushadi.

*Semantik belgilari:* umumturkiy so'zlarning aksariyati ko'p ma'nolidir: **bosh** – 1) «odamning boshi»; 2) «ko'chaning boshi»; 3) «ishning boshi»; 4) «bosh agronom»; **ko'z** – 1) «odamning ko'zi»; 2) «uzukning ko'zi»; 3) «taxtaning ko'zi»; 4) «derazaning ko'zi» kabi.

Bu qatlamda «qon-qarindoshlik», «inson a'zolari», «uy hayvonlari», «yovvoyi hayvonlar», «parrandalar», «mehnat faoliyati», «uy-ro'zg'or buyumlari», «rang-tus», «maza-ta'm», «miqdor», «sanoq», «harakat», «holat», «urf-odat» ma'noli so'zlar ko'pchilikni tashkil etadi.

*Morfologik belgilari:* a) umumturkiy so'zlar hozirgi o'zbek tilining barcha so'z turkumlarida uchraydi; b) turlanadi va tuslanadi; d) o'zak va affiks morfemalar erkin va standart bo'ladi: **ko'zim**, **ko'zing**, **ko'zi**, **ko'zni**, **ko'zning**, **boraman**, **borasan**, **boramiz** kabi; e) so'z tarkibida prefikslar qo'llanmaydi;

**2. Sof o'zbek so'zları** – o'zbek tilining o'zida yasalgan leksemalar. Ular o'z qatlamning ikkinchi (nisbatan yangi) qismini tashkil qiladi. Bunday yasalishning quyidagi turlari bor:

a) *semantik usul* – ma'no taraqqiyoti mahsuli sifatida yangi leksemaning yuzaga kelishi: **ko'k** («rang») – **ko'k** («osmon»), **yetti** («son») – **yetti** («ma'raka nomi»), **yupqa** (sifat) – **yupqa** (ot: «ovqatning bir turi») kabi;

b) *affiksatsiya usuli.* Bunda o'zak va affikslar turli til materiallari bo'lishi mumkin, ammo ularning qo'shilishi o'zbek tili tarkibida yuz beradi, o'zbek tilining so'z yasash qoliplariga asoslanadi, shu sababli bunday yasama so'zlar o'zbek tilining o'z qatlamni birligi sanaladi. Masalan: **bosh** (umumturkiy) + «-la» (o'zb.) – **boshla** (o'zb.), **temir** (umumturkiy) + «-chilik» (o'zb.) – **temirchilik** (o'zb.), **jang** (f-t.) + «-chi» (o'zb.) – **janchi** (o'zb.), **madaniyat** (ar.) + «-li» (o'zb.) – **madaniyatli** (o'zb.), **obuna** (r-b.) + «-chi» (o'zb.) – **obunachi** (o'zb.), **axta** (mo'g.) + «-chi» (o'zb.) – **axtachi** (o'zb.), «be-» (f-t.) + **bosh** (umumturkiy) – **bebosh** (o'zb.) + «-lik» (o'zb.) – **beboshlik** (o'zb.), **bil** (umumturkiy) + «-im» (o'zb.) – **bilim** (o'zb.) + «-don» (f-t.) – **bilimdon** (o'zb.) kabi.

Sof o'zbek so'zlarining yasovchi asosi arabcha yoki ruscha-baynalmilal bo'lganda, yasalmaning o'zagi yoki asosida ikki unli yonma-yon kelishi, so'z boshida ikki-uch undosh qatorlashishi mumkin: **maorifchi**, **mathbaachi**, **doirachi**, **saodatli**, **mansuatli**, **dramnavislik**, **drenajlanmoq**, **plakatbop**, **planbozlik**.

## 126- §. O'zlashgan qatlam so'zlari

**O'zlashgan qatlam** — o'zbek tili leksikasining boshqa tillardan o'zlashtirilgan leksemalardan iborat qismi. Masalan: *maktab*, *oila* (ar.), *daraxt*, *gul* (f-t.), *axta*, *bahodir* (mo'g.), *afandi* (turk.), *ravshan* (sug'd.), *traktor*, *avtobus* (r-b.) va b.lar. Bu qismida arab, tojik-fors va rus tillaridan o'zlashtirilgan so'zlar ko'pchilikni tashkil qiladi.

**I. Arab tilidan o'zlashtirilgan so'zlar.** Bunday so'zlarning o'zlashtirilishi VIII asrdan boshlanib, IX—X asrlarda ancha faollashgan. Arab tilidan so'z o'zlashtirilishiga olib kelgan omillar ichida quyidagilar muhim rol o'yagan: a) arablar istilos; b) islam dinining keng tarqalishi; d) arab yozuvining qo'llana boshlanganligi; e) madrasalarda arab tilining o'qitilishi; f) turkiy-arab ikki tilliligining (bilingvizmning) tarkib topganligi; g) olim-u fuzalolarning arab tilida ijod qilganligi va b.lar.

Hozirgi o'zbek tili leksikasida arab tilidan o'zlashtirilgan leksemalarning ko'pchiligi ot, sifat va ravish turkumlariga mansubdir: otlar — *adabiyot*, *axborot*, *aylod*, *ayol*, *maktab*, *maorif*, *ma'naviyat*, *hosil*, *hukumat*, *odam*, *haqiqat*, *intizom*, *inshoot* va b.lar; sifatlar — *adabiy*, *ajnabiy*, *aziz*, *azim*, *ayyor*, *aqliy*, *badiiy* va b.lar; ravishlar — *avval*, *ba'zan*, *bil'aks*, *ta'zman* kabi. Bularidan tashqari, bog'lovchilar (*balki*, *ammo*, *lekin*, va, *vaholonki*), undovlar (*ajabo*, *barakalla*, *salom*, *xayr*), modal so'zlar (*albatta*, *ehtimol*, *avvalo*), yuklamalar (*faqat*, *xuddi*), ko'makchilar (*binoan*) ham o'zlashtirilgan.

Arab tilidan so'z o'zlashtirilishi o'tmishda faol bo'lган, hozir esa bu jarayon deyarli to'xtagan. Ayrim arabcha so'zlar hatto eskirib, tarixiy so'zlar yoki arxaizmlar qatoriga o'tib qolgan: *adad* (sanoq so'z), *ajam* («arablardan boshqa xalqlar»), *akbar* («katta», «buyuk», «ulkhan»), *alam* (bayroq), *bayoz* («she'riy to'plam»), *sallox* («qassob»), *saloh* («to'g'rilik», «vijdonlilik»), *sanad* («hujjat») va b.lar.

Arab tilidan o'zlashtirilgan so'zlarning fonetik, semantik va morfemik tarkiblarida quyidagi xususiyatlar borligi ko'zga tashlanadi: a) so'z tarkibida ikki unlining yonma-yon qo'llanish hollari uchraydi: *matbaa*, *murolaa*, *saodat*, *oila*, *doir*, *rais* kabi; b) *ra'no*, *da'vo*, *ta'ha*, *e'lon*, *me'mor*, *ta'lim*, *e'tibor*, *mo'tabar* kabi so'zlarda ayn tovushidan oldingi unli kuchli va biroz cho'ziq talaffuz etiladi; d) *jur'at*, *sur'at*, *bid'at*, *qal'a*, *san'at* so'zlarida bo'g'inlar ayirib talaffuz qilinadi; e) semantik jihatdan: ko'proq diniy, hissiy, axloqiy, ilmiy, ta'limiy va mavhum tushunchalar ifodalananadi: *avliyo*, *aza*, *azon*, *vahiy*, *avrat*, *axloq*, *axloqiy*, *xulq*, *fikr*, *tafakkur* kabi; ilmga, adabiyot va san'atga oid tushunche nomlari ham keng tarqalgan: *amal* (matematikada hisob turi), *ruk'n*, *vazn* (adabiyotshunoslik atamalari), *riyoziyot* («matema-

tika»), *adabiyot*, *san'at*, *tabiiyot* (fan va soha nomlari) kabi; f) so'zlarning lug'aviy va grammatiq shakllari flektiv xarakterda bo'lib, o'zbek tilida morfemalarga ajratilmaydi: *ilm*, *muallim*, *olim*, *ulamo*; *fikr*, *tafakkur*, *mutasakkir* kabi.

Arab tilidan o'zlashtirilgan so'zlar orasida tarixan yasama bo'lgan *adabiy*, *badiiy*, *g'oibiyat*, *voqeiy*, *voqe'an*, *oilaviy* kabi leksemalar ham bor. Bunday leksemalar bilan birga o'zlashtirilgan «-iy», «-viy», «-an» affikslari o'zbek tilida so'z yasovchi affikslar darajasiga ko'tarilgan, natijada o'zbek tilida so'z yasash imkoniyatlari kengaygan. Hozirgi o'zbek tilida shu affikslar vositasida yasalgan uda ko'p yangi leksemalar mavjud: *texnikaviy*, *fizikaviy*, *turban*, *turkiy* kabi. Eulardan tashqari, arabcha leksik o'zlashmalar o'zbekcha yoki tojikcha so'zlar bilan ma'nno munosabatiga kirishib, o'zbek tilining sinoni-mik qatorlarini boyitgan: *o'rribosar* (o'zb.) – *muovin* (ar.), *guvoh* (f-t.) – *shohid* (ar.), *aniq* (ar.) – *ravshan* (so'g'd.) kabi.

2. **Fors-tojik tillaridan o'zlashtirilgan so'zlar.** Bunday so'zlarning o'zbek tiliga o'zlashtirilishi quyidagi omillarning alohida roli bor: a) o'zbek va tojik xalqlarining qadimdan bir (yoki qo'shni) territoriyada, bir xil ijtimoiy tuzum, iqtisodiy va madaniy-ma'naviy muhitda yashab kelayotganligi; b) o'zbek-tojik va tojik-o'zbek ikki tilliligining (bilingvizmi-ning) keng tarqaganligi; d) tojik va fors tillarida ijod qilish an'analarining uzoq yillar davom etganligi; e) Qo'qon xonligi va Buxoro amirligida tojik tilining alohida mavqega ega bo'lganligi; f) adabiyot, san'at, madaniyat, urf-odatdagi mushtaraklik va b.lar.

Hozirgi o'zbek tilida tojik-fors tillaridan o'zlashtirilgan so'zlar orasida otlar (*sartarosh*, *avra*, *avra-astar*, *bazm*, *barg*, *baxt*, *daraxt*, *daraxtzor*, *hunar*, *hunarmanda*), sifatlar (*badbo'y*, *badjahl*, *baland*, *baravar*, *barvasta*, *bardam*, *barzangi*, *barra*, *baxtiyor*, *bachkana*, *ozoda*, *toza*), ravishlar (*bajonidil*, *banogoh*, *do'stona*, *iez*, *bazo'r*, *astoydil*, *chunon*), bog'lovchilar (*chunki*, *yoki*, *agar*, *garchi*, *ham*), undovlar (*balli*, *dod*), yuklamalar (*xo'sh*, *xuddi*), modal so'zlar (*chunonchi*, *binobarin*) uchraydi.

Fors-tojik tillaridan o'zlashtirilgan so'zlarda: a) so'z oxirida undosh tovushlarning qatorlashib kelishi ancha keng tarqalangan: *g'isht*, *go'sht*, *daraxt*, *karaxt*, *do'st*, *past*, *kaft*, *farzand* kabi. (Umumturkiy so'zlarda bu holat kam uchraydi); b) kuchsiz lablangan «o» unliisi so'zning barcha bo'g'inalarida qo'llanadi: *ohang*, *nobud*, *bahor*, *obodon*, *peshona* kabi.

Tojik-fors tillaridan o'zbek tiliga bir qator prefiks va suffikslar ham o'zlashgan: prefikslar – «be-», «ba-», «no-», «ham-», «bar-», «kam-», «xush-»; suffikslar – «-kor», «-zor», «-xo'r», «-parvar», «-kash», «-bop», «-boz», «-do'z», «-namo», «-paz», «-furush» va b.lar. Ular dastlab tojik-fors so'zлari tarkibida qo'llangan, keyinchalik o'zbek tilining so'z yasovchi affikslari

qatoridan o'rın olib, yangi so'zlarning yasalishida ishtirok etgan, shu yo'l bilan o'zbek tili leksikasini yana-da boyitgan. Masalan: *badavlat*, *beayov*, *bebosh*, *beboshlik*, *nosog'*, *noto'g'ri*, *hamyotoq*, *hamkurs*, *hamyurt*, *barkamol*, *kamsuv*, *kamsuvlik*, *kamsuqum*, *kamsuqumlik*, *xushbichim*, *xushyoqmas*, *o'rikzor*, *olmazor*, *to'qayzor*, *bug'doyzor*, *bug'doykor*, *nafaqaxo'r*, *tekinxo'r*, *adolatparvar*, *chizmakash*, *somsapaz*, *yubkabop*, *kastumbop*, *gruppaboz*, *buyrugboz*, *maxsido'z*, *telbanamo*, *ipakfurush* kabi. Bulardan tashqari, tojik tilidan o'zlashgan *xona*, *noma* so'zlarini o'zbek tilida affiksoid vazifasida qo'llanib, *yilnom*, *ynoma*, *ishxona*, *bosmaxona* kabi so'zlarning yasalishida ishtirok etgan.

Tojik tilidan o'zlashtirilgan so'zlarga o'zbek tilining so'z yasovchi qo'shimchalarini qo'shib leksema yasash hollari ham anchagina bor (bu haqda «O'z qatlam» bahsiga qarang).

Tojik tilidan so'z o'zlashtirilishi o'zbek tilining lug'at tizimida yangi sinonimik qatorlarni ham yuzaga keltirgan: *qiroq* (o'zb.) – *shabnam* (toj.), *yaproq* (o'zb.) – *barg* (toj.), *oltin* (umumturkiy) – *tilla* (toj.), *buloq* (o'zb.) – *chashma* (toj.) kabi. Bunday holni antonimlar tizimida ham ko'ramiz: *do'zax* (f-t.) – *jannat* (ar.), *yirik* (o'zb.) – *mayda* (f-t.) kabi.

**3. Ruscha-baynalmilal so'zlar** – o'zbek tiliga rus tilidan va u orqali Yevropa tillaridan o'zlashtirilgan leksemalar: *ga'eta*, *jurnal*, *avtobus*, *trolleybus*, *teatr*, *roman*, *sujet*, *geometriya*, *fizika*, *matematika*, *traktor*, *kombayn*, *raketa*, *avtomat*, *armiya* va b.lar.

Rus tilidan so'z o'zlashtirilishiga ko'proq quyidagi omillar sabab bo'lган:

- a) Chor Rossiyasining imperialistik siyosati;
- b) Sovet imperiyasida rus tilining millatlararo til mavqeyiga ega bo'lishi, bu mavqening yildan-yilga mustahkamlanib borishi;
- c) o'zbek-rus ikki tilliligining tarkib topishi;
- d) matbuot, radio, televideniyeda rus tiliga keng o'rın berilishi;
- e) maktab-maorif tizimida, oliy o'quv yurtlarida rus tilining maxsus o'qitimishi;
- f) ilm-fan terminologiyasining shakkantirilishida ruscha-baynalmilal atamalarga ko'proq tayanish;
- g) ma'muriy-idoraviy ish qog'ozlarining asosan rus tilida yozilishi va b.lar.

Rus tilidan o'zlashtirilgan so'zlarning aksariyati ot va son turkumlariga mansubdir: *institut*, *universitet*, *drama*, *zavod*, *fabrika* (otlar), *million*, *milliard*, *trillion* (sonlar), *gramm*, *kilogramm*, *litr*, *millimetrr*, *santimetr*, *kilometr*, *sekund*, *tonna* kabi. Bu qatlamda kalka usulida o'zlashtirilgan sifatlar ham bor: *simmetrichny* > *simmetrik*, *psixologicheskiy* > *psixologik*, *biologicheskiy* > *biologik* kabi.

Semantik jihatdan ruscha-baynalmilal so'zlar orasida ishlab chiqarishga (*zavod*, *fabrika*, *sex*, *stanok*), ilm-fanga (*sema*, *semema*, *nomema* – tilshunoslikda; *teorema*, *aksioma*, *romb*, *kvadrat* – matematikada; *spora*,

*gameta, flora* – botanikada; *fauna, reptiliya* – zoologiyada va b.lar); transportga (*mashina, avtomobil, avtobus, poyezd, trolleybus, tramvay*), san'atga (*teatr, spektakl, rejissor, opera, drama*), radio va televideniyega (*radio, televizor, lampa, detal, videomagnitofon*), harbiy tizimga (*artilleriya, avtomat, tank, raketa, vyzod, rota, batalyon*) oid so'zlar ko'pchilikni tashkil qiladi.

Fonetik jihatdan qaralganda ruscha-baynalmlal so'zlarda quyidagi belgi-xususiyatlar ko'zga tashlanadi:

a) so'z urg'usi erkindir: u so'zning turli (birinchi, ikkinchi va oxirgi) bo'g'inlarida bo'lishi mumkin: *abajur, avantura, professor, standart, dráma* kabi;

b) urg'uli bo'gindagi unli o'zbek tili so'zlarining urg'uli bo'g'inidagi unlidan cho'ziqroq talaffuz etiladi: *ošin* (o'zb., umumturkiy) – *korantin* (r.-b.), *ovsin* (o'zb.) – *apelsin* (r.-b.), *orzú* (f.-t.) – *medúza* (r.-b.) kabi;

d) bir bo'g'inli so'zlarda unli ruscha so'zlarda cho'ziqroq, o'zbekcha va tojikcha so'zlarda esa qisqaroq talaffuz qilinadi: *biz* (o'zb.) – *bis* > *bis* («bis»ga chaqirmoq), *tep* (fe'l shakli) – *temp* (sur'at), *pul* (f.-t. < yun.) – *puls* (r.-b.);

e) ruscha o'zbekcha o' unlisidan kengroq va orqaroqda talaffuz qilinadi: *to'n* (o'zb.) – *ton* (r.-b.), *to'rt* (o'zb. < umumturkiy) – *tort* (r.-b.) kabi;

f) ruscha o'zlashmalarning birinchi urg'uli bo'g'inidagi unli o'zbek so'zlarining birinchi bo'g'inidagi unlidan ancha cho'ziq va kuchli talaffuz qilinadi (chunki o'zbek tili so'zlarining birinchi bo'gini ko'pincha urg'usiz bo'ladi). Qiyos qiling: *imlo'* (o'zb. < ar.) – *impuls* (r.-b.), *indin* (o'zb.) – *indeks* (r.-b.), *etik* (o'zb.) – *etik* («etikaga oid»), *ellik* (o'zb.) – *éllips* (r.-b.) kabi.

Yuqoridagi kabi tafovutli belgi-xususiyatlar so'z tarkibidagi undoshlarda ham uchraydi. Xususan: a) ruscha o'zlashmalar tarkibida undoshlarning jattiqlik va yumshoqlik belgilari o'zbek tilida ham saqlanadi: *ukol* va *parol* (укол ва пароль), *feodal* va *medal* (феодал ва медаль), *parad* va *naryad* (парад ва наряд) kabi; b) ruscha so'zlardagi lab-tish «v» so'z oxirida jarangsiz f> tarzida talaffuz qilinadi, o'zbek tili so'zlarida esa lab-lab «v» jarangsiz anmaydi. Qiyos qiling: *nav* (o'zb. < f-t) – *ustav* > *ustaf* (r.-b.), *birov* (o'zb.) – *aktiv* > *aktif* (r.-b.) va b.lar; d) so'z va bo'g'in boshida bir necha undoshning qatorlashib kelishi keng tarqalgan (umumturkiy so'zlarda bu ol uchramaydi): *shkaf, tramvay, trolleybus* kabi.

*Morfologik belgilari:* ruscha-baynalmilal leksemalarda prefiks + o'zak (*a+morf, de+duksiya*), o'zak+suffiks (*bronx+it, jurnal+ist*), prefiks+o'zak+suffiks (*a+simmetriya*) tarkibli so'zlar uchraydi.

Ruscha-baynalmilal so'zlar tarkibidagi affiksler o'zbek tilida so'z yasamaydi (*mikroog'it, mikroiqlim, ultratovush* kabi kalkalar bundan mustasno).

O'zbekiston mustaqillikka erishgach, sobiq ittifoq tuzumiga xos bir qator ruscha-baynalmilal so'zlar (*raykom, parkom, gorkom, koboz* kabilar) eskirib, o'zbek tili leksikasining eskirgan so'zlari (istorizmlar) qatoriga o'tib qoldi, ayni paytda yangi ijtimoiy-siyosiy tuzum taqozosi bilan hamda iqtisodagi va ta'liddagi islohotlar tufayli o'zbek tili leksikasida yangi ruscha-baynalmilal o'zlashmalar paydo bo'ldi: *investisiya, marketing, minimarket, supermarket, test, reyting, litsey, kollej* va boshqalar shular jumlasidandir.

### **Tekshirish savollari va topshiriqlar**

1. O'zbek tili leksikasining tarixiy taraqqiyoti jarayonida so'z va leksemlarning qanday qatlamlari yuzaga kelgan?
2. O'z qatlam qanday so'zlardan tarkib topgan?
3. Qanday so'zlar umumturkiy leksemalar sanaladi? Buning sababi?
4. Umumturkiy leksemalarning fonetik, semantik va grammatic belgisususiyatlari haqida ma'lumot bering.
5. Qanday so'zlar sof o'zbek tili lug'aviy birlklari hisoblanadi?
6. Sof o'zbek so'zleri qanday yuzaga kelgan? Nima uchun ular o'z qatlam birlklari sanaladi?
7. Sof o'zbek so'zlarining fonetik va morfemik tarkibi haqida ma'lumot bering.
8. O'zlashgan qatlam qanday so'zlardan tarkib topgan?
9. Arab tilidan so'z o'zlashtirishning ijtimoiy-tarixiy sabablari haqida ma'lumot bering.
10. Arabcha o'zlashmalarning fonetik, semantik va morfemik belgisususiyatlarini tushuntiring.
11. Arab tilidan o'zbek tiliga leksemalardan tashqari yana qanday so'zlar va morfemalar o'zlashtirilgan?
12. Arabcha o'zlashmalarning so'z turkumlari bo'yicha taqsimoti qanday?
13. O'zbek tili leksikasining boyishida arab tilidan o'zlashtirilgan so'z va morfemalarning qanday ishtiroti bor?
14. Fors-tojik tillaridan so'z o'zlashtirishning ijtimoiy-tarixiy sabablari haqida ma'lumot bering.
15. Fors-tojik tillaridan o'zlashtirilgan so'zlarning so'z turkumlariga munosabati?
16. Fors-tojik tillaridan o'zlashtirilgan so'zlarning fonetik va morfemik tarkibi haqida ma'lumot bering.
17. Fors-tojik tillaridan o'zlashtirilgan so'z yasovchi prefiks va suffikslarning o'zbek tilidagi so'z yasalishida tutgan o'rni haqida gapiring.

18. O'zbek tili lug'at boyligidagi sinonimiya hodisasining rivojlanishida fors-tojik tillaridan so'z o'zlashtirishning qanday roli bor?
19. Rus tilidan so'z o'zlashtirishning ijtimoiy-tarixiy sabablari haqida gapiting.
20. Ruscha-baynalmilal so'zlarning so'z turkumlariga munosabatini tushuntiring.
21. Ruscha-baynalmilal so'zlarning semantik xususiyatlari hamda fonetik va morfemik tarkibi haqida ma'lumot bering.
22. O'zbekiston mustaqillikka erishgach, o'zbek tiliga rus tilidan o'zlashgan leksikada qanday o'zgarishlar yuz berdi? Buning sabablari?

### *Tayanch tushunchalar*

**O'z qatlam** – o'zbek tili leksikasining umumturkiy va sof o'zbekcha so'zlardan iborat qismi.

**O'zlashgan qatlam** – boshqa tillardan olingan leksik o'zlashmalar qatlami.

**Umumturkiy so'zlar** – o'zbek tili lug'at boyligidagi eng qadimgi lug'aviy birliklar.

**Sof o'zbekcha so'zlar** – o'zbek tilining o'zida yasalgan (nisbatan yangi) leksemalar.

**Arabcha o'zashmalar** – arab tilidan o'zlashtirilgan so'zlar.

**Fors-tojik so'zları** – fors-tojik tillaridan o'zlashtirilgan so'zlar.

**Ruscha-baynalmilal o'zashmalar** – rus tilidan va u orqali boshqa tillardan o'zlashtirilgan so'z va terminlar.

## SO'Z O'ZLASHTIRISH

**Adabiyotlar:** 11 [59–61], 27 [175–180], 32 [96–104].

### 127- §. So'z o'zlashtirish

**So'z o'zlashtirish** boshqa til so'zlarining o'zbek tiliga olinishidir. Bu jarayon, yuqorida ko'riganidek, o'zbek tili leksikasining o'zlashgan qatlamini yuzaga keltirgan.

So'z o'zlashtirish til taraqqiyotining qonuniy ko'rinishidir: xalqlar o'rtasidagi ijtimoiy-iqtisodiy, madaniy-ma'rifiy va ilmiy aloqalar bir tildan ikkinchi tilga so'z va atamalarning o'tib turishini taqozo qiladi. O'zbek tiliga arab, tojik-fors va rus tillaridan so'z o'zlashtirilishi ham ana shunday ijtimoiy-tarixiy omillar tufayli sodir bo'lgan. (Bu haqda «O'zlashgan qatlam» mavzuiga qaralsin.)

## 128- §. So'z o'zlashtirishning ikki yo'li

So'z o'zlashtirishning ikki yo'li bor:

1. **Jonli so'zlashuv orqali so'z o'zlashtiriladi.** Bunda boshqa til so'zlar o'zbek tiliga mahalliy aholining og'zaki nutqi orqali o'tadi. Masalan, ruscha *rami*(рамы), *klubnika*, *podnos* so'zlar o'zbek tilining jonli so'zlashuvida *rom*, *qulubnay* va *patnis* deb talaffuz qilingan, keyinchalik o'zbek adabiy tiliga ham shu shaklda o'zlashgan.

2. **Bosma manbalar orqali so'z o'zlashtiriladi.** Bunda boshqa tildagi matnni o'zbek tiliga tarjima qilish yoki o'zbek tilida yozilgan maqolalarda, ilmiy va badiiy asarlarda boshqa til so'zlarini (ayniqsa, termin va atamalarni) ishlatalish orqali bo'ladigan o'zlashtirish nazarda tutiladi. Matematikadagi *kateet*, *gipotenuza*, adabiyotshunoslikdagi *kulminatsiya*, *sujet* kabi terminlar, *ocherk*, *roman*, *poyest* kabi so'zlar shu yo'l bilan o'zlashtirilgandir.

## 129- §. So'z o'zlashtirish usullari

So'z o'zlashtirish usullari ham ikki xil bo'ladidi:

1. **O'zicha olish.** Bunda boshqa tildan o'zlashtirilayotgan so'z hech qanday o'zgarishsiz yoki ayrim (juz'iyy) fonetik o'zgarishlar bilan olinadi. Mas., *g'o'za* (**f-t.**), *gul* (**f-t.**), *poya* (**f-t.**), *kaptar* (< **f-t.**: *kabutar*); *balo* (**ar.**), *bil'aks* (**ar.**), *davlat* (**ar.**), *muallim* (< **ar.** *mua'llim*); *direktor* (**r-b.**), *rektor* (**r-b.**), *institut* (**r-b.**), *metro* (**r-b.**), *cho'1* (< **rus.** *счеты*), *cho'ika* (< **rus.** *uemka*) kabi.

2. **Kalkalab olish.** Bunda boshqa tildagi (mas., rus tilidagi) so'zning morfemik tarkibidan qismma-qism nusxa olish orqali o'zbekcha so'z yasaladi va shu so'z bilan boshqa til (mas., rus tili) leksemasining ma'nosi ifodalanadi. Qiyoq qiling: *yarimo'tkazgich* < *rus. полупроводник*, *ilmiy-ommabop* < *rus. научно-популярный* kabi. Kalkalashning bu turi to'liq kalka sanaladi, chunki unda boshqa til so'zinining ifoda materiali o'zbek tili materiali bilan to'liq almashtirilgandir. Ba'zan boshqa til so'zinining bir qismi o'zgarishsiz olinadi, qolgan qismi esa o'zbek tili materiali bilan almashtiriladi. Qiyoq qiling: *mikroo'g'it* < *rus. микроудобрение*, *ultratovush* < *rus. ультразвук*, *rekordli* < *rus. рекордный*, *meshchanlik* < *rus. меценство* kabi. Kalkalashning bu turi yarim kalka hisoblanadi.

To'liq va yarim kalkalar so'z o'zlashtirishning *grammatik usuli* deb ham qaraladi, chunki bunda boshqa til so'zlarining ma'noli qismlaridan nusxa ko'chirilishi orqali so'z yasaladi. Ammo tilda ba'zan yangi so'z yasalmay, azaldan mavjud bo'lgan birorta leksemaga boshqa til leksemasining birorta ma'nosini yuklash orqali ham ma'no o'zlashtirilishi ta'minlanadi. O'zlashtirishning bu turi *semantik kalka* sanaladi. Masalan, *til* so'zi 196

«so'zlashuv quroli» nomi sifatida ruscha **язык** so'ziga ekvivalentdir. Ayni shu holat rus tilidagi **язык** so'zining «asir» ma'nosini o'zbek tilidagi **til** so'zi bilan ifodalashga turki bo'lgan: «Qo'mondonlik Ostonaqullar keltirgan «til»dan hujum jangining planini tuzish uchun eng kerakli ma'lumotlarni oldi». (A.Rahm. Ellik bir bahodir.)

O'zbek tilidagi **o'zak** leksemasida «so'zning o'zagi» ma'nosining paydo bo'lganligi ham ruscha **корень** leksemasining «корень слово» ma'nosiga asoslangandir.

### 130- §. So'z o'zlashtirishning chet so'zlarni qo'llashdan farqlari

So'z yoki ma'no o'zlashtirilishini chet so'zlarni qo'llashdan farq qilish kerak. So'z yoki ma'no o'zlashtirilishi muayyan til leksikasini boyituvchi qonuniy hodisadir, chunki bir til boshqa tildan o'zi uchun zarur bo'lgan leksik-semantic birliklarni o'zlashtiradi. Chet so'zlarni ishlatish hodisasi esa g'ayri qonuniydir, chunki o'zbek tilining o'zida biror so'z mavjud bo'lgani holda, uning o'mida chet so'zni ehtiyojsiz, maqsadsiz qo'llash tilni boyitmaydi, aksincha, ayrim shaxslarning o'z nutqiga e'tiborsiz qarashinigina aks ettiradi.

#### *Tekshirish savollari va topshiriqlar*

1. So'z o'zlashtirishga olib keladigan qanday omillarni bilasiz?
2. So'z o'zlashtirishning qanday yo'llari va usullari bor?
3. Jonli so'zlashuv orqali va bosma manbalar orqali so'z o'zlashtirish qanday farqlanadi?
4. Leksemalarni o'zicha olish va kalkalab olish haqida ma'lumot bering.
5. Kalkaning qanday turlari bor?
6. To'liq kalka, yarim kalka va semantic kalka haqida ma'lumot bering.
7. So'z o'zlashtirish va chet so'zlarni qo'llash hodisalari qanday baholanadi?

#### *Tayanch tushunchalar*

**So'z o'zlashtirish** – boshqa til so'zlarining o'zbek tiliga olinishi.

**O'zicha olish** – boshqa til leksemasining o'zgarishsiz yoki juz'iy o'zgarish bilan o'zlashtirilishi.

**Kalkalab olish** – boshqa tildagi so'zning morfemik tarkibidan qismma-qism nusxa ko'chirish orqali so'z yasalishi, bu so'zda boshqa til leksemasi ma'nosining ifodalananishi.

**Semantik kalka** – tilda azaldan mavjud bo'lgan so'zga boshqa til leksemasining ma'nosini yuklash.

## LEKSEMALARING ISHLATILISH DOIARI

**Adabiyotlar:** 11 [61–67], 27 [143–151], 32 [112–118].

### 131- §. Leksemalarning ishlatalish doirasi

Leksemalarning ishlatalish doirasi chegaralanmagan va chegaralangan bo'lishi mumkin. Bunday ikki guruhga ajralish asosan ot, sifat, ravish va fe'l turkumlaridagi leksemalarga xosdir. Son va olmosh turkumlarida, shuningdek, bog'lochchi, yuklama, ko'makchi va undovlarda ishlatalish doirasi chegaralangan so'zlar yo'q.

**I. Ishlatilish doirasi chegaralanmagan leksemalar** o'zbek tilida so'zlashuvchilarining barchasi uchun umumiyligi bo'lgan, hammaga tushunarli va hammaning nutqida bir xil darajada qo'llanadigan so'zlardir: *bosh, qo'l, ko'z, daraxt, meva* (otlar); *oq, qora, qizil, katta, kichik, yaxshi, yomon* (sifatlar); *tez, oz, ko'p, jo'rtaqa, atayin* (sifat-ravishlar); *yurmoq, ishlamoq, o'qimoq, yozmoq* (fe'llar) va b.lar. Bunday leksemalar *umumxalq lug'aviy birliklar* deb ham yuritiladi.

**II. Ishlatilish doirasi chegaralangan leksemalar** dialektga, kasb-hunar leksikasiga va jargon-argolarga xos so'zlardir. Jonli so'zlashuvda ishlataladigan vulgarizmlar ham qo'llanishi chegaralangan lug'aviy birliklar sanaladi.

### 132- §. Dialektlarga xos so'zlar

**Dialektlarga xos so'zlar** qo'llanishi territoriyaga ko'ra chegaralangan leksemalardir. Bunday so'zlar *leksik dialektizmlar* sanaladi. Ular ikki xil bo'ladi:

a) *dialektizm-so'z*. Bunda so'zning ifoda plani, demak, nomemasi shevaga xos bo'ladi: *buzog'* – Toshk. sh., *go'sala* – Bux. sh., *o'djak* – Xorazm. sh. (ad.-orf. *buzoq*); *rayhon* – Toshk. sh., *nozvoy* – Sam. sh. (ad.-orf. *rayhon*); *yostiq* – Toshk. sh., *taka* – o'g'iz dial, *bolish* – Bux. sh. (ad.-orf. *yostiq*); *do'ppi, to'ppi* – Toshk. sh., *qatpoq* – Sam. sh., *kallapo'sh* – Bux.sh. (ad.-orf. *do'ppi*) kabi;

b) *dialektizm-ma'no*. Bunda leksemaning ifoda plani (nomemasi) emas, ma'nosini (sememasi) shevaga xos bo'ladi, nomema esa adabiy tilida ham qo'llanadi. Masalan, *chopqi* (Toshk.sh.) – *chopqi* (Sam. sh.) – *chopqi* (ad.tilda). Demak, *chopqi* nomemasi dialektizm-so'z sanalmaydi, ammo uning shevalardagi ma'nolari bir xil emas. Qiyos qiling: *chopqi* (Tosh. shevasida – «shox-shabba qirqish, go'sht, piyoq qiyimalash va sh.k. ishlarda qo'llanadigan katta va og'ir, pichoqqa o'xshash asbob») – *chopqi* (Sam. shevasida –

«fig'i sopi ichiga qayirib yopib qo'yiladigan pichoqcha, qalamtarosh») – *chopqi* (ad. tilda – «shox-shabba qirqish, go'sht qiymalashda qo'llanadigan katta va og'ir, pichoqqa o'xhash asbob»). Demak, *chopqi* leksemasining semantik tarkibida ikkita semema (leksik ma'no) bor: 1) Toshkent shevasi va adabiy tildagi ma'nosi. Bular dialektizm emas; 2) Samarqand shevasidagi ma'nosi. Bu ma'no faqat shevaga xos bo'lib, adabiy tilga o'tmagan, shuning uchun u dialektizm-ma'no (dialektizm-semema) sanaladi. Bunday holni *lagan* leksemasida ham ko'ramiz. Bu leksema adabiy tilda «quyuq ovqatlar solinadigan, tarelkadan katta yassi idish» ma'nosini anglatadi. Demak, u shu shaklda va shu ma'nosida dialektizm emas, ammo *lagan* leksemasining shevalarda «katta chuqur to'garak idish», «kir yuviladigan tog'ora» ma'nolari ham bor, *lagan* so'zining ayni shu ma'nolari dialektizm-sememalar sanaladi.

Tilning lug'at boyligida leksik dialektizmlardan tashqari, *frazeologik dialektizm* ham uchraydi. (Bu haqda darslikning «Frazeologiya» bo'limiga qarang.) Leksik va frazeologik dialektizmlar birgalikda lug'aviy dialektizmlar hisoblanadi.

Dialektizm hodisasi tilning fonetik va grammatik sathlarida ham bor:

a) *fonetik dialektizmlar* dialektga xos mutq tovushlari yoxud so'zning u yoki bu shevadagi fonetik tarkibi. Masalan, o'zbek tilining qipchoq lahjasи shevalarida 9 ta unli fonema bor: i-ı, ə-a, y-u, ø-o va e. Bunday zidlanishning har bir a'zosi so'z ma'nosini farqlash uchun xizmat qiladi. Qiyos qiling: *tish* («odamning tishi») – *taish* («tashqari»), *as* («qurum») – *is* («hid»), *siz* («chiz») – *siz* («siz»)<sup>124</sup>, *ot* (o't: «olov», «o'simlik») – *er* (o't: «o'tishga buyruq»), *or* (o'r: «bedani o'r») – *er* (o'r: «sochni o'r»), *tur* («turishga buyruq») – *tür* («xil», «jins»)<sup>125</sup> kabi. Biroq hozirgi o'zbek adabiy tilining fonologik tizimida unli fonemalarning bunday zidlanishi («yo'g'onlik» va «ingichkalik» belgilari bilan farqlanish) yo'q, demak, yuqoridagi so'zlarning har biridagi unli fonema faqat shevaning o'zigagina xos, shunga ko'ra ular *fonetik dialektizmlar* sanaladi.

Sirg'aluvchi y va qorishiq **dj** undoshlari shevalarda ham, adabiy tilda ham bor. Demak, ular dealektizm emas, ammo bu tovushlarning shevada va adabiy tilda qo'llanishi farqlanadigan o'rinlar uchraydi. Xususan, so'zning boshida adabiy tildagi y o'mida qipchoq lahjasining «dj»-lovchi shevalarida qorishiq dj ishlataladi: *yo'q* (ad.-orf.) – *(yoq)* (shevada), *yigit* (ad.orf.) – *jigit* (shevada), *yilon* («y»-lovchi shevalarda) – *jilan* («j»-lovchi shevalarda) kabi. Bu hodisa **k** va **g**, **t** va **d** undoshlarining qo'llanishida ham yuz beradi:

<sup>124</sup> Qarang: B.To'ychiboyev. O'zbek tilining taraqqiyot bosqichlari. – T.: «O'qituvchi», 1996, 7- b.

<sup>125</sup> B.To'ychiboyev. Ko'rsatilgan asar, 23–24- b.

*ko'z* (ad.-orf.) — *go'z* (gez: Xorazm sh.), *kel* (ad.-orf.)-*gəl* (Xorazm sh.), *til* (ad.-orf.) — *dil* (o'zb. tilining o'g'uz lajhasida) kabi<sup>126</sup>. Bu hodisa *leksik-fonetik dealektizm* deb baholanadi [115, -96];

b) *grammatik dialektizmlar* — biror shevaning o'zigagina xos (adabiy tildagidan o'zgacha) grammatic shakllari. Mas., adabiy tildagi «-miz» (shaxs-son affiksi) o'mida Toshkent shevasida «-vuz» affiksi ishlatalidi: *boramiz* (ad-orf.) — *borovuz* (Tosh. sh.) kabi. Adabiy tildagi «-da» (o'rinpaysat kelishigi qo'shimchasi) o'mida Samarcand shevasida «-ga» qo'llanadi: *Toshkentda o'qiyapman* (ad. tilda.) — *Toshkentga o'qopman* (Sam.sh.) kabi. Hozirgi zamон davom fe'lli shakllari shevalarda «-vot» (Toshk.) — «-op» (Sam.) — «-utti» (Nam.) affikslari bilan ifodalanadi: *borvotti*, *boropti*, *borutti* kabi. Keltirilgan misollarning shevalardagi turlari *grammatik dealektizmlar* sanaladi.

### 133- §. Leksik, fonetik va grammatic dialektizmlarning uslubiy vosita sifatida qo'llanishi

Leksik, fonetik va grammatic dialektizmlardan badiiy asar tilida uslubiy vosita (uslubiy figura) sifatida foydalanish hollari ham uchraydi. Yozuvchi J. Abdullaxonovning «To'son» romanidan keltirilgan quyidagi matn parchasiga nazar tashlaylik:

*Shu vaqt ko'cha eshik taraqlab ochildi-yu, ostonada o'n yoshlardagi maykachan, qop-qora bola paydo bo'ldi. Unihoyatda hansirar, ko'p yugurib toliqqanidan nafasini rostlay olmasdi:*

- *Akamullo, akamullo, sizni yo'qloshopti, idoraga yo'qloshopti.*
- *Nima gap?*

*Hojar ayani bachasi sahroda borkan ekan... Bo'ronda qolgan ekan... Qaytib kelmopti... So'g'in Xo'janazar akoning duxtori bo'ronga qolip o'lipti.*

*Hoshim yugurbanicha chiqib ketdi. Mahmuda bilan Mohidil bir-biriga hayron qarab qolishdi.*

Yuqoridagi nutqiy parcha muallif tili va personajlar tilidan tarkib topgan bo'lib, unda nutqning dialogik shakli qatnashgan. Personaj tilida o'zbek-tojik ikki tilliligi ta'sirida bo'lgan o'zbek shevalari so'zlaridan (*akamullo*, *bacha*, *duxtor*, so'g'in kabi leksik dialektizmlardan), shu shevalarga xos grammatic shakllardan (*yo'qloshopti*, *kelmopti*) va leksik-fonetik dialektizmlardan (*aka so'zining aka* shaklidan) unumli foydalanilgan, natijada obraz nutqining tipik va ta'sirchan bo'lishiga erishilgan.

<sup>126</sup> *Qarang:* V.V. Reshetov, Sh.Shoabdurahamonov. O'zbek dialektologiyasi. — T.: «O'qituvchi», 1978, 42- b.

Yozuvchi Erkin Samandarovning «Daryosini yo'qotgan qirg'oq» romanidan keltirilgan qyidagi dialogda esa dialektizmlarning uslubiy vosita sifatidagi roli, personalar nutqini tipiklashtirishdagi ahamiyati yanada yorqinroq ko'zga tashhaadi.

*Ichkaridan Anvar hiqli. Nima bo'layotganini angshara olmay serrayib turdi.*

— Voy, anavi olovni ko'ring, — dedi Qumrixon o'midan turib.

— Olvoling nimasi? Оловинг нимаси?

— Olvoli de, huv na. Оловли де, хув на.

— Chiyan aytasarni? Чиянни айтасарни?

Qumrixon bog'istacha chiya so'ziga **pushunmadi**. Пушунмади.

— Olchami? Олчами?

— Ha, olovli yegun kelutti. Ха, оловли ўегун келутти.

— Ma, Qumri, — edi Ganja bir hovuch olchan ni uzib. («Sharq yulduzi» j-ii, 1989, №1, 39- b.

Yuqorida dialog epizodida mevaning bir turi uch xil nom bilan — *olvoli, chiya* va *olcha* lesemalari vositasida atalgan, bu hol ikki (Namangan va Bo'ston) sheva vakillari o'rtafiga nutqiy muloqotning jonli, hayotiy chiqishiga xizmat qilg'an.

#### B4- §. Kasb-hunar leksikasi

30

**Kasb-hunar lekskasi** ijtimoiy mehnatning u yoki bu turiga, ishlab chiqarish, ilm-fan, adabiyot-san'at va hokazo sohalarga oid narsa-hodisa hamda tushuncha nonlaridir: *degrez* — «qozon, omochi tishi va boshqa cho'yan asboblar quyurchi usta», *kavshar* — «metall buyum, detal va sh.k.ni bir-biriga ulash uchun ishlataladigan metall yoki qotishma», *changchi, urug'chi, guljoj* (botaniqliga oid tushuncha nomlari) kabi. Bular tilshunoslikda professionalizmlar yoki *professional leksiku* deb ham ataladi. Professional leksikaning ilm-fanga texnikaga, adabiyotga oid qismi *terminlar* deb ham nomlanadi: *fonema, norfema, semema* (tilshunoslik terminlari), *tangens, sinus, teorema, katet* (natematika terminlari) kabi. («Terminlar» mavzusiga ham qarang.).

Kasb-hunar lekskasi (professionalizmlar), asosan, muayyan sohaga oid og'zaki va yozm; matnlarda faol qo'llanadi, umumtil doirasida esa ular ancha passiv b'ladidi. Bunday qatlama leksemalarining ishlatalish doirasidagi chegaralaish shu bilan belgilanadi.

## 135- §. Kasb-hunar leksikas foydalanish uslubiy vosita sifatida tollari

Kasb-hunar leksikasidan badiiy asa foydalanish holatlari ham uchraydi. Milida ma'lum uslubiy maqsadlarda

*Payshanba – maosh kuni edi. Peshalan:*

*omonat o'ralgan qurilish hovlisiga chardan keyin atrofi taxta devor bilan kirib keldi. Chekkadagi ko'chma vagonc to'zon ko'tarib «ZIL» mashinasi eshibi ochilib, qo'llig'iga qora sumka qoldida voshillab to'xtadi. Kabina tushdi. Vagoncha zinasiga pildirab chiqirgan kassir qiz – Faya sakrab*

*– Yigitlar, kelig'iz, zarplata olig'iz, baqirdi:*

*Betonchi Safar aka ayiqdek lapangl yurdi. Ketidan payvandchimiz ikrom yagoncha tomonga birinchi bo'lib takellajchi yigit. (O.H.)*

*a. Uning ketidan Erkin degan*

*Yuqoridagi matn parchasida qurilishc unda betonchi, yagoncha, payvandchi, tgi bir epizod yoritilganligi tufayli, oid so'zlar ishlatilgan.*

*ellajchi kabi qurilish leksikasiga*

## 136- §. Argotizm va

### Jargonizmlar

**Argotizm va jargonizmlar** – biror ar-

Argo va jargonlar biror ijtimoiy guruh yoki jargonga xos teksemalar, o'g'rilari, olibsortarlar, poraxo'rilar va boshqisalarning, masalan, sportchilar, uchun argo va jargonlar *ijtimoiy dialektlarning «yasama tili»*dir. Shuning

*Argotizmlar* yashirin ma'no ifodalaydeb ham yuritiladi. *yakan* («pul»), ichuvchilar orasida *novcha* Masalan, otarchilar orasida –

*Jargonizmlarda* yashirin ma'no bilan «araq»), *qizil* («vino») kabi, shaxsni kamsitish yoxud uning xislatalarin rga tinglovchini yoki o'zga bir ham mavjud bo'ladi. Masalan, talabalar jpo'rttirib baholash ottenkalari imtihon», «qarz»; jonli so'zlashuvda: *yo'rgonida: dum* – «topshiriilmagan blar.

Argotizm va jargonizmlar, asosan, ju ishlatiladi. Ulardan badiiy asarda obraz ali so'zlashuvda, tor doirada maqsadida foydalanish hollari ham uch personajlarni tipiklashtirish yutkurning yo'rg'a chiqarishini yetti uxtlab tydi. Masalan: *Bu qora yer Paranji sirlari. Gapni aylantirmang. Yoghshida kim ko'ribdi. (Hamza, («Mushtum», 1960, № 2).*

*– «yengil tabiatli», «buzuq» va iq joy. Yakan katta bo'ladi!*

Bir mактабда gap mish-mish,  
Turg'unning **dum**ি bormish.  
Xo'sh, bu ajab, qanday **dum**,  
Hech kimda yo'q-ku bu **dum**?

Bilsam voqeа o'zga,  
Ilmas qо'lga, ko'zga!  
«Ikki» degan oti bor,  
na o'zi, na zoti bor...

(Q.M.)

### 137- §. Vulgarizmlar

**Vulgarizmlar** — haqorat ma'nosida qo'llanadigan so'zlar: *xunasa, dayus, so'tak, to'nka* kabilar. Bunday leksemalar yoki ularning vulgar ma'nolari adabiy til birligi sanalmaydi, ularni qo'llash nutq madaniyatiga xilof deb qaratadi, ammo badiiy asar tilida bunday so'zlardan uslubiy vosita sifatida foydalaniлади. Masalan: *U qizig'ar mashinasini Qoraqamishga qarab uchirdi*. (T.M.). *Yolg'on gapirasani, xunasa, uyida bo'lmagansan. Ayvoni yo'q uning* (T.M.). *Dayus, dayus Vali tog'a, Mirvali tog'a dayus ...* (S.Ahm.). *Hosilboyvachchaga aytib qo'y: senikini artkuncha, o'zinikini eplasin. Kelib-kelib o'shandan panoh izladitingmi, e so'tak!* (T.M.). *Anavi to'nkani nima qilamiz? — dedi Asadbek, jahlidan tushib ...* (T.M.).

#### Tekshirish savollari va topshiriqlar

1. Ishlatilish doirasiga ko'ra leksemalur qanday guruhlanadi?
2. Qanday so'zlarning ishlatilish doirasasi chegaralanmaydi?
3. Qaysi so'z turkumlarida ishlatilish doirasasi chegaralangan leksemalar bor? ularning turlari?
4. Dialektizmlar nima? Uning qanday turlari bor?
5. Dialektizm-so'z va dialektizm-ma'no qanday farqlanadi?
6. Fonetik dialektizm va leksik-fonetik dialektizmning farqlarini tushuntiring.
7. Grammatik dialektizm haqida ma'lumot bering.
8. Dialektizmlardan uslubiy vosita sifatida foydalaniлади?
9. Kasb-hunar leksikasi qanday so'zlarini o'z ichiga oladi?
10. Terminlar qo'llanishi chegaralangan leksikaning qaysi turiga kiradi?
11. Argotizm va jargonizmlar nima? Vulgarizmlar-chi?
12. Dialektizm, professionalizm, argotizm, jargonizm va vulgarizmlardan nutqning qaysi turlarida uslubiy vositalar sifatida foydalaniлади?

## Tayanch tushunchalar

**Umumxalq lug'aviy birliklar** – ishlatalish doirasi chegaralanmagan so'z va iboralar.

**Dialektizmlar** – qo'llanishi territoriyaga ko'ra chegaralangan til birliklari.

**Dialektizm-so'z** – shevaga xos so'z.

**Dialektizm-ma'no** – so'zning shevadagi ma' nosi.

**Fonetik dialektizmlar** – dialekt yoki shevaga xos fonetik birliklar tizimi.

**Leksik-fonetik dialektizm** – adabiy tilda bor bo'lgan so'zning biror shevadagi fonetik tarkibi.

**Grammatik dialektizmlar** – biror shevaning o'zigagina xos (adabiy tildagidan o'zgacha) grammatic shakllari.

**Kasb-hunar leksikasi** – ijtimoiy mehnatning, ilm-fan yoki san'atning, ishlab chiqarishning u yoki bu turiga mansub maxsus tushunchalarning nomlari.

**Professionalizmlar** – kasb-hunar leksikasining o'zi.

**Terminlar** – professional leksikaning ilm-fanga, texnikaga, adabiyot yoki san'atga oid bir turi.

**Argotizmlar** – yashirin ma'noli so'zlar.

**Jargonizmlar** – yashirin ma'no bilan birga tinglovchini yoki o'zga bir shaxsnı kansitish yoxud uning xislatini bo'rttirib baholash xususiyatiga ega so'zlar.

**Vulgarizmlar** – haqorat ma'nosida qo'llanadigan so'zlar.

## O'ZBEK TILI LEKSIKASIDA ESKIRISH VA YANGILANISH JARAYONLARI

**Adabiyotlar:** 11 [67–73], 27 [151–164], 32 [106–114].

Til tizim sifatida uzliksiz harakatda, rivojlanishda bo'lib turadi, bu uning ijtimoiy mohiyatidan kelib chiqadi: til va jamiyat, til va ong, til va tafakkur o'rtaсидagi ikki tomonlama aloqadorlik ularning bir-biriga ta'sirini belgilaydi – jamiyatda bo'lib turadigan ijtimoiy-siyosiy jarayonlar, ilmiy-texnikaviy taraqqiyot, iqtisodiy va ma'rifiy sohalardagi islohotlar tilning lug'at boyligida yangi-yangi so'z va atamalarning yuzaga kelishini, ayni paytda ma'lum so'z-leksemalarning eskirib, tarixiy kategoriyaga aylanishini taqozo qiladi. Bu jarayon tilning lug'at boyligida istorizm, arxaizm va neologizm kabi leksik birliklarni yuzaga keltiradi.

## 138- §. Leksik istorizmlar

**Leksik istorizmlar** o'tmish voqelegi bo'lgan narsa-hodisalarning nomlaridir. Masalan: *botmon* – «O'zbekistonning turli yerlarida turli salmoqqa ega bo'lgan (ikki puddan o'n bir pudgacha) og'irlik o'chovi»; *chaqirim* – «1,06 kilometrga teng uzunlik o'chovi»; *cho'ri* – «qul xotin», «tutqunlikdag'i ayol»; *mingboshi* – «daha yoki qishloq oqsoqoli, hokimi»; *omoch* – «ulovga qo'shib yer haydaydigan metall tishli primitiv yog'och-asbob» va b.lar.

Istorizmlar, odatda, uzoq tarixiy jarayonlar davomida yuz beradigan eskirishning mahsuli bo'ladi, ammo ular, ba'zan, qisqa vaqtda paydo bo'lishlari ham mumkin: yaqin o'tmishda (1991- yilgacha) o'zbek tilining faol so'zlar bo'lgan ayrim leksemalarning (*partkom*, *raykom*, *gorkom*, *obkom*, *kolxozi*, *sovxozi* kabilarning) hozirgi kunda eskirib, istorizmlar qatoriga qo'shilgani buning dalildir.

Istorizmning muhim belgilariidan biri shuki, uning ifoda plani (nomemasi) va mazmun plani (sememasi) birga eskiridi, binobarin, leksema yaxlit holda hozirgi til birligi bo'lmay qoladi.

## 139- §. Leksik arxaizmlar

**Leksik arxaizmlar** – hozirgi paytda mavjud bo'lgan voqelikning eskiran nomi yoki, aksincha, hozirgi tilda mavjud bo'lgan leksemaning eskiran ma'nosi (sememasi). Demak, eskirish jarayoni leksemaga yaxlit holda yoki uning bir qismiga (ma'nolaridan biriga) aloqador bo'ladi, shunga ko'ra leksik arxaizm ikki turga bo'linadi.

1. **Arxaizm-leksema** – hozirgi paytda mavjud bo'lgan voqelikning eskiran nomi: *lab* (odam organizmidagi a'zolardan birining hozirgi nomi) – *dudoq* (shu a'zoning eskiran nomi, arxaizm-leksema: «Yo'leching kuchli, erkak nafasini, dudoqlarida uning bo'sasining jonli olovini bir lahza sezdi». O.); *qassob* («mol so'yuvchi» – hozirgi ma'no) – *sallox* («mol so'yuvchi» ma'nosidagi eskiran so'z, arxaizm-leksema: «Tikka oldiga borib, devkor salloxlarday shoxidan ushlab «bismillah oollohu akbar», deb ... bo'g'ziga pichoq tortib yubordim, – dedi Shum bola». G'.G'.); *elchixona* («bit davlatning boshqa davlatdagi diplomatik vakolatxonasi») – *safarat* («...diplomatik vakolatxona» ning eskiran nomi, arxaizm-leksema); *qo'shin* («askar», «armiya») – *cherik* («askar», «armiya» tushunchalarining eskiran nomi, arxaizm-leksema: «Andoq qalin cherikka ne ish qila olg'ay edi. So'ngicha govg'unchi bordi, o'zini daryog'a soldi, g'arq bo'ldi». «Boburnoma»dan;

*parol* («maxfiy shartli so'z») – *o'ron* («parol», «maxfiy shartli so'z ma'nosidagi arxaizm-leksema: «Ul yurushta ma'hud o'ron alfazi «Toshkand-bila «Sayram» edi. Toshkand desa, Sayram deyilgay, Sayram des; Toshkand». – «Boburnoma»dan) kabi.

2. Arxaizm-semema – hozirgi tilda mayjud bo'lgan leksemaning eskirgar ma'nosи. Masalan: *g'am so'zi* hozirgi o'zbek tilida «qayg'u», «xasrat», «alam», «tashvish», «kulfat» ma'nolarida qo'llanadi, o'tmishda (eski o'zbek tilida) esa bu so'z «ishq», «muhabbat», «sevgi» ma'nolarini ham ifodalagan: «*Bit yuzi gulgun g'amidin yuz tugon ko'nglumdadur, Xor-xorimning iloji bodan gulgun dengiz.*» – «Xazoyinul-maoniy»dan. Hozir *g'am so'zining ishq*, «muhabbat» ma'nolari eskirgan bo'lib, arxaizm-semema sanaladi. Bunday holni *harf so'zi* ma'nolarida ham ko'ramiz. Bu so'z hozirgi o'zbek tilida «alifbodagi grafik belgi» ma'nosini anglatadi, eski o'zbek tilida esa harf so'zining «so'z», «nutq» ma'nolari ham bo'lgan: «*Har harfi oning tanimda jon bo'ldi yana, Har lafzi hayoti jovidon bo'ldi yana*» – «Xazoyinul-maoniy»dan. «...Ul masal borkim, «*On guzarro burd*. Aning davlatining va navkarining intiqomida bu harfni aning tiliga tengri soldi». – «Boburnoma»dan. *Harf so'zining ana shu ikki gapdag'i ma'nosи hozirgi o'zbek tiliga nisbatan arxaizm-semema hisoblanadi.*

Ba'zan so'zning o'zi yoki uning ma'nolaridan biri emas, balki talaffuzi eskiradi, natijada shu so'zning eskirgan talaffuz varianti, demak, leksik-fonetik (yoki fonetik-leksik) arxaizm yuzaga keladi. Qiyos qiling: *qo'biz* (*g'ijjakka o'xshash cholg'u asbobi*) – *qo'buz* (shu asbob nomining eskirgan talaffuz varianti, leksik-fonetik arxaizm: «*yana biri Sayid Yusuf o'g'loqchi edi... Mardonialig'i ham bor edi. Qo'buzni yaxshi cholur edi*»). – «Boburnoma»dan; *bugun* (payt ravishi) – *bukun* (shu so'zning eskirgan talaffuz varianti, leksik-fonetik arxaizm: *Bukun sendin xabar topa olmaduq*. – «*Holoti Sayyid Hasan Ardashev*»dan; *ilon* («*sudraluvchi jonivorning bir turi*») – *yilon* (shu jonivor nomining eskirgan talaffuz varianti, leksik-fonetik arxaizm: «*Muloyim takallum vahshiylarni ulfat sari boshqarur, fusungar afsun bila yilponni to'shukdin chiqarur*» – «Mahbubul-qulub»dan).

Talaffuzdagi arxaiklashish leksemalardagina emas, balki leksik ma'noga ega bo'Imagan so'zlarda (olmoshlarda, ko'makchilarda) ham uchraydi. Masalan: *u*, *bu*, *shu*, *o'sha* (kishilik va ko'rsatish olmoshlarining hozirgi fonetik-orfoepik shakkiali) – *ul*, *bul*, *shul*, *o'shal*, *o'shul* (shu olmoshlarning eskirgan talaffuz variantlari). Misollar: *Ahli irfon soliki atvori ul, Ma'rifat bozorining Attori ul* («Lisonut-tayr»dan); *Bul Rustamdurkim, amirul-mo'minin Umar ... Madoying'a Sa'd Vaqqosni arab cherikin boshlatib yibarganda...* («Tarixi mulki ajam»dan); *Janobi o'shal Hodixo'ja eshon, Olur o'zlarin ag'niyon zamon*. (Muq.); *Fath tolibg'a yetishmas, agar ermas*

» *murdis, Kim o'shil fotihaning lozimasidur ixlos* («Xazoyinul-maoniy»dan). Bunday arxaiklashish bilan ko'makechisida ham kuzatildi: *Xoh tanobingni duchandon qilay, Xoh karam birla boshingni silay.* (Muq.). Bu gapdag'i birla hozirgi bilan so'zining arxaiklashgan talafliz variantidir.

## 140- §. Arxaiklashish hodisasining grammatik birliklarda uchrashi

Arxaiklashish hodisasi tilning grammatik birliklariда, xususan, affiksal morfemalarda va shu morfemalar ishtirokida shakllangan grammatik formalarda ham uchraydi. Masalan: fe'lning sifatdosh shakllari qadimgi turkiy tilda «-mish» va «-misht» (*Taqridi bolmush turk Bilga qag'an*, «Tangridan bo'lgan turk Bilga xoqon»), «-duq» va «-dük», «-tuq» va «-tük» (*barduq yerda* — «borgan yerda», *boltingda* — «bo'lganda») morfemalari vositasida yasalgan<sup>127</sup>, hozir esa bu funksiyunda, asosan, «-gan» affixsi qo'llanadi: (*bo'lgan, borgan* kabi), «-duq» va «-dük», «-tuq» va «-tük» morfemalari esa grammank (affiksal) arxaizmga aylangan. Ba'zi morfemalar hozirgi tilda bor bo'lsa-da, ularning talallizi eskirgan bo'ladi: «*Yana bir Mahmud barlos edi. Navandokliq barlostardindur. Sultan Abusaid Mirzo qoshida ham bek edi. Sultan Abusaid Mirzog'a Iroq viloyati musaxxar bo'lg'onda Kirmomni Mahmud barlosg'a berib edi...* («Boburnoma»dan). Bu gapda qo'llangan «-din», «-dur», «-g'ui», «-g'on» morfemalari hozirgi «-dan», «-dir», «-ga», «-gan» morfemalarining eskirgan talaffuz variantlaridir, bunday variantlar tilshunoslikda fonetik-grammatik arxaizmlar deb ham yuritiladi.

## 141-§. Leksik arxaizmlarning leksik istorizmlardan farqlari

Leksik arxaizmlarning leksik istorizmlardan farqlari:

1. Leksik arxaizm hozirgi paytda mayjud bo'lgan narsa-hodisaning eskirgan nomidir. Istorizm esa o'tmisht voqeligining nomi.
2. Voqelikning hozir mayjudligi uning eski nomi (leksik arxaizmi) o'rniда yangi nomi bo'lishini taqozo qiladi: *yuz* (hozirgi nom) — *yonoq* (arxaizm), *lab* (hozirgi nom) — *dudoq* (arxaizm), *dushman* (hozirgi so'z) — *yog'iy* (arxaizm), *qo'shin* (hozirgi so'z) — *cherik* (arxaizm) kabi. Bu hol tilning lug'at boyligida sinonimik qatorlarni shakllantiradi.

<sup>127</sup> Bu haqda qarang: To'yehiboyev B. O'zbek tilining taraqqiyot bosqichlari. — T.: «O'qituvchi», 1996, 126- b.

Istorizmlar tomonidan nomlangan o'tmish voqeligi hozir yo'q, binobarin, ularning (istorizmlarning) hozirgi tilda sinonimlari ham bo'lmaydi.

3. Leksik arxaizmlarning yuzaga kelishida sinonim so'zlar orasidagi uslubiy munosabatlar muhim rol o'yaydi: birining faollashuvি iкkinchisining passivlashuviga, arxaiklashuviga olib keladi. Istorizmlarda esa bunday munosabat bo'lmaydi: voqelikning yo'qolishi shu voqelik nomi bo'lgan so'zning (leksemaning) lug'atdan butunlay tushib qolishiga sabab bo'ladi.

## 142- §. Leksik neologizmlar

**Leksik neologizmlar** tilda yangi paydo bo'lgan va yangilik bo'yog'ini yo'qotmagan so'zlar: *internet, marketing, litsenziya* va b.

Har qanday neologizm dastlab ayrim shaxs nutqida voqe bo'ladi, bunday paytda u individual nutq neologizmi sanaladi. Masalan; «*Bek akang ko'rinnay qoldi-ku?* dedi qesakpolvon labiga sigaret qistirib. Humkalla cho'ntagidan chaqqonlik bilan *yoqqich* olib unga olov tutdi...» (T.M.) Bu gapda *yoqqich* so'zi ruscha *zajigalka* so'zining kalkasi tarzida qo'llangan, uni asar muallifi (Tohir Malik) o'zi yasagan va o'zi individual nutq neologizmi sifatida birinchi bo'lib ishlatgan. Demak, bu so'z hozircha umumtil neologizmi darajasiga ko'tarilmagan, chunki u nutq ixtiyoridan til ixtiyoriga o'tmagan. Ba'zan ancha ilgari yaratilgan individual nutq neologizmlari ham umumnutq neologizmiga aylanmay qolib ketadi. Buni atoqli yozuvchi Abdulhamid Cho'lpon tomonidan o'z vaqtida yasalgan *ozitqi* so'zi misolida yaqqol ko'rsa bo'ladi: «...*Har bir ona suti og'zidan ketmagan tentak gimnazistni bir «ozitqi» deb bilardি*»<sup>128</sup>. Abdulhamid Cho'lpon bu gapdag'i *ozitqi* so'zini *achitqi, qichitqi* tipidagi yasalmalar modeliga (qolipiga) suyanib yasagan va uni «yo'ldan ozdiruvchi» (ruscha «soblaznitel») ma'nosida qo'llagan. Bu nutqiy parchada *ozitqi* so'zining yangi lisoniy-badiiy topildiq sifatida alohida estetik qimmat kasb etganligi shubhasiz, ammo u shu matndan tashqariga, umumtil doirasiga chiqqan emas, demak, umumtil neologizmi holatiga o'tmagan. Bunday holat Oybekning «Nur qidirib» povestidan keltirilgan quyidagi gapda ham kuzatiladi: «... chorrahada, balandlikda qizil sallali, qisqa ishtonli qopqora regulirovshchik-yo'lbon qo'llarini ohangdor o'ynatib, ko'cha harakatini boshqaradi» (22-bet) (individual neologizm – *yo'lbon, regulirovshchik – yo'lbon*).

<sup>128</sup> Bu huqda qarang: M.M.Yo'idoshev, Cho'lponning badiiy til mahorati («Kecha va kunduz» romanı misolida). NDA. – T.: 2000, 12–13- b.

Umumtil neologizmi til hodisasi, individual neologizm esa uslubiy hodisa sanaladi. Leksikologiyada, asosan, umumtil neologizmi o'rganiladi.

Umumtil neologizmi ham nisbiy hodisadir: til taraqqiyotining ma'lum bir bosqichida neologizm bo'lgan so'z keyinroq neologizmlik «bo'yog'i»ni yo'qotib, zamonaviy leksik qatlam birligiga aylanishi mumkin. Masalan, *telefon*, *televizor*, *trolleybus*, *radio* so'zlari dastlabki paytlarda neologizm bo'lgan, hozir esa ularning birortasida yangilik bo'yog'i saqlanmagan, demak, bu so'zlar allaqachon neologizmlik holatidan chiqib, qo'llanishi odat tusiga kirgan leksemalarga aylangan. Bunday holat ba'zan qisqa davr ichida ham yuz berishi mumkin: keyingi 5–10 yil ichida o'zbek tili leksikasida paydo bo'lgan *test*, *litsey*, *ball*, *grant*, *kontrakt* kabi yangi so'zlarda, shuningdek, *hokim*, *tadbirkor*, *ishbilarmoq* so'zlarining yangi ma'nolarida «yangilik bo'yog'ini yo'qotish», «odat tusidagi so'zga yoki ma'noga aylanish» sur'ati shu daraja tezlashganki, natijada ularni ko'pchilik qiyalmay anglaydigan va qo'llaydigan bo'lib qolgan. Demak, bu so'zlar neologizmlik holatidan zamonaviy qatlam birligi holatiga o'tib bo'lgan yoki o'tish jarayonini boshidan kechirmoqda.

### 143- §. Leksik neologizm turlari

So'zning neologizmlik belgisi leksemaga yaxlit holda yoki uning bir qismiga (mas., ma'nolaridan biriga) aloqador bo'ladi, shunga ko'ra leksik neologizm quyidagi ikki turga bo'linadi:

**Neologizm-leksema.** Bunda leksema yaxlitligicha neologizm bo'ladi: *devident*, *internet*, *faks*, *interfaks* kabi.

**Neologizm-semema.** Bunda leksemaning o'zi emas, uning ma'nolaridan biri neologizm sanaladi. Bunga *ko'k* so'zining hozirgi tilda paydo bo'lgan «dollar» ma'nosini misol qilib ko'rsatish mumkin.

Neologizmning yuzaga kelishi quyidagi omillarga tayanadi:

1. Jamiyatda yangi voqelik paydo bo'ladi, bu voqelikni nomlash zarurati esa tilda yangi so'z yoki atamaning yuzaga kelishini taqozo qiladi. Bunda:  
a) voqelikning nomi boshqa tildan o'zlashtiriladi: *komputer*, *monitoring*, *slayd* kabi; b) voqelikning nomi o'zbek tilining o'zida yasaladi: *MDH* (mustaqil davlatlar hamdo'stligi) kabi.

2. Jamiyatda yoki tabiatda mavjud bo'lgan voqelikning nomiga sinonim tarzida yangi so'z yasaladi: *eskirtma* (*arxaizm* atamasining yangi yasalgan sinonimi), *yangirtma* (*neologizm* atamasining yangi yasalgan sinonimi) kabi.

Neologizm hodisasi frazemalar va grammatick birliklar doirasida ham uchraydi. (Bu haqda tegishli bo'limlarga qaralsin.)

## *Tekshirish savollari va topshiriqlar*

1. Tilning lug'at boyligidagi eskirish va yangilanish jarayonlari qanday omillar ta'sirida yuz beradi?
2. Eskirish jarayonining natijalari nimalarda namoyon bo'ladi?
3. Leksik istorizmlar nima?
4. Leksik arxaizmlar nima? Uning qanday turlari bor?
5. Leksik istorizm va leksik arxaizmlar qanday farqlanadi?
6. Leksik neologizm nima? Uning qanday turlari bor?
7. Individual nutq neologizmi va umumtil neologizmi haqida ma'lumot bering.

## *Tayanch tushunchalar*

**Leksik istorizmlar** – o'tmish voqeligining nomlari.

**Leksik arxaizmlar** – hozirgi paytda bor bo'lgan voqelikning eskirgan nomi yoki hozirgi tilda mavjud bo'lgan leksemaning eskirgan ma'nosi.

**Arxaizm-leksema** – leksik arxaizmnning bir turi. Unda leksema yaxlit holda eskirgan bo'ladi.

**Arxaizm-semema** – leksik arxaizmnning ikkinchi turi. Bunda leksema yaxlit holda emas, qisman (semantik tarkibidagi ma'nolaridan biri) eskiradi.

**Leksik-fonetik arxaizm** – talaffuz arxaizmi. Bunda leksemaning tovush tarkibida qisman eskirish yuz beradi.

**Leksik neologizm** – yangilik bo'yog'i bor bo'lgan leksemalar.

**Individual nutq neologizmi** – ayrim shaxs nutqida voqe bo'lgan neologizmi.

**Umumtil neologizmi** – nutqiy hodisadan til hodisasiga aylangan neologizm.

**Neolgizm-leksema** – yangilik bo'yog'iga ega bo'lgan leksema.

**Neologizm-semema** – tilda azaldan mavjud bo'lgan leksemaning semantik tarkibida yangi paydo bo'lgan ma'no (semema).

## **O'ZBEK TILI LEKSIKASINING EMOTSIONAL-EKSPRESSIV JIHATDAN QATLAMLANISHI**

**Adabiyotlar:** 11 [73–75], 27 [67–71], 32 [119–121].

### **144-\$. So'zning uslubli bo'yog'i**

O'zbek tili leksikasida so'zlar emotsional-ekspressiv jihatdan ikki qatlama ajratiladi:

1. Emotsional-ekspressiv jihatdan betaraf so'zlar. Bunday so'zlarning semantik tarkibida faqat denotativ ma'no (atash, nomlash semalari) mavjud bo'ladi: *yuz, oriq, ozg'in, jilmaymoq* kabi.

2. Emotsional-ekspressiv jihatdan bo'yodkor so'zlar. Bunday so'zlarning semantik tarkibida denotativ ma'no (atash, nonplash semalari) bilan birga uslubiy bo'yoqlar (ifoda semalari, konnotativ semalar) ham mavjud bo'ladi: *turq* (denotativ ma'no + uslubiy bo'yoq), *dil'dov* (denotativ ma'no+uslubiy bo'yoq), *qiltiriq*, *ipiltiriq* (denotativ ma'no + u'slubiy bo'yoq), *irshaymoq* (denotativ ma'no + uslubiy bo'yoq) kabi.

Izoh: *yaxshi va yomon*, *g'azab va nafrat* kabi so'zlarda uslubiy bo'yoq bordek tuyuladi, aslida esa ularda uslubiy bo'yoq yo'q, b'u so'zlar belgi yoki vogelikni atash (nomlash) bilan cheklanadi, shunga ko'ra emotsional-ekspressiv jihatdan bo'yodkor so'zlar saudalmaydi<sup>129</sup>.

#### 145- §. Emotsional-ekspressiv bo'yodkor so'zlarning nutqda qo'llanishi

Uslubiy bo'yog'i bor bo'lgan so'zlardan nutqda his-tuyg'ularni, so'zlovchining vogelikka nisbatan salbiy yoki ijobjiy munosabati ifodalash maqsadida foydalaniladi. Masalan: *Mamlakat bizlarga ishonishni!* *Biz shalvirab yasan!* (H.SH.). *ishni xurjun qilaylik...* (Uyg.). *Tursang-chi, muncha shalpay* va *shalpaymoq*. Bu misollarda *bo'shashmoq* leksemasi o'rniда *shalviramoq* lubiy bo'yoqlar so'zlar qo'llangan va shu so'zlarning mazmun planidagi uslubiy bo'yoqlar ekspressivlik («kinoya», «mazax», «kesatiq» semalari) hisobiga nutqd'a ta'minlangan.

Nutqda ekspressivlikning ifodalanishi quyidagi usullarg'a tayanadi:

1. **Leksik usul.** Bunda uslubiy bo'yog'i bor bo'lgan so'z n'utqqa kiritiladi (yuqoridagi misollar).

2. **Kontekstual usul.** Bunda uslubiy bo'yog'i yo'q bo'lga in so'z ma'lum kontekst yoki nutqiy muhit ta'sirida uslubiy buyoqkor so'zg'a aylantiriladi. (bu haqda «Ifoda semalari» bahsiga qarang).

3. **Affiksatsiya usuli.** Bunda betaraf ma'noli so'zlarga subyektiv baho ifodalovchi affiksal morfemalar qo'shiladi. (Bu haqda ham «Ifoda semalari» bahsiga qarang).

4. **Fonetik usul.** Bunda so'z tarkibidagi undoshlardan biri qavatlantiriladi (geminatsiya), unlilar cho'ziladi, urg'uning o'mi o'zgartiriladi, shular hisobiga ekspressivlik ta'minlanadi. Misollar: *Ishqilib*, *Zamira bechora uyanga chidayolmay ketib qolgan*, *Yash shamagurlar...* (P.Q.). Akam bechora go'shangada ko'rib, *xayro-o-o-on* bo'lib qolganlar. (Mirm.).

<sup>129</sup> Bu haqda qarang: O'zbek tili leksikologiyasi. Jamoa. — T.: «Fan», 1981, 160—161-б.  
Yana qarang: Розенталь Д.Э., Голуб И.Б., Теленкова М.А. Современный русский язык. — М.: «Айрис Пресс Рольф», 2001, с. 100—102.

**5. So'zni metaforik qo'llash usuli.** Bunda ko'p ma'noli so'zning metaforaga asoslangan majoziy (hosila) ma'nosidan uslubiy figura sifatida foydalaniлади: *Muhtaram qayin otamizga! Siz bilan meni qorong'i zindonlarga tushirib, dor ostlarigacha tortgan ... Homid ismli bir to'ng'izni, nihoyat ikki yillik sargardonlik so'ngida, yordamchilari bilan tuproqqa qorishtirishga muvaffaq bo'ldim.* (A.Qod.). Bu gapda *to'ng'iz* so'zi ko'chma ma'noda Homidga nisbatan qo'llangan, shu bilan Otabekning bu shaxsga nisbatan salbiy his-tuyg'usi, nafrati ifodalagan. Yana: *Mamajon lochin yigit, Serharakat, betinim.* (Q.M.). Bu gapda *lochin* so'zi o'z ma'nosida emas, ko'chma ma'noda- yigitning ephilligini, chaqqon va jasurligini baholash maqsadida qo'llangan.

### **Tekshirish savollari va topshiriqlar**

1. Uslubiy bo'yodkorlik jihatdan so'zlar qanday qatlamlarga ajratiladi?
2. Emotsional-ekspressiv jihatdan betaraf so'zlar va betaraf bo'limgan (bo'yodkor) so'zlar qanday farqlanadi?
3. Emotsional-ekspressiv jihatdan bo'yodkor so'zlardan nutqda qanday maqsadlarda foydalaniлади?
4. Nutqda ekspressivlikning ifodalanishi qanday usullarga asoslanadi?
5. Ekspressivlikni ifodalashning quyidagi usullari haqida ma'lumot bering:
  - a) leksik usul;
  - b) kontekstual usul;
  - c) affiksatsiya usuli;
  - d) fonetik usul;
  - e) so'zni metaforik qo'llash usuli.

### **Tayanch tushunchalar**

**Uslubiy bo'yog – so'zning leksik ma'nosiga qo'shimcha tarzda orttirilgan uslubiy ottenka, ifoda semasi.**

**Emotsional-ekspressivlik – ekspressiyaga (ta'sirchanlikka) egalik.**

**Emotsional-ekspressivlikni ifodalashning leksik usuli** – nutqda uslubiy bo'yog'i bor bo'lgan so'zning qo'llanishi hisobiga ta'sirchanlikning ifodalanishi.

**Emotsional-ekspressivlikni ifodalashning affiksatsiya usuli** – betaraf ma'noli so'zlarga subyektiv baho ifodalovchi affikslarni qo'shish orqali nutqda ta'sirchanlikka erishish.

**Emotsional-ekspressivlikni ifodalashning kontekstual usuli** – uslubiy bo'yog'i bo'limgan so'zning ma'lum kontekst ta'sirida uslubiy bo'yodkor so'zga aylantirilishi orqali nutqiy ta'sirchanlikning ta'minlanishi.

**Emotsional-ekspressivlikni ifodalashning fonetik usuli** – turli fonetik hodisalar (geminatsiya, unlilarni cho'zish, urg'uning o'rnini o'zgartirish) hisobiga nutqiy ta'sirchanlikning ta'minlanishi.

**So'zni metaforik qo'llash** – so'zning metafora usulida ko'chirilgan ma'nosi hisobiga nutqiy ta'sirchanlikning ta'minlanishi.

## LEKSEMALARING NUTQ KO'RINISHLARIGA XOSLANISHI

**Adabiyotlar:** 11 [75–78], 27 [165–173].

### 146- §. Nutq, uning ko'rinishlari

Nutq so'zlovchining til birliklari vositasida fikrni shakllantirishi (ichki nutq) va ifodalashi (tashqi nutq) jarayonidir. U adabiy nutq va so'zlashuv nutqi ko'rinishlarida namoyon bo'ladi:

**Adabiy nutq** adabiy til me'yorlariga bo'ysundirilgan, demak, ishlov berilgan bo'ladi.

**So'zlashuv nutqi** nutqning ma'lum me'yorlarga kiritilmagan, ishlov berilmagan ko'rinishidir. U ko'proq erkin muloqot paytida ishlatiladi.

### 147- §. Nutq ko'rinishlariga xoslangan leksik qatlamlar

Nutqning yuqoridaq ikki ko'rinishiga munosabat jihatidan lug'at boyligidagi so'zlar ikki xil qatlamga birlashadi:

I. **Umumnutq qatlam so'zları.** Bunday so'zlar adabiy nutqda ham, so'zlashuv nutqida ham bir xil darajada ishlatiladi. Lug'at boyligidagi so'zlarining ko'pechiligi shu qatlamga mansubdir: zamonaviy qatlam so'zları, ishlatilishi chegaralananmagan leksikaning aksariyati, shuningdek sinonimik qatordagi dominantalar, uslubiy bo'yog'i bo'lmagan betaraf ma'noli so'zlar umumnutq qatlam birliklari sanaladi.

II. **Nutqning ma'lum ko'rinishiga xoslangan so'zlar.** Bunday so'zlar nutqning faqat bir ko'rinishiga (mas., adabiy nutqqa) xoslangan bo'lib, boshqa ko'rinishida (mas., so'zlashuv nutqida) ishlatilmaydi yoki, aksincha, so'zlashuv nutqida qo'llanib, adabiy nutqda ishlatilmaydi.

I. **Adabiy nutqning o'zi** ham ikki xildir: rasmiy nutq va badiiy nutq:  
– *rasmiy nutqda* fikrning ifodalaniishi isbotlarga, faktlar ta'kidlanishiga tayanadi, shuning uchun unda tasviriy vositalar, uslubiy bo'yoqdor so'zlar ishlatilmaydi; to'g'ri ma'nodagi so'zlarning va soha terminlarining qo'llanishi ko'proq adabiy nutqning shu ko'rinishiga xosdir;

*badiiy nutqda ko'chima ma'noli so'zlar, ijobiy baho semalari bo'lgan leksemalar (tabassum, mardonavor, chehra kabilar) faol qatnashadi.*

2. **So'zlashuv nutqida** fikr ifodasi ancha erkin bo'ladi, unda adabiy nutqqa xos bo'lmanan oddiy so'zlar (*qittay, ketvorgan...*), dialektizmlar (*opoqi, opog'oyi, kallapo'sh...*), jargonizmlar (*loy, yakan, satil...*), salbiy emotsiya ifodalovchi so'zlar (*bashara, tirjaymoq...*), vulgarizmlar (*go'rsotxa, to'nka, so'tak, qizig'ar...*), laqablar (*Bo'tqa, Burun, Qilich...*), ba'zan, hatto o'zbek tiliga o'zlashmagan, demak, o'zbek tili birligi darajasiga yetmagan boshqa til so'zleri (*alkash, bratan, molodes* kabi varvarizmlar) ham qo'llanadi.

#### **148- §. Nutq ko'rinishlariga xoslangan leksemalarning badiiy asar tilida qo'llanishi**

Leksemalarning nutq ko'rinishlariga xoslanishi haqida gap ketganda, ularning badiiy asar tilida qo'llanishini alohida baholash kerak, chunki badiiy nutq bilan badiiy asar tili bir hodisa emas: badiiy nutq adabiy nutqning bir ko'rinishi, u albatta adabiy til me'yorlariga bo'ysundiriladi; badiiy asar tilida esa adabiy til me'yorlardan chetga chiqish holatlari ham kuzatiladi: badiiy asardagi obraz va personajlar tilining tipiklashtirilishi shuni taqozo qiladi, demak, badiiy nutq badiiy asar tilining yetakchi komponenti, ammo yagona komponent emas. Unda badiiy nutq bilan parallel ravishda, asardagi maqsad va vazifalardan kelib chiqib, so'zlashuv nutqi qoliplari va elementlарidan, umumnutq qatlam so'zlaridan ham foydalilaniladi: muallif nutqi, muallif tili shaklida berilayotgan bayon va izohlar, asosan, adabiy nutq me'yorlariga tayanadi (so'zlarning tanlanishi ham shunga asoslanadi), obraz va personajlar tilida esa funksional uslubning barcha turlaridan foydalilaniladi.

#### **149- §. So'zlarning fonetik tarkibida, grammatik shakllarida nutq ko'rinishlariga xoslanish**

**So'zlarning fonetik tarkibida, grammatik shakllarida nutq ko'rinishlariga xoslanish:**

1. **So'zlashuv nutqida**, ayniqsa, oddiy (jonli) so'zlashuvda:

a) so'z, so'z formalari va so'z birikmalari tarkibidagi ayrim tovushlar (ba'zan bir necha tovush) tushib qoladi: *obor* (< olib bor), *aytivor* (< aytib yubor), *pasqam* (pastqam), *bolla* (bolalar), *mashu* (< mana shu) kabi;

b) ba'zi tovushlarning so'z tarkibidagi o'rni almashadi (so'zning metatezaga uchragan shakli qo'llanadi): *turpoq* (< tuproq), *tervat* (tebrat), *to'rg'amoq* (< to'g'ramoq) kabi;

d) bir tovush o'rnida boshqa tovush (fonemaning fakultativ varianti)  
qo'llanadi: *kegin* (< keyin), *shoyi* (< shohi), *ko'ynak* (< ko'yłak), *qalmon*  
(< qarmoq) kabi;

e) so'z boshida, o'tasida yoki oxirida tovush orttiriladi: *o'ris* (< rus),  
*ishkop* (< shkaf), *tanka* (< tank), *banka* (< bank) kabi;

f) so'z tarkibidagi ayrim unlilar u'slubiy maqsadda cho'ziladi: *ho-o-zir*,  
*ka-a-a-atta*, *ayta qo-o-l*, *jo-o-onim* kabi;

g) so'z tarkibida bir xil undoshla ir qavalantiriladi, bunda so'z urg'u-  
sining o'mi ham ko'pincha o'zgartirila di, shu tariqa leksemaning ma'nosida  
ta'kidlash, erkatalish, yalinish, ma'noni kuchaytirish kabi ottenkalar  
ifodalanadi: *mazá - mázza*, *yashá - yáshsha* kabi;

h) so'zlashuv nutqida kishi nomi: urining, so'z yoki so'z birikmalarining  
qisqartirib talaffuz qilinishi ham uchrab turadi: *Dilor* (< Dilorom), *Muqad*  
(< Muqaddas), *Guli* (< Gulnora), *Diffuz* (< Diffuz), *kilo* (kilogramm),  
*marshrutka* (< marshrutli taksi), *metr* o (< metropoliten) kabi;

i) so'zlashuv nutqida intonatsiya ham o'ziga xos o'mi bor: nutqiy  
vaziyatga qarab u tez-tez o'zgarib turishi, bunda xabar-darak, so'roq, buyruq  
mazmuni, taajub, guman, qat'iylik kabi ma'nolar ifodalanishi mumkin;

j) fe'lning -b (-ib) affiksi bilan yasalgan ravishdosh shakli hamda  
«-gan» affiksi bilan yasalgan sifatdos h shakli *edi* to'liqsiz fe'li bilan birga  
kelganda «-uvdi», «-gandi» shakkari da qo'llanadi: *aytuvdi* (< aytib edi),  
*boruvdi* (< borib edi), *yozuvdi* (< yozib edi), *aytgandi* (< aytgan edi),  
*borgandi* (< borgan edi), *yozgandi* (< yozgan edi) kabi;

k) so'zlarining subyektiv baho shakllariga keng o'rinn beriladi: *akajon*,  
*Lolaxon*, *dadamlar*, *yigitcha*, *qizaloq* kabi.

2. **Rasmiy nutqda** qonun, qaror, ariza, bildirgi, buyruq, nizom,  
yo'riqnoma (instruksiya), e'lon, hisob, akt, shartnoma, tilxat kabi turli  
hujjatlar va ish qog'ozlari yoziladi. Bunday hujjat matnlariда avvaldan  
shakllanib, ma'lum qolipga tushgan konstruksiya, formulirovka va so'z  
birikmalaridan keng foydalaniлади: ...ni qaror qiladi; ...lar ta'minlanadi;  
...ga egadir; ...lar e'tiborga olinsin; ...ga chora ko'rilsin; ...qoniqarli deb  
topilsin; biz, quyida qo'l qo'yuvchilari; ...ni hisobga olib buyuraman;  
...ma'lum qilaman; ...ma'lum qilamiz; ...ni so'rayman; ...ning bajarilishini  
o'z zimmamizga olamiz kabi.

### Tekshirish savollari va topshiriqlar

1. Nutq nima? Uning qanday turi? Ari bor?
2. Adabiy va so'zlashuv nutqlari janday farqlanadi?
3. Qanday so'zlar umumnutq qaram birliklari sanaladi?

4. Qanday so'zlar nutqning ma'lum turiga xoslangan hisoblanadi?
5. Rasmiy va badiiy nutqlarda qo'llanishga xoslangan so'zlar qanday farqlanadi?
6. So'zlashuv nutqida qo'llanishga xoslangan so'zlar, ularning ma'nno xususiyatlari haqida ma'lumot bering.
7. Badiiy nutq va badiiy asar tili qanday farqlanadi?
8. Nutqning u yoki bu turiga xos bo'lgan fonetik va grammatik belgi-xususiyatlar haqida gapiring.

## FRAZEOLOGIYA

### FRAZEOLOGIYA HAQIDA UMUMIY MA'LUMOT

**Adabiyotlar:** 11 [78–81], 27 [55–61, 74–79], 32 [82–88], 110 [3–5].

#### 150- §. Frazeeologiya

**Frazeeologiya** tilshunoslikning bir bo'limi bo'lib, u tilning lug'at tarkibagi frazemalar haqida ma'lumot beradi.

**Frazema** ko'chma ma'noli turg'un konstruksiyadir. Masalan, *zo'raymoq* (leksema) – *avj olmoq* (frazema), *qiynalmoq* (leksema) – *azob chekmoq* (frazema) kabi. Demak, frazema ham leksema kabi lug'aviy birdik sanaladi, ammo o'zining ifoda va mazmun planlaridagi qator belgilari bilan leksemadan farqlanadi.

#### 151-§. Frazemaning ifoda plani

**Frazemaning ifoda plani** deganda uning tovush tomoni, leksik tarkibi, birikmaga yoki gapga teng konstruksiyasi nazarda tutiladi. Masalan: *ko'nglini olmoq* (birikmaga teng), *ko'zları qinidan chiqib ketdi* (gapga teng), *boshi qoldi* (gapga teng), *ensasi qoldi* (gapga teng) kabi. Frazemalar orasida qo'shma gapga teng qurilishli turg'un konstruksiyalar ham uchraydi: «*qor yog'ib, ızlar bosildi*» kabi.

Frazemalar tarkibidagi so'zlarning bog'lanishi erkin birikma yoki gap tarkibidagi so'zlarning bog'lanishidan farq qilmaydi: ularning barchasida so'zlar tobelanish asosida bog'lanadi, biroq: a) erkin birikmadagi yoki gapdagagi bog'lanish nutq jarayonida, nutq bilan bir paytda sodir bo'ladi; frazemadagi bog'lanish esa nutq paytidan ancha avval yuzaga kelib, turg'unlashib qoladi, inson xotirasida va tilda yaxlitligicha saqlanadi; b) erkin birikmadagi yoki gapdagagi so'zлarni so'zlovchi o'z ixtiyori bilan almashitira oladi: «*keng ko'cha*

birikmasi o'rnida «*tor ko'cha*» birikmasini, «*men o'qiyman*» gapi o'rnida «*men ishlayman*» gapini qo'llashi mumkin, ammo «*yulduzni benarvon urmoq*» birikmasi o'rnida «*yulduzni narvonsiz urmoq*», «*yulduzni shotisiz urmoq*», «*yulduzni beshoti urmoq*» birikmalari qo'llanmaydi.

Shuni ham ta'kidlash lozimki, har qanday turg'un birikma frazema bo'lavermaydi. Masalan, *Birlashgan Millatlar Tashkiloti* birikmasi turg'un konstruksiyadir, ammo to'g'ri ma'noli turg'un konstruksiya bo'lganligidan frazema hisoblanmaydi. Frazema yaxlit holda ko'chma ma'no ifodalashi shart.

Frazemalarning ifoda planida leksemalardan tashqari, yordamchi so'zlar (ko'makchilar) va turli forma yasovchi morfemalar qatnashishi mumkin. Masalan, *ochiq yuz bilan* (bu frazemaning ifoda planida «*bilan*» ko'makchisi qatnashgan), *dam olmoq* (bu frazemaning ifoda planida «*-moq*» morfemasi ishtirok etgan). Keltirilgan misollarda ko'makchi va affiksal morfema frazemalarning doimiy belgilari hisoblanadi, chunki ular shu frazemalarning ichki grammatik qurilishiga mansubdir, ammo *dam oldim*, *dam olgin*, *dam olsin* kabi bog'lanishlarda qo'llangan «*-di+im*», «*-gin*», «*-sin*» morfemalari (zamon, shaxs-son, mayl ko'rsatkichlari) shu frazemalarning ifoda planiga kirmaydi, chunki bu morfemalar nutq talabiga ko'ra qo'shiladi.

## 152- §. Frazemaning mazmun plani

**Frazemaning mazmun plani** uning nimanidir nomlashi, ifodalashi, anglatishidir. Masalan, *og'zi-qulog'ida* frazemasining mazmun planida «xursand» ma'nosi ifodalangan.

Frazemaning mazmun plani albatta ko'chma ma'noga asoslanadi, aks holda uning to'g'ri ma'noli turg'un birikmalardan (*elektron hisoblash mashinasi*, *kvadrat uyalab ekish* kabi sostavli terminlardan) farqi qolmaydi.

Frazemaning mazmun planidagi ma'no *frazeologik ma'no* hisoblanadi. Qiyos qiling: leksemaning mazmun planida — «leksik ma'no»; frazemaning mazmun planida — «frazeologik ma'no». Frazeologik ma'no leksik ma'nadan murakkabroqdir, chunki u frazema tarkibidagi so'zlar bog'lanishidan kelib chiqadi va umumlashgan bo'ladi.

Frazemaning semantik tarkibida frazeologik ma'nadan tashqari, uslubiy bo'yoy ham mayjud bo'ladi. Masalan, *to'nini teskari kiymoq* frazemasining semantik tarkibida «o'chakishmoq» (frazeologik ma'no) bilan birga «qaysarlik» semasi (uslubiy bo'yoy) ham bor. *To'n tomoni qibla* frazemasida «qayyoqqa xohlasa ketaversin» ma'nosi bilan birga salbiy baho (uslubiy bo'yoy) ham ifodalangan. *Chehrasi ochiq* frazemasining semantik tarkibida esa «xushtabiat» ma'nosi ijobiy baho (uslubiy bo'yoy) semasi bilan qoplangan.

*Salbiy yoki ijobjiy baho semalari, odatda, frazemalarning mazmu planida bo'rtib turadi, bu omil frazemalardan nutqiy ta'sirchanlikn ta'minlovchi uslubiy vosita sifatida foydalanish imkonini beradi, ayniqsa badiiy asar tilida bunday birliklarning roli katta. Misolilar: Bir um qulningiz bo'imasam, kalomullo ursin, ko'zim ochildi, aka! (T.M.) Rang quv o'chib, yupqa lablari titrab, ko'zlarining paxtasi chiqib ketdi. (H.N)*

Ba'zi frazemalarda qonun hujjatlari tiliga ixtisoslashish, terminlashish ham uchraydi. Bunday paytlarda frazema ma'nosida neytrallashish yuz beradi, uslubiy bo'yoq sustashib, oxiri tushib qoladi. Buni jinoyat-protsessual kodeksida qo'llanadigan *aybini bo'yniga qo'ymoq, aybiga igror bo'lmoq* kabi termin «frazemalar»da ko'rish mumkin.

### **153- §. Frazemalarning semantik tarkibidagi turkum semalari**

Bu semalar frazeologik ma'noga tayanadi. Masalan: *aravani quruq olib gochmoq* (fe'l frazema), *arpasini xom o'rmoq* (fe'l frazema), *ammamning buzog'iday* (sifat frazema), *bag'ri qattiq* (sifat frazema), *bir og'iz* (ravish frazema), *bir og'izdan* (ravish frazema), *to'rt ko'z bilan* (ravish frazema), *tomdan tarasha tushganday* (ravish frazema) kabi.

#### ***Tekshirish savollari va topshir'qlar***

1. Frazema nima?
2. Nima uchun frazema ko'chma ma'noli turg'un konstruksiya sanaladi?
3. Frazemaning ifoda planini qanday tushunasiz?
4. Frazemalar erkin birikmalardan va to'g'ri ma'noli turg'un birikmalardan qanday farqlanadi?
5. Frazemaning mazmun plani haqida ma'lumot bering.
6. Frazeologik ma'no nima? U leksik ma'nodan nimesi bilan farqlanadi?
7. Frazemaning semantik tarkibidagi uslubiy baho (stilistik bo'yoq) haqida gapiring.
8. Frazemalardan nutqda qanday maqsadlarda foydalilanadi?
9. Frazemalarning semantik tarkibida turkumlik semalari bo'ladimi?

#### ***Tayanch tushunchalar***

**Frazeologiya** – tilshunoslikning frazemalar bilan shug'ullanuvchi bo'limi.

**Frazema** – ko'chma ma'noli turg'un konstruksiya.

**Frazemaning ifoda plani** – frazemaning moddiy-material tomoni: shakli, tuzilishi, leksik va fonetik tarkibi.

**Frazemaning mazmun plani** – frazemaning frazeologik ma'no va uslubiy bo'yoqdan iborat semantik tarkibi.

## FRAZEOLOGIK MONOSEMIYA VA POLISEMIYA. FRAZEMALARING SEMANTIK TURLARI

Adabiyotlar: 11 [81–83], 27 [101–107], 32 [86–88], 110 [5–6].

### 154- §. Frazeologik monosemiya

**Frazeologik monosemiya** — frazemaning semantik tarkibida bitta frazeologik ma'nuning bo'lishi. Chunonchi, *ko'ngliga qo'l solmoq* frazemasining semantik tarkibida «yashirin fikr-o'yini bilishga harakat qilmoq» ma'nosidan boshqa frazeologik ma'no yo'q: «*Rizaning yuragiga qo'l solib ko'rgan Muhiddin uning javobidan xursand bo'ldi.*» (R.F.). «*Kechagi ishdan maqsadim u yerdagi xotinlarning ko'ngliga qo'l solib ko'rish, undan keyin o'zimga ba'zi bir ishonchliroqlarini tanlab olish edi.*» (S.Z.). Keltirilgan gaplarning birinchisida *ko'ngliga qo'l solmoq* frazemasining variatsiyasi — «*yuragiga qo'l solib ko'rmoq*» ishlatalgan, har ikki holda ham bitta frazeologik ma'no — «yashirin fikr-o'yini bilishga harakat qilmoq» nazarda tutilgan.

### 155- §. Frazeologik polisemiya

**Frazeologik polisemiya** — frazemuning semantik tarkibida ikki yoki undan ortiq frazeologik ma'nuning bo'lishi. Masalan: *boshi(m) aylanidi* frazemasining semantik tarkibida ikkita frazeologik ma'no bor: 1) «Behud bo'lmoq» ma'nosи: «*stol yoniga kelguncha uning boshi aylanib ketdi.*» «Muncha darmonsiz bo'lmasam», — o'yladi u». (S.Z.); 2) «*Esankiramoq*» ma'nosи: «...*muloyim qarab qo'yishlarini, ... jilmayib gapirishlarini sezardim, buning hammasidan boshim aylanardi.*» (O.Yo.)

Leksemalarda bo'lganidek, frazemalarda ham polisemiya hodisasi ma'no ko'chish qonuniyatlariga asoslanadi.

### 156- §. Frazemalarning semantik turlari

Frazema ma'nosи bilan uning tarkibida qo'llangan leksemalar ma'nosи o'rtasidagi munosabat asosida frazemuning ikki semantik turi farqlanadi:

1. **Frazeologik butunlik.** Bunday frazemaning umumlashgan ko'chma ma'nosи frazema tarkibidagi leksemalar ma'nosи bilan izohlanadi. Masalan, *sepa sochi tikka bo'lmoq* frazemasi yaxlit holda «g'azablanmoq» ma'nosini — umumlashgan ko'chma ma'noni anglatadi. Bunday ko'chma ma'noga esa kishi darg'azab bo'lganida uning badanidagi tuklarning sezilar-sezilmas

harakatga kelishi (psixo-fiziologik holat) asos bo'lgan, demak, frazemaning ko'chma ma'nosini frazema tarkibidagi so'zlarning o'z ma'nolari bilan izohlash mumkin. Yana : *Ona suti og'zida* frazemasi yaxlit holda «*hali yosh*», «*tajribasiz*» ma'nosini anglatadi, bunday ko'chma ma'noni esa frazema tarkibidagi so'zlar ma'nosi bilan izohlash mumkin: «*Mahmadona, shumsan-da. Ona suting og'zingda-yu, soqolimning ogiga qaramay aql o'rgataman deysan*». (O.)

**2. Frazeologik chatishma.** Bunday frazema ifodalagan ko'chma ma'no frazema tarkibidagi so'zlar anglatgan leksik ma'nolar bilan izohlanmaydi. Masalan, *ikki qo'lini burniga tiqib* frazemasi «quruqdan quruq, evaziga hech narsa olmay» ma'nosini ifodalaydi, bu ma'noni frazema tarkibidagi so'zlarning ma'nolari bilan izohlab bo'lmaydi: «*Kelmagandan keyin, domlaga ozodlik olib kelish kerak-da. Bu bo'lsa shumshayib, ikki qo'lini burniga tiqib keldi*». (P.T.) «... *Senga ish yo'q!*» — deb, bizni quvib yubordi. Katta o'g'lim bilan *ikki qo'limizni burnimizga suqib o'z uyimizga bordik*. (S.A.)

Frazeologik butunlik bilan frazeologik chatishma orasida ma'lum umumiylilik va tafovutlar bor. Ularni quyidagicha izohlash mumkin:

**Umumiylilik:** 1) ikkalasi ham turg'un konstruksiya sanaladi; 2) ikkalasida ham umumlashgan yaxlit bir ma'no (ko'chma ma'no) ifodalanadi; 3) ikkalasida ham uslubiy bo'yoq (uslubiy sema) bo'ladi, chunki frazemalarning barchasi voqelikni nomlash bilan cheklanmaydi, uni baholash xususiyatiga ham ega; 4) ikkalasi ham nutqda yaxlit holda bitta sintaktik vazifada qo'llanadi.

**Farqlari:** 1) Frazeologik butunlik tarkibidagi so'zlarning ma'nolari frazemaning ko'chma ma'nosini izohlaydi. Frazeologik chatishmada esa so'zlar ma'nosi bilan frazema ma'nosi (frazeologik ma'no) o'rtaida bunday aloqa yo'q; 2) frazeologik butunlikning ma'nosida ichki obraz saqlanadi: tarkibidagi so'zlarga xos ma'nolar sezilib turganligidan frazemaning ma'nosi ko'p qirrali, boy bo'ladi. Frazeologik chatishma ma'nosining gavdalanishida esa frazema tarkibidagi so'zlarning ma'nolari ishtirok etmaydi, shuning uchun unda ichki obraz so'nggan bo'ladi.

### Tekshirish savollari

1. Frazemaning semantik tarkibiga nimalar kiradi?
2. Frazeologik monosemiya va polisemiya hodisalari qanday farqlanadi?
3. Frazemaning qanday semantik turlari bor?
4. Frazeologik butunlik bilan frazeologik chatishma qanday farqlanadi?
5. Polisemantik frazemalarning uslubiy xususiyatlarini qanday tushunasiz?

## **Tayanch tushunchalar**

**Frazeologik monosemiya** – frazemalarda bir ma'nolilik hodisasi.

**Frazeologik polisemiya** – frazemalarda ko'p ma'nolilik hodisasi.

**Frazeologik butunlik** – frazemaning umumlashgan ko'chma ma'nosini shu frazema tarkibidagi so'zlar ma'nolari bilan izohlash mumkin bo'lган ibora.

**Frazeologik chatishma** – frazemaning umumlashgan ko'chma ma'nosini shu frazema tarkibidagi so'zlar ma'nolari bilan izohlanmaydigan ibora.

## **FRAZEMALARNING SHAKL VA MA'NO MUNOSABATLARIIGA KO'RA TURLARI**

**Adabiyotlar:** 11 [83–87], 27 [113–115, 123–125, 127–128, 137–141, 142–143], 32 [88], 110 [6–9].

### **157- §. Frazemalarning shakl munosabatiga ko'ra turlari**

Frazemalarning shakl munosabati asosida frazeologik onomimiya va frazeologik paronimiya yuzaga keladi:

1. **Frazeologik onomimiya** frazemalarning ifoda planidagi (shakldagi, tizilishdagi) tenglik hodisasisidir.

Qiyos qiling: 1. *Jon bermoq* – «barhayot qilmoq»; ... *Odamzodga jon bergen ham, jonini oladigan ham yuratganning o'zi* (P.T.)

2. *Jon bermoq* – «o'immoq» «so'nggi marta nafas chiqarmoq»: *Semiz va hamisha yurak kasalidan qynalib yurgan xotin arava ustida yulduz to'la osmonga termilib jon berdi.* (Sh.R.) Yana: 1. *Ustidan chiqmoq* – «Biror narsa qilinayotganda tepasiga borib qolmoq»: *Qaynanangiz rosa sevar ekan, rais, – dedi Ro'zi polvon hazil aralash, – ovqatning ustidan chiqdingiz* (Sh.R.). 2. *Ustidan chiqmoq* – «Bajarmoq»: *Demak, Hakimov telefonda bergen so'zining ustidan chiqibdi* (P.Q.).

Shaklan teng bo'lgan frazemalar tilshunoslikda omofrazemalar deb nomlanadi<sup>130</sup>.

Erkin birikma bilan frazema (turg'un birikma) o'rtaсидаги shakliy tenglik hodisasi frazeologik onomimiya emas, frazeologik onomimlik sanaladi. Demak, bunday holatlarda «Omonimiya» va «omonimlik» atamalari o'zaro farqlanadi. Chunonchi: 1. *Ko'z yuummoq* (erkin birikma) – «Ko'zinini yumib

<sup>130</sup> Qurang: U.Tursunov, J.Muxtorov, Sh.Rahmatullayev. Ko'rsatilgan asar. 138-б.

olmoq» ma'nosida; 2) *Ko'z yummoq* (turg'un birikma, frazema) — «ko'rabilan turib e'tiborsiz qoldirmoq» ma'nosida; 3) *ko'z yummoq* (turg'un birikma, frazema) — «vafot etmoq» ma'nosida. Keltirilgan misollarning birinchi va ikkinchisida erkin va turg'un birikmalar, ikkinchi va uchinchisida esa turg'un birikmalar (frazemalar) o'rtasida shakliy tenglik borligini ko'ramiz. Birinchi va ikkinchi misollardagi shakliy tenglik omonimlik sirasiga, ikkinchi va uchinchisida misollardagi shakliy tenglik esa omonimiya sirasiga kiradi.

**II. Frazeologik paronimiya** — tarkibidagi biror leksik komponent bilangina farq qiluvchi frazemalar. Bunday leksik komponentlar bir-biriga o'xhash bo'lishi kerak: 1. *Yeti uqlab tushiga kirmaslik* — «mutlaqo o'yalmaslik, kutmaslik». 2. *Yeti uqlab tushida ham ko'rmaslik* — «hech qachon ko'rmaslik» kabi. Bu ikki frazemaning tarkibidagi «kirmaslik» va «ko'rmaslik» so'zlari talaffuzida (ma'nosida emas, albatta) o'xshashlik bor, bunday frazemalar tilshunoslikda parafrazemalar deb nomlanadi [27, -142].

### 158- §. Frazemalarning ma'no munosabatiga ko'ra turlari

Bunday munosabat asosida frazeologik sinonimiya va frazeologik antonimiya hodisalari yuzaga keladi.

**I. Frazeologik sinonimiya** bir necha frazemaning bitta frazeologik ma'no atrofida birlashishidir. Masalan: 1) *pixini yorgan* — «ayyor», 2) *ilonning yog'ini yalagan* — «ayyor» kabi. Yana: 1) *yer bilan osmoncha* — «Juda katta farq», 2) *ot bilan tuyacha* — «Juda katta farq» kabi.

Leksik sinonimiyada bo'lganidek, frazeologik sinonimiyada ham sinonimik qatorlar yuzaga keladi: birinchi misoldagi *pixini yorgan* va *ilonning yog'ini yalagan* frazemalari «ayyor» ma'nosini bilan bitta sinonimik qatorni; ikkinchi misoldagi *yer bilan osmoncha* va *ot bilan tuyacha* frazemalari esa «juda katta farq» ma'nosini bilan bir sinonimik qatorni hosil qilmoqda.

Frazeologik sinonimlarda uslubiy bo'yoq, odatda, bo'rtib turadi. Aslida, frazeologik birliklar (frazemalar) xuddi shu maqsadda — voqelevki nomlashda uni o'tkir baholab berish uchun, shu voqelevka ijobiy yoki salbiy munosabat ifodalash uchun yaratiladi, shuning uchun ular nutqning ta'sirchan, obrazli bo'lishini ta'minlovchi muhim uslubiy vosita sanaladi. Misollar: 1. *Bunga Botirning achchig'i keldi, buni Bo'ston sezdi* (S.N.). 2) *Keyingi nasihatomuz gapi qonini qaynatib yubordi*. (S. An.).

Frazeologik sinonimiya hodisasi ko'proq har bir tilning o'z frazemalari doirasida uchraydi: *Qilidan quyrug'igacha. — Ipidan ignasigacha; Quvonchi olamga sig'maydi. — Sevinchi ichiga sig'maydi*, kabi. Boshqa tildan frazema o'zlashtirish juda passiv bo'lganligidan, o'zlashma iboralarning frazeologik sinonimiya doirasiga tortilishi juda kam uchraydi.

Frazeologik sinonimiya hodisasini *frazeologik variatsiyadan* farqlash kerak: frazeologik sinonimiyada bir necha frazema bir ma'no atrofida birlashadi, demak, bitta sinonimik qatorni hosil qiladi; frazeologik variatsiyada esa bitta frazemaning ichki ko'rinishlari nazarda tutiladi, bunday ko'rinishlar sinonimik qator hosil qilmaydi. Masalan: 1) *ko'zini yummoq*; 2) *bandalikni bajo keltirmoq*; 3) *jon bermoq*. Bu uch frazema bitta ma'noni — «vafot etmoq» ni bildiradi, shunga ko'ra bitta sinonimik qatorga birlashadi. *Qo'lini bigiz qilmoq va barmog'ini bigiz qilmoq* qo'shilmlari esa ikkita frazema emas: ular bitta frazemaning ikkita ko'rinishi, xolos. Bu frazema tarkibidagi «*qo'*» va «*barmoq*» so'zleri o'tasida sinekdoxa yo'li bilan ma'no ko'chishi (butun va qism munosabati) bor, bu hol «*qo'*» so'zi o'tmida «*barmoq*» so'zining qo'llanishiga yo'l ochgan, amino bir frazema o'rniда butunlay boshqa frazema yuzaga kelmagan, shunga ko'ra ular bitta frazemaning ichki ko'rinishlari — variatsiyalar sanaladi. Demak, variatsiyalar bir obrazga asoslanadi. Yana misollar: *Kiprik qogmaslik*, *Mijja qogmaslik* (bir frazemaning ikki varianti, chunki «kiprik» va «mijja» so'zlarida bitta obraz mujassam).

Ba'zan leksema bilan frazema bir sinonimik qatorga birlashadi: *qaramoq* (leksema) — *ko'z qirini tashlamoq* (frazema), *xursand* (leksema) — *boshi osmonda* (frazema) kabi. Bular leksik-frazeologik sinonimlardir. Leksik-frazeologik sinonimlar qatorida leksema dominanta sanaladi. Demak, lug'aviy sinonimlar uch xil bo'ladi: 1) leksik sinonimlar (sinonimik qatorda faqat so'zlar birlashadi); 2) frazeologik sinonimlar (sinonimik qatorda faqat frazemalar birlashadi); 3) leksik-frazeologik sinonimlar (sinonimik qatorda so'z va frazemalar birlashadi).

**II. Frazeologik antonimiya** ikki frazemaning o'zaro zid ma'no ifodlashidir: *oshig'i olchi va ishi o'ngidan kelmaslik*; *boshi ko'kka yetmoq va fig'oni falakka chiqmoq* kabi.

Antonimiya hodisasi ikki frazema o'tasidagina emas, leksema bilan frazema o'tasida ham yuzaga kelishi mumkin: *xursand* (leksema)-*dili siyoh* (frazema), *landavur* (leksema)-*yulduzni benarvon uradigan* (frazema) kabi. Bular lug'aviy antonimlarning leksik-frazeologik turi sanaladi. Demak, lug'aviy birtiklar o'zaro zid ma'no anglatishiga ko'ra leksik antonimlar (so'z bilan so'z o'tasida), frazeologik antonimlar (frazema bilan frazema o'tasida) va leksik-frazeologik antonimlar (so'z bilan frazema o'tasida) kabi mikrosistemalarni hosil qilishlari mumkin.

### *Tekshirish savollari va topshiriqlar*

1. Frazemalarning shakl munosabatini qanday tushunasiz? Ma'no munosabatini-chi?
2. Frazeologik onomimiya va frazeologik paronimiya qanday farqlanadi?

3. Frazeologik sinonimiya va frazeologik variatsiyaning farqlarini tushiring.
4. Frazeologik antonimlar haqida ma'lumot bering.

### *Tayanch tushunchalar*

**Frazeologik omonimiya** — omonimlar doirasidagi shakliy ten hodisasi.

**Frazeologik paronimiya** — tarkibidagi birorta leksema bilan farqlanuvchi frazemalar.

**Omosfazemalar** — shaklan teng bo'lgan frazemalar.

**Parafazemalar** — paronimik munosabatda bo'lgan frazemalar.

**Frazeologik sinonimlar** — bir ma'no asosida birlashgan sinonimlari.

**Uslubiy bo'yоq** — frazemalarning ijobjiy yoki salbiy baho ifodalov semalari.

**Frazeologik variatsiya** — bitta frazemaning ikki xil ko'rinishi.

**Leksik-frazeologik sinonimlar** — so'z va frazemalar o'rtasidagi mazbirligiga asoslangan sinonimlar.

**Leksik-frazeologik antonimlar** — so'z va frazema orasidagi maziddiyatiga asoslangan antonimlar.

## **O'Z VA O'ZLASHGAN QATLAM FRAZEMALARI**

**Adabiyotlar:** 11 [87], 27 [180–183].

### **159- §. Frazemalarning tarixan ikki qatlama ajratilishi**

O'zbek tili frazemalari tarixan ikki qatlama ajratilishi mumkin — qatlam frazemalari va o'zlashgan qatlam frazemalari.

1. **O'z qatlam frazemalari** o'zbek tilining o'ziniki bo'lgan umumturkiy manbaga mansub frazemalardir. Bunday frazemalar asos bevosita o'zbek xalqi (yoki turkiy xalqlar) hayotiga xos voqelik va shusuyangan obraz yotadi; *ikki ko'zi to'rt bo'limoq* (varianti: *ko'zi to'rt bo'limoq*, ma'nosi: «intizor bo'limoq»; *bel bog'lamoq* (varianti: *bel(i)ni bog'lamoq*, ma'nosi: «shaylanmoq», «otlanmoq»;

2. **O'zlashgan qatlam frazemalari** — o'zbek tiliga boshqa tillar o'tib, o'zashib qolgan frazemalar. Bunday frazemalarning aksariyati konsulida o'zlashtirilgandir; *pashshaga ozor bermaslik* (ruscha *мухи не едят*) frazemasining kalkasi) — ma'nosi: «beozor»; *pashshadan fil yasamoq* (ruscha *из муhi делать слова*) frazemasining ijodiy kalkasi) — ma'nosi: «bo'lim yubormoq», «oshirib yubormoq», «mubolag'a qilmoq».

Boshqa tillardan frazemalarining o'zicha (o'zgarishsiz) o'zlashti rilishi  
jk tilida juda kam uchraydi: *dardi bedava* (tojik tilidan); *sukut – atomali*  
(tojik tilidan) kabi.

## FRAZEMALARING ISHLATILISH DOIRASI VA ZAMONIYLG'I

Adabiyotlar: 11 [87–89], 27 [143–151].

### 160- §. Frazemalarining ishlatalish doirasiga ko'ra tavsifi

O'zbek tili frazemalarining ishlatalish doirasi chegaralanmagan  
mu'lukungan bo'lishi mumkin.

Ishlatilish doirasi chegaralanmagan frazemalar millat vakilla rining  
id nehun umumiyyidir, ular barchaning nutqida bir xil da rajada  
madi, barchaga tushunarli bo'ladi: *ikki gapning birida, ko'ng/iga q'il  
rdi, ter to'kmoq, g'azabi kelmoq* kabilalar shular jumlasidandir<sup>18</sup>.

Ishlatilish doirasi chegaralangan frazemalar, asosan, murayyan  
yoki sheva birligi bo'lib, umumtil va adabiy til doira larida  
umuydi. Masalan, qipchoq lahjasi shevalarida *qo'lini moylab kelmoq*  
gil «xohlamay, loqayd ishlaromoq», *ayroni achinas* (ma'nosi: «loqayd»,  
«vn»), *jydaning ostidan o'tmoq* (ma'nosi: «esini yo'qotmoq», «miyasi  
oq»), *qulog'i ostida qolmoq* (ma'nosi: «o'lmoq», «vafot etmoq»)  
valari uchraydi<sup>19</sup>.

Ezan, umumtil frazemalarining u yoki bu shevadagi varianti (*ko'rimishi*)  
uchraydi: *Qo'yniga qo'rl solib ko'rmoq* (umumtil frazemasi) — *ichiga  
sh ko'rmoq* (dialektal variant), *chillaki chillakini ko'rib chumak uradi*  
umil frazema) — *chilgi chilgini ko'rib chumak uradi* (dialektal variant) kabi.

### 161- §. Ishlatilishi kasb-hunarga ko'ra chegaralanish

Ishlatilishi kasb-hunarga ko'ra chegaralanish frazemalarga xos emas.  
Frazemalarining kelib chiqishi va shaktlanishida ijtimoiy mehnatning  
bu turi nolisoniy omil sifatida ishtirok etganligi shubhasiz: *ko'pchiilik*  
valni ijtimoiy mehnat bilan bog'liq voqeliklarga tayangan holda yuzaga  
masalan: *arpasini xom o'rmoq* (dehqonchilikka tayanilgan), *astor  
int ag'darmoq* (tikuvchilikka tayanilgan), *bo'zchining mo'kisida*  
(echilikka tayanilgan), *temirni qizig'ida bosmoq* (temirchilikka tayanil-  
*g'iz chiqmoq* (zargarlikka tayanilgan) kabi.

18. Тағдағанғы : Данилов X. Опыт изучения диалектов в сравнении с узбекским  
литературным языком.-Ташкент: «ФАН», 1975.стр.214-215.

19. Hozirdi o'zbek adabiy tili

## 162- §. Zamoniylig belgisiga ko'ra frazemalarning turlari.

1. **Istorizm-frazemalar** o'tmish voqeligiga xos iboralardir: *go'sh qilich bir qingu sig'mas* [DLT, I, -340], *taqdırıga tan bermoq* kabi. *Istorizm-frazemalar* tilda juda kamdir.

2. **Arxaizm-frazemalar** – hozirgi tilda leksik yoki frazeologik sinonimi bor bo'lgan eskirgan frazemalar. Masalan: *tengri rahmatig'a bormoq* (arxaizm-frazema) – *dunyodan o'tmoq, vafot etmoq, ko'z yummox, o'lmoq* (yuqoridagi arxaizm-frazemaning hozirgi tilda qo'llanayotgan sinonimlari); *dağıyonusdan qolgan*, varianti: *doqiyonusdan qolgan* (arxaizm-frazema) – *almisoqdan qolgan, eski, qadimgi* (yuqoridagi arxaizm-frazemaning hozirgi tilda qo'llanayotgan sinonimlari) kabi.

3. **Neologizm-frazemalar** – yangilik bo'yog'ini yo'qotmagan iboralar. Masalan: *tomi ketgan* (ma'nosi: «aqlidan ozgan», «esi past»), *yangi o'zbeklar* (ma'nosi: «hozirgi bozor iqtisodiyoti sharoitida yuzaga kelgan yangi ishbilarmonlar») kabi.

### *Tekshirish savollari va topshiriqlar*

1. O'zbek tili frazemalari tarixan qanday qatlamlarga ajratiladi?
2. O'z va o'zlashgan frazemalar haqida ma'lumot bering.
3. Boshqa tillardan frazema o'zlashirishning qanday usullari bor?
4. Qanday frazemalarning ishlatalish doirasasi chegaralanmagan?
5. Qanday frazemalarning ishlatalish doirasasi chegaralangan?
6. Dialektizm-frazema haqida ma'lumot bering.
7. Frazemalarning yuzaga kelishiда kasb-hunar bilan bog'liq omillar ta'siri bo'ladimi?
8. Zamoniylig belgisiga ko'ra frazemalarning qanday turlari o'zaro farqlanadi?
9. Istorizm-frazema, arxaizm-frazema, neologizm-frazema haqida ma'lumot bering.

### *Tayanch tushunchalar*

**O'z qatlam frazemalari** – o'zbek tilining o'ziniki bo'lgan frazemalar.

**O'zlashgan qatlam frazemalari** – boshqa tillardan kalka usulida yoki o'zicha (o'zgarishsiz) o'zlashtirilgan frazemalar.

**Dialektizm-frazema** – biror dialect yoki shevaga mansub frazema.

**Istorizm-frazema** – o'tmish voqeligiga asoslangan frazema.

**Arxaizm-frazema** – hozirgi o'zbek tilida sinonimi bor bo'lgan eskirgan frazema.

**Neologizm-frazema** – yangi paydo bo'lgan va yangilik bo'yog'ini yo'qotmagan neologizm.

## LEKSIKOGRAFIYA

### LEKSIKOGRAFIYA HAQIDA MA'LUMOT

Adabiyotlar: 4 [82–89], 11 [90–94], 27 [183–186].

#### 163- §. Leksikografiya

**Leksikografiya** tilshunoslikning lug'atichilik bilan shug'ullanuvchi gohasidir.

Lug'atlar tildagi so'zlarni, iboralar, maqol-mataflar va turli nomlarni ma'lum tartibda o'z ichiga olgan kitoblardir. Bunday lug'atlar o'tmishda qo'lyozma shaklida ham bo'lgan.

Leksikografiyaning vazifa doirasiga quyidagilar kiradi:

- a) lug'at tuzish prinsiplari va metodikasini ishlab chiqish;
- b) lug'at tiplari va turlarini aniqlash;
- d) lug'atshunoslarning ishini tashkil qilish;
- e) lug'at tuzish uchun asos bo'ladigan kartoteka fondini yaratish;
- f) lug'atichilik tarixini o'rGANISH;
- g) lug'at tuzish bilan shug'ullanish.

#### 164- §. Lug'atlarning ko'zlangan maqsadga ko'ra turlari

Lug'atlar ko'zlangan maqsadga ko'ra dastlab ikki tipga bo'linadi:

1. Ensiklopedik (qomusiy) lug'atlar. 2. Lisoniy (lingvistik) lug'atlar.

1. **Ensiklopedik lug'atlarda** tabiat va jamiyatdagi narsa-hodisalar, tarixiy o'jeja-jarayonlar, buyuk shaxslar, ilm-fandagi kashfiyotlar, davlatlar, shaharlar haqida ma'lumot beriladi. Demak, bu tipdag'i lug'atlarda asosiy e'tibor oliligi so'zlarga emas, balki shu so'zlar yoki so'z birikmalari vositasida umungan hodisalarga qaratiladi.

Ensiklopedik lug'atlar o'z navbatida ikki turga bo'linadi.

*Universal ensiklopediyalar.* Bunday lug'atlarda ishlab chiqarishning, un, adabiyot, tabiat, jamiyat va hokazolarning barchasiga oid muhim shunchalar, predmetlar, hodisalar va shu sohalarda tanilgan buyuk shaxslar olimilar, ixtirochilar, yozuvchilar, shoirlar, davlat arboblari, qahramonlar, un'utkorlar haqida ma'lumot beriladi. «O'zbek... ensiklopediyasi» (4-jiddlik, 1971–1980), shu kninlarda yaratilayotgan «O'zbek milliy jwikklopediyasi» (uning bir necha jildi nashrdan chiqdi) bunga misol bo'ladi.

## 162- §. Zamoniylig belgisiga ko'ra frazemalarning turlari.

1. **Istorizm-frazemalar** o'tmish vogeligiga xos iboralardir: *qo'sh qiliq bir qinga sig'mas* [DLT, I, -340], *taqdirga tan bermoq* kabi. *Istorizm-frazemalar* tilda juda kamdir.

2. **Arxaizm-frazemalar** – hozirgi tilda leksik yoki frazeologik sinonim bor bo'lgan eskirgan frazemalar. Masalan: *tengri rahmatig'a bormoq* (arxaizm-frazema) – *dunyodan o'imiq, vafot etmoq, ko'z yummox, o'imiq* (yuqoridagi arxaizm-frazemaning hozirgi tilda qo'llanayotgan sinonimlari). *daqyonusdan qolgan*, varianti: *doqiyunosdan qolgan* (arxaizm-frazema) – *almisoqdan qolgan, eski, qadimgi* (yuqoridagi arxaizm-frazemaning hozirgi tilda qo'llanayotgan sinonimlari) kabi.

3. **Neologizm-frazemalar** – yangilik bo'yog'ini yo'qotmagan iboralar. Masalan: *tomi ketgan* (ma'nisi: «aqlidan ozgan», «esi past»), *yangi o'zbeklar* (ma'nisi: «hozirgi bozor iqtisodiyoti sharoitida yuzaga kelgan yangi ishbilarmonlar») kabi.

### *Tekshirish savollari va topshiriqlar*

1. O'zbek tili frazemalari tarixan qanday qatlamlarga ajratiladi?
2. O'z va o'zlashgan frazemalar haqida ma'lumot bering.
3. Boshqa tillardan frazema o'zlashtirishning qanday usullari bor?
4. Qanday frazemalarning ishlatalish doirasasi chegaralanmagan?
5. Qanday frazemalarning ishlatalish doirasasi chegaralangan?
6. Dialektizm-frazema haqida ma'lumot bering.
7. Frazemalarning yuzaga kelishida kasb-hunar bilan bog'liq omillar ta'siri bo'ladimi?
8. Zamoniylig belgisiga ko'ra frazemalarning qanday turlari o'zaro farqlanadi?
9. Istorizm-frazema, arxaizm-frazema, neologizm-frazema haqida ma'lumot bering.

### *Tayanch tushunchalar*

**O'z qatlam frazemalari** – o'zbek tilining o'ziniki bo'lgan frazemalar.

**O'zlashgan qatlam frazemalari** – boshqa tillardan kalka usulida yoki o'zicha (o'zgarishsiz) o'zlashtirilgan frazemalar.

**Dialektizm-frazema** – biror dialekt yoki shevaga mansub frazema.

**Istorizm-frazema** – o'tmish vogeligiga asoslangan frazema.

**Arxaizm-frazema** – hozirgi o'zbek tilida sinonimi bor bo'lgan eskirgan frazema.

**Neologizm-frazema** – yangi paydo bo'lgan va yangilik bo'yog'ini yo'qotmagan neologizm.

## LEKSIKOGRAFIYA

### LEKSIKOGRAFIYA HAQIDA MA'LUMOT

**Adabiyotlar:** 4 [82–89], 11 [90–94], 27 [183–186].

#### 163- §. Leksikografiya

**Leksikografiya** tilshunoslikning lug'atchilik bilan shug'ullanuvchi sohasidir.

Lug'atlar tildagi so'zlarni, iboralar, maqol-matallar va turli nomlarni ma'lum tartibda o'z ichiga olgan kitoblardir. Bunday lug'atlar o'tmishda qo'lyozma shaklida ham bo'lgan.

Leksikografiyaning vazifa doirasiga quyidagilar kiradi:

- a) lug'at tuzish prinsiplari va metodikasini ishlab chiqish;
- b) lug'at tiplari va turlarini aniqlash;
- d) lug'atshunoslarning ishini tashkil qilish;
- e) lug'at tuzish uchun asos bo'ladigan kartoteka fondini yaratish;
- f) lug'atchilik tarixini o'rGANISH;
- g) lug'at tuzish bilan shug'ullanish.

#### 164- §. Lug'atlarning ko'zlangan maqsadga ko'ra turlari

Lug'atlar ko'zlangan maqsadga ko'ra dastlab ikki tipga bo'linadi:

1. Ensiklopedik (qomusiy) lug'atlar. 2. Lisoniy (lingvistik) lug'atlar.

1. **Ensiklopedik lug'atlarda** tabiat va jamiyatdagi narsa-hodisalar, tarixiy voqeja-jarayonlar, buyuk shaxslar, ilm-fandagi kashfiyotlar, davlatlar, shaharlar haqida ma'lumot beriladi. Demak, bu tipdagisi lug'atlarda asosiy e'tibor ildagi so'zlarga emas, balki shu so'zlar yoki so'z birikmalari vositasida umumlangan hodisalarga qaratiladi.

Ensiklopedik lug'atlar o'z navbatida ikki turga bo'linadi.

*Universal ensiklopediyalar.* Bunday lug'atlarda ishlab chiqarishning, fan, adabiyot, tabiat, jamiyat va hokazolarning barchasiga oid muhim fushunchalar, predmetlar, hodisalar va shu sohalarda tanilgan buyuk shaxslar (fotmlar, ixtirochilar, yozuvchilar, shoirlar, davlat arboblari, qahramonlar, qur'an korollar) haqida ma'lumot beriladi. «O'zbek... ensiklopediyasi» (14-jiddlik, 1971–1980), shu kuniarda yaratilayotgan «O'zbek milliy ensiklopediyasi» (uning bir necha jildi nashrdan chiqdi) bunga misol bo'ladi.

*Soha ensiklopediyalari.* Bunday ensiklopediyalarda faqat bir sohaga oid materiallar beriladi: «Zoologiya ensiklopediyasi» (3 jiddlik. Tesha Zohidov, 1960—1969), Botanikadan ruscha-o'zbekcha ensiklopedik lug'at (Q.Z.Zokirov, H.A.Jamolxonov, 1973) shular jumlasidandir.

**2. Lisoniy lug'atlarda** so'z ma'nolari, imlosi, talaffuzi, iboralar (frazemalar), xalq maqollari, xullas, til birliklari va filologik tushunchalarga oid ma'lumotlar beriladi. Demak, lisoniy lug'atlarda til va nutq birliklari, til kategoriyalari haqida ma'lumot berish, maqol va matal kabi janr boyliklarini to'plash maqsad qilinadi.

Lisoniy lug'atlar ham dastlab ikki turga — umumiy va xususiy (maxsus) lug'atlarga bo'linadi.

*Umumiy lug'atlarda* umumtil birliklari, ularning ma'nolari va qo'llanish xususiyatlari izohlanadi. Bunday lug'atlar bir tilli, ikki tilli, ko'p tilli, izohli, izohsiz bo'lishi mumkin. «O'zbek tilining izohli lug'ati» (ikki tomlı, 1981), «O'zbekcha-ruscha lug'at» (1959), «Ruscha-o'zbekcha lug'at» (besh tomlı, 1950—1955) va boshqalar shular jumlasidandir.

*Xususiy (maxsus) lug'atlarda* tilning lug'at boyligidagi birliklar ma'lumi sohalar bo'yicha yoki shu tildagi ma'lum mikrosistemalar, guruqlar bo'yicha tanlab izohlanadi. «Ruscha-o'zbekcha fizik terminlar lug'ati» (M.D.Yagude R.X.Mallin, 1952), «Ruscha-o'zbekcha matematik terminlar lug'at» (M.Sobirov, 1952), «O'zbek tili sinonimlarining izohli lug'ati» (A.Hojiyev, 1974), «Tilshunoslik terminlarining izohli lug'ati» (A.Hojiyev, 2002), «O'zbek tilining izohli frazeologik lug'ati» (Sh.Rahmatullayev, 1978), «Imlo lug'ati» (Olim Usmon, 1949), «O'zbek tilining imlo lug'ati» (S.Ibrohimov E.Begmatov, A.A.Ahmedov, 1976), «O'zbek ismlari» (E.Begmatov, 1991) «O'zbek tili omonimlarining izohli lug'ati» (Sh.Rahmatullayev, 1984), «O'zbek tili antonimlarining izohli lug'ati» (Sh.Rahmatullaev, N.Mamatov, R.Shukurov, 1980), «Ruscha-o'zbekcha botanika terminlarining qisqacha izohli lug'ati» (Q.Zokirov, M.M.Nabihev, O'.Pratov, H.Jamolxonov, 1963) va boshqalar shular jumlasidandir.

Keyingi yillarda o'zbek tilida yana bir qator yangi lug'atlar yuzaga keldi: «Yozuv tarixidan qisqacha lug'at-ma'lumotnom» (N.Mahmudov, 1990), «O'zbek ismlari» (E.Begmatov, 1991), «O'zbek tilining etimologik lug'ati» (Sh.Rahmatullayev, 2000), «O'zbek tilining imlo lug'ati» (Sh.Rahmatullayev, A. Hojiyev, 1995), «O'zbek tili tasviriy ifodalarining izohli lug'ati» (R.Rasulov, I.Umirov, 1997), Hozirgi o'zbek tili faol so'zlarining izohli lug'ati (A.Hojiyev, A.Nurmonov, S.Zaynobiddinov, K.Kokren, M.Saidxonov, A.Sobirov, D.Quronov, 2001), «Turkcha-o'zbekcha, o'zbekcha-turkcha lug'at» (Nizomiddin Mahmud, Ertug'ul Yaman, 1993) shular jumlasidandir.

## **165- §. Tanlangan tillar miqdoriga ko'ra lug'at turlari**

**Tanlangan tillar miqdoriga ko'ra** lug'atlar bir tilli, ikki tilli va ko'p tilli bo'ladi: «Adabiyotshunoslik terminlari lug'ati» (H.Homidiy, Sh.Abdullayeva, S.Ibrohimova, 1967) bir tilli; «Ruscha-o'zbekcha va o'zbekcha-ruscha geografiya terminlari lug'ati» (H.H.Hasanov, 1964), «Adabiyotshunoslikdan qisqacha ruscha-o'zbekcha terminologik lug'at» (N.T.Hotamov, 1969), «Ruscha-o'zbekcha botanika terminlarining qisqacha izohli lug'ati» (Q.Z.Zokirov, M.N.Nabiiev, O'.Pratov, H.A.Jamolxonov, 1963), «Ruscha-o'zbekcha lug'at» (V.V.Reshetovning umumiy rahbarligida, 1972) kabilar ikki tilli; «Lotincha-o'zbekcha-ruscha normal anatomiya lug'ati» (A.A.Asqarov, H.Z.Zohidov, 1964). «Botanikadan ruscha-o'zbekcha ensikopedik lug'at»ga (Q.Z.Zokirov, H.A.Jamolxonov) ilova qilingan «Botanik nom va terminlarning o'zbekcha-ruscha-lotincha so'zligi» (201–254- betlar) hamda «Botanik nom va terminlarning lotincha-ruscha-o'zbekcha so'zligi» (255–294- betlar), «Zoologiya ensiklopediyasi»ga (V.Z.Zohidov) ilova qilingan «Sutemizuvchilarning o'zbekcha-lotincha-ruscha nomlari» (1960, 210–228- betlar) hamda «Suvda va quruqlikda yuruvchilar va sudralib yuruvchilarning o'zbekcha-lotincha-ruscha nomlari» (1969, 195–226- betlar) esa ko'p tilli lug'atlardir.

Ikki tilli va ko'p tilli lug'atlardan asosan tarjimachilikda foydalanildi. Ni sababli ular tarjima lug'atlari deb ham yuritiladi.

## **166- §. So'z yoki atama ma'nolarining yoritilishiga ko'ra lug'at turlari**

So'z yoki atama ma'nolarining yoritilishiga ko'ra lug'atlar izohli va izohsiz turlarga bo'linadi: so'z yoki terminlarning imlosini, tushunchalarining ruscha-o'zbekcha yoki o'zbekcha-ruscha nomlarini berish bilan cheklangan lug'atlar izohsiz lug'atlar deb, shunday so'z yoki terminlarning ma'nolariga izoh beradigan lug'atlar izohli lug'atlar deb ataladi. Chunonchi: «O'zbek tilining qisqacha imlo lug'ati» (F.Kamolov va Z.Ma'rufov tahriri ostida, 1967), «O'zbek tilining chappa lug'ati» (R.Qo'ng'irov, A.Tixonov, 1968) kabilar izohsiz lug'atlar, «O'zbek tili sinonimlarining izohli lug'ati» (Azim Hojivev, 1974), «O'zbekcha-ruscha lug'at» (Bosh muharrir – prof. V.K.Borovkov, 1959), «O'zbek tilining izohli lug'ati», ikki tomli (1981) kabilar izohli lug'atlardir.

## 167- §. Obyekti va predmetiga ko'ra farqlanadigan lug'atlar

Obyekti va predmetiga ko'ra ham lug'atlar xilma-xil bo'ladi. Chunonchi:

- a) **terminologik lug'atlar**: «Ruscha-o'zbekcha fizik terminlar lug'ati» (M.D.Yagudaev, R.X.Mallin, 1952), «Ruscha-o'zbekcha matematik terminlar lug'ati» (M.Sobirov, 1952), «Pedagogikadan qisqacha ruscha-o'zbekcha terminologiya lug'ati» (Sh.Boyburova, N.Takanaev, 1963), «Qisqacha ruscha-o'zbekcha iqtisodiy terminlar lug'ati» (O.Aminov, J.Do'stmuhamedov, A.Usmonov, 1971), «Turkiy tillarda qavm-qarindoshlik terminlari» (I.Ismoilov, 1966) va h.k;
- b) **frazeologik lug'atlar**: «O'zbek tilining qisqacha frazeologik lug'ati» (Sh.Rahmatullayev, 1964); «O'zbek tilining izohli frazeologik lug'ati» (Sh.Rahmatullayev, 1978); «Ruscha-o'zbekcha frazeologik lug'at» (M.Sodiqova, 1972); «Фразеологический словарь «Хазоин-ул Маоний» Алишера Наваи» (Е.А.Umarov, 1971);
- c) **orfografik lug'atlar**: «O'zbek adabiy tilining orfografik lug'ati» (S.Ibrohimov, M.Rahmonov, 1940), «Imlo lug'ati» (Olim Usmon, 1941, 1949); «O'zbek adabiy tilining imlo lug'ati» (S.Ibrohimov, M.Rahmonov, 1956), «O'zbek tilining qisqacha imlo lug'ati» (F.Kamolov, Z.Ma'rufov tahriri ostida, 1962), «Imlo lug'ati» (Y.Abdullayev, M.Omilxonova, S.Zufarova, 1970–1987), «O'zbek tilining imlo lug'ati» (S.I.Ibrohimov, E.A.Begmatov, A.A.Ahmedov, 1976); «O'zbek tilining imlo lug'ati» (Sh.Rahmatullayev, A.Hojiyev, 1995);
- d) **orfoepik lug'atlar**: «Talaffuz madaniyati» (O'.Usmonova, 1976). Ushbu risolaning 29–58-betlarida ayrim so'zlar talaffuzi (lug'ati) berilgan;
- e) **antroponimik lug'atlar**: «O'zbek ismlari imlosi» (E.A.Begmatov, 1972); «O'zbek ismlari» (E.A.Begmatov, 1991);
- f) **toponomik lug'atlar**: «Geografik nomlar ma'nosini bilasizmi?» (S.Qorayev, 1970);
- g) **sinonimlar lug'ati**: «O'zbek tili sinonimlarining qisqacha lug'ati» (A.Hojiyev, 1963), «O'zbek tili sinonimlarining izohli lug'ati» (A.Hojiyev, 1974);
- i) **chastota lug'ati**: «Словарь наиболее употребительных слов современного узбекского литературного языка» (I.A.Kissen, 1972). Bu tipdagi lug'atlarda o'zbek tilidagi so'zlarning faoliik darajasi ko'rsatiladi;
- j) **dialektologik lug'atlar**: «Xorazm shevalari», I-kitob, (F.Abdullayev, 1961), «O'zbek shevalari leksikasi» (kollektiv, 1966). Bu kitoblarda dialektologik tadqiqotlar natijasi bilan birga, sheva so'zlarining lug'atlari ham berilgan;

**k) tarixiy lug'atlar:** «O'zbek klassik adabiyoti asarlari uchun qisqacha lug'at» (P.Shamsiyev, S.Ibrohimov, 1953), «Navoiy asarlari lug'ati» (P.Shamsiyev, S.Ibrohimov, 1972), «Alisher Navoiy asarlari tilining izohli lug'ati», 4 томлик. O'zbekiston Fanlar akademiyasi muxbir a'zosi (hozir-akademik) E.I.Fozilov tahriri ostida. Т., 1983 (I-II томлар), 1984 (III том), 1985 (IV том); «Zahiriddin Muhammad Bobur asarlari uchun qisqacha lug'at» (X.Nazarova, 1972), «Древнетюркский словарь» (kollektiv, 1969);

**l) internatsional so'zlar lug'ati** «Internatsional so'zlar lug'ati» (O.Ulmon, 1959). «Ruscha-internatsional so'zlar izohli lug'ati» (Olim Usmon, Renat Doniyorov, 1965);

**m) teskari lug'at:** «O'zbek tilining chappa lug'ati» (R.Qo'ng'irov, A.Tixonov, 1968). Bu tipdagi lug'atlarda so'zlar tartibi so'z boshidagi birinchi harf asosida emas, balki so'z oxiridagi harflarning alfavitdagi tartibi asosida joylashtiriladi. «Chappa lug'at» bir xil tovush yoki bir xil bo'g'in bilan tugagan qosiyadosh so'zlarni topishda juda qulay praktik qo'llanma hisoblanadi;

**n) etimologik lug'atlar:** «Этимологический словарь тюркских языков» (E.V.Sevortyan, 1974). Bu tipdagi lug'atlarda so'zlarning kelib chiqishi ilmiy asosda yoritiladi; «O'zbek tilining qisqa etimologik lug'ati» (Sh.Rahmatullayev, M.Mirtojiyev, M.Qodirov, 1997); «O'zbek tilining etimologik lug'ati» (Sh.Rahmatullayev, 2000);

**o) maqol va matallar lug'ati:** «O'zbek xalq maqollari» (To'plovchi va tuzuvchilar: Mansur Afzalov, Saidahmad Xudoyberganov, Malik Rahmonov, Sobirjon Ibrohimov, Husayn Shams va Rustam Komilovlar, 1958, 1965); «Keng uyning kelinchagi» (Sh.Shomaqsudov, S.Dolimov, 1961).

### *Tekshirish savollari*

1. Leksikografiya nima?
2. Leksikografiyaning vazifa doirasiga nimalar kiradi?
3. Lug'atlar ko'zlangan maqsadga ko'ra qanday tiplarga bo'linadi?
4. Ensiklopedik va lisoniy lug'atlar qanday farqlanadi?
5. Umumiy va xususiy (maxsus) lug'atlar qanday farqlanadi?
6. Lug'atlarning yana qanday turrlarini bifasiz?

### *Tayanch tushunchalar*

**Leksikografiya** – tilshunoslikning lug'atchilik bilan shug'ullanuvchi sohasi.

**Ensiklopedik lug'atlar** — tabiat va jamiyatdagi muhim hodisalar, tarixiy-ilmiy vogeliklar, buyuk shaxslar haqida ma'lumot beruvchi lug'at tiplari.

**Lisoniy lug'atlar** — til birliklari, til tizimiga xos kategoriylar haqida ma'lumot beruvchi lug'atlar.

**Universal ensiklopediyalar** — tabiat va jamiyatning barcha sohalariga oid muhim vogelik-hodisalar haqida ma'lumot beruvchi qomusiy lug'atlar.

**Soha ensiklopediyalari** — faqat bir sohaga oid ma'lumotlar beriladigan qomusiy lug'atlar.

**Bir tilli lug'atlar** — bir til materialiga asoslangan lug'atlar.

**Ko'p tilli lug'atlar** — bir necha til materiallariga asoslangan lug'atlar.

**Izohli lug'atlar** — so'z ma'nolari izohlangan, sharhlangan lug'atlar.

**Izohsiz lug'atlar** — so'z yoki termin ma'nolari izohlanmagan lug'atlar.

**Terminologik lug'atlar** — u yoki bu sohaga oid terminlar haqida ma'lumot beruvchi lug'atlar.

## LUG'AT MAQOLALARINING JOYLASHTIRILISH TARTIBI VA MAQOLA SXEMALARI

Adabiyotlar: 11 [95–99].

### 168- §. Lug'atlarda maqola nomlarini joylashtirish tartibi

Lug'atlarda so'zlar (maqola nomlari)ni joylashtirish tartibi quyidagi uch prinsipga tayanadi:

- 1) tashqi tartib;
- 2) ichki tartib;
- 3) ma'no tartibi (semantik prinsip).

**1. Tashqi tartib** so'zning (yoki maqola nomining) birinchi harfiga – shu harfning alifbodagi o'rniiga qarab belgilanadi:

*Arpa*

*Banoras*

*Gavda*

*Vazir*

**2. Ichki tartib** so'zning (yoki maqola nomining) birinchi harfidan keyingi (ikkinci, uchinchi va h.k.) harflariga – shu harflarning alifbodagi o'rniiga qarab belgilanadi. Bu tartibga birinchi harfi bir xil bo'lgan so'zlarni joylashtirishda amal qilinadi:

*Arpa* – *Arra* – *Asal* – *Astar* – *Banoras* – *Baraban* –

*Arpa* – *Arra* – *Asal* – *Astar* – *Banoras* – *Baraban* –

**3. Ma’no tartibi** omonim yoki polisemantik so’zlarni (yoxud omonim birikimalarni) joylashtirishda ishlataliladi. Bu tartibga ko’proq qomusiy (ensiklopedik) lug’atlarda va shunga yaqin turgan lug’at-spravochniklarda ‘ch kelinadi. Chunonchi:

- |    |                               |                              |
|----|-------------------------------|------------------------------|
| a) | <i>Ohangaron</i> – daryo ...  | <i>Chirchiq</i> – daryo ...  |
|    | <i>Ohangaron</i> – shahar ... | <i>Chirchiq</i> – shahar ... |
|    | <i>Chirchiq</i> – daryo ...   | <i>Chirchiq</i> – shahar ... |

Izo h: **Ohangaron** va **Chirchiq** so’zları dastlab daryo nomi bo’lgan, keyinchalik shu daryolar yoqasida yuzaga kelgan shaharlarni atay boshlagan. Bu hol daryo nomini oldin, shahar nomini esa keyin qo’yishga asos bo’lgan;

b) ba’zan bir nom bilan atalgan bir necha obyekt yoki predmet o’tasida yuqoridaq singari bog’lanish bo’lmaydi yoki bunday bog’lanish aniqlanmagan bo’ldi. Bunday paytda ularning xo’jalikda, ilmda, umuman jamiyatda tutgan o’tmi, mavqeyi hisobga olinadi:

- Andijon* – shahar...  
*Andijon* – Andijon viloyatidagi posyolka

Izo h: shahar viloyatning ma’muriy, ilmiy va madaniy markazi **so’ljanligidan** birinchi o’rinda berilgan:

d) shahar nomi bilan kishi nomi bir bo’lganda, kishi nomi oldin olinadi:

- Beruniy* – xorazmlik buyuk olim. (Q.: Abu Rayhon Beruniy).  
*Beruniy* – Qoraqalpog’istondagi shahar ...;

e) ixtirochining nomi o’zi ixtiro qilgan kashfiyot nomidan oldin o’linadi:

*Veber Ernst Genrix* (1795–1878) – nemis anatomi va fiziologi ...

*Veber Vilgelm Eduard* (1804–1891) – nemis fizigi ...

*Veber* – ... o’lchov birligi. V.E.Veber nomi bilan atalgan;

f) shahar yoki boshqa biror geografik obyekt nomi bilan shaxs nomi  
• tasida bog'lanish bo'lmagan taqdirda ham, shaxs nomi oldin yoziladi:

Volta Alessandro (1745–1827) – italyan fizigi...

Volta – G'arbiy Afrikadagi daryo...;

g) o'simlik nomi bilan hayvon nomi bir xil bo'lganda, hayvon nomi  
oldin qo'yiladi:

*Kanna* – hayvon ...

*Kanna* – o'simlik ...;

h) juft so'zlar bir so'zdek alifbo tartibiga solinadi:

*Shonalash*

*Shonti*

*Shon-sharaf*

*Shon-shavkat*

*Shon-shuhrat*;

i) izohli va qomusiy lug'atlarda omonimik xarakterdagi so'zlar yoki  
so'z birikmlari alohida-alohida maqola nomi sifatida beriladi. Ammo ko'p  
ma'noli so'zlarning (yoki shunga yaqin bo'lgan ba'zi lug'aviy birliklarning)  
barcha ma'nolari bir maqola ichida izohlanadi:

*Burun* (1) – a) odamning burni (to'g'ri ma'noda);

b) choynakning burni (ko'chma ma'noda).

*Burun* (2) – a) payt ravishi («ilgari», «avval»);

b) ko'makechi so'z;

j) maqol va matallarni tematik guruhlarga birlashtirib, so'ng har bir  
guruha oid maqollarning o'zini alifbo tartibida joylashtirish prinsipi ham  
bor. Masalan:

### Mehnat va mehnatsevarlik haqida

Bahorgi beg'amlik – kuzgi pushaymonlik.

Barvaqt qilingan harakat,  
Hosilga berar barakat.

Bekor turguncha, bekor ishlal!

Belni peshlagan bilar,  
Yerni ishlagan bilar.

## Vatan va vatanparvarlik haqida

Bulbul chamanni sevar,  
Odam — Vatanni.

Bo'l Vatanga paxtakor,  
Vatan sendan minnatdor.

### 169- §. Lug'at maqolalari sxemalari

Lug'at maqolalari sxemalari (tuzilishi va so'z ma'rolarining izohlanish usullari) ham ma'lum prinsiplarga tayanadi. Chunonchi, lingvistik lug'atlarda dastlab so'zning o'zi, shundan so'ng uning bosh va yasama, dialektal va arxaik ma'nolari (agar shunday ma'nolari tor bo'lsa) yoritiladi. Har bir ma'no izohidan so'ng shunga oid misollari (ko'pincha badiiy adabiyotdan) keltiriladi. Ensiklopedik lug'at maqolalari esa boshhqacharoq bo'ladi: ular davlat, respublika, millat, shaxs, o'simlik, hayvon, biror tarixiy voqeja va hokazolarning har biri uchun maxsus tuzigan sxema asosida yoziladi. Chunonchi, davlatlar haqidagi maqola sxemasi quyidagi bo'ladi:

1. Umumiy ma'lumot.
2. Davlat tuzumi.
3. Tabiat.
4. Aholisi.
5. Tarixiy ocherk.
6. Respublikaning yetakchi partiyasi.
7. Uyushmalar.
8. Xalq xo'jaligi.
9. Meditsina.
10. Maorif va madaniyat.
11. Matbuot, radio, televideniye.
12. Fan va ilmiy tashkilotlar.
13. Adabiyot.
14. Arxitektura va tasviriy san'at.
15. Musiqa.
16. Teatr.
17. Kino.
18. Sirk va estrada.
19. Badiiy havaskorlik.
20. Bibliografiya.
21. Karta va illustratsiyalar.

f) shahar yoki boshqa biror geografik obyekt nomi bilan shaxs nomi o'rtasida bog'lanish bo'limgan taqdirda ham, shaxs nomi oldin yoziladi:

*Volta Alessandro* (1745–1827) – italyan fizigi...

*Volta* – G'arbiy Afrikadagi daryo...;

g) o'simlik nomi bilan hayvon nomi bir xil bo'lganda, hayvon nomi oldin qo'yiladi:

*Kanna* – hayvon ...

*Kanna* – o'simlik ...;

h) just so'zlar bir so'zdek alifbo tartibiga solinadi:

*Shonalash*

*Shonli*

*Shon-sharaf*

*Shon-shavkat*

*Shon-shuhrat*;

i) izohli va qomusiy lug'atlarda omonimik xarakterdagi so'zlar yoki so'z birkmalari alohida-alohida maqola nomi sifatida beriladi. Ammo ko'p ma'noli so'zlarning (yoki shunga yaqin bo'lgan ba'zi lug'aviy birliklarning) barcha ma'nolari bir maqola ichida izohlanadi:

*Burun* (1) – a) odamning burni (to'g'ri ma'noda);

                  b) choynakning burni (ko'chma ma'noda).

*Burun* (2) – a) payt ravishi («ilgari», «avval»);

                  b) ko'makchi so'z;

j) maqol va matallarni tematik guruhlarga birlashtirib, so'ng har bir guruhga oid maqollarning o'zini alifbo tartibida joylashtirish prinsipi ham bor. Masalan:

### Mehnat va mehnatsevarlik haqida

Bahorgi beg'amlik – kuzgi pushaymonlik.

Barvaqt qilingan harakat,  
Hosilga berar barakat.

Bekor turguncha, bekor ishlai!

Belni peshlagan bilar,  
Yerni ishlagan bilar.

## Vatan va vatanparvarlik haqida

Bulbul chamanni sevar,  
Odam – Vatanni.

Bo'l Vatanga paxtakor,  
Vatan sendan minnatdor.

### 169- §. Lug'at maqolalari sxemalari

Lug'at maqolalari sxemalari (tuzilishi va so'z ma'nolarining izohlanish usullari) ham ma'lum prinsiplarga tayanadi. Chunonchi, lingvistik lug'atlarda dastlab so'zning o'zi, shundan so'ng uning bosh va yasama, dialektal va arxaik ma'nolari (agar shunday ma'nolari bor bo'sha) yoritiladi. Har bir ma'no izohidan so'ng shunga oid misollar (ko'pincha badiiy adabiyotdan) keltiriladi. Ensiklopedik lug'at maqolalari esa boshqacharoq bo'ladi: ular davlat, respublika, millat, shaxs, o'simlik, hayvon, biror tarixiy voqeja va hokazolarning har biri uchun maxsus tuzilgan sxema asosida yoziladi. Chunonchi, davlatlar haqidagi maqola sxemasi quyidagicha bo'ladi:

1. Umumiy ma'lumot.
2. Davlat tuzumi.
3. Tabiat.
4. Aholisi.
5. Tarixiy ocherk.
6. Respublikaning yetakchi partiyasi.
7. Uyushmalar.
8. Xalq xo'jaligi.
9. Meditsina.
10. Maorif va madaniyat.
11. Matbuot, radio, televideniye.
12. Fan va ilmiy tashkilotlar.
13. Adabiyot.
14. Arxitektura va tasviriy san'at.
15. Musiqa.
16. Teatr.
17. Kino.
18. Sirk va estrada.
19. Badiiy havaskorlik.
20. Bibliografiya.
21. Karta va illustratsiyalar.

f) shahar yoki boshqa biror geografik obyekt nomi bilan shaxs nomi o'rtaida bog'lanish bo'lgan taqdirda ham, shaxs nomi oldin yoziladi:

*Volta Alessandro* (1745–1827) – italyan fizigi...

*Volta* – G'arbiy Afrikadagi daryo...;

g) o'simlik nomi bilan hayvon nomi bir xil bo'lganda, hayvon nomi oldin qo'yiladi:

*Kanna* – hayvon ...

*Kanna* – o'simlik ...;

h) juft so'zlar bir so'zdek alifbo tartibiga solinadi:

*Shonalash*

*Shonli*

*Shon-sharaf*

*Shon-shavkat*

*Shon-shuhrat*;

i) izohli va qomusiy lug'atlarda omonimik xarakterdagi so'zlar yoki so'z birikmalari alohida-alohida maqola nomi sifatida beriladi. Ammo ko'p ma'noli so'zlarning (yoki shunga yaqin bo'lgan ba'zi lug'aviy birliklarning) barcha ma'nolari bir maqola ichida izohlanadi:

*Burun* (1) – a) odamning burni (to'g'ri ma'noda);

b) choynakning burni (ko'chma ma'noda).

*Burun* (2) – a) payt ravishi («ilgari», «avval»);

b) ko'makchi so'z;

j) maqol va matallarni tematik guruhlarga birlashtirib, so'ng har bir guruhga oid maqollarning o'zini alifbo tartibida joylashtirish prinsipi ham bor. Masalan:

### Mehnat va mehnatsevarlik haqida

Bahorgi beg'amlik – kuzgi pushaymonlik.

Barvaqt qilingan harakat,  
Hosilga berar barakat.

Bekor turguncha, bekor ishla!

Belni peshlagan bilar,  
Yerni ishlagan bilar.

## Vatan va vatanparvarlik haqida

Bulbul chamanni sevar,  
Odam — Vatanni.

Bo'l Vatanga paxtakor,  
Vatan sendan minnatdor.

### 169- §. Lug'at maqolalari sxemalari

Lug'at maqolalari sxemalari (tuzilishi va so'z ma'nolarining izohlanish usullari) ham ma'lum prinsiplarga tayyaniadi. Chunonchi, lingvistik lug'atlarda dastlab so'zning o'zi, shundan so'ng uning bosh va yasama, dialektal va arxaik ma'nolari (agar shunday ma'nolari bor bo'lsa) yoritiladi. Har bir ma'no izohidan so'ng shunga oid misollar (ko'pincha badiiy adabiyotdan) keltiriladi. Ensiklopedik lug'at maqolalari esa boshqacharoq bo'ladi: ular davlat, respublika, millat, shaxs, o'simlik, hayvon, biron tarixiy voqeja va hokazolarning har biri uchun maxsus tuzilgan sxema asosida yoziladi. Chunonchi, davlatlar haqidagi maqola sxemasi quyidagicha bo'ladi:

1. Umumiylar.
2. Davlat tuzumi.
3. Tabiat.
4. Aholisi.
5. Tarixiy ocherk.
6. Respublikaning yetakchi partiyasi.
7. Uyushmalar.
8. Xalq xo'jaligi.
9. Meditsina.
10. Maorif va madaniyat.
11. Matbuot, radio, televideniye.
12. Fan va ilmiy tashkilotlar.
13. Adabiyot.
14. Arxitektura va tasviriy san'at.
15. Musiqa.
16. Teatr.
17. Kino.
18. Sirk va estrada.
19. Badiiy havaskorlik.
20. Bibliografiya.
21. Karta va illustratsiyalar.

### **Millat yoki xalq haqidagi maqola sxemasi:**

1. Nomi.
2. Definitsiya (yashaydigan joyi, qaysi etnik guruhga mansubligi, ona tili).
3. Shu millat vakillarining soni.
4. Antropologik tipi (zarur bo'lganda).
5. Hukmron din (yoki o'tmishda qaysi din hukmron bo'lganligi).
6. Qisqacha tarixiy ma'lumot (etnogenez, xalq yoki millatning shakllanish davri, ijtimoiy-iqtisodiy ahvoli va h.k.).
7. Moddity va ma'naviy boyliklari.
8. Bibliografiya.
9. Illustratsiya.

### **O'simlik turi haqidagi maqola sxemasi:**

1. Definitsiya (qaysi oila va turkumga mansubligi).
2. Morfologik va biologik xarakteristikasi.
3. Areali (tarqalish joylari).
4. Amaliy ahamiyati, qo'llanishi (foydasi va zarari).
5. Shu o'simlikka ziyon keltiruvchi kasalliklar, zararkunandalar, ularga qarshi kurash choralar.
6. Bibliografiya.
7. Illustratsiya.

### **Til haqidagi maqola sxemasi:**

1. Definitsiya (qaysi xalqning tili, qaysi til gruppasi yoki oиласига mansubligi).
2. Qanday dialektlarga ega.
3. Tarqalishi.
4. Shu tilda gapiruvchilar soni.
5. Lug'at boyligi, fonetik va grammatik qurilishi haqida qisqacha ma'lumot.
6. Yozuvi.
7. Adabiy tilning shakllanish tarixi haqida qisqacha ma'lumot.
8. Bibliografiya.

### **Biografik maqola sxemasi:**

1. Familiyasi, ismi, taxallusi.
2. Tug'ilgan va vafot etgan vaqt, joyi.
3. Definitsiya: qaysi davlat fuqarosi, millati, ijtimoiy kelib chiqishi, asosiy ish faoliyati, ilmiy darajasi, unvoni (yillari bilan) va h.k.

4. Qaysi partiyaga mansubligi (qachondan).
5. Ilmga, fan yoki texnikaga qo'shgan hissasi, asosiy ixtirolari yoki kashfiyotlari, mehnat yutuqlari.
6. Davlat idoralarida, oly o'quv yurtlarida, rahbarlik lavozimlарidagi mehnati va ijtimoiy-siyosiy faoliyat.
7. Davlat organlariga, deputatlikka saylanishi.
8. Orden va medallar, Davlat mukofotlari bilan taqdirlanganligi (qachon va nima munosabat bilan).
9. Bibliografiya.

### *Tekshirish savollari*

1. Lug'atda maqolalarning tashqi tartib asosida joylashtirilishida nimalar hisobga olinadi?
2. Lug'atda maqolalarning ichki tartib asosida joylashtirilishida nimalar hisobga olinadi?
3. Ma'no tartibini qanday tushunasiz?
4. Maqola sxemalari haqida nimalarni bilasiz?

### *Tayanch tushunchalar*

**Tashqi tartib** – lug'atlarda so'zning (lug'at maqolasining) alifbodagi harflar tartibida joylashtirilishida shu so'z (maqola) boshidagi birinchi harfga asoslanish.

**Ichki tartib** – lug'atlarda bir xil harf bilan boshlangan so'zlarning (maqola nomlarining) ikkinchi, uchinchi va keyingi harflariga, shu harflarning alifbodagi tartib o'trniga asoslanish.

**Ma'no tartibi** – omonim yoki polisemantik xarakterdagи so'zlarning (yoki birikmali nomlarning) joylashtirilishida ularning ma'nosiga va tematik yuruhlanishiga tayanish prinsiplari.

**Lug'at maqolalarining tuzilishi** – maqola mazmunining avvaldan tuzilangan sxemaga (kompozitsion-strukturaviy qolipga) tayanib yoritilishi.

## **170- §. O'zbek lug'atchiligi tarixidan qisqacha ma'lumot**

O'zbek lug'atchiligi tarixi, aslida, eski turkiy til lug'atchiligi va arab li lug'atchiligi tarixi bilan uzviy bog'liqidir: «Devonu lug'atit turk» (1073–1074- y.), «Muqaddimatul adab» (1137- y.), «Kitob ul-idrok li Iisanul atrak» (1312- y.), «Attuhfatuz zakiyatu fil lug'atit turkiya» (XIII asr) kabi asartlar rub tilida va arab tilshunosligi an'analarida yozilgan bo'lsa-da, ularning arqasida qadimgi turkiy til va eski turkiy til lug'ati o'z ifodasini topgan.

**«Devonu lug'otit turk»** (1073–1074- y.) – Mahmud Koshg'ariyning turkiy tillar haqidagi qomusiy asari. Unda Markaziy Osiyodan Qora dengiz bo'ylarigacha cho'zilgan hududda yashovchi turkiy urug'lar, qabilalar, ularning tillari haqida ma'lumot beriladi. Xalq og'zaki ijodidan namunalar keltiriladi. Lug'atning bizgacha bitta qo'lyozmasi yetib kelgan. Bu qo'lyozma, kotibning ta'kidlashicha, Mahmud Koshg'ariyning o'z qo'li bilan yozilgan nusxadan ko'chirilgan bo'lib, 1914- yilda Turkiyaning Diyorbakr shahridan topilgan. U Istanbulda saqlanmoqda.

«Devonu lug'otit turk» arab tilidan nemis, usmonli turk va o'zbek tillariga tarjima qilingan<sup>132</sup>.

**«Muqaddimatul adab»** (1137- y.) – Mahmud az-Zamaxshariyning Xorazmshoh Alouddavla Abulmuzaffar Otsizga bag'ishlab yozgan asari. Bu asar besh qismidan iborat bo'lib, ularda otlar, fe'llar, bog'lovchilar, ot o'zgartishlari va fe'l o'zgartishlari haqida bahs yuritiladi. Arabcha so'zlarining ostida forscha, ba'zilarida turkiy, hatto mo'g'ulcha tarjimalari berilgan. Asar 1706-yilda Xo'ja Is'hoq Afandi tomonidan usmonli turk tiliga, keyinchalik fransuz va nemis tillariga ham tarjima qilinib, Parij, Leypsig, Vena, Leyden, Qozon shaharlariда, Norvegiya, Mist va Hindistonda bir necha marta nashr etilgan<sup>133</sup>. Manbalarda ta'kidlanishicha, «Muqaddimatul adab»ning chig'atoy tilidagi tarjimasi az-Zamaxshariyning o'zi tomonidan amalga oshirilgan.

**«Attuhfatuz zakiyatu fil lug'atit turkiya»** («Turkiy til haqida noyob tuhfa», XIII asrning oxirida yozilgan). – Muallifi noma'lum. Bizgacha bu asarning bitta nusxasi yetib kelgan, u Turkiyadagi shaxsiy kutubxonalardan birida saqlanadi.

Lug'at arab tilida yozilgan, uni turkshunos Besim Atalay turkcha izohlar bilan nashr ettirgan. Lug'atda qipchoq o'zbeklari tili tavsiflangan. U 1968- yilda taniqli tilshunos Solih Mutallibov tarjimasida o'zbek tilida nashr ettirilgan.

**«Kitob ul-idrok li Lison il-atrok»** («Turkiy tillarni bilish kitobi», 1312-y.) – Abu Hayyan Andalusiyining turkiy tillarning leksikasi va grammatikasiga oid asari. Unda o'z davrining turkiy lahja va shevalari haqida ma'lumot berilgan.

**«Kitobu bulg'atul mushtaqori lug'atit turk val qipchoq»** («Turk va qipchoq tilini bilishni istaganlar uchun qo'llanma», XIV asr) – Jamoliddin Abu Muhammad Abdulahad Turkiy tomonidan yaratilgan lug'at. Asarning arabcha matni qora, turk so'zları esa qizil siyohda yozilgan. Lug'atning

<sup>132</sup> Bu haqda qarang: Mahmud Koshg'ariy. Devonu lug'otit turk. I- tom. Tarjimon – S. Mutallibov. – T.: O'zbekiston Fanlar akademiyasi nashriyoti, 1960, 37–38- b.

<sup>133</sup> Bu haqda qarang: Ma'naviyat yulduzlari. – T.: Abdulla Qodiri nomidagi xalq merosi nashriyoti, 1999, 122- b.

Ieksikografik materiali 4 bo'limga ajratilgan: 1) xudo va osmon, unga bo'yusunuvchi jami mavjudotlar haqida; 2) yer, uning usti va ostida bor bo'lgan narsalar haqida; 3) ravishdoshlar; 4) fe'llar.

Bu asar turkiy tillar tarixini o'rganishda katta ahamiyatga ega. Uning qo'lyozmasi Parij milliy kutubxonasida saqlanadi.

### 171- §. O'zbek lug'atchiligi tarixining chig'atoy (eski o'zbek tili) davri

O'zbek lug'atchiligi tarixida chig'atoy tili deb nomlangan eski o'zbek ababiy tili davri (XIV–XIX asrlar) alohida o'rinn tutadi.

XV–XVI asrlardan boshlab Alisher Navoiy ijodiga qiziqishning ortib borishi qator lug'atlarning yaratilishiga olib keladi. Quyida shulardan syirmlari haqida qisqacha ma'lumot beriladi:

«**Badoyeul lug'at**». Bu lug'at XV asrning oxiri va XVI asrning boshlarida Sultan Husaynning topshirig'iga binoan hirolik Tole Hiraviy tomonidan tuzilgan. U «O'zbekcha-forscha lug'at» harakterida bo'lib, mingga yaqin zo'z va iborani o'z ichiga oladi. Lug'atda ta'kidlanishicha, unda Alisher Navoiy she'riyati tilini izohlash maqsad qilingan.

Lug'at qo'lyozmasi Sankt-Peterburgdag'i M.Y.Saltikov-Shchedrin nomli kutubxonada saqlanmoqda. U 1961-yilda prof.A.K.Borovkov tomonidan maxsus sharhlar bilan rus tilida nashr qilingan<sup>134</sup>.

**Abushqa (XVI asr)** – chig'atoycha-turkcha izohli lug'at. Muallifi nom'a'lum. Abushqa so'ziga izoh bilan boshlanganligi uchun, lug'at shu so'z bilan nomlangan boshlangan. Bu so'z eski o'zbek tilida keksa, qari, nuroniy chol ma'nolariga ega bo'lgan. Lug'at Alisher Navoiy asarlari leksikasini izohlashga asoslangan, ammo unda Navoiy zamondoshlari anularidan ham misollar keltirilgan.

Abushqa 1862-yilda vengr sharqshunosi G.Vamberi tomonidan vengr tilidi, keyin esa rus sharqshunosi V.V.Velyaminov-Zernov tomonidan 1868 yilda nashr ettirilgan.

• **Lug'ati turki** – chig'atoycha-forscha lug'at. (Tuzuvchi – Farullaxon). Bu lug'at XVII asrning ikkinchi yarmida tuzilgan bo'lib, 1828 yilda Kalkuttada nashr etilgan. Unda eski o'zbek tilining lug'ati va grammaticasiga oid ma'lumotlar bor<sup>135</sup>.

<sup>134</sup> Озиган: А.К.Боровков. «Бадаи ал-лугат». Словарь Талки Имани Гератского к генитивиям Алишера Навои. – М.: Изд-во Восточной литературы, 1961.

<sup>135</sup> Иногда гаранг: G.Abdurahmonov, Sh.Shukurov. O'zbek tilining tarixiy grammaticakasi.

• Т. •Орқитувчи». 1973, 8-б.

**«Kelurnoma»** — chig'atoycha-forscha lug'at. (Tuzuvchi-Muhamma Yoqub Chingiy). U XVII asrning oxirida yozilgan. Lug'at 15 bobdan ibora shundan 14 bobida o'zbek tili fe'llari alisbo tartibida berilgan; 15- bot 9 qismidan tarkib topgan, har bir qism alohida mavzuga bag'ishlangar 1- qismda kosmografiyaga oid so'z va atamalar, 2- qismda geografiyaga oid so'zlar, 3- qismda hayvon nomlari, 4- qismda ovcchi qushlar va uy parrandalari nomlari, 5- qismda insonning ichki va tashqi a'zolari nomlari 6- qismda ota-onalari, qarindosh nomlari, 7- qismda harbiy terminlar, 8- qismda sonlar, 9- qismda esa grammatik shakllar berilgan.

Lug'atning qo'lyozma nuxxalaridan biri O'zbekiston Fanlar akademiyasining Abu Rayhon Beruniy nomidagi Sharqshunoslik institutida, ikkinchisi London muzeyida saqlanadi<sup>136</sup>.

**«Sanglah»** — Mahdixon Muhammad Nizomiddin Muhammad Hodiy al-Husayniyning chig'atoycha-forscha lug'ati. U 1760-yilda yozib tugatilgan. Uning «Xulosai Abbosi»deb nomlangan qisqartirilgan varian' ham bor. Lug'at 6 ta mabna (bob)dan tarkib topgan. Ularda fe'llar, fe'qo'shimchalari, unlilar uyg'unlashuvi, kishilik va ko'rsatish olmoshlari kelishik qo'shimchalari, so'roq olmoshlari, sifatlarning qiyosiy darajalar, so'z yasalish modellari, qo'shma fe'llar, frazeologizmlar, fonetikaga oid kuzatuvlar, imlo, turkiy va fors tillari o'rtaqidagi aloqalar haqida ma'lumo beriladi.

Lug'atning materiali Alisher Navoiyning 12 ta she'riy va 9 ta nasriy asari tiliga asoslangan, ammo unda Bobur, Fuzuliy, Husayin Mirza, Lutfiy, Sa'didin Safoyi, Rumiy, Ali Usmon asarlari tilidan foydalangan o'rinalar ham bor.

Asarda muallif yoshligidan Alisher Navoiy she'rlarini o'qishga juda qiziqqanligini, shu bois buyuk so'z sultonii Alisher Navoiy asarlari tilini tushunib olishga yordam beradigan kitob yozishni maqsad qilganini aytadi.

«Sanglah»ning bir necha qo'lyozmalari bizgacha yetib kelgan, ular Londondagi Britaniya muzeyida, Istanbuldagi Sulaymoniya kutubxonasida va Kalkuttadagi kutubxonada saqlanadi<sup>137</sup>.

**«Lug'ati chig'atoy va turki usmoniy»** — Shayx Sulaymon Buxoriyning 1882-yilda Istanbulda nashr etilgan ikki jiddli lug'ati (ikkinchi jildi

<sup>136</sup> *Lug'at haqida qarang:* S.Zufarov. Kelurnoma. //«O'zbek tili va adabiyoti masafalari», 1961, №3; Каринев Ш.О. О труде Мухамеда Якуба Чинги «Келурнаме».// «Общественные науки в Узбекистане», 1966, № 9.

<sup>137</sup> *Bu haqda qarang:* К.Мухитдинов. «Санглах» Мирзы Мухаммеда Мехдихана (исследование, комментарии, перевод и транскрипция. Автореферат докторской диссертации на соискание ученой степени кандидата филологических наук. — Т., 1971.)

topilmagan). Lug'atning birinchi jildida 8 mingga yaqin so'zning ma'nolari o'zbek tili shevalari, Alisher Navoiy, Lutfiy, Ogahiy kabi shoirlarning asarlari tili, qo'shiq, lapar, maqol, matallardan olingan namunalar asosida ifodalangan.

### 172- §. XIX asrning ikkinchi yarmida O'zbekistonda lug'atchilik

XIX asrning ikkinchi yarmida Markaziy Osiyo Rossiya tomonidan boshib olinadi, natijada rus ma'murlari va harbiylari faoliyatida mahalliy xalqlarning tilini o'rganish ehtiyoji yuzaga keladi, bu hol bir qator «Ruscha-sartcha» va «Sartcha-ruscha» lug'atlarning yaratilishiga sabab bo'ladi. Quyidagilar shular jumlasidandir:

**В.Наливкин и М.Наливкина.** Русско-сартовский и сартовско-русский словарь общеупотребительных слов с приложением краткой грамматики. По наречиям наманганского уезда. — Казань, в университете типографии, 1884.

**А.В.Старчевский.** Переводчик с русского языка на сартовский. (Илано при пособии Военного-ученого Комитета Главного Штаба). — С.-Петербург, Типография и Литография А. Траншеля, Стремянная, № 12, 1886.

**В.Наливкин.** Руководство к практическому изучению сартовского языка. Второе издание. — Ташкент, типография Туркестанского юрищества печатного дела, 1897.

### 173- §. XX asrning birinchi yarmida lug'atchilik

Asr boshida o'tgan asrdagi an'ana davom ettirilib, quyidagi lug'atlar ishlir qilindi:

**Кияс-Беков.** Словарь и элементарная грамматика сартовского языка. — Ташкент, 1907.

**Л.Афанасьев.** Словарь сартовских слов с главнейшими грамматическими правилами. — Скобелев, 1908.

**С.А.Лапин.** Нормальный русско-сартовский словарь с приложением краткой грамматики узбекско-русского языка. Изд-е 1. — Самарканд, 1914.

**М.Преображенский.** Нормальный русско-сартовский словарь. Издание Книготорговца А.А.Куприянова. Издание 2-е, значительно пополненное. — Ташкент. Типо-лит. «Турк Куръер», 1917.

**Ashurali Zohiri.** Ruscha-o'zbekcha mukammal lug'at. — Toshkent shuqand, O'zbekiston Davlat nashriyoti, 1927—1928.

XX asrning 30- yillardan so'ng O'zbekistonda lug'atçılılikka yana-da ko'proq e'tibor berildi: O'rta va Oliy o'quv yurtlari uchun darslik va qo'llannalarining yaratilishi, O'zbekiston Xalq Komissarligi qoshida Fanlar Komitetining ish boshlaganligi turli fanlar bo'yicha bir tilli va ikki tilli terminologik lug'atlarning yaratilishini taqozo qildi, natijada Fanlar Komiteti huzurida Terminologiya qo'mitasiga tashkil etildi va shu qo'mita boshchiligidagi turli fanlar bo'yicha qator lug'atlar yaratildi: «Ruscha-o'zbekcha matematika terminlari so'zligi», 1933 (T.N.Qori-Niyoziy), «Ruscha-o'zbekcha paxtachilik terminlari so'zligi», 1933 (N.Sayfulmulukov), «Ruscha-o'zbekcha ma'muriy-huquqiy so'zlik», 1933 (N.Sarimsoqov), «Paxtachilikka doir qisqacha izohli lug'at», 1934 (S.Ibrohimov), «Ruscha-o'zbekcha qishloq xo'jalik terminlari lug'ati», 1936 ((N.Sayfulmulukov), «Ruscha-o'zbekcha botanika terminlari lug'ati», 1936, 1939 (N.Sayfulmulukov), «Zoologiya terminlarining qisqacha izohli lug'ati», 1938 (T.Zohidov), «Qisqacha ruscha-o'zbekcha geografiya terminlari lug'ati», 1940 (M.X.Bektemirov, S.M.Saydrasulov), «Ruscha-o'zbekcha fizika terminlari lug'ati», 1940 (K.Abdurashidov), «Ruscha-o'zbekcha tuproqshunoslik terminlari lug'ati», 1940 (N.V.Kimberg, M.Bahodirov), «Ruscha-o'zbekcha geologiya terminlari lug'ati», 1941 (M.Mirboboyev, A.Sodiqov, S.Sultonov), «O'zbek adabiy tilining orfografik lug'ati», 1940 (S.Ibrohimov, M.Rammonov), «O'zbekcha-ruscha lug'at», 1941 (T.N.Qori-Niyoziy, A.K.Borovkov), «Qisqacha o'zbekcha-ruscha lug'at», 1942 (I.A.Kissen, K.S.Koblov), «Imlo lug'ati», 1941, 1949 (Olim Usmon) va boshqalar shular jumlasidandir.

#### **174- §. XX asrning ikkinchi yarmida o'zbek lug'atçılıgi**

Bu yillarda turli sohalarga oid terminologik lug'atlar bilan birga «Ruscha-o'zbekcha», «O'zbekcha-ruscha» filologik lug'atlar, qomusiy lug'atlar, izohli lug'atlar, frazeologik lug'atlar, chastota lug'ati, chappa lug'at, maqol va matallar lug'ati kabi ko'plab leksikografik asarlar yaratildi (bu davr lug'atlaridan namunalar darslikning «Leksikografiya haqida ma'lumot» bo'limidagi tegishli paragraflarda keltirilgan).

#### ***Tekshirish savollari va topshiriqlar***

1. XI-XIII asrlarda yozilgan qanday lug'atlarni bilasiz? Bunday lug'atlar ning turkiy tillarga qanday aloqasi bor?
2. O'zbek lug'atçılıgi tarixining chig'atoj tili davrida qanday lug'atlar yaratilgan? Bu lug'atlarning tuzilishi, leksik va grammatik materiali haqida nimalarni bilasiz?

3. XIX asrning oxiri va XX asrning boshlarida yaratilgan lug'atlar haqida ma'lumot bering.
4. XX asrning 30-40- yillarida bir tilli va ikki tilli terminologik lug'atlarning yaratilishiga ko'proq e'tibor berilganligini qanday izohlaysiz?
5. XX asrning ikkinchi yarmida yaratilgan lug'atlarning turlari, obyekti haqida ma'lumot bering.

## ADABIYOTLAR

### Darslik, qo'llanma va risolalar<sup>138</sup>

1. **Abduazizov A.** O'zbek tili fonologiyasi va morfonologiyasi. – T.: «O'qituvchi», 1992.
2. **Abdullayev Yo'ldosh.** Hamrohim. – T.: «O'qituvchi», 1996.
3. **Abdurahmonov G', Mamajonov S.** O'zbek tili va adabiyoti. – T.: «O'zbekiston», 2002.
4. **Azizov O.** Tilshunoslikka kirish. – T.: «O'qituvchi», 1996.
5. **Aliyev A., Nazarov K.** O'zbek tili ma'lumotnomasi. – T.: «Fan», 1992.
6. **Ashirboyev S.** Qutbning «Xusrav va Shirin» dostoni va o'zbek adabiy tili. – T.: «O'qituvchi», 1997.
7. **Джамалханов Х.А.** Основы узбекской графики. – Т.: «Фан», 1991.
8. **Jamolxonov H.A.** Fonetika, fonologiya va orfoeziya. Ma'ruzalar matni. – T.: Nizomiy nomli TDPU bosmaxonasi, 1999.
9. **Jamolxonov H.A.** Grafika va orfografiya. Ma'ruzalar matni. – T.: Nizomiy nomli TDPU bosmaxonasi, 1999.
10. **Jamolxonov H.A.** Hozirgi o'zbek adabiy tili. O'quv qo'llanmasi. 1- qism. – T.: Nizomiy nomli TDPU bosmaxonasi, 2004.
11. **Jamolxonov H.A.** Hozirgi o'zbek adabiy tili. O'quv qo'llanmasi. 2- qism. – T.: Nizomiy nomli TDPU bosmaxonasi, 2004.
12. **Yo'idoshev B.** Frazeologik uslubiyat asosları. – Samarqand, 1999.
13. **Yo'idoshev Bekmurod.** Hozirgi o'zbek adabiy tilida frazeologik birliliklarning funksional-uslubiy xususiyatlari. Filol. fanlari doktori ilmiy darajasini olish uchun taqdim etilgan dissertasiya. – T.: 1994.
14. **Mahmudov A.** Unlilar. – T., O'zFA «Kibernetika» ilmiy ishlab chiqarish birlashmasi. 1993.
15. Milletlerarası Çağ'daş türk alfabeleri Sempoziyumi (18–20 Kasim, 1991). YAYINA HAZIRLAYAN: doç. Dr. Nadir Devlet. M. Ü. Türkiyat Araştırmaları Enstitüsü. – İstanbul, 1992.

<sup>138</sup> Ro'yxatga 1991-yildan keyin nashr etilgan darslik va qo'llanmalar kiritildi (lug'atlar, qoidalar, qonun, farmon va qarorlar bundan mustasno).

16. Mirtojiyev M.M. O'zbek tili fonetikasi. – T.: «Universitet» 1998.
17. Muxtorov A, Sanaqulov U. O'zbek adabiy tili tarixi. – T.: «O'qituvchi», 1995.
18. Ne'matov H. O'zbek tili tarixiy fonetikasi. – T.: «O'qituvchi», 1992.
19. Ne'matov H., Rasulov R. O'zbek tili sistem leksikologiyasi asoslari. – T.: «O'qituvchi», 1995.
20. Nurmonov A.N. O'zbek tili fonologiyasi va morfonologiyasi. – T.: «O'qituvchi», 1990.
21. Nurmonov A., Yo'ldoshev B. Tilshunoslik va tabiiy fanlar. – T.: «Sharq», 2001.
22. Otamirzayeva S., Yusupova M. O'zbek tili. – T.: 2002.
23. Rasulov R. Лексико-семантические группы глаголов состояния и их валентность. – Т.: 1991.
24. Rasulov R. O'zbek tili fe'llarining semantik strukturasi. I- qism. – T.: 1991.
25. Rahmatullayev Sh.U. O'zbek tilining yangi alifbosi va imlosi. – T.: «Universitet», 1999 (qayta nashri – 2002).
26. Розенталь Д.Э., Голуб И.Б., Теленкова М.А. Современный русский язык. – Москва: «Айрис Пресс Рольф», 2001.
27. Tursunov U., Muxtorov J., Rahmatullayev Sh., Hozirgi o'zbek adabiy tili. Qayta ishlangan, to'ldirilgan 3- nashri. – T.: «O'zbekiston», 1992.
28. To'ychiboyev B. O'zbek tili tarixiy fonetikasi. – T.: «O'qituvchi», 1990.
29. To'ychiboyev B. O'zbek tilining taraqqiyot bosqichlari. – T.: «O'qituvchi», 1996.
30. O'zbek orfografiyasining asosiy qoidalari. – T.: «FAN», 1956.
31. O'zbek tilining asosiy imlo qoidalari. – T.: «O'qituvchi», 1995.
32. Qilichov E. Hozirgi o'zbek adabiy tili. Ma'ruba matnlari. To'ldirilgan 2- nashri. – Buxoro: «Buxoro universiteti» nashriyoti, 2001.
33. Qurbonova M. Fitrat – tilshunos. – Toshkent: «Universitet», 1996.
34. Qurbonova M. Abdurauf Fitrat va o'zbek tilshunosligi. – T.: «Universitet», 1997.

### Maqolalar

35. Abdinazimov Shamsiddin. «Baliq» so'zining etimoni // «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, 1998, № 5, 64–65- b.
36. Abdulla Sher. Inon-ixtiyor bilan tanlangan alifbo // «O'zbekiston adabiyoti va san'ati», 1993, 27- avgust soni.

37. **Abdullayev Yo'ldosh.** Moziy va yangi alifbo // «O'zbekiston ovozi», 1995, 24- yanvar soni.
38. **Abuzalova Mehri, Bobokalonov Ramazon.** Fe'l va fe'lli frazeologik qurilma (konstruksiya)larning leksik ma'nosi haqida // «Til va adabiyot ta'limi» jurnali, 2000, № 3, 74–77- b.
39. **Aliqulov Teshaboy.** Ma'no chegaralash masalasiga doir // «Til va adabiyot ta'limi» jurnali, 1997, № 2, 39–42- b.
40. Asli qolgani ma'qul (Yusupov H., Mansurov T., Qurbonov N., Xorozov X.) // «O'qituvchilar gazetası», 1990, 20- yanvar soni.
41. **Ahmedov Bo'riboy.** Zinhor shoshilmaylik // «O'zbekiston adabiyoti va san'ati», 1992, 7- avgust soni.
42. **Bozorboyev Keldibek.** So'zlashuv nutqi frazemalarining mavzuiy guruhlari // «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, 2000, № 1, 30–32- b.
43. **Джамалханов Х.А.** Графическая характеристика буквенных знаков нового узбекского письма // Ж-л: «Преподавание языка и литературы», 1997, № 5–6, с. 87–91.
44. **Doniyorov X.** Alfavit: o'zgarishlar bo'ladimi? // «O'qituvchilar gazetasi», 1991, 14- mart soni.
45. **Doniyorov X., To'ychiboyev B., Yo'ldoshev Q.** Mukammal alifbo – savodxonlik omili // «O'qituvchilar gazetasi», 1991, 11- aprel soni.
46. **Yenikeyev Radik.** Til haqidagi qonunlar tarixiga oid // «Til va adabiyot ta'limi» jurnali, 1997, № 2, 88–90- b.
47. **Jamolxonov H.A.** Alifboni isloh qilish kerakmi? // Turkiy tillar taraqqiyoti muammolari: ToshDPI ilmiy asarlari. – Т., 1993, 12–17- b.
48. **Jamolxonov H.A.** Arab grafikasi asosidagi eski o'zbek alifbosidan latin grafikasi asosidagi o'zbek alifbosiga o'tishning asosiy sanalari // Turkiy tillarning taraqqiyoti muammolari: Respublika ilmiy-amaliy anjumani materiallari. – Т.: «Fan», 1995, 44–49- b.
49. **Jamolxonov H.A.** Rus va lotin grafikalari asosidagi o'zbek yozuvlarining imlo qoidalaridagi tafovutlar // «Til va adabiyot ta'limi» jurnali, 1997, 4- son, 58–64- b.
50. **Jamolxonov H.A.** Rus va lotin grafikalariga asoslangan o'zbek yozuvlarining qiyosly xarakteristikasi // «Til va adabiyot ta'limi» jurnali, 1998, № 6, 78–82- b.
51. **Jamolxonov H.A.** O'zbek alfavitidagi harflarning nomlanishi // «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, 1991, 3- son, 29–31- b.
52. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozushi grafemalarining grafik tafsiloti // «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, 1994, № 4–5–6 (qo'shma son), 72–75- b.

53. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvi tarixidan (1938–1940 yillar) // Turkiy tillarning taraqqiyoti muammolari. Respublika ilmiy-amaliy anjumani materiallari. – T.: «Fan», 1995, 15–20- b.
54. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvining XX asr tarixi. 1- maqola (1900–1923- yillar) // «Pedagogik ta'lif» jurnali, 2000, 4- soni, 73–75- b.
55. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvining XX asr tarixi. 2- maqola (1924–1938- yillar) // «Pedagogik ta'lif» jurnali, 2001, 1- son, 71–74- b.
56. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvining XX asr tarixi. 3- maqola (1938–1940- yillar) // «Pedagogik ta'lif» jurnali, 2002, 12- son, 36–39- b.
57. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvining XX asr tarixi. 4- maqola (1940–1956- yillar) // «Pedagogik ta'lif» jurnali, 2002, 3- son, 54–57- b.
58. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvining XX asr tarixi. 5- maqola (1956–1980- yillar) // «Pedagogik ta'lif» jurnali, 2002, 5- son, 55–57- b.
59. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvining XX asr tarixi. 6- maqola (1981–1987- yillar) // «Pedagogik ta'lif» jurnali, 2003, 1- son, 45–47- b.
60. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvining XX asr tarixi. 7- maqola (1988–1990- yillar) // «Pedagogik ta'lif» jurnali, 2003, 3- son, 36–38- b.
61. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvining XX asr tarixi. 8- maqola (1990–1992- yillar) // «Pedagogik ta'lif» jurnali, 2004, 1- son, 64–67- b.
62. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvining XX asr tarixi. 9- maqola (1992–2005- yillar) // «Pedagogik ta'lif» jurnali, 2005, 1- son, 60–61- b.
63. **Jamolxonov H.A.** Yozuv tizimining grafemik tarkibi // O'zbek tilshunosligi muammolari. (Ilmiy maqolalar to'plami.) – T.: Nizomiy nomidagi TDPU, 2003, 59–62- b.
64. **Jamolxonov H.A.** Qorishiq «ts (ü)» muammosi va yozuv amaliyoti (ilmiy-nazariy anjuman materiallari) – T.: Jahon iqtisodiyoti va diplomatiya universiteti, 2004, 59–62- b.
65. **Jamolxonov H.A.** Fonetik-grafik simmetriya va asimetriyaga oid kuzatuvlar (Respublika ilmiy-amaliy anjumani materiallari) – T., TDPU kichik bosmaxonasi, 2005, 24–25- b.
66. **Jomonov Ravshan.** Bosh harflarning qo'llanishi tarixiga doir // «Til va adabiyot ta'lifi», 1998, 5- son, 19–24- b.
67. **Jomonov Ravshan.** Fitrat imlo qoidalarining zarurati haqida // «Til va adabiyot ta'lifi», 1998, 6- son, 58–60- b.
68. **Jomonov Ravshan.** «Chig'atoy gurungi» va imlo masalalari // «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, 2000, 1- son, 23–27- b.
69. **Iskandarova Sharifa.** O'zbek tilida shaxs nomlarining pog'onali munosabati // «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, 1998, 5- son, 18–20- b.

37. **Abdullayev Yo'ldosh.** Moziy va yangi alifbo // «O'zbekiston ovozi», 1995, 24- yanvar soni.
38. **Abuzalova Mehri, Bobokalonov Ramazon.** Fe'l va fe'lli frazeologik qurilma (konstruksiya)larning leksik ma'nosi haqida // «Til va adabiyot ta'limi» jurnali, 2000, № 3, 74–77- b.
39. **Aliqulov Teshaboy.** Ma'no chegaralash masalasiga doir // «Til va adabiyot ta'limi» jurnali, 1997, № 2, 39–42- b.
40. Asli qolgani ma'qul (Yusupov H., Mansurov T., Qurbonov N., Xo'rozov X.) // «O'qituvchilar gazetasi», 1990, 20- yanvar soni.
41. **Ahmedov Bo'riboy.** Zinhor shoshilmaylik // «O'zbekiston adabiyoti va san'ati», 1992, 7- avgust soni.
42. **Bozorboyev Keldibek.** So'zlashuv nutqi frazemalarining mavzuiy guruhlar // «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, 2000, № 1, 30–32- b.
43. **Джамалханов Х.А.** Графическая характеристика буквенных знаков нового узбекского письма // Ж-л: «Преподавание языка и литературы», 1997, № 5–6, с. 87–91.
44. **Doniyorov X.** Alfavit: o'zgarishlar bo'ladimi? // «O'qituvchilar gazetasi», 1991, 14- mart soni.
45. **Doniyorov X., To'ychiboyev B., Yo'ldoshev Q.** Mukammal alifbo – savodxonlik omili // «O'qituvchilar gazetasi», 1991, 11- aprel soni.
46. **Yenikeyev Radik.** Til haqidagi qonunlar tarixiga oid // «Til va adabiyot ta'limi» jurnali, 1997, № 2, 88–90- b.
47. **Jamolxonov H.A.** Alifboni isloh qilish kerakmi? // Turkiy tillar taraqqiyoti muammolari: ToshDPI ilmiy asarlari. – Т., 1993, 12–17- b.
48. **Jamolxonov H.A.** Arab grafikasi asosidagi eski o'zbek alifbosidan lotin grafikasi asosidagi o'zbek alifbosiga o'tishning asosiy sanalari // Turkiy tillarning taraqqiyoti muammolari: Respublika ilmiy-amaliy anjumani materiallari. – Т.: «Fan», 1995, 44–49- b.
49. **Jamolxonov H.A.** Rus va lotin grafikalari asosidagi o'zbek yozuvlarining imlo qoidalardagi tafovutlar // «Til va adabiyot ta'limi» jurnali, 1997, 4- son, 58–64- b.
50. **Jamolxonov H.A.** Rus va lotin grafikalariga asoslangan o'zbek yozuvlarining qiyosiy xarakteristikasi // «Til va adabiyot ta'limi» jurnali, 1998, № 6, 78–82- b.
51. **Jamolxonov H.A.** O'zbek alfavitidagi harflarning nomlanishi // «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, 1991, 3- son, 29–31- b.
52. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuv'i grafemalarining grafik tafsiloti // «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, 1994, № 4–5–6 (qo'shma son), 72–75- b.

53. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvi tarixidan (1938—1940 yillar)// Turkiy tillarning taraqqiyoti muammoları. Respublika ilmiy-amaliy anjumani materiallari. — T.: «Fan», 1995, 15—20- b.
54. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvining XX asr tarixi. 1- maqola (1900—1923- yillar) // «Pedagogik ta'lism» jurnali, 2000, 4- soni, 73—75- b.
55. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvining XX asr tarixi. 2- maqola (1924—1938- yillar) // «Pedagogik ta'lism» jurnali, 2001, 1- son, 71—74- b.
56. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvining XX asr tarixi. 3- maqola (1938—1940- yillar) // «Pedagogik ta'lism» jurnali, 2002, 12- son, 36—39- b.
57. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvining XX asr tarixi. 4- maqola (1940—1956- yillar) // «Pedagogik ta'lism» jurnali, 2002, 3- son, 54—57- b.
58. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvining XX asr tarixi. 5- maqola (1956—1980- yillar) // «Pedagogik ta'lism» jurnali, 2002, 5- son, 55—57- b.
59. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvining XX asr tarixi. 6- maqola (1981—1987- yillar) // «Pedagogik ta'lism» jurnali, 2003, 1- son, 45—47- b.
60. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvining XX asr tarixi. 7- maqola (1988—1990- yillar) // «Pedagogik ta'lism» jurnali, 2003, 3- son, 36—38- b.
61. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvining XX asr tarixi. 8- maqola (1990—1992- yillar) // «Pedagogik ta'lism» jurnali, 2004, 1- son, 64—67- b.
62. **Jamolxonov H.A.** O'zbek yozuvining XX asr tarixi. 9- maqola (1992—2005- yillar) // «Pedagogik ta'lism» jurnali, 2005, 1- son, 60—61- b.
63. **Jamolxonov H.A.** Yozuv tizimining grafemik tarkibi // O'zbek tilshunosligi muammolari. (Ilmiy maqolalar to'plami.) — T.: Nizomiy nomidagi TDPU, 2003, 59—62- b.
64. **Jamolxonov H.A.** Qorishiq «ts (t)» muammosi va yozuv amaliyoti (ilmiy-nazariy anjuman materiallari) — T.: Jahon iqtisodiyoti va diplomatiya universiteti, 2004, 59—62- b.
65. **Jamolxonov H.A.** Fonetik-grafik simmetriya va asimetriyaga oid kuzatuvlar (Respublika ilmiy-amaliy anjuman materiallari) — T., TDPU kichik bosmaxonasi, 2005, 24—25- b.
66. **Jomonov Ravshan.** Bosh harflarning qo'llanishi tarixiga doir // «Til va adabiyot ta'limi», 1998, 5- son, 19—24- b.
67. **Jomonov Ravshan.** Fitrat imlo qoidalarining zarurati haqida // «Til va adabiyot ta'limi», 1998, 6- son, 58—60- b.
68. **Jomonov Ravshan.** «Chig'atoy gurungi» va imlo masalalari // «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, 2000, 1- son, 23—27- b.
69. **Iskandarova Sharifa.** O'zbek tilida shaxs nomlarining pog'onalni munosabati // «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, 1998, 5- son, 18—20- b.

70. **Iskandarova Sharifa.** Onom  
tili leksikasini maydon sifatida o'rgaliogiya muammolari va o'zbek  
jurnali, 1998, 3- son, 28–31- b.
71. **Iskandarova Sharifa.** Oliy  
muammolari // «Til va adabiyot ta'limi» maktabda mazmuniy maydon
72. **Mamataliyev M. So'zlarni** jurnali, 1998, 3- son, 40–43- b.  
(Bobur lirikasi misolida) // «Til va a'ng ma'nio qirratarini o'rganish  
son, 28–31-b.
73. **Mamatov A.** Antonimiya asosic  
// «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, a frazeologik shakllanish masalalari
74. **Mahmudov Nizomiddin.** Mu'taqillik, o'zbek tili va yozuvni //  
«Xalq so'zi», 1992, 19- may soni.
75. **Mahmudov Nizomiddin.** Qar  
o'rganishda shakl va ma'nio munosabednosh tillarning lug'at boyligini  
jurnali, 1997, 2- son, 29–35- b.
76. **Mengliyev Baxtiyor.** Tilni sis  
// «Til va adabiyot ta'limi» jurnali, 2000, 5- son, 49–52- b.
77. **Nazarov Karim.** Milliy mak  
19- oktabr soni.
78. **Nazarov Karim.** Alifbo ham  
adabiyoti va san'ati», 1990, 9- noyab milliy bo'lsin // «O'zbekiston
79. **Nazarov Karim.** Eng katta m  
1992, 22- fevral soni. jammo yechiladi // «Ma'rifat», 1991,
80. **Nurmatov Abdunazar.** Ilm  
ifodalash masalasi // «O'zbek tili va a'y-texnikaviy tushunchalarini  
54–56- b.
81. **Nurullayeva Shahzoda.** To's  
imlosi haqida ayrim mulohazalar // «Til va adabiyot ta'limi» jurnali,  
2000, 5- son, 61–63- b.
82. **Orisjonova Shoira.** Darajalani  
yosh filolog olimlarini hq tantanali ilmish (graduonimiya). Respublika  
1991.
83. **Rafiddinov Sayfiddin.** «Qalandar»  
// «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, 1998, 5- son, 60–64- b.
84. **Suvonova Rohila.** So'z o'zlashtirish va metonimiya // «O'zbek  
tili va adabiyoti» jurnali, 2000, 6- son, 49–51- b.
85. **Toshxo'jayeva Nargis.** O'zbek  
aviatsiya atamalari // «Til va adabiyot tili leksik-semantik tizimida  
82–86- b.

86. **Tursunqulov Abbos, Qahramonov Aliboy.** Tovush yozuvga emas, yozuv tovushga moslashsin. // «Ma'rifat», 1993, 13- fevral soni.
87. **To'laganov G'ayrat.** Atamalarni o'zlashtirish usullari // «Til va adabiyot ta'lifi» jurnali, 1998, 2- son, 35–36- b.
88. **Umarov Ergash.** Eski o'zbek tilidagi cho'ziq i fonemasi haqida // «Til va adabiyot ta'lifi» jurnali, 1998, 3- son, 36–37- b.
89. **Umurqulov Bekpo'lat.** Ko'p ma'nolilik va nasriy nutq // «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, 2000, 6- son, 59–61- b.
90. **Usmonova Sh.** Frazeologik birlikkarda ma'no va qurilish nomutanosibligi // «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, 1998, 1- son, 77–78- b.
91. **Xoliyorov Meli.** Milliy tovushlar taqdiri // «O'zbekiston adabiyoti va san'ati», 1992, 24- iyul soni.
92. **Shamsiddinov Hakimjon.** Shaxs bildiradigan tasviriy ifodalar va ularning ma'noviy guruhlari // «Til va adabiyot ta'lifi» jurnali, 1997, 3-son, 71–74- b.
93. **Shamsiddinov Hakimjon.** So'zlarning funksional-semantik sinonimlari. Kontekst va tagmatn. // «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, 1998, 3- son, 24–28- b.
94. **Shodiyev F.** Bir bo'g'inli so'zlar va ularning hosilalari talqini // «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, 1998, 3- son, 70–73- b.
95. **Shodiyev Faxriddin.** O'zbek tiliga o'zlashgan bir bo'g'inli so'zlar va ularning hosilalari talqini // «O'zbek tili va adabiyoti» jurnali, 1998, 5-son, 23–36- b.
96. **Shopsonov Muxtor.** Jahonga aql bilan chiqiladi // «O'zbekiston adabiyoti va san'ati», 1992, 7- avgust soni.
97. **Ergasheva Matluba.** Harakat ifodalovchi fe'llarning semantik tasnifi // «Til va adabiyot ta'lifi» jurnali, 2000, 2- son, 25–27- b.
98. **Qobuljonova Gulbahor.** Metaforik ko'chimlar tasnifi // «Til va adabiyot ta'lifi» jurnali, 2000, 2- son, 29–32- b.
99. **Qorayev Suyun.** Yozuvimiz takomilga muhtoj // «O'zbekiston adabiyoti va san'ati», 1991, 23- avgust soni.
100. **Qo'chqortoyev Iristoy.** O'zbek yozushi muammolari // «O'zbekiston adabiyoti va san'ati», 1991, 22- mart soni.
101. **Hakimov Muhammadjon.** Kontekst va kontekstual ma'no haqida ba'zi mulohazalar // «Til va adabiyot ta'lifi» jurnali, 1998, 3- son, 38–40- b.

### Lug'atlar

102. **Alisher Navoiy.** Jasarlar tilining izohli lug'ati. 4 tomlik: 1-t. («FAN», 1983); 2-t. («FAN», 1983); 3-t. («FAN», 1984); 4-t. («FAN», 1985).

103. Ахманова О.С. Словарь лингвистических терминов. – М., 1966.
104. Begmatov E. O'zbek ismlari. – Т.: «Qomuslar Bosh tahririyati», 1991.
105. Древнетюркский словарь. – Ленинград: «Наука», 1969.
106. Imlo lug'ati. Maktab o'quvchilari uchun. Tuzuvchilar: Abdullayev Yo'ldosh, Omilxonova Musharraf, Zufarova Sayyora. – Т.: «O'qituvchi», 1987.
107. Mahmud Koshg'ariy. Devonu lug'otit turk. Uch tomlik. Tarjimon va nashrga tayyorlovchi S.M. Mutallibov. – Т.: «FAN», 1-т (1960), 2-т (1961), 3-т (1963), indeks-lug'at: G'. Abdurahmonov va S. Mutallibovlar ishtiroti va tahriri ostida tayyorlangan. – Т., «FAN», 1967.
108. Nazarova X. Zahiriddin Muhammad Bobir asarlari uchun qisqacha lug'at. – Т.: «FAN», 1972.
109. Rahmatullayev Shavkat. O'zbek tilining frazeologik lug'ati. – Т.: «Qomuslar Bosh tahririyati», 1992.
110. Rahmatullayev Shavkat. O'zbek tilining izohli frazeologik lug'ati. – Т.: «O'qituvchi», 1978.
111. Rahmatullayev Shavkat. O'zbek tilining etimologik lug'ati. – Т.: «Universitet», 2000.
112. Rahmatullayev Shavkat. O'zbek tili omonimlarining izohli lug'ati. – Т.: «O'qituvchi», 1984.
113. Rahmatullayev Shavkat, Mamatov Nasim, Shukurov Rashidxon. O'zbek tili antonimlarining izohli lug'ati. – Т.: «O'qituvchi», 1980.
114. Rahmatullaev Shavkat, Hojiyev Azim. O'zbek tilining imlo lug'ati. – Т.: «O'qituvchi», 1995.
115. Розенталь Д.Э., Теленкова М.А. Словарь-справочник лингвистических терминов. – М.: «Просвещение», 1976.
116. Севорян Э.В. Этимологический словарь тюркских языков. (Общетюркские и межтюркские основы на гласные). – М.: «Наука», 1974.
117. Севорян Э.В. Этимологический словарь тюркских языков. (Общетюркские и межтюркские основы на букву «Б»). – М.: «Наука», 1978.
118. Севорян Э.В. Этимологический словарь тюркских языков. (Общетюркские и межтюркские основы на буквы «В», «Г» и «Д»). – М.: «Наука», 1980.
119. Севорян Э.В., Левитская Л.С. Этимологический словарь тюркских языков. (Общетюркские и межтюркские основы на буквы «Ж», «Ж», «Й»). – М.: «Наука», 1989.

120. Умаров Э. Фразеологический словарь «Хазойин-ул-маоний» Алишера Навои. — Т.: «ФАН», 1971.
121. O'zbek tilining izohli lug'ati. Ikki tomlı: 1- t (Moskva: «Rus tili», 1981), 2- t (Moskva: «Rus tili», 1981).
122. O'zbek tilining imlo lug'ati. — T.: «FAN», 1976.
123. O'zbek tilining kirill va lotin alifbolaridagi imlo lug'ati. — T.: «Sharq», 1999.
124. Hojiyev Azim. O'zbek tili sinonimlarining izohli lug'ati. — T.: «O'qituvchi», 1974.
125. Hojiyev Azim. Tilshunoslik terminlarining izohli lug'ati. — T.: «O'zbekiston milliy ensiklopediyasi» Davlat ilmiy nashriyoti, 2002.
126. A.Hojiyev, A.Nurmonov, S.Zaynobiddinov, K.Kokren, M.Saidxonov, A.Sobirov, D.Quronov. Hozirgi o'zbek tili faol so'zlarining izohli lug'ati. — T.: «Sharq» nashriyot-matbaa aksiyadorlik kompaniyasi bosh tahriri, 2001.

### Til va yozuvga oid qonun, farmon va qarorlar

127. 1921- yil yanvarda bo'lg'on birinchi O'lka o'zbek til va imlo Qurultoyi chiqorg'on qarorlari. — T.: «Turkdovnashr», 1922.
128. 1923- yil, 18- oktabr. Turkiston Jumhuriyati Maorif Komissarligining Turkiston o'zbeklarining imlolari to'g'risidagi bergan buyrug'i (buyruq № 48). — T., 1923.
129. 1928- yil, 11- avgust. O'zbekiston Respublikasi Markaziy Ijroiya Qo'mitasining 123-sonli qarori: «Об объявлении в узбекской письменности нового узбекского (на латинской основе) алфавита — государственным и о порядке перехода на ново-узбекский алфавит всех учреждений, школ и издательств» // Центральный Архив АН Республики Узбекистан, фонд № 4, опись № 2, ед. хр. 14, с. 9—10.
130. 1928- yil, 1- dekabr. O'zbekiston Respublikasi Markaziy Ijroiya Qo'mitasining 209- sonli qarori: «О дополнении постановления Центрального Исполнительного Комитета... от 11 августа 1928 года № 123 ... статьей 12-ой» // Центральный Архив АН Республики Узбекистан, фонд № 4, опись № 2, ед. хр. 14, с. 11.
131. 1929- yil, 15—23- mayda Samarqandda bo'lib o'tgan Respublika til va imlo konferensiyasi qarorlari. — T.: «O'zdavlashr», 1930.
- 1940- yil, 8- may. Закон о переводе узбекской письменности с латинизированного на новый узбекский алфавит на основе русской графики // Ведомости Верховного Совета Узбекской Республики, № 4, июль, 1940, с. 4-5.

- 133. 1956- yil, 4- aprel.** O'zbekiston Oliy Kengashining Farmoni: «O'zbek orfografiyasining asosiy qoidalari to'g'risida» //O'zbek orfografiyasining asosiy qoidalari. — T.: «FAN», 1956 yil, 3- b.
- 134. 1989- yil, 21- oktabr.** «O'zbekiston Respublikasining davlat tili haqida»gi Qonuni. — T.: «O'zbekiston», 1989.
- 135. 1993- yil, 2- sentabr.** Lotin yozuviga asoslangan o'zbek alifbosini joriy etish to'g'risida. O'n ikkinchi chaqiriq O'zbekiston Respublikasi Oliy Kengashining o'n uchinchi sessiyasida qabul qilingan qonun // O'zbekiston Respublikasi Oliy Kengashining Axborotnomasi, 1993, № 9, 332-modda.
- 136. 1995- yil, 6- may.** «Lotin yozuviga asoslangan o'zbek alifbosini joriy etish to'g'risida»gi O'zbekiston Respublikasi qonunini amalga kiritish tartibi haqidagi O'zbekiston Respublikasi Oliy Kengashi qaroriga o'zgartishlar kiritish to'g'risida: O'zbekiston Respublikasi Oliy Majlis qarori. // «Xalq so'zi», 1995, 6- iyun; «Ma'rifat», 1995, 7- iyun. *Yana qarang:* «Til va adabiyot ta'limi» jurnali, 1995, № 3, 4- b.
- 137. 1995- yil, 24- avgust.** O'zbekiston Respublikasi Vazirlar Mahkamasining 339- sonli qarori: O'zbek tilining asosiy imlo qoidalarni tasdiqlash haqida // O'zbek tilining asosiy imlo qoidalari. — T.: «O'qituvchi», 1995, 1- b.
- 138. 1995- yil, 21- dekabr.** O'zbekiston Respublikasi Oliy Majlisining Qarori: O'zbekiston Respublikasining «Davlat tili haqida»gi Qonunining yangi tahririni amalga kiritish tartibi to'g'risida. — T., 1995.
- 139. 2004- yil 30- aprel.** O'zbekiston Respublikasining Qonuni: O'zbekiston Respublikasining ayrim qonun hujjatlariga o'zgartirishlar va qo'shimchalar kiritish to'g'risida:
- VI. O'zbekiston Respublikasi Oliy Kengashining 1993- yil 2- sentabrdagi qabul qilingan «Lotin yozuviga asoslangan o'zbek alifbosini joriy etish to'g'risida»gi O'zbekiston Respublikasi qonunini amalga kiritish tartibi haqida»gi Qarorining (O'zbekiston Respublikasi Oliy Kengashining Axborotnomasi, 1993- yil, № 9, 332- modda; O'zbekiston Respublikasi Oliy Majlisining Axborotnomasi, 1995- yil, № 6, 120- modda):
- 2- bandidagi «2005- yil» degan so'zlar «2010- yilning» degan so'zları bilan almashadirilsin;
- 10- bandidagi «2005- yilning» degan so'zlar «2010- yilning» degan so'zları bilan almashadirilsin.

*O'zbekiston Respublikasi Prezidenti I.Karimov.*

Toshkent shahri,  
2004- yil 30- aprel.

[«Xalq so'zi», 2004- yil 26- iyun, № 134 (3409)] (shanba).

## TAYANCH TUSHUNCHА VA TERMINALAR KO'RSATKICHI

### A

Abushqa (lug'at) 239  
Adabiy nutq 213  
Adabiy so'zlashuv uslubi 5  
Adabiy til 8  
Aferezis 76, 78  
Affrikatalar 60  
Akkomodatsiya 73, 78  
Aksentema 90  
Allofonlar 46  
Analitik grafemalar 95, 96  
Anatomik-fiziologik aspect 24, 26  
Antonimik juftlik 172, 176  
Antroponomik lug'atlar 230  
Apokopa 76, 78  
Argotizmlar 202, 204  
Artikulatsiya 33  
Artikulatsiya bazasi 33  
Artikulatsiya usuli 50, 58  
Artikulatsiya usuliga ko'ra  
    undoshlar tasnifi 59  
Artikulatsiya o'rni 50  
Artikulatsiya o'rniغا ko'ra  
    undoshlar tasnifi 58  
Arxaizm-frazemalar 226  
Arxaizm-leksema 205, 210  
Arxaizm-semema 206, 210  
Asosiy ottenka (dominanta) 47  
Assimilativ holat 71  
Assimilatsiya 72, 78  
Atash semalari 148, 152  
Attuxfatuz zakiyati fil lug'atit  
    turkiya lug'at) 238

Avvalgi leksik ma'no 163, 165  
Ayiruv urg'usi 89, 90

### B

Badiiy nutq 214  
Badiiy uslub 5  
Badoyeul lug'at 239  
Berkitilgan bo'g'in 80, 83  
Berkitilmagan bo'g'in 80, 83  
Bitonemali grafemalar 95  
Bilateral oppozitsiyalar 42  
Bir tilli lug'atlar 232  
Bir o'Ichovli oppozitsiyalar 42  
Bosma manbalar orqali so'z  
    o'zlashtirilishi 196  
Bog'langan urg'uli tillar 85, 90  
Bog'li ma'no (bog'langan  
    ma'no) 162  
Bosh ma'no (bosh leksik  
    ma'no) 162, 165  
Boshi yopiq bo'g'in 81, 83  
Boshqa tillardan o'zlashtirilgan  
    ayrim so'zlar orfoepiyasi 134  
Brok markazi 30, 32  
Burun bo'shlig'i 28, 30, 32  
Burun undoshlari (nazal  
    undoshlar) 60  
Burun sonantlari 61  
Bo'g'in 79, 83  
Bo'g'in markazi 83  
Bo'g'in tiplari 80  
Bo'g'in cho'qqisi 57

**Bo'g'inning pedagogik-metodik  
ahamiyati** 81  
**Bo'g'iz bo'shilg'i** 26, 30, 32  
**Bo'g'iz undoshi (faringal  
undosh)** 59, 64

## D

**Darak intonatsiyasi** 92, 93  
**Degeminatsiya** 77, 78  
**Denotat** 147  
**Denotativ ma'no** 148  
**Determinlashish** 152  
**Devonu lug'ottit turk** 238  
**Diakritik belgilari** 99, 101  
**Diakritik harflar** 99, 101  
**Dialektizm-frazema** 226  
**Dialektizm-ma'no** 198, 204  
**Dialektizm-so'z** 198, 204  
**Dialektologik lug'atlar** 230  
**Diaxron fonetika** 21  
**Differensial semalar** 150  
**Differensiatsiya**  
prinsipi (orfografiyada) 106  
**Digraflar** 95  
**Dinamik urg'u** 84, 90  
**Dissimilatsiya** 73, 78  
**Distant assimilatsiya** 72  
**Distant dissimilatsiya** 74  
**Distant metateza** 77  
**Divergentsiya** 11, 17  
**Divergent** 72  
**Doimiy oppozitsiyalar** 43  
**Dominanta (sinonimik  
qatorda)** 167, 170

## E

**Ekskursiya (artikulatsiyada)** 33  
**Ekspressivlikni ifodalashning  
fonetik usuli** 211

**Ekspressivlikni ifodalashning  
kontekstual usuli** 211  
**Ekspressivlikni ifodalashning  
leksik usuli** 211  
**Ekstralengvistik (nolisoniy)  
omillar** 9, 11  
**Ekvipotent oppozitsiya** 43  
**Eliziya** 76  
**Emfatik urg'u** 89  
**Emotsional-ekspressiv jihatdan  
betaraf so'zlar** 210  
**Emotsional-ekspressiv jihatdan  
bo'yoqdar so'zlar** 211  
**Enantiosemiya** 172, 177  
**Ensiklopedik lug'atlar** 227, 232  
**Epenteza** 75, 78  
**Epiteza (austeza)** 75, 78  
**Erkin ma'no** 162  
**Erkin urg'uli tillar** 86, 90  
**Eski leksik ma'no** 163, 165  
**Etimologik leksik ma'no** 163, 166  
**Etimologik lug'atlar** 231  
**Etimologik prinsip**  
(orfografiyada) 104  
**Etimologiya** 139, 140  
**Etimon** 154  
**Eshitib his etish aspekti  
(fonetikada)** 30  
**Eshituv markazi** 28, 33

## F

**Fakultativ variantlar  
(fonemalarda)** 47  
**Fokus (fonetikada)** 57, 58  
**Fonema** 38, 50  
**Fonema ottenkalari** 45, 51  
**Fonemalarning differensial  
belgilari** 38, 50

Fonemalarning integral belgilari 39, 50  
Fonematik prinsip (orfografiyada) 102  
Fonematik transkripsiya 49  
Fonetik dialektizmlar 192, 204  
Fonetik prinsip (orfografiyada) 102  
Fonetik so'z 19, 23, 145, 147  
Fonetik tabiatiga ko'ra so'z urg'usi 84  
Fonetik transkripsiya 48  
Fonetika 15, 23  
Fonetik-fonologik sath 17  
Fonetik-grafik asimmetriya 96, 101  
Fonetik-grafik simmetriya 96, 101  
Fonetik-grammatik arxaizmlar 207  
Fonografema 95, 10  
Fonologik jihatdan norelevant belgi 44  
Fonologik jihatdan relevant belgi 44  
Fonologik oppozitsiya 39, 41, 50  
Fonologiya 15, 33  
Fonostistikha 90  
Formantlar 25, 32  
Frazema 218  
Frazemalarning semantik tarkibi 217, 218  
Frazemalarning semantik turlari 219  
Frazeologik antonimiya 223  
Frazeologik butunlik 219  
Frazeologik lug'atlar 230  
Frazeologik monosemiya 219, 221  
Frazeologik omonimiya 219, 224  
Frazeologik paronimiya 222, 224  
Frazeologik polisemiya 219, 221  
Frazeologik sinonimiya 222, 224

Frazeologik vajlatsiya 224  
Frazeologik chtishma 220, 221  
Funksional stil'lr (vazifaviy ushlilar) 5

## G

Gaplologiya 76  
Geminatsiya 77, 78  
Gers 32  
Giperonim 175  
Gipo-giperoninik munosabat 185  
Giponim 185, 87  
Gradual oppozisiyalar 42, 50  
Graduonimiya 85, 186, 187  
Grafemalar 6, 9, 100  
Grafemaning ifda plani 94  
Grafemaning mizmun plani 94  
Grafik asimmetiya (fonetik-grafik asimmetriya) 96, 101  
Grafik prinsip (orfografiyada) 104  
Grafik simmetriya 101  
Grafik sinonimiya 101  
Grafika 16, 93, 100  
Grammatik dialktizmlar 16, 200, 204  
Grammatik so'z 144

## I

Halqum 28, 30, 32  
Harakat qilish bdgisiga ko'ra so'z urg'usi 86  
Harsiy belgilar 91  
Hosila ma'no (hosila leksik ma'no) 162, 165  
Hozirgi leksik mi'nolar 162, 165  
Hozirgi o'zbek alabiy tili 4  
Hozirgi o'zbek acabiy tili konsonantizmi 57

## K

- Ierarxiya 7  
Ifoda semalari (tasvir semalari) 148, 152  
Ikki fokusli undoshla 59  
Ilmiy etimologiya 16  
Individual nutq neologizmi 210  
Individual ottenkalar (fonemalarda) 46, 47  
Infratovush 24, 32  
Integral (birlashtiruvchi) semalar 150  
Internatsional so'zlar ug'ati 231  
Intervokal holat 71  
Intonatsiya 90, 93  
Intonatsiya turlari 92  
Introfonologiya 90  
Istorizm – frazema 226  
Izohli lug'atlar 232  
Izohsiz lug'atlar 232  
Ishlatilish doirasi chegaralangan frazemalar 225  
Ishlatilish doirasi chegaralangan leksika 198  
Ishlatilish doirasi chegaralanganmagan frazemalar 225  
Ishlatilish doirasi chegaralanmagan leksika 198
- Kasb-hunar leksikasi 201, 204  
Kalka usulida olish 196, 197  
Kelurnoma (lug'at) 240  
Kitob ul-idrok li Lison il-atrak (lug'at) 238  
Kitobu bulg'atul mushtaqori lug'atit turk val qifchak 238  
Kombinator ottenkalar 46, 51  
Kombinator-pozitsion ottenkalar 46  
Konnotativ semalar 148  
Konsonantizm 7, 39, 57, 64  
Kontakt assimilatsiya 77  
Kontakt dissimilatsiya 74  
Kontakt metateza 76  
Kontekstual antonimiya 171, 177  
Kontekstual sinonimlar 168  
Konvergensiya 17  
Korrelatsiya 41, 50  
Kuchayuvchi bo'g'in 80, 83  
Kuchayuvchi-pasayuvchi bo'g'in 80, 83  
Lug'at pozitsiya 71

## J

- Jarangli undoshlar 60  
Jaranglilik-jarangsizlik asoslangan oppozitsiya 50  
Jarangsiz undoshlar 60  
Jargonizmlar 202, 204  
Jonli so'zlashuv orqali so'z o'zlashtirilishi 196

- Labial-til oldi undoshlari**  
 oppozitsiyasi 39  
**Labial-til orqa undoshlari**  
 oppozitsiyasi 39  
**Labial-til o'rta undoshlari**  
 oppozitsiyasi 39  
**Lab-lab (bilabial) undoshlar** 52  
**Lablanish-lablanmaslik belgisiga**  
 asoslangan oppozitsiyalar 40,  
 51, 52  
**Lab-tish (labiodental) undoshlar** 58  
**Lahja** 18  
**Leksema** 141  
**Leksemaning ifoda plani** 141, 142  
**Leksemaning ichki formasi** 142  
**Leksemaning mazmun**  
 plani 141, 142  
**Leksemaning semantik tarkibi** 144  
**Leksemaning tashqi formasi** 142  
**Leksik antonimiya** 170  
**Leksik arxaizmlar** 205, 207, 210  
**Leksik dialektizmlar** 185  
**Leksik-fonetik dialektizm** 200  
**Leksik istorizmlar (tarixiy**  
 205, 207, 21
- Leksik so'z** 144  
**Leksik qo'llash** 153  
**Leksik-fonetik arxaizm** 210  
**Leksik-fonetik dialektizm** 204  
**Leksik-frazeologik antonimlar** 224  
**Leksik-frazeologik sinonimlar** 224  
**Leksikologiyaning turlari** 138  
**Lisoniy lug'atlar** 228, 232  
**Lisoniy omillar** 7, 140  
**Lingvistik (lisoniy) omillar** 7, 9, 11  
**Lingvistik-funksional aspektlar** 33  
**Logik urg'u** 89  
**Logografemalar** 95, 98, 101  
**Lug'at maqolalari sxemalari:**  
 - davlatlar haqidagi maqola  
 sxemasi 235  
 - millat yoki xalq haqidagi  
 maqola sxemasi 236  
 - o'simlik turi haqidagi maqola  
 sxemasi 236  
 - biografik maqola sxemasi 236  
 - til haqidagi maqola sxemasi 236  
**Lug'at maqolalarining tuzilishi** 237  
**Lug'ati turki (tuzuvchi –**  
 Fazlullaxon) 239  
**Lug'ati chig'atoy va turki usmoni**  
 (tuzuvchi – Shayx Sulaymon  
 Buxoriy) 240  
**Lug'atlarda soz'lar (maqola**  
 nomlari)ni joylashtirish tartibi:  
 - tashqi tartib 232  
 - ichki tartib 232  
 - ma'no tartibi 233  
**Lug'aviy birliklar** 140
- M**
- Majburiy ottenkalar**  
 (fonemalarda) 46, 47  
**Majoziy ma'no** 162

Ma'no etimoni 164, 166  
Ma'no sinonimlari 167, 170  
Ma'noring kengayishi 159  
Ma'noring ko'chishi 156  
Ma'noring torayishi 159  
Mantiqiy markaz (antonimlarda) 173, 174, 175, 177  
Maqol va matallar lug'ati 231  
Metafora yo'li bilan ma'no ko'chishi 157, 161  
Metateza 76, 78  
Metonimiya yo'li bilan ma'noring ko'chirilishi 158, 161  
Monofonemali grafemalar 95, 101  
Monograflar 100  
Monosemiya 101  
Morfemika 16  
Morfolografema 95, 99, 101  
Morfologik prinsip (analogiya prinsipi) 104  
Muqaddimatul adab (Mahmud az-Zamaxshariy asari) 238  
Mo'tadillashtiruvchi oppozitsiya 44

## N

Nafas apparati 26, 30, 32  
Nazal undoshlar 54  
Nazalizatsiya 74, 78  
Neologizm-frazemalar 226  
Neologizm-leksema 209, 210  
Neologizm-semema 209, 210  
Neytrallahuvchi (mo'tadillashtiruvchi) oppozitsiya 44  
Noharfiy belgilari 94  
Nolisoniy omillar 140  
Nomema 144  
Nominal birlik 144  
Nominativ ma'no (nomlovchi ma'no) 161

Norma (me'yor) 9  
Noverbal vositalar 6  
Nutq 9, 213  
Nutq a'zolarining anatomiyasi 26  
Nutq a'zolarining fiziologiyasi 26, 30, 32  
Nutq a'zolarining ijro kechimi 26, 30  
Nutq intensivligi 91, 93, 84  
Nutq melodikasi 91, 93  
Nutq ritmi 91, 93  
Nutq tembri 91, 93  
Nutqiy sinonimlar 167, 170  
Nutqning ma'lum ko'rinishlariga xoslangan so'zlar 213

## O

Oddiy grafemalar 96  
Okkazional ma'no 152, 154  
Old qator unlilar 52  
Omomfonlar 179, 181, 183  
Omoforma omoleksemalar 177, 178, 181  
Omosfrazemalar 224  
Omograflar 180, 181  
Omonim omoleksemalar 177, 178  
Omonimiya 177, 179, 181  
Onomasiologiya 139, 140  
Oppozitsiya 39  
Optik-grafik tasvir 94  
Orfoepik lug'atlar 230  
Orfoepiya 16, 131  
Orfografik belgi 101  
Orfografik lug'atlar (imlo lug'atlari) 230  
Orfografiya 16, 101, 115  
Orfografiya prinsiplari 102, 115  
Orfogramma 6, 115  
Orqa qator unlilar 52

Ottenka 47  
Ovozning ishtirok etish darajasiga  
    ko'ta undoshlar tasnifi 61  
Oxiri yopiq bo'g'in 81, 83  
Og'iz bo'shlig'i 28, 32  
Og'iz sonantlari 61  
Ochiq Bo'g'in 80, 83  
Ochiq boshlanuvchi ochiq  
    bo'g'in 80  
Ochiq boshlanuvchi yopiq  
    bo'g'in 80

## P

Parafrazemalar 224  
Paronimiya 181, 182, 183, 184  
Paronomaziya 183, 184  
Partonimik munosabat 185, 186,  
    187

Pasayuvchi bo'g'in 80, 83

Pauza 91, 93

Pedagogik aspekt 96

Perseptiv aspect (fonetikada) 33

Polifonemali grafemalar 101

Poligraflar 100

Polilingvism 10

Polisemiya 161, 169, 173, 179

Portlovchi-affrikatalar

    oppozitsiyasi 39

Portlovchi-burun sonanti

    oppozitsiyasi 39

Portlovchi-sirg'aluvchi undoshlar  
    oppozitsiyasi 39

Portlovchi-sirg'aluvchilar 560

Portlovchilar 59, 63

Pozitsion ottenkalar 46, 51

Pozitsion xususiyatlari 17

Pozitsiya 40, 41

Privativ oppozitsiyalar 42

Progressiv akkomodatsiya 73

Progressiv assimiliatsiya 72  
Progressiv dissimilatsiya 73  
Prokopa (ankopa) 75, 78  
Proporsional oppozitsiyalar 42  
Prosodemografemalar 95, 97, 101  
Prosodika 34, 90  
Proteza 74, 78  
Publitsistik uslub 5  
Punktuatsiya 16

## Q

Qiyosiy fonetika 21, 24  
Qorishiq portlovchilar  
    (affrikatalar) 60, 63  
Quyi keng unlilar 52, 55  
Qo'shimcha ottenkalar 46

## R

Rasmiy ish uslubi 5  
Rasmiy nutq 213, 215  
Reduksiya 74, 78  
Referent 147  
Regressiv akkomodatsiya 73  
Regressiv assimiliatsiya 72  
Regressiv dissimilatsiya 74  
Rekursiya 33  
Rezonator ton manbai 61  
Ruscha-baynalmilal so'zlar 192, 195

## S

Sanash intonatsiyasi 92, 93  
Sandhi hodisasi 76, 78  
Sayoz til orqa undoshlari 59, 64  
Sanglah (Mirza Muhammad  
    Mahdixon lug'ati) 240  
Segment birliklar 18, 23  
Segmental fonologiya 34

- Semalar** 148, 151  
**Semantik kalka** 197  
**Semantik-uslubiy prinsip (orfografiyada)** 107  
**Semasiologiya** 139, 140  
**Semema** 144  
**Signifikat** 145, 148  
**Sillabema** 79, 83  
**Sillabika** 79, 83  
**Silliq Bo'g'in** 80, 83  
**Simvolik prinsip (orfografiyada)** 106  
**Simvollar** 99  
**Sinekdoxa yo'li bilan ma'noning ko'chirilishi** 158, 161  
**Sinerezis** 77, 78  
**Singarmonizm** 22, 18  
**Sinkopa** 75, 78  
**Sinonimik qator** 170  
**Sinonimiya** 166, 169, 170  
**Sinonimlar lug'ati** 230  
**Sintagma urg'usi** 87, 90  
**Sintagmatik xususiyatlar** 18  
**Sintetik grafemalar** 101  
**Sirg'aluvchi-affrikatalar oppozitsiyasi** 39  
**Sirg'aluvchi-sonantlar oppozitsiyasi** 39  
**Sirg'aluvchilar** 60, 63  
**Sistema** 8  
**Sof o'zbek so'zlari** 189, 195  
**Soha ensiklopediyalari** 232  
**Sonorlar (sonantlar)** 61, 62, 63  
**Soxta etimologiya** 165  
**Spektograf** 32  
**Spirantizatsiya** 77, 78  
**Struktura** 8  
**Substrat til** 10  
**Substratsiyalar** 10  
**Supersegment birliklar** 19, 23  
**Supersegmental fonologiya** 34  
**260**
- Superstrat til** 10  
**So'roq intonatsiyasi** 92, 93  
**So'z qismlari orfoepiyasi** 133  
**So'z urg'usi** 84  
**So'z o'zlashtirish** 195  
**So'z o'zlashtirish usullari** 197  
**So'zlashuv nutqi** 213, 214  
**So'zlashuv uslubi** 5  
**So'zni metaforik qo'llash usuli** 212, 213  
**So'zning uslubiy bo'yog'i** 140
- T**
- Tanituvchi vazifa** 19, 23  
**Tarixiy-an'anaviy prinsip (orfografiyada)** 106  
**Tarixiy leksikologiya** 138, 140  
**Tarixiy lug'atlar** 231  
**Tavsify leksikologiya** 138, 140  
**Temp** 91, 93  
**Terminlar** 150, 152, 204  
**Terminologik lug'atlar** 230, 232  
**Teskari lug'at** 231  
**Til oldi-apikal (alveolar) undoshlar** 59  
**Til oldi-bo'g'iz undoshlari oppozitsiyasi** 39  
**Til oldi-tanglay (kakuminal) undoshlar** 59, 64  
**Til undoshlari** 59  
**Til o'rta undoshi (palatal undosh)** 59, 64  
**Tilning gorizontal (yotiq) harakati** 57  
**Tilning uch darajali ko'tarilish belgisiga asoslangan oppozitsiyalar** 40, 51  
**Tilning vertikal (tik) harakati** 57  
**Til-tish undoshlari** 64

Tipik ottenkali urg'u 84, 90  
Titroq undosh 60, 63  
Tonik (musiqiy) urg'u 84, 90  
Toponomik lug'atlar 230  
Tovush tembri 25, 32  
Tovush tushushi 75  
Tovush cho'ziqligi 26, 32  
Tovushning balandligi 24, 26, 32  
Tovushning kuchi 25, 32  
Tovushning miqdor belgilari 32  
Tovushning sifat belgilari 32  
Tovushning o'rin almashinuvni  
(metateza) 76  
Transkripsiya 48, 51  
Trigraflar 95  
Tugallangan intonasiya 92, 93  
Tugallanmagan intonasiya 92, 93  
Turkumlik semalari 146, 148  
Tushuncha 148  
To'la ochiq bo'g'in 81  
To'la yopiq bo'g'in 81  
To'liq assimilatsiya 72  
To'liq dissimilatsiya 74  
To'liq kalka 196  
To'liqsiz assimilatsiya 72  
To'liqsiz dissimilatsiya 74  
To'g'ri ma'no (leksemaning  
to'g'ri leksik ma'nosi) 162

## U

Ultratovush 24, 32  
Umumiyl leksikologiya 138, 140  
Umumiyl lug'atlar 228  
Umumnutq qatlari so'zları 213  
Umumtil lug'atlar 228  
Umumtil neologizmi 210  
Umumturkiy so'zlar 188, 195  
Umumturkiy so'zlarining fonetik  
belgilari 188, 189

Umumturkiy so'zlarining  
morfologik belgilari 189  
Umumturkiy so'zlarining  
semantik belgilari 189  
Umumxalq lug'aviy birliliklar 204  
Un paychalari ishtirokiga ko'ra  
undoshlar tasnifi 60  
Undosh tovushlar orfoepiyasi 133  
Undoshlar tasnifi 58, 63  
Undov intonatsiyasi 92, 93  
Universal ensiklopediyalar 227, 232  
Unli fonemalar tasnifi 52  
Unli tovushlar orfoepiyasi 131  
Urg'u 83, 90  
Uslubiy bo'yoq 212, 224  
Uslubiy ottenkalar (fonemalarda) 47  
Uslubiy sinonimlar 167, 170  
Uvular undoshlar 59  
Uzual ma'no 152, 154  
Uzus 9

## V

Valentlik 148  
Variant 47, 48  
Variatsiya (fonologiyada) 47, 51  
Vazifa semalari 140-149, 152  
Vazifadagi o'hshashtik asosida  
ma'noning ko'chirilishi  
(funksiyadoshlik asosida ma'no  
ko'chishi) 157, 161  
Vokalizm 17, 40, 51, 57  
Vulgarizmlar 203, 204

## X

Xalq etimologiyasi 165  
Xususiy leksikologiya 138, 140  
Xususiy (maxsus) lug'atlar 228

**Y**

O'z qatlam frazemalari 224, 22

19-§. Fonologiya .....	33
20-§. Fonemika .....	38
21-§. Fonemalarning differensial belgilari .....	38
22-§. Fonemalarning integral belgilari .....	39
23-§. Fonologik oppozitsiya .....	39
24-§. Korrelatsiyalar .....	41
25-§. Fonema ottenkalari .....	45
26-§. Ottenkalar tasnifi .....	46
27-§. Ottenka, variant va variatsiya .....	47
28-§. Transkripsiya .....	48

### Hozirgi o'zbek adabiy tili vokalizmi

29-§. Vokalizm .....	51
30-§. Unli fonemalar tasnifi .....	52
31-§. Ayrim unililar tavsisi .....	55

### Hozirgi o'zbek adabiy tili konsonantizmi

32-§. Konsonantizm .....	57
33-§. Undoshlar tasnifi .....	58
34-§. Labial undoshlar tavsisi .....	64
35-§. Til oldi undoshlari tavsisi .....	66
36-§. Til o'rtal undoshi tavsisi .....	68
37-§. Sayoz til orqa undoshlari tavsisi .....	68
38-§. Chuqur til orqa undoshlari tavsisi .....	69
39-§. Bo'g'iz undoshi tavsisi .....	70
40-§. Qorishiq «TS» undoshi tavsisi .....	70

### Fonetik hodisalar

41-§. Umumiy ma'lumot .....	72
-----------------------------	----

### Bo'g'in (Sillabema)

42-§. Bo'g'in haqida ma'lumot .....	79
43-§. Bo'g'in tiplari .....	80
44-§. Bo'g'inning til va nutqdagi ahamiyati .....	81

## **Urg'u (Aksentema)**

45-§. Urg'u haqida ma'lumot .....	83
46-§. So'z urg'usi .....	84
47-§. Sintagma urg'usi .....	87
48-§. Ayituv urg'usi .....	89

## **Intonatsiya**

49-§. Intonatsiya haqida ma'lumot .....	90
50-§. Intonatsiya turlari .....	92
51-§. Intonatsiyaning til va nutqdagi roli .....	92

## **GRAFIKA VA ORFOGRAFIYA**

### **Grafika**

52-§. Grafika haqida ma'lumot .....	93
53-§. Fonografemalar .....	95
54-§. Prosodemografemalar .....	97
55-§. Logografemalar .....	98
56-§. Morfografemalar .....	99
57-§. Diakritik harflar va diakritik belgilar .....	99

### **ORFOGRAFIYA**

58-§. Orfografiya haqida ma'lumot .....	101
59-§. Orfografiya prinsiplari .....	102
60-§. Imlo qoidalari .....	108
61-§. Amaldagi (kirillcha) va yangi (lotincha) o'zbek yozuvlarining imlo qoidalari dagi tafovutlar .....	109
62-§. Yangi to'plamda yangicha talqinda yoki jiddiy o'zgarishlar bilan berilgan qoidalari .....	109

### **Hozirgi o'zbek adabiy tili yozuv tizimlari haqida tarixiy-xronologik ma'lumot**

63-§. O'zbek adabiy tili tarixini davrashtirish va yozuv tizimlari .....	115
64-§. O'zbek yozuvining XX asr tarixi .....	116
	265



108-§. Antonimik juftlik .....	172
109-§. Enantiosemiya .....	172
110-§. Antonimiya va polisemiya .....	173
111-§. Antonimlarning belgilash mezonlari haqida .....	173
112-§. Antonimlarning uslubiy vosita sifatidagi tavsifi .....	175

### **Leksik omonimiya**

113-§. Leksik omonimiya .....	177
114-§. Omonim omoleksemalarning turlanish va tuslanish sistemalariga munosabati .....	178
115-§. Omonimlarning yuzaga kelishi .....	178
116-§. Omonimiya va polisemiya .....	179
117-§. Leksik omonimiyaga yondosh hodisalar .....	179
118-§. Omonim va omoformalarning uslubiy vosita sifatidagi tavsifi ...	180

### **Paronimiya**

119-§. Paronimiya .....	181
120-§. Paronimlarning nutqda uslubiy vosita sifatida qo'llanishi (paronomaziya) .....	183

### **Giponimiya, graduonimiya, partonimiya**

121-§. Giponimiya .....	185
122-§. Graduonimiya .....	186
123-§. Partonimiya .....	186

### **O'zbek tili leksikasining tarixiy taraqqiyoti**

124-§. Til taraqqiyotining xalq tarixi bilan bog'liqligi .....	188
125-§. O'z qatlam so'zlari .....	188
126-§. O'zlashgan qatlam so'zlari .....	190

### **So'z o'zlashtirish**

127-§. So'z o'zlashtirish .....	195
128-§. So'z o'zlashtirishning ikki yo'lli .....	196
129-§. So'z o'zlashtirish usullari .....	196
130-§. So'z o'zlashtirishning chet so'zlarni qo'llashdan farqlari .....	197

## **Leksemalarning ishlatalish doirasi**

§. Leksemalarning ishlatalish doirasi .....	198
131-§. Dialektlarga xos so'zlar .....	198
132-§. Leksik, fonetik, grammatic dialektizmlarning uslubiy	
133-    vosita sifatida qo'llanishi .....	200
§. Kasb-hunar leksikasi .....	201
134-§. Kasb-hunar leksikasidan uslubiy vosita sifatida foydalanish	
135-    hollari .....	202
§. Argotizm va jargonizmlar .....	202
136-§. Vulgarizmlar .....	203
137-	

## **O'zbek tili leksikasida eskirish va yangilanish jarayonlari**

§. Leksik istorizmlar .....	205
138-§. Leksik arxaizmlar .....	205
139-§. Arxaiklashish hodisasinining grammatic birliklarda uchrashi .....	207
140-§. Leksik arxaizmlarning leksik istorizmlardan farqlari .....	207
141-§. Leksik neologizmlar .....	208
142-§. Leksik neologizm turlari .....	209
143-	

## **O'zbek tili leksikasining emotsional-ekspressiv jihatdan qatlamlanishi**

-§. So'zning uslubiy bo'yog'i .....	210
144-§. Emotsional-ekspressiv bo'yoq dor so'zlarning nutqda	
145    qo'llanishi .....	211

## **Leksemalarning nutq ko'rinishlariga xoslanishi**

i-§. Nutq, uning ko'rinishlari .....	213
146-§. Nutq ko'rinishlariga xoslangan leksik qatlamlar .....	213
147-§. Nutq ko'rinishlariga xoslangan leksemalarning	
148    badiiy asar tilida qo'llanishi .....	214
j-§. So'zlarning fonetik tarkibida, grammatic shakllarida nutq	
149    ko'rinishlariga xoslanish .....	214
	269

## FRAZEOLOGIYA

### Frazeologiya haqida umumiy ma'lumot

150-§. Frazeologiya .....	216
151-§. Frazemalarning ifoda plani .....	216
152-§. Frazemalarning mazmun plani .....	217
153-§. Frazemalarning semantik tarkibidagi turkum semalari .....	218

### Frazeologik monosemiya va polisemiya

154-§. Frazeologik monosemiya .....	219
155-§. Frazeologik polisemiya .....	219

### Frazemalarning semantik turlari

156-§. Frazemalarning semantik turlari .....	219
--	-----

### Frazemalarning shakl va ma'no munosabatiga ko'ra turlari

157-§. Shakl munosabatiga ko'ra turlari .....	221
158-§. Ma'no munosabatiga ko'ra turlari .....	222

### O'z va o'zlashgan qatlam frazemalari

159-§. Frazemalarning tarixan ikki qatlamga ajratilishi .....	224
---	-----

### Frazemalarning ishlatalish doirasi va zamoniyligi

160-§. Frazemalarning ishlatalish doirasiga ko'ra tavsifi .....	225
161-§. Ishlatilishi kasb-hunarga ko'ra chegaralanish .....	225
162-§. Zamoniylik belgisiga ko'ra frazemalarning turlari .....	226

## LEKSIKOGRAFIYA

163-§. Leksikografiya .....	227
164-§. Lug'atarning ko'zlangan maqsadga ko'ra turlari .....	227
165-§. Tanlangan tillar miqdoriga ko'ra lug'at turlari .....	229

-yoki atama ma'nolarining yoritilishiga ko'ra -t turlari .....	229
-ekti va predmetiga ko'ra farqlanadigan lug'atlar .....	230

### **Lug'at maqolalarining joylashtirilish tartibi va maqola sxemalari**

-I. Lug'atlarda maqola nomlarini joylashtirish tartibi .....	232
-II. Lug'at maqolalari sxemalari .....	235
-III. O'zbek lug'atchiligi tarixi .....	237
-IV. O'zbek lug'atchiligi tarixining chig'atoy (eski o'zbek tili) davri .....	239
-V. XIX asrning ikkinchi yarmida O'zbekistonda lug'atchilik .....	241
-VI. XX asrning birinchi yarmida o'zbek lug'atchiligi .....	241
-VII. XX asrning ikkinchi yarmida o'zbek lug'atchiligi .....	242

### **ADABIYOTLAR**

Iuridik, qo'llanma va risolalar .....	244
Maqolalar .....	245
Lug'atlar .....	249
Til va yozuvga oid qonun, farmon, qarorlar .....	251
Erayanchi tushuncha va terminlar ko'rsatkichi .....	253

81.2O'zb  
J24

**Jamolxonov H.**

Hozirgi o'zbeq adabiy tili: Oliy o'quv yurtlari uchun darslik / H.Jamolxonov. — T.: «Talqin», 2005. — 272 b.

ББК 81.2Ўзб-9:

**Hasanxon Jamolxonov**

**HOZIRGI O'ZB<sub>E</sub>K ADABIY TILI**

*Oliy o'quv yurtlari uchun darslik*

Toshkent — «Talqin» — 2005

Muharrir *Sh.A.zamov*  
Musahhih *N.Jalilova*

Original-maketedan bosishga 2005.17.10 da ruxsat etildi  
Offset bosma usulida bosildi. Nashr. t. 17. Sharqli kr-of  
Bahosi shartnoma asosida.

«Talqin nashriyoti», 700129, Toshkent, Navoiy  
Sharhnomasi № 8/05-2005.

«Noshir-fayz» MChJ bosmaxona tsida bosildi. To:  
K.G.ofurov k.o'chasi-97.

